0323B_cover-en_rev00 4/10/06 7:38 PM Page 1

LG Electronics Inc.

Life's Good

LG

ENGLISH
DEUTSCH
FRANÇAIS
ITALIANO
ESPAÑOL
PORTUGUES
NEDERLANDS
Ελληνικά

LCD TV | PLASMA TV
OWNER'S MANUAL

LCD TV MODELS	PLASMA TV MODELS
26LC2R*	42PC1RV*
32LC2R*	42PC3RV*

Please read Information Manual included together before reading this manual and operating your set.

Retain it for future reference.
Record model number and serial number of the set.
See the label attached on the back cover and quote this information to your dealer when you require service.

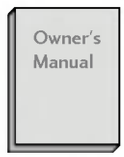
P/NO : 38289U0323B (0603-REV00)
Printed in Korea

7-0323B_2-ne 4/10/06 7:24 PM Page 76

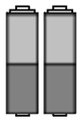
1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 1

ACCESSORIES

Ensure that the following accessories are included with your TV. If an accessory is missing, please contact the dealer where you purchased the product.



Owner's Manual



Batteries



Remote Control



Power Cord

For 42PC1RV*, 42PC3RV*



2-Wall brackets



2-eye-bolts



2-bolts for stand assembly
Refer to p.12
This feature is not available for all models.

For 26LC2R*, 32LC2R*



2-TV brackets
2-Wall brackets



Twister Holder
Arrange the wires with the twister holder.



Cable Management

32LC2R* only



4-bolts for stand assembly



2-bolts

1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 2

CONTENTS

ACCESSORIES 1

INTRODUCTION

Controls / Connection Options 4-9
Remote Control Key Functions 10-11
Installing Batteries 11

INSTALLATION

Stand Installation 12-13
Basic Connection /
How to Remove the Cable Management 14-15
How to join the product assembly to the wall
to protect the set tumbling 17

CONNECTIONS & SETUP

Antenna Connection 18
VCR Setup 19-20
External Equipment Connections 21
DVD Setup 22-23
HDSTB Setup 24-25
PC Setup 26-27
Turning the TV On 28

SPECIAL FUNCTIONS

PIP (Picture-In-Picture)

Watching PIP 29
Programme Selection for Sub Picture 29
Input Source Selection for Sub Picture 30
Sub Picture Size Adjustment (PIP mode only) . .30
Moving the Sub Picture (PIP mode only) . . .30

Teletext

Teletext Language Selection 31
Switch on/off 31
SIMPLE Text 31
TOP Text 32
FASTEXT 32
Special Teletext Functions 33

TV MENU

On Screen Menus Selection and Adjustment 34

Setting up TV stations

Auto programme tuning 35
Manual programme tuning 36
Fine tuning 37
Assigning a station name 38
Programme edit 39
Favourite programme 40
Calling the programme table 41

Picture Menu Options

PSM (Picture Status Memory) 42
Picture Adjustment (PSM-User option) 43
CSM (Colour Status Memory) 44
Manual Colour Temperature Control
(CSM - User option) 45
XD Function 46
ADVANCED-CINEMA 47
ADVANCED-BLACK LEVEL 48
Reset 49

Sound Menu Options

SSM (Sound Status Memory) 50
Sound Frequency Adjustment
(SSM - User option) 51
AVL (Auto Volume Leveler) 52
Balance Adjustment 53
Speaker 54
Stereo/Dual Reception 55
NICAM Reception 56
Speaker Sound Output Selection 56

Time Menu Options

Clock Setup 57
On/Off Time 58
Auto Sleep 59
Sleep Timer 59

Special Menu Options

Child Lock 60
ISM (Image Sticking Minimization) Method ...61
Low Power 62
XD Demo 63

1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 3

TV MENU

Screen Menu Options

Auto adjustment (RGB [PC] mode only) 64
Manual Configure 65
Setting the Picture Format 66-67
Selecting Wide VGA/XGA mode 67
Initializing
(Reset to original factory settings) 68

APPENDIX

Programming the Remote 69
Programming code 69-70
Troubleshooting Checklist 71-72
Maintenance 73
Product Specifications 74-75
External Control Device Setup 76
IR Codes 83
Remote control ir codes 84

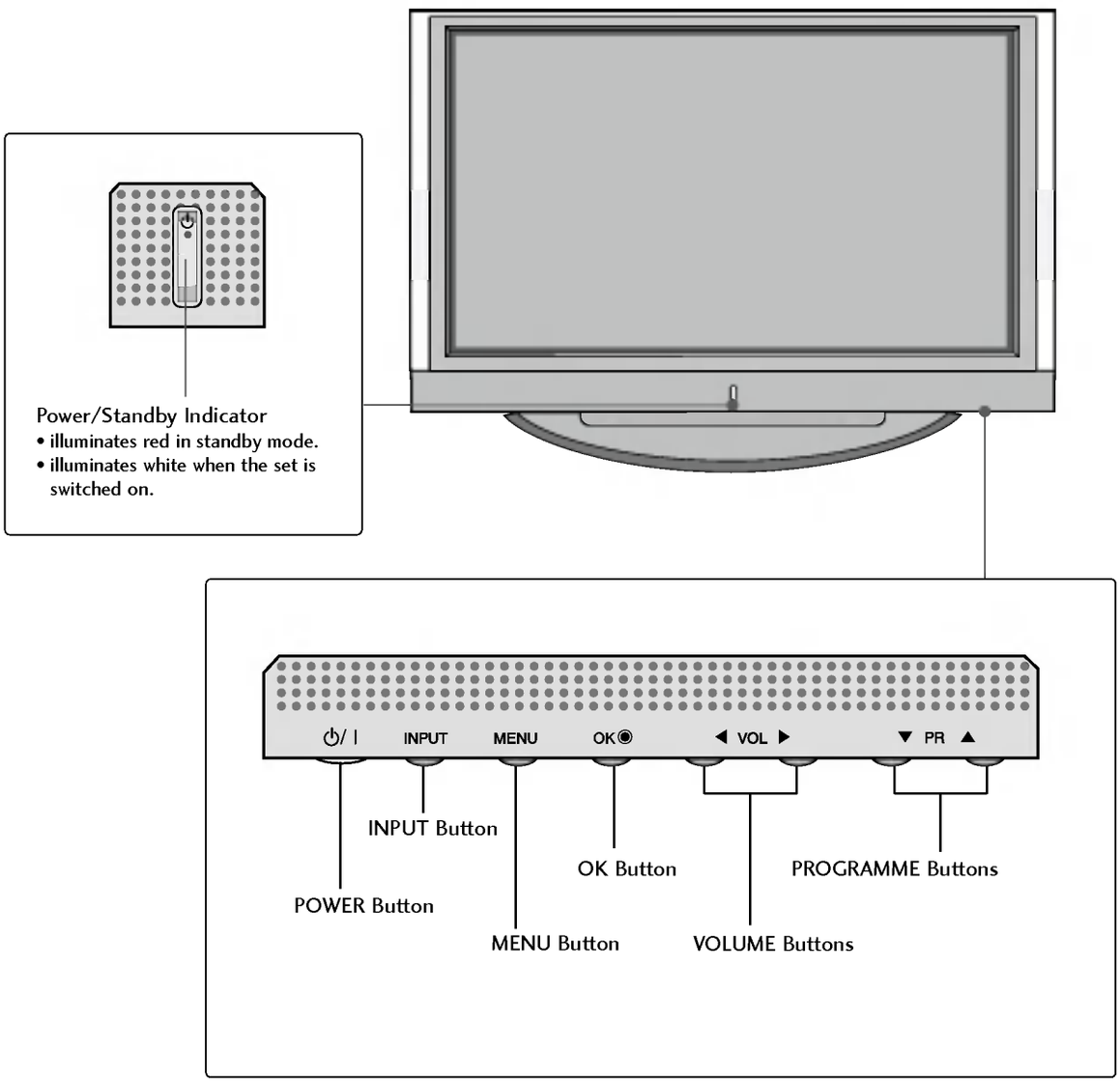
INTRODUCTION

CONTROLS

This is the front panel of models 42PC1RV* TVs.

- This is a simplified representation of the front panel. Here shown may be somewhat different from your TV.

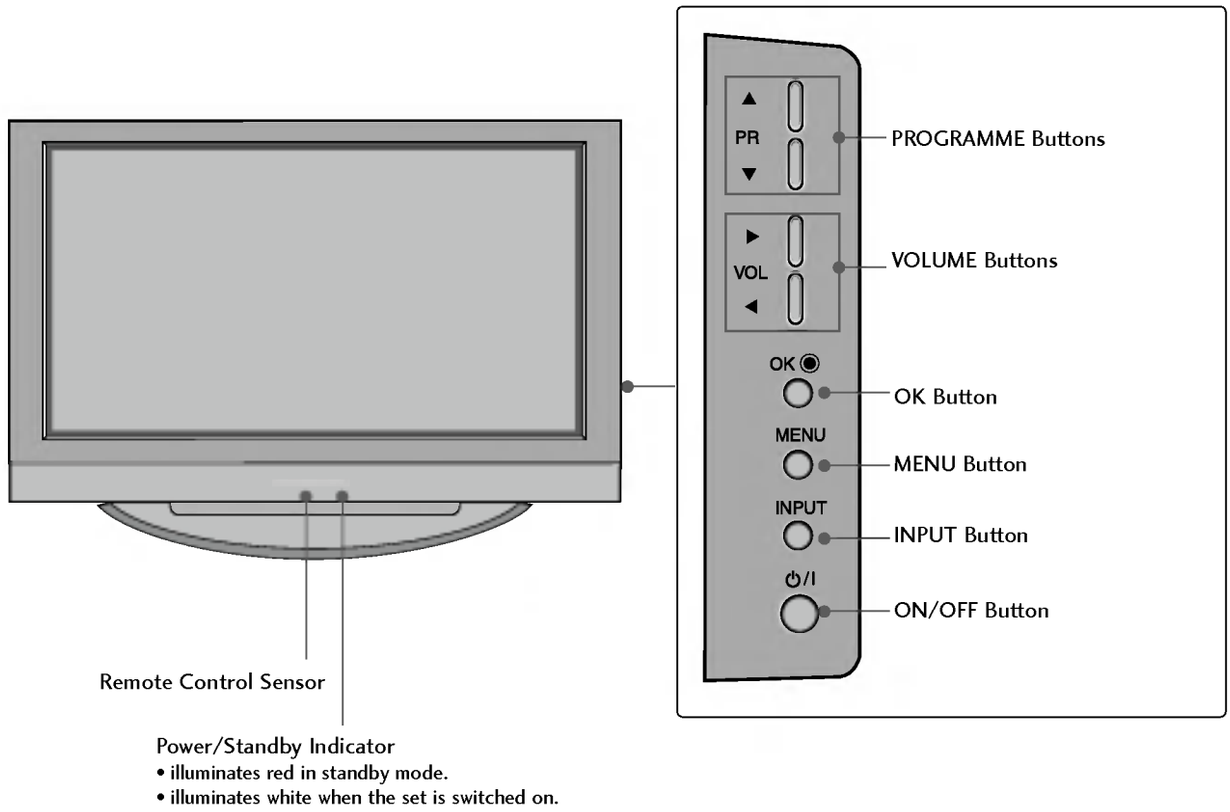
Front Panel Controls



This is the front panel of models 42PC3RV* TVs.

- This is a simplified representation of the front panel. Here shown may be somewhat different from your TV.

Front Panel Controls

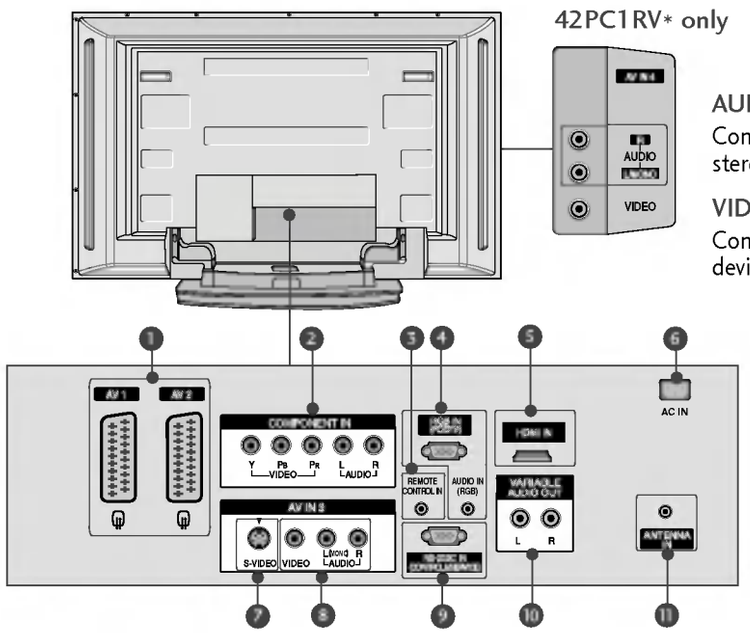


1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 6

CONNECTION OPTION

This is the back panel of models 42PC1RV*, 42PC3RV* TVs.

Back Connection Panel



AUDIO Input
Connections are available for listening stereo sound from an external device.

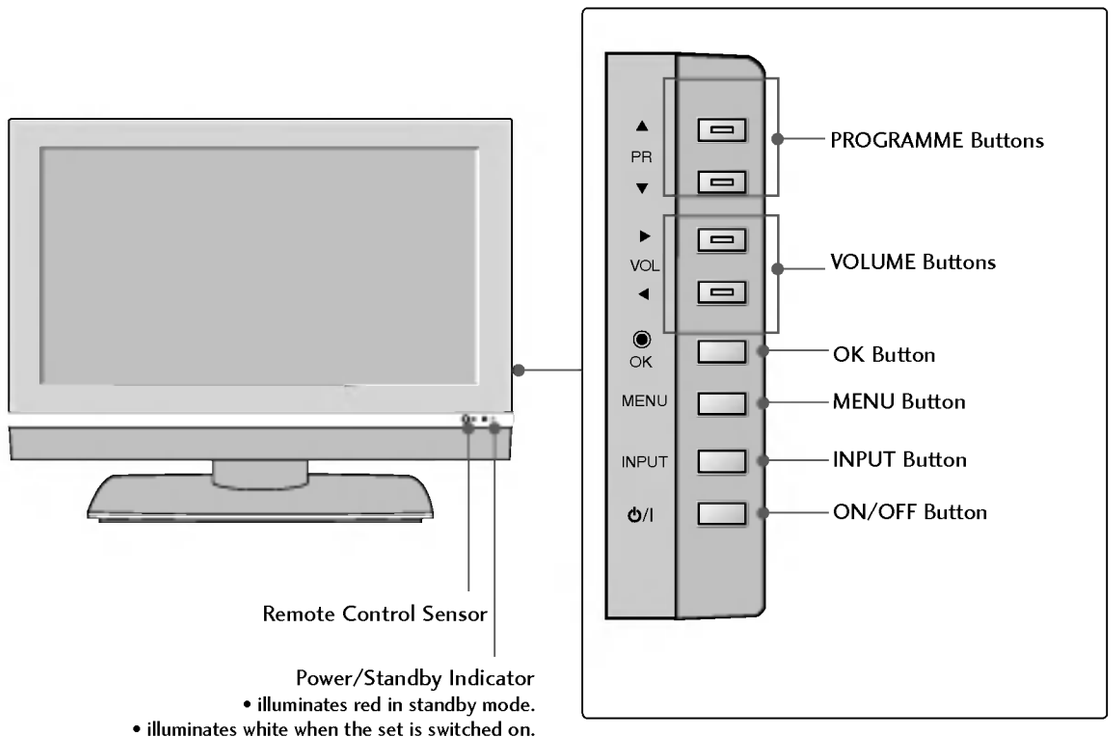
VIDEO Input
Connects the video signal from a video device.

1. **Euro Scart Socket (AV1/AV2)**
   Connect scart socket input or output from an external device to these jacks.
2. **Component Input**
   Connect a component video/audio device to these jacks.
3. **Remote Control Port**
   Connect your wired remote control here.
4. **RGB/Audio Input**
   Connect the monitor output from a PC to the appropriate input port.
5. **HDMI Input**
   Connect a HDMI signal to HDMI port with HDMI cable.
6. **Power Cord Socket**
   This TV operates on an AC power. The voltage is indicated on the Specifications page. Never attempt to operate the TV on DC power.
7. **S-Video Input**
   Connect S-Video out from an S-VIDEO device.
8. **Audio/Video Input**
   Connect audio/video output from an external device to these jacks.
9. **RS-232C Input (CONTROL&SERVICE) Port**
   Connect the serial port of the control devices to the RS-232C jack.
10. **Variable Audio Output**
    Connect an external amplifier or add a subwoofer to your surround sound system.
11. **Antenna Input**
    Connect over-the-air signals to this jack.

This is the front panel of models 26LC2R*, 32LC2R* TVs.

- This is a simplified representation of the front panel. Here shown may be somewhat different from your TV.

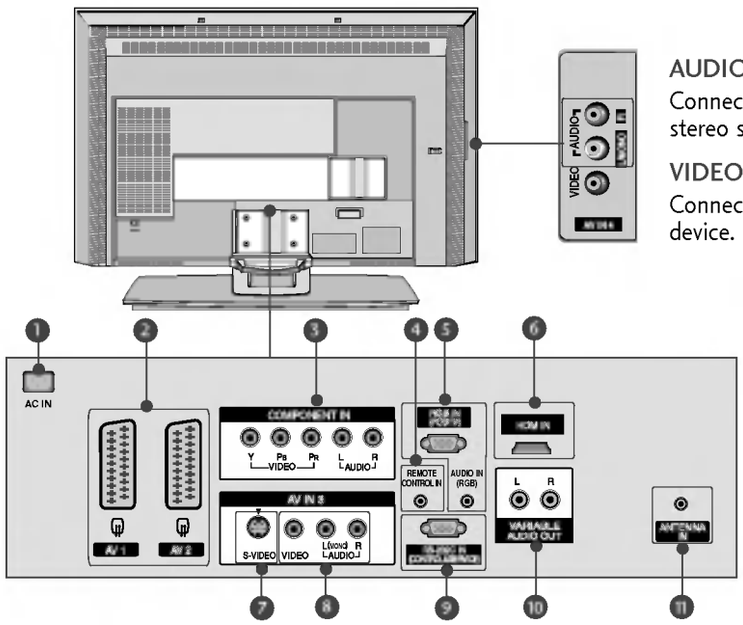
Front Panel Controls



CONTROLS

This is the back panel of models 26LC2R* TVs.

Back Connection Panel



AUDIO Input
Connections are available for listening stereo sound from an external device.

VIDEO Input
Connects the video signal from a video device.

❶ **Power Cord Socket**
This TV operates on an AC power. The voltage is indicated on the Specifications page. Never attempt to operate the TV on DC power.

❷ **Euro Scart Socket (AV1/AV2)**
Connect scart socket input or output from an external device to these jacks.

❸ **Component Input**
Connect a component video/audio device to these jacks.

❹ **Remote Control Port**
Connect your wired remote control here.

❺ **RGB/Audio Input**
Connect the monitor output from a PC to the appropriate input port.

❻ **HDMI Input**
Connect a HDMI signal to HDMI port with HDMI cable.

❼ **S-Video Input**
Connect S-Video out from an S-VIDEO device.

❽ **Audio/Video Input**
Connect audio/video output from an external device to these jacks.

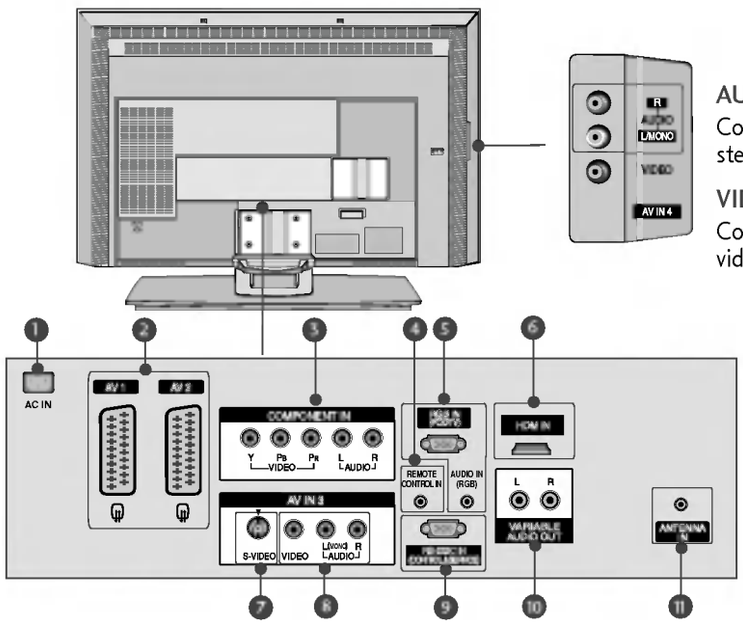
❾ **RS-232C Input (CONTROL&SERVICE) Port**
Connect the serial port of the control devices to the RS-232C jack.

❿ **Variable Audio Output**
Connect an external amplifier or add a subwoofer to your surround sound system.

⓫ **Antenna Input**
Connect over-the-air signals to this jack.

This is the back panel of models 32LC2R* TVs.

Back Connection Panel



AUDIO Input
Connections are available for listening stereo sound from an external device.

VIDEO Input
Connects the video signal from the video device.

1 **Power Cord Socket**
This TV operates on an AC power. The voltage is indicated on the Specifications page. Never attempt to operate the TV on DC power.

2 **Euro Scart Socket (AV1/AV2)**
Connect scart socket input or output from an external device to these jacks.

3 **Component Input**
Connect a component video/audio device to these jacks.

4 **Remote Control Port**
Connect your wired remote control here.

5 **RGB/Audio Input**
Connect the monitor output from a PC to the appropriate input port.

6 **HDMI Input**
Connect a HDMI signal to HDMI port with HDMI cable.

7 **S-Video Input**
Connect S-Video out from an S-VIDEO device.

8 **Audio/Video Input**
Connect audio/video output from an external device to these jacks.

9 **RS-232C Input (CONTROL&SERVICE) Port**
Connect the serial port of the control devices to the RS-232C jack.

10 **Variable Audio Output**
Connect an external amplifier or add a subwoofer to your surround sound system.

11 **Antenna Input**
Connect over-the-air signals to this jack.

1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 10

REMOTE CONTROL KEY FUNCTIONS

When using the remote control, aim it at the remote control sensor on the TV.



POWER Switches the set on from standby or off to standby.

TV INPUT Returns to the TV viewing from any mode.
Switches the set on from standby.

INPUT If you press the button once, the input source OSD will appear on screen. Press the ▲ / ▼ button and then OK button to select the desired input source (TV, AV1 , AV2, S-Video2 , AV3 , AV4 (except 42PC3RV*), Component , RGB, or HDMI).

ARC Selects your desired picture format.

Brightness adjustment Adjusts screen brightness.
It returns to the default settings brightness by changing mode source.

PIP Switches the sub picture PIP, DW mode.

SIZE Adjusts the sub picture size.

POSITION Moves the sub picture.

PIP PR - /+ Selects a programme for the sub picture.

PIP INPUT Selects the input source for the sub picture in PIP/Twin picture mode.

Coloured buttons These buttons are used for teletext (only **TELETEXT** models) or **Programme edit**.

VCR/DVD control buttons Controls some video cassette recorders or DVD players when you have already selected DVD or VCR mode button.

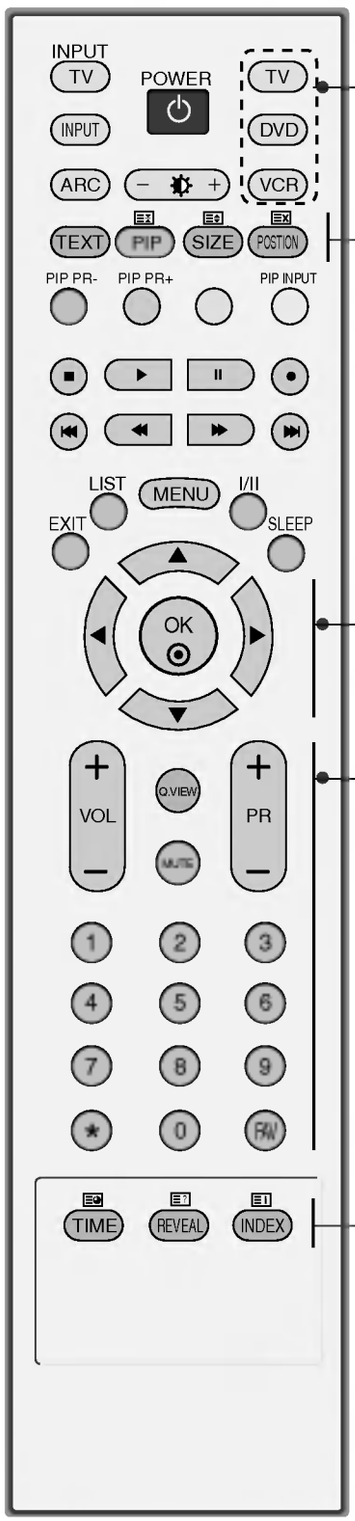
EXIT Clears all on-screen displays and returns to TV viewing from any menu.

LIST Displays the programme table.

MENU Selects a menu.

I/II Selects the sound output.

SLEEP Sets the sleep timer.



MODE Selects the remote operating modes.

1 TELETEXT BUTTONS These buttons are used for teletext. For further details, see the 'Teletext' section.

THUMBSTICK (Up/Down/Left Right/OK) Allows you to navigate the on-screen menus and adjust the system settings to your preference.

OK Accepts your selection or displays the current mode.

VOLUME UP /DOWN Adjusts the volume.

Q.VIEW Returns to the previously viewed programme.

MUTE Switches the sound on or off.

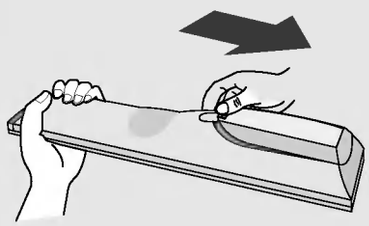
Programme UP/DOWN Selects available programmes found during Manual scan.

0~9 number button Selects a programme. Selects numbered items in a menu.

FAV Displays the selected favourite programme.

***** No function

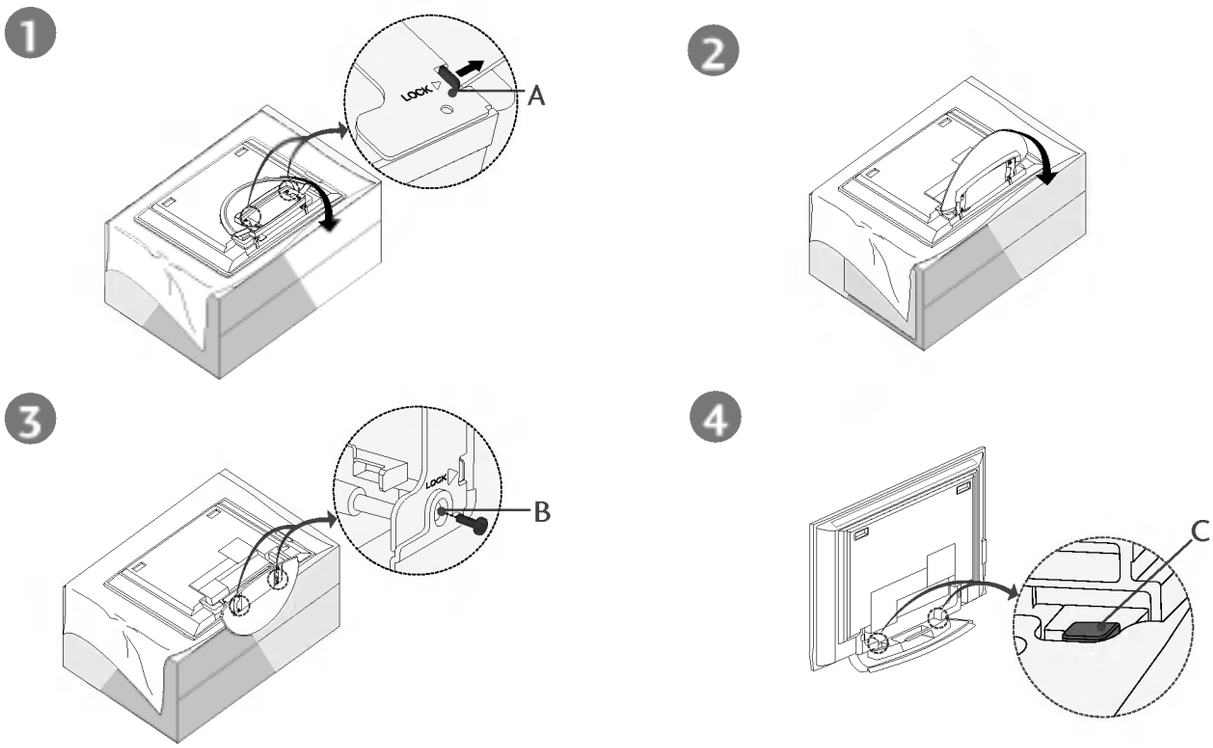
INSTALLING BATTERIES



- Open the battery compartment cover on the back side and install the batteries matching correct polarity (+ with +, - with -).
- Install two 1.5V AA batteries. Don't mix old or used batteries with new ones.
- Close cover.

INSTALLATION

STAND INSTALLATION



- Place the set with the screen facing down on a cushion or soft cloth as shown in Figures 1.
  Before unfolding the stand,please make sure two locks (A)on the bottom of the stand push outward.
- Pull the stand out as shown above in Figures 2 ~ 3.
  After unfolding the stand,please insert and tighten the screws in the holes (B)on the bottom of the stand.
- When connecting cables to the set,Do not disengage the lock (C).
  This may cause the set to fall,causing serious bodily injury and serious damage to the set.

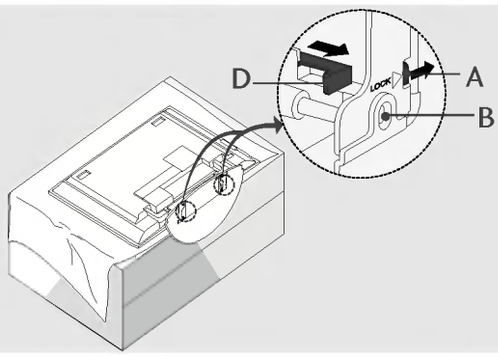
NOTE

Figures shown here may be slightly different from your set.

When closing the stand for storage

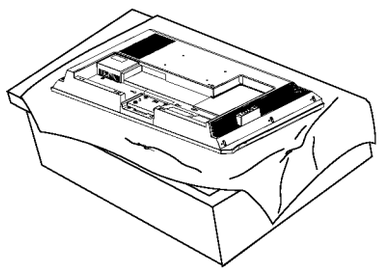
First remove the screws in the holes (B)on the bottom of the stand.And then pull two Hooks (D)of the stand bottom and fold the stand into the back of the set.

After folding,push two Locks (A)of the stand bottom outward.

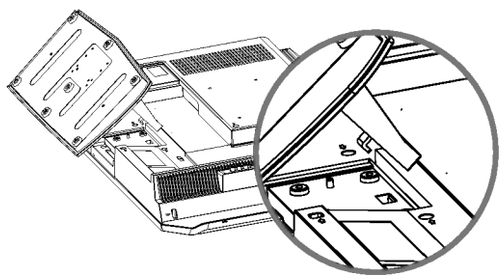


STAND INSTALLATION (Only 32LC2R*)

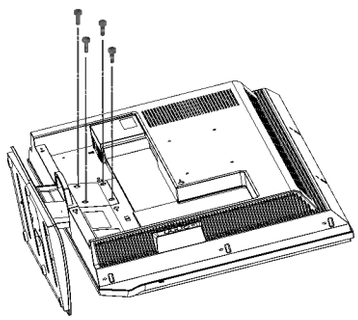
1 Carefully place the product screen side down on a cushioned surface that will protect product and screen from damage.



2 Place the product stand on the product as shown.



3 Install the 4 bolts securely, in the back of the product in the holes provided.



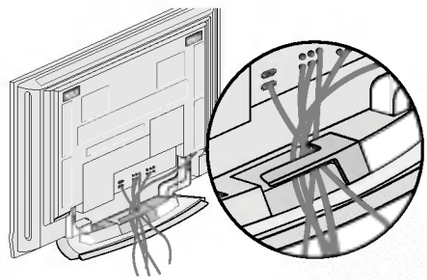
INSTALLATION

BASIC CONNECTION (42PC1RV*, 42PC3RV*)

- These models have two cable arrangement methods according to the stand type.

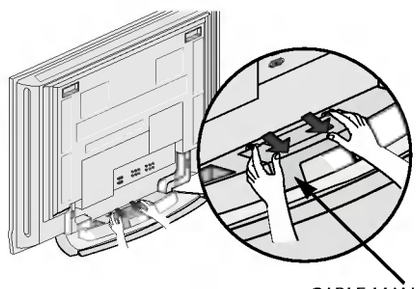
Stand type 1

Arrange the cables as shown picture.



Stand type 2

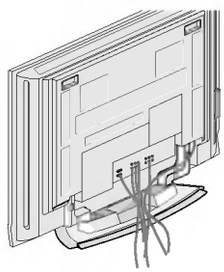
1. Hold the **CABLE MANAGEMENT** with both hands and push it as shown.



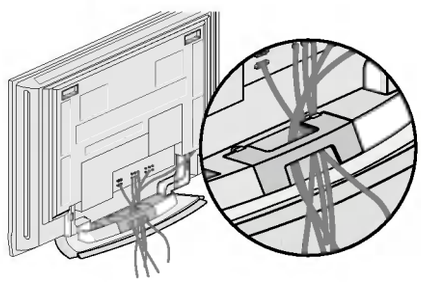
CABLE MANAGEMENT

2. Connect the cables as necessary.

   To connect an additional equipment, see the **External equipment Connections** section.



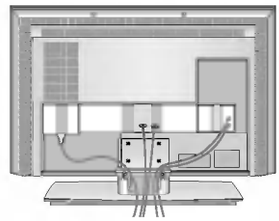
3. Reinstall the **CABLE MANAGEMENT** as shown.



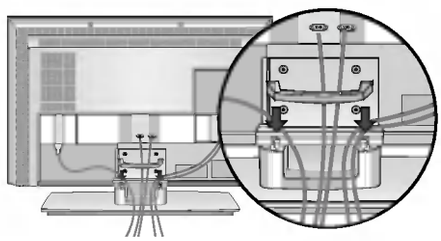
BASIC CONNECTION (Only 26LC2R*, 32LC2R*)

1 Connect the cables as necessary.
After connecting the cables neatly, arrange the cables to the Cable Holder.

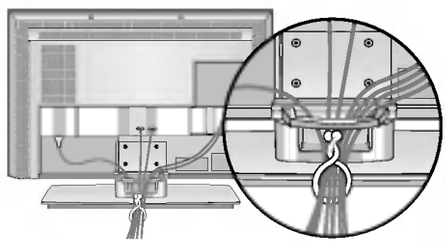
To connect an additional equipment, see the **External equipment Connections** section.



2 Install the **CABLE MANAGEMENT** as shown.

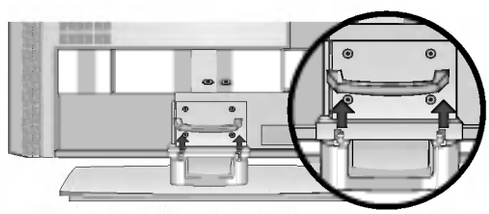


3 Bundle the cables using the supplied twister holder.



HOW TO REMOVE THE CABLE MANAGEMENT

Hold the **CABLE MANAGEMENT** with both hands and pull it upward.



NOTE

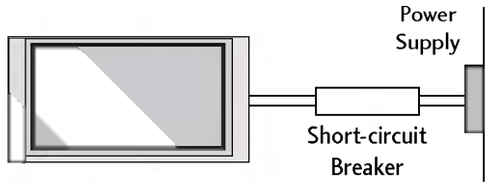
► Do not hold the **CABLE MANAGEMENT** when moving the product.
- If the product is dropped, you may be injured or the product may be broken.

INSTALLATION

- The TV can be installed in various ways such as on a wall, or on a desktop etc.

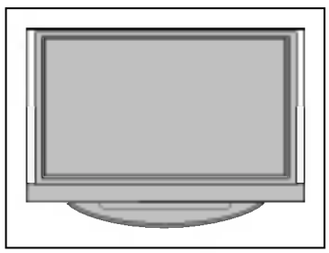
GROUNDING

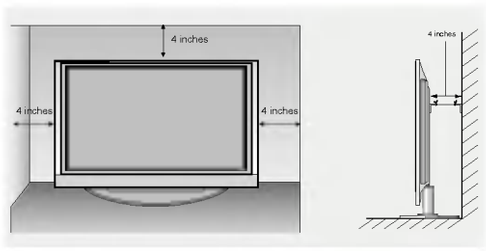
Ensure that you connect the earth ground wire to prevent possible electric shock. If grounding methods are not possible, have a qualified electrician install a separate circuit breaker. Do not try to ground the unit by connecting it to telephone wires, lightening rods, or gas pipes.



Desktop Pedestal Installation

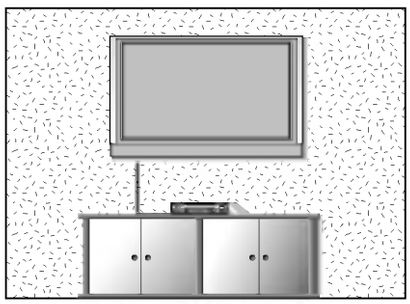
For proper ventilation, allow a clearance of 4" on each side and from the wall.

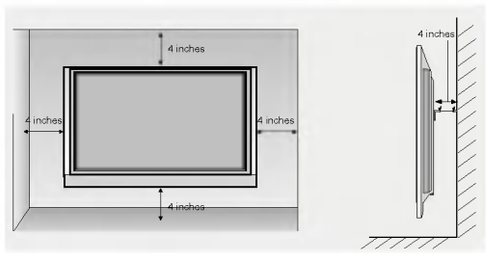


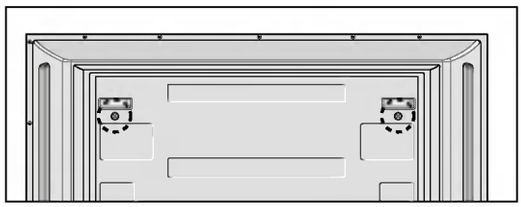


Wall Mount: Horizontal installation

For proper ventilation, allow a clearance of 4" on each side and from the wall. Detailed installation instructions are available from your dealer, see the optional Tilt Wall Mounting Bracket Installation and Setup Guide.





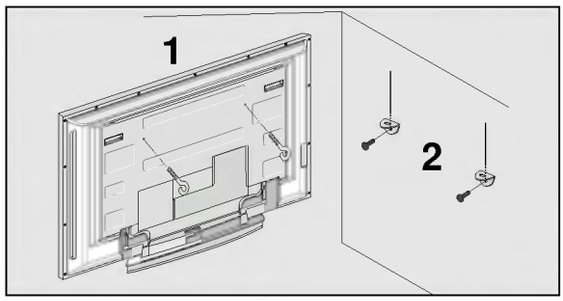


<Only 42PC1RV*, 42PC3RV* series>
Remove two screws of the backside of the set before installing the wall mounting bracket.

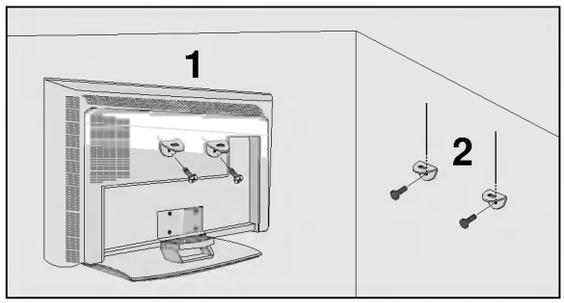
HOW TO JOIN THE PRODUCT ASSEMBLY TO THE WALL TO PROTECT THE SET TUMBLING

- Set it up close to the wall so the product doesn't fall over when it is pushed backwards.
- The instructions shown below is a safer way to set up the product, which is to fix it on the wall so the product doesn't fall over when it is pulled in the forward direction. It will prevent the product from

42PC1RV*, 42PC3RV*

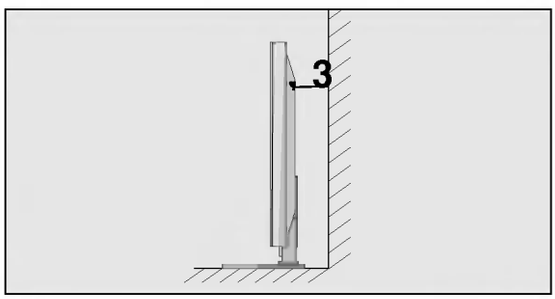


26LC2R*, 32LC2R*



1. Use the eye-bolts or TV brackets/bolts to fix the product to the wall as shown in the picture. (If your product has the bolts in the eye-bolts position before inserting the eye-bolts, loosen the bolts.)
   * Insert the eye-bolts or TV brackets/bolts and tighten them securely in the upper holes.

2. Secure the wall brackets with the bolts (not provided as parts of the product, must purchase separately) on the wall. Match the height of the bracket that is mounted on the wall.



3. Use a sturdy rope (not provided as parts of the product, must purchase separately) to tie the product. It is safer to tie the rope so it becomes horizontal between the wall and the product.

NOTE

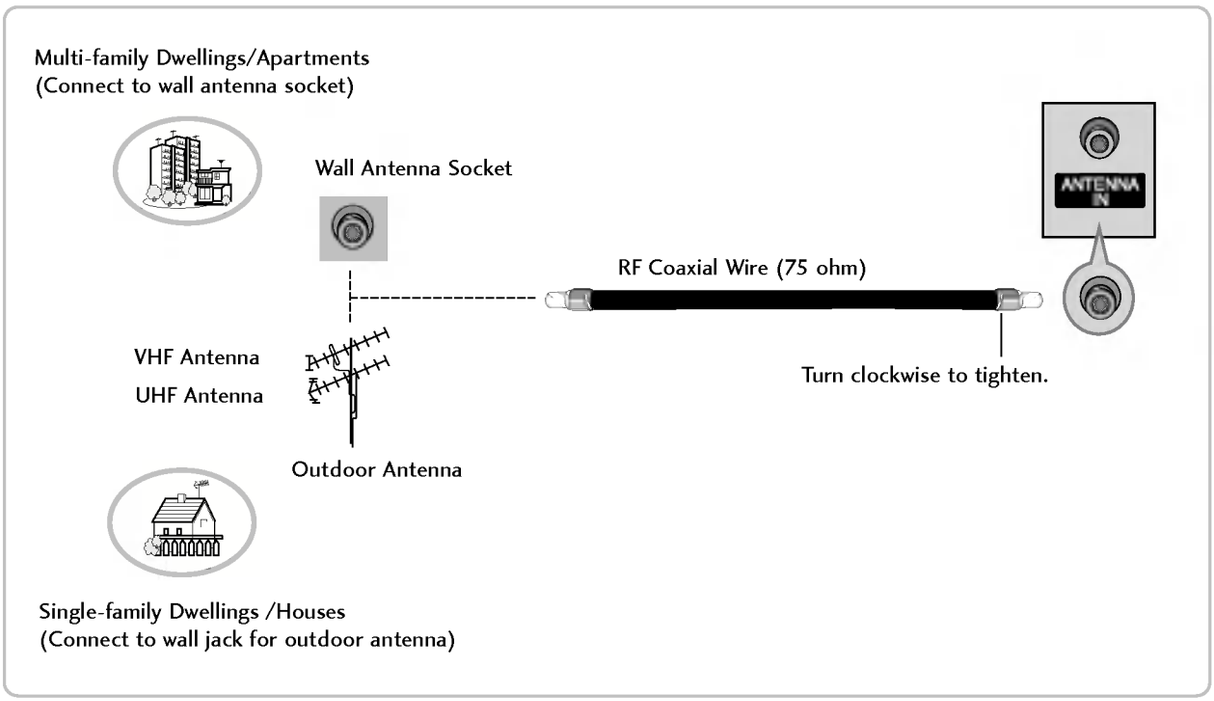
- When moving the product to another place undo the ropes first.
- Use a product holder or a cabinet that is big and strong enough for the size and weight of the product.
- To use the product safely make sure that the height of the bracket that is mounted on the wall is same as that of the product.

CONNECTIONS & SETUP

■ To prevent the equipment damage, never plug in any power cords until you have finished connecting all equipment.

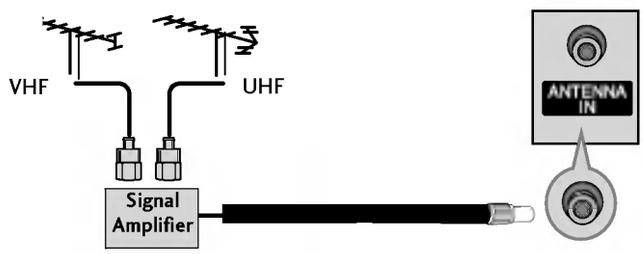
ANTENNA CONNECTION

■ For optimum picture quality, adjust antenna direction.



■ In poor signal areas, to get better picture quality, install a signal amplifier to the antenna as shown to the right.

■ If signal needs to be split for two TVs, use an antenna signal splitter for connection.

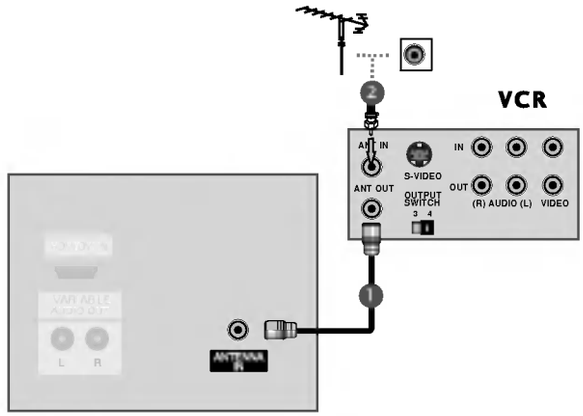


VCR SETUP

- To avoid picture noise (interference), leave an adequate distance between the VCR and TV.
- Typically a frozen still picture from a VCR. If the 4:3 picture format is used; the fixed images on the sides

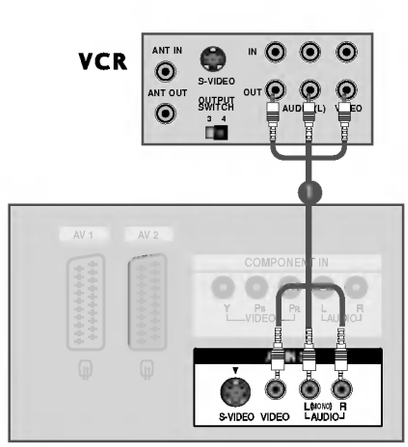
When connecting with an antenna

1. Connect the **ANT OUT** socket of the VCR to the **ANTENNA IN** socket on the set.
2. Connect the antenna cable to the **ANT IN** socket of the VCR.
3. Press the **PLAY** button on the VCR and match the appropriate programme between the TV and VCR for viewing.



When connecting with a RCA cable

1. Connect the **AUDIO/VIDEO** jacks between TV and VCR. Match the jack colors (Video = yellow, Audio Left = white, and Audio Right = red).
2. Insert a video tape into the VCR and press PLAY on the VCR. (Refer to the VCR owner's manual.)
3. Select **AV3** input source using the **INPUT** button on the remote control.
   - If connected to **AV IN 4**, select **AV4** input source. (except 42PC3RV*)



NOTE

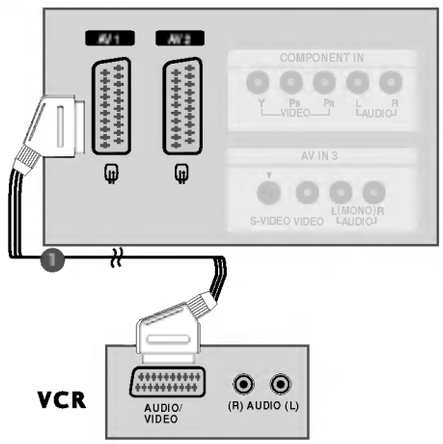
► If you have a mono VCR, connect the audio cable from the VCR to the **AUDIO L/MONO** jack of the set.

1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 20

VCR SETUP

When connecting with a Euro Scart

1. Connect the Euro scart socket of the VCR to the **AV1** Euro scart socket on the set.
2. Insert a video tape into the VCR and press PLAY on the VCR. (Refer to the VCR owner's manual.)
3. Select **AV1** input source with using the **INPUT** button on the remote control.
   - If connected to **AV2** Euro scart socket, select **AV2** input source.

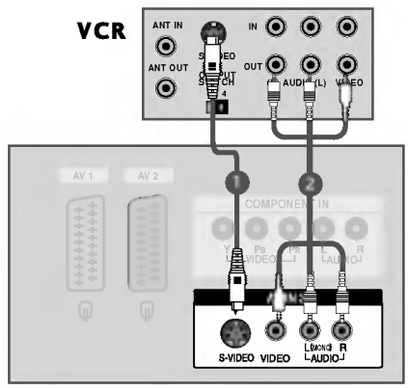


NOTE

- If the S-VIDEO(Y/C) signal is received through the Euro scart socket 2 (AV2), you must change to the S-Video2 mode.
- If you want to use the EURO scart cable, you have to use the signal shielded Euro scart cable.

When connecting with an S-Video cable

1. Connect the S-VIDEO output of the VCR to the **S-VIDEO** input on the set. The picture quality is improved; compared to normal composite (RCA cable) input.
2. Connect the audio outputs of the VCR to the **AUDIO** input jacks on the set.
3. Insert a video tape into the VCR and press PLAY on the VCR. (Refer to the VCR owner's manual.)
4. Select **AV3** input source with using the **INPUT** button on the remote control.



NOTE

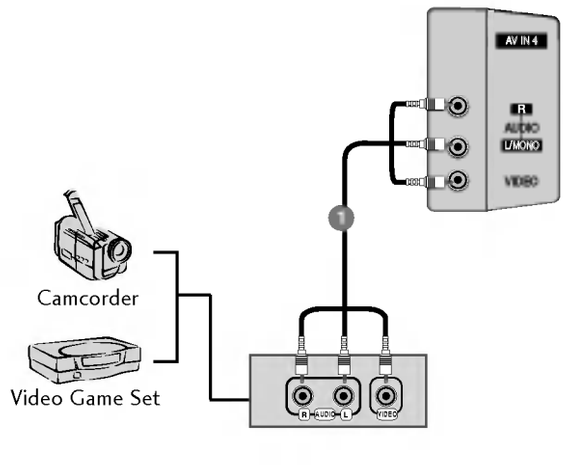
- If both S-VIDEO and VIDEO sockets have been conneced to the S-VHS VCR simultaneously, only the S-VIDEO can be received.

EXTERNAL EQUIPMENT CONNECTIONS

1. Connect the **AUDIO/VIDEO** jacks between TV and external equipment. Match the jack colors (Video = yellow, Audio Left = white, and Audio Right = red)

2. Select **AV4** input source with using the **INPUT** button on the remote control. (except 42PC3RV*)
   - If connected to **AV IN3** input, select **AV3** input source.

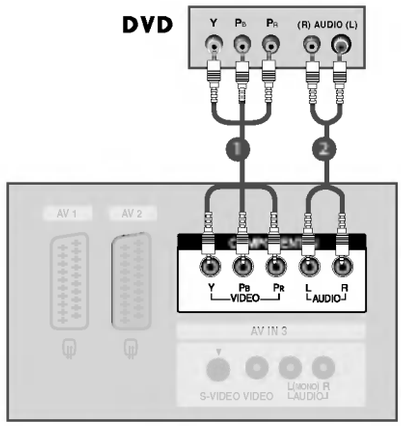
3. Operate the corresponding external equipment. Refer to external equipment operating guide.



DVD SETUP

When connecting with a component cable

1. Connect the video outputs (Y, PB, PR) of the DVD to the **COMPONENT VIDEO** jacks on the set.
2. Connect the audio outputs of the DVD to the **COMPONENT AUDIO** jacks on the set.
3. Turn on the DVD player, insert a DVD.
4. Select **Component** input source with using the **INPUT** button on the remote control.
5. Refer to the DVD player's manual for operating instructions.



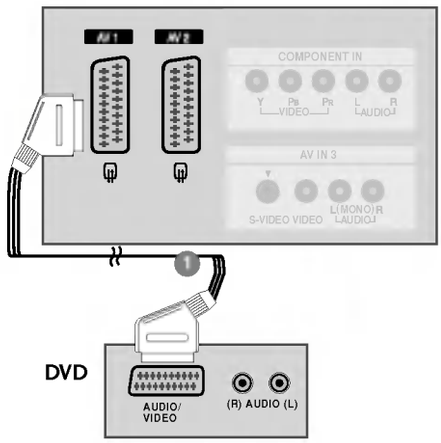
NOTE

▶ **Component Input ports**
To get better picture quality, connect a DVD player to the component input ports as shown below.

Component ports on the TV	Y	PB	PR
Video output ports on DVD player	Y	Pb	Pr
	Y	B-Y	R-Y
	Y	Cb	Cr
	Y	PB	PR

When connecting with a Euro Scart

1. Connect the Euro scart socket of the DVD to the **AV1** Euro scart socket on the set.
2. Turn on the DVD player, insert a DVD.
3. Select **AV1** input source with using the **INPUT** button on the remote control.
   - If connected to **AV2** Euro scart socket, select **AV2** input source.

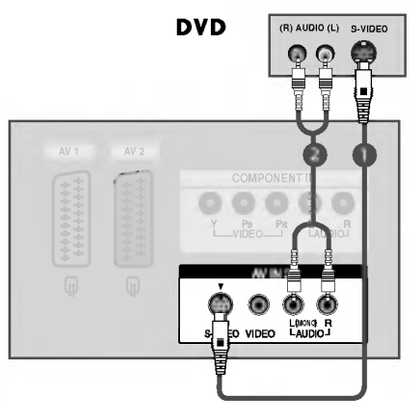


NOTE

▶ **Please use the shield scart cable.**

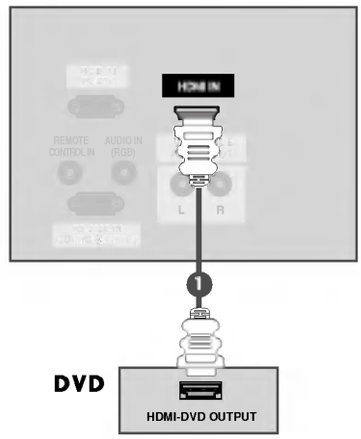
When connecting with a S-Video cable

1. Connect the S-VIDEO output of the DVD to the **S-VIDEO** input on the set.
2. Connect the audio outputs of the DVD to the **AUDIO** input jacks on the set.
3. Turn on the DVD player, insert a DVD.
4. Select **AV3** input source with using the **INPUT** button on the remote control.
5. Refer to the DVD player's manual for operating instructions.



When connecting with a HDMI cable

1. Connect the HDMI output of the DVD to the **HDMI IN** jack on the set.
2. Select **HDMI** input source with using the **INPUT** button on the remote control.
3. Refer to the DVD player's manual for operating instructions.



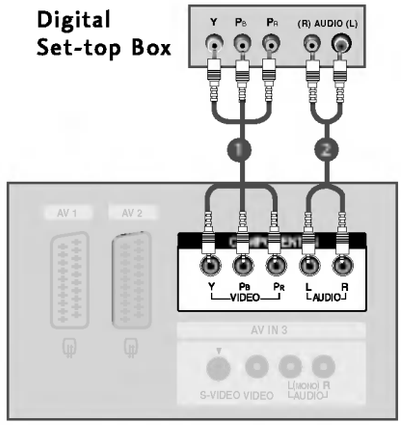
NOTE

- TV can receive the video and audio signal simultaneously with using a HDMI cable.
- If the DVD supports Auto HDMI function, the DVD output resolution will be automatically set to 1280x720p.
- If the DVD does not support Auto HDMI, you need to set the output resolution appropriately. To get the best picture quality, adjust the output resolution of the DVD to 1280x720p.

1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 24

STB (SET-TOP BOX) SETUP

When connecting with a component cable

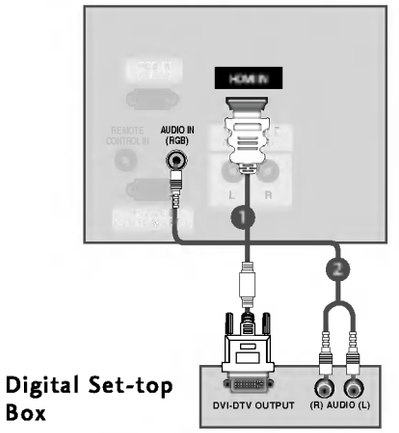


1. Connect the video outputs (Y, P_B, P_R) of the digital set-top box to the **COMPONENT VIDEO** jacks on the set.
2. Connect the audio output of the digital set-top box to the **COMPONENT AUDIO** jacks on the set.
3. Turn on the digital set-top box. (Refer to the owner's manual for the digital set-top box.)
4. Select **Component** input source with using the **INPUT** button on the remote control.

NOTE

Signal	Component	RGB-DTV	HDMI
480i/576i	Yes	No	Yes
480p/576p/720p/1080i	Yes	Yes	Yes

When connecting with a HDMI to DVI cable



Digital Set-top Box

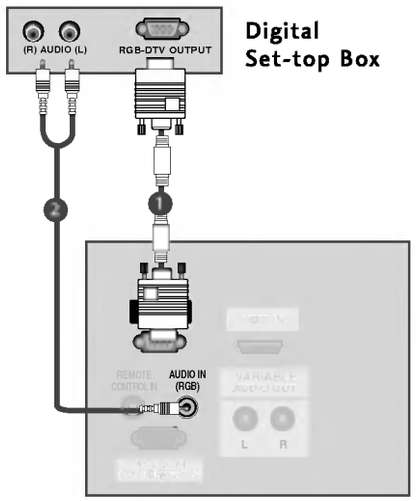
1. Connect the DVI output of the digital set-top box to the **HDMI IN** jack on the set.
2. Connect the audio outputs of the set-top box to the **AUDIO IN (RGB)** jack on the set.
3. Turn on the digital set-top box. (Refer to the owner's manual for the digital set-top box.)
4. Select **HDMI** input source with using the **INPUT** button on the remote control.

NOTE

- If the digital set-top box has a DVI output and no HDMI output, a separated audio connection is necessary.
- If the digital set-top box supports Auto DVI function, the output resolution of the digital set-top box will be automatically set to 1280x720p.
- If the digital set-top box does not support Auto DVI, you need to set the output resolution appropriately. To get the best picture quality, adjust the output resolution of the digital set-top box to 1280x720p.

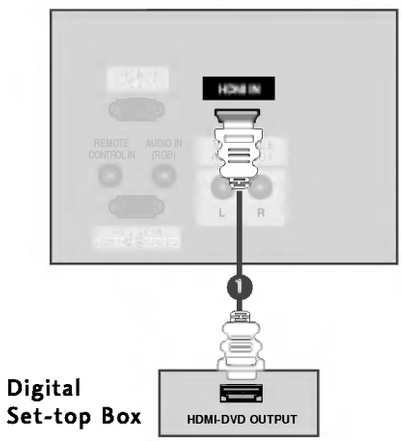
When connecting with a D-sub 15 pin cable

1. Connect the RGB output of the digital set-top box to the **RGB IN (PC/DTV)** jack on the set.
2. Connect the audio outputs of the set-top box to the **AUDIO IN (RGB)** jack on the set.
3. Turn on the digital set-top box. (Refer to the owner's manual for the digital set-top box.)
4. Select **RGB-DTV** input source with using the **INPUT** button on the remote control.



When connecting with a HDMI cable

1. Connect the HDMI output of the digital set-top box to the **HDMI IN** jack on the set.
2. Select **HDMI** input source with using the **INPUT** button on the remote control.
3. Turn on the digital set-top box. (Refer to the owner's manual for the digital set-top box.)



NOTE

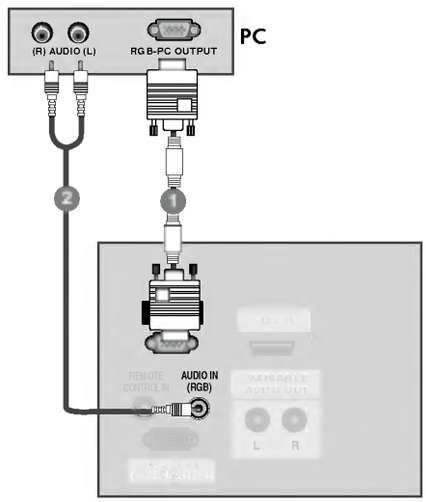
- TV can receive the video and audio signal simultaneously with using a HDMI cable.
- If the digital set-top box supports Auto HDMI function, output resolution of the digital set-top box will be automatically set to 1280x720p.
- If the digital set-top box does not support Auto HDMI, you need to set the output resolution appropriately. To get the best picture quality, adjust the output resolution of the digital set-top box to 1280x720p.

PC SETUP

■ This TV provides Plug and Play capability, meaning that the PC adjusts automatically to the TV's settings.

When connecting with a D-sub 15 pin cable

1. Connect the TV to the PC with the PC cable.
2. Connect the PC audio putput to the TV's **AUDIO IN (RGB)** input.
3. Turn on the PC.
4. Select **RGB** input source with using the **INPUT** button on the remote control.



NOTE

1. To enjoy vivid picture and sound, connect a PC to the set.
2. Avoid keeping a fixed image on the set's screen for a long period of time. The fixed image may become permanently imprinted on the screen; use a screen saver when possible.
3. Connect PC to the RGB INPUT(PC INPUT) port of the set; change the resolution output of PC accordingly.
4. There might be a noise according to some resolution, vertical pattern, contrast or brightness in PC mode. Then change the PC mode into other resolution or change the refresh rate into other rate or adjust the brightness and contrast on the menu until the picture is clean. If the refresh rate of the PC graphic card can not be changed, change the PC graphic card or consult it to the manufacturer of the PC graphic card.
5. The synchronization input form for Horizontal and Vertical frequencies is separate.
6. We recommend using 640x480, 60Hz (42PC1RV*, 42PC3RV*) /1024x768, 60Hz (26LC2R*, 32LC2R*) for the PC mode, they provide the best picture quality.
7. If the resolution of PC is over UXGA, there will be no picture on the set.
8. Connect the audio cable from the PC to the Audio input on the set. (Audio cables are not included with the set).
9. When you use too long RGB-PC cable, there might be a noise on the screen. We recommend using under 5m of the cable. It provides the best picture quality.

Supported Display Resolution (RGB[PC] mode)
(26LC2R*/ 32LC2R*)

Resolution	Horizontal Frequency(KHz)	Vertical Frequency(Hz)
640x350	31.5	70.8
720x400	31.5	70.8
640x480	31.5	59.9
800x600	37.9	60.3
1024x768	48.4	60.0
1280x768	47.8	59.9
1360x768	47.7	59.8
1366x768	47.7	59.8

Supported Display Resolution (RGB[PC] mode)
(42PC1RV*/ 42PC3RV*)

Resolution	Horizontal Frequency(KHz)	Vertical Frequency(Hz)
640x350	31.5	70.8
720x400	31.5	70.8
640x480	31.5	59.9
848x480	31.5	60.0
852x480	31.5	60.0
800x600	37.9	60.3
1024x768	48.4	60.0

1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 28

TURNING THE TV ON

If your TV will be turned on, you will be able to use its features.



Turing on the TV

1. First, connect power cord correctly.
   At this moment, the TV switches to standby mode.
   - In standby mode to turn TV on, press the ⏻/I , **INPUT**, **PR ▲ / ▼** button on the TV or press the **POWER**, **TV**, **INPUT**, **PR +/-**, **Number(0~9)** button on the remote control and then the TV will switch on.

Volume Adjustment

1. Press the **VOL +/-** button to adjust the volume.
2. If you want to switch the sound off, press the **MUTE** button.
   You can cancel this function by pressing the **MUTE**, **VOL +/-** or **I/II** button.

Programme selection

1. Press the **PR +/-** or NUMBER button to select a programme number.

On-Screen Menu Language Selection

- The menus can be shown on the screen in the selected language. First select your language.

1. Press the **MENU** button and then use ▲ / ▼ button to select the **Special** menu.
2. Press the ▶ button and then use ▲ / ▼ button to select **Language**.
3. Press the ▶ button and then use ▲ / ▼ button to select your desired language.
4. Press the **OK** button
5. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.

NOTE

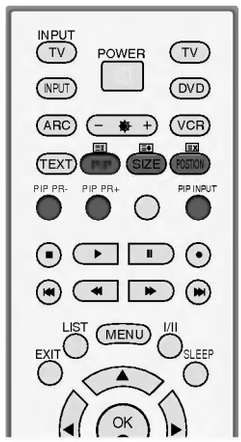
- If you intend to be away on vacation, disconnect the power plug from wall power outlet.

SPECIAL FUNCTIONS

PIP (Picture-In-Picture)

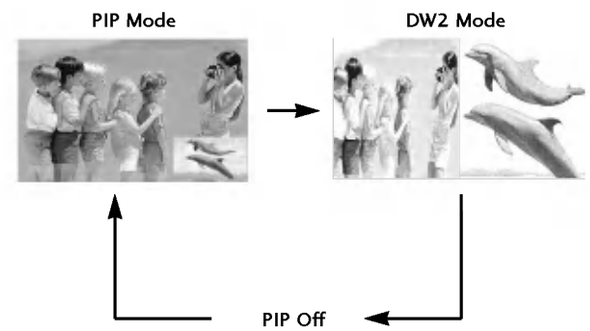
PIP lets you view 2 different inputs (sources) on your TV screen at the same time. One source will be large, and the other source will show a smaller inset image.

PIP function is available in the Component, RGB, HDMI mode. (But, it can't adjust 480i/576i resolution of Component, HDMI mode.)



Watching PIP

Press the **PIP** button to access the sub picture. Each press of PIP changes the PIP options as shown below.



Programme Selection for Sub Picture

1. Press the **PIP PR +/-** button to select a programme for the sub picture.
   The selected programme number is displayed just below the programme number of main picture.

1-0323B_1-en 4/10/06 3:45 PM Page 30

PIP (Picture-In-Picture)

Input Source Selection for Sub Picture

Press the **PIP INPUT** button to select the input source for the sub picture.
Each press of **PIP INPUT** button is pressed, each input source for the sub picture is displayed.

Sub Picture Size Adjustment (PIP mode only)

Press the **SIZE** button to adjust the sub picture size.

With **SIZE** button in PIP mode, sub picture is adjusted.

Moving the Sub Picture (PIP mode only)

Press the **POSITION** button.
Repeatedly press the **POSITION** button then sub picture moves left.

TELETEXT

This feature is not available in all countries.

Teletext is a free service broadcast by most TV stations which gives up-to-the-minute information on news, weather, television programmes, share prices and many other topics.

The teletext decoder of this TV can support the SIMPLE, TOP and FASTEXT systems. SIMPLE (standard teletext) consists of a number of pages which are selected by directly entering the corresponding page number. TOP and FASTEXT are more modern methods allowing quick and easy selection of teletext information.

Teletext Language Selection

1. Press the **MENU** button and then use ▲ / ▼ button to select the **Special** menu.
2. Press the ▶ button and then use ▲ / ▼ button to select **Language** .
3. Press the ▶ button and then use ▶ button to select **Teletext**.
4. Press the ▲ / ▼ button to select the required language.
5. Repeatedly press the **MENU** button to return to normal TV viewing.

NOTE

a. Please select your local teletext language.
b. If you don't, the teletext may not appear correctly on the screen.
c. This feature is not available in all countries.

Switch on/off

Press the **TEXT** button to switch to teletext. The initial page or last page appears on the screen.
Two page numbers, TV station name, date and time are displayed on the screen headline. The first page number indicates your selection, while the second shows the current page displayed.
Press the **TEXT** or **EXIT** button to switch off teletext. The previous mode reappears.

SIMPLE Text

■ Page selection

1. Enter the desired page number as a three digit number with the NUMBER buttons. If during selection you press a wrong number, you must complete the three digit number and then re-enter the correct page number.
2. The **PR+/-** button can be used to select the preceding or following page.

TELETEXT

TOP Text

The user guide displays four fields-red, green, yellow and blue at the bottom of the screen. The yellow field denotes the next group and the blue field indicates the next block.

■ Block / group / page selection

1. With the blue button you can progress from block to block.
2. Use the yellow button to proceed to the next group with automatic overflow to the next block.
3. With the green button you can proceed to the next existing page with automatic overflow to the next group. Alternatively the **PR+** button can be used.
4. The red button permits to return to previous selection. Alternatively the **PR-** button can be used.

■ Direct page selection

Corresponding to the SIMPLE teletext mode, you can select a page by entering it as a three digit number using the NUMBER buttons in TOP mode.

FASTEXT

The teletext pages are colour coded along the bottom of the screen and are selected by pressing the corresponding coloured button.

■ Page selection

1. Press the button to select the index page.
2. You can select the pages which are colour coded along the bottom line with the same coloured buttons.
3. Corresponding to the SIMPLE teletext mode, you can select a page by entering its three digit page number with the NUMBER buttons in FASTEXT mode.
4. The **PR+/-** button can be used to select the preceding or following page.

Special Teletext Functions



■ REVEAL

Press this button to display concealed information, such as solutions of riddles or puzzles.
Press this button again to remove the information from the display.



■ SIZE

Selects double height text.
Press this button to enlarge the top half of the page.
Press this button again to enlarge the bottom half of the page.
Press this button again to return to the normal display.



■ UPDATE

Displays the TV picture on the screen while waiting for the new teletext page. The display will appear at the top left hand corner of the screen. When the updated page is available then display will change to the page number.
Press this button to view the updated teletext page.



■ TIME

When viewing a TV programme, press this button to display the time at the top right hand corner of the screen. Press this button again to remove the display. In the teletext mode, press this button to select a sub page number. The sub page number is displayed at the bottom of the screen. To hold or change the sub page, press the RED/GREEN, **PR+/-** or NUMBER buttons.
Press again to exit this function.



■ HOLD

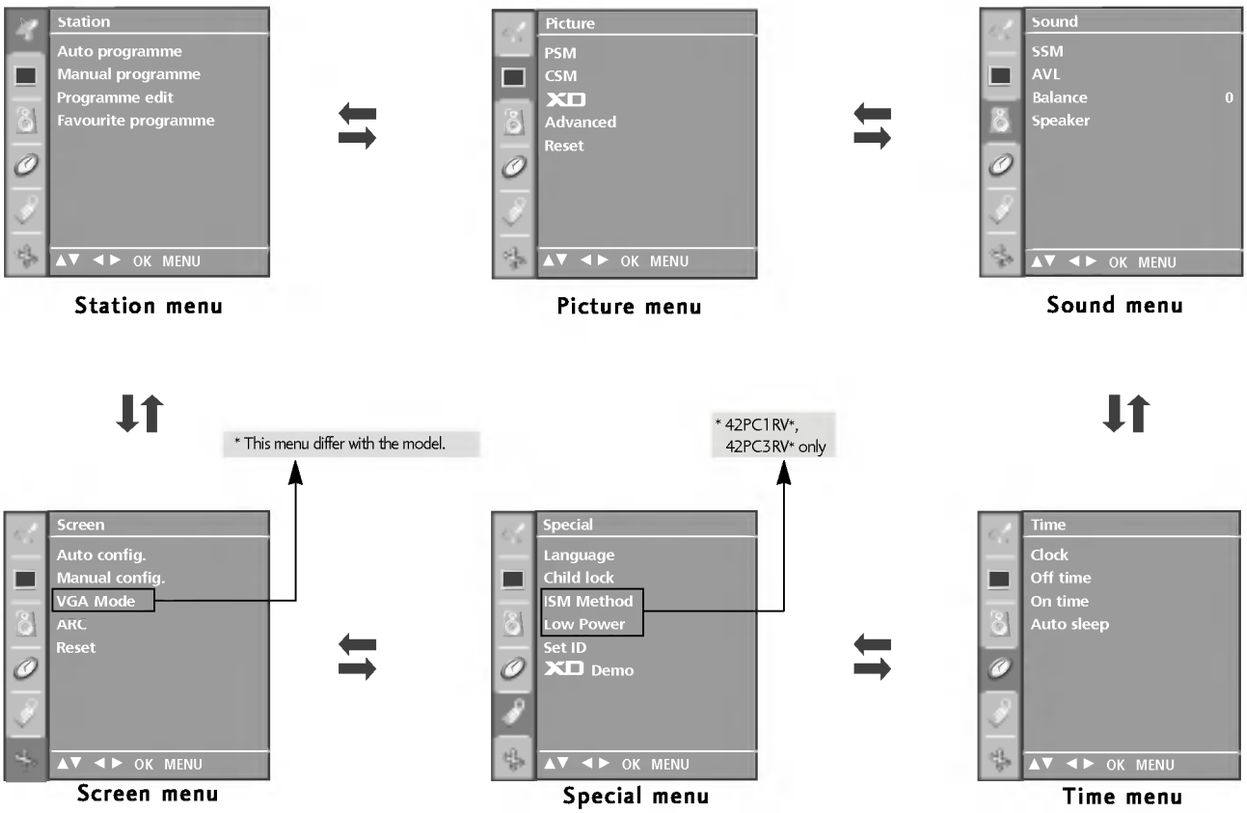
Stops the automatic page change which will occur if a teletext page consists of 2 or more sub pages. The number of sub pages and the sub page displayed is, usually, shown on the screen below the time. When this button is pressed the stop symbol is displayed at the top left-hand corner of the screen and the automatic page change is inhibited. To continue press this button again.

TV MENU Setting up TV stations

ON SCREEN MENUS SELECTION AND ADJUSTMENT

Your TV's OSD (On Screen Display) may differ slightly from what is shown in this manual.
The OSD mainly use pictures for the 42PC1RV*, 42PC3RV*.

1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to display each menu.
2. Press the ▶ button and then ▲ / ▼ button to select a menu item.
3. Change the setting of an item in the sub or pull-down menu with ◀ / ▶ button.
   You can move to the higher level menu by pressing the **OK** or **MENU** button.



NOTE

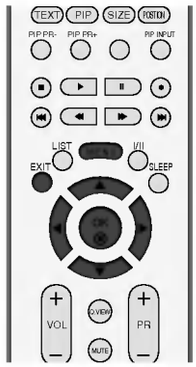
a. The OSD (On Screen Display) function enables you to adjust the screen status conveniently since it provides graphical presentation.
b. In this manual, the OSD (On Screen Display) may be different from your TV's because it is just example to help the TV operation.
c. In the teletext mode, menus are not displayed

1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 35

AUTO PROGRAMME TUNING

Up to 100 TV stations can be stored by programme numbers (0 to 99). Once you have preset the stations, you will be able to use the ▲ / ▼ or NUMBER buttons to scan the stations you have programmed. Stations can be tuned using automatic or manual modes.

All stations that can be received are stored by this method. It is recommended that you use auto programme during installation of this set.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Station** menu.

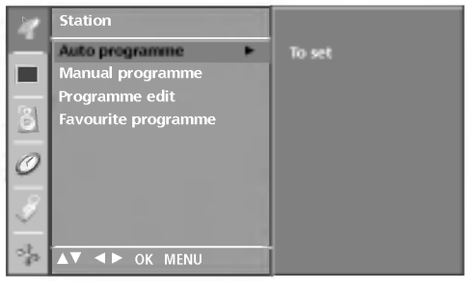


1

2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Auto programme**.

3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select System.

4. Press the ▲ / ▼ button to select a TV system menu;
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europe / East Europe / Asia / New Zealand / M.East / Africa / Australia)
   I : PAL I/II (U.K. / Ireland / Hong Kong / South Africa)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (East Europe / China / Africa / CIS)
   L : SECAM L/L' (France)
   M : (USA / Korea / Philippines) (option)



2

5. Press the ▲ / ▼ button to select **Storage from**.

6. Press the ◄ / ► button or NUMBER buttons to select the beginning programme number. If you use NUMBER buttons, any number under 10 is entered with a numeric '0' in front of it, i.e.'**05**' for 5.

7. Press the ▲ / ▼ button to select **Search**.



3 4 5 6 7

8. Press the ► button to begin auto programming.
   All receivable stations are stored. The station name is stored for stations which broadcast VPS (Video Programme Service), PDC (Programme Delivery Control) or TELETEXT data. If no station name can be assigned to a station, the channel number is assigned and stored as C (V/UHF 01-69) or S (Cable 01-47), followed by a number.

   To stop auto programming, press the **MENU** button.
   When auto programming is completed, the Programme edit menu appears on the screen. See the Programme edit section to edit the stored programme.



8

9. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.

1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 36

MANUAL PROGRAMME TUNING

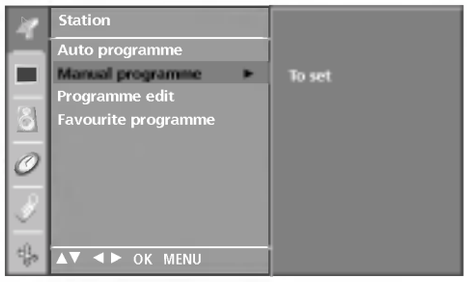
Manual programme lets you manually tune and arrange the stations in whatever order you desire.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Station** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Manual programme**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Storage**.
4. Press the ◄ / ► button or NUMBER buttons to select the desired programme number (0 to 99). If you use NUMBER buttons, any number under 10 is entered with a numeric '0' in front of it, i.e. '**05**' for 5.
5. Press the ▲ / ▼ button to select **System**.
6. Press the ▲ / ▼ button to select a TV system menu;
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europe / East Europe / Asia / New Zealand / M.East / Africa / Australia)
   I : PAL I/II (U.K. / Ireland / Hong Kong / South Africa)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (East Europe / China / Africa / CIS)
   L : SECAM L/L' (France)
   M : (USA / Korea / Philippines) (option)
7. Press the ▲ / ▼ button to select **Band**.
8. Press the ▲ / ▼ button to select **V/UHF** or **Cable**.
9. Press the ▲ / ▼ button to select **Channel**.
10. You can select the desired programme number with the ◄ / ► button or number buttons. If possible, select the programme number directly with the number buttons. Any number under 10 is entered with a numeric '0' in front of it, i.e. '**05**' for 5.
11. Press the ▲ / ▼ button to select **Search**.
12. Press the ◄ / ► button to commence searching. If a station is found the search will stop.
13. Press the **OK** button to store it.
14. To store another station, repeat steps **3** to **13**.
15. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



1



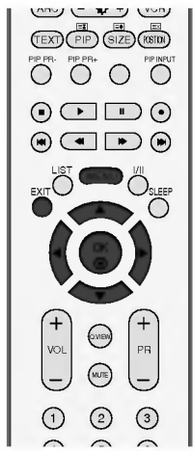
2



3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

FINE TUNING

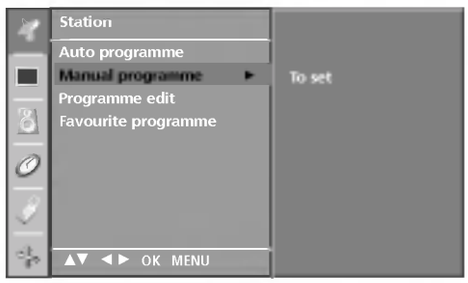
Normally fine tuning is only necessary if reception is poor.



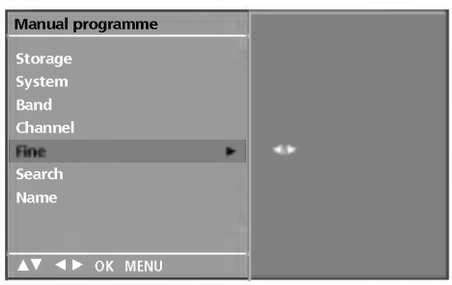
1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Station** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Manual programme**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Fine**.
4. Press the ◄ / ► button to to fine tune for the best picture and sound.
5. Press the **OK** button to store it.
6. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



❶



❷

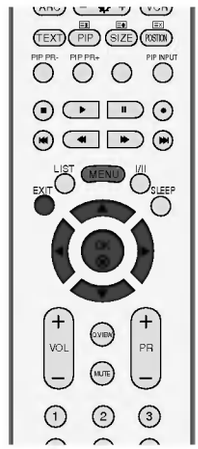


❸ ❹ ❺

1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 38

ASSIGNING A STATION NAME

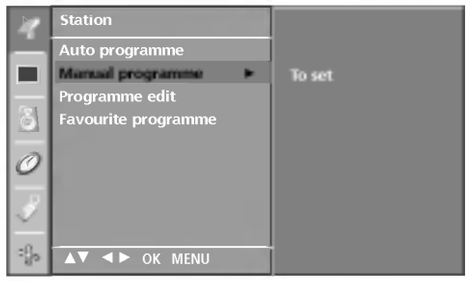
You can assign a station name with five characters to each programme number.



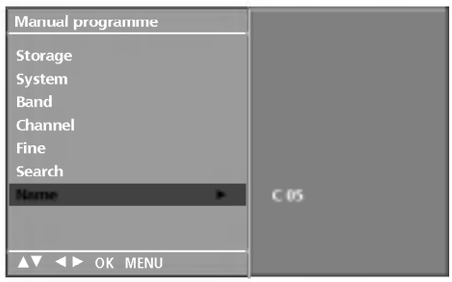
1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Station** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Manual programme**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Name**.
4. Press the ► button and then ▲ / ▼ button. You can use a blank, **+**, **-**, the number **0** to **9** and the alphabet **A** to **Z**.
5. Press the ◄ / ► button to select the position and make your choice of the second character, and so on.
6. Press the **OK** button to store it.
7. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



1



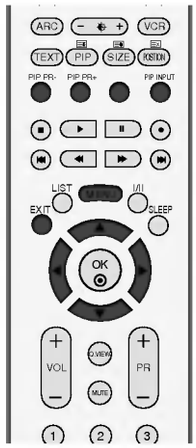
2



3 4 5 6

PROGRAMME EDIT

This function enables you to delete or skip the stored programmes. Also you can move some stations to other programme numbers or copy a blank station data into the selected programme number.



1 Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Station** menu.

2 Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Programme edit**.

3 Press the ► button to display the Programme edit menu.



1

■ Deleting a programme

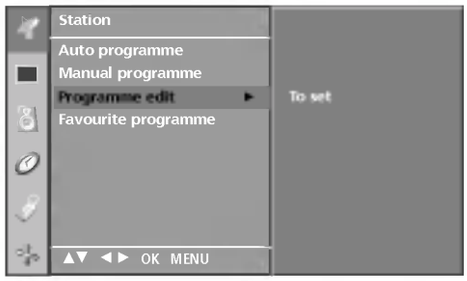
1. Select a programme to be deleted with the ▲ / ▼ / ◄ / ► button.
2. Press the RED button twice.
   The selected programme is deleted, all the following programmes are shifted up one position.

■ Copying a programme

1. Select a programme to be copied with the ▲ / ▼ / ◄ / ► button.
2. Press the GREEN button.
   All the following programmes are shifted down one position.

■ Moving a programme

1. Select a programme to be moved with the ▲ / ▼ / ◄ / ► button.
2. Press the YELLOW button.
3. Move the programme to the desired programme number with the ▲ / ▼ / ◄ / ► button.
4. Press the YELLOW button again to release this function.



2

■ Skipping a programme number

1. Select a programme number to be skipped with the ▲ / ▼ / ◄ / ► button.
2. Press the BLUE button. The skipped programme turns to blue.
3. Press the BLUE button again to release the skipped programme.
   When a programme number is skipped it means that you will be unable to select it using the ▲ / ▼ button during normal TV viewing. If you want to select the skipped pro gramme, directly enter the programme number with the NUMBER buttons or select it in the programme edit or table menu.



3

4 Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.

1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 40

FAVOURITE PROGRAMME

This function lets you select your favourite programmes directly.

Repeatedly press the FAV button to select stored favourite programmes.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Station** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Favourite programme**.
3. Press the ► button.
4. Press the ▲ / ▼ button to select - - - - - - -.
5. Select a desired programme with the ◄ / ► button or NUMBER buttons. Any number under 10 is entered with a numeric '0'in front of it, i.e.'**05**' for 5.
6. To store another programme, repeat steps **4** to **5**. You can store up to 8 programmes.
7. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



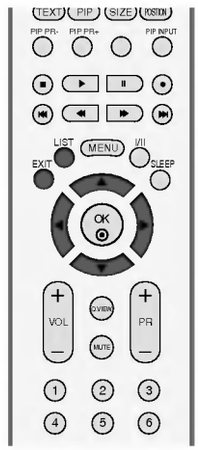
❶



❷ ❸ ❹ ❺

CALLING THE PROGRAMME TABLE

You can check the programmes stored in the memory by displaying the programme table.



■ Displaying programme table

Press the **LIST** button to display the Programme table menu.

The programme table appears on the screen.

One programme table contains ten programmes as shown.



NOTE

a. You may find some blue programmes. They have been set up to be skipped by auto programming or in the programme edit mode.

b. Some programmes with the channel number shown in the programme table indicate there is no station name assigned.

■ Selecting a programme in the programme table

Select a programme with the ▲ / ▼ / ◄ / ► button.

Then press the **OK** button. The set switches to the chosen programme number.

■ Paging through a programme table

There are 10 programme table pages in which contain 100 programmes.

Pressing the ▲ / ▼ / ◄ / ► button repeatedly turns the pages.

Press the **LIST** button to return to normal TV viewing.

1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 42

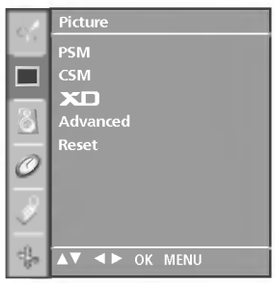
Picture Menu Options

PSM (Picture Status Memory)

Dynamic Select this option to display with a sharp image.
Standard The most general and natural screen display status.
Mild Select this option to display with a mild image.
User 1/2 Select this option to use the user-defined setting.



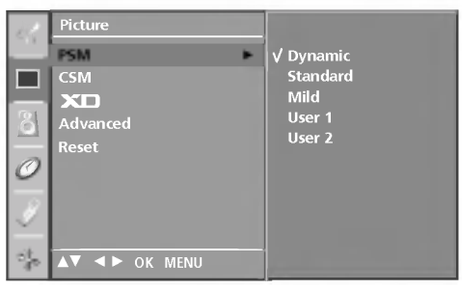
1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Picture** menu.



1

2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **PSM**.

3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Dynamic**, **Standard**, **Mild**, **User 1**, or **User 2**.



2 3

4. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.

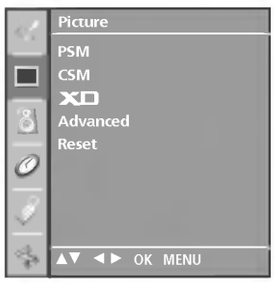
■ PSM adjusts the TV for the best picture appearance. Select the preset value in the PSM menu based on the programme category.
■ **Dynamic**, **Standard** and **Mild**, are programmed for optimum picture reproduction at the factory and cannot be changed.

Picture Adjustment (PSM-User option)

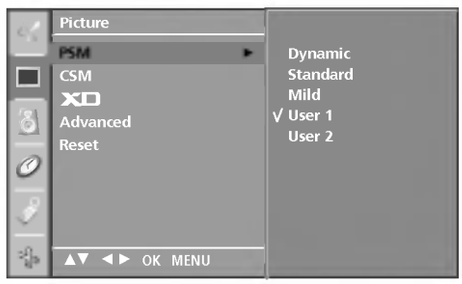
Contrast Adjusts the difference between the light and dark levels in the picture.
Brightness Increases or decreases amount of white in the your picture.
Colour Adjusts intensity of all colours.
Sharpness Adjusts the level of crispness in the edges between the light and dark areas of the picture. The lower the level, the softer the image.
Tint Adjusts the balance between red and green levels.



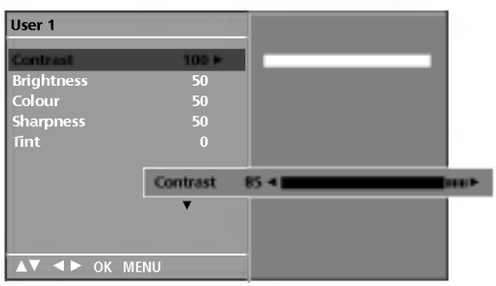
1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Picture** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **PSM**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **User 1**, or **User 2**.
4. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select the desired picture option (**Contrast**, **Brightness**, **Colour**, **Sharpness**, and **Tint**).
5. Press the ◄ / ► button to make appropriate adjustments.
6. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



1



2 3



4 5

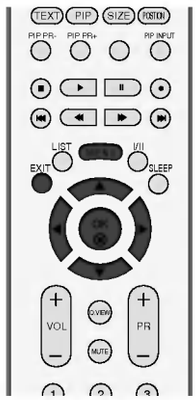
NOTE

► You can't adjust colour, sharpness and tint in the RGB-PC mode to the levels you prefer.

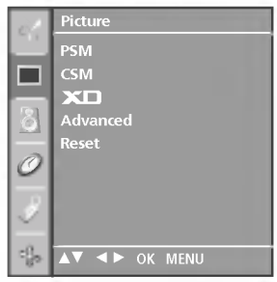
CSM (Colour Status Memory)

To initialize values (reset to default settings), select the **Normal** option.

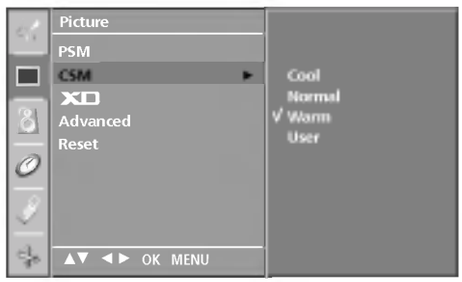
Choose one of three automatic colour adjustments. Set to warm to enhance hotter colours such as red, or set to cool to see less intense colours with more blue.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Picture** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **CSM**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select either **Cool**, **Normal**, **Warm**, or **User**.
4. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



❶

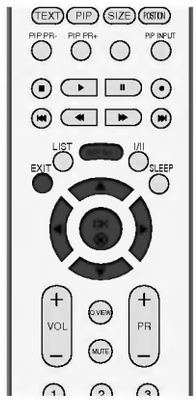


❷ ❸

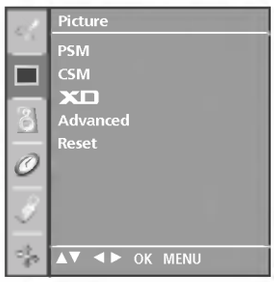
1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 45

Manual Colour Temperature Control (CSM - User option)

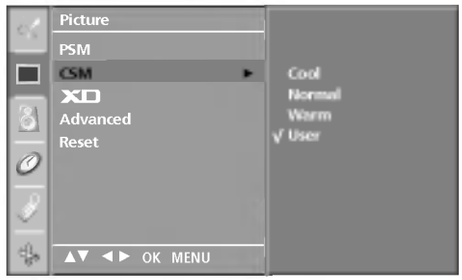
To adjust red, green, blue to any colour temperature you prefer.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Picture** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **CSM**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **User**.
4. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Red**, **Green**, or **Blue**.
5. Press the ◄ / ► button to make appropriate adjustments.
6. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



1



2 3



4 5

XD FUNCTION

XD is LG electronic's unique picture improving technology to display a real HD source through an advanced digital signal processing algorithm.

It's not available to use this function in RGB-PC mode.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Picture** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **XD**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Auto** or **Manual**.
4. Press the **EXIT** button to return to TV viewing.

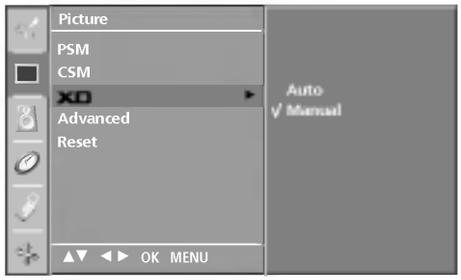


❶

* Selecting the Manual

This menu is activated after selecting the **User1** or **User2** of **PSM**.

1. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **XD Contrast**, **XD Colour** or **XD NR**.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **On** or **Off**.
3. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



❷ ❸

- **XD Contrast :** Optimizing the contrast auto-matically according to the brightness of the reflection.
- **XD Colour :** Adjusting the colors of the reflection automatically to reproduce as closely as possible to the natural colors.
- **XD NR :** Removing the noise up to the point where it does not damage the original picture.



❶ ❷

ADVANCED-CINEMA

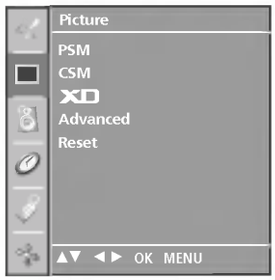
Set up the TV for the best picture appearance for viewing movies.

When you operate Cinema (3:2 Pull-Down Mode or Cinema Correction Mode), the TV will adjust 24 fps video from movies to 30 fps video for display.

This feature operates only in Analog TV, AV, S-Video and Component 480i/576i mode.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Picture** menu.
2. Press the ▶ button and then ▲ / ▼ button to select **Advanced**.
3. Press the ▶ button and then ▲ / ▼ button to select **Cinema**.
4. Press the ▶ button and then ▲ / ▼ button to select **On** or **Off**.
5. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



1



2 3



4

1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 48

ADVANCED-BLACK LEVEL

When you watch the movie, this function adjusts the set to the best picture appearance. Adjusting the contrast and the brightness of the screen using the black level of the screen.

This function works in the following mode: AV (NTSC-M), S-Video (NTSC-M) or HDMI.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Picture** menu.
2. Press the ▶ button and then ▲ / ▼ button to select **Advanced**.
3. Press the ▶ button and then ▲ / ▼ button to select **Black Level**.
4. Press the ▶ button and then ▲ / ▼ button to select **Low** or **High**.

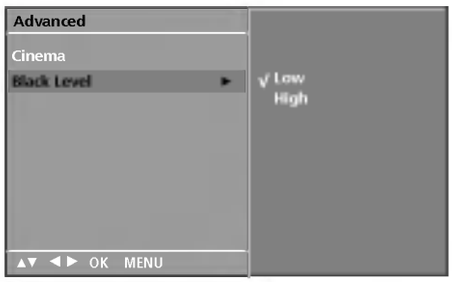
   ■ **Low :** The reflection of the screen gets darker.
   ■ **High :** The reflection of the screen gets brighter.
5. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



1



2 3



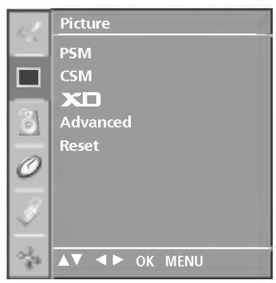
2 3

RESET



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Picture** menu.
2. Press the ▶ button and then ▲ / ▼ button to select **Reset**.
3. Press the ▶ button to initialize the adjusted value.

   • Returns to the default settings PSM, CSM, XD, Advanced at the factory.





TV MENU Sound Menu Options

SSM (Sound Status Memory)

You can select your preferred sound setting; Surround Max, Flat, Music, Movie or Sports and you can also adjust the sound frequency of the equalizer.

SSM lets you enjoy the best sound without any special adjustment because the TV sets the appropriate sound options based on the programme content.

Surround Max, **Flat**, **Music**, **Movie**, and **Sports** are preset for good sound quality at the factory and are not adjustable.



Surround Max Select this option to sound realistic.

Flat The most commanding and natural audio.

Music Select this option to enjoy the original sound when listening to the music.

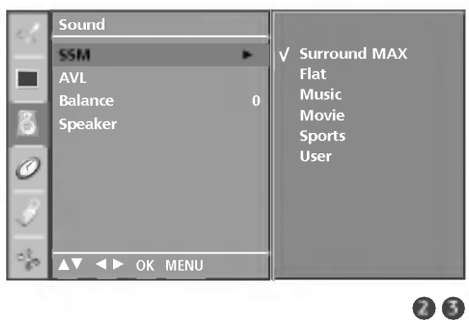
Movie Select this option to enjoy sublime sound.

Sports Select this option to watch sports broadcasting.

User Select this option to use the user-defined audio settings.



1

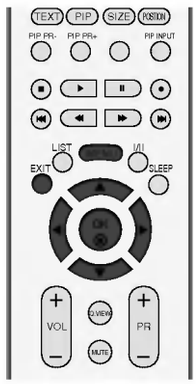


2 3

1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Sound** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **SSM**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Surround Max**, **Flat**, **Music**, **Movie**, **Sports** or **User**.
4. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.

Sound Frequency Adjustment (SSM - User option)

Adjust the sound equalizer.



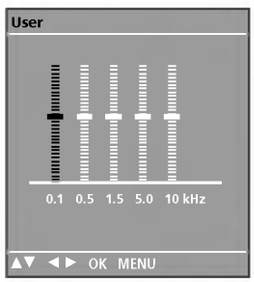
1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Sound** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **SSM**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **User**.
4. Press the ► button.
5. Select a sound band by pressing the ◄ / ► button.
   Make appropriate sound level with the ▲ / ▼ button.
6. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



1



2 3 4

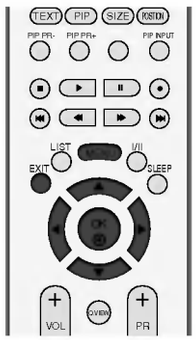


5

1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 52

AVL (Auto Volume Leveler)

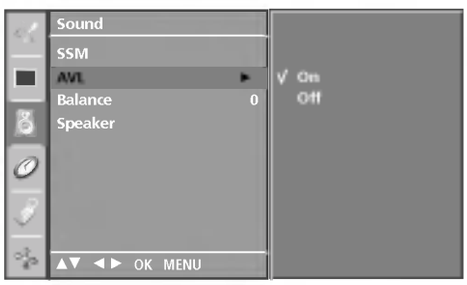
AVL automatically keeps on an equal volume level even if you change programmes.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Sound** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **AVL**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **On** or **Off**.
4. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



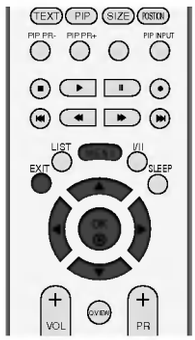
❶



❷ ❸

BALANCE ADJUSTMENT

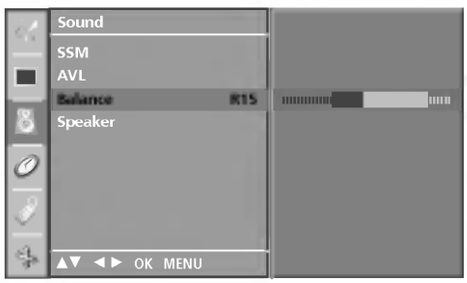
You can adjust the sound balance of speaker to the levels you prefer.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Sound** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Balance**.
3. Press the ► button and then ◄ / ► button to make desired adjustment.
4. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



1



2 3

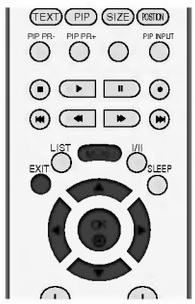
1-0323B_2-en 4/10/06 3:48 PM Page 54

SPEAKER

You can adjust the internal speaker status.

In AV, COMPONENT, RGB[PC], RGB[DTV] and HDMI mode, internal speaker audio can be outputted even though there is no video signal.

If you want to use your external hi-fi stereo system, turn off the internal speakers of the set.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Sound** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Speaker**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **On** or **Off**.
4. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.

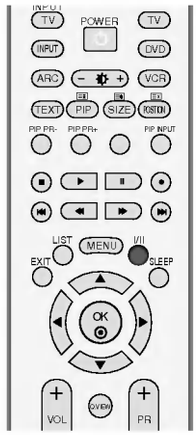


1



2 3

STEREO/DUAL RECEPTION



When a programme is selected, the sound information for the station appears after the programme number and station name disappear.

DUAL I Sends the primary broadcast language to the loudspeakers.

DUAL II Sends the secondary broadcast language to the loudspeakers.

DUAL I+II Sends a separate language to each loudspeaker.

Broadcast	On Screen Display
Mono	**MONO**
Stereo	**STEREO**
Dual	**DUAL I**

■ Mono sound selection

If the stereo signal is weak in stereo reception, you can switch to mono by pressing the **I/II** button twice. In mono reception, the depth of sound is improved. To switch back to stereo, press the **I/II** button twice again.

■ Language selection for dual language broadcast

If a programme received two languages (dual language), you can switch to **DUAL I**, **DUAL II** or **DUAL I+II** by pressing the **I/II** button repeatedly.

NICAM RECEPTION

If the set is equipped with the receiver for NICAM reception, the high quality NICAM (Near Instantaneous Companding Audio Multiplex) digital sound can be received.

Sound output can be selected according to the type of received broadcast as follows by pressing the **I/II** button repeatedly.

1. When NICAM mono is received, you can select **NICAM MONO** or FM MONO.
2. When NICAM stereo is received, you can select **NICAM STEREO** or FM MONO.
   If the stereo signal is weak, switch to FM mono.
3. When NICAM dual is received, you can select **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II** or **NICAM DUAL I+II** or **MONO**.

SPEAKER SOUND OUTPUT SELECTION

In AV, S-Video, Component, and DVI mode, you can select output sound for the left and right loudspeakers.

Repeatedly press the **I/II** button to select the sound output.

L+R: Audio signal from audio L input is sent to the left loud speaker and audio signal from audio R input is sent to the right loud speaker.
L+L: Audio signal from audio L input is sent to left and right loud speakers.
R+R: Audio signal from audio R input is sent to left and right loud speakers.

TV MENU Time Menu Options

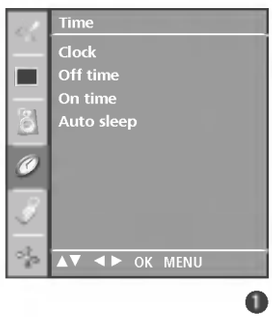
CLOCK SETUP

You must set the time correctly before using on/off time function.

If current time setting is erased by a power failure or the set is unplugged, reset the clock.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Time** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Clock**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to set the hour.
4. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to set the minutes.
5. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



❶



❷ ❸ ❹

1-0323B_2-en 4/10/06 3:49 PM Page 58

ON/OFF TIME

The Off time automatically switches the set to standby at the preset time.

Two hours after the set is switched on by the on time function it will automatically switch back to standby mode unless a button has been pressed.

Once the on time/off time is set, these functions operate daily at the preset time.

Off time function overrides On timer function if they are set both to the same time.

The set must be in standby mode for the On timer to work.





1

1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Time** menu.

2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Off time/On time**.

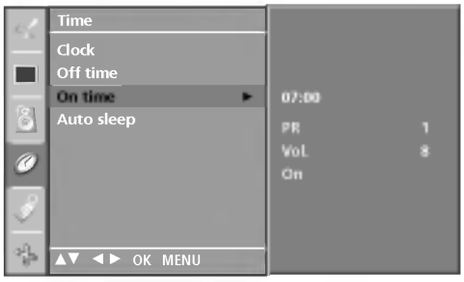


2 3

3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **On**.
   • To cancel **On/Off timer** function, select **Off**.

4. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to set the hour.

5. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to set the minutes.



4 5 6

6. **For only On timer function**
   • **Programme**: Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select the programme.
   • **Volume**: Press the ► button and then ▲ / ▼ button to adjust volume level at turn-on.

7. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.

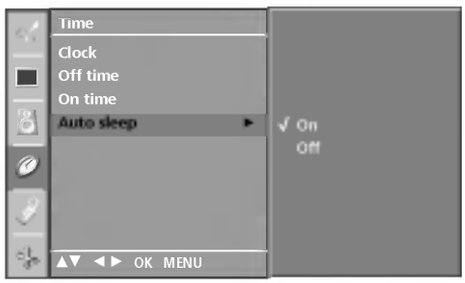
AUTO SLEEP

If set to on and there is no input signal, the TV turns off automatically after 10 minutes.



1

1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Time** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Auto sleep**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **On** or **Off**..
4. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



2 3

SLEEP TIMER

You don't have to remember to switch the set off before you go to sleep. The sleep timer automatically switches the set to standby after the preset time has elapsed.

You can also use the **Time** menu to adjust **Sleep timer**.



1. Press the **SLEEP** button repeatedly to select the number of minutes. The display ' **- - -** ' will appear on the screen, followed by 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180 and 240.
2. When the number of minutes you want is displayed on the screen, the timer begins to count down from the number of minutes selected.

NOTE

- ► To view the remaining sleep time, press the **SLEEP** button once.
- ► To cancel the sleep time, repeatedly press the **SLEEP** button until the display ' **- - -** ' appears.
- ► When you switch the set off, the set releases the preset sleep time.

TV MENU Special Menu Options

CHILD LOCK

The TV can be set so that the remote control is needed to control it.
This feature can be used to prevent unauthorized viewing.

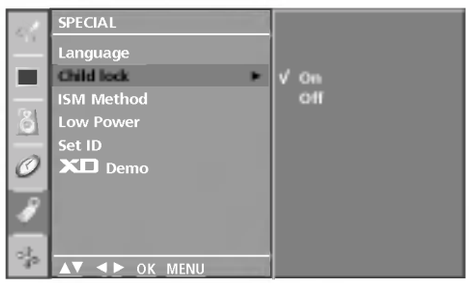
This set is programmed to remember which option it was last set to even if you turn the set off.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Special** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Child lock**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **On** or **Off**.
4. Press the **EXIT** button to return to normal TV viewing.



❶



❷ ❸

NOTE

- In **Child lock 'On'**, if the set is turned off, press the ⏻ / I, **INPUT**, **PR +/-** button on the set or **POWER**, **INPUT**, **TV**, **PR +/-** or NUMBER buttons on the remote control.
- With the **Child lock On**, the display '**Child lock on**' appears on the screen if any button on the front panel is pressed while viewing the set.

ISM (Image Sticking Minimization) METHOD

A frozen of still picture from a PC/video game displayed on the screen for prolonged periods will result in a ghost image remaining even when you change the image. Avoid allowing a fixed image to remain on the set's screen for a long period of time.

It's not available to use this function in 26LC2R*, 32LC2R* models.



White wash

White wash removes permanent images from the screen.
Note: An excessive permanent image may be impossible to clear entirely with White Wash.

Orbiter

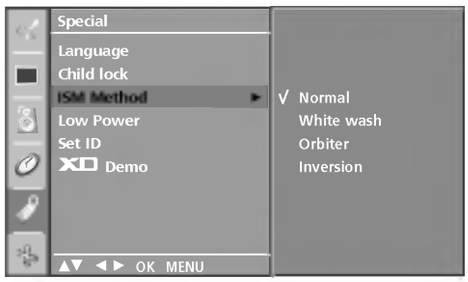
Orbiter may help prevent ghost images. However, it is best not to allow any fixed image to remain on the screen. To avoid a permanent image on the screen, the screen will move every 2 minutes.

Inversion

This is the function to invert the panel color of the screen. The panel color is automatically inverted every 30 minutes.



1



2 3

1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Special** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **ISM Method**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select either **Normal**, **White wash**, **Orbiter** or **Inversion**. If you unnecessary to set this function, set **Normal**.
4. Press the **EXIT** button to return to TV viewing.

LOW POWER

This is the function to reduce the power consumption of the set.

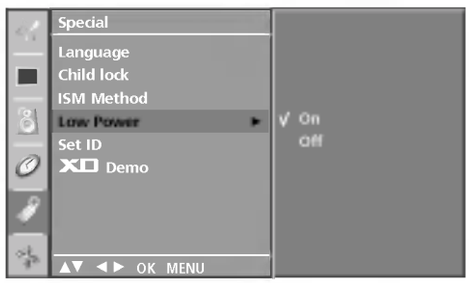
It's not available to use this function in 26LC2R*, 32LC2R* models.



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Special** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Low power**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **On** or **Off**.
4. Press the **EXIT** button to return to TV viewing.



1



2 3

XD DEMO

Use it to see the difference between XD Demo on and XD Demo off.

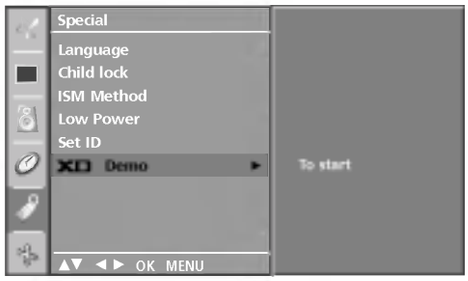
It's not available to use this function in RGB[PC] mode.

1. Press the **MENU** button and then use ▲ / ▼ button to select the **Special** menu.
2. Press the ▶ button and then use ▲ / ▼ button to select **XD Demo**.
3. Press the ▶ button to begin **XD Demo**.
4. To stop **XD Demo**, press the **MENU** button.





1



2 3

• **XD Demo**



1-0323B_2-en 4/10/06 3:49 PM Page 64

AUTO CONFIGURE (RGB [PC] mode only)



Automatically adjusts picture position and minimizes image shaking.

After adjustment, if the image is still not correct, your set is functioning properly but needs further adjustment.

Auto configure

This function is for the automatic adjustment of the screen position, clock, and phase. The displayed image will unstable for a few seconds while the auto configuration is in progress.



❶



❷❸

1. Press the **MENU** button and then use ▲ / ▼ button to select the **Screen** menu.

2. Press the ► button and then use ▲ / ▼ button to select **Auto config.**.

3. Press the ► button to start **Auto config.**.
   - When **Auto config.** has finished, **OK** will be shown on screen.
   - If the position of the image is still not correct, try Auto adjustment again.

   - If picture needs to be adjusted more after Auto adjustment in RGB (PC), you can adjust the **Manual config.**.

4. Press the **EXIT** button to return to TV viewing.

MANUAL CONFIGURE

If the picture isn't clear after auto adjustment and especially if characters are still trembling, adjust the picture phase manually.

To correct the screen size, adjust **Clock**.

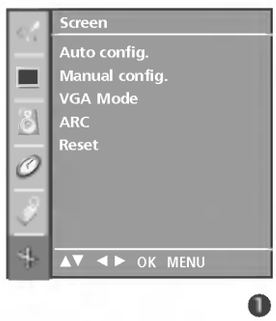
This function works in the following mode : RGB[PC], RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

It's not available to use Phase, Clock function in RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

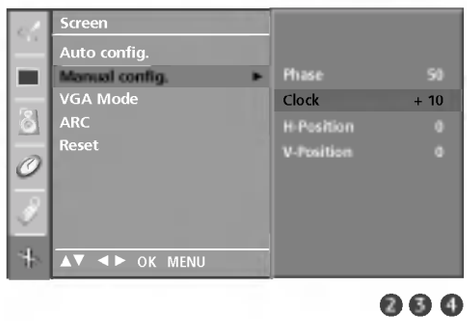


Clock This function is to minimize any vertical bars or stripes visible on the screen background. And the horizontal screen size will also change.

Phase This function allows you to remove any horizontal noise and clear or sharpen the image of characters.



1



2 3 4

1. Press the **MENU** button and then use ▲ / ▼ button to select the **Screen** menu.
2. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Manual config.**.
3. Press the ► button and then ▲ / ▼ button to select **Phase**, **Clock**, **H-Position** or **V-Position**.
4. Press the ◄ / ► button to make appropriate adjustments.
5. Press the **EXIT** button to return to TV viewing.

SETTING THE PICTURE FORMAT

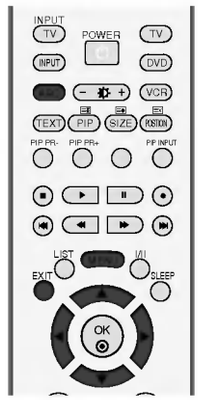
You can watch the screen in various picture formats; **Spectacle**, **Full**, **Original**, **4:3**, **16:9**, **14:9** and **Zoom**.

If a fixed image is displayed on the screen for a long time, that fixed image may become imprinted on the screen and remain visible.

There might be uncomfortable in full mode. Then change into other mode.

You can adjust the enlarge proportion using ▲ / ▼ button.

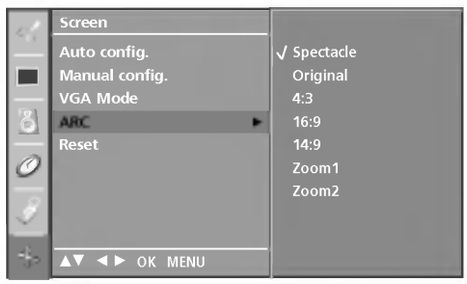
This function may not work according to the broadcasting signal.



1. Press the **MENU** button and then use ▲ / ▼ button to select the **Screen** menu.
2. Press the ► button and then use ▲ / ▼ button to select **ARC**.
3. Press the ► button and then use ▲ / ▼ button to select **Spectacle**, **Full**, **Original**, **4:3**, **16:9**, **14:9**, **Zoom1** or **Zoom2**.



1



2 3

- **Spectacle**
  When your TV receives the wide screen signal, when selected it will adjust the picture horizontally, in non-linear proportion, to fill the entire screen.
- **Full**
  When your TV receives the wide screen signal, when selected it will adjust the picture horizontally or vertically, in a linear proportion, to fill the entire screen fully. (This feature is not available in NTSC signal.)
- **Original**
  When your TV receives the wide screen signal, it will be automatically changed to the picture format to be sent.
- **4:3**
  Following selection will lead you to view a picture with an original 4:3 aspect ratio, with gray bars appearing at both the left and right sides.
- **16:9**
  Following selection will lead you to adjust the picture hor izontally, in a linear proportion, to fill the entire screen (useful for viewing 4:3 formatted DVDs).
- **14:9**
  You can enjoy the picture format of 14:9 or general TV programme through the 14:9 mode. The screen 14:9 is viewed just like that the screen 4:3 is magnified to the left / right.

• **Zoom1**
Following selection will lead you to view the picture without any alternation, while filling the entire screen. However, the top and bottom portions of the picture will be cropped.

• **Zoom2**
Choose **Zoom2** when you want the picture to be altered, both horizontally extended and vertically cropped. The pic ture taking a halfway trade off between alteration and screen coverage.

4 Press the **EXIT** button to return to TV viewing.

NOTE

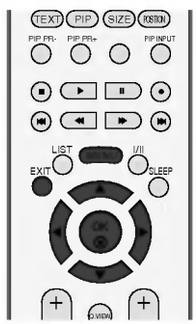
► You can only select **4:3**, **16:9** (Wide) in Component, RGB, HDMI mode only.

SELECTING WIDE VGA/XGA MODE

To see a normal picture, match the resolution of RGB mode and selection of VGA/XGA mode.

This function works in the following mode: RGB[PC] mode.

VGA Mode: 42PC1RV, 42PC3RV*
XGA Mode: 26C2R*, 32LC2R*





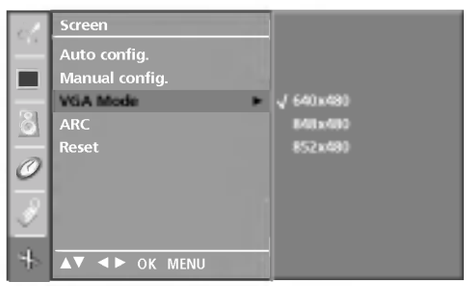
1

1 Press the **MENU** button and then use ▲ / ▼ button to select the **Screen** menu.

2 Press the ► button and then use ▲ / ▼ button to select **VGA Mode** (or **XGA Mode**).

3 Press the ► button and then use ▲ / ▼ button to select the desired VGA/XGA resolution.

4 Press the **EXIT** button to return to TV viewing.



2 3

INITIALIZING (RESET TO ORIGINAL FACTORY SETTINGS)

This function operates in current mode.
To initialize the adjusted value



1. Press the **MENU** button and then ▲ / ▼ button to select the **Screen** menu.

2. Press the ▶ button and then ▲ / ▼button to select **Reset**.

3. Press the ▶ button.

   • You can initialize Position, PIP size, PIP position.
   (PIP size and PIP position are available to work in PIP mode only.)



1



2 3

APPENDIX

PROGRAMMING THE REMOTE

The remote is a multi-brand or a universal remote. It can be programmed to operate most remote-controllable devices of other manufacturers.

Note that the remote may not control all models of other brands.

Programming a code into a remote mode

1. Test your remote control.
   To find out whether your remote control can operate the component without programming, turn on the component such as a VCR and press the corresponding mode button (such as a **DVD** or **VCR**) on the remote control, while pointing at the component. Test the **POWER** and **PR + / -** buttons to see if the component responds properly. If not, the remote requires programming to operate the device.

2. Turn on the component to be programmed, then press the corresponding mode button (such as a **DVD** or **VCR**) on the remote control. The remote control button of desired device is lighted.

3. Press the **MENU** and **MUTE** buttons simultaneously, the remote control is ready to be programmed for the code.

4. Enter a code number using the number buttons on the remote control. Programming code numbers for the corresponding component can be found on the following pages. Again, if the code is correct, the device will turn off.

5. Press the **MENU** button to store the code.

6. Test the remote control functions to see if the component responds properly. If not, repeat from step 2.

Programming code

DVD

Brand	Codes	Brand	Codes	Brand	Codes
APEX DIGITAL	022	MITSUBISHI	002	RCA	005 006
DENON	020 014	NAD	023	SAMSUNG	011 015
GE	005 006	ONKYO	008 017	SONY	007
HARMAN KARDON	027	PANASONIC	003 009	THOMPSON	005 006
JVC	012	PHILIPS	013	TOSHIBA	019 008
LG	001 010 016 025	PIONEER	004 026	YAMAHA	009 018
MAGNAVOX	013	PROCEED	021	ZENITH	010 016 025
MARANTZ	024	PROSCAN	005 006		

1-0323B_2-en 4/10/06 3:49 PM Page 70

VCRs

Brand	Codes	Brand	Codes	Brand	Codes
AIWA	034	MAGNAVOX	031 033 034 041	SAMSUNG	032 040 102 104
AKAI	016 043 046 124		067 068		105 107 109 112
	125 146	MARANTZ	012 031 033 067		113 115 120 122
AMPRO	072		069		125
ANAM	031 033 103	MARTA	101	SANSUI	022 043 048 135
AUDIO DYNAMICS	012 023 039 043	MATSUI	027 030	SANYO	003 007 010 014
BROKSONIC	035 037 129	MEI	031 033		102 134
CANON	028 031 033	MEMOREX	003 010 014 031	SCOTT	017 037 112 129
CAPEHART	108		033 034 053 072		131
CRAIG	003 040 135		101 102 134 139	SEARS	003 008 009 010
CURTIS MATHES	031 033 041	MGA	045 046 059		013 014 017 020
DAEWOO	005 007 010 064	MINOLTA	013 020		031 042 073 081
	065 108 110 111	MITSUBISHI	013 020 045 046		101
	112 116 117 119		049 051 059 061	SHARP	031 054 149
DAYTRON	108		151	SHINTOM	024
DBX	012 023 039 043	MTC	034 040	SONY	003 009 031 052
DYNATECH	034 053	MULTITECH	024 034		056 057 058 076
ELECTROHOME	059	NEC	012 023 039 043		077 078 149
EMERSON	006 017 025 027		048	SOUNDESIGN	034
	029 031 034 035	NORDMENDE	043	STS	013
	036 037 046 101	OPTONICA	053 054	SYLVANIA	031 033 034 059
	129 131 138 153	PANASONIC	066 070 074 083		067
FISHER	003 008 009 010		133 140 145	SYMPHONIC	034
FUNAI	034			TANDY	010 034
GE	031 033 063 072	PENTAX	013 020 031 033	TATUNG	039 043
	107 109 144 147		063	TEAC	034 039 043
GO VIDEO	132 136	PHILCO	031 034 067	TECHNICS	031 033 070
HARMAN KARDON	012 045	PHILIPS	031 033 034 054	TEKNIKA	019 031 033 034
HITACHI	004 018 026 034		067 071 101		101
	043 063 137 150	PILOT	101	THOMAS	034
INSTANTREPLAY	031 033	PIONEER	013 021 048	TMK	006
JCL	031 033	PORTLAND	108	TOSHIBA	008 013 042 047
JCPENNY	012 013 015 033	PULSAR	072		059 082 112 131
	040 066 101	QUARTZ	011 014	TOTEVISION	040 101
JENSEN	043	QUASAR	033 066 075 145	UNITECH	040
JVC	012 031 033 043	RCA	013 020 033 034	VECTOR RESEARCH	012
	048 050 055 060		040 041 062 063	VICTOR	048
	130 150 152		107 109 140 144	VIDEO CONCEPTS	012 034 046
KENWOOD	014 034 039 043		145 147	VIDEOSONIC	040
	047 048	REALISTIC	003 008 010 014	WARDS	003 013 017 024
LG (GOLDSTAR)	001 012 013 020		031 033 034 040		031 033 034 040
	101 106 114 123		053 054 101		053 054 131
LLOYD	034	RICO	058	YAMAHA	012 034 039 043
LXI	003 009 013 014	RUNCO	148	ZENITH	034 048 056
	017 034 101 106	SALORA	014		058 072 080 101
MAGIN	040				

TROUBLESHOOTING CHECKLIST

The operation does not work normally.	
The remote control doesn't work	■ Check to see if there is any object between the product and the remote control causing obstruction. ■ Are batteries installed with correct polarity (+ to +, - to -)? ■ Correct remote operating mode set: TV, VCR etc.? ■ Install new batteries.
Power is suddenly turned off	■ Is the sleep timer set? ■ Check the power control settings. Power interrupted

The video function does not work.	
No picture & No sound	■ Check whether the product is turned on. ■ Try another channel. The problem may be with the broadcast. ■ Is the power cord inserted into wall power outlet? ■ Check your antenna direction and/or location. ■ Test the wall power outlet, plug another product's power cord into the outlet where the product's power cord was plugged in.
Picture appears slowly after switching on	■ This is normal, the image is muted during the product startup process. Please contact your service center, if the picture has not appeared after five minutes.
No or poor color or poor picture	■ Adjust Color in menu option. ■ Keep a sufficient distance between the product and the VCR. ■ Try another channel. The problem may be with the broadcast. ■ Are the video cables installed properly? ■ Activate any function to restore the brightness of the picture.
Horizontal/vertical bars or picture shaking	■ Check for local interference such as an electrical appliance or power tool.
Poor reception on some channels	■ Station or cable product experiencing problems, tune to another station. ■ Station signal is weak, reorient antenna to receive weaker station.
Lines or streaks in pictures	■ Check for sources of possible interference.

APPENDIX

TROUBLESHOOTING CHECKLIST

The audio function does not work.	
Picture OK & No sound	■ Press the **VOL+/- (or Volume)** button. ■ Sound muted? Press **MUTE** button. ■ Try another channel. The problem may be with the broadcast.
No output from one of the speakers	■ Are the audio cables installed properly? ■ Adjust Balance in menu option.
Unusual sound from inside the product	■ A change in ambient humidity or temperature may result in an unusual noise when the product is turned on or off and does not indicate a fault with the

There is a problem in PC mode. (Only PC mode applied)	
The signal is out of range.	■ Adjust resolution, horizontal frequency, or vertical frequency. ■ Check the input source.
Vertical bar or stripe on back-ground & Horizontal Noise & Incorrect position	■ Work the Auto configure or adjust clock, phase, or H/V position.
Screen colour is unstable or single colour	■ Check the signal cable. ■ Reinstall the PC video card.

MAINTENANCE

Early malfunctions can be prevented. Careful and regular cleaning can extend the amount of time you will have your new TV. Be sure to turn the power off and unplug the power cord before you begin any cleaning.

Cleaning the Screen

1. Here's a great way to keep the dust off your screen for a while. Wet a soft cloth in a mixture of lukewarm water and a little fabric softener or dish washing detergent. Wring the cloth until it's almost dry, and then use it to wipe the screen.

2. Make sure the excess water is off the screen, and then let it air-dry before you turn on your TV.

Cleaning the Cabinet

- To remove dirt or dust, wipe the cabinet with a soft, dry, lint-free cloth.
- Please be sure not to use a wet cloth.

Extended Absence

⚠ CAUTION

- If you expect to leave your TV dormant for a long time (such as a vacation), it's a good idea to unplug the power cord to protect against possible damage from lightning or power surges.

1-0323B_2-en 4/10/06 3:49 PM Page 74

PRODUCT SPECIFICATIONS

MODELS		26LC2R*	32LC2R*
		26LC2R-ZJ 26LC2RB-ZJ 26LC2RA-ZJ	32LC2R-ZJ 32LC2RB-ZJ 32LC2RA-ZJ
Dimensions (Width x Height x Depth)	with stand	681.0 x 542.0 x 172.0 mm 26.8 x 21.3 x 6.8 inches	811.0 x 630.0 x 235.0 mm 31.9 x 24.8 x 9.3 inches
	without stand	681.0 x 490.8 x 119.0 mm 26.8 x 19.3 x 4.6 inches	811.0 x 566.8 x 123.5 mm 31.9 x 22.3 x 4.9 inches
Weight	with stand	18.5 kg / 40.8 lbs	21.9 kg / 48.2 lbs
	without stand	15.2 kg / 33.5 lbs	18.5 kg / 40.8 lbs
Power requirement		AC100-240V~ 50/60Hz 1.3A	AC100-240V~ 50/60Hz 1.5A
Power Consumption		130W	150W
Television System		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Program Coverage		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
External Antenna Impedance		75 Ω	
Environment condition	Operating Temperature	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F	
	Operating Humidity	Less than 80%	
	Storage Temperature	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F	
	Storage Humidity	Less than 85%	

MODELS		42PC1RV* 42PC1RV-ZJ 42PC1RVA-ZJ	42PC3RV* 42PC3RV-ZJ
Dimensions (Width x Height x Depth)	including stand	1129.0 x 748.5 x 380.0 mm 44.4 x 29.5 x 15.0 inches	1129.0 x 748.5 x 333.6 mm 44.4 x 29.5 x 13.1 inches
	excluding stand	1129.0 x 695.0 x 103.7 mm 44.4 x 27.4 x 4.1 inches	1129.0 x 695.0 x 103.7 mm 44.4 x 27.4 x 4.1 inches
Weight	including stand excluding stand	27.7 kg / 61.1 lbs 24.2 kg / 53.4 lbs	31.5 kg / 69.4 lbs 24.2 kg / 53.3 lbs
Power requirement Power Consumption Television System Program Coverage External Antenna Impedance		AC100-240V~ 50/60Hz 3.0A 250W PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L' VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47 75 Ω	
Environment condition	Operating Temperature Operating Humidity	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F Less than 80%	
	Storage Temperature Storage Humidity	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F Less than 85%	

0323C_ro_2 3/24/06 3:28 PM Page 78

LG Electronics Inc.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 1

Life's Good

LCD TV | PLASMA TV
Bedienungsanleitung

LCD TV-MODELLE
26LC2R*
32LC2R*

PLASMA TV-MODELLE
42PC1RV*
42PC3RV*

Lesen Sie das **Information Manual** Information Manual (Sicherheitshandbuch), bevor Sie dieses Handbuch lesen und Ihr Gerät in Betrieb nehmen.

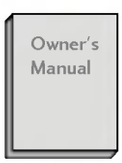
Bewahren Sie die Anleitung für spätere Fragen sorgfältig auf. Tragen Sie Modell- und Seriennummer des Gerätes hier ein. Sie finden die Angaben auf dem Typenschild an der Rückwand des Gerätes. Teilen Sie Ihrem Kundendienst die Nummern mit, wenn Sie Hilfe benötigen.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 2

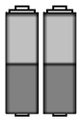
2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 1

ZUBEHÖR

Prüfen Sie, ob folgendes Zubehör mit Ihrem TV-Gerät geliefert wurde. Sollte etwas fehlen, wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie dieses Produkt erworben haben.



Handbuch des Eigentümers



Batterien



Fernbedienung



Stromkabel

Für 42PC1RV*, 42PC3RV*



2 Wandhalterungen



2 Ringschrauben



2-Schrauben für Fuß
Siehe S.12
Diese Option ist nicht bei allen Modellen verfügbar.

Für 26LC2R*, 32LC2R*



2 Fernsehgeräthalterungen
2 Wandhalterungen



Drehhalterung
Ordnen Sie die Drähte in der Drehhalterung an.



Kabelmanage ment

nur 32LC2R*



4-Schrauben für Fuß



2 Schrauben

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 2

INHALT

ZUBEHÖR 1

EINLEITUNG

Steuerung/Anschlussoptionen 4-9
Tastenfunktionen der Fernbedienung 10-11
Einlegen der Batterien. 11

INSTALLATION

HERAUSKLAPPEN DES STANDFUßES 12-13
Grundanschluss /
Entfernen des Kabelmanagements 14-15
Sichere Anbringung des Produkts an der Wand 17

ANSCHLÜSSE & EINSTELLUNGEN

Antennenanschluss 18
Videorekorder-Setup 19-20
Anschluss externer Anschluss externer Geräte 21
Einstellung des DVD-Spielers 22-23
EINSTELLUNG DER STB (SET-TOP BOX) 24-25
PC-Setup 26-27
Einschalten des Fernsehgeräts 28

ZUSATZFUNKTIONEN

PIP (Bild im Bild)

PIP 29
Programmauswahl für das Unterbild 29
Auswahl der Eingangsquelle für das Unterbild ..30
Anpassung der Größe des Unterbilds (nur im PIP-Modus) 30
Verschieben des Unterbilds (nur im PIP-Modus) . .30

Teletext (Videotext)

Sprachauswahl für Videotext 31
Ein-/Ausschalten 31
SIMPLE Text 31
TOP Text 32
FASTEXT 32
Videotext-Spezialfunktionen 33

TV-MENÜ

Auswahl und Einstellung der OSD-Menüs 34

TV-Kanaleinstellung

Auto.Programmeinstellung 35
Manuelle Programmeinstellung 36
Feineinstellung 37
Zuweisung eines Sendernamens 38
Senderliste ordnen 39
Meine Programme 40
Aufrufen der Programmliste 41

Optionen im Menü Bild

Bildeinstellungen 42
Bildanpassung (Bildeinstellungen-User Anwender) ...43
CSM (Speicherung des Farbstatus) 44
Farbtemperatureinstellung
(Speicherung des Farbstatus - User Anwender) ...45
XD Funktion 46
ERWEITERT – KINO 47
ERWEITERT – SCHWARZWERT 48
Grundeinstellung 49

Optionen im Menü Ton

Klangeinstellungen 50
Einstellung der Frequenzbereiche
(Klangeinstellungen - User Anwender) 51
AVL (Auto Volume Leveler) 52
Balance-Einstellung 53
Lautsprecher 54
Stereo-/Dual-Empfang 55
NICAM-Empfang 56
Einstellung der Lautsprecherausgabe 56

Optionen im Menü Zeit

Einstellung für Zeit 57
Einschaltzeit/Ausschaltzeit 58
Auto-Aus 59
Timer für Ausschaltfunktion 59

Optionen im Menü Speziell

Verriegelung 60
ISM (Image Sticking Minimization) Methode ...61
Low Power 62
XD Demo 63

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 3

TV-MENÜ

Optionen im Menü Anzeige

Automatische Anpassung (nur im Modus RGB [PC]) ..64
Manuell konfig. 65
Einstellung des Bildformats 66-67
Auswahl des Modus Wide VGA/XGA 67
Initialisierung
(Rücksetzen auf werkseitige Einstellungen) 68

ANHANG

Programmierung der Fernbedienung.....69
Programmiercodes 69-70
Checkliste zur Fehlerbehebung.....71-72
Instandhaltung 73
Produktspezifikationen 74-75

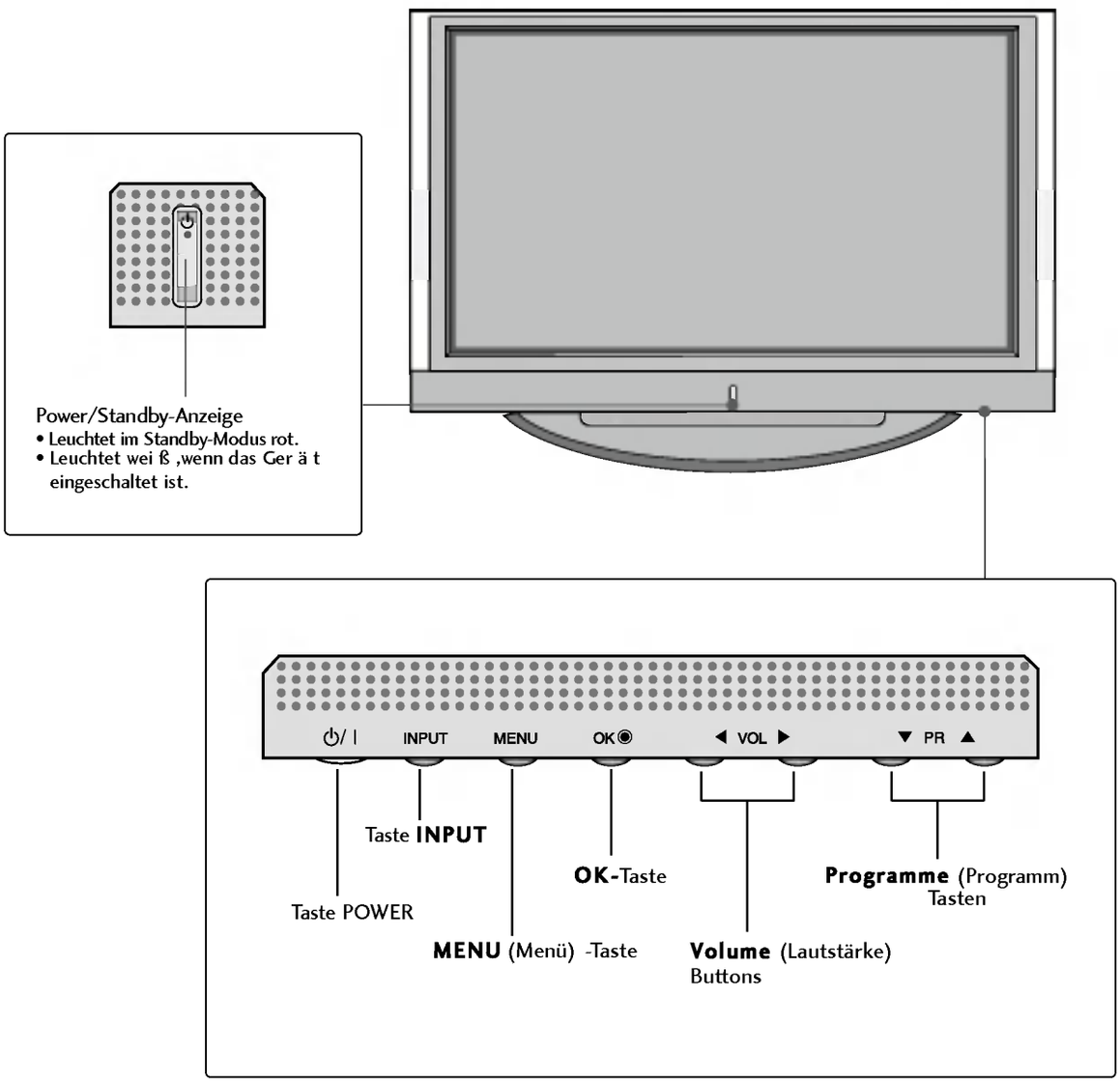
EINLEITUNG

STEUERUNG

In diesem Handbuch werden die Funktionen der TV-Modelle 42PC1RV* beschrieben.

- Hier sehen Sie die vereinfachte Darstellung der Vorderseite des TV-Geräts.Diese Darstellung könnte sich leicht von dem Aussehen Ihres TV-Geräts unterscheiden.

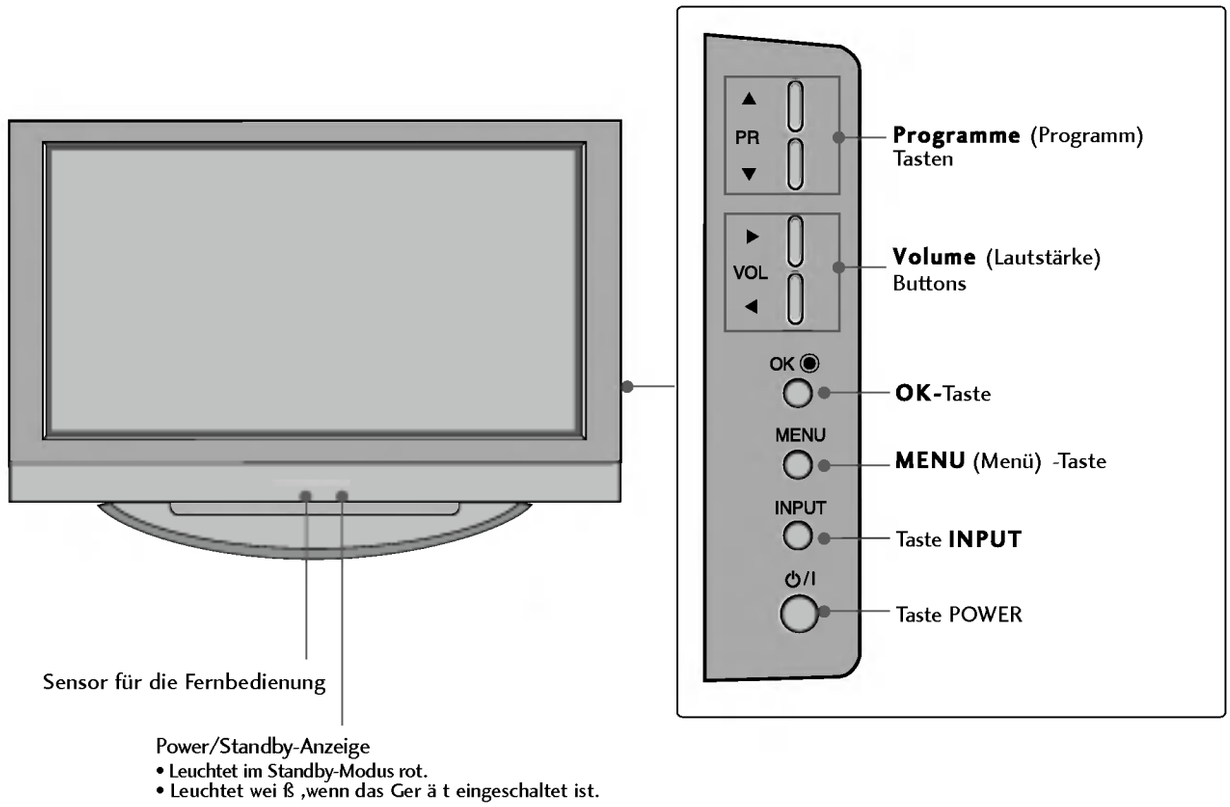
Steuerung über die Frontkonsole



In diesem Handbuch werden die Funktionen der TV-Modelle 42PC3RV* beschrieben.

- Hier sehen Sie die vereinfachte Darstellung der Vorderseite des TV-Geräts.Diese Darstellung könnte sich leicht von dem Aussehen Ihres TV-Geräts unterscheiden.

Steuerung über die Frontkonsole

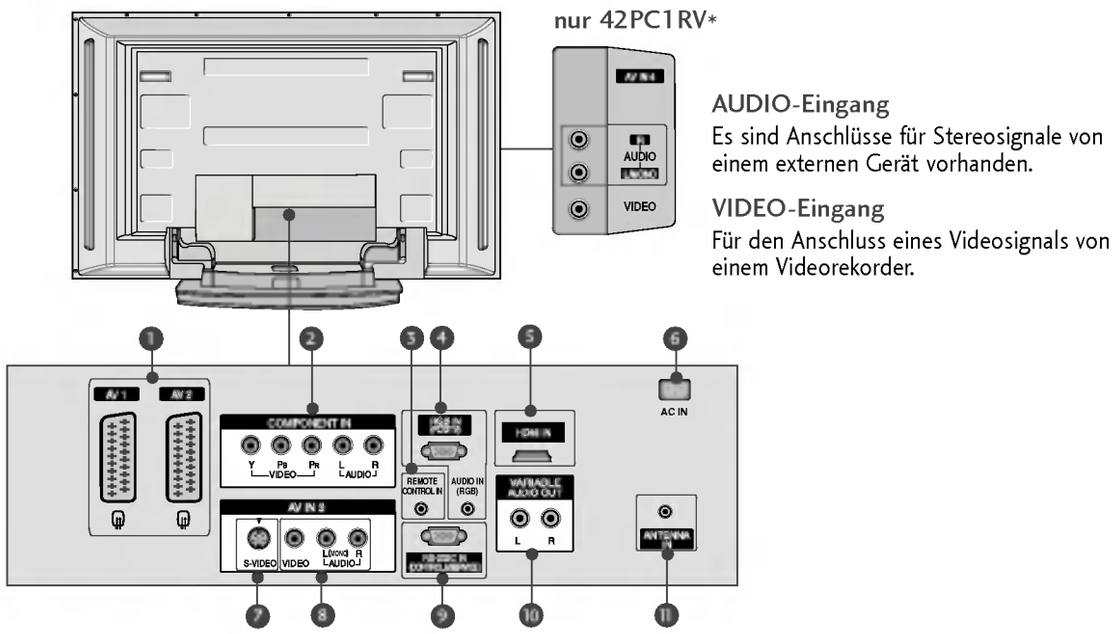


2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 6

ANSCHLUSSOPTIONEN

Hier ist die Rückseite der TV-Modelle **42PC1RV***, **42PC3RV*** abgebildet.

Anschlüsse an der Rückseite



AUDIO-Eingang
Es sind Anschlüsse für Stereosignale von einem externen Gerät vorhanden.

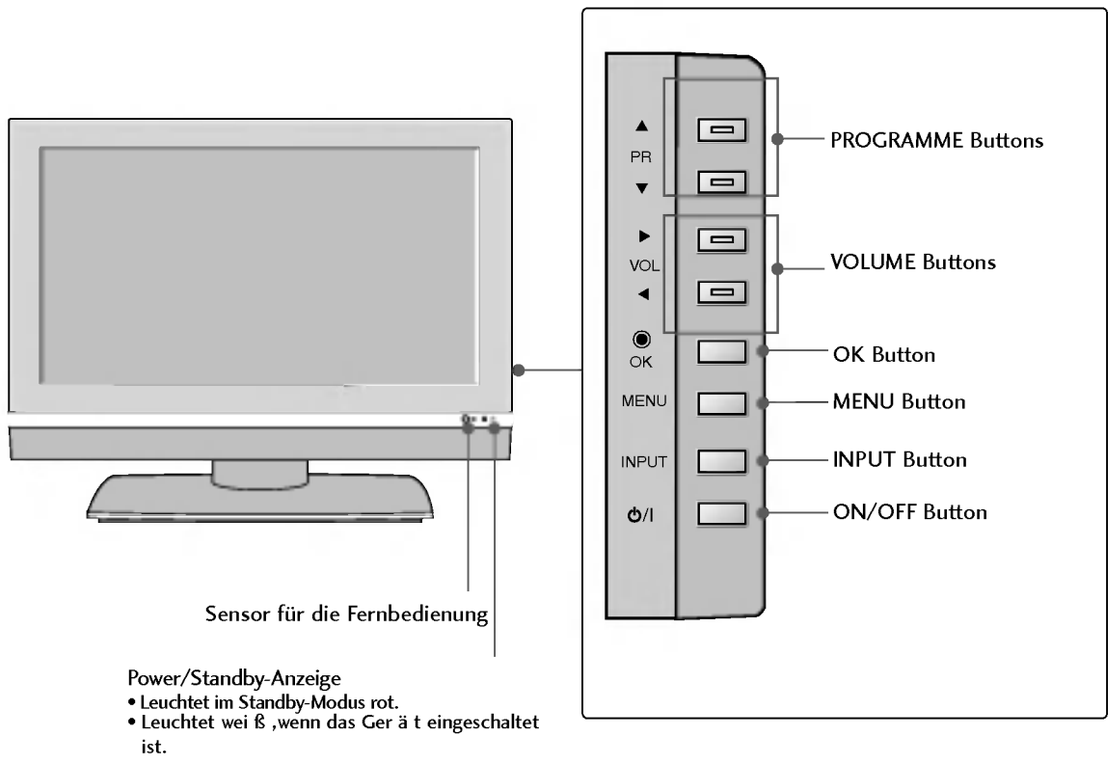
VIDEO-Eingang
Für den Anschluss eines Videosignals von einem Videorekorder.

1. **Euro-Scart-Anschluss (AV1/AV2)**
   Für den Anschluss von Scart-Eingangs- und Ausgangssignalen von externen Geräten
2. **Komponent-Eingang**
   Für den Anschluss eines Komponent-Video oder Audio-Geräts
3. **Anschluss für Fernbedienung**
   Für den Anschluss der Kabelfernbedienung.
4. **RGB/Audio-Eingang**
   Für den Anschluss eines Monitor-Ausgangssignals eines PCs an den entsprechenden Eingang.
5. **HDMI-Eingang**
   Für den Anschluss eines HDMI-Signals an den HDMI-Eingang über ein HDMI-Kabel.
6. **Anschlussbuchse für Stromkabel**
   Dieses Fernsehgerät ist auf den Betrieb mit Wechselstrom ausgelegt. Die Spannung finden Sie auf der Seite „Spezifikationen“. Versuchen Sie niemals, das Gerät mit Gleichstrom zu betreiben.
7. **S-Video-Eingang**
   Für den Anschluss eines S-Video-Ausgangssignals von einem S-VIDEO-Gerät
8. **Audio/Video Input**
   Connect audio/video output from an external device to these jacks.
9. **RS-232C-Eingang** (STEUERUNG&WARTUNG)
   Für den Anschluss des seriellen Ports der Steuergeräte an die RS-232C-Buchse.
10. **Variabel einsetzbarer Audioausgang**
    Für den Anschluss eines externen Verstärkers oder eines zusätzlichen Subwoofers an Ihr Surround-Sound-System.
11. **Antenneneingang**
    Für den Anschluss von Antennensignalen.

In diesem Handbuch werden die Funktionen der TV-Modelle 26LC2R*, 32LC2R* beschrieben.

- Hier sehen Sie die vereinfachte Darstellung der Vorderseite des TV-Geräts.Diese Darstellung könnte sich leicht von dem Aussehen Ihres TV-Geräts unterscheiden.

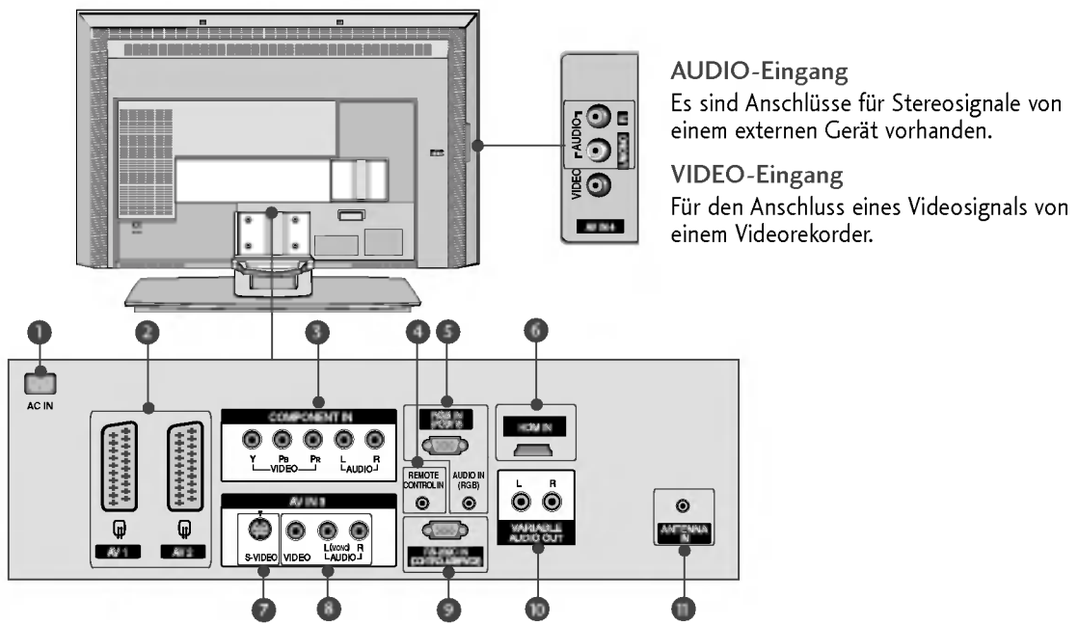
Steuerung über die Frontkonsole



ANSCHLUSSOPTIONEN

Hier ist die Rückseite der TV-Modelle **26LC2R*** abgebildet.

Anschlüsse an der Rückseite



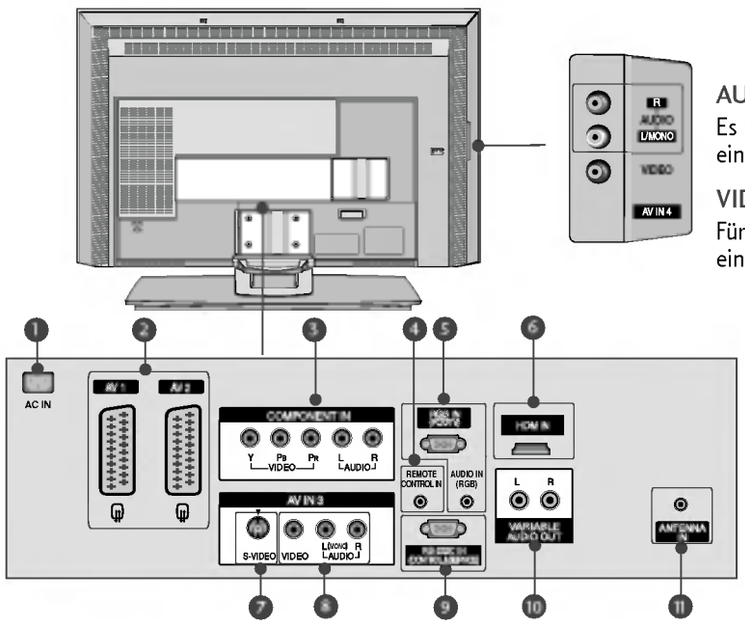
AUDIO-Eingang
Es sind Anschlüsse für Stereosignale von einem externen Gerät vorhanden.

VIDEO-Eingang
Für den Anschluss eines Videosignals von einem Videorekorder.

1. **Anschlussbuchse für Stromkabel**
   Dieses Fernsehgerät ist auf den Betrieb mit Wechselstrom ausgelegt. Die Spannung finden Sie auf der Seite „Spezifikationen“. Versuchen Sie niemals, das Gerät mit Gleichstrom zu betreiben.
2. **Euro-Scart-Anschluss (AV1/AV2)**
   Für den Anschluss von Scart-Eingangs- und Ausgangssignalen von externen Geräten
3. **Komponent-Eingang**
   Für den Anschluss eines Komponent-Video oder Audio-Geräts
4. **Anschluss für Fernbedienung**
   Für den Anschluss der Kabelfernbedienung.
5. **RGB/Audio-Eingang**
   Für den Anschluss eines Monitor-Ausgangssignals eines PCs an den entsprechenden Eingang.
6. **HDMI-Eingang**
   Für den Anschluss eines HDMI-Signals an den HDMI-Eingang über ein HDMI-Kabel.
7. **S-Video-Eingang**
   Für den Anschluss eines S-Video-Ausgangssignals von einem S-VIDEO-Gerät
8. **Audio/Video Input**
   Connect audio/video output from an external device to these jacks.
9. **RS-232C-Eingang** (STEUERUNG&WARTUNG)
   Für den Anschluss des seriellen Ports der Steuergeräte an die RS-232C-Buchse.
10. **Variabel einsetzbarer Audioausgang**
    Für den Anschluss eines externen Verstärkers oder eines zusätzlichen Subwoofers an Ihr Surround-Sound-System.
11. **Antenneneingang**
    Für den Anschluss von Antennensignalen.

Hier ist die Rückseite der TV-Modelle 32LC2R* abgebildet.

Anschlüsse an der Rückseite



❶ **Anschlussbuchse für Stromkabel**
Dieses Fernsehgerät ist auf den Betrieb mit Wechselstrom ausgelegt. Die Spannung finden Sie auf der Seite „Spezifikationen“. Versuchen Sie niemals, das Gerät mit Gleichstrom zu betreiben.

❷ **Euro-Scart-Anschluss (AV1/AV2)**
Für den Anschluss von Scart-Eingangs- und Ausgangssignalen von externen Geräten

❸ **Komponent-Eingang**
Für den Anschluss eines Komponent-Video oder Audio-Geräts

❹ **Anschluss für Fernbedienung**
Für den Anschluss der Kabelfernbedienung.

❺ **RGB/Audio-Eingang**
Für den Anschluss eines Monitor-Ausgangssignals eines PCs an den entsprechenden Eingang.

❻ **HDMI-Eingang**
Für den Anschluss eines HDMI-Signals an den HDMI-Eingang über ein HDMI-Kabel.

❼ **S-Video-Eingang**
Für den Anschluss eines S-Video-Ausgangssignals von einem S-VIDEO-Gerät

❽ **Audio/Video Input**
Connect audio/video output from an external device to these jacks.

❾ **RS-232C-Eingang** (STEUERUNG&WARTUNG)
Für den Anschluss des seriellen Ports der Steuergeräte an die RS-232C-Buchse.

❿ **Variabel einsetzbarer Audioausgang**
Für den Anschluss eines externen Verstärkers oder eines zusätzlichen Subwoofers an Ihr Surround-Sound-System.

⓫ **Antenneneingang**
Für den Anschluss von Antennensignalen.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 10

TASTENFUNKTIONEN DER FERNBEDIENUNG

Richten Sie die Fernbedienung bei Bet ä tigung auf den Fernbedienungssensor des Fernsehger ä ts.



POWER Schaltet das Gerät aus dem Standby Ein oder in den Standby Aus.

TV INPUT Rückkehr in den TV-Modus aus sämtlichen anderen Modi. Schaltet das Gerät aus dem Standby-Modus ein.

INPUT Wenn Sie diese Taste einmal drücken,wird das OSD-Menü “Signalquelle ”wie unten angezeigt.Drücken Sie ▲ / ▼ und dann OK,um die gewünschte Eingangsquelle (TV, AV1 , AV2, S-Video2 , AV3 , AV4 (außer 42PC3RV*), Component , RGB, und HDMI) auszuwählen..

ARC Wählt Ihr gewünschtes Bildformat aus.

Einstellung der Helligkeit Stellt die Helligkeit ein. Wenn Sie den Modus ändern,wird automatisch wieder die voreingestellte Helligkeit eingestellt.

PIP Steuert den Modus des Unterbilds PIP, DW oder Aus.

SIZE Passt die Größe des Unterbildes an.

POSITION Verschiebt das Unterbild.

PIP PR - /+ Wählt ein Programm für das Unterbild.

PIP INPUT Wählt im Bildmodus PIP/Twin die Eingangsquelle für das Unterbild aus.

FARBIGE TAST EN Diese Tasten werden für den Teletext (nur TELETEXT-Modelle)oder die Programmsortierung verwendet.

Tasten zur Steuerung des Videorekorders /DVD-Players Ü ber diese Tasten k ö nnen bestimmte Videorekorder gesteuert werden,wenn zuvor die Taste DVD oder VCR bet ä tigt wurde.

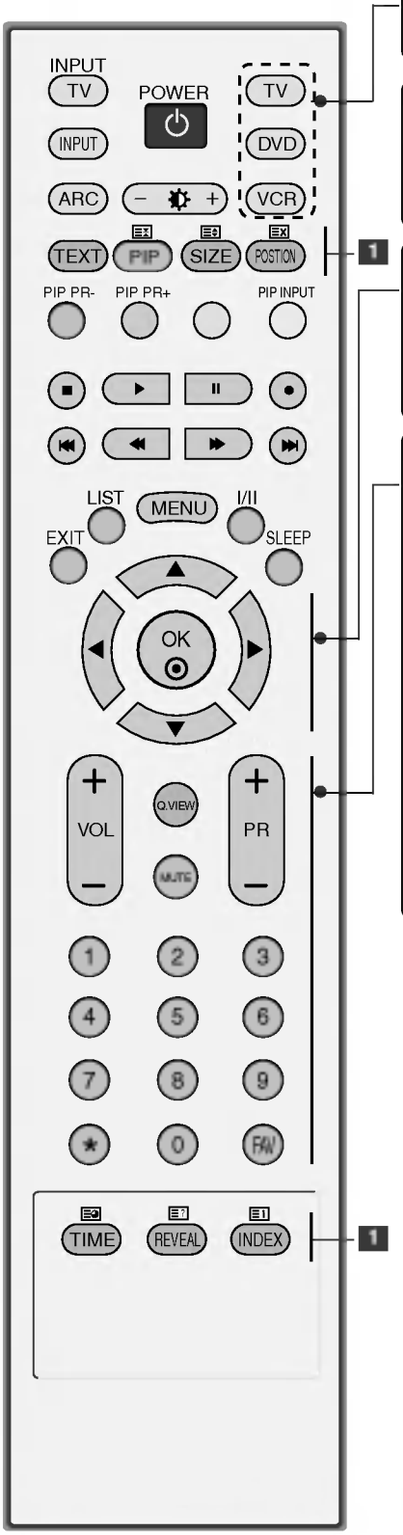
EXIT Verlässt alle OSD-Menüs und kehrt in den TV-Modus zurück.

LIST Zeigt die Programmtabelle an.

MENU Wählt ein Menü aus.

I/II Wählt den Audioausgang aus.

SLEEP Stellt den Sleep Timer ein.(autom.Ausschaltfunktion)



MODE Stellt die Betriebsmodi der Fernbedienung ein.

1 TELETEXT-Tasten Diese Tasten werden für den Teletext verwendet. Weitere Informationen dazu erhalten Sie im Abschnitt “Videotext”.

TASTENFELD (nach oben/unten/OK) Ermöglicht die Navigation in den On-Screen-Menüs und die individuelle Anpassung der Systemeinstellungen.

OK Bestätigt Ihre Auswahl oder zeigt den aktuellen Modus an.

VOLUME (Lautstärke) + / - Regelt die Lautstärke.

Q.VIEW Kehrt zum vorherigen Programm zurück.

MUTE Stellt den Ton Ein oder Aus.

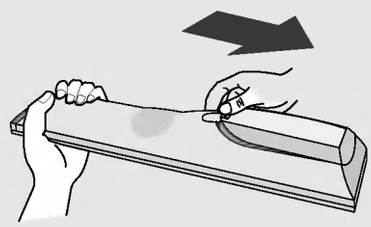
Programme + / - Wählt ein Programm aus.

Zahlentasten 0-9 Wählt ein Programm aus. Wählt einen Menüpunkt aus, der mit einer Zahl versehen ist.

FAV (MEINE) Zeigt die ausgewählten Lieblingsprogramme an.

* Keine Funktion

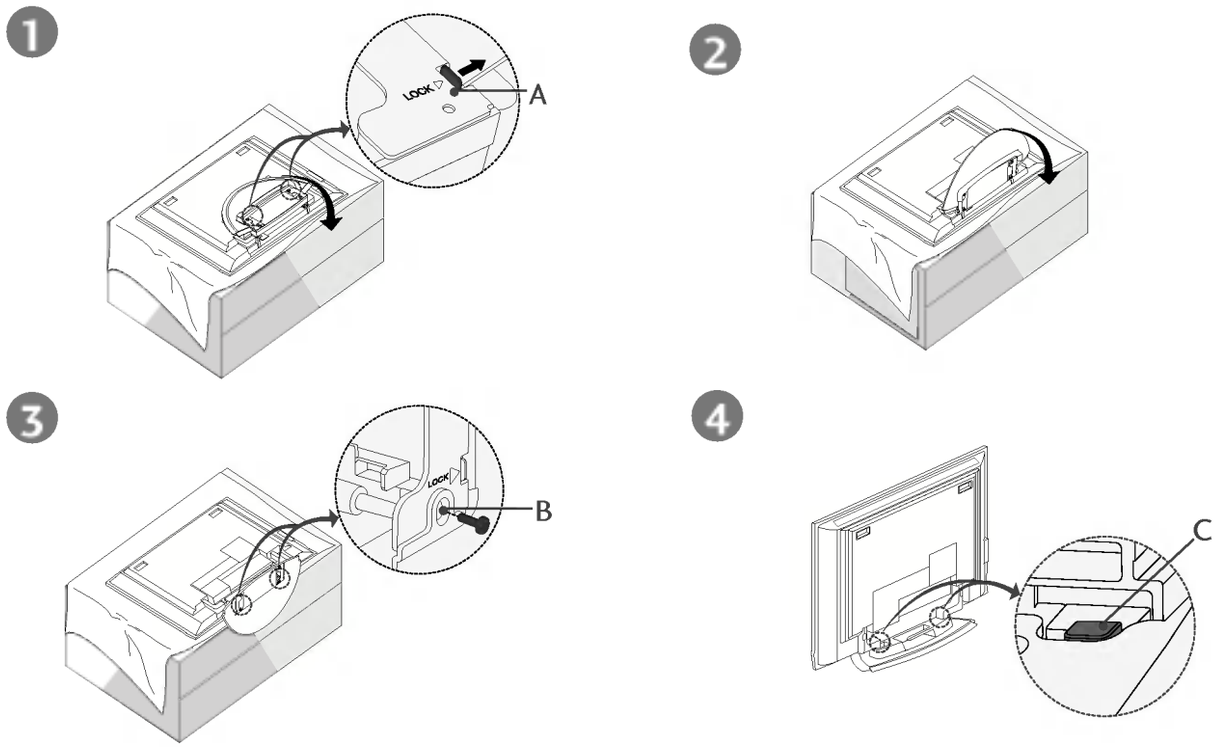
EINLEGEN DER BATTERIEN



- Entfernen Sie den Deckel vom Batteriefach auf der Rückseite.
- Legen Sie zwei 1,5 V-AA-Batterien korrekt ein (+ zu +, - zu -). Verwenden Sie nicht gle-ichzeitig alte oder gebrauchte und neue Batterien.

INSTALLATION

HERAUSKLAPPEN DES STANDFUßES



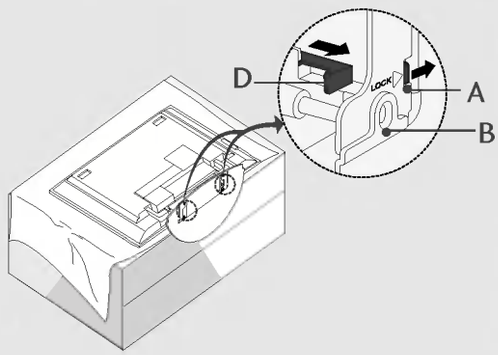
- Legen Sie das Gerät mit dem Bildschirm nach unten auf ein Kissen oder ein weiches Tuch (siehe Abbildung 1). Vergewissern Sie sich vor dem Herausklappen des Standfußes, dass die beiden Arretierungen (A) auf der Unterseite des Fußes nach außen zeigen.
- Ziehen Sie den Standfuß heraus (siehe Abbildungen 2 und 3).
  Setzen Sie nach dem Herausklappen des Standfußes die Schrauben in die Bohrungen (B) auf der Unterseite des Fußes ein und ziehen Sie sie fest.
- Lösen Sie die Arretierung nicht, wenn Sie Kabel an das Gerät anschließen (C).

HINWEIS

Die Abbildungen könnten sich leicht von dem Aussehen Ihres Geräts unterscheiden.

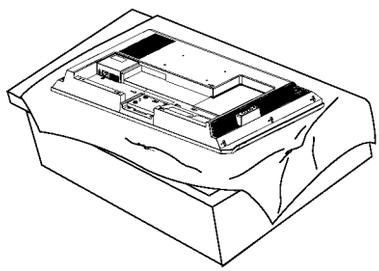
Einklappen des Standfußes

Entfernen Sie zunächst die Schrauben aus den Bohrungen (B) an der Unterseite des Fußes. Ziehen Sie an den beiden Haken (D) an der Unterseite des Standfußes und falten Sie den Fuß in die Rückseite des Geräts.
Drücken Sie danach die beiden Arretierungen (A) an der Unterseite des Fußes nach außen.

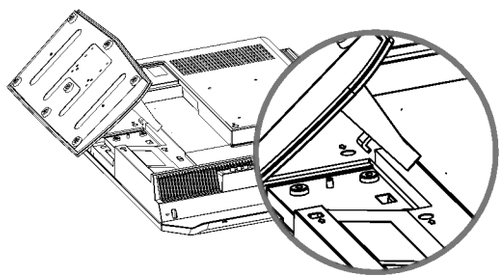


GRUNDANSCHLUSS (nur 32LC2R*)

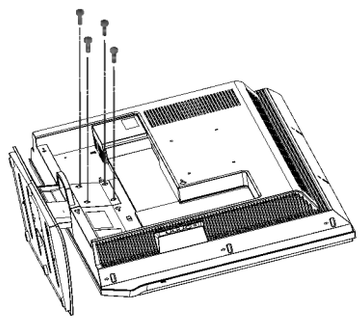
1. Legen Sie das Produkt vorsichtig mit dem Bildschirm nach unten auf eine weiche Oberfläche,
durch die das Produkt und der Bildschirm vor Beschädigungen geschützt wird.



2. Setzen Sie den Standfuß auf das Produkt (siehe Abbildung).



3. Befestigen Sie die vier Schrauben an der Rückseite des Produkts in den vorgesehenen Bohrungen.

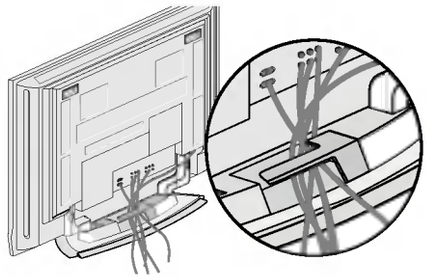


2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 14

GRUNDANSCHLUSS (42PC1RV*, 42PC3RV*)

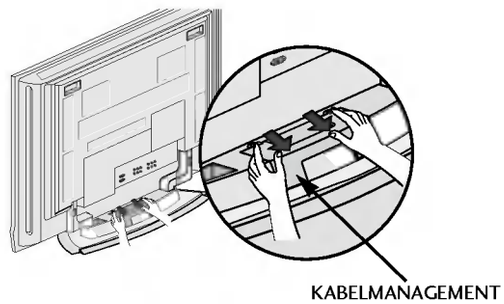
Ständertyp 1

Verlegen Sie die Kabel laut Abbildung.



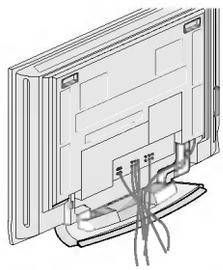
Ständertyp 2

1. Halten Sie das **KABELMANAGEMENT** mit beiden Händen und drücken Sie dagegen (siehe Abbildung).

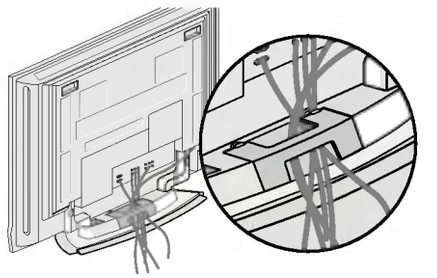


2. Schließen Sie die erforderlichen Kabel an.

   Weitere Hinweise zum Anschluss zusätzlicher Geräte erhalten Sie im Abschnitt **Anschluss externer Geräte**.



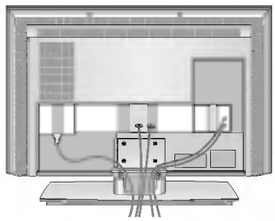
3. Bringen Sie das **KABELMANAGEMENT** wieder an (siehe Abbildung).



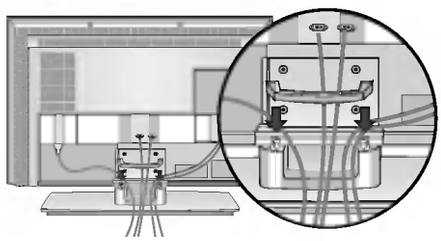
GRUNDANSCHLUSS (nur 26LC2R*, 32LC2R*)

1 Schließen Sie die erforderlichen Kabel an. Führen Sie die Kabel nach dem ordnungsgemäßen Anschluss durch die Kabelhalterung.

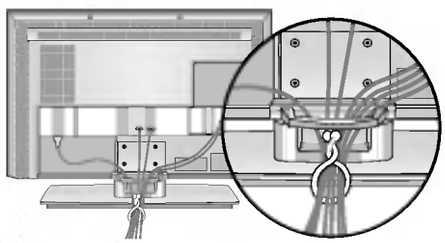
Weitere Hinweise zum Anschluss zusätzlicher Geräte erhalten Sie im Abschnitt **Anschluss externer Geräte**.



2 Bringen Sie das **KABELMANAGEMENT** an (siehe Abbildung).

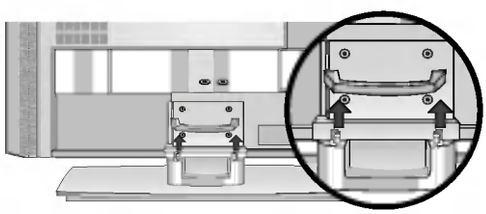


3 Bündeln Sie die Kabel mithilfe der geteilten Halterung.



ENTFERNEN DES KABELMANAGEMENTS

Halten Sie das KABELMANAGEMENT mit beiden Händen und ziehen Sie es nach oben.



HINWEIS

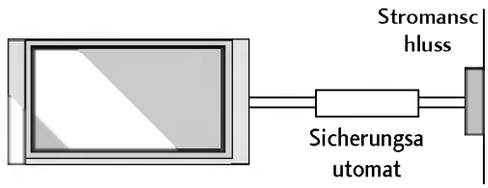
- Halten Sie das KABELMANAGEMENT nicht, wenn Sie das Produkt bewegen.
  Wenn das Produkt fallen gelassen wird, können Sie sich verletzen oder das Produkt könnte Schaden nehmen.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 16

- Das Fernsehgerät kann auf unterschiedliche Arten installiert werden, z. B. an der Wand oder auf einem

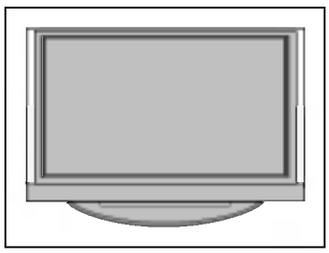
ERDUNG

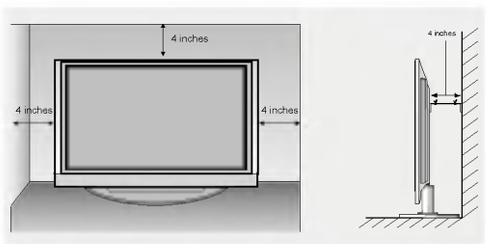
Achten Sie darauf, den Erdungsleiter anzuschließen, um Stromschläge zu vermeiden. Wenn keine Erdung möglich ist, lassen Sie einen Elektriker einen separaten Sicherungsautomaten installieren. Versuchen Sie nicht, das Gerät durch den Anschluss an Telefonleitungen, Blitzableiter oder Gasleitungen zu erden.



Aufstellen mit einem Tischstandfuß

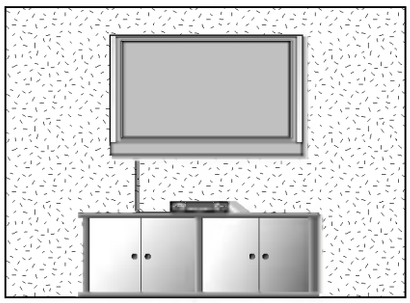
Lassen Sie für ausreichende Lüftung an jeder Seite und zur Wand einen Abstand von ca. 10 cm.

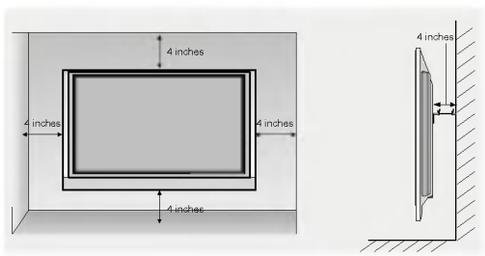




Wandmontage: Horizontale Lage

Lassen Sie für ausreichende Lüftung an jeder Seite und zur Wand einen Abstand von ca. 10 cm. Ausführliche Montageanleitungen erhalten Sie bei Ihrem Händler (siehe auch das optional erhältliche Montage- und Installationshandbuch zu verstellbaren Wandhalterungsklammern).





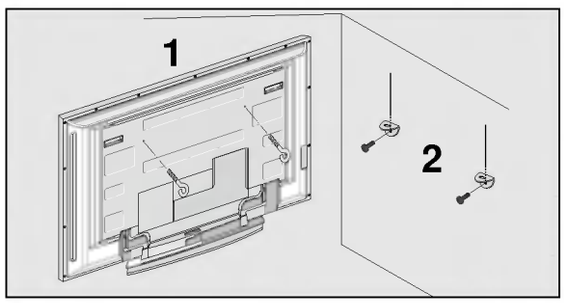


<nur 42PC1RV*, 42PC3RV*>
Entfernen Sie die beiden Schrauben an der Rückseite des Geräts, bevor Sie die Wandhalterungsklammer anbringen.

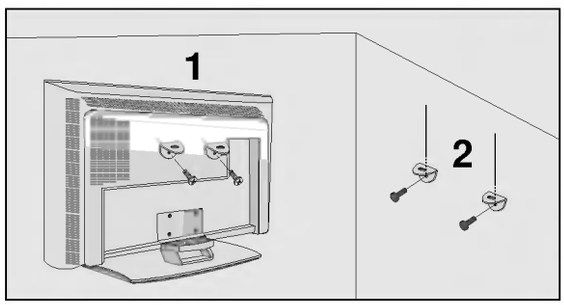
SICHERE ANBRINGUNG DES PRODUKTS AN DER WAND

- Stellen Sie das Produkt nah an der Wand auf, so dass es nicht herunterfällt, wenn es nach hinten gedrückt wird.
- Nachstehend finden Sie eine sicherere Montagemethode für das Produkt: die Anbringung an der Wand, um zu verhindern, dass das Produkt umfällt, wenn es nach vorne gezogen wird. Dadurch wird das Herunterfallen

42PC1RV*, 42PC3RV*

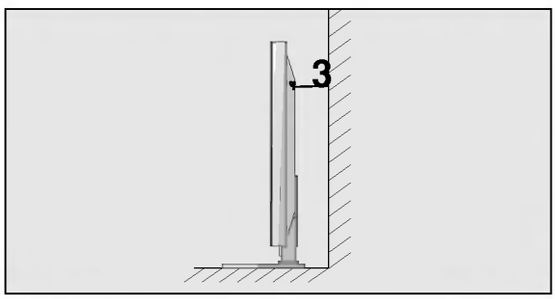


26LC2R*, 32LC2R*



1. Verwenden Sie die Ringschrauben oder TV-Halterungen und -Schrauben, um das Produkt wie in der Abbildung dargestellt an der Wand anzubringen.
(Wenn bei Ihrem Produkt an der Stelle, an der die Ringschrauben angebracht werden sollen, Schrauben fixiert sind, lockern Sie diese Schrauben.)
* Setzen Sie die Ringschrauben oder TV-Halterungen und -Schrauben ein und ziehen Sie sie in den oberen Bohrungen fest.

2. Befestigen Sie die Wandhalterungen mit den Schrauben (nicht in der Lieferung enthalten) an der Wand.
Achten Sie auf die Höhe der Halterungen an der Wand.



3. Verwenden Sie eine feste Schnur (nicht in der Lieferung enthalten), um das Produkt festzubinden.
Die Schnur sollte für eine möglichst sichere Anbringung horizontal zwischen Wand und Produkt ausgerichtet sein.

HINWEIS

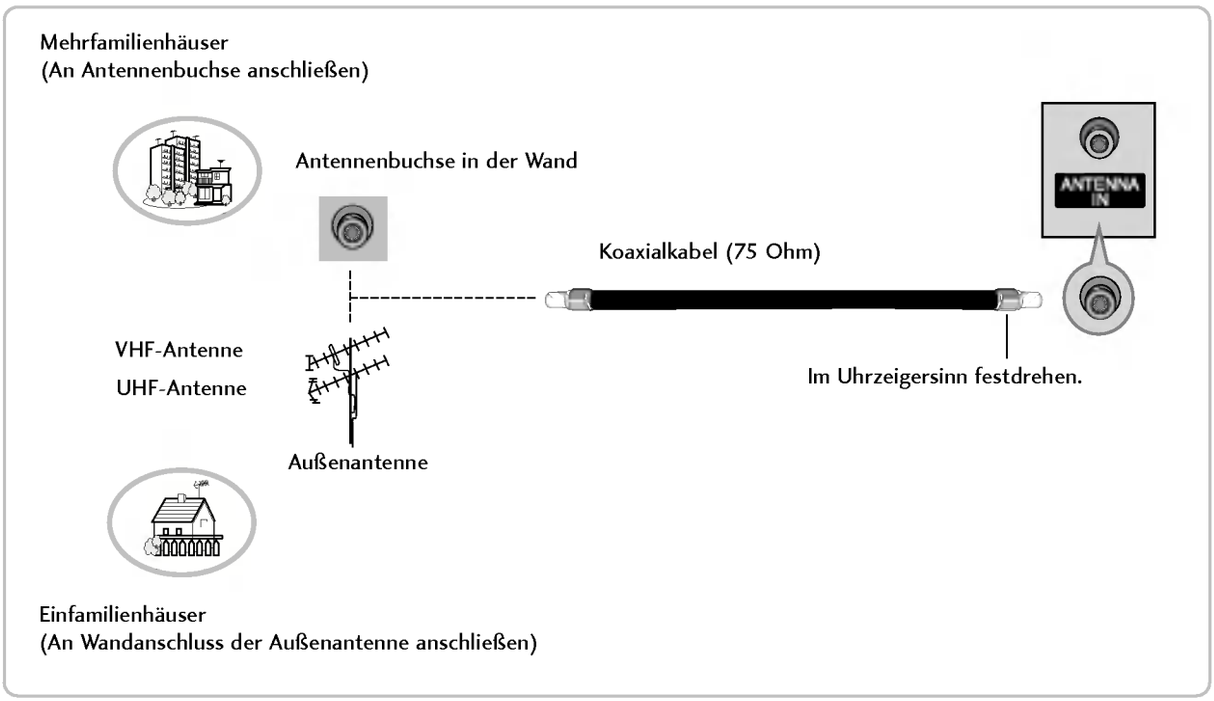
- Lösen Sie die Schnüre, bevor Sie das Produkt versetzen
- Verwenden Sie eine Haltevorrichtung oder einen Schrank, der nach Größe und Stabilität für die Größe und das Gewicht des Produkts geeignet ist.
- Für eine sichere Verwendung des Produkts sollten sich die Halterungen an der Wand auf gleicher Höhe mit jenen am Fernsehgerät befinden.

ANSCHLÜSSE & EINSTELLUNGEN

■ Wandantennenbuchse oder Außenantenne ohne Kabelboxanschluss Justieren Sie die Antennenausrichtung bei Bedarf für opti-

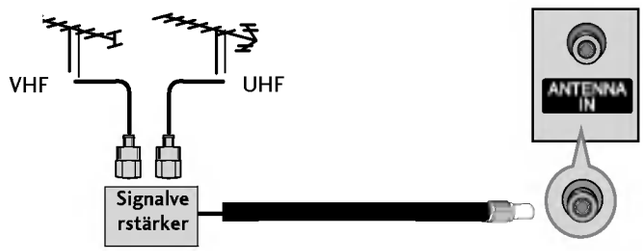
ANTENNENANSCHLUSS

■ Justieren Sie die Antennenausrichtung für optimale Bildqualität.



■ Um bei schlechtem Empfang eine bessere Bildqualität zu erhalten, bringen Sie einen Signalverstärker an der Antenne an (siehe rechts).

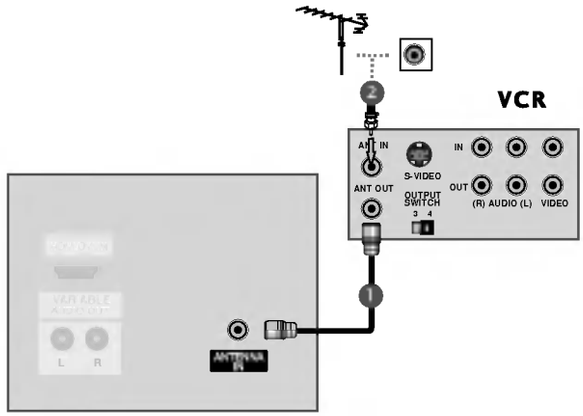
■ Wenn das Signal für zwei TV-Geräte verwendet werden soll, verwenden Sie eine Signalweiche



VIDEOREKORDER-SETUP

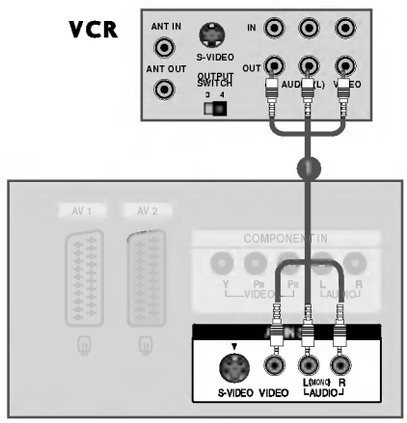
- Lassen Sie zwischen Videorekorder und TV-Gerät einen angemessenen Abstand, um Bildrauschen zu vermeiden.
- Normalerweise handelt es sich hierbei um ein Standbild eines Videorekorders. Falls das Bildformat 4:3 verwendet wird, können Standbilder an den Seiten des Bildschirms sichtbar bleiben.

Bei Anschluss eines Antennenkabels



1. Verbinden Sie die **ANT OUT**-Buchse des **ANT OUT** Videorekorders mit der **Antenna-Buchse** am TV-Gerät.
2. Schließen Sie das Antennenkabel an die **ANT IN**-Buchse des Videorekorders an.
3. Drücken Sie auf dem Videorekorder die Taste **PLAY** und stimmen Sie die jeweili-gen Programme am TV-Gerät und Videorekorder aufeinander ab.

Bei Anschluss des RCA-Kabels



1. Verbinden Sie die **AUDIO/VIDEO**-Buchsen des TV-Geräts mit denen des Videorekorders.Dabei müssen die Farben der verbundenen Buchsen übereinstimmen (Video =gelb,Audio Left =weiß und Audio Right =rot).
2. Legen Sie eine Videokassette in den Videorekorder ein und drücken Sie die Wiedergabetaste auf dem Videorekorder (siehe Eigentümerhandbuch des Videorekorders).
3. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **AV3** als Eingangsquelle.
   -Wählen Sie **AV4** als Eingangsquelle bei Anschluss an die **AV IN 4** Buchse auf der Vorderseite des Geräts. (außer 42PC3RV*)

HINWEIS

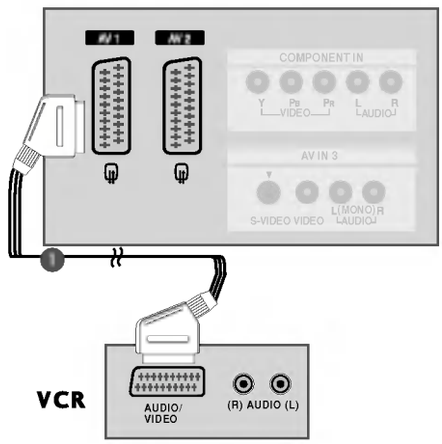
- Wenn Sie einen Mono-Videorekorder besitzen, verbinden Sie den Videorekorder über das Audiokabel mit der AUDIO L/MONO-Buchse des Geräts.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 20

VIDEOREKORDER-SETUP

Bei Anschluss über ein SCART-Kabel

1. Verbinden Sie die SCART-Buchse des Videorekorders mit der **AV1** Buchse am TV-Gerät.
2. Legen Sie eine Videokassette in den Videorekorder ein und drücken Sie auf dem Videorekorder **PLAY**.
   (Siehe Eigentümerhandbuch des Videorekorders)
3. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **AV1** als Eingangsquelle.
   - Wählen Sie **AV2** als Eingangsquelle bei Anschluss an die **AV2**-SCART-Buchse.

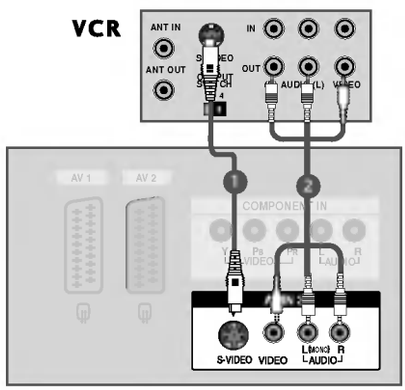


HINWEIS

- Wenn das S-VIDEO-(Y/C)Signal über die Euro Scart-Buchse 2 (AV2)empfangen wird,muss in den Modus S-Video2 gewechselt werden.
- Verwenden Sie nur geschirmte EURO Scart-Kabel.

Bei Anschluss des S-Video-Kabels

1. Verbinden Sie den S-VIDEO-Ausgang des Videorekorders mit dem **S-VIDEO**-Eingang des TV-Geräts.Die Bildqualität wird im Vergleich zu herkömmlichen Composite-Signalen (RCA-Kabel)verbessert.
2. Verbinden Sie die Audioausgänge des Videorekorders mit den **AUDIO**-Eingangsbuchsen des TV-Geräts.
3. Legen Sie eine Videokassette in den Videorekorder ein und drücken Sie auf dem Videorekorder PLAY. (siehe Handbuch des Herstellers des Videorekorders).
4. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **AV3** als Eingangsquelle.



HINWEIS

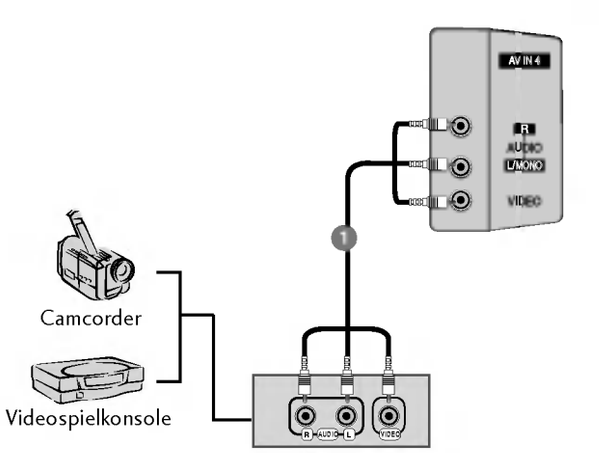
- Wenn sowohl ein S-VIDEO-als auch ein VIDEO-Signal an den S-VHS-Anschluss des Videorekorders angeschlossen sind,kann nur das S-VIDEO-Signal empfangen werden.

ANSCHLUSS EXTERNER ANSCHLUSS EXTERNER GERÄTE

1. Verbinden Sie die **AUDIO/VIDEO** Buchsen des TV-Geräts mit denen des Videorekorders.Dabei müssen die Farben der verbundenen Buchsen übereinstimmen (Video =gelb,Audio Left =weiß und Audio Right =rot).

2. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **AV4** als Eingangsquelle. (außer 42PC3RV*)
   - Wählen Sie **AV3** als Eingangsquelle bei Anschluss an die **AV IN3**-Buchse auf der Vorderseite des Geräts.

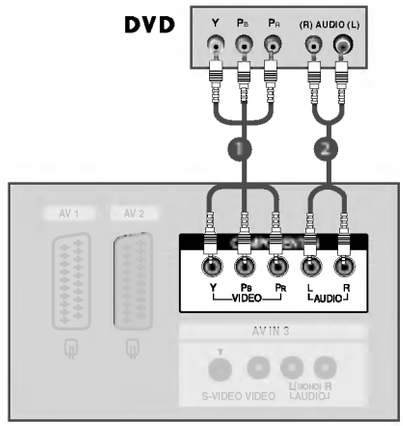
3. Bedienen Sie das entsprechende externe Gerät. Weitere Informationen erhalten Sie im Handbuch des externen Geräts.



2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 22

EINSTELLUNG DES DVD-PLAYERS

Bei Anschluss über ein Component-Kabel



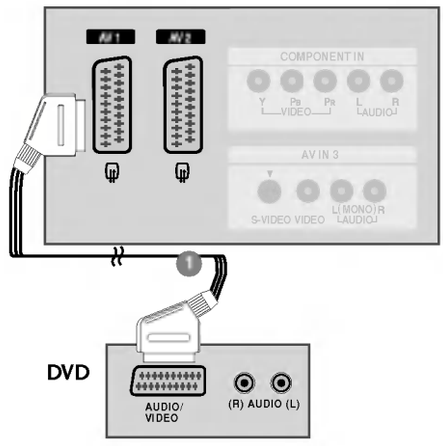
1. Verbinden Sie die Videoausgänge (Y,PB,PR)des DVD-Spielers mit den Buchsen **COMPONENT VIDEO** (Y,PB,PR)am TV-Gerät.
2. Verbinden Sie die Audioausgänge des DVD-Spielers mit den **COMPONENT AUDIO**-Eingangsbuchsen des TV-Geräts.
3. Schalten Sie den DVD-Spieler ein und legen Sie eine DVD ein.
4. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **Component** als Eingangsquelle.
5. Weitere Informationen erhalten Sie im Handbuch des DVD-Spielers.

HINWEIS

► **Component-Eingangsbuchsen**
Schließen Sie den DVD-Spieler für eine bessere Bildqualität an die Component-Eingangsbuchsen an (siehe unten).

Component-Buchsen am TV-Gerät	Y	PB	PR
Videoausgänge am DVD-Spieler	Y	Pb	Pr
	Y	B-Y	R-Y
	Y	Cb	Cr
	Y	PB	PR

Bei Anschluss über ein SCART-Kabel



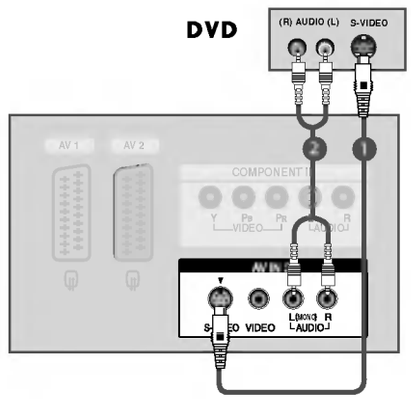
1. Verbinden Sie die **AV1**-SCART-Buchse des TV-Geräts mit der SCART-Buchse am DVD-Spieler.
2. Schalten Sie den DVD-Spieler ein und legen Sie eine DVD ein.
3. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **AV1** als Eingangsquelle.
   - Wählen Sie **AV2** als Eingangsquelle bei Anschluss an die **AV2**-SCART-Buchse.

HINWEIS

► Verwenden Sie bitte ein geschirmtes SCART-Kabel.

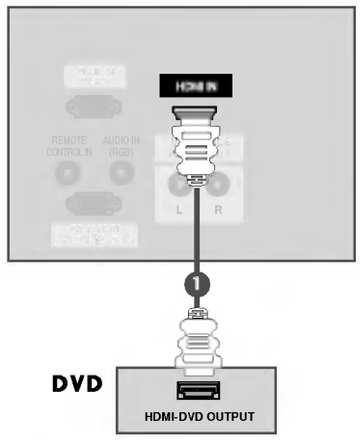
Bei Anschluss des S-Video-Kabels

1. Verbinden Sie den S-VIDEO-Ausgang des DVD-Spielers mit dem **S-VIDEO**-Eingang des TV-Geräts.
2. Verbinden Sie die Audioausgänge des DVD-Spielers mit den **AUDIO**-Eingangsbuchsen des TV-Geräts.
3. Schalten Sie den DVD-Spieler ein und legen Sie eine DVD ein.
4. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **AV3** als Eingangsquelle.
5. Weitere Informationen erhalten Sie im Handbuch des DVD-Spielers.



Bei Anschluss über ein HDMI-Kabel

1. Verbinden Sie die HDMI-Ausgangsbuchsen des DVD-Spielers mit der **HDMI IN**-Eingangsbuchse des TV-Geräts.
2. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **HDMI** als Eingangsquelle.
3. Weitere Informationen erhalten Sie im Handbuch des DVD-Spielers.



HINWEIS

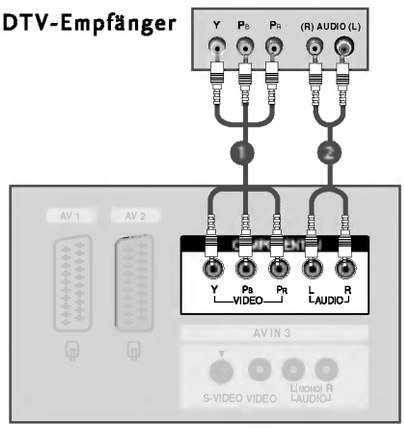
- Über ein HDMI-Kabel kann das Fernsehgerät Video- und Audio-Signale gleichzeitig empfangen.
- Wenn der DVD-Spieler Auto HDMI unterstützt, wird die Auflösung des DVD-Ausgangs automatisch auf 1280 x 720p gesetzt.
- Wenn der DVD-Spieler Auto HDMI nicht unterstützt, müssen Sie die Ausgangsauflösung entsprechend einstellen. Wählen Sie für eine optimale Bildqualität eine Ausgangsauflösung von 1280 x 720p für den DVD-Spieler aus.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 24

EINSTELLUNG DER STB (SET-TOP BOX)

Bei Anschluss über ein Component-Kabel

1. Verbinden Sie die Videoausgänge (Y, PB, PR) des DVD-Spielers mit den Buchsen **COMPONENT VIDEO** am TV-Gerät.
2. Verbinden Sie die Audioausgänge des DVD-Spielers mit den **COMPONENT AUDIO**-Eingangsbuchsen des TV-Geräts.
3. Schalten Sie die digitale Set-Top Box ein (siehe Handbuch des Herstellers der digitalen Set-Top Box).
4. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **Component** als Eingangsquelle.

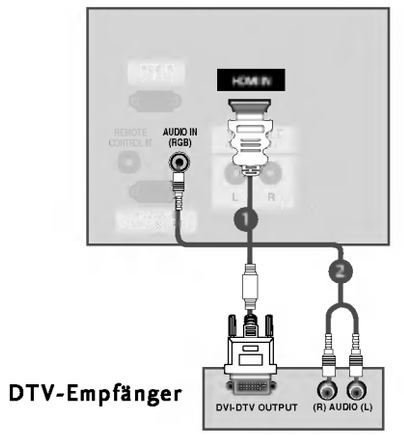


HINWEIS

Signal	Komponent	RGB-DTV	HDMI
480i/576i	Ja	Nein	Ja
480p/576p/720p/1080i	Ja	Ja	Ja

Bei Anschluss über ein HDMI-Kabel

1. Verbinden Sie die HDMI-Ausgangsbuchsen der digitalen Set-Top Box mit der **HDMI IN**-Eingangsbuchse des Fernsehgeräts.
2. Verbinden Sie die Audio-Ausgangsbuchsen der digitalen Set-Top Box mit der **AUDIO IN (RGB)**-Buchse des Fernsehgeräts.
3. Schalten Sie die digitale Set-Top Box ein (siehe Handbuch des Herstellers der digitalen Set-Top Box).
4. Wählen Sie über die Taste **HDMI** auf der Fernbedienung **INPUT** als Eingangsquelle.

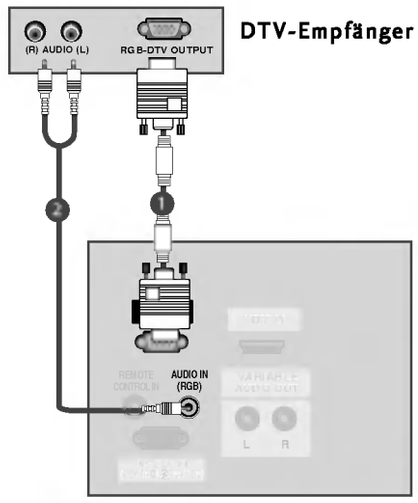


HINWEIS

- Wenn die digitale Set-Top Box einen DVI- und keinen HDMI-Ausgang besitzt, ist eine eigene Audio-Verbindung erforderlich.
- Wenn die digitale Set-Top Box Auto DVI unterstützt, wird die Ausgangsauflösung der digitalen Set-Top Box automatisch auf 1280 x 720p eingestellt.
- Wenn die digitale Set-Top Box Auto DVI nicht unterstützt, müssen Sie die Ausgangsauflösung entsprechend einstellen. Wählen Sie für eine optimale Bildqualität eine Ausgangsauflösung von 1280 x 720p für die digitale Set-Top Box aus.

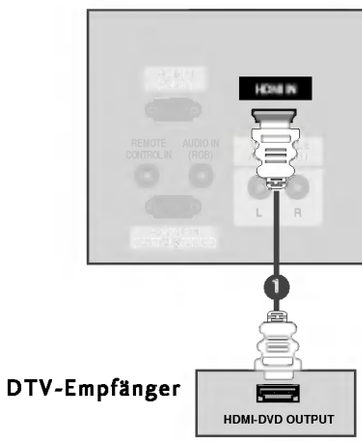
Bei Anschluss über ein D-Sub-15-Pin-Kabel

1. Verbinden Sie die RGB-Ausgangsbuchse des PCs mit der **RGB IN (PC/DTV)** Buchse des Fernsehgeräts.
2. Verbinden Sie die Audio-Ausgangsbuchsen der digitalen Set-Top Box mit der **AUDIO IN (RGB)** Buchse des Fernsehgeräts.
3. Schalten Sie die digitale Set-Top Box ein (siehe Handbuch des Herstellers der digitalen Set-Top Box).
4. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **RGB-DTV** als Eingangsquelle.



Bei Anschluss über ein HDMI-Kabel

1. Verbinden Sie die HDMI-Ausgangsbuchsen des DVD-Spielers mit der **HDMI IN**-Eingangsbuchse des TV-Geräts.
2. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **HDMI** als Eingangsquelle.
3. Schalten Sie die digitale Set-Top Box ein (siehe Handbuch des Herstellers der digitalen Set-Top Box).



HINWEIS

- Über ein HDMI-Kabel kann das Fernsehgerät Video- und Audio-Signale gleichzeitig empfangen.
- Wenn der DVD-Spieler Auto HDMI unterstützt, wird die Auflösung des DVD-Ausgangs automatisch auf 1280 x 720p gesetzt.
- Wenn der DVD-Spieler Auto HDMI nicht unterstützt, müssen Sie die Ausgangsauflösung entsprechend einstellen. Wählen Sie für eine optimale Bildqualität eine Ausgangsauflösung von 1280 x 720p für den DVD-Spieler aus.

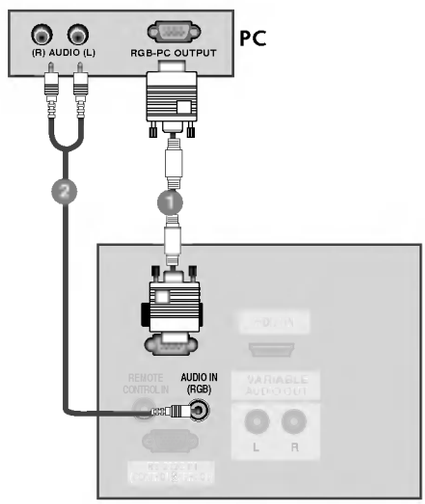
2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 26

PC-SETUP

■ **Dieses TV-Gerät unterstützt Plug and Play, d. h. der PC passt sich automatisch den Einstellungen des TV-**

Bei Anschluss über ein D-Sub-15-Pin-Kabel

1. Schließen Sie den PC über das PC-Kabel an Ihr TV-Gerät an.
2. Verbinden Sie die PC-Audio-Ausgangsbuchse mit der **AUDIO IN (RGB)**-Buchse des Fernsehgeräts.
3. Schalten Sie den PC und das Fernsehgerät ein.
4. Wählen Sie über die Taste **INPUT** auf der Fernbedienung **RGB** als Eingangsquelle.



HINWEIS

1. Schließen Sie für ein optimales Bild- und Klangerlebnis einen PC an das Gerät an.
2. Vermeiden Sie die zu lange Anzeige eines stehenden Bildes. Das Standbild könnte sich auf dem Bildschirm einbrennen. Verwenden Sie daher, wenn möglich, einen Bildschirmschoner.
3. Schließen Sie den PC an den Eingang RGB INPUT (PC INPUT) des Fernsehgeräts an. Ändern Sie die Auflösung des PCs entsprechend.
4. Aufgrund der Auflösung, der vertikalen Struktur, des Kontrasts oder der Helligkeit kann im PC-Modus Rauschen auftreten. Wenn dies der Fall ist, stellen Sie eine andere Auflösung im PC-Modus ein, ändern Sie die Bildwiederholrate oder passen Sie die Helligkeit und den Kontrast im Menü so an, dass das Bild klar angezeigt wird. Wenn die Bildwiederholrate der PC-Grafikkarte nicht geändert werden kann, tauschen Sie die PC-Grafikkarte aus oder wenden Sie sich an den Hersteller der PC-Grafikkarte.
5. Die Art des Synchronisationseingangs ist für horizontale und vertikale Frequenzen unterschiedlich.
6. Wir empfehlen 640x480, 60Hz (42PC1RV*, 42PC3RV*) /1024x768, 60Hz (26LC2R*, 32LC2R*) für den PC-Modus, um eine optimale Bildqualität zu erhalten.
7. Wenn die PC-Auflösung über dem UXGA liegt, wird am Gerät kein Bild angezeigt.
8. Schließen Sie das Audiokabel des PCs an den Audioeingang des Fernsehgeräts an (Audiokabel sind nicht im Lieferumfang des Fernsehgeräts enthalten).
9. Wenn das RGB-PC-Kabel eine gewisse Länge überschreitet, kann am Bildschirm Rauschen auftreten. Wir empfehlen Kabel einer Länge von höchstens 5 m. Dadurch wird eine optimale Bildqualität erzielt.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 27

Verfügbare Bildschirmauflösung (modus RGB[PC]) (26LC2R*/ 32LC2R*)

Auflösung	Horizontalfrequenz (kHz)	Bildwiederholfrequenz (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0
1280x768	47,8	59,9
1360x768	47,7	59,8
1366x768	47,7	59,8

Verfügbare Bildschirmauflösung (modus RGB[PC]) (42PC1RV*/ 42PC3RV*)

Auflösung	Horizontalfrequenz (kHz)	Bildwiederholfrequenz (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
848x480	31,5	60,0
852x480	31,5	60,0
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 28

EINSCHALTEN DES FERNSEHGERÄTS

Wenn das Gerät eingeschaltet ist, stehen Ihnen unterschiedliche Funktionen zur Verfügung.

Einschalten des Fernsehgeräts

1. Schließen Sie zunächst das Stromkabel ordnungsgemäß an. Das Fernsehgerät wechselt dann in den Standby-Modus.
   - Schalten Sie das Fernsehgerät ein, indem Sie die Tasten ⏻/I , **INPUT**, **PR** ▲ / ▼ am Fernsehgerät oder die Tasten **POWER**, **TV**, **INPUT**, **PR +/-**, **oder die Zahlentasten** Zahlentasten (0~9) auf der Fernbedienung betätigen.

Lautstärkeregelung

1. Drücken Sie **VOL +/-** zur Änderung der Lautstärke.
2. Wenn Sie den Ton ganz ausstellen möchten, drücken Sie die Taste **MUTE**. Diese Funktion wird über die Taste **MUTE** (Lautlos), **VOL +/-** oder **I/II** deaktiviert.

Programmauswahl

1. Drücken **PR +/-** oder NUMBER buttons to select a programme number.

Einstellen der Menüsprache (Optional)

- Das Menü lässt sich in der gewünschten Sprache am Bildschirm anzeigen. Wählen Sie zunächst die Sprache aus.

1. Drücken Sie die Taste **MENU**, und wählen Sie mit ▲ / ▼ das Menü **SPEZIELL** aus.
2. Drücken Sie ▶ und wählen Sie mit den Tasten ▲ / ▼ das Menü **Sprache (language)**.
3. Drücken Sie ▶ und wählen Sie mit den Tasten ▲ / ▼ die gewünschte Sprache. Sämtliche Anzeigen auf dem Bildschirm werden nun in der ausgewählten Sprache eingeblendet.
4. Betätigen Sie die Taste **OK**.
5. Betätigen Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



HINWEIS

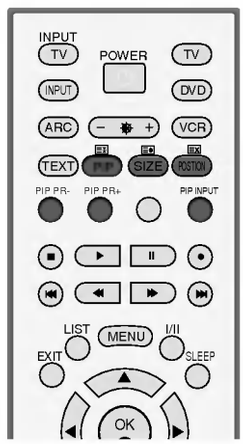
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie in den Urlaub fahren.

ZUSATZFUNKTIONEN

PIP (Bild im Bild)

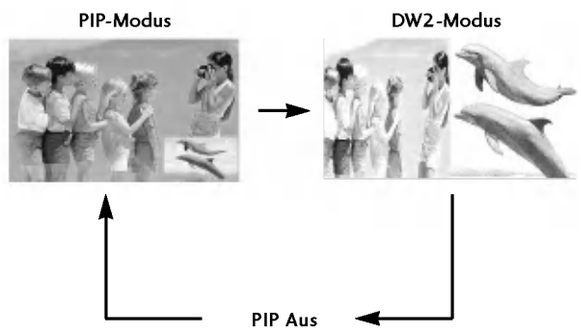
Über die Funktion PIP können Sie sich gleichzeitig zwei unterschiedliche Quellsignale auf Ihrem Fernsehgerät ansehen. Ein Signal wird groß angezeigt, das andere wird kleiner als Nebenbild eingeblendet.

Die PIP-Funktion ist in den Modi Komponent, RGB und HDMI verfügbar. (Die Auflösung 480i/576i des Komponent, HDMI-Modus wird jedoch nicht unterstützt.)



PIP

Drücken Sie **PIP**, um in das Unterbild zu gelangen. Durch Drücken von PIP werden die PIP-Einstellungen wie folgt geändert.



Programmauswahl für das Unterbild

1. Drücken Sie die Tasten **PIP PR +/-**, um ein Programm für das Unterbild auszuwählen.
   Die gewählte Programmnummer wird unter der Programmnummer des Hauptbilds angezeigt.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 30

PIP (Bild im Bild)

Auswahl der Eingangsquelle für das Unterbild

Drücken Sie die Taste **PIP INPUT** (PIP-Signalquelle), um eine Signalquelle für das Unterbild auszuwählen.
Mit jeder Betätigung der Taste PIP INPUT ändert sich die Eingangsquelle des Unterbilds.

Anpassung der Größe des Unterbilds (nur im PIP-Modus)

Drücken Sie mehrmals **SIZE** (Größe), um die gewünschte Größe für das Unterbild auszuwählen.

Wenn Sie **SIZE** (Größe) im PIP-Modus drücken, wird das Unterbild angepasst.

Verschieben des Unterbilds (nur im PIP-Modus)

Drücken Sie **POSITION**.
Durch wiederholte Betätigung der Taste **POSITION** wird das Unterbild nach links verschoben.

VIDEOTEXT

Diese Funktion ist in einigen Ländern nicht verfügbar.

Videotext ist ein kostenloser aktueller Informationsdienst vieler Fernsehanstalten. Über Videotext werden sog.„Seiten“ mit Nachrichten, Wetterdaten, Fernsehprogrammen, Aktienkursen und vielen anderen Themen zur Verfügung gestellt.

Der Videotext-Decoder dieses Gerätes unterstützt SIMPLE-, TOP-und FASTEXT-Systeme. SIMPLE-Text (Standard-Videotext) besteht aus einer Reihe von Seiten, die durch direkte Eingabe der entsprechenden Seitenzahlen aufgerufen werden. TOP- und FAS-TEXT sind neuere Funktionen, mit denen ein schnellerer Zugang zu Videotext-Informationen ermöglicht wird.

Sprachauswahl für Videotext (Optional)

1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **SPEZIELL** aufzurufen.
2. Drücken Sie ▶ und dann ▲ / ▼, um **Sprache(Language)** auszuwählen.
3. Drücken Sie ▶ und dann ▶, um **Videotext** auszuwählen.
4. Drücken Sie ▲ / ▼, um die gewünschte Sprache auszuwählen.
5. Drücken Sie wiederholt **MENU**, um zur normalen TV-Anzeige zurückzukehren.

HINWEIS

a. Bitte wählen Sie die richtige Sprache für den Videotext aus.
b. Anderenfalls wird der Videotext möglicherweise nicht richtig am Bildschirm angezeigt.
c. Diese Funktion ist in einigen Ländern nicht verfügbar.

Ein- und Ausschalten

Betätigen Sie die Taste TEXT, um den Videotext-Modus einzuschalten. Nun wird die erste oder die letzte Seite auf dem Bildschirm angezeigt.
In der Kopfzeile des Bildschirms werden zwei Seitennummern, der Name des Fernsehsenders, Datum und Uhrzeit angezeigt. Die erste Seitennummer ist die gewählte Seitennummer, die zweite ist die Nummer der aktuell angezeigten Seite. Um den Videotext wieder auszuschalten, betätigen Sie die Taste TEXT. Das Gerät kehrt in den vorherigen Modus zurück.

SIMPLE-Text

■ Seite aufrufen

1. Geben Sie mit den Zifferntasten die gewünschte dreistellige Seitennummer ein. Wenn Sie bei der Wahl eine falsche Nummer eingeben, ergänzen Sie zunächst die dreistellige Zahl, und geben dann die korrekte
2. Seitennummer erneut ein.
   Mit der Taste **PR+/-** rufen Sie die vorherige bzw. die nächste Seite auf.

ZUSATZFUNKTIONEN

VIDEOTEXT

TOP-Text

- Die Benutzerführung zeigt im unteren Bereich des Bildschirms vier Farbfelder (rot, grün, gelb und blau). Das gelbe Feld steht für die nächste Gruppe, das blaue Feld für den nächsten Themenblock.

■ Themenblock / Gruppe / Seite aufrufen

1. Mit der blauen Taste schalten Sie von Themenblock zu Themenblock.
2. Mit der gelben Taste schalten Sie zur nächsten Gruppe mit automatischer Überleitung zum nächsten Themenblock.
3. Mit der grünen Taste schalten Sie zur nächsten vorhandenen Seite mit automatischer Überleitung zum nächsten Themenblock. Für diese Funktion kann auch die Taste **PR+** benutzt werden.
4. Mit der roten Taste kehren Sie zu der vorherigen Auswahl zurück. Für diese Funktion kann auch die Taste **PR-** benutzt wer-den.

■ Direkte Seitenanwahl

Ebenso wie beim SIMPLE-Modus können Sie eine bestimmte Seite auch im TOP-Modus durch direkte Eingabe der dreistel-ligen Seitennummer über die Zifferntasten aufrufen.

FASTEXT-Modus

- Die Videotext-Seiten sind am unteren Bildschirmrand farbkodiert und werden mit den entsprechenden Farbtasten aufgerufen.

■ Seite aufrufen

1. Betätigen Sie die Taste ⊟i um die Indexseite (Inhaltsübersicht) aufzurufen.
2. Die am unteren Bildschirmrand farbkodierten Seiten werden mit den entsprechenden Farbtasten aufgerufen.
3. Ebenso wie beim SIMPLE-Modus können Sie eine bestimmte Seite auch im FASTEXT-Modus durch direkte Eingabe der dreistelligen Seitennummer über die Zifferntasten aufrufen.
4. Mit der Taste **PR+/-** rufen Sie die vorherige bzw. die nächste Seite auf.

2_0323B _1-ge 4/10/06 3:54 PM Page 33

Spezielle Videotext-Funktionen



■ REVEAL (Ratespiele unter Videotext)

Durch Betätigen dieser Taste zeigen Sie versteckte Informationen an, z.B. die Lösungen zu Quizfragen oder Rätseln. Wenn Sie diese Taste erneut betätigen, werden diese Informationen wieder vom Bildschirm gelöscht.



■ SIZE (Seitenansicht vergrößern)

Der Text wird in doppelter Höhe angezeigt.
Wenn Sie die Taste einmal drücken, wird zunächst die obere Seitenhälfte vergrößert gezeigt.
Mit dem zweiten Tastendruck wird die untere Hälfte der Seite vergrößert gezeigt.
Nach dem dritten Tastendruck sehen Sie wieder die ganze Seite in Normalansicht.



■ UPDATE (Seitenblättern im Hintergrund)

Wenn Sie nach einer Seitenanwahl diese Taste drücken, wird auf das zuvor eingestellte Fernsehprogramm umgeschaltet, während Sie auf die neue Videotext-Seite warten. Das Symbol der Taste wird auf dem Bildschirm links oben einge-blendet. Sobald die Seite verfügbar ist, wird statt des Symbols die Seitennummer eingeblendet. Drücken Sie nun nochmals die Taste, um die Videotext-Seite anzuzeigen.



■ TIME

Nach Betätigen der Taste wird in das laufende Fernsehprogramm eines Senders, der Videotext sendet, rechts oben am Bildschirm die aktuelle Uhrzeit eingeblendet. Nach dem zweiten Tastendruck wird die Uhrzeit wieder ausgeblendet. Im Videotext-Modus können Sie mit dieser Taste eine Folgeseite aufrufen. Die Nummer der Folgeseite wird unten am Bildschirm angezeigt. Wenn Sie die Folgeseite anhalten bzw. ändern möchten, Betätigen Sie die Taste ROT / GRÜN, PR +/- oder die Zifferntasten.
Durch nochmaliges Drücken der Taste schalten Sie diese Funktion wieder aus.



■ HOLD

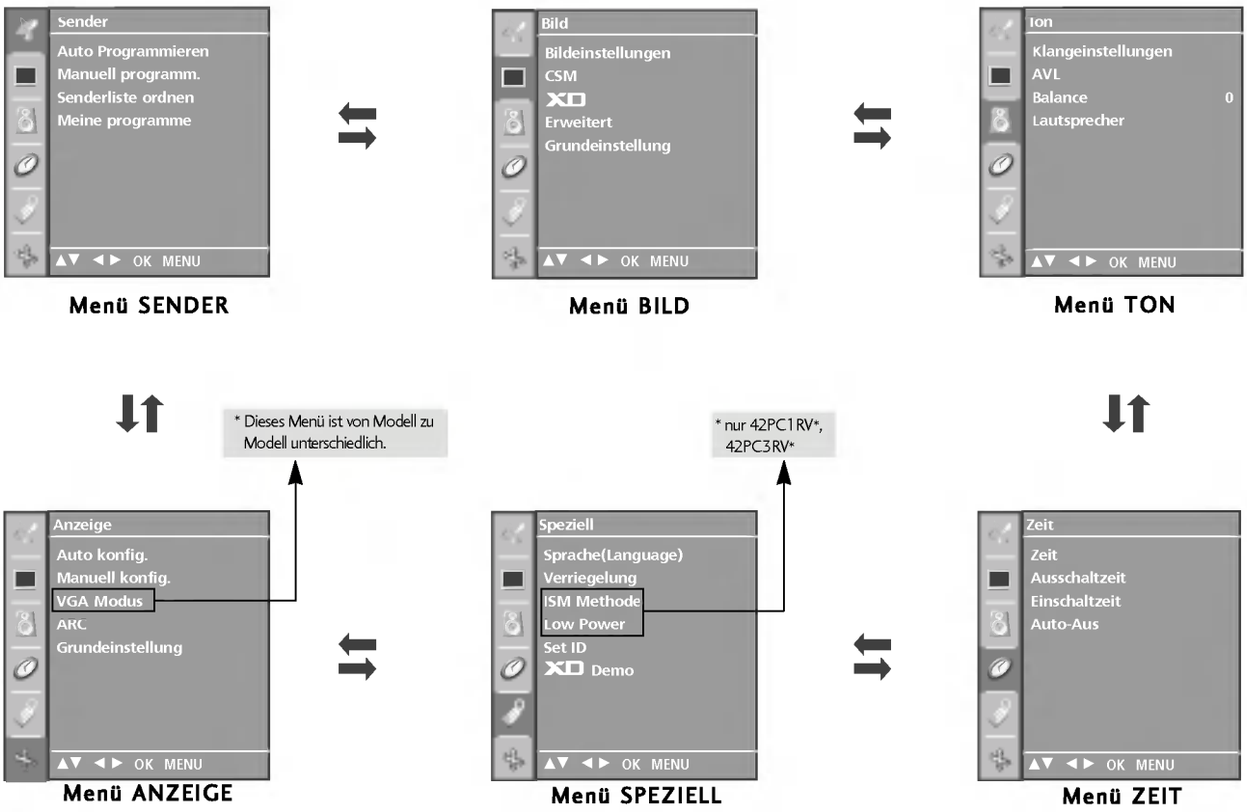
Videotext-Meldungen können auf mehrere Seiten verteilt sein, die dann automatisch weitergeblättert werden. Mit dieser Taste halten Sie die Seitenfortschaltung an. Die Gesamtzahl der Seiten und die Nummer der aktuellen Seite werden normalerweise unter der Uhrzeit angezeigt. Wenn Sie diese Taste drücken, wird das Haltesymbol links oben angezeigt, und die aktuelle Seite bleibt auf dem Bildschirm erhalten.
Um mit dem Blättern fortzufahren, drücken Sie erneut diese Taste.

TV-MENÜ TV-Kanaleinstellung

AUSWAHL UND EINSTELLUNG DER OSD-MENÜS

Das OSD-Menü (=am Bildschirm angezeigtes Menü)Ihres Fernsehgeräts könnte sich leicht von den Abbildungen in diesem Handbuch unterscheiden.
Es sind hauptsächlich Abbildungen für die Modelle 42PC1RV*, 42PC3RV* enthalten.

1. Um die einzelnen Menüs aufzurufen, drücken Sie die Taste **MENU** und anschließend die Taste ▲ / ▼.
2. Um einzelne Menüpunkte aufzurufen, betätigen Sie zunächst die Taste ▶ und anschließend die Taste ▲ / ▼.
3. Mit der Taste ◀ / ▶ ändern Sie die Einstellung des Menüpunktes im betreffenden Untermenü bzw. Pulldown-Menü. Eine höhere Ebene im Menü erreichen Sie über die Tasten **OK** oder **MENU**.



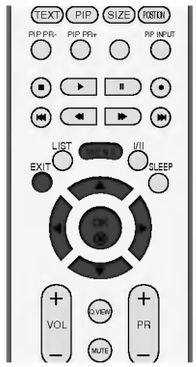
HINWEIS

a. Aufgrund der grafischen Darstellung können Sie den Screen-Status bequem über die OSD- (On Screen Display) Funktion einstellen.
b. Das OSD (On Screen Display) in diesem Handbuch entspricht möglicherweise nicht exakt dem Ihres Fernsehgeräts, da es nur als erläuterndes Beispiel zum besseren Verständnis der Bedienung des Fernsehgeräts dienen soll.
c. Im Videotext-Modus werden keine Menüs angezeigt.

AUTOMATISCHE PROGRAMMIERUNG

Sie haben die Möglichkeit, bis zu 100 Fernsehsender auf den Programmplätzen (0 bis 99) zu speichern.
Die programmierten Fernsehsender lassen sich mit der Taste PR +/- oder mit den Zifferntasten aufrufen.
Sie können die Fernsehsender automatisch oder manuell einstellen.

Mit dieser Methode können alle empfangenen Fernsehsender gespeichert werden. Wir empfehlen Ihnen, beim Einrichten dieses Fern-sehgerätes die automatische Programmierung zu verwenden.



1. Drücken Sie die Taste **MENU**, und wählen Sie mit ▲ / ▼ das Menü **SENDER** aus.



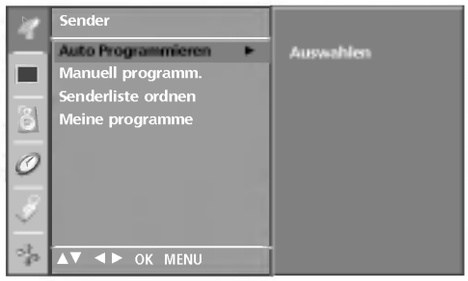
1

2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Auto. Programmieren** auszuwählen.

3. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **Fernsehnorm** auszuwählen.

4. Drücken Sie ▲ / ▼, um ein Fernsehnormmenü aufzurufen:
L : SECAM L/Lí (France)
BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europa/ Osteuropa/ Asien/ Neuseeland/ Naher Osten/ Afrika/ Australien)
I : PAL I/II (Großbritannien/ Irland/ Hong Kong/ Südafrika)
DK : PAL D/K, SECAM D/K (Osteuropa, China, Afrika, GUS)
M : (USA / Korea / Philippines) (option)

5. Drücken Sie die Taste ▲ / ▼, um den Menüpunkt **Speichern ab** auszuwählen.



2

6. Drücken Sie ◄ / ► oder die ZAHLENtasten, um eine Startnummer auszuwählen. Falls Sie die ZAHLENtasten verwenden, werden Zahlen unter 10 mit einer vorangestellten "**0**" eingegeben, z. B. "**05**" für 5.

7. Drücken Sie die Taste ▲ / ▼, um den Menüpunkt **Suchen** auszuwählen.



3 4 5 6 7

8. Drücken Sie die Taste ► , um den automatischen Programmiervorgang zu starten.
Alle empfangenen Sender werden gespeichert. Zu allen Sendern, die VPS (Video Programme Service), PDC (Programme Delivery Control) oder Videotext-Daten übertragen, wird auch der Sendername gespeichert. Wenn einem Sender kein Name zugeordnet werden kann, wird die Programmnummer mit der Kennung **C** (V/UHF 01 -69) oder **S** (Kabel- Sonderkanäle 01 - 47) und nachfolgender Nummer gespeichert.

TUm den automatischen Programmiervorgang zu stoppen, betätigen Sie die Taste **MENU**.
Wenn die automatische Programmierung abgeschlossen ist, wird das Menü Senderliste ordnen am Bildschirm angezeigt. Wenn Sie die Anordnung der Programme ändern möchten, lesen Sie weiter im Abschnitt „Senderliste ordnen".



8

9. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 36

MANUELLE PROGRAMMIERUNG

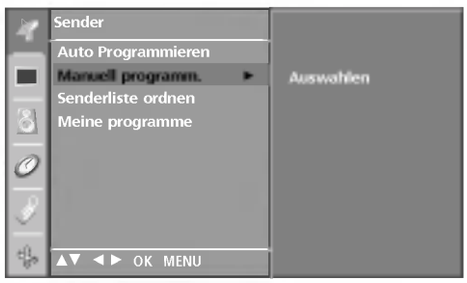
Mit der Funktion Manuell pro-grammieren können Sie die Fernseh-sender in der gewün-schten Reihenfolge manuell abstimmen und anordnen.

1. Drücken Sie die Taste **MENU**, und wählen Sie mit ▲ / ▼ das Menü **SENDER** aus.
2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Manuell Programm.** auszuwählen.
3. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼ um die Option **Speichern** auszuwählen..
4. Drücken Sie ◄ / ► oder die ZAHLENtasten, um die gewünschte Programmnummer (0-99) auszuwählen. Falls Sie die ZAHLENtasten ver- wenden, werden Zahlen unter 10 mit einer vorangestellten "**0**" eingegeben, z. B. "**05**" für 5.
5. Drücken Sie die Taste ▲ / ▼, um den Menüpunkt **Fernsehnorm** auszuwählen.
6. Drücken Sie ▲ / ▼, um ein Fernsehnormmenü aufzurufen:
   L : SECAM L/Lí (France)
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europa/ Osteuropa/ Asien/ Neuseeland/ Naher Osten/ Afrika/ Australien)
   I : PAL I/II (Großbritannien/ Irland/ Hong Kong/ Südafrika)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (Osteuropa, China, Afrika, GUS)
   M : (USA / Korea / Philippines) (option)
7. Drücken Sie die Taste ▲ / ▼, um den Menüpunkt **Frequenz** auszuwählen.
8. Drücken Sie ◄ / ►, um **V/UHF** oder **S-kanal** auszuwählen.
9. Drücken Sie die Taste ▲ / ▼, um den Menüpunkt **Kanal** auszuwählen.
10. Sie können die gewünschte Programmnummer über ◄ / ► oder direkt über die Zahlentasten eingeben. Wählen Sie wenn möglich die Kanalnummer direkt über die Zahlentasten. Zahlen unter 10 werden mit einer vor- angestellten "**0**" eingegeben, z. B. "**05**" für 5.
11. Drücken Sie die Taste ▲ / ▼, um den Menüpunkt **Suchen** auszuwählen.
12. Drücken Sie die Taste ◄ / ►, um mit der Suche zu beginnen. Wenn ein Sender gefunden wird, hält die Suche an.
13. Drücken Sie die Taste **OK**, um den Wert zu speichern.
14. Um weitere Sender zu speichern, wiederholen Sie die Schritte **3** bis **13**.
15. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.





1



2

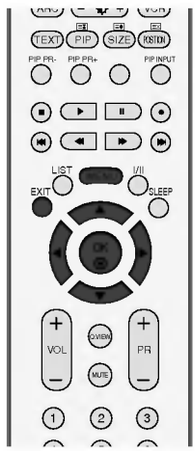


3 4 5 6 7
8 9 10 11 12

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 37

FEINABSTIMMUNG

Normalerweise ist Feinabstimmung nur nötig,wenn der Empfang schlecht ist.



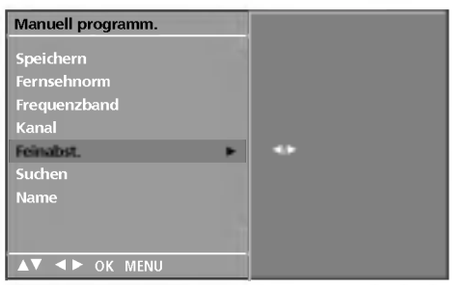
1. Drücken Sie die Taste **MENU**, und wählen Sie mit ▲ / ▼ das Menü **SENDER** aus.
2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Manuell Programm.** auszuwählen.
3. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼ um die Option **Feinabst** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Tasten ◄ / ►, um das beste Bild und den besten Ton fein abzustimmen.
5. Drücken Sie die Taste **OK**, um den Wert zu speichern.
6. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



❶



❷

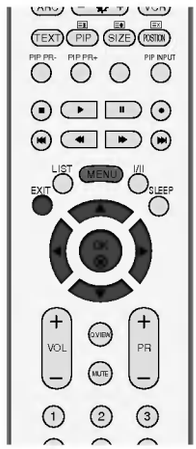


❸ ❹ ❺

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 38

PROGRAMMNAMEN ZUWEISEN

Sie haben auch die Möglichkeit, jeder Programm-nummer einen fünfstelligen Sendernamen zuzuweisen.



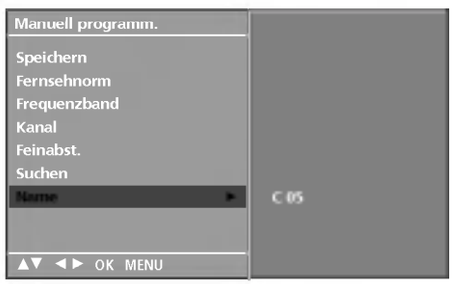
1. Drücken Sie die Taste **MENU**, und wählen Sie mit ▲ / ▼ das Menü **SENDER** aus.
2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Manuell Programm** auszuwählen.
3. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Name** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste ► button and then ▲ / ▼ Für den Namen sind Leerzeichen, +, -, die Ziffern **0** bis **9** und die Buchstaben **A** bis **Z** als Zeichen zulässig.
5. Durch Betätigen der Taste ◄ / ► wechseln Sie auf die nächste Stelle des Namens, um das zweite Zeichen einzugeben, usw.
6. Drücken Sie die Taste **OK**, um den Wert zu speichern.
7. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



1



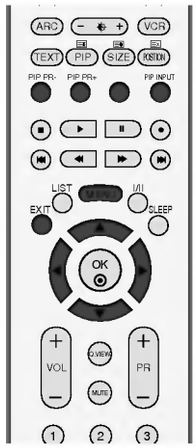
2



3 4 5 6

SENDERLISTE ORDNEN

Mit dieser Funktion können Sie gespeicherte Programme löschen oder überspringen. Sie haben auch die Möglichkeit, die Sender auf andere Programmplätze zu verschieben oder leere Programmplätze einzufügen.



1 Drücken Sie die Taste **MENU**, und wählen Sie mit ▲ / ▼ das Menü **SENDER** aus.

2 Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Senderliste ordnen** auszuwählen.

3 Drücken Sie die Taste ► , um das Menü **Senderliste ordnen** aufzurufen.



1

■ Löschen eines Programms

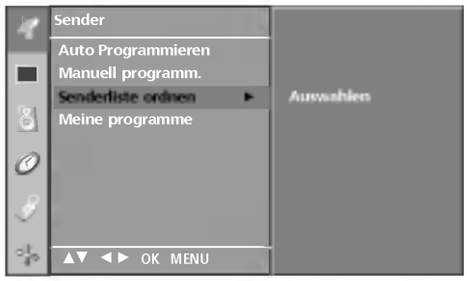
1. Wählen Sie das Programm, das Sie löschen möchten, mit der Taste ▲ / ▼ oder ◄ / ► aus.
2. Drücken Sie zweimal die ROTE Taste.
   Das ausgewählte Programm wird gelöscht; alle folgenden Programme werden um eine Position nach oben gerückt.

■ Kopieren eines Programms

1. Wählen Sie das Programm, das Sie kopieren möchten, mit der Taste ▲ / ▼ oder ◄ / ► aus.
2. Drücken Sie die GRÜNE Taste.
   Alle folgenden Programme werden um eine Position nach unten gerückt.

■ Verschieben eines Programms

1. Wählen Sie das Programm, das Sie verschieben möchten, mit der Taste ▲ / ▼ oder ◄ / ► aus.
2. Drücken Sie die GELBE Taste.
3. Verschieben Sie das Programm mit der Taste ▲ / ▼ oder ◄ / ► auf die gewünschte Programmnummer.
4. Um die Funktion wieder aufzuheben, drücken Sie erneut die GELBE Taste.



2

■ Überspringen einer Programmnummer

1. Wählen Sie die Programmnummer, die Sie überspringen möchten, mit der Taste ▲ / ▼ oder ◄ / ► aus.
2. Drücken Sie die BLAUE Taste. Das übersprungene Programm wird blau angezeigt.
3. Um die übersprungene Programmnummer wieder freizugeben, drücken Sie erneut die BLAUE Taste.
   Eine übersprungene Programmnummer kann während der normalen Fernsehansicht nicht mehr mit der Taste **PR** ▲ / ▼ aufgerufen werden. Wenn Sie es aufrufen möchten, geben Sie die Programmnummer direkt mit den Zifferntasten ein, oder rufen Sie es in dem Menü "Senderliste ordnen" oder in der Senderliste auf.



3

4 Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 40

MEINE PROGRAMME

Mit dieser Funktion haben Sie die Möglichkeit, Ihre Lieblingsprogramme direkt aufzurufen.

Betätigen Sie wiederholt die Taste FAV um eines der gespeicherten Lieblingsprogramme auszuwählen.



1. Drücken Sie die Taste **MENU**, und wählen Sie mit ▲ / ▼ das Menü **SENDER** aus.

2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **MeineProgramme** auszuwählen.

3. Drücken Sie ► .

4. Drücken Sie die Taste ▲ / ▼, um den Menüpunkt -- - ---- auszuwählen.

5. Drücken Sie über ◄ / ► oder die ZAHLENtasten das gewünschte Programm aus. Zahlen unter 10 werden mit einer vorangestellten "**0**" eingegeben, z. B. "**05**" für 5.

6. Um weitere Sender zu speichern, wiederholen Sie die Schritte **4** bis **5**.
   Sie können hier bis zu 8 Programme speichern.

7. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



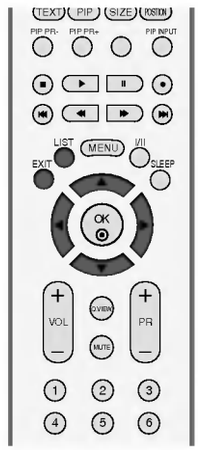
1



2 3 4 5

SENDERLISTE AUFRUFEN

You can check the programmes stored in the memory by displaying the programme table.





■ Senderliste anzeigen

Betätigen Sie die Taste **LIST**, um die Senderliste aufzurufen.

Auf einer Listenseite sind, wie nachfolgend dargestellt, 10 Programmplätze enthalten.

HINWEIS

a. Einige Programme sind möglicherweise blau hervorgehoben. Diese wurden im Modus “Senderliste ordnen“ als zu übersprin gende Programme eingerichtet.

b. Einige Programme in der Liste sind zwar mit einer Nummer bezeichnet, haben jedoch keinen Namen.

■ Programm aus der Senderliste auswählen

Wählen Sie mit der Taste ▲ / ▼ / ◄ / ► ein Programm aus. Betätigen Sie anschließend die Taste **OK**. Das Gerät schaltet auf die ausgewählte Programmnummer.

■ Senderliste durchblättern

Insgesamt sind 10 Listenseiten mit 100 Programmplätzen vorhanden.

Durch wiederholtes Betätigen der Taste ▲ / ▼ / ◄ / ► rufen Sie diese Seiten nacheinander auf.

Betätigen Sie die Taste **LIST**, um zur normalen Fernsehansicht zurück zukehren.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 42

BILDEINSTELLUNGEN

Dynamisch
Wählen Sie diese Option für ein scharfes Bild.

Standard
Die allgemeinste und natürlichste Bildeinstellung.

Weich
Wählen Sie diese Option für ein weiches Bild.

Anwender 1/2
Wählen Sie diese Option für benutzerdefinierte Einstellungen.



1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **Bild** aufzurufen.

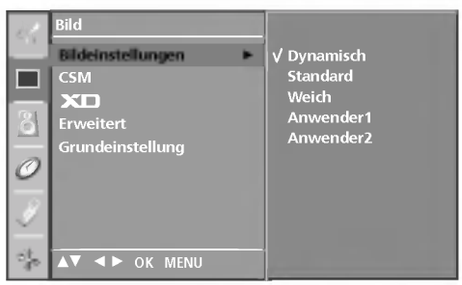


1

2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Bildeinstellungen** auszuwählen.

3. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Dynamisch**, **Standard**, **Weich**, **Anwender 1**, oder **Anwender 2** auszuwählen.

4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



2 3

- PSM (Bildeinstellungen) stellt das optimale Bild für Ihr Fernsehgerät ein. Wählen Sie im Menü PSM (Bildeinstellungen) den voreingestellten Wert nach Programmkategorien aus.
- Die Bildeinstellungen im Modus **Dynamisch**, **Standard** und **Weich** sind ab Werk auf optimale Werte programmiert und können nicht geän dert werden.

BILDANPASSUNG (BILDEINSTELLUNGEN - Option Anwender)



Kontrast
Stellt den Unterschied zwischen hellen und dunklen Bereichen ein.

Helligkeit
Vergrößert oder verringert den Weißanteil in Ihrem Bild.

Farbe
Verändert die Intensität aller Farben.

Schärfe
Stellt die Schärfe der Konturen zwischen hellen und dunklen Bildbereichen ein. Je geringer der Wert, desto weicher das Bild.

Tint
Stellt die Ausgewogenheit roter und grüner Farbtöne ein.



1

1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **Bild** aufzurufen.

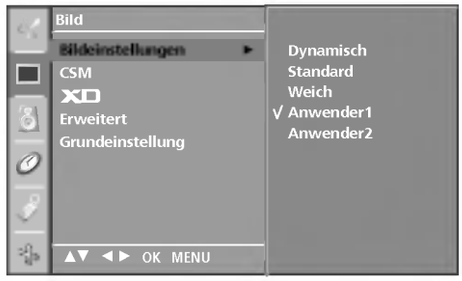
2. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **Bildeinstellungen** auszuwählen.

3. Drücken Sie die Taste ► und ▲ / ▼), um **Anwender 1** oder **Anwender 2** auszuwählen.

4. Drücken Sie die Taste ► und dann ▲ / ▼), um die gewünschte Bildoption auszuwählen: **Kontrast**, **Helligkeit**, **Farbe**, **Schäfe** und **Tint**.

5. Drücken Sie ◄ / ►, um die entsprechenden Einstellungen vorzunehmen.

6. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



2 3



4 5

HINWEIS

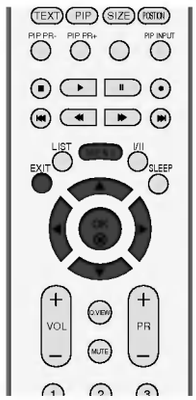
Im RGB-PC-Modus, HDMI-PC-Modus können die Optionen Colour (Farbe), Sharpness (Schärfe) und Tint (Tint) nicht verändert werden.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 44

CSM (COLOUR STATUS MEMORY) – SPEICHERUNG DES FARBSTATUS

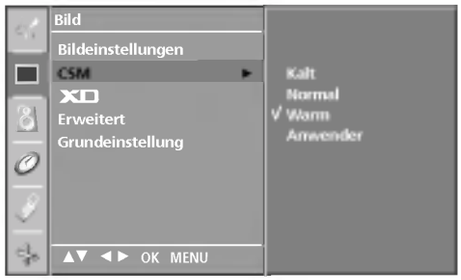
Um die Werte auf die Grundeinstellungen ab Werk zurückzusetzen, wählen Sie die Option Normal.

Wählen Sie eine der drei automatischen Farbeinstellungen aus. Wählen Sie "Warm", um warme Farben wie z. B. rot zu unterstreichen, und wählen Sie Kalt, um weniger intensive Farben mit einem stärkeren Blaustich anzuzeigen.





❶



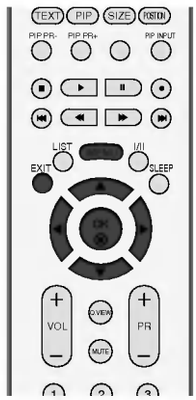
❷ ❸

1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **Bild** aufzurufen.
2. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **CSM** auszuwählen.
3. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **Kalt**, **Normal**, **Warm** oder **Anwender** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 45

FARBTEMPERATUR EINSTELLUNG (CSM - Option Anwender)

Zur Einstellung einer beliebigen Farbschattierung für Rot, Grün und Blau.



1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **Bild** aufzurufen.



1

2. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **CSM** auszuwählen.

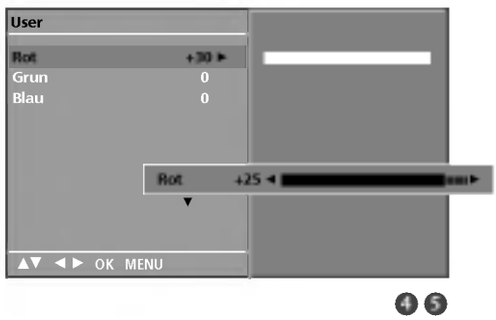
3. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **Anwender** auszuwählen.



2 3

4. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **Rot**, **Grün** oder **Blau** auszuwählen.

5. Drücken Sie die Taste ◄ / ► , um die entsprechenden Einstellungen auszuführen.



4 5

6. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 46

XD FUNKTION

XD ist die einzigartige Bildverbesserungstechnik von LG zur Anzeige einer echten HD-Quelle über einen hoch entwickelten digitalen Signalverarbeitungsalgorithmus.

Im RGB-PC-Modus ist diese Funktion nicht verfügbar.



1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **Bild** aufzurufen.
2. Drücken Sie auf ▶ und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **XD** auszuwählen.
3. Drücken Sie die Taste ▶ und ▲ / ▼, um **Automatisch** oder **Manuell** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

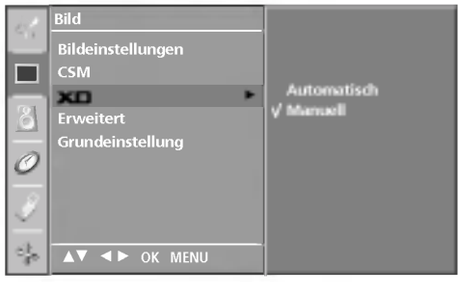


1

* Auswahl der Option Manuell

Diese Option wird nach Auswahl von **Anwender1** oder **Anwender2** im Menü **Bildeinstellungen** aktiviert.

1. Drücken Sie die Taste ▶ und ▲ / ▼, um **XD Kontrast**, **XD Farbe**, **XD NR** oder **MPEG NR** auszuwählen.
2. Drücken Sie ▶ und dann ▲ / ▼, um die entsprechenden Einstellungen vorzunehmen.
3. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



2 3

- **XD Kontrast:** Passt den Kontrast automatisch optimal an die Helligkeit an.
- **XD Farbe:** Passt Farben automatisch an, um Farben so wirklichkeitsnah wie möglich wiederzugeben.
- **XD NR:** Filtert Rauschen heraus, so dass das Originalbild in voller Qualität angezeigt werden kann.



1 2

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 47

ERWEITERT – KINO

Passen Sie die Einstellungen des Fernsehgeräts so an, dass Spielfilme optimal angezeigt werden.

In der Einstellung Kino (3:2-Pulldown-Modus oder Kinokorrekturmodus) ändert das Fernsehgerät Videos mit 24 Frames pro Sekunde in 30 Frames pro Sekunde.

Diese Funktion ist nur in den Modi Analog TV, AV, S-Video und Komponent 480i/576i verfügbar.



1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **Bild** aufzurufen.

2. Drücken Sie ▶ und dann ▲ / ▼, um **Advanced** (Erweitert) auszuwählen.

3. Drücken Sie die Taste ▶ und ▲ / ▼, um **Kino** auszuwählen.

4. Drücken Sie die Taste ▶ und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Ein** oder **oder** auszuwählen.

5. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



1



2 3



4

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 48

ERWEITERT – SCHWARZWERT

Wenn Sie sich einen Spielfilm ansehen, wird über diese Funktion das optimale Bild eingestellt. Dabei wird der Kontrast und die Helligkeit des Bildschirms über den Schwarzwert des Bildschirms eingestellt.

Diese Funktion ist in den folgenden Modi verfügbar: AV (NTSC-M), S-Video (NTSC-M) und HDMI.



1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **Bild** aufzurufen.

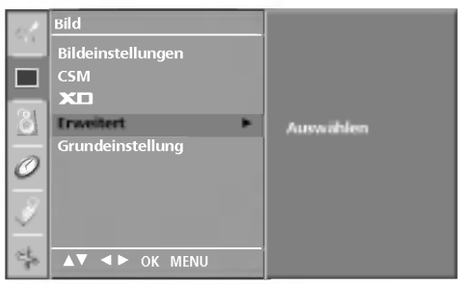
2. Drücken Sie ▶ und dann ▲ / ▼, um **Advanced** (Erweitert) auszuwählen.



❶

3. Drücken Sie die Taste ▶ und ▲ / ▼, um **Schwarzwert** auszuwählen.

4. Drücken Sie die Taste ▶ und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Tief** oder **Hoch** auszuwählen.



❷ ❸

- ■ **Tief :** Die Bildschirmhelligkeit wird verringert.
- ■ **Hoch :** Die Bildschirmhelligkeit wird erhöht.

5. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



❷ ❸

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 49

GRUNDEINSTELLUNG



1 Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **Bild** aufzurufen.

2 Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **Grundeinstellung** auszuwählen.

3 Drücken Sie die Taste ►, um den eingestellten Wert zu übernehmen.

• Stellt die voreingestellten Werte für **Bildeinstellungen**, **CSM**, **XD** und **Erweitert** wieder her.



1



2 3

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 50

Klangeinstellungen

Wählen Sie Ihre bevorzugte Klangeinstellung aus: Surround Max , Linear, Musik, Spielfilm oder Sport. Zudem können die Frequenzbereiche für den Equalizer eingestellt werden.

Über Klangeinstellungen erhalten Sie ohne spezielle Einstellungen den bestmöglichen Ton, da das Fernsehgerät die passenden Tonoptionen zu den jeweiligen Programminhalten einstellt.

Surround Max, **Linear**, **Musik**, **Spielfilm** und **Sports** sind ab Werk für optimale Tonqualität voreingestellt und können nicht geändert werden.

Surround Max
Wählen Sie diese Option für einen möglichst realistischen Klang.

Linear
Der klarste und natürlichste Klang

Musik
Wählen Sie diese Option für einen unverfälschten Ton beim Anhören von Musik.

Spielfilm
Wählen Sie diese Option für sublimen Klang.

Sports
Wählen Sie diese Option, wenn Sie sich Sportübertragungen ansehen.

Anwender
Wählen Sie diese Option für benutzerdefinierte Audioeinstellungen.





1

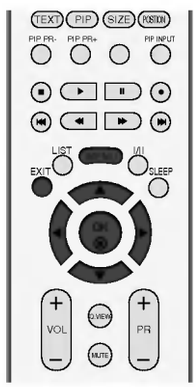


2 3

1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **TON** aufzurufen.
2. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **SSM** auszuwählen.
3. Drücken Sie die Taste ► und ▲ / ▼, um **Surround Max**, **Linear**, **Musik**, **Spielfilm**, **Sports** oder **Anwender** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

EINSTELLUNG DER FREQUENZBEREICHE (Klangeinstellungen – Anwender)

Einstellung des Equalizers



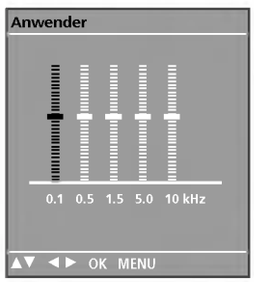
1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **TON** aufzurufen.
2. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **SSM** auszuwählen.
3. Drücken Sie die Taste ► und ▲ / ▼, um **User** (Anwender) auszuwählen.
4. Drücken Sie ►.
5. Drücken Sie einen Klangbereich aus, indem Sie die Taste ◄ / ► drücken.
   Wählen Sie über die Tasten ▲ / ▼ die gewünschte Klangoption aus.
6. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



1



2 3 4

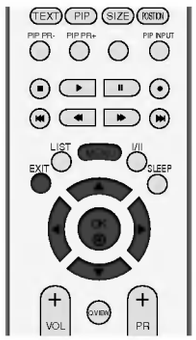


5

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 52

AVL (Automatischer Lautstärkepegel)

Durch AVL wird automatisch eine gleichmäßige Lautstärke auch bei Programmwechsel eingestellt.



1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **TON** aufzurufen.
2. Drücken Sie auf ▶ und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **AVL** auszuwählen.
3. Drücken Sie auf ▶ und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **Ein** oder **Aus** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



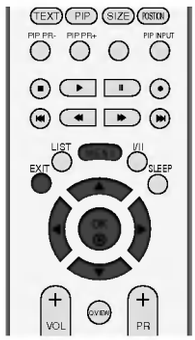
1



2 3

BALANCE-EINSTELLUNG

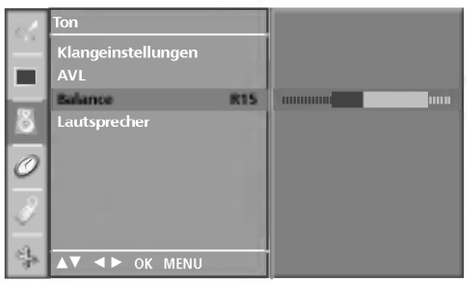
Sie können die Balance der Lautsprecher auf die von Ihnen bevorzugten Werte einstellen.



1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **TON** aufzurufen.
2. Drücken Sie ▶ und dann ◀ / ▶ , um die gewünschte Tonoption **Balance** auszuwählen.
3. Drücken Sie ▶ und dann ◀ / ▶ , um die gewünschten Einstellungen vorzunehmen.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



1



2 3

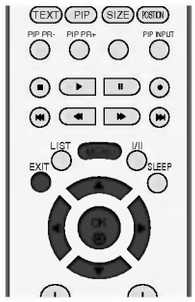
2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 54

Lautsprecher

Sie können den Status der einge-bauten Lautsprecher einstellen.

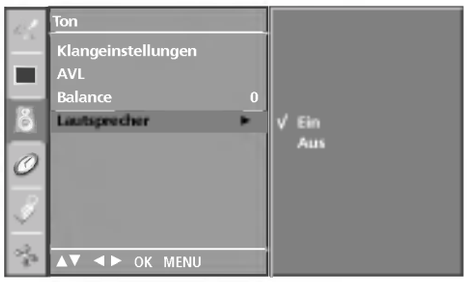
In den Modi AV , COMPONENT (KOMPONENT), RGB[PC] (RGB[PC]), RGB[DTV] und HDMI kann der Ton der internen Lautsprecher ausgegeben werden, auch wenn kein Videosignal vorhanden ist.

Wenn Sie eine externe Hifi-Stereoanlage verwenden möchten, stellen Sie die Lautsprecher des Geräts aus.





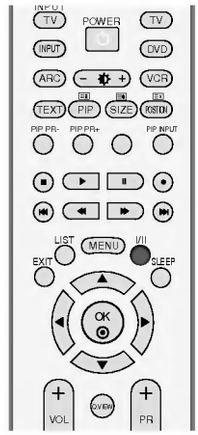
1



2 3

1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **TON** aufzurufen.
2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Lautsprecher** auszuwählen.
3. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **Ein** oder **Aus** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

STEREO / ZWEIKANALTON



Sobald auf einen neuen Fernsehsender umgeschaltet wird, erscheint, nach der Anzeige der Speicherplatznummer und des Sender-Kurznamens, die Information über die Tonwiedergabe.

DUAL I Die deutsche Sprachfassung ist über beide Lautsprecher zu hören.

DUAL II Eine zweite (oft die Original-) Sprachfassung ist über beide Lautsprecher zu hören.

DUAL I+II Beide Fassungen sind getrennt (links/rechts) zu hören.

Übertragung	Bildschirmanzeige
Mono	**MONO**
Stereo	**STEREO**
Zweikanalton	**DUAL I**

■ Von Stereo auf Mono umschalten

Bei weniger gut empfangenen Sendern ist der Stereo-Ton unsauber und gestört. Die Taste I/II zweimal betätigen bewirkt eine Umschaltung auf Mono-Wiedergabe. Die erneute Umschaltung auf Stereo erfolgt wieder mit zweifachem Betätigen der Taste I/II.

■ Sprachauswahl bei Zweikanalton-Übertragungen

Wenn ein Sender zweisprachig empfangen wird (Zweikanalton), können Sie zwischen den Einstellungen **DUAL I**, **DUAL II** oder **DUAL I+II** wählen, indem Sie die Taste I/II wiederholt betätigen.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 56

NICAM-EMPFANG

Wenn Ihr Gerät mit einem NICAM-Empfänger ausgestattet ist, können Sie den qualitativ hochwertigen digitalen NICAM-Klang (=Near Instantaneous Companding Audio Multiplex) empfangen.

Je nach Art der Senderübertragung besteht die Möglichkeit, das Tonsignal mit der Taste I/II folgendermaßen einzustellen:

1. Bei NICAM-Mono-Empfang wählen Sie **NICAM MONO** oder FM MONO.
2. Bei NICAM-Stereo-Empfang wählen Sie **NICAM STEREO** oder FM MONO.
   Wenn das Stereo-Signal zu schwach ist, schalten Sie auf FM Mono um.
3. Bei NICAM-Zweikanalton-Empfang wählen Sie **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II** oder **NICAM DUAL I+II** oder MONO.

TONWIEDERGABE EINSTELLEN

Im AV, S-Video, Component, RGB und HDMI Sie die Art der Tonwiedergabe für den rechten und linken Lautsprecher auswählen.

Betätigen Sie wiederholt die Taste I/II, um die Art der Tonwiedergabe einzustellen.

L+R: Sie hören den linken Kanal über den linken Lautsprecher, den rechten Kanal über den rechten Lautsprecher.
L+L: Sie hören den linken Kanal über den linken und rechten Lautsprecher.
R+R: Sie hören den rechten Kanal über den linken und rechten Lautsprecher.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 57

EINSTELLUNG FÜR ZEIT

Sie müssen die Uhrzeit korrekt einstellen, bevor Sie die Ein-/ Ausschalt-Zeit-Funktion aus-führen.

Wenn die aktuelle Einstellung auf-grund eines Stromausfalls oder durch Ziehen des Steckers



1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **ZEIT** aufzurufen.

2. Drücken Sie auf und ► anschließend auf ▲ / ▼, um die Option "**Uhr**" auszuwählen.

3. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼, um die Stunden einzustellen.

4. Drücken Sie die ► -Taste und anschließend die ▲ / ▼ -Taste um die Minuten einzustellen.

5. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



1



2 3 4

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 58

ON/OFF TIME

Zwei Stunden nachdem das Gerät durch die Einschaltzeit-Funktion eingeschaltet wurde, schaltet sich dieses automatisch zurück in den Bereitschaftsmodus, sofern zwischenzeitlich keine Taste betätigt wurde.

Ist die Ein-/Ausschalt-Zeit-Funktion aktiviert, wird diese täglich zur angegebenen Zeit ausgeführt.

Die Ausschaltfunktion (Off Timer) hat gegenüber der Einschaltfunktion (On Timer) Vorrang, wenn beide auf die gleiche Uhrzeit eingestellt sind.

Für die Einschaltfunktion muss das Gerät auf Bereitschaft geschaltet sein.



1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **ZEIT** aufzurufen.



2. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **Ausschaltzeit** oder **Einschaltzeit** auszuwählen.

3. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼, um die Option "**Ein**" auszuwählen.
   - Zum Abschalten der **Ein**-/Ausschalt-**Zeit**-Funktion betätigen Sie die Taste **Aus** auszuwählen.

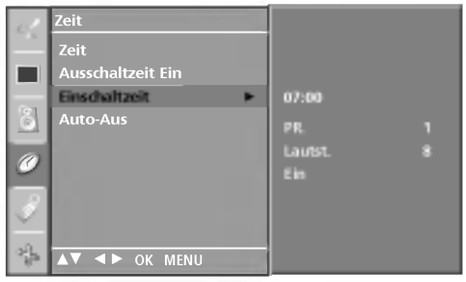


4. Drücken Sie die ► -Taste und anschließend die ▲ / ▼-Taste um die Stunden einzustellen.

5. Drücken Sie die ► -Taste und anschließend die ▲ / ▼ -Taste um die Minuten einzustellen.

Nur für die Funktion "On time" (Einschaltzeit)

- **Sender:** Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um den gewünschten Sender auszuwählen.
- **Lautstärke:** Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um die Lautstärke für die Einschaltfunktion auszuwählen.



6. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

AUTO-AUS

Wenn das Gerät eingeschaltet, aber kein Eingangssignal vorhanden ist, wird das Gerät nach 10 Minuten automatisch ausgeschaltet.



1



2 3

1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **ZEIT** aufzurufen.
2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Auto-aus** auszuwählen.
3. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Ein** or **oder** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

AUTOMATISCHE ABSCHALTZEIT

Sie müssen das Gerät nicht ausschalten, bevor Sie einschlafen. Die Funktion "Auto sleep" (Auto-Aus) schaltet das Gerät automatisch nach einem bestimmten Zeitraum in den Standby-Modus.



1. Drücken Sie die Taste **SLEEP** mehrmals, um die Anzahl der Minuten einzustellen. Zuerst wird die Option ' - - - ' angezeigt, dann folgen die Sleep-Timer Optionen: 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180 und 240 Minuten.
2. Wenn die gewünschte Anzahl an Minuten am Bildschirm angezeigt wird, beginnt die Funktion,die Anzahl der Minuten rückwärts herunterzuzählen.

HINWEIS

- **Um die verbleibende Zeit bis zum Abschalten anzuzeigen,betätigen Sie die Taste SLEEP erneut.**
- **Um die Ausschaltzeit wieder aufzuheben,drücken Sie wiederholt SLEEP, bis die Einstellung ---Min ausgewählt ist.**
- **Wenn Sie das Gerät ausschalten,wird die eingestellte Zeit automatisch aufgehoben.**

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 60

VERRIEGELUNG (Kindersicherung)

Sie können Ihr Fernsehgerät so ein-stellen, dass es nur über die Fernbedienung betrieben werden kann.

Mit dieser Funktion verhindern Sie den unbefugten Zugang zu dem Fernsehgerät.

Das Gerät speichert automatisch die zuletzt verwendete Option, auch wenn das Gerät ausgeschaltet wird.



1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **SPECIAL** (Speziell) aufzurufen

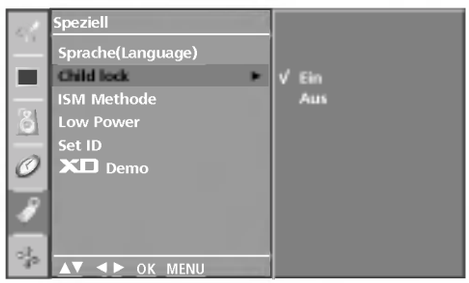
2. Drücken Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Verriegelung** auszuwählen.

3. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **Ein** oder **Aus** auszuwählen.

4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



❶



❷ ❸

HINWEIS

- Wenn der Monitor bei aktivierter Kindersicherung mit der Fernbedienung ausgeschaltet wird, drücken Sie die Taste ⏻ **/ I**, **INPUT**, **PR ▲ / ▼** am Monitor oder **POWER**, **INPUT**, **TV**, **PR +/-** oder MULTIMEDIA auf der Fernbedienung um ihn wieder in Betrieb zu nehmen.
- Wenn bei aktivierter Kindersicherung eine beliebige Taste an der Gerätefront gedrückt wird, erscheint am Bildschirm die Anzeige Verriegelung ein (Kindersicherung).

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 61

ISM (Image Sticking Minimization) METHODE

Standbilder von PC-/Videospielen, die über längere Zeit angezeigt werden, hinterlassen Geisterbilder, auch wenn das Bild danach geändert wird. Vermeiden Sie es, ein stehendes Bild zu lange auf dem Fernsehgerät anzuzeigen.

Diese Funktion ist nicht für die Modelle 26LC2R*, 32LC2R* verfügbar.

Weiss-Gen.
Mit dieser Funktion werden eingebrannte Bilder vom Bildschirm entfernt.

Hinweis: Zu stark eingebrannte Bilder können eventuell nicht mehr vom Bildschirm gelöscht werden.

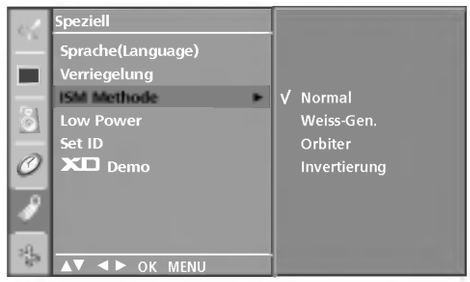
Orbiter
Diese Funktion kann Geisterbilder verhindern. Es empfiehlt sich jedoch, stehende Bilder auf dem Bildschirm zu vermeiden. Das Bild bewegt sich alle zwei Minuten, um zu verhindern, dass sich das Bild einbrennt.

Invertierung
Mit dieser Funktion werden die Farben auf dem Bildschirm invertiert. Dies geschieht alle 30 Minuten automatisch.





1



2 3

1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **SPEZIELL** aufzurufen.
2. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **ISM Methode** auszuwählen.
3. Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **Normal**, **Weiss-Gen.**, **Orbiter** oder **Invertierung** auszuwählen. Wenn Sie diese Funktion nicht benötigen, wählen Sie die Option **Normal**.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 62

STROM SPAREN

Mit dieser Funktion wird der Stromverbrauch des Monitors reduziert.

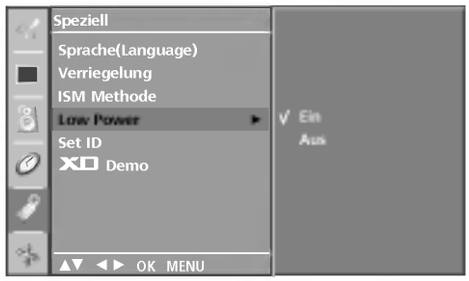
Diese Funktion ist nicht für die Modelle 26LC2R*, 32LC2R* verfügbar.



1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **SPEZIELL** aufzurufen.
2. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ , um die Option "**Low Power**" auszuwählen.
3. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **Ein** oder **Aus** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



1



2 3

XD DEMO

Use it to see the difference between XD Demo on and XD Demo off.

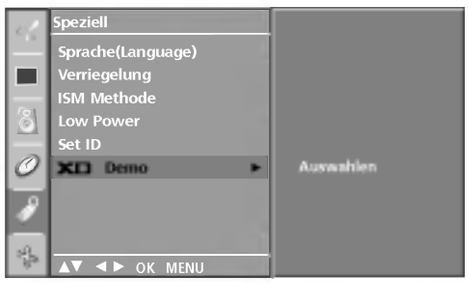
Im RGB-PC-Modus ist diese Funktion nicht verfügbar.



1. Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **SPEZIELL** aufzurufen.
2. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ , um die Option **XD Demo** auszuwählen.
3. Drücken Sie die Taste ► , um **XD Demo** auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste **MENU** (Menü), um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.



1



2 3

• **XD Demo**



2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 64

AUTOMATISCHE ANPASSUNG (NUR IM MODUS RGB [PC])



Die Bildposition wird automatisch ermittelt und eventuelle Bildverzerrungen aufgehoben.

Wenn das Bild nach der Einstellung noch immer nicht korrekt angezeigt wird,funktioniert Ihr Fernsehgerät ordnungsgemäß, muss jedoch noch weiteren Anpassungen unterzogen werden.

Auto-Konfigurieren

Über diese Funktion stellen Sie Bildposition,Clock und Phase automatisch ein.Das angezeigte Bild ist bei der automatischen Konfiguration für einige Sekunden instabil.



❶



❷❸

❶ Drücken Sie **MENU** und dann ▲ / ▼, um das Menü **SPEZIELL** aufzurufen.

❷ Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um **Auto konfig.** auszuwählen.

❸ Betätigen Sie die Taste ►, um die automatische Konfiguration zu starten.

- Nach Fertigstellung wird auf dem Bildschirm **OK** angezeigt.
- Wenn die Bildposition auch jetzt nicht korrekt ist, starten Sie die automatische Anpassung erneut.

Weitere Feineinstellungen nach der automatischen Anpassung in RGB (PC) können über die Option **Manuell konfig.** vorgenommen werden.

❹ Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

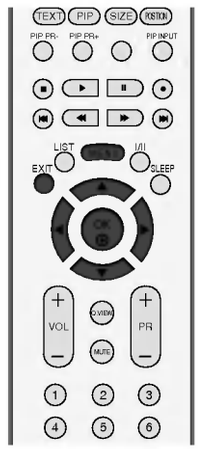
MANUELL KONFIGURIEREN

Wenn nach der Auto-Konfiguration kein klares Bild angezeigt wird und insbesondere Buchstaben noch “zittern“, kön-nen Sie die Phase manuell einstellen.

Um die Bildschirmgröße zu kor-rigieren, passen Sie **Takt** an.

Diese Funktion ist in den folgenden Modi verfügbar: RGB[PC], RGB[DTV], KOMPONENT (480p/576p/720p/1080i) und HDMI (480p/576p/720p/1080i).

Die Funktionen **Taktrate** und **Takt** sind in den Modi RGB[DTV], KOMPONENT (480p/576p/720p/1080i) und HDMI (480p/576p/720p/1080i) nicht verfügbar.



Takt Über diese Funktion minimieren Sie etwaige vertikale Balken oder Streifen im Bildhintergrund. Auch die horizontale Bildgröße wird geändert.

Taktrate Über diese Funktion können Sie horizontale Störungen beseit-igen und die Darstellung von Text schärfer einstellen.



1



2 3 4

1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **ANZEIGE** aufzurufen.
2. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **Manuell Konfig.** auszuwählen.
3. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **Taktrate**, **Takt**, **H-Position** oder **V-Position** auszuwählen.
4. Nehmen Sie mit den Tasten ◄ / ► die entsprechenden Einstellungen vor.
5. Drücken Sie die Taste **MENU** (Menü), um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 66

BILDFORMAT AUSWÄHLEN

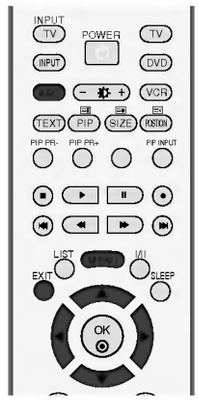
Sie können Ihr Fernsehbild auf verschiedene Formate einstellen: Spektral, Vollbild (Optional), Auto, 4:3, 16:9(Breitformat), 14:9 oder Zoom.

Wenn über einen längeren Zeitraum ein stehendes Bild am Bildschirm angezeigt wird, kann sich dieses Bild auf dem Bildschirm einbrennen und sichtbar bleiben.

Eventuell eignet sich der Vollmodus nicht. Wechseln Sie dann in einen anderen Modus.

Sie können den vergrößerten Bildausschnitt über die Tasten ▲ / ▼ anpassen.

Diese Funktion ist für folgende Signale verfügbar:





1



2 3

1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **ANZEIGE** aufzurufen.

2. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **ARC** auszuwählen.

3. Drücken Sie auf ► und anschließend auf ▲ / ▼ um die Option **Spektral**, **Vollbild**(Optional), **Auto**, **4:3**, **16:9**, **14:9**, **Zoom1** oder **Zoom2**. auszuwählen.

- **Spektral**
  Wenn Ihr Fernsehgerät ein Breitbild-Signal empfängt, können Sie es so horizontal in nicht linearem Verhältnis anpassen und so den gesamten Bildschirm ausfüllen.
- **Vollbild**(Optional)
  Wenn Ihr Fernsehgerät ein Breitbild-Signal empfängt, können Sie es so horizontal oder vertikal in linearem Verhältnis anpassen und so den gesamten Bildschirm vollständig ausfüllen. (Diese Option ist nicht für NTSC-Signale verfügbar.)
- **Auto**
  Wenn Ihr Fernsehgerät ein Breitbild-Signal empfängt, wird es automtisch an das Bildformat angepasst, das gesendet werden soll.
- **4:3**
  Dieses Bildformat entspricht dem “normalen” Fernsehbild mit einem Seitenverhältnis von 4:3.
- **16:9** (Breitformat)
  Genießen Sie das Kinoformat (bei Filmen im Bildformat 16:9) oder bei normalen TV-Programmen den 16:9-Modus. Dabei ist die 16:9-Bildschirmansicht mit der 4:3-Ansicht identisch, jedoch wird der Ausschnitt rechts und links vergrößert, so dass der 16:9-Bildschirm ganz ausgefüllt ist.

• **14:9**
Genießen Sie bei Filmen im Bildformat 14:9 oder bei normalen TV-programmen den 14:9-Modus. Der 14:9-Bildschirm zeigt den glei-chen Bildschirmausschnitt, jedoch wird der 4:3-Bildschirm oben und unten sowie rechts und links vergrößert, so dass der 14:9-Bildschirm ganz ausgefüllt ist.

• **Zoom1**
Durch folgende Auswahl wird das Bild ohne jegliche Veränderung gezeigt, wobei der gesamte Bildschirm ausgefüllt wird. Das Bild wird jedoch oben und unten abgeschnitten.

• **Zoom2**
Wählen Sie „Zoom2", wenn Sie möchten, dass das Bild verändert wird, also horizontal gestreckt und vertikal abgeschnitten wird. Dabei entsteht ein Bild, das einen Kompromiss zwischen Veränderung und Ausfüllung des Bildschirms darstellt.

HINWEIS

► **4:3 und 16:9 (Breit) steht nur in Komponent, RGB und HDMI zur Verfügung.**

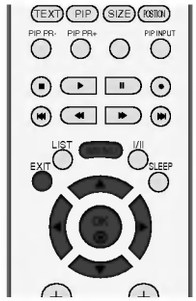
4 Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

AUSWAHL DES MODUS WIDE VGA/XGA

Stimmen Sie die Auflösung des RGB-Modus und den VGA-/XGA-Modus aufeinander ab, um ein normales Bild anzuzeigen.

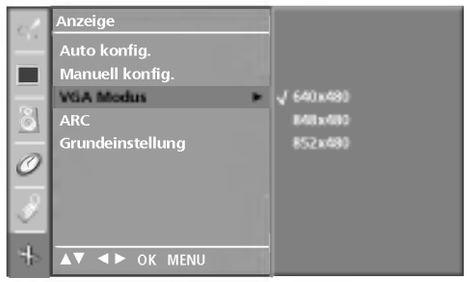
Diese Funktion ist in folgenden Modi verfügbar: RGB[PC]-Modus.

VGA Modus: 42PC1RV, 42PC3RV*
XGA Modus: 26C2R*, 32LC2R*





1



2 3

1 Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **ANZEIGE** aufzurufen.

2 Betätigen Sie die Taste ► und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **XGA Modus** (oder **VGA Modus**) auszuwählen.

3 Drücken Sie ► und dann ▲ / ▼, um die gewünschte Auflösung für den XGA-/VGA-Modus

4 Drücken Sie die Taste **EXIT**, um zur normalen Fernsehansicht zurückzukehren.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 68

ZURÜCKSETZEN AUF WERKSEITIGE GRUNDEINSTELLUNG (INITIALISIEREN)

Diese Funktion funktioniert in jedem Modus. Um den eingestellten Wert zu initialisieren.



1. Drücken Sie **MENU** (Menü) und dann ▲ / ▼, um das Menü **ANZEIGE** aufzurufen.

2. Betätigen Sie die Taste ▶ und anschließend die Taste ▲ / ▼, um die Option **Grundeinstellung** auszuwählen.

3. Drücken Sie die Taste ▶.

   Sie können die Position, die PIP-Größe und die PIP-Position rücksetzen.



1



2 3

ANHANG

PROGRAMMIERUNG DER FERNBEDIENUNG

Bei der Fernbedienung handelt es sich um ein markenunabhängiges Fabrikat bzw.
eine Universalfernbedienung. Sie kann zur Steuerung der meisten Geräte anderer Hersteller, die über eine Fernbedienung betätigt werden können, eingesetzt wer-den. Beachten Sie, dass die Fernbedienung möglicherweise nicht für alle Modelle anderer Marken geeignet ist.

Die Programmierung eines Codes auf eine Fernbedienung

1. Testen Sie Ihre Fernbedienung.
   Um herauszufinden, ob die Fernbedienung das Gerät ohne Programmierung steuern kann, schalten Sie das Gerät wie z. B. den Videorekorder ein, drücken die entsprechende Modus-Taste (wie z. B. DVD oder VCR) auf der Fernbedienung und richten sie dabei auf das Gerät. Drücken Sie die Tasten POWER (Ein/Aus) und PR +/ - , um zu prüfen, ob das Gerät entsprechend reagiert. Wenn nicht, muss die Fernbedienung für die Steuerung des Geräts programmiert werden.
2. Stellen Sie das zu programmierende Gerät ein und drücken Sie dann die entsprechende Modus-Taste (z. B. DVD oder VCR) auf der Fernbedienung. Die Fernbedienungstaste des gewünschten Geräts wird beleuchtet.
3. Drücken Sie gleichzeitig MENU (Menü) und MUTE (Lautlos), dann kann die Fernbedienung für den Code programmiert werden.
4. Geben Sie eine Code-Nummer über die Zahlentasten der Fernbedienung ein. Die Programmier-Codes für die jeweiligen Geräte sind auf den folgenden Seiten aufgeführt. Auch hier schaltet sich das Gerät aus, wenn der richtige Code eingegeben wurde.
5. Drücken Sie MENU (Menü), um den Code zu speichern.
6. Prüfen Sie die Funktionen der Fernbedienung auf ihre Funktionstüchtigkeit. Wenn nicht, wiederholen Sie den Vorgang ab Schritt 2.

PROGRAMMIERCODES

DVD

Marke	Codes	Marke	Codes	Marke	Codes
APEX DIGITAL	022	MITSUBISHI	002	RCA	005 006
DENON	020 014	NAD	023	SAMSUNG	011 015
GE	005 006	ONKYO	008 017	SONY	007
HARMAN KARDON	027	PANASONIC	003 009	THOMPSON	005 006
JVC	012	PHILIPS	013	TOSHIBA	019 008
LG	001 010 016 025	PIONEER	004 026	YAMAHA	009 018
MAGNAVOX	013	PROCEED	021	ZENITH	010 016 025
MARANTZ	024	PROSCAN	005 006		

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 70

VCRs

Marke	Codes	Marke	Codes	Marke	Codes
AIWA	034	MAGNAVOX	031 033 034 041	SAMSUNG	032 040 102 104
AKAI	016 043 046 124		067 068		105 107 109 112
	125 146	MARANTZ	012 031 033 067		113 115 120 122
AMPRO	072		069		125
ANAM	031 033 103	MARTA	101	SANSUI	022 043 048 135
AUDIO DYNAMICS	012 023 039 043	MATSUI	027 030	SANYO	003 007 010 014
BROKSONIC	035 037 129	MEI	031 033		102 134
CANON	028 031 033	MEMOREX	003 010 014 031	SCOTT	017 037 112 129
CAPEHART	108		033 034 053 072		131
CRAIG	003 040 135		101 102 134 139	SEARS	003 008 009 010
CURTIS MATHES	031 033 041	MGA	045 046 059		013 014 017 020
DAEWOO	005 007 010 064	MINOLTA	013 020		031 042 073 081
	065 108 110 111	MITSUBISHI	013 020 045 046		101
	112 116 117 119		049 051 059 061	SHARP	031 054 149
DAYTRON	108		151	SHINTOM	024
DBX	012 023 039 043	MTC	034 040	SONY	003 009 031 052
DYNATECH	034 053	MULTITECH	024 034		056 057 058 076
ELECTROHOME	059	NEC	012 023 039 043		077 078 149
EMERSON	006 017 025 027		048	SOUNDESIGN	034
	029 031 034 035	NORDMENDE	043	STS	013
	036 037 046 101	OPTONICA	053 054	SYLVANIA	031 033 034 059
	129 131 138 153	PANASONIC	066 070 074 083		067
FISHER	003 008 009 010		133 140 145	SYMPHONIC	034
FUNAI	034			TANDY	010 034
GE	031 033 063 072	PENTAX	013 020 031 033	TATUNG	039 043
	107 109 144 147		063	TEAC	034 039 043
GO VIDEO	132 136	PHILCO	031 034 067	TECHNICS	031 033 070
HARMAN KARDON	012 045	PHILIPS	031 033 034 054	TEKNIKA	019 031 033 034
HITACHI	004 018 026 034		067 071 101		101
	043 063 137 150	PILOT	101	THOMAS	034
INSTANTREPLAY	031 033	PIONEER	013 021 048	TMK	006
JCL	031 033	PORTLAND	108	TOSHIBA	008 013 042 047
JCPENNY	012 013 015 033	PULSAR	072		059 082 112 131
	040 066 101	QUARTZ	011 014	TOTEVISION	040 101
JENSEN	043	QUASAR	033 066 075 145	UNITECH	040
JVC	012 031 033 043	RCA	013 020 033 034	VECTOR RESEARCH	012
	048 050 055 060		040 041 062 063	VICTOR	048
	130 150 152		107 109 140 144	VIDEO CONCEPTS	012 034 046
KENWOOD	014 034 039 043		145 147	VIDEOSONIC	040
	047 048	REALISTIC	003 008 010 014	WARDS	003 013 017 024
LG (GOLDSTAR)	001 012 013 020		031 033 034 040		031 033 034 040
	101 106 114 123		053 054 101		053 054 131
LLOYD	034	RICO	058	YAMAHA	012 034 039 043
LXI	003 009 013 014	RUNCO	148	ZENITH	034 048 056
	017 034 101 106	SALORA	014		058 072 080 101
MAGIN	040				

CHECKLISTE ZUR CHECKLISTE ZUR FEHLERBEHEBUNG

Der Betrieb ist nicht wie sonst möglich.	
Die Fernbedienung funktioniert nicht.	■ Prüfen Sie, ob sich zwischen dem Produkt und der Fernbedienung ein Hindernis befindet, das das Signal der Fernbedienung beeinträchtigt. ■ Sind die Batterien richtig eingelegt (+ zu +, - zu -)? ■ Ist der korrekte Betriebsmodus eingestellt: TV, VCR usw.? ■ Legen Sie neue Batterien ein.
Das Gerät wird plötzlich abgeschaltet.	■ Ist der Timer für die Ausschaltfunktion eingestellt? ■ Überprüfen Sie die Steuerungseinstellungen der Stromversorgung. Die Stromversorgung ist unterbrochen.

Die Videofunktion funktioniert nicht.	
Kein Bild & kein Ton	■ Prüfen Sie, ob das Gerät eingeschaltet ist. ■ Versuchen Sie einen anderen Kanal. Das Problem kann mit der Übertragung zusammenhängen. ■ Ist das Stromkabel mit der Steckdose verbunden? ■ Prüfen Sie die Antennenausrichtung und/oder -position. ■ Prüfen Sie die Steckdose, mit der das Gerät verbunden ist. Stecken Sie hierfür ein anderes Gerät an.
Das Bild wird nach dem Einschalten nur langsam angezeigt.	■ Das ist normal, da das Bild während des Einschaltvorgangs gedämpft wird. Wenden Sie sich an den Service, falls das Bild auch nach fünf Minuten noch nicht angezeigt wird.
Keine/schlechte Farben oder schlechtes Bild	■ Stellen Sie die Farbe über die Menüoptionen ■ Sorgen Sie für einen ausreichenden Abstand zwischen dem Produkt und dem Videorekorder. ■ Versuchen Sie einen anderen Kanal. Das Problem kann mit der Übertragung zusammenhängen. ■ Sind die Videokabel korrekt angeschlossen?
Horizontale/ver-tikale Balken oder zitterndes Bild	■ Aktivieren Sie eine beliebige Funktion, um die Helligkeit des Bildes wieder-herzustellen. ■ Suchen Sie nach einer lokalen Störquelle (z. B. ein elektrisches Gerät oder Werkzeug).
Schlechter Empfang auf einigen Kanälen	■ Stations- oder Kabelprobleme. Wechseln Sie zu einer anderen Station. ■ Das Signal der Station ist zu schwach. Richten Sie die Antenne neu aus, um eine schwächere Station empfangen zu können.
Linien oder Streifen im Bild	■ Suchen Sie nach möglichen Störquellen. ■ Überprüfen Sie die Antenne (Ausrichtung ändern).

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 72

CHECKLISTE ZUR CHECKLISTE ZUR FEHLERBEHEBUNG

Die Audiofunktion funktioniert nicht.	
Bild OK & kein Ton	■ Drücken Sie die Taste VOL +/-. ■ Der Ton ist stumm geschaltet? Drücken Sie die Taste MUTE (Stumm). ■ Versuchen Sie einen anderen Kanal. Das Problem kann mit der Über-tragung zusammenhängen.
Keine Ausgabe über einen der Lautsprecher	■ Sind die Audiokabel korrekt angeschlossen? ■ Stellen Sie die Balance über die Menüoptionen ein.
Ungewöhnliche Geräusche aus dem Inneren des Geräts	■ Eine Änderung der Umgebungsfeuchtigkeit bzw. -temperatur kann beim Ein- und Auschalten des Geräts zu ungewöhnlichen Geräuschen führen. Dies deutet

Es gibt ein Problem im PC-Modus. (Die Angaben gelten nur für den Anschluss an einen PC.)	
Das Signal liegt außerhalb des Bereichs.	■ Passen Sie die Auflösung sowie die horizontale bzw. die vertikale Frequenz an. ■ Prüfen Sie die Eingangsquelle.
Vertikaler Balken oder Streifen auf dem Hintergrund & horizontales Rauschen & falsche Positionierung	■ Führen Sie die automatische Konfiguration durch oder stellen Sie die Uhr, die Phase oder die H/V-Position ein.
Die Bildfarbe ist nicht stabil oder einfarbig?	■ Prüfen Sie das Signalkabel.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 73

INSTANDHALTUNG

Frühzeitige Funktionsstörungen können verhindert werden. Durch die sorgfältige und regelmäßige Reinigung des Geräts kann die Lebensdauer Ihres neuen Fernsehgeräts verlängert werden. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.

Reinigung des Bildschirms

1. Auf folgende Art und Weise halten Sie Ihren Bildschirm eine Zeit lang staubfrei. Befeuchten Sie ein weiches Tuch mit einer Lösung aus lauwarmem Wasser und etwas Weichspüler oder Geschirrspülmittel. Wringen Sie das Tuch aus, bis es fast trocken ist, und wischen Sie dann damit den Bildschirm ab.

2. Vergewissern Sie sich, dass kein überschüssiges Wasser am Bildschirm ist, und lassen Sie ihn dann lufttrocknen, bevor Sie das Fernsehgerät wieder einschalten.

Reinigung des Gehäuses

- Entfernen Sie Schmutz und Staub mit einem weichen, trockenen und flusenfreien Tuch vom Gehäuse.
- Verwenden Sie dafür kein nasses Tuch.

Längere Abwesenheit

⚠ VORSICHT

- Wenn Sie das Fernsehgerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden (z. B. im Urlaub), ist es sin nvoll, den Netzstecker zu ziehen, um das Gerät vor der Beschädigung durch Blitzschlag oder vor Spannungsanstiegen zu schützen.

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 74

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

MODELLE		26LC2R* 26LC2R-ZJ 26LC2RB-ZJ 26LC2RA-ZJ	32LC2R* 32LC2R-ZJ 32LC2RB-ZJ 32LC2RA-ZJ
Abmessungen (Breite x Höhe x Tiefe)	inklusive Standfuß	681,0 x 542,0 x 172,0 mm 26,8 x 21,3 x 6,8 inches	811,0 x 630,0 x 235,0 mm 31,9 x 24,8 x 9,3 inches
	exklusive Standfuß	681,0 x 490,8 x 119,0 mm 26,8 x 19,3 x 4,6 inches	811,0 x 566,8 x 123,5 mm 31,9 x 22,3 x 4,9 inches
Gewicht	inklusive Standfuß	18,5 kg / 40,8 lbs	21,9 kg / 48,2 lbs
	exklusive Standfuß	15,2 kg / 33,5 lbs	18,5 kg / 40,8 lbs
Netzstrom		AC100-240V~ 50/60Hz 1,3A	AC100-240V~ 50/60Hz 1,5A
Gesamtleistungsaufnahme		130W	150W
Fernsehnorm		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Programmerfassung		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
Impedanz Außenantenne		75 Ω	
Umgebungsbedingungen	Umgebungstemperatur im Betrieb	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F	
	Luftfeuchtigkeit im Betrieb	Unter 80%	
	Umgebungstemperatur bei Lagerung	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F	
	Luftfeuchtigkeit bei Lagerung	Unter 85%	

MODELLE		42PC1RV+ 42PC1RV-ZJ 42PC1RVA-ZJ	42PC3RV+ 42PC3RV-ZJ
Abmessungen (Breite x Höhe x Tiefe)	inklusive Standfuß	1129,0 x 748,5 x 380,0 mm 44,4 x 29,5 x 15,0 inches	1129,0 x 748,5 x 333,6 mm 44,4 x 29,5 x 13,1 inches
	exklusive Standfuß	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 inches	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 inches
Gewicht	inklusive Standfuß	27,7 kg / 61,1 lbs	31,5 kg / 69,4 lbs
	exklusive Standfuß	24,2 kg / 53,4 lbs	24,2 kg / 53,3 lbs
Netzstrom Gesamtleistungsaufnahme Fernsehnorm Programmerfassung Impedanz Außenantenne		AC100-240V~ 50/60Hz 3,0A 250W PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L' VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47 75 Ω	
Umgebungsbedingungen	Umgebungstemperatur im Betrieb Luftfeuchtigkeit im Betrieb	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F Moins de 80%	
	Umgebungstemperatur bei Lagerung Luftfeuchtigkeit bei Lagerung	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F Moins de 85%	

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 76

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 77

2_0323B _2-ge 4/10/06 3:56 PM Page 78

LG Electronics Inc.

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 1

Life's Good

TV LCD | TV Plasma
GUIDE DE L'UTILISATEUR

MODÈLES DE TV LCD	MODÈLES DE TV Plasma
26LC2R*	42PC1RV*
32LC2R*	42PC3RV*

Avant de mettre en marche votre téléviseur, veuillez lire le **Information Manual** (Manuel d'Informations) fourni.

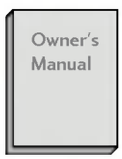
Vous pourrez aussi vous y référer pour tous les réglages futurs. Notez le numéro de série et le numéro du modèle, qui figurent sur la plaque signalétique fixée à l'arrière du poste. Votre revendeur vous les demandera pour le service après vente.

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 2

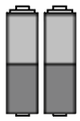
3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 1

ACCESSOIRES

Assurez-vous que les accessoires suivants sont fournis avec votre téléviseur. S'il vous manque un ou plusieurs de ces accessoires, veuillez contacter le distributeur qui vous a vendu l'appareil.



Mode d'emploi



Piles



Télécommande



Power Cord

Pour les modèles 42PC1RV*, 42PC3RV*



2 supports muraux



2 boulons à oeil



2 boulons pour l'assemblage du socle
Voir page 12
Cette fonction n'est pas disponible pour tous les modèles.

Pour les modèles 26LC2R*, 32LC2R*



2 supports TV
2 supports muraux



2 boulons



Attache de fixation
Regroupez les câbles à l'aide de l'attache de fixation.



Protège-câbles

32LC2R* uniquement



4 boulons pour l'assemblage du socle

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 2

TABLE DES MATIÈRES

ACCESSOIRES 1

INTRODUCTION

Commandes /Options de connexion 4-9
Fonctions des touches de la télécommande/ .. 10-11
Insertion des piles 11

INSTALLATION

Mise en place du socle 12-13
Connexion de base /
Comment retirer le protége-câbles ? 14-15
Comment fixer le système de montage au
mur pour éviter la chute du téléviseur 17

RACCORDEMENTS ET CONFIGURATION

Raccordement à une antenne 18
Branchement d 'un magnétoscope 19-20
Branchements d 'un équipement externe 21
Branchement d'un DVD 22-23
Branchement d 'un STB (Boîtier décodeur) 24-25
Branchement d 'un PC 26-27
Mise sous tension du téléviseur 28

FONCTIONS SPÉCIALES

PIP (image sur image)

Réception PIP 29
Sélection de chaîne de l 'image secondaire 29
Sélection de la source d 'entrée de l 'image
secondaire 30
Réglage de la taille de l 'image
secondaire (mode PIP uniquement) 30
Déplacement de l 'image secondaire
(mode PIP uniquement)..... 30

Télétexte

Sélection de la langue du télétexte 31
Pour activer/désactiver le télétexte 31
Texte SIMPLE 31
Texte TOP 32
FASTEXT 32
Fonctions télétexte spéciales 33

MENU DU TÉLÉVISEUR

Selection et reglage des nenus à l 'ecran 34

Mémorisation des chaînes TV

Mémorisation des chaînes 35
Programmation manuelle 36
Réglage de précision 37
Affectation d 'un nom à une chaîne 38
Edition des programmes 39
Chaînes préférées 40
Table des programmes 41

Menu IMAGE

PSM (Mémorisation des paramètres de l 'image) 42
Réglage de l 'image (PSM -Option utilisateur) ... 43
CSM (Température de couleur) 44
Réglage manuel de la couleur
(CSM -Option utilisateur) 45
XD Fonction 46
Advancé-Cinéma 47
Advancé-Niveau noir 48
Restauration des paramètres usine 49

Menu SON

SSM (Préréglages son) 50
Réglage de la fréquence du son
(SSM –Option utilisateur) 51
Contrôle automatique du volume (AVL) 52
Réglage de la balance 53
Haut-parleur 54
Réception Stéréo/Bilingue 55
Réception NICAM 56
Sélection de la sortie audio 56

Menu HEURE

Configuration de l 'horloge 57
Minuteur de mise en marche/arrêt 58
Arrêt auto. 59
Mise en veille 59

Menu SPÉCIAL

Verrouillage 60
Méthode ISM (Réduction de la rémanence à l 'écran) ... 61
Mode Eco. 62
XD Demo 63

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 3

MENU DU TÉLÉVISEUR

Menu ECRAN

Config.Auto (mode RGB [PC]uniquement) 64
Manuelle config. 65
Réglage du format d 'image 66-67
Sélection du mode VGA/XGA Plein 67
Réinitialisation
(retour aux réglages d 'usine) 68

ANNEXE

Programmation de la télécommande 69
Codes de programmation 69-70
Conseils de dépannage 71-72
ENTRETIEN 73
Spécifications de l "appareil 74-75

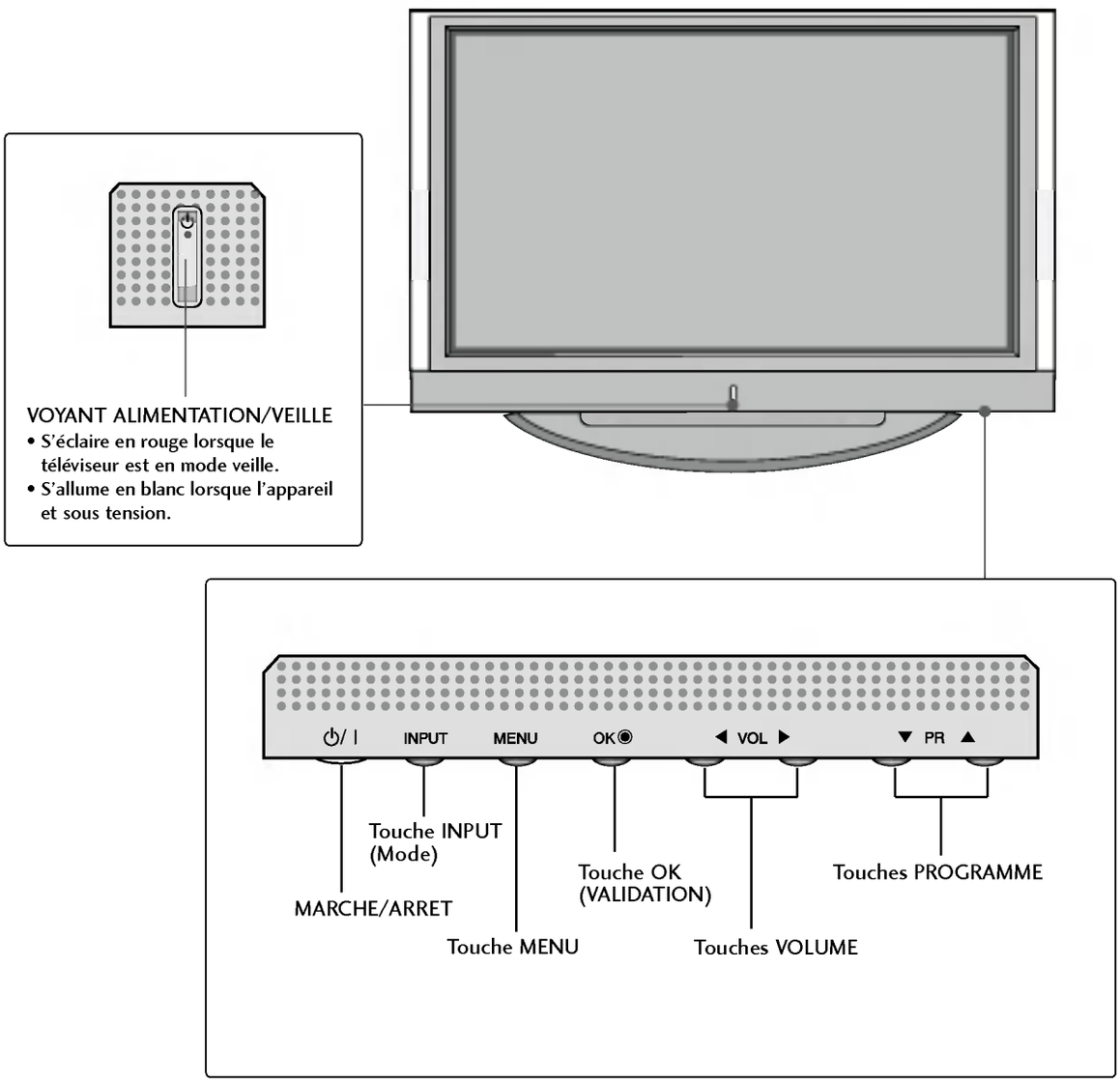
INTRODUCTION

COMMANDES

Ce manuel explique les fonctions disponibles sur les modèles de téléviseur 42PC1RV*.

- Le schéma ci-dessous est une représentation simplifiée du panneau avant. Le matériel représenté peut être quelque peu différent de votre téléviseur.

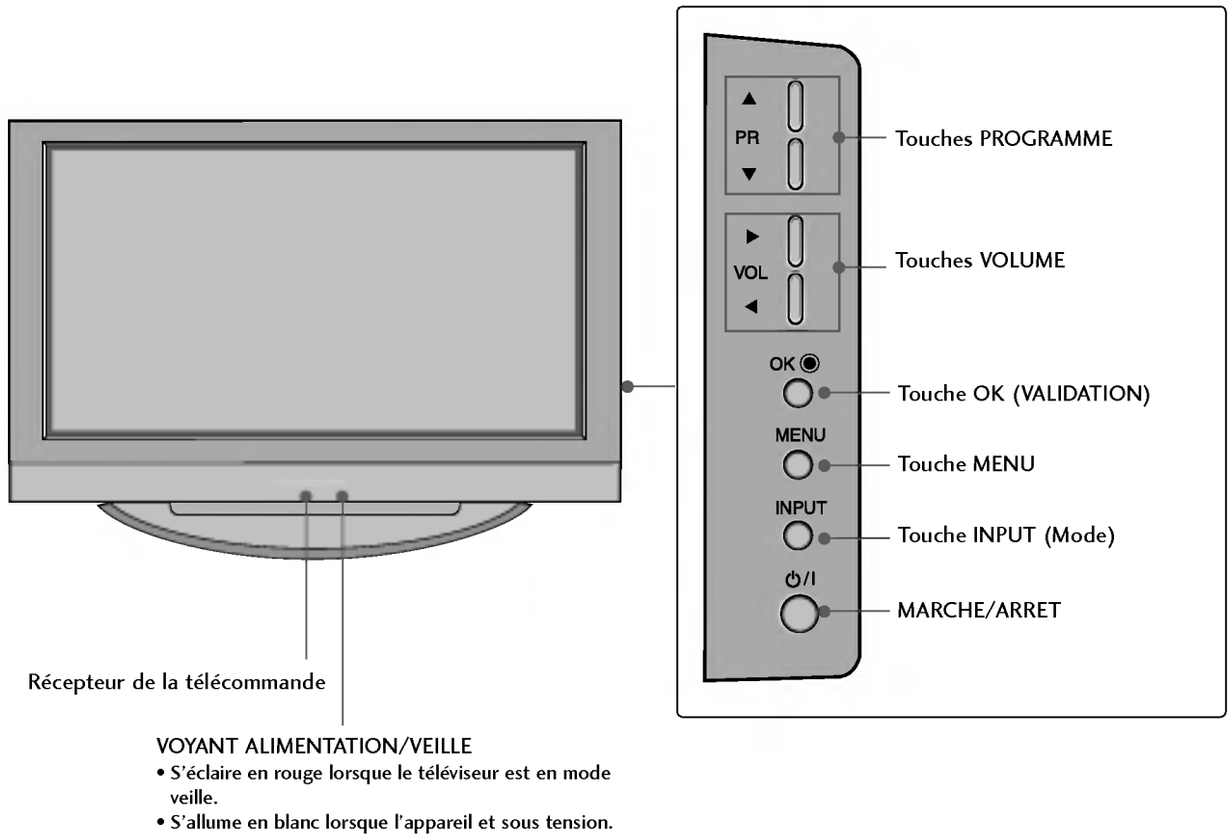
Commandes du panneau avant



Ce manuel explique les fonctions disponibles sur les modèles de téléviseur **42PC3RV***.

- Le schéma ci-dessous est une représentation simplifiée du panneau avant. Le matériel représenté peut être quelque peu différent de votre téléviseur.

Commandes du panneau avant

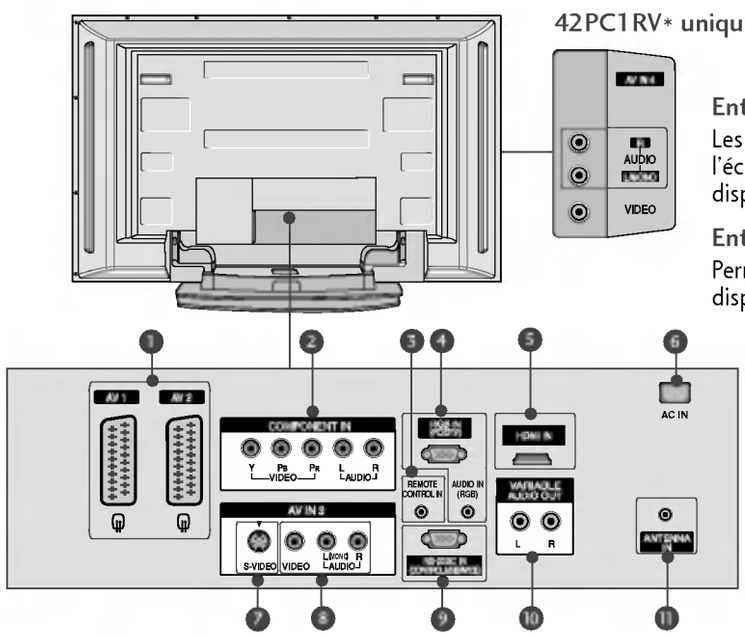


3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 6

OPTIONS DE CONNEXION

Panneau avant des modèles de téléviseur **42PC1RV*, 42PC3RV*.**

Panneau de connexion arrière



Entrée AUDIO
Les connexions sont disponibles pour l'écoute d'un son stéréo à partir d'un dispositif externe.

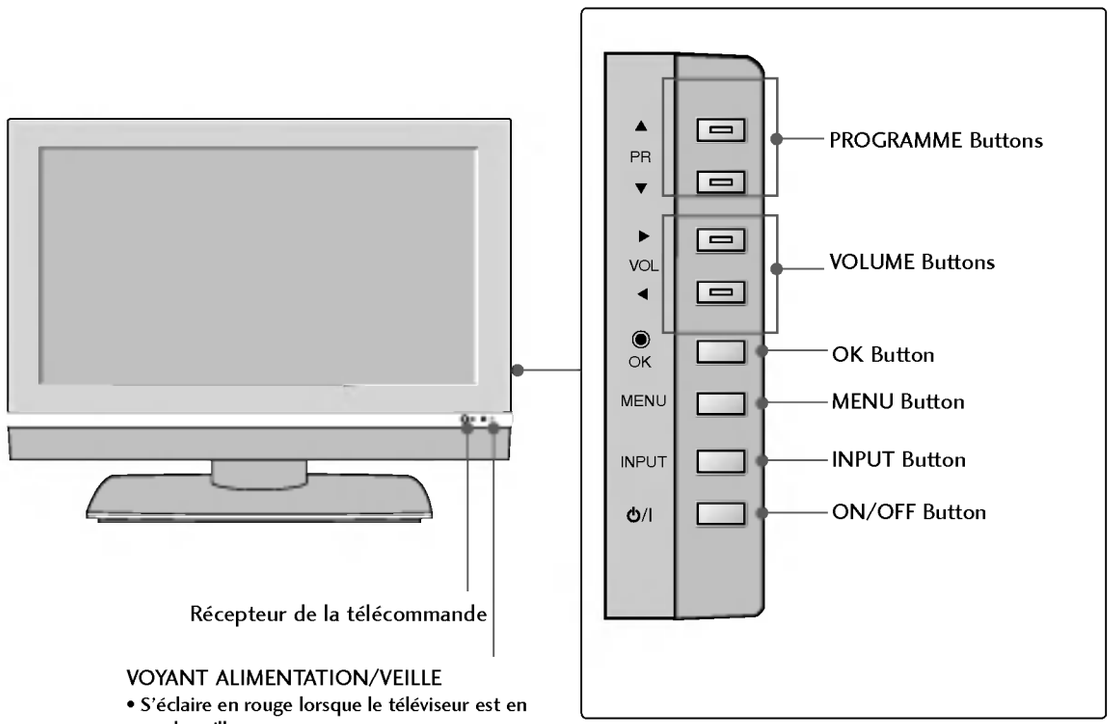
Entrée VIDEO
Permet de connecter le signal vidéo d'un dispositif vidéo.

1. **Péritel euroconnecteur (AV1/AV2)**
   Raccordez l'entrée ou la sortie de la prise Péritel d'un périphérique externe à ces prises.
2. **Entrée Component**
   Connectez votre télécommande câblée à ce port.
3. **Port de la télécommande**
   Connect your wired remote control here.
4. **Entrée RGB/Audio**
   Raccordez la prise de sortie du moniteur d'un ordinateur au port d'entrée approprié.
5. **Entrée HDMI**
   Connectez le signal HDMI au port HDMI à l'aide du câble HDMI.
6. **Prise du cordon d'alimentation**
   Ce téléviseur fonctionne en alimentation en alternatif (CA). La tension est indiquée à la section Spécifications. Ne jamais faire fonctionner le téléviseur en courant continu (CC).
7. **Entrée S-Video**
   Raccordez la sortie S-Video d'un périphérique S-VIDEO.
8. **Prises d'entrée Audio/Vidéo**
   Raccordez la sortie audio/vidéo d'un périphérique externe à ces prises.
9. **Port d'entrée RS-232C (CONTRÔLE & SERVICE)**
   Raccordez le port de série des périphériques de contrôle à la prise RS-232C.
10. **Sortie Variable Audio**
    Raccordez un amplificateur externe ou un caisson de graves à votre système son surround.
11. **Entrée antenne**
    Connectez des signaux numériques en liaison radio à cette prise.

Ce manuel explique les fonctions disponibles sur les modèles de téléviseur **26LC2R*, 32LC2R*.**

- Le schéma ci-dessous est une représentation simplifiée du panneau avant. Le matériel représenté peut être quelque peu différent de votre téléviseur.

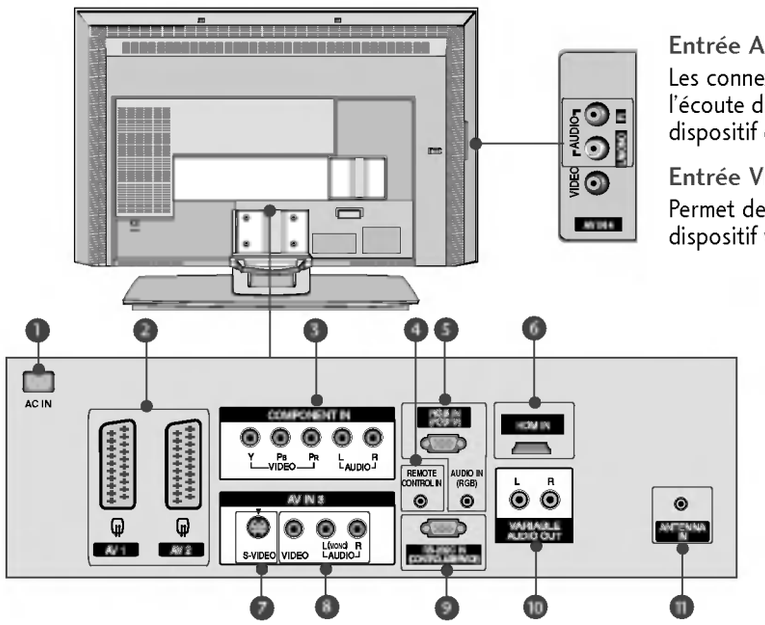
Commandes du panneau avant



OPTIONS DE CONNEXION

Panneau avant des modèles de téléviseur **26LC2R*.**

Panneau de connexion arrière



Entrée AUDIO
Les connexions sont disponibles pour l'écoute d'un son stéréo à partir d'un dispositif externe.

Entrée VIDEO
Permet de connecter le signal vidéo d'un dispositif vidéo.

1 Prise du cordon d'alimentation
Ce téléviseur fonctionne en alimentation en alternatif (CA). La tension est indiquée à la section Spécifications. Ne jamais faire fonctionner le téléviseur en courant continu (CC).

2 Péritel euroconnecteur (AV1/AV2)
Raccordez l'entrée ou la sortie de la prise Péritel d'un périphérique externe à ces prises.

3 Entrée Component
Connectez votre télécommande câblée à ce port.

4 Port de la télécommande
Connect your wired remote control here.

5 Entrée RGB/Audio
Raccordez la prise de sortie du moniteur d'un ordinateur au port d'entrée approprié.

6 Entrée HDMI
Connectez le signal HDMI au port HDMI à l'aide du câble HDMI.

7 Entrée S-Video
Raccordez la sortie S-Video d'un périphérique S-VIDEO.

8 Prises d'entrée Audio/Vidéo
Raccordez la sortie audio/vidéo d'un périphérique externe à ces prises.

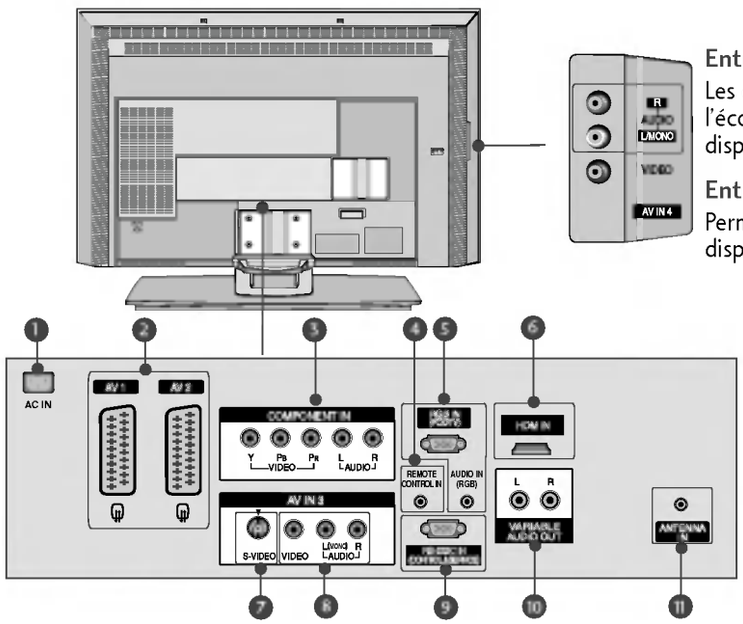
9 Port d'entrée RS-232C (CONTRÔLE & SERVICE)
Raccordez le port de série des périphériques de contrôle à la prise RS-232C.

10 Sortie Variable Audio
Raccordez un amplificateur externe ou un caisson de graves à votre système son surround.

11 Entrée antenne
Connectez des signaux numériques en liaison radio à cette prise.

Panneau avant des modèles de téléviseur 32LC2R*.

Panneau de connexion arrière



Entrée AUDIO
Les connexions sont disponibles pour l'écoute d'un son stéréo à partir d'un dispositif externe.

Entrée VIDEO
Permet de connecter le signal vidéo d'un dispositif vidéo.

1 Prise du cordon d'alimentation

Ce téléviseur fonctionne en alimentation en alternatif (CA). La tension est indiquée à la section Spécifications. Ne jamais faire fonctionner le téléviseur en courant continu (CC).

2 Péritel euroconnecteur (AV1/AV2)

Raccordez l'entrée ou la sortie de la prise Péritel d'un périphérique externe à ces prises.

3 Entrée Component

Connectez votre télécommande câblée à ce port.

4 Port de la télécommande

Connect your wired remote control here.

5 Entrée RGB/Audio

Raccordez la prise de sortie du moniteur d'un ordinateur au port d'entrée approprié.

6 Entrée HDMI

Connectez le signal HDMI au port HDMI à l'aide du câble HDMI.

7 Entrée S-Video

Raccordez la sortie S-Video d'un périphérique S-VIDEO.

8 Prises d'entrée Audio/Vidéo

Raccordez la sortie audio/vidéo d'un périphérique externe à ces prises.

9 Port d'entrée RS-232C (CONTRÔLE & SERVICE)

Raccordez le port de série des périphériques de contrôle à la prise RS-232C.

10 Sortie Variable Audio

Raccordez un amplificateur externe ou un caisson de graves à votre système son surround.

11 Entrée antenne

Connectez des signaux numériques en liaison radio à cette prise.

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 10

FONCTIONS DES TOUCHES DE LA TÉLÉCOMMANDE

Lorsque vous utilisez la télécommande, dirigez-la vers le capteur de la télécommande du téléviseur.



POWER Permet de mettre l 'appareil sous tension lorsqu 'il est en mode veille et de le mettre hors tension pour passer en mode veille.

TV INPUT Cette touche permet de revenir au mode TV à partir de n'importe quel mode. Permet de mettre l 'appareil sous tension lorsqu 'il est en mode veille.

INPUT Si vous appuyez une fois sur cette touche,le mode OSD s'affichera à l 'écran comme indiqué sur le sché ma cicontre. Appuyez sur les touches ▲ / ▼ puis sur la touche OK pour sélectionner la source d 'entrée de votre choix (TV, AV1, AV2, S-Video2, AV3 , AV4 (sauf 42PC3RV*), Component , RGB, ou HDMI).

ARC Permet de sélectionner le format d'image de votre choix.

Réglage de la luminosité Permet de régler la luminosité de l'écran. Si vous souhaitez rétablir les paramètres de luminosité par défaut,changez la source du mode.

PIP L 'image secondaire passe en mode PIP, DW.

SIZE Ajuste la taille de la sous-image.

POSITION Permet de déplacer l'image incrustée.

PIP PR - /+ Sélectionne un programme pour la sous-image.

PIP INPUT Permetde sélectionnerle mode d 'incrustation.

Coloured buttons Ces touches sont utilisées pour le télétexte (uniquement pour les modèles **TÉLÉTEXT**) ou pour l'**Édition des programmes.**

TOUCHES VCR/DVD Commande certains magnétoscopes ou lecteurs DVD lorsque vous avez déjà sélectionné la touche de mode DVD ou magnétoscope.

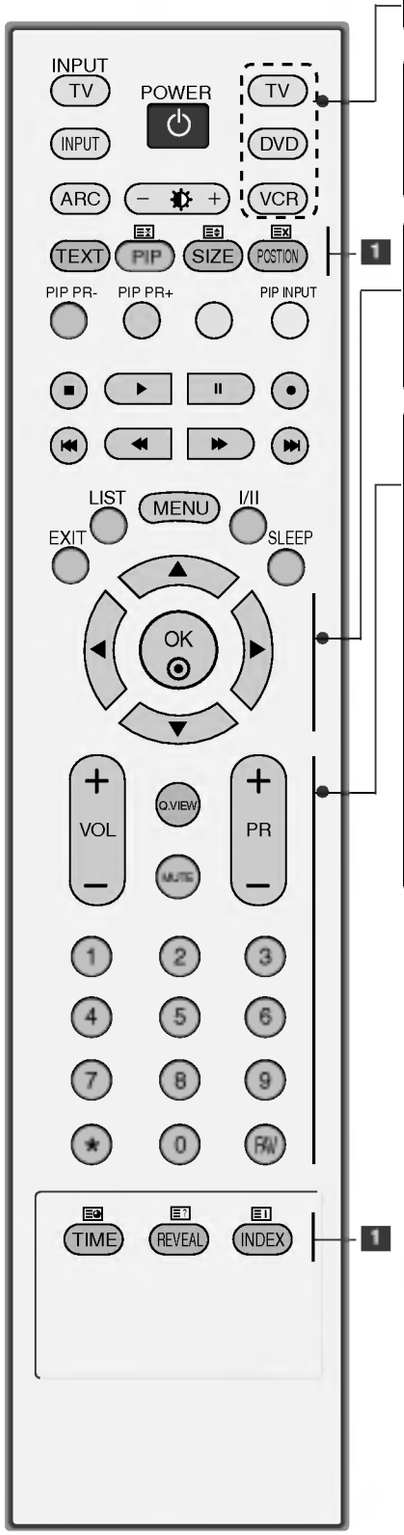
EXIT Efface tous les affichages à l 'écran et retourne au mode de visionnage du téléviseur à partir de n 'importe quel menu.

LIST Affiche la liste des programmes.

MENU Permet de sélectionner un menu.

I/II Permet de sélectionner la sortie du son.

SLEEP Permet d 'activer la mise en veille.



MODE Permet de sélectionner les modes de fonctionnement à distance.

1 TELETEXT BUTTONS Ces touches sont utilisées pour le télétexte. Pour de plus amples détails, veuillez vous reporter à la section **'Télétexte'**.

TOUCHES CENTRALES (haut/bas/gauche/droite /OK) Ces touches vous permettent de naviguer à travers les menus à l'écran et de régler les paramètres système à votre convenance.

OK Accepts your selection or displays the current mode.

VOLUME ▲ / ▼ Permet de régler le volume.

Q.VIEW Permet de revenir au programme visionné précédemment.

MUTE Permet de couper ou de remettre le son.

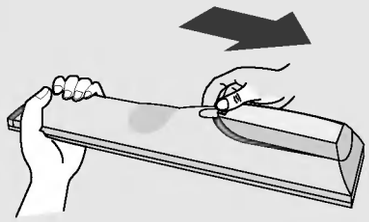
Programme ▲ / ▼ Permet de sélectionner un programme.

Touches numériques : de 0 à 9 Permettent de sélectionner un programme.
Permettent de sélectionner des éléments numérotés dans un menu.

FAV Permet d'afficher vos chaînes préférées.

***** Aucune fonction

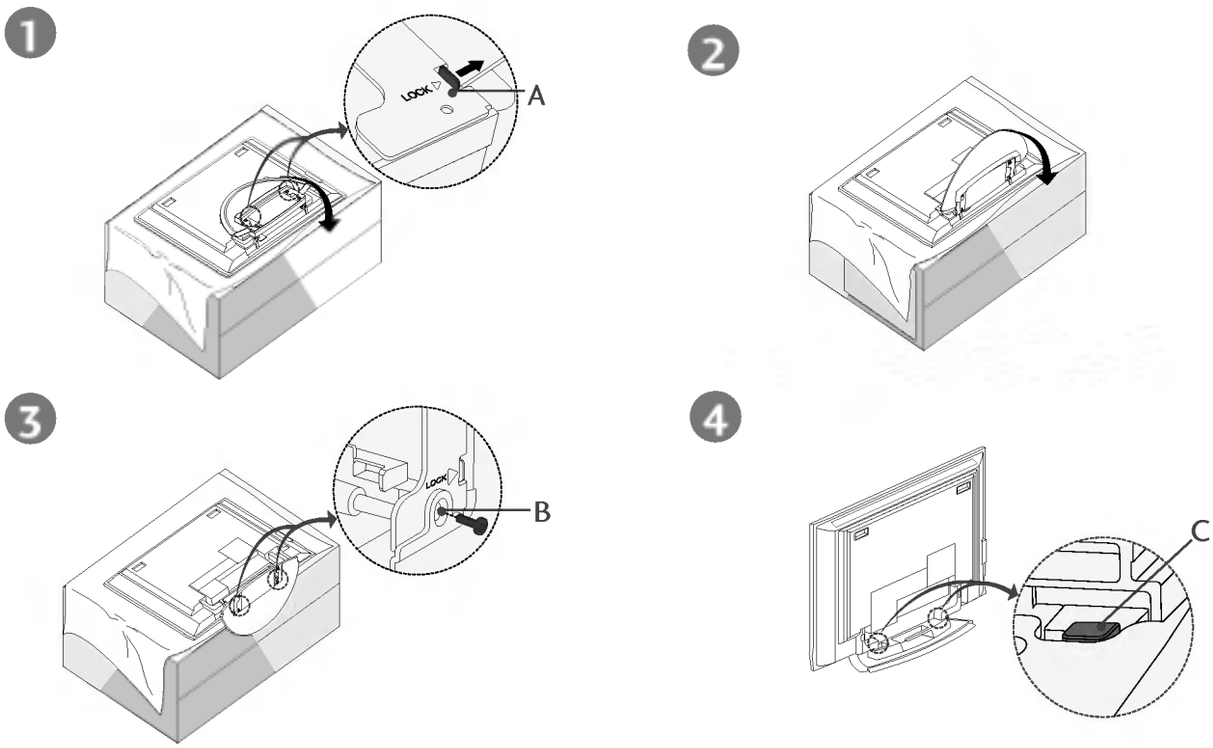
INSERTION DES PILES



- **Ouvrez le capot du compartiment à piles à l'arrière de la télécommande.**
- **Utilisez deux piles alcalines de 1,5V de type AA. Ne mélangez pas une pile neuve avec une pile usagée.**

INSTALLATION

MISE EN PLACE DU SOCLE



- Placez le téléviseur écran face au sol sur un tissus, comme indiqué dans le schéma 1.
  Avant de déplier le socle, assurez-vous que les deux systèmes de verrouillage (A) situés sous le socle sont positionnés vers l'extérieur.
- Tirez le socle comme indiqué dans les schémas 2 et 3.
  Après avoir déplié le socle, insérez les vis dans les orifices (B) situés sous le socle, puis serrez-les.
- Lors du raccordement des câbles au téléviseur, veillez à ne pas désenclencher le verrou (C).

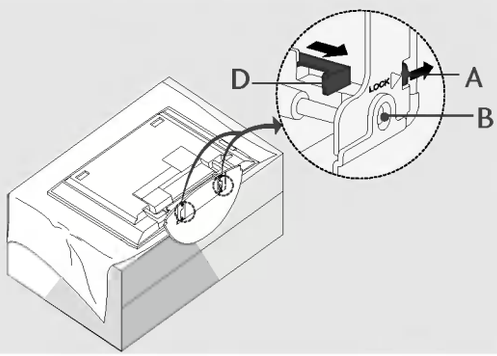
REMARQUE

Le matériel représenté peut être quelque peu différent de votre téléviseur.

Pour retirer le socle

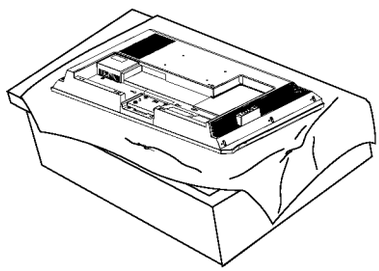
Retirez d'abord les vis (B) situées sous le socle. Tirez ensuite sur les deux crochets (D) situés sous le socle et pliez le socle à l'intérieur du téléviseur.

Une fois le socle rangé dans le téléviseur, verrouillez les deux crochets (A) en les positionnant vers l'extérieur.

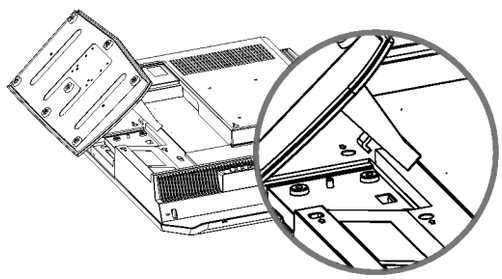


INSTALLATION DU SOCLE (32LC2R* uniquement)

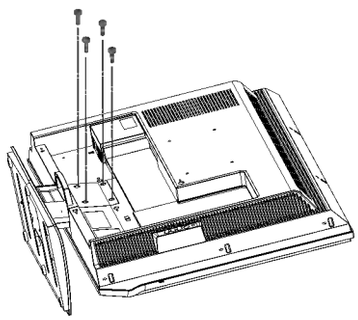
1. Placez le téléviseur écran face au sol sur une surface protégée afin de ne pas endommager l'écran.



2. Placez le socle sur le téléviseur comme indiqué dans le schéma ci-dessous.



3. Insérez 4 boulons dans les orifices prévus à cet effet situés à l'arrière du téléviseur.

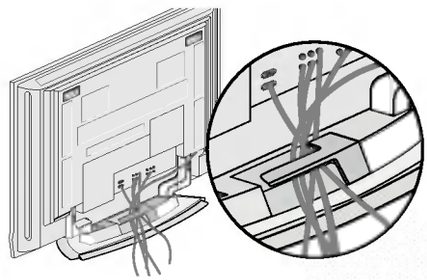


CONNEXION DE BASE (42PC1RV*, 42PC3RV*)

- Selon le type de socle, il est possible de disposer les câbles de deux manières différentes.

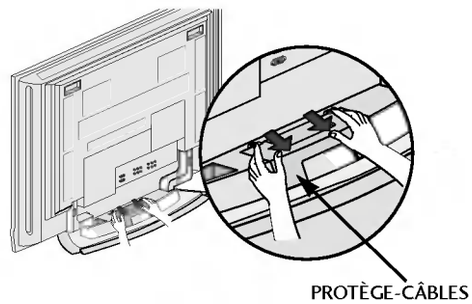
Support type 1

Reportez-vous aux schémas ci-dessous.



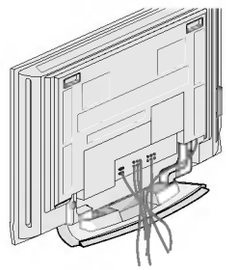
Support type 2

1. Tenez le PROTÈGE-CÂBLES avec vos deux mains et tirez-le comme indiqué.

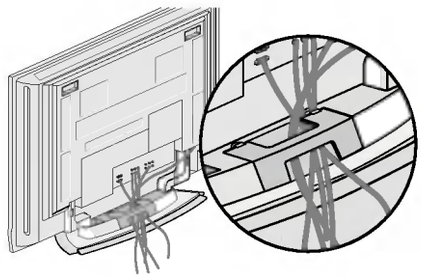


2. Raccordez les câbles.

   Pour raccorder d'autres équipements, reportez-vous à la section Branchements d'un équipement externe.



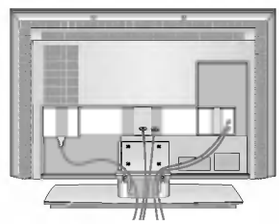
3. Replacez le PROTÈGE-CÂBLES comme indiqué.



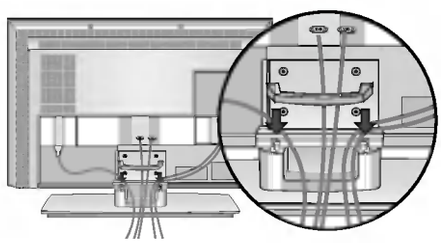
CONNEXION DE BASE (26LC2R*, 32LC2R* uniquement)

1 Raccordez les câbles.
Après avoir soigneusement raccordé les câbles, disposez-les dans le support prévu à cet effet.

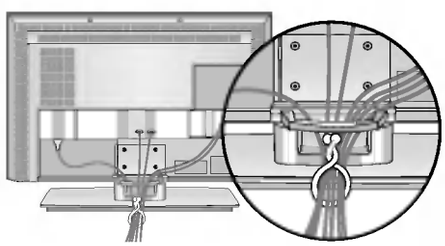
Pour raccorder d'autres équipements, reportez-vous à la section Raccordement d'un équipement externe.



2 Replacez le PROTÈGE-CÂBLES comme indiqué.

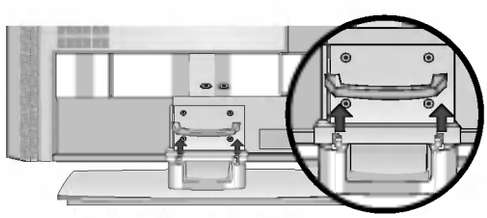


3 Regroupez les câbles à l'aide de l'attache de fixation fournie.



COMMENT RETIRER LE PROTÈGE-CÂBLES ?

Tenez le **PROTÈGE-CÂBLES** avec les deux mains, puis tirez-le vers le haut.



REMARQUE

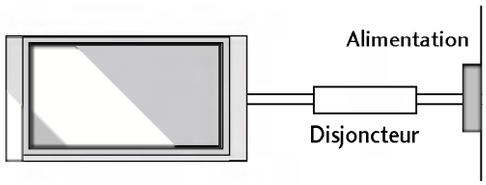
► Lorsque vous déplacez l'appareil, ne le tenez pas par le PROTÈGE-CÂBLES.
- Si l'appareil tombe, vous risquez de vous blesser ou d'endommager l'appareil.

INSTALLATION

- Vous pouvez installer ce téléviseur sur le mur, sur un bureau, etc.

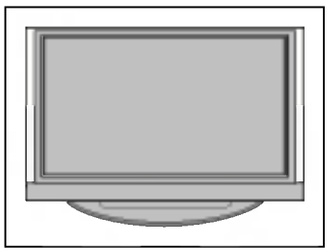
MISE À LA TERRE

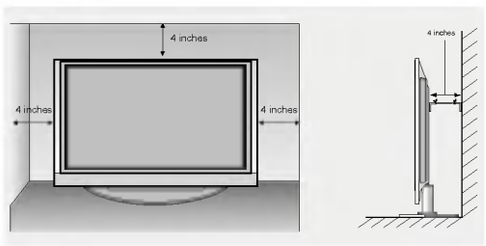
Assurez-vous de raccorder ce téléviseur à la terre afin d'éviter les chocs électriques. Si la mise à la terre n'est pas possible, demandez à un électricien qualifié d'installer un disjoncteur indépendant. N'essayez pas de mettre cet appareil à la terre en le raccordant à des câbles téléphoniques, à un paratonnerre ou à des tuyaux de gaz.



Installation du socle

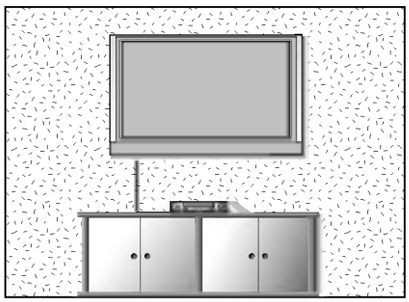
Afin de permettre une aération suffisante, l'espace minimum requis est de 10 cm de chaque côté et derrière le mur.

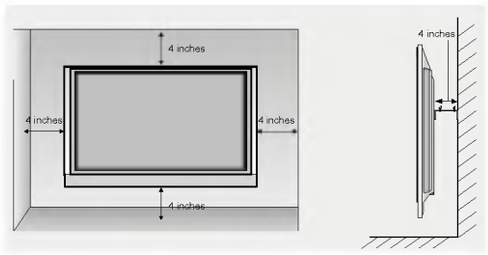


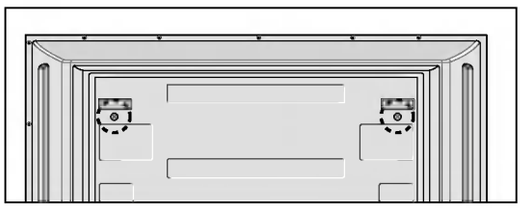


Montage au mur : Installation horizontale

Afin de permettre une aération suffisante, l'espace minimum requis est de 10 cm de chaque côté et derrière le mur. Vous trouverez les instructions détaillées de l'installation chez votre revendeur ; reportez-vous également au Guide de configuration et d'installation de l'interface de montage au mur.





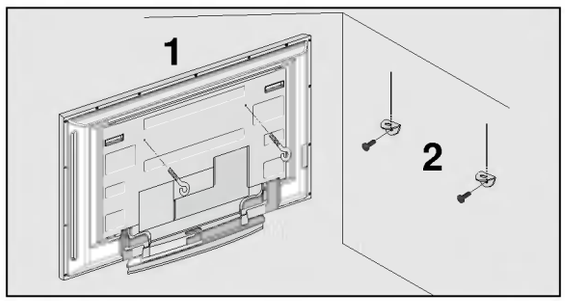


<Pour les modèles 42PC1RV*, 42PC3RV*>
Retirez les vis situées à l'arrière du téléviseur avant d'installer le support de fixation murale.

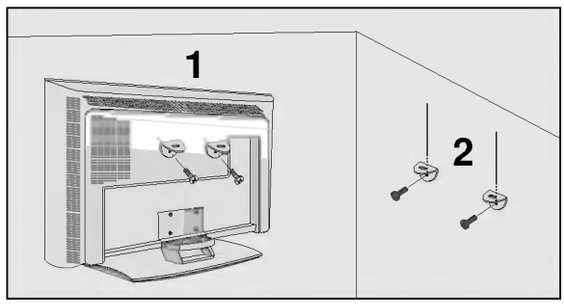
COMMENT FIXER LE SYSTÈME DE MONTAGE AU MUR POUR ÉVITER LA CHUTE DU TÉLÉVISEUR

- Afin d'éviter les accidents et les dégâts causés par la chute du téléviseur, installer celui-ci assez près du mur pour qu'il ne tombe pas lorsqu'il est poussé vers l'arrière et suivre les instructions illustrées ci-dessous montrant comment le fixer au mur pour éviter les chutes en avant. Veiller à ce que les enfants ne se sus-

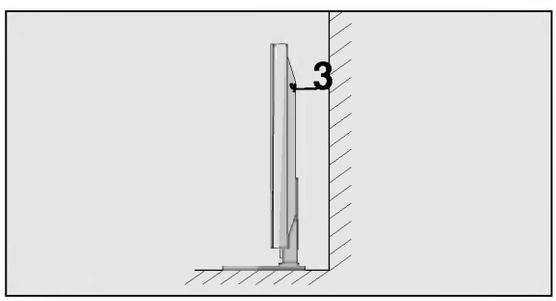
42PC1RV*, 42PC3RV*



26LC2R*, 32LC2R*



1. Utilisez les boulons à œil ou les supports/boulons du téléviseur pour fixer l'appareil au mur, comme indiqué dans l'illustration ci-dessous. (Si avant d'insérer les boulons de l'appareil, ceux-ci sont déjà placés dans la position des boulons à œil, déserrez-les.)
   * Insérez les boulons à œil ou les supports/boulons du téléviseur, puis serrez-les solidement dans les orifices supérieurs.
2. Fixez les supports muraux à l'aide des boulons (non fournis avec l'appareil, vendus séparément). Ajustez la hauteur du support fixé au mur.



3. Utiliser une corde solide (non fournie avec l'appareil, à acheter séparément) pour attacher l'appareil. Pour plus de sécurité, la corde doit être à l'horizontale entre le mur et l'appareil.

REMARQUE

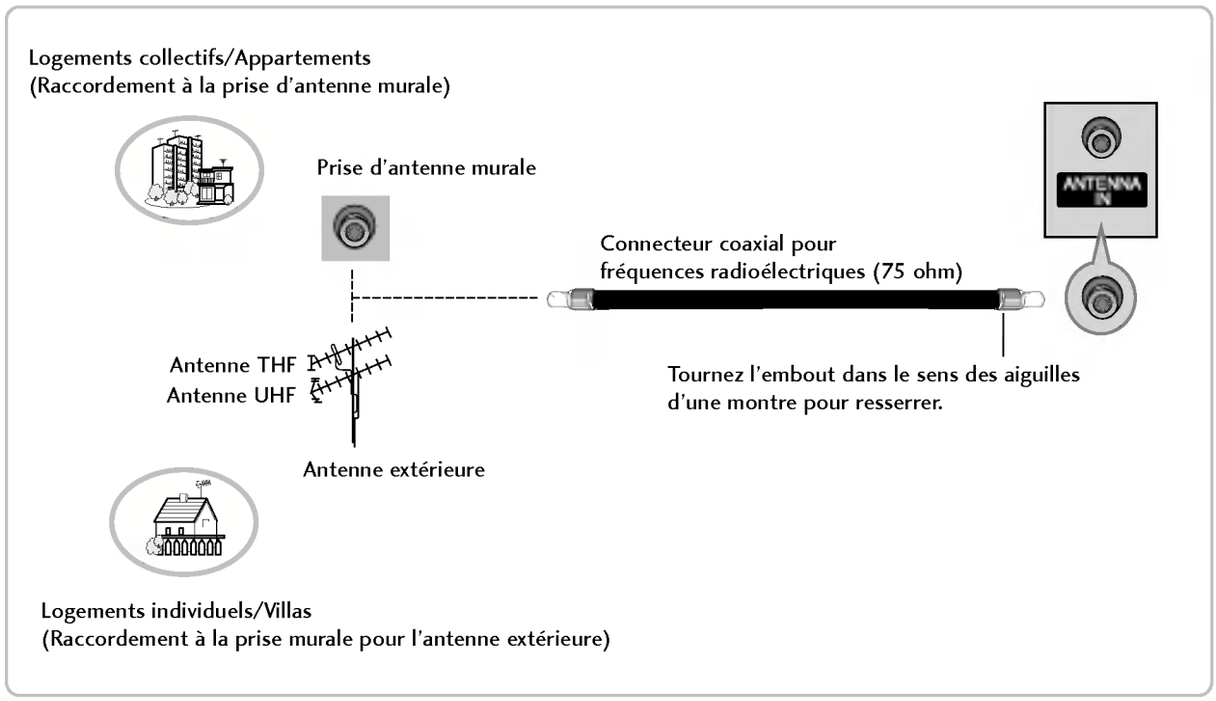
- ► Retirer la corde avant de déplacer l'appareil.
- ► Utiliser un support ou un meuble assez grand et solide pour la taille et le poids de l'appareil.
- ► Pour utiliser l'appareil en toute sécurité, veiller à ce le support fixé au mur soit de la même hauteur que l'appareil.

RACCORDEMENTS ET CONFIGURATION

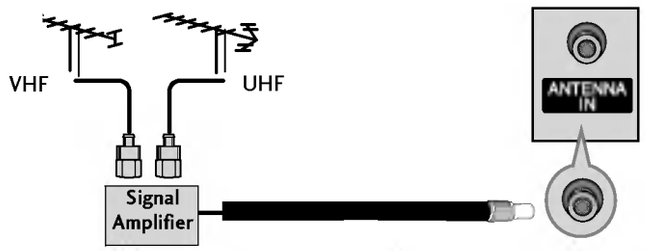
■ Ne jamais brancher le cordon d'alimentation avant d'avoir terminé de raccorder tous les équipements pour ne pas

RACCORDEMENT À UNE ANTENNE

■ Afin d'obtenir la meilleure qualité d'image, réglez la direction de l'antenne.



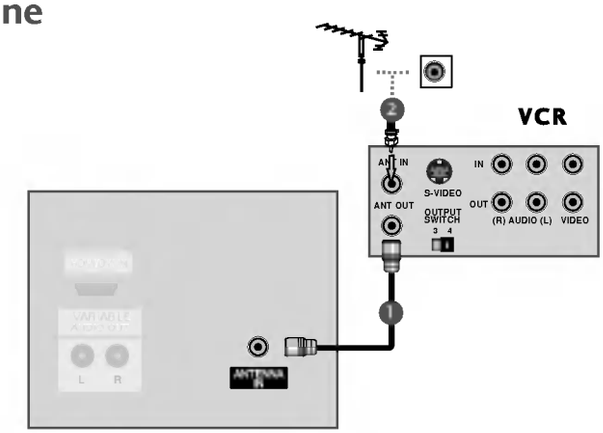
- Pour recevoir une image de meilleure qualité dans les zones où les signaux se reçoivent mal, installez sur l'antenne un amplificateur de signaux comme indiqué sur le schéma de droite.
- Pour acheminer le signal dans deux branchements de télévision, veuillez utiliser un diviseur.



BRANCHEMENT D'UN MAGNÉTOSCOPE

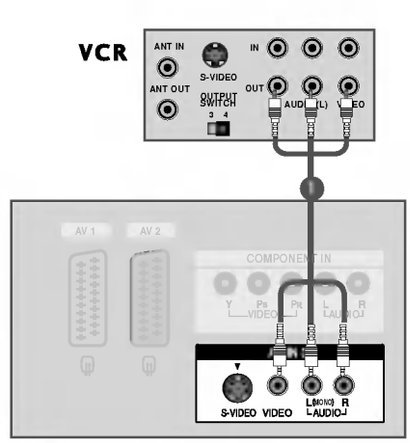
- Afin d'éviter de possibles interférences, veillez à laisser une distance suffisante entre le magnétoscope et le téléviseur.
- Tout particulièrement dans le cas de l'image figée d'un magnétoscope. Il se peut que l'utilisation du format 4:3

Raccordement avec un câble d'antenne



1. Raccordez la prise **ANT OUT** du magnétoscope à la prise **ANTENNA IN** du téléviseur.
2. Raccordez le câble d'antenne à la prise **ANT IN** du magnétoscope.
3. Appuyez sur la touche **PLAY** (LECTURE) du magnétoscope, puis trouvez le canal adéquat entre le téléviseur et le magnétoscope pour pouvoir regarder la télévision.

Raccordement avec un câble RCA



1. Raccordez les câbles **AUDIO/VIDEO** du magnétoscope aux prises AUDIO/VIDÉO du téléviseur.Veuillez respecter les couleurs des prises :(Vidéo =jaune,Audio gauche =blanc et Audio droit =rouge).
2. Insérez une cassette vidéo dans le magnétoscope, puis appuyez sur la touche **PLAY** du magnétoscope (reportez-vous au Mode d 'emploi du magnéto-scope).
3. Sélectionnez la source d 'entrée **AV3** à l 'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.
   -Si vous êtes connectés sur la prise **AV4** située sur le panneau avant,sélectionnez la source d 'entrée **AV4.** (sauf 42PC3RV*)

REMARQUE

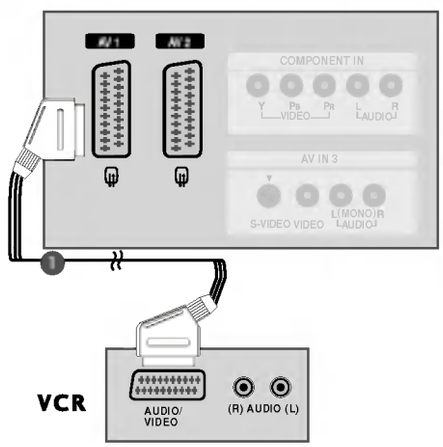
- Si vous avez un magnétoscope mono, raccordez le câble audio du magnétoscope à la prise **AUDIO L/MONO** du téléviseur.

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 20

BRANCHEMENT D'UN MAGNÉTOSCOPE

Raccordement avec une prise Péritel

1. Raccordez la prise Péritel du magnétoscope à la prise Péritel **AV1** du téléviseur.
2. Insérez une cassette vidéo dans le magnétoscope, puis appuyez sur la touche **PLAY** (LECTURE) du magnétoscope (reportez-vous au Mode d'emploi du magnétoscope).
3. Sélectionnez la source d'entrée **AV1** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.
   - Si vous êtes connectés sur la prise péritel **AV2**, sélectionnez la source d'entrée **AV2** .

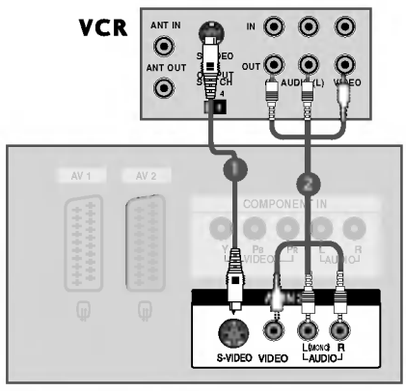


REMARQUE

- Si vous recevez le signal S-VIDEO(Y/C) avec la prise Péritel 2 (AV2), vous devez passer au mode S-Video2.
- Si vous souhaitez utiliser le câble du Péritel, vous devez utiliser le câble Péritel blindé.

Raccordement avec un câble S-Video

1. Raccordez la prise de sortie **S-VIDEO** du magnétoscope à la prise d'entrée **S-VIDEO** du téléviseur. Lorsque vous raccordez un magnétoscope S-Video à la prise S-Video, la qualité de l'image est nettement améliorée.
2. Raccordez le câble audio depuis le magnétoscope jusqu'aux prises **AUDIO** situées du téléviseur.
3. Insérez une cassette vidéo dans le magnétoscope, puis appuyez sur la touche **PLAY** (LECTURE) du magnétoscope (reportez-vous au Mode d'emploi du magnétoscope).
4. Sélectionnez la source d'entrée **AV3** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.



REMARQUE

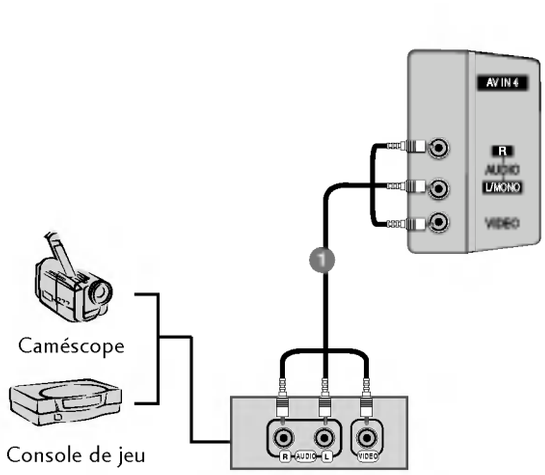
- Si les prises S-VIDEO et VIDEO ont été raccordées simultanément au magnétoscope S-VHS, seul le signal S-VIDEO peut être reçu.

BRANCHEMENTS D'UN ÉQUIPEMENT EXTERNE

1. Raccordez les câbles **AUDIO/VIDÉO** du magnétoscope aux prises AUDIO/VIDÉO du téléviseur. Veuillez respecter les couleurs des prises : (Vidéo = jaune, Audio gauche = blanc et Audio droit = rouge).

2. Sélectionnez la source d'entrée **AV4** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande. (sauf 42PC3R*)
   - Si vous êtes connectés sur la prise **AV IN3** située sur le panneau avant, sélectionnez la source d'entrée **AV3**.

3. Faites fonctionner la source externe correspondante. Reportez-vous au guide de fonctionnement de la source externe.

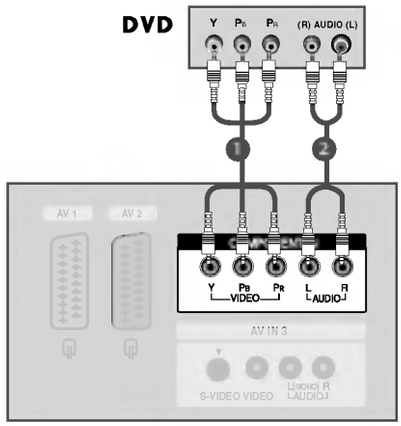


3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 22

BRANCHEMENT D'UN DVD

When connecting with a component cable

1. Raccordez les prises de sortie vidéo (Y, PB, PR) du DVD sur les prises d'entrée **COMPONENT IN VIDEO** du téléviseur.
2. Raccordez les sorties audio du DVD aux prises d'entrée **COMPONENT IN AUDIO** du téléviseur.
3. Mettez votre lecteur DVD sous tension, puis insérez un DVD.
4. Sélectionnez la source d'entrée **Component** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.
5. Reportez-vous au Manuel du lecteur DVD pour suivre les instructions de fonctionnement.



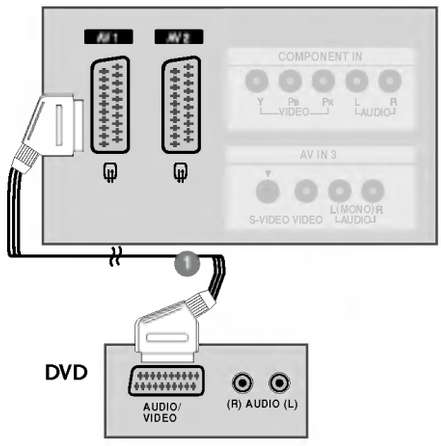
REMARQUE

► **Entrées vidéo composante**
Vous pouvez améliorer la qualité de l'image en branchant le lecteur DVD sur les entrées vidéo composante, comme illustré ci-dessous.

Entrées vidéo composante du téléviseur	Y	P_B	P_R
Sorties vidéo du lecteur DVD	Y	Pb	Pr
	Y	B-Y	R-Y
	Y	Cb	Cr
	Y	P_B	P_R

Raccordement avec un câble Péritel

1. Raccordez la prise Péritel du DVD à la prise Péritel AV1 du téléviseur.
2. Mettez votre lecteur DVD sous tension, puis insérez un DVD.
3. Sélectionnez la source d'entrée **AV1** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.
   - Si vous êtes connectés sur la prise péritel AV2, sélectionnez la source d'entrée **AV2**.

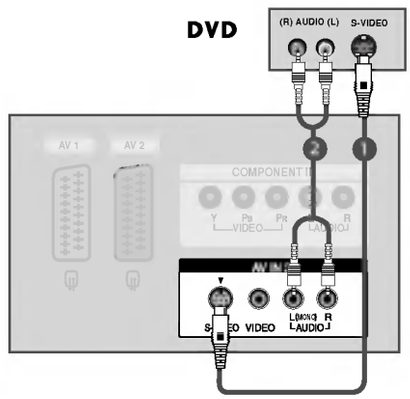


REMARQUE

► Veuillez utiliser le câble Péritel blindé.

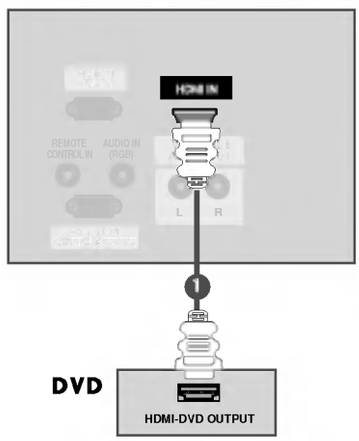
Raccordement avec un câble S-Video

1. Raccordez la prise de sortie S-VIDEO du DVD à la prise d'entrée S-VIDEO du téléviseur.
2. Raccordez les prises de sortie audio du DVD aux prises d'entrée AUDIO du téléviseur.
3. Mettez votre lecteur DVD sous tension, puis insérez un DVD.
4. Sélectionnez la source d'entrée **AV3** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.
5. Reportez-vous au mode d'emploi du lecteur DVD pour suivre les instructions de fonctionnement.



Raccordement avec un câble HDMI

1. Raccordez la prise de sortie HDMI du DVD à la prise d'entrée **HDMI IN** du téléviseur.
2. Sélectionnez la source d'entrée **HDMI** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande
3. Reportez-vous au mode d'emploi du lecteur DVD pour suivre les instructions de fonctionnement.



REMARQUE

- Si vous utilisez un câble HDMI, le téléviseur peut recevoir simultanément des signaux audio et vidéo.
- Si le DVD prend en charge la fonction Auto HDMI, la résolution de sortie du DVD sera automatiquement réglée sur 1280x720p.
- Si le DVD ne prend pas en charge la fonction Auto HDMI, vous devez régler correctement la résolution de sortie. Pour obtenir une qualité d'image optimale, réglez la résolution de sortie du DVD sur 1280x720p.

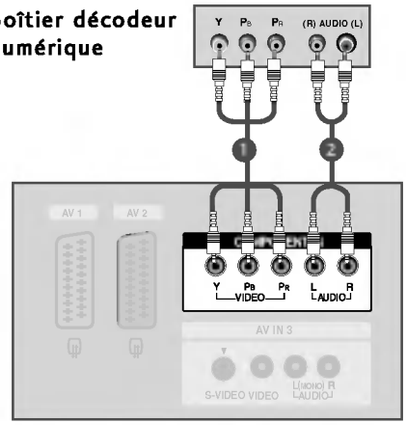
3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 24

BRANCHEMENT D'UN STB (BOÎTIER DÉCODEUR)

Raccordement avec un câble Composante

1. Raccordez les prises de sortie vidéo (Y, PB, PR) du DVD sur les prises d'entrée **COMPONENT IN VIDEO** du téléviseur.
2. Raccordez les sorties audio du DVD aux prises d'entrée **COMPONENT IN AUDIO** du téléviseur.
3. Allumez le boîtier décodeur numérique (reportez-vous au Mode d'emploi du boîtier décodeur numérique).
4. Sélectionnez la source d'entrée **Component** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.

Boîtier décodeur numérique



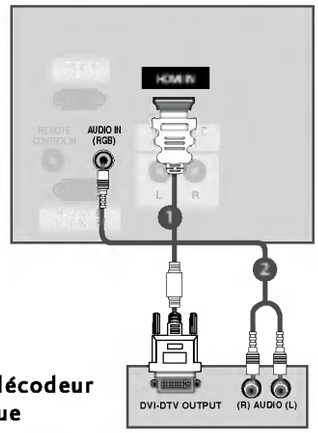
REMARQUE

Signal	Component	RGB-DTV	HDMI
480i/576i	Oui	Non	Oui
480p/576p/720p/1080i	Oui	Oui	Oui

Raccordement avec un câble HDMI à DVI

1. Raccordez la prise de sortie DVI du boîtier décodeur numérique à la prise d'entrée **HDMI IN** du téléviseur.
2. Raccordez les câbles audio du boîtier décodeur numérique à la prise **AUDIO IN (RGB)** du téléviseur.
3. Allumez le boîtier décodeur numérique (reportez-vous au Mode d'emploi du boîtier décodeur numérique).
4. Sélectionnez la source d'entrée **HDMI** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.

Boîtier décodeur numérique

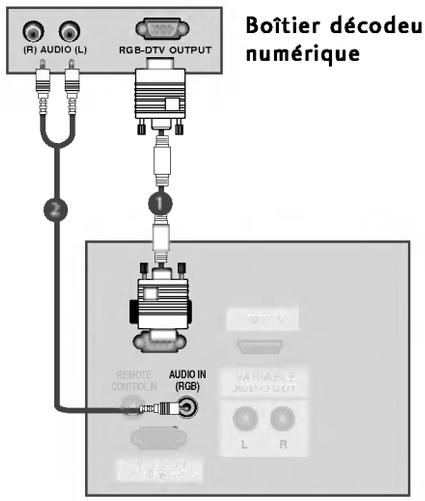


REMARQUE

- Si vous utilisez un câble HDMI, le téléviseur peut recevoir simultanément des signaux audio et vidéo.
- Si le boîtier décodeur numérique prend en charge la fonction Auto HDMI, la résolution de sortie du boîtier décodeur numérique sera automatiquement réglée sur 1280x720p.
- Si le boîtier décodeur numérique ne prend pas en charge la fonction Auto HDMI, vous devez régler correctement la résolution de sortie. Pour obtenir une qualité d'image optimale, réglez la résolution de sortie du boîtier décodeur numérique sur 1280x720p.

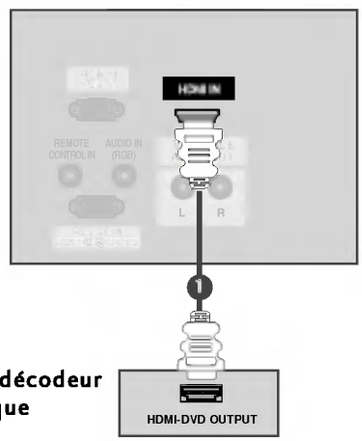
Raccordement avec un câble D-sub à 15 broches

1. Raccordez la prise de sortie RGB du boîtier décodeur numérique à la prise d'entrée **RGB IN (PC/DTV)** du téléviseur.
2. Raccordez les prises de sortie audio du boîtier décodeur numérique à la prise **AUDIO IN (RGB)** du téléviseur.
3. Allumez le boîtier décodeur numérique. (reportez-vous au mode d'emploi du boîtier décodeur numérique).
4. Sélectionnez la source d'entrée **RGB-DTV** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.



Raccordement avec un câble HDMI

1. Raccordez la prise de sortie HDMI du boîtier décodeur numérique à la prise d'entrée **HDMI IN** du téléviseur.
2. Sélectionnez la source d'entrée **HDMI** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.
3. Allumez le boîtier décodeur numérique (reportez-vous au Mode d'emploi du boîtier décodeur numérique).



REMARQUE

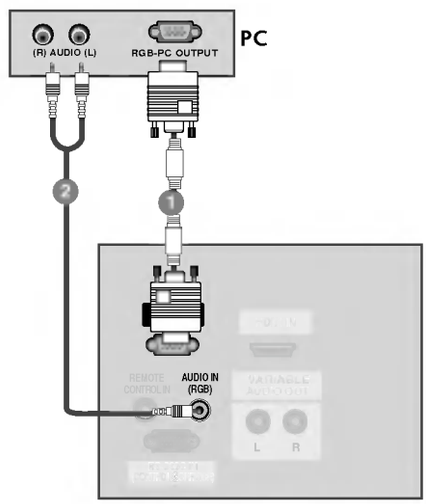
- Si le boîtier décodeur numérique est muni d'une sortie DVI et non d'une sortie HDMI, il est nécessaire d'effectuer un raccordement audio indépendant.
- Si le boîtier décodeur numérique prend en charge la fonction Auto DVI, la résolution de sortie du boîtier décodeur numérique sera automatiquement réglée sur 1280x720p.
- Si le boîtier décodeur numérique ne prend pas en charge la fonction Auto DVI, vous devez régler correctement la résolution de sortie. Pour obtenir une qualité d'image optimale, réglez la résolution de sortie du boîtier décodeur numérique sur 1280x720p.

BRANCHEMENT D'UN PC

■ **Ce téléviseur comprend la fonction Plug and Play, ce qui signifie que l'ordinateur s'adapte automatiquement**

Raccordement avec un câble D-sub à 15 broches

1. Raccordez la prise de sortie RGB de l'ordinateur à la prise d'entrée **RGB IN (PC/DTV)** du téléviseur.
2. Raccordez les prises de sortie audio de l'ordinateur à la prise **AUDIO IN (RGB)** du téléviseur.
3. Allumez l'ordinateur et le téléviseur.
4. Sélectionnez la source d'entrée **RGB** à l'aide de la touche **INPUT** de la télécommande.



REMARQUE

1. Pour bénéficier d'un son et d'une image exceptionnels, raccordez l'ordinateur au téléviseur.
2. É vitez l'affichage prolong é d'une image fig é e à l'é cran.L'image figée pourrait s'incruster sur l'écran. Utilisez un économiseur d'écran.
3. Raccordez l'ordinateur au port RGB INPUT(PC INPUT) du téléviseur ; changez la résolution de sortie de l'ordinateur.
4. Il est possible que du bruit apparaisse selon la résolution, le contraste ou la luminosité en mode PC. Changez alors la résolution du mode PC, modifiez la fréquence de rafraîchissement ou réglez la luminosité et le contraste dans le menu, jusqu'à ce que l'image soit nette. Si la fréquence de rafraîchissement de la carte graphique de l'ordinateur ne peut pas être modifiée, changez la carte graphique de l'ordinateur ou demandez conseil au fabricant de la carte graphique.
5. La synchronisation des fréquences horizontale et verticale est de type séparé.
6. Nous vous recommandons d'utiliser les résolutions suivantes en mode PC : 640x480, 60Hz (42PC1RV*, 42PC3RV*) /1024x768, 60Hz (26LC2R*, 32LC2R*); elles offrent en effet la meilleure qualité d'image.
7. Si la résolution de l'ordinateur est réglée sur UXGA, aucune image ne s'affichera sur l'écran du téléviseur.
8. Raccordez le câble audio de l'ordinateur à l'entrée audio du téléviseur (les câbles audio ne sont pas fournis avec le téléviseur).
9. Si vous utilisez un câble RGB-PC trop long, du bruit peut se produire sur l'écran. Nous vous recommandons d'utiliser un câble inférieur à 5 mètres. Cela vous garantit une qualité d'image optimale.

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 27

Résolution d'affichage prise en charge (mode RGB[PC])
(26LC2R*/ 32LC2R*)

Résolution	Fréquence horizontale(kHz)	Fréquence verticale(Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0
1280x768	47,8	59,9
1360x768	47,7	59,8
1366x768	47,7	59,8

Résolution d'affichage prise en charge (mode RGB[PC])
(42PC1RV*/ 42PC3RV*)

Résolution	Fréquence horizontale(kHz)	Fréquence verticale(Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
848x480	31,5	60,0
852x480	31,5	60,0
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 28

MISE SOUS TENSION DU TÉLÉVISEUR

Pour pouvoir utiliser toutes les fonctions du téléviseur, vous devez mettre celuici sous tension.

Mise sous tension du téléviseur

1. Vous devez tout d'abord raccorder correctement le cordon d'alimentation. Le téléviseur se met alors en mode de veille.
   - Pour allumer le téléviseur lorsque celui-ci est en mode de veille, appuyez sur la touche ⏻/I , INPUT ou PR ▲ / ▼ du téléviseur, ou appuyez sur POWER, TV, INPUT, PR +/- ou sur les touches **numériques (0~9)** de la télécommande.

Réglage du volume

1. Appuyez sur la touche VOL +/- pour régler le volume.
2. Si vous souhaitez couper le son, appuyez sur la touche MUTE.
   Vous pouvez annuler cette fonction en appuyant sur les touches MUTE, VOL +/- ou I/II.

Sélection des programmes

1. Appuyez sur la touche PR +/- ou sur les touches NUMÉRIQUES pour sélectionner un numéro de programme.

Sélection de la langue pour l'affichage écran

- Le menu peut être affiché à l'écran en mode de langue désirée. Il vous suffit de sélectionner la langue de votre choix, ce que nous vous conseillons de faire dès l'installation du téléviseur.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SPÉCIAL**.
2. Appuyer sur le bouton ▶ et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner la **Langue (Language)**.
3. Appuyer sur le bouton ▶ et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner la langue désirée. Toutes les indications à l'écran s'affichent dans la langue choisie.
4. Appuyez plusieurs fois sur la touche **OK**.
5. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir sur l'image normale du téléviseur.



REMARQUE

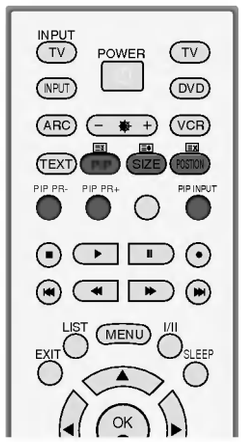
- Si vous décidez de partir en vacances, débranchez la prise de la prise murale.

FONCTIONS SPÉCIALES

PIP (IMAGE SUR IMAGE)

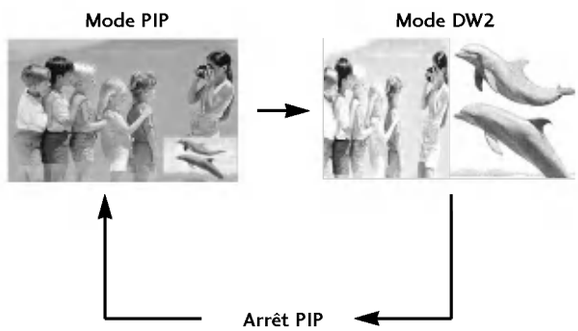
Le mode PIP vous permet de visionner en même temps deux modes différents (sources) sur l'écran de votre téléviseur. Une des deux sources affichera une image agrandie et l'autre un insert plus petit.

La fonction PIP est disponible sous les modes Component, RGB et HDMI. (Cependant,en mode Component, HDMI, la r é solution 480i/576i n'est pas disponible.)



Visionnage en mode PIP

Appuyez sur la touche PIP pour accéder à l'image secondaire. Chaque fois que vous appuyez sur la touche PIP, les options PIP changent selon le schéma ci-dessous.



Sélection de chaîne de l'image secondaire

1. Appuyez sur les touches **PIP PR +/-** pour sélectionner une chaîne de l'image sec-ondaire.
   Le numéro de chaîne sélectionné s'affiche juste en dessous du numéro de chaîne de l'image principale.

3-0323B_1-fr 4/10/06 4:04 PM Page 30

PIP (IMAGE SUR IMAGE)

Sélection de la source d'entrée de l'image secondaire

Appuyez sur la touche **PIP INPUT** pour sélectionner la source d'entrée de l'image secondaire.
Chaque fois que vous appuyez sur la touche **PIP INPUT**, chaque source d'entrée de l'image secondaire s'affiche.

Réglage de la taille de l'image secondaire (mode PIP uniquement)

Appuyez sur la touche **SIZE** pour régler le format de l'image secondaire.
Si vous utilisez la touche **SIZE** sous le mode PIP, vous réglez l'image secondaire.

Déplacement de l'image secondaire (mode PIP uniquement)

Appuyez sur la touche **POSITION**.
Si vous appuyez plusieurs fois sur la touche **POSITION**, l'image se déplace vers la gauche.

TÉLÉTEXTE

Cette fonction n'est pas disponible dans tous les pays.
La fonction Télétexte (ou Texte TOP) est disponible en option. Par conséquent, seuls les postes sur lesquels le système Télétexte a été installé peuvent recevoir les émissions télétexte en utilisant les touches correspondantes.

Le télétexte est un service gratuit diffusé par la plupart des chaînes de télévision. Il propose des informations de dernières minute concernant les actualités, la météo, les programmes TV, les valeurs de la bourse, ainsi que de nombreux autres sujets.

Le décodeur télétexte de ce téléviseur est compatible avec les systèmes SIMPLE, TOP et FASTEXT. Un télétexte SIMPLE (standard) contient un certain nombre de pages, que l'on peut sélectionner en tapant directement le numéro correspondant. TOP (Table Of Page) et FASTEXT offrent des méthodes de sélection de page plus modernes, vous permettant d'afficher une page sans connaître son numéro.

Sélection de la langue du télétexte

1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SPÉCIAL**.
2. Appuyez sur la touche ▶, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Langue(Language)**.
3. Appuyez sur la touche ▶, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Télétexte**.
4. Appuyez sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner la langue de votre choix.
5. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** pour revenir au mode de visionnage normal.

REMARQUE

a. Sélectionnez la langue du télétexte de votre région.
b. Dans le cas contraire, il est possible que le télétexte ne s'affiche pas correctement à l'écran.
c. Cette fonction n'est pas disponible dans tous les pays.

Pour activer/désactiver le télétexte

Pour activer le télétexte, appuyez sur la touche **TEXT**. La première page ou la dernière page sélectionnée s'affiche. Le décodeur de télétexte sélectionne le mode télétexte retransmis par la station. Deux numéros de page, le nom de la chaîne, la date et l'heure sont maintenant affichés sur la première ligne de l'écran. Le premier numéro de page indique votre sélection, tandis que le second indique le numéro de la page actuellement affichée.
Pour désactiver le télétexte, appuyez sur la touche **TEXT**. Le téléviseur réaffiche le mode précédent.

Texte SIMPLE

■ Sélection des pages

1. Tapez les trois chiffres correspondant au numéro de la page avec les touches NUMEROTEES. Si vous tapez un mauvais chiffre, complétez le numéro erroné et recommencez, afin de sélectionner le numéro correct.
2. Pour sélectionner la page précédente ou la page suivante, vous pouvez utiliser la touche **PR+/-**.

FONCTIONS SPÉCIALES

TÉLÉTEXTE

Texte TOP (en option)

- Le guide utilisateur situé en haut de l'écran affiche quatre zones colorées en rouge, vert, jaune et bleu. La zone jaune désigne le groupe suivant, la zone bleue le bloc suivant.

■ Sélection des groupes/blocs/pages

1. La touche BLEU permet de passer d'un bloc au suivant.
2. La touche JAUNE permet de passer au groupe suivant (avec fin de page automatique au bloc suivant).
3. La touche VERTE permet d'afficher la page suivante (avec fin de page automatique au groupe suivant). Vous pouvez également utiliser la touche **PR+**.
4. La touche ROUGE permet de revenir en arrière. Vous pouvez également utiliser la touche **PR-**.

■ Sélection directe des pages

En mode TOP, comme en mode SIMPLE, vous pouvez sélectionner une page télétexte en tapant les trois chiffres correspondant à son numéro avec les touches NUMEROTEES.

FASTEXT

- Les pages télétexte sont codées en fonction des cases colorées figurant en bas de l'écran. Pour sélectionner une page, il suffit d'appuyer sur la touche de couleur correspondante.

■ Sélection des pages

1. Sélectionnez la page d'index en appuyant sur la touche INDEX.
2. Vous pouvez sélectionner les pages codées en fonction des cases colorées en appuyant sur la touche de couleur correspondante.
3. En mode FASTEXT, comme en mode SIMPLE, vous pouvez sélectionner une page télétexte en tapant les trois chiffres correspondant à son numéro avec les touches NUMEROTEES.
4. Pour sélectionner la page précédente ou la page suivante, utilisez la touche **PR+/-**.

Fonctions télétexte spéciales



■ INFORMATIONS CACHEES

Certaines pages contiennent des informations cachées (solutions de devinettes ou d'énigmes, par exemple). Une simple pression sur la touche permet d'afficher les informations cachées.
Une seconde pression cache à nouveau les informations.



■ SIZE (TAILLE)

Cette fonction permet de doubler la taille des lettres à l'écran.
Une simple pression sur la touche agrandit la moitié supérieure de la page.
Une deuxième pression agrandit la moitié inférieure de la page.
Une troisième pression restaure l'affichage initial.



■ MISE A JOUR

Cette fonction permet d'afficher l'image TV, pendant la recherche d'une page télétexte. Le symbole apparaît alors dans le coin supérieur gauche de l'écran. Lorsque la page mise à jour est disponible, le symbole est remplacé par le numéro de la page.
Appuyez sur cette touche pour visualiser la page de télétexte mise à jour.



■ TIME

Pour afficher l'heure en haut à droite de l'écran pendant la retrans-mission d'un programme de télévision. Pour la faire disparaître, appuyez sur la touche. En mode télétexte, pressez le bouton pour sélectionner un numéro de sous-page. Le numéro de sous-page est affiché en bas de l'écran. Pour garder ou changer la sous-page, presser les boutons Rouge/Vert, PR +/- ou NUMEROTEES.
Presser encore pour quitter la fonction.



■ HOLD (STILL)

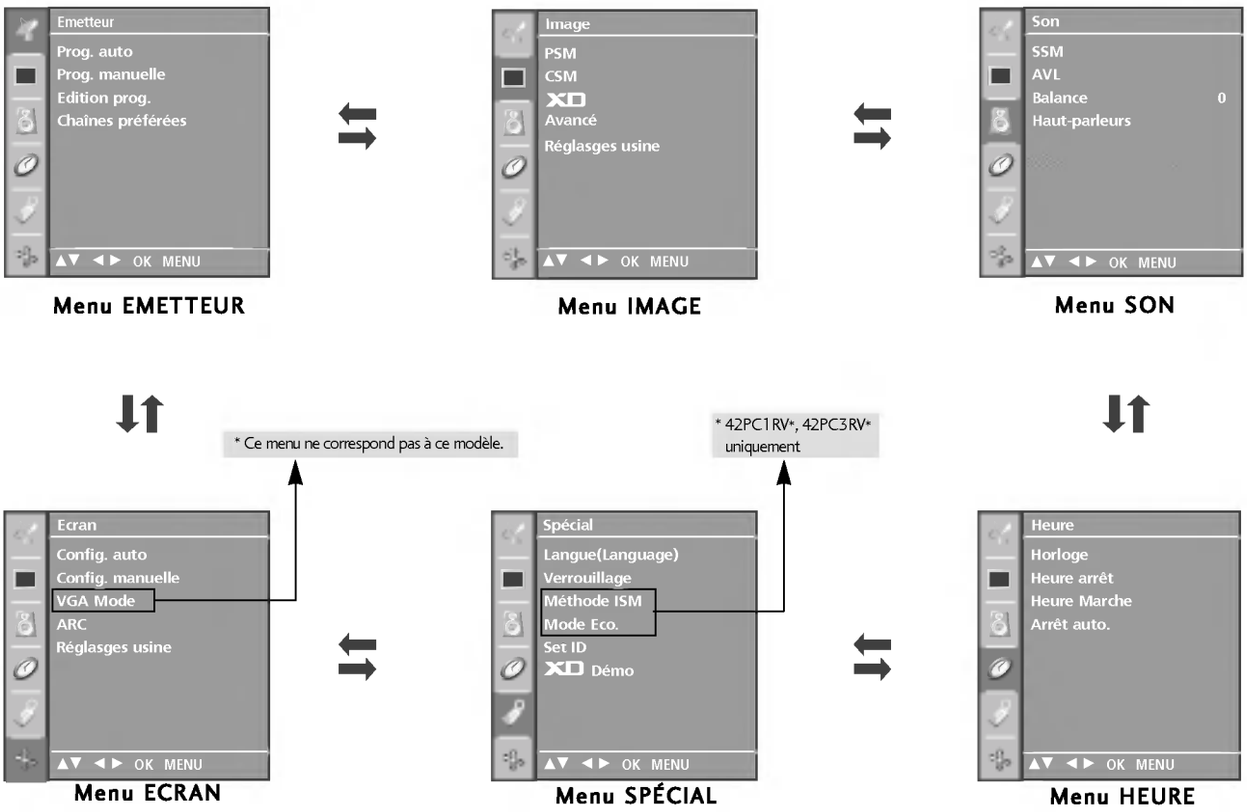
Interrompt le défilement automatique des pages pour les pages télétexte comprenant plusieurs pages écran. Le nombre de pages écran et le numéro de celle qui est actuellement affichée apparaît normalement au-dessous de l'heure. Lorsque vous appuyez sur cette touche, le symbole stop apparaît dans le coin supérieur gauche de l'image et le défilement automatique des pages écran est bloqué.
Une nouvelle pression permet de relancer le défilement.

SÉLECTION ET RÉGLAGE DES MENUS À L'ÉCRAN

Il est possible que l'affichage à l'écran de votre téléviseur soit différent de celui indiqué dans les schémas de ce manuel.

Les exemples de l'affichage à l'écran sont ceux des modèles 42PC1RV*, 42PC3RV*.

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼, pour obtenir l'affichage de chaque menu.
2. Appuyer sur le bouton ▶ et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner une option de menu.
3. Changer le paramétrage d'une option dans le sous-menu ou le menu déroulant avec le bouton ◀ / ▶.
   Vous pouvez vous déplacer vers le menu supérieur en appuyant sur la touche **OK** ou sur la touche **MENU**.



NOTE

a. La fonction OSD (Menu à l'écran) vous permet de régler le menu de l'écran à votre convenance car cette fonction est pourvue d'une présentation graphique.

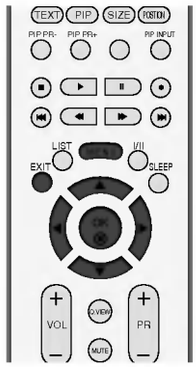
b. Il est possible que l'OSD (Menu à l'écran) de ce Mode d'emploi soit différent de celui de votre téléviseur ; il est effectivement donné à titre d'exemple pour faciliter la configuration du téléviseur.

c. En mode Télétexte, les menus ne sont pas disponible.

MÉMORISATION DES CHAÎNES

Votre téléviseur peut mémoriser jusqu'a 100 chaînes, sous forme de numéros (de 0 à 99). Une fois les chaînes programmées, vous pouvez les visionner l'une après l'autre en utilisant la touche PR +/- ou les touches NUMEROTEES.
Vous avez la possibilité d'effectuer la programmation en mode automatique ou en mode manuel.

Cette méthode permet de mémoriser tous les programmes qui peuvent être reçus. Nous vous recommandons d'utiliser la programmation automatique lors de l'installation du téléviseur.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **EMETTEUR**.



2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Prog. auto**.

3. Appuyez sur la touche ►, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Système**.

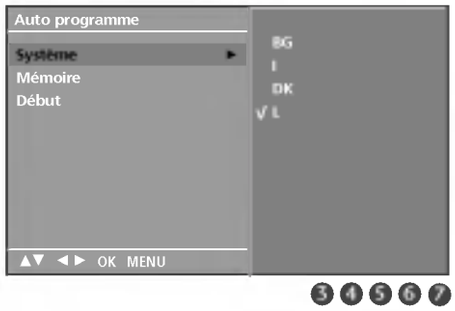


4. Appuyez sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner un menu du système TV ;
   L : SECAM L/L' (France)
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europe/Europe de l'Est/Asie/ Nouvelle-Zélande/Moyen-Orient/Afrique/Australie)
   I : PAL I/II (Royaume-Uni/Irlande/Hong Kong/Afrique du Sud)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (Europe de l'Est/Chine/Afrique/CEI)

5. Sélectionnez **Mémoire** avec la touche ▲ / ▼.

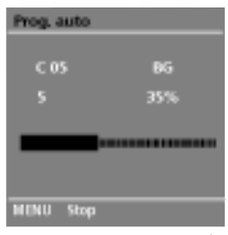
6. Appuyez sur les touches ◄ / ► ou sur les touches NUMÉRIQUES pour sélectionner le numéro de chaîne de départ. Si vous utilisez les touches NUMÉRIQUES, tout numéro inférieur à 10 doit être précédé du chiffre "**0**"; par ex. : "**05**" pour 5.

7. Sélectionnez **Début** avec la touche ▲ / ▼.



8. Lancez la programmation automatique en appuyant sur la touche ►. Toutes les chaînes qui peuvent être reçues sont mises en mémoire. Pour les chaînes qui reçoivent les informations VPS (Video Programme Service), PDC (Programme Delivery Control), Télétexte, le nom de la chaîne est mémorisé. Si aucun nom de chaîne peut être associé à une chaîne, le numéro de canal est attribué et mémorisé sous la forme **C** (V/UHF 01-69) ou **S** (Câble 01-47), suivi d'un numéro.

   Pour arrêter la programmation automatique, appuyez sur la touche **MENU**.
   En fin de programmation automatique, le mode Edition programmes apparaît à l'écran. Pour éditer le programme mémorisé, reportez-vous à la section 'Edition des programmes'.



9. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 36

PROGRAMMATION MANUELLE

Manual programme lets you manually tune and arrange the stations in whatever order you desire.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **EMETTEUR**.
2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Prog. manuelle**.
3. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Mémoire**.
4. Appuyez sur les touches ◄ / ► ou sur les touches NUMÉRIQUES pour sélectionner le numéro de chaîne de votre choix (de 0 à 99). Si vous utilisez les touches NUMÉRIQUES, tout numéro inférieur à 10 doit être précédé du chiffre '**0**' ; par ex. : '**05**' pour 5.
5. Sélectionnez **Système** avec la touche ▲ / ▼.
6. Appuyez sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner un menu du système TV ;
   L : SECAM L/L' (France)
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europe/Europe de l'Est/Asie/ Nouvelle-Zélande/Moyen-Orient/Afrique/Australie)
   I : PAL I/II (Royaume-Uni/Irlande/Hong Kong/Afrique du Sud)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (Europe de l'Est/Chine/Afrique/CEI)
7. Sélectionnez **Tuner** avec la touche ▲ / ▼.
8. Appuyez sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **V/UHF** ou **Câble**.
9. Appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Canal**.
10. Vous pouvez également sélectionner la chaîne de votre choix à l'aide des touches ◄ / ► ou des touches NUMÉRIQUES. Si c'est possible, sélectionnez le numéro de chaîne directement avec les touches numériques. Tout nombre inférieur à 10 doit être précédé du chiffre '**0**' ; par ex. : '**05**' pour 5.
11. Appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Recherche**.
12. Appuyez sur le bouton ◄ / ► pour commencer la recherche. La recherche s'arrête lorsqu'une chaîne est trouvée.
13. Appuyez sur la touche **OK** pour le mémoriser.
14. Pour programmer une autre station, répétez éstapes 3 à 13.
15. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2

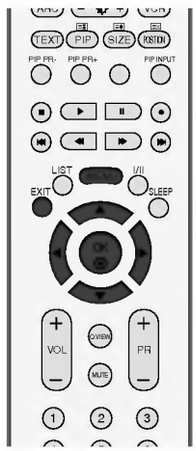


3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 37

RÉGLAGE DE PRÉCISION

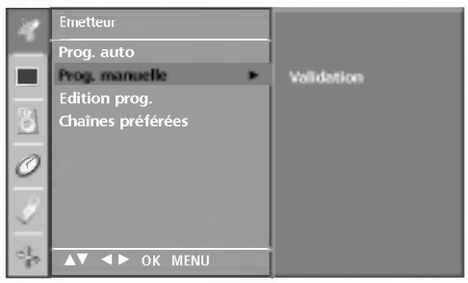
En règle générale, le Réglage de précision ne s'avère nécessaire que lorsque la qualité de réception est médiocre.



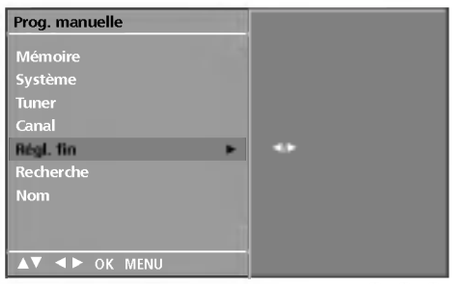
1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **EMETTEUR**.
2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Prog. manuelle**.
3. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Régl. fin**.
4. Appuyez sur le bouton ◄ / ► pour procéder à un Réglage de précision de l'image et du son.
5. Appuyez sur la touche **OK** pour le mémoriser.
6. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2

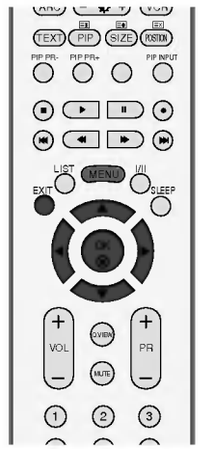


3 4 5

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 38

AFFECTATION D'UN NOM À UNE CHAÎNE

Vous pouvez aussi affecter à chaque numéro un nom de cinq lettres.



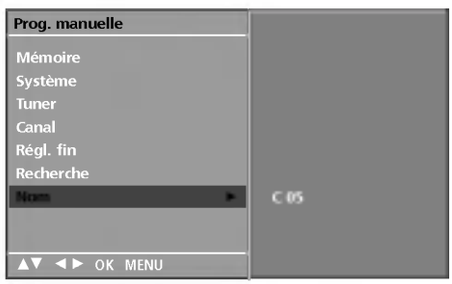
1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **EMETTEUR**.
2. Appuyer sur la touche ▶ et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Prog. manuelle**.
3. Appuyer sur la touche ▶ et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Nom**.
4. Appuyer sur la touche ▶ et la touche ▲ / ▼. Vous pouvez utiliser un espace, le signe +, -, un chiffre de **0** à **9** ou une lettre de l'alphabet, de **A** à **Z**.
5. Appuyez sur les touches ◀ / ▶ pour sélectionner la position, puis choisissez le deuxième caractère et ainsi de suite.
6. Appuyez sur la touche **OK** pour le mémoriser.
7. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2

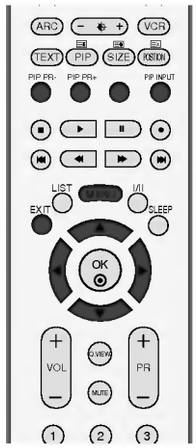


3 4 5 6

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 39

EDITION DES PROGRAMMES

Cette fonction vous permet de supprimer ou de sauter les programmes mémorisés. Vous pouvez également déplacer des chaînes vers d'autres numéros de programmes ou effectuer une copie vers les numéros de programmes suivants.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **EMETTEUR**.

2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Edition prog.**.

3. Appuyez sur la touche ► pour afficher le menu correspondant au mode Programme edit.



1

■ Supprimer un programme

1. Sélectionnez le programme que vous voulez supprimer à l'aide de la touche▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Appuyez sur la touche ROUGE deux fois. Le programme sélectionné est supprimé et tous les programmes suivants sont avancés d'un rang dans la programmation.

■ Copier un programme

1. Sélectionnez le programme que vous voulez copier à l'aide de la touche ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Appuyez sur la touche VERTE. Tous les programmes suivants sont avancés d'un rang dans la programmation, vers le numéro suivant dans la table.

■ Déplacer un programme

1. Sélectionnez le programme que vous voulez déplacer à l'aide de la touche ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Appuyez sur la touche JAUNE.
3. Déplacez le programme vers le numéro de programme souhaite, à l'aide de la touche ▲ / ▼ / ◄ / ►.
4. Appuyez de nouveau sur la touche JAUNE pour désactiver cette fonction.



2

■ Sauter un programme

1. Sélectionnez le programme que vous voulez sauter à l'aide de la touche ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Appuyez sur la touche BLEU. Le programme sauté devient bleu.
3. Appuyez de nouveau sur la touche BLEU pour libérer le programme sauté. Losqu'un numéro de programme est sauté, cela veut dire que vous ne pourrez pas le sélectionner en utilisant la touche ▲ / ▼ pendant le fonctionnement normal de la télévision. Si vous voulez trouver directement le programme sauté, saisissez le numéro de programme en utilisant les touches NUMEROTEES ou sélectionnez-le en menu 'Edition ou Table des programmes'.



3

4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 40

CHAÎNES PRÉFÉRÉES

Cette fonction vous permet de sélectionner directement votre programme favori.

Presser FAV pour sélectionner le programme favori enregistré.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **EMETTEUR**.



1

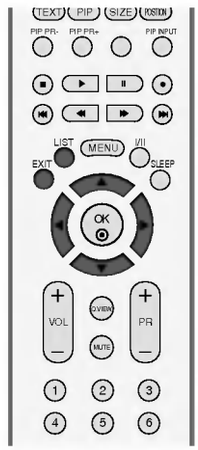
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Chaînes préférées**
3. Appuyez sur la touche ►.
4. Sélectionnez - - - - - - avec la touche ▲ / ▼.
5. Sélectionnez une chaîne de votre choix à l'aide des touches ◄ / ► ou des touches NUMÉRIQUES. Tout nombre inférieur à 10 doit être précédé du chiffre '**0**' ; par ex. : '**05**' pour 5.
6. Pour enregistrer un autre programme, répétez les étapes 4 au 5. Vous pouvez enregistrer jusqu'à 8 programmes.
7. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



2 3 4 5

TABLE DES PROGRAMMES

Vous pouvez vérifier les programmes enregistrés en mémoire en affichant la table des programmes.



■ Affichage de la table des programmes

Appuyez sur la touche **LIST** pour afficher la table des programmes.

La première page de la table des programmes s'affiche.

Elle contient dix programmes.



REMARQUE

a. Certains numéros de programmes peuvent apparaître en bleu. Il s'agit des programmes que vous avez sautés en mode Ranger les programmes.

b. Pour certains programmes, le numéro de canal figure sur la table des programmes : aucun nom de chaîne n'est attribué.

■ Sélection d'un programme dans la table

Sélectionz le prograames pauvent avec la touche ▲ / ▼ / ◄ / ►.

Appuyez ensuite sur la touche **OK**.

Le téléviseur affiche la programme sélectionné.

■ Pour faire défiler la table des programmes

La liste des programmes est composée de 10 pages et peut donc contenir jusqu'à 10 programmes. Pour passer d'une page à l'autre, utilisez la touche ▲ / ▼ / ◄ / ►.

Appuyez sur la touche **LIST** pour revenir au visionnage du téléviseur.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 42

PSM (MÉMORISATION DES PARAMÈTRES DE L'IMAGE)

Dynamique Sélectionnez cette option pour afficher une image nette.

Standard État d'affichage de l'écran le plus utilisé et le plus naturel.

Doux Sélectionnez cette option pour afficher une image douce.

Utilisateur 1/2 Sélectionnez cette option pour utiliser les réglages définis par l'utilisateur.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **IMAGE** .

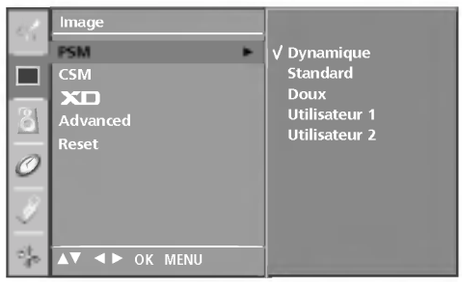


1

2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Préréglages image**.

3. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Dynamique**, **Standard**, **Doux**, **Utilisateur 1** ou **Utilisateur 2**.

4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



2 3

- PSM permet de régler le téléviseur de façon à obtenir une image parfaite. Sélectionnez la valeur prédéfinie dans le menu PSM selon la catégorie du programme.
- Les réglages **Dynamique**, **Standard** et **Doux** sont réglés en usine et ne peuvent donc pas être modifiés.

RÉGLAGE DE L'IMAGE (PSM - OPTION UTILISATEUR)

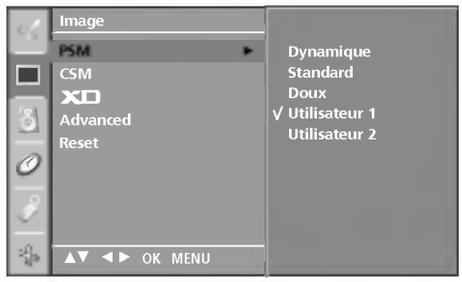
Contraste Règle la différence entre les niveaux clairs et foncés de l'image.
Luminosité Augmente ou réduit les niveaux de blanc de l'image.
Couleur Règle l'intensité de toutes les couleurs.
Netteté Règle le niveau de netteté des coins entre les zones claires et foncées de l'image. Plus le niveau est bas, plus l'image est nette.
Teinte Règle l'équilibre entre les niveaux de rouge et de vert.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **IMAGE** .
2. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Préréglages image**.
3. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Utilisateur 1** ou **Utilisateur 2**.
4. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner l'option d'image de votre choix (**Contraste**, **Luminosité**, **Couleur**, **Netteté** et **Teinte**).
5. Appuyez sur les touches ◄ / ► pour effectuer les réglages de votre choix.
6. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2 3



4 5

REMARQUE

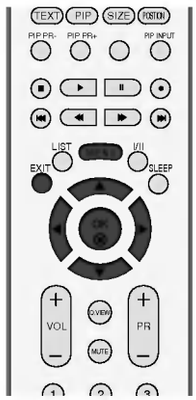
► Vous ne pouvez pas régler la couleur, la netteté ou la teinte selon votre choix en mode RGB-PC.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 44

CSM (TEMPÉRATURE DE COULEUR)

Pour réinitialiser les valeurs prédéfinies, sélectionnez l'option Normal (Plat).

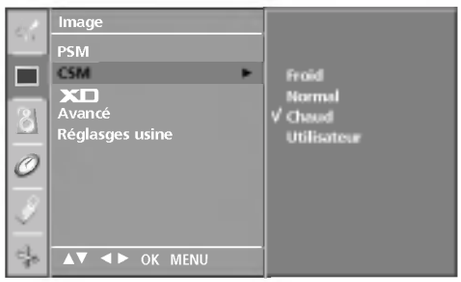
Choisissez un des réglages de couleur automatiques. Réglez sur Warm (Chaud) pour augmenter les couleurs chaudes, telles que le rouge, ou sur Cool (Froid) pour afficher des couleurs moins intenses, comme par exemple le bleu.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **IMAGE** .
2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Temp de coul.**
3. Appuyez sur la touche ▲ / ▼, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Froid**, **Normal**, **Chaud** ou **Utilisateur**.
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



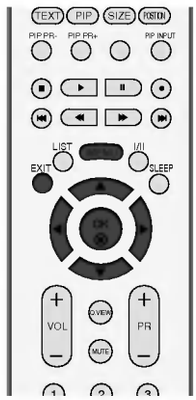
1



2 3

RÉGLAGE MANUEL DE LA COULEUR (CSM - OPTION UTILISATEUR)

Vous pouvez régler la température des couleurs rouge, vert et bleu à votre convenance.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **IMAGE** .



2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Temp de coul.**

3. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Utilisateur**.



4. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Rouge**, **Vert** ou **Bleu**.

5. Réglez le niveau avec la touche ◄ / ►.



6. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 46

FONCTION XD

XD est la seule technologie d'amélioration de l'image de LG Electronic qui vous permette d'afficher des sources haute définition grâce à un algorithme avancé de traitement de signaux numériques.

Ce menu est activé après avoir sélectionné User1 (Utilisateur 1) ou User2 (Utilisateur 2) du menu PSM.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **IMAGE** .
2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **XD**.
3. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Auto** ou **Manuel**.
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

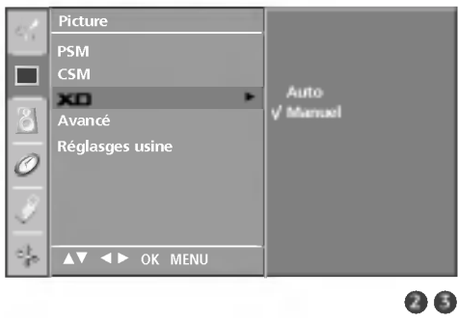


1

* Sélection de Manual (Manuel)

Ce menu est activé après avoir sélectionné **Utilisateur1** ou **Utilisateur2** du menu **PSM.**

1. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **XD Contraste**, **XD Couleur**, ou **XD NR**.
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Marche** or **Arrêt**..
3. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



2 3



1 2

- **XD Contraste :** Optimise le contraste automatiquement selon la luminosité.
- **XD Color :** Règle les couleurs automatiquement pour reproduire le mieux possible les couleurs naturelles.
- **XD NR :** Supprime le bruit là où le point ne puisse pas endommager l'image originale.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 47

AVANCÉ – CINÉMA

Permet de régler le téléviseur de façon à obtenir la meilleure qualité d'image pour le visionnage de films.

Lorsque vous sélectionnez Cinema (Cinéma) (Mode déroulant 3:2 ou mode Cinema Correction), le téléviseur convertit les vidéos de 24 images par secondes en videos de 30 images par seconde pour une visualisation optimale.

Cette fonction est disponible uniquement en modes TV analogique, AV, S-Video et Component 480i/576i.



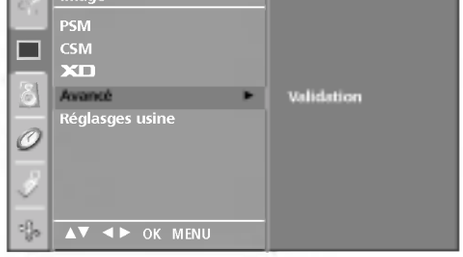
1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **IMAGE** .



1

2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Avancé**.

3. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Cinéma**.



2 3

4. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Marche** or **Arrêt**.

5. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



4

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 48

AVANCÉ – NIVEAU NOIR

Lorsque vous visionnez un film, cette fonction règle automatiquement le téléviseur de manière à ce qu'il restitue la meilleure qualité d'image possible. Réglage du contraste et de la luminosité de l'écran à l'aide du niveau noir.

Cette fonction est disponible dans les modes suivants : AV (NTSC-M), S-Video (NTSC-M) ou HDMI.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **IMAGE**.



1

2. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Avancé**.

3. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Cinéma** ou **Niveau noir**.

4. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Marche**, **Arrêt**, **Bas** ou **haut**.



2 3

- **Bas :** l'image devient plus sombre.
- **Haut :** l'image devient plus lumineuse.

5. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



2 3

RESTAURATION DES PARAMÈTRES USINE



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **IMAGE** .

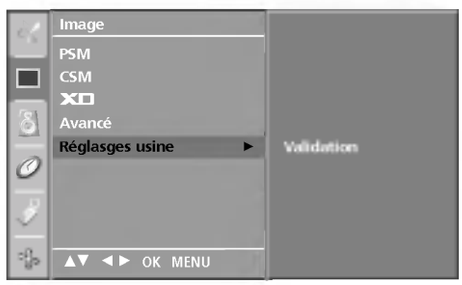
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Réglasges usine**.

3. Appuyez sur la touche ► pour réinitialiser la valeur réglée..

• Permet de rétablir les paramètres par défaut de PSM, CSM, XD et Advanced (Avancé).



1



2 3

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 50

SSM (PRÉRÉGLAGES SON)

Vous pouvez sélectionner les paramètres son de votre choix : Surround MAX, Flat (Normal), Music (Musique), Movie (Film) ou Sports ; vous pouvez également régler la fréquence son de l'égaliseur.

La fonction SSM (Préréglages son)vous permet de bénéficier d'une meilleure qualité de son sans aucun réglage particulier,car le téléviseur règle automatiquement les effets sonores selon le contenu du programme en cours.

Lorsque vous réglez manuellement l'égaliseur de son, la fonction **SSM** passe automatiquement en mode **Utilisateur**.

Les options **Surround Max**, **Plat**, **Musique**, **Film** et **Sports** sont prédéfinies en usine et ne peuvent donc pas être modifiées.

Surround Max Sélectionnez cette option pour avoir un son réaliste.

Plat Son le plus puissant et le plus naturel.

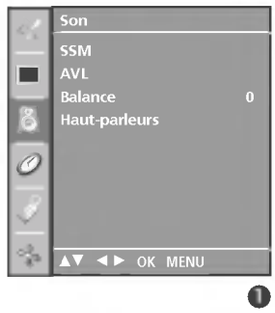
Musique Sélectionnez cette option pour bénéficier d'un son original lorsque vous écoutez de la musique.

Film Sélectionnez cette option pour bénéficier d'un son sublime.

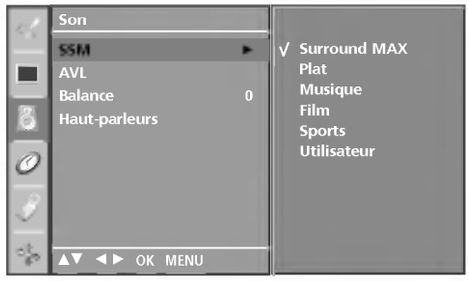
Sports Sélectionnez cette option pour regarder des émissions de sport.

Utilisateur Sélectionnez cette option pour utiliser les réglages définis par l'utilisateur.





1



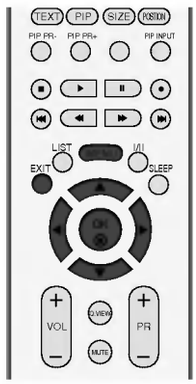
2 3

1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SON**.
2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Préréglages son**.
3. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Surround MAX**, **Plat**, **Musique**, **Film**, **Sports** ou **Utilisateur**.
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 51

RÉGLAGE DE LA FRÉQUENCE DU SON (SSM – OPTION UTILISATEUR)

Adjust the sound equalizer.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SON**.

2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Préréglages son**.

3. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Utilisateur**.

4. Appuyez sur la touche ►.

5. Sélectionnez une fréquence de son en appuyant sur les touches ◄ / ►.

   Réglez le niveau sonore selon votre choix en appuyant sur les touches ▲ / ▼.

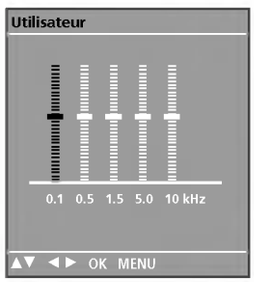
6. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2 3 4

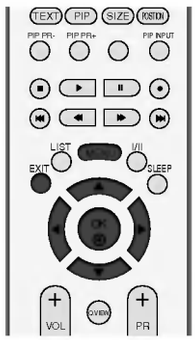


5

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 52

CONTRÔLE AUTOMATIQUE DU VOLUME (AVL)

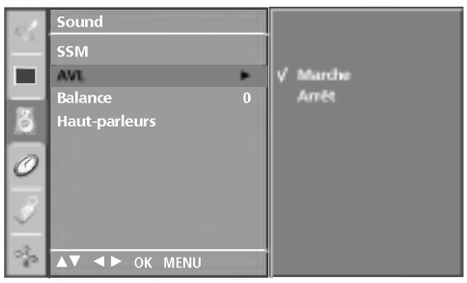
AVL automatically keeps on an equal volume level even if you change programmes.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SON**.
2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **AVL**.
3. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**.
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2 3

RÉGLAGE DE LA BALANCE

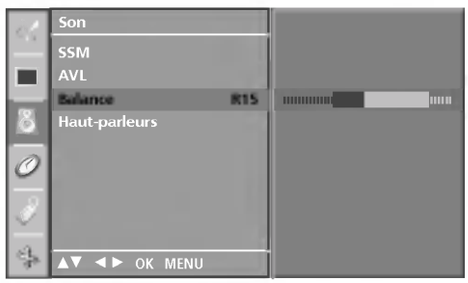
Vous pouvez régler l'équilibre du son du haut-parleur selon votre choix.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SON**.
2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Balance**.
3. Appuyez sur la touche ►, puis utilisez les touches ◄ / ► pour effectuer les réglages de votre choix.
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2 3

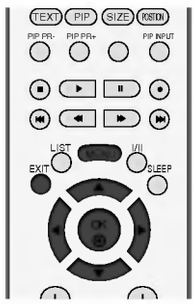
3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 54

HAUT-PARLEUR

Vous pouvez régler le statut des haut-parleurs du téléviseur.

En modes AV, COMPONENT, RGB[PC], RGB[DTV] et HDMI, le son du haut-parleur interne peut être reproduit même s'il n'y a aucun signal vidéo.

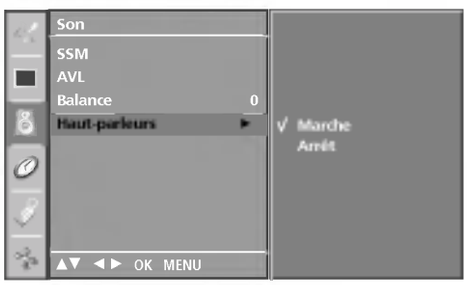
Si vous souhaitez utiliser votre système hi-fi stéréo externe, éteignez les haut-parleurs du téléviseur.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **MENU** et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SON**.
2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Haut-parleurs**.
3. Appuyez sur la touche ► puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**.
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

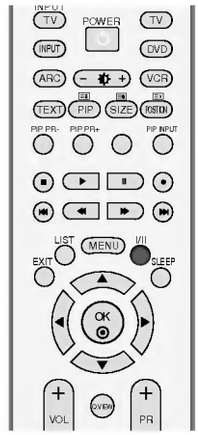


1



2 3

RÉCEPTION STÉRÉO/BILINGUE



Lorsqu'un programme est sélectionné, les paramètres son apparaissent sur l'écran, après la disparition des informations relatives au numéro de programme et un nom à une chaîne.

DUAL I permet de retransmettre la langue originale sur les haut-parleurs.

DUAL II permet de retransmettre la langue du doublage sur les haut-parleurs.

DUAL I+II permet de retransmettre une langue sur chaque haut-parleur.

Diffusion	Affichage écran (OSD)
Mono	**MONO**
Stéréo	**STEREO**
Dual (bilinge)	**DUAL I**

■ Sélection du son mono

Si le signal stéréo est faible, l'émission sera meilleure en mono. Pour passer en mono, appuyez sur la touche I/II. Pour repasser en stéréo, rappuyez sur la touche I/II.

■ Sélection de la langue pour les émissions bilingues

Si une émission est diffusée en deux langues, vous pouvez sélectionner **DUAL I**, **DUAL II** ou **DUAL I+II** en appuyant une ou plusieurs fois sur la touche I/II.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 56

RÉCEPTION NICAM

Votre magnétoscope est équipé d'un décodeur de son numérique, qui vous permet de recevoir un son numérique NICAM (Near Instantaneous Compressed Audio Multiplexing) d'excellente qualité.

La sortie audio peut être sélectionnée en fonction du type d'émis-sion reçue avec la touche I/II.

1. Lorsque vous recevez un son NICAM mono, sélectionnez **NICAM MONO** ou FM MONO.
2. Lorsque vous recevez un son NICAM stéréo, sélectionnez **NICAM STEREO** ou FM MONO. Si le signal stéréo est mauvais, passez en mono.
3. Lorsque vous recevez un son NICAM dual (bilingue), sélection-nez **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II** ou **NICAM DUAL I+II** ou **MONO**.

SÉLECTION DE LA SORTIE AUDIO

En mode AV, S-Video, Component, RGB, HDMI vous pouvez diriger la sortie son vers le haut-parleur droit ou gauche.

Pour sélectionner la sortie audio, appuyez une ou plusieurs fois sur la touche I/II.

L+R: Le signal audio de l'entrée audio L sort sur le haut-parleur gauche, le signal audio de l'entrée R sur le haut-parleur droit.
L+L: Le signal audio de l'entrée audio L sort sur les haut-par leurs droit et gauche.
R+R: Le signal audio de l'entrée audio R sort sur les haut-par leurs droit et gauche.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 57

MENU DU TÉLÉVISEUR Menu HEURE

CLOCK SETUP

Vous devez régler l'horloge avant d'utiliser la fonction de mise en marche/arrêt automatique.

Si une panne de courant a lieu ou si le téléviseur est débranché, il est possible que l'heure en cours se dérègle ; dans ce cas, vous devez réinitialiser l'horloge.



1. Appuyez le bouton **MENU**, ensuite le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **HEURE**.



1

2. Appuyer sur la touche ► et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Horloge.**

3. Appuyez sur les touches ►, puis ▲ / ▼ pour régler les heures.

4. Appuyez sur les touches ►, puis ▲ / ▼ pour régler les minutes.



2 3 4

5. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 58

MINUTEUR DE MISE EN MARCHE/ARRÊT

Le minuteur de mise en arrêt commute automatiquement l'appareil à la position stand-by après que le temps de préréglage se soit écoulé.

Si aucune touche de la télécommande n'est activée durant les deux heures qui suivent la mise en service ,l'appareil s'arrêtera automatiquement.

Cette fonction de "démarrage et arrêt automatique à heure schoisie" est une programmation journalière.

L'arrêt automatique prime sur la mise en marche automatique si la même heure est programmée pour chacune de ces fonctions.

Le téléviseur doit être en mode veille pour pouvoir se mettre automatiquement en marche.



1. Appuyez le bouton **MENU**, ensuite le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **HEURE**.

2. Appuyer sur la touche ▶ et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Heure arrêt/Heure Marche.**

3. Appuyer sur la touche ▶ et la touche ▲ / ▼ pour sélectionner la **Marche.**
   - Pour annuler la mise en marche/arrêt automatique, appuyez sur la touche ▲ / ▼ pour sélectionner **Arrêt**.

4. Appuyez sur les touches ▶, puis ▲ / ▼ pour régler les heures.

5. Appuyez sur les touches ▶, puis ▲ / ▼ pour régler les minutes.

6. **Fonction On Timer (Heure marche) uniquement**
   - **Programme:** appuyez sur la touche ▶, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le programme.
   - **Volume:** appuyez sur la touche ▶, puis sur les touches ▲ / ▼ pour régler le niveau du volume lors de la mise sous tension.

7. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2 3



4 5 6

ARRÊT AUTO.

Si cette fonction est activée et qu'il n'y a aucun signal d'entrée, le téléviseur s'éteint automatiquement après 10 minutes.



1



2 3

1. Appuyez le bouton **MENU**, ensuite le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **HEURE**.
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Arrêt auto.**.
3. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Marche** or **Arrêt**..
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

MISE EN VEILLE

Il n'est pas nécessaire d'éteindre le téléviseur avant d'aller vous coucher.



1. Appuyez plusieurs fois sur la touche **SLEEP** pour sélectionner le nombre de minutes. L'option ' **- - -** ' apparaît tout d'abord à l'écran, suivie des options de mise en veille suivantes : 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180 et 240 minutes.
2. Lorsque le nombre de minutes que vous avez réglé s'affiche à l'écran, la minuterie démarre.

REMARQUE

- ► Pour savoir combien de minutes il reste avant que le téléviseur ne s'éteigne, appuyez une fois sur la touche **SLEEP**.
- ► Pour annuler la mise en veille, appuyez plusieurs fois sur la touche **SLEEP** jusqu'à ce que ' **- - -** ' apparaisse.
- ► Si vous éteignez l'appareil, le paramètre sélectionné est annulé.

MENU DU TÉLÉVISEUR Menu SPÉCIAL

VERROUILLAGE

- Le téléviseur peut être réglé de manière à ce que la télécommande soit indispensable pour contrôler ses différentes fonctions.

  Cela permet d'interdire éventuellement l'utilisation du téléviseur.

  Ce téléviseur est programmé pour mémoriser les dernières options qui ont été configurées, même si celui-ci est éteint.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SPÉCIAL**.

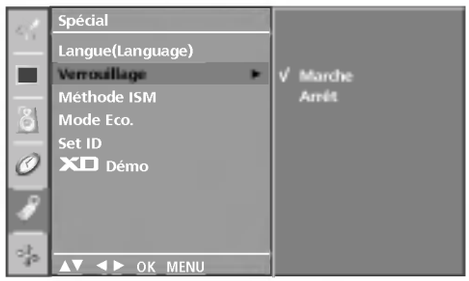
2. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Verrouillage**.

3. Appuyer sur le bouton ► et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**.

4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



❶



❷ ❸

REMARQUE

- Lorsque le **Verrouillage** est '**Marche**' et que le téléviseur est hors tension, appuyez sur les touches ⏻ / **I**, **INPUT**, **PR** ▲ / ▼ du téléviseur ou sur les touches **POWER**, **INPUT**, **TV**, **PR +/-** ou les touches NUMÉRIQUES de la télécommande.
- Lorsque le **Verrouillage** est '**Marche**', le message '**Verrouillage parental activé** ' s'affiche à l'écran si vous n'appuyez sur aucune touche du panneau avant du téléviseur pendant le visionnage.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 61

ISM METHOD (RÉDUCTION DE LA RÉMANENCE À L'ÉCRAN) (MÉTHODE ISM)

L'affichage prolongée de l'image figée d'un ordinateur ou d'un jeu vidéo peut provoquer une image fantôme qui risque de rester à l'écran, même si vous changez l'image. Évitez l'affichage d'une image figée à l'écran pendant une période prolongée.

Cette fonction n'est pas disponible pour les modèles 26LC2R*, 32LC2R*.



Cérusé

Cette option permet de supprimer les rémanences à l'écran.
Remarque : il est possible que cette option ne puisse pas supprimer complètement une rémanence excessive.

Orbiter

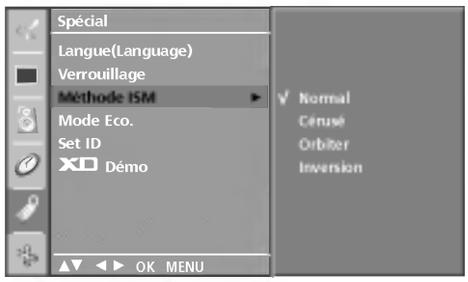
Cette option vous permet d'éviter les images fantômes. Cependant, nous vous recommandons d'éviter l'affichage d'images figées. Pour éviter une rémanence à l'écran, vous devez déplacer l'écran toutes les 2 minutes.

Inversion

Cette fonction vous permet d'inverser la couleur de l'écran. La couleur de l'écran est automatiquement inversée toutes les 30 minutes.



1



2 3

1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SPÉCIAL**.
2. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Méthode ISM**.
3. Appuyez sur la touche ►, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Normal**, **Cérusé**, **Orbiter** ou **Inversion**. Si vous ne souhaitez pas régler cette fonction, maintenez la valeur par défaut (Normal).
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 62

LOW POWER (MODE ECO.)

Cette fonction permet de réduire la consommation d'énergie du téléviseur.

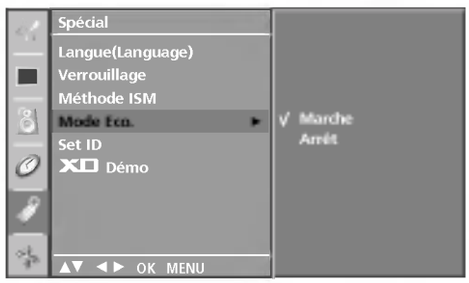
Cette fonction n'est pas disponible pour les modèles 26LC2R*, 32LC2R*.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SPÉCIAL**.
2. Appuyer sur le bouton ▶ et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Mode Eco.**.
3. Appuyer sur le bouton ▶ et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**.
4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



1



2 3

XD DÉMO

Utilisez cette fonction pour savoir si XD démo est activée ou désactivée.

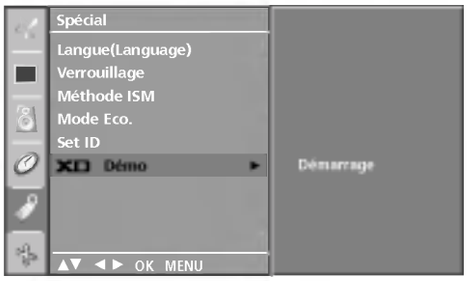
la fonction XD Démo n'est pas disponible sous le mode RGB[PC].

1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **SPÉCIAL**.
2. Appuyer sur le bouton ▶ et sur le bouton ▲ / ▼ pour sélectionner **XD Démo**.
3. Appuyez sur la touche ▶ pour démarrer **XD Démo**.
4. Pour arrêter **XD Démo**, appuyez sur la touche MENU.





1



2 3

• **XD Démo**



3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 64

CONFIG. AUTO (MODE RGB [PC] UNIQUEMENT)

Ajuste de façon automatique la position de l'image et minimise le tremblement de l'image.

Si l'image n'est toujours pas nette après avoir effectué les réglages, bien que votre téléviseur fonctionne correctement, vous devez effectuer d'autres réglages.

Config. auto
Cette fonction sert au réglage automatique de la position, de l'horloge et de la phase de l'écran. L'image affichée disparaîtra pendant quelques secondes pendant l'exécution de la configuration automatique.





1



2 3

1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **ECRAN**.

2. Appuyez sur la touche ►, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Auto config.**.

3. Appuyez sur la touche ► pour démarrer la configuration automatique.
   - Une fois terminée, **OK** s'affiche à l'écran.
   - Si la position de l'image n'est toujours pas correcte, relancez la configuration automatique.

   - Si l'image nécessite un réglage supplémentaire après la configuration automatique en mode RGB (PC), vous pouvez passer en configuration manuelle.

4. Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

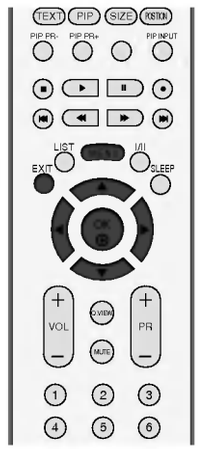
MANUELLE CONFIG.

Si l'image n'est toujours pas nette après l'ajustement automatique et spécialement si les caractères continuent à trembler, réglez la phase de l'image manuellement.

Pour corriger la taille de l'écran, ajustez Clock.

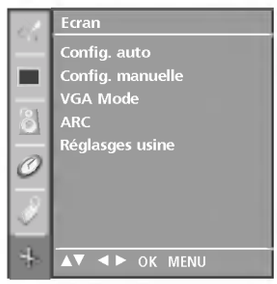
Cette fonction est disponible dans les modes suivants: RGB[PC], RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

Les fonctions Phase et Clock (Horloge)ne sont pas disponibles sous les modes RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

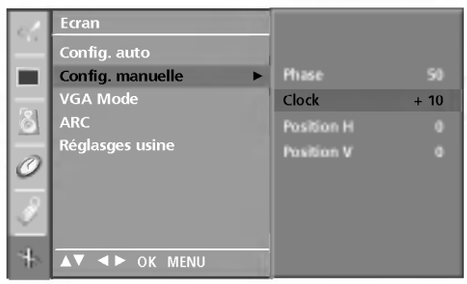


Clock Cette fonction permet de minimiser les barres verticales ou les striures qui apparaissent sur le fond de l'écran.La taille horizontale de l'écran changera également.

Phase Cette fonction vous permet de supprimer le bruit horizontal et d'affiner la dureté de l'image.



❶



❷ ❸ ❹

❶ Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **ECRAN**.

❷ Appuyez sur la touche ►, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Manual config.**.

❸ Appuyez sur la touche ►, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Phase**, **Clock**, **Position H** ou **Position V**.

❹ Réglez le niveau avec la touche ◄ / ►.

❺ Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 66

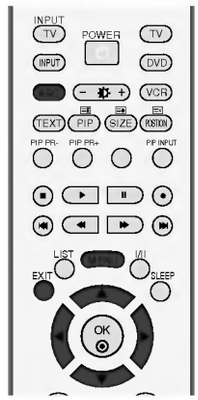
RÉGLAGE DU FORMAT D'IMAGE

Les images peuvent être visualisées sous différents formats, le format **Spectacle**, **Plein écran (en option)**, **Original**, **4:3**, **16:9** (Wide), **14:9** et **Zoom**.

Si une image figée est affichée à l'écran pendant une période prolongée, il est possible qu'elle s'incruste à l'écran et reste visible.

Le mode Full (Plein) peut vous sembler désagréable. Passez alors à un autre mode.
Vous pouvez régler la proportion d'agrandissement à l'aide des touches ▲ / ▼.

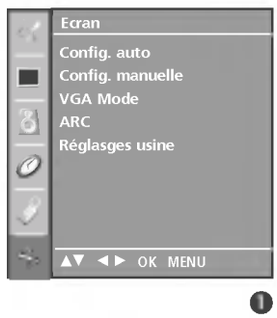
Cette fonction est disponible dans les signaux suivants.



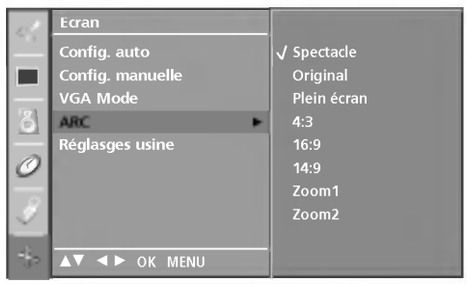
1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **ECRAN**.

2. Appuyez sur la touche ▶, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **ARC**.

3. Appuyez sur la touche ▶, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Spectacle**, **Plein écran**(en option), **Original**, **4:3**, **16:9**, **14:9**, **Zoom1** ou **Zoom2**.



1



2 3

• Spectacle
Quand votre poste TV reçoit un signal d'écran large, cette option vous permet de régler l'image horizontalement, selon un rapport non linéaire, pour remplir tout l'écran.

• Plein écran (en option)
Quand votre poste TV reçoit un signal d'écran large, cette option vous permet de régler l'image horizontalement ou verticalement, selon un rapport linéaire, pour remplir la totalité de l'écran. (Cette fonction n'est pas disponible en signal NTSC.)

• Original
Quand votre poste TV reçoit un signal d'écran large, cette option s'adapte automatiquement au format d'image envoyé.

• 4:3
La sélection de ce format d'image vous permet de visionner une image en 4:3 avec des barres grises à gauche et à droite.

• 16:9 (Wide) (Plein)
La sélection de ce format d'image vous permet de visionner une image horizontalement, en proportion linéaire, pour occuper complètement l'écran (utile pour visionner des DVD au format 4:3).

• 14:9
L'écran 14:9 est visualisé juste comme le ce mais l'écran 4:3 est magnifié au haut / inférieur et leftr / droite de sorte que l'écran 14:9 soit plein.

• **Zoom1**
Permet de visionner l'image sans l'altérer, écran complet. Cependant, les parties supérieure et inférieure de l'image seront tronquées.

• **Zoom2**
Cette option vous permet d'altérer l'image : elle s'étire horizontalement et est tronquée verticalement. L'image est divisée entre l'altération et le plein écran.

REMARQUE

► **Vous pouvez sélectionner 4:3 et 16:9 (Wide) (Plein) en mode Component, RGB et HDMI uniquement.**

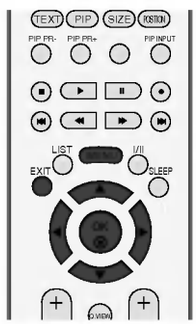
4 Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.

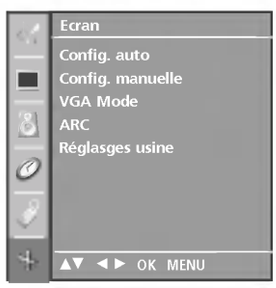
SÉLECTION DU MODE VGA/XGA PLEIN

Pour visualiser une image normale, faites correspondre la résolution du mode RGB et la sélection du mode VGA/XGA.

Cette fonction est disponible dans les modes suivants : mode RGB[PC].

VGA Mode: 42PC1RV, 42PC3RV*
XGA Mode: 26C2R*, 32LC2R*





1 Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **ECRAN**.

2 Appuyez sur la touche ►, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le mode VGA (ou le mode XGA).

3 Appuyez sur la touche ►, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner la résolution VGA/XGA de votre choix.

4 Appuyez sur la touche **EXIT** pour revenir au visionnage du téléviseur.



3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 68

RÉINITIALISATION (RETOUR AUX RÉGLAGES D'USINE)

Cette fonction est disponible dans tous les modes pour initialiser la valeur ajustée.



1. Appuyez sur la touche **MENU**, puis sur les touches ▲ / ▼ pour sélectionner le menu **ECRAN**.

2. Appuyez sur la touche ▶, puis utilisez les touches ▲ / ▼ pour sélectionner **Réglasges usine**.

3. Appuyez sur le bouton ▶.

   • Vous pouvez réinitialiser la Position, le format PIP, Position PIP et la position PIP.



1



2 3

ANNEXE

PROGRAMMATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

La télécommande fonctionne avec d'autres marques de téléviseurs ; c'est une télécommande universelle. Elle peut être programmée pour commander la plupart des autres appareils qui fonctionnent avec une télécommande. Néanmoins, il se peut que le télécommande ne fonctionne pas sur tous les modèles d'autres marques.

Programmation d'un code dans la télécommande

1. Testez votre télécommande.
   Pour savoir si votre télécommande peut commander un appareil externe sans aucune programmation préalable, mettez l'appareil externe sous tension (comme par exemple un magnétoscope), puis appuyez sur la touche de mode correspondante (par ex. : **DVD** ou **VCR**) de la télécommande, tout en dirigeant celle-ci vers l'appareil. Essayez de faire fonctionner les touches **POWER** et **PR +/-** pour voir si l'appareil externe répond correctement. Si ce n'est pas le cas, vous devez programmer la télécommande pour qu'elle puisse commander l'appareil externe.
2. Mettez l'appareil externe sous tension, puis appuyez sur la touche de mode correspondante (par ex.: **DVD** ou **VCR**) de la télécommande. La touche de la télécommande qui correspond à l'appareil externe sélectionné s'allume.
3. Appuyez simultanément sur les touches **MENU** et **MUTE** ; la télécommande est prête pour recevoir un code de programmation.
4. Introduisez un numéro de code à l'aide du clavier numérique de la télécommande. Vous trouverez les numéros de codes de programmation qui correspondent à votre appareil externe dans les pages suivantes. Si le code est correct, l'appareil s'éteint.
5. Appuyez sur la touche **MENU** pour mémoriser le code.
6. Essayez de faire fonctionner votre télécommande pour voir si l'appareil externe répond correctement. Si ce n'est pas le cas, renouvelez l'étape 2.

Programming code

DVD

Marque	Codes	Marque	Codes	Marque	Codes
APEX DIGITAL	022	MITSUBISHI	002	RCA	005 006
DENON	020 014	NAD	023	SAMSUNG	011 015
GE	005 006	ONKYO	008 017	SONY	007
HARMAN KARDON	027	PANASONIC	003 009	THOMPSON	005 006
JVC	012	PHILIPS	013	TOSHIBA	019 008
LG	001 010 016 025	PIONEER	004 026	YAMAHA	009 018
MAGNAVOX	013	PROCEED	021	ZENITH	010 016 025
MARANTZ	024	PROSCAN	005 006		

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 70

VCRs

Marque	Codes				Marque	Codes				Marque	Codes			
AIWA	034				MAGNAVOX	031	033	034	041	SAMSUNG	032	040	102	104
AKAI	016	043	046	124		067	068				105	107	109	112
	125	146			MARANTZ	012	031	033	067		113	115	120	122
AMPRO	072					069					125			
ANAM	031	033	103		MARTA	101				SANSUI	022	043	048	135
AUDIO DYNAMICS	012	023	039	043	MATSUI	027	030			SANYO	003	007	010	014
BROKSONIC	035	037	129		MEI	031	033				102	134		
CANON	028	031	033		MEMOREX	003	010	014	031	SCOTT	017	037	112	129
CAPEHART	108					033	034	053	072		131			
CRAIG	003	040	135			101	102	134	139	SEARS	003	008	009	010
CURTIS MATHES	031	033	041		MGA	045	046	059			013	014	017	020
DAEWOO	005	007	010	064	MINOLTA	013	020				031	042	073	081
	065	108	110	111	MITSUBISHI	013	020	045	046		101			
	112	116	117	119		049	051	059	061	SHARP	031	054	149	
DAYTRON	108					151				SHINTOM	024			
DBX	012	023	039	043	MTC	034	040			SONY	003	009	031	052
DYNATECH	034	053			MULTITECH	024	034				056	057	058	076
ELECTROHOME	059				NEC	012	023	039	043		077	078	149	
EMERSON	006	017	025	027		048				SOUNDESIGN	034			
	029	031	034	035	NORDMENDE	043				STS	013			
	036	037	046	101	OPTONICA	053	054			SYLVANIA	031	033	034	059
	129	131	138	153	PANASONIC	066	070	074	083		067			
FISHER	003	008	009	010		133	140	145		SYMPHONIC	034			
FUNAI	034									TANDY	010	034		
GE	031	033	063	072	PENTAX	013	020	031	033	TATUNG	039	043		
	107	109	144	147		063				TEAC	034	039	043	
GO VIDEO	132	136			PHILCO	031	034	067		TECHNICS	031	033	070	
HARMAN KARDON		012	045		PHILIPS	031	033	034	054	TEKNIKA	019	031	033	034
HITACHI	004	018	026	034		067	071	101			101			
	043	063	137	150	PILOT	101				THOMAS	034			
INSTANTREPLAY	031	033			PIONEER	013	021	048		TMK	006			
JCL	031	033			PORTLAND	108				TOSHIBA	008	013	042	047
JCPENNY	012	013	015	033	PULSAR	072					059	082	112	131
	040	066	101		QUARTZ	011	014			TOTEVISION	040	101		
JENSEN	043				QUASAR	033	066	075	145	UNITECH	040			
JVC	012	031	033	043	RCA	013	020	033	034	VECTOR RESEARCH	012			
	048	050	055	060		040	041	062	063	VICTOR	048			
	130	150	152			107	109	140	144	VIDEO CONCEPTS	012	034	046	
KENWOOD	014	034	039	043		145	147			VIDEOSONIC	040			
	047	048			REALISTIC	003	008	010	014	WARDS	003	013	017	024
LG (GOLDSTAR)	001	012	013	020		031	033	034	040		031	033	034	040
	101	106	114	123		053	054	101			053	054	131	
LLOYD	034				RICO	058				YAMAHA	012	034	039	043
LXI	003	009	013	014	RUNCO	148				ZENITH	034	048	056	
	017	034	101	106	SALORA	014					058	072	080	101
MAGIN	040													

CONSEILS DE DÉPANNAGE

L'opération ne fonctionne pas normalement.	
Mauvais fonctionnement de la télécommande	■ Vérifiez qu'aucun obstacle n'empêche la transmission du signal de la télécommande vers le moniteur. ■ Vérifiez que la polarité des piles est correcte (+ sur +, - sur -) ■ Vérifiez que le mode de fonctionnement à distance est correct : TV, VCR etc. ■ Remplacez les piles.
L'appareil s'éteint soudainement	■ Le mode veille est peut-être activé.

Mauvais fonctionnement de la fonction vidéo.	
Absence d'image et de son	■ Vérifiez que l'appareil est allumé. ■ Essayez de passer sur une autre chaîne. Il s'agit peut-être d'un problème d'émission. ■ Vérifiez que le cordon d'alimentation est correctement branché sur la prise secteur. ■ Vérifiez la direction et/ou l'emplacement de l'antenne. ■ Vérifiez la prise secteur en y branchant un autre appareil.
L'image apparaît lentement après avoir allumé l'appareil	■ Il est normal que l'image apparaisse lentement lorsque l'appareil s'allume. Si aucune image n'apparaît au delà de cinq minutes, contactez le service technique.
L'image et les couleurs sont mauvaises	■ Réglez la Couleur à l'aide des options du menu. ■ Assurez-vous que l'appareil et le magnétoscope sont suffisamment espacés l'un de l'autre. ■ Essayez de passer sur une autre chaîne. Il s'agit peut-être d'un problème d'émission. ■ Assurez-vous que les câbles du magnétoscope sont correctement installés. ■ Activez n'importe qu'elle fonction pour restaurer la luminosité de l'image.
Barres verticales/horizontales ou tremblement de l'image	■ Décelez une possible interférence avec un appareil ou un outil électrique.
Mauvaise réception de certaines chaînes	■ Il se peut que la station d'émission ait des problèmes, syntonisez sur une autre chaîne. ■ Le signal émis par la station d'émission est faible; changez la direction de l'antenne pour recevoir un signal.
L'image apparaît avec des raies ou des lignes	■ Détectez les sources de possibles interférences. ■ Vérifiez l'antenne (changez la direction de l'antenne).

ANNEXE

CONSEILS DE DÉPANNAGE

Mauvais fonctionnement de la fonction audio.	
Image normale mais absence de son	■ Appuyez sur la touche **VOL +/-**. ■ Le son est-il activé? Appuyez sur la touche **MUTE**. ■ Essayez de passer sur une autre chaîne. Il s'agit peut-être d'un problème d'émission. ■ Assurez-vous que les câbles audio sont correctement installés.
Absence de son sur un des hautparleurs	■ Réglez la Balance à l'aide des options du menu.
Bruit particulier provenant de l'appareil	■ L'appareil émet un bruit particulier lorsque vous l'activez et le désactivez. Ce bruit est dû au changement de température ou du taux d'humidité et n'est en

Il existe un problème en mode PC. (S'applique seulement au mode PC)	
Le signal est hors de la gamme.	■ Ajustez la résolution, la fréquence de lignes ou la fréquence du balayage vertical. ■ Vérifiez la source d'entrée.
Barres verticales ou raies à l'arrière-plan, bruit horizontal, position incorrecte	■ Activez la configuration automatique ou ajustez l'horloge, la phase, ou la position H/V.
La couleur de l'écran n'est pas stable ou devient monochrome	■ Vérifiez le câble du signal.

ENTRETIEN

Vous pouvez éviter les dysfonctionnement prématurés. Un nettoyage régulier permet d'accroître la durée de vie utile de votre téléviseur. Assurez-vous de mettre votre téléviseur hors tension et de débrancher le cordon d'alimentation avant de procéder au nettoyage.

Nettoyage de l'écran

1. Pour dépoussiérer correctement votre écran, procédez comme suit. Humidifiez un chiffon doux avec un mélange d'eau tiède et d'adoucisseur (ou liquide vaisselle). Essorez le chiffon jusqu'à ce qu'il soit presque sec, puis frottez l'écran délicatement.

2. Assurez-vous de retirer l'excès d'eau sur l'écran et laissez sécher à l'air libre avant de remettre votre téléviseur sous tension.

Nettoyage de la carcasse

- Pour retirer la poussière ou les saletés, nettoyez la carcasse avec un chiffon non pelucheux doux et sec.
- N'utilisez pas de chiffon humide.

Absence prolongée

⚠ ATTENTION

- En cas d'inutilisation prolongée de votre téléviseur (par exemple si vous partez en vacances),nous vous conseillons de débrancher le cordon d'alimentation afin de ne pas endommager votre téléviseur en cas d'orage ou de surcharges électriques.

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 74

SPÉCIFICATIONS DE L'APPAREIL

MODÈLES		26LC2R*	32LC2R*
		26LC2R-ZJ 26LC2RB-ZJ 26LC2RA-ZJ	32LC2R-ZJ 32LC2RB-ZJ 32LC2RA-ZJ
Dimensions (Largeur x Hauteur x Profondeur)	avec le socle	681,0 x 542,0 x 172,0 mm 26,8 x 21,3 x 6,8 pouces	811,0 x 630,0 x 235,0 mm 31,9 x 24,8 x 9,3 pouces
	sans le socle	681,0 x 490,8 x 119,0 mm 26,8 x 19,3 x 4,6 pouces	811,0 x 566,8 x 123,5 mm 31,9 x 22,3 x 4,9 pouces
Poids	avec le socle	18,5 kg / 40,8 lbs	21,9 kg / 48,2 lbs
	sans le socle	15,2 kg / 33,5 lbs	18,5 kg / 40,8 lbs
Conditions d'alimentation		AC100-240V~ 50/60Hz 1,3A	AC100-240V~ 50/60Hz 1,5A
Consommation électrique		130W	150W
Système TV		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Couverture de programme		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
Impédance de l'antenne extérieure		75 Ω	
Condition d'environnement	Température de fonctionnement	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F	
	Humidité de fonctionnement	Moins de 80%	
	Température de stockage	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F	
	Humidité de stockage	Moins de 85%	

MODÈLES		42PC1RV+ 42PC1RV-ZJ 42PC1RVA-ZJ	42PC3RV+ 42PC3RV-ZJ
Dimensions (Largeur x Hauteur x Profondeur)	avec le socle	1129,0 x 748,5 x 380,0 mm 44,4 x 29,5 x 15,0 pouces	1129,0 x 748,5 x 333,6 mm 44,4 x 29,5 x 13,1 pouces
	sans le socle	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 pouces	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 pouces
Poids	avec le socle	27,7 kg / 61,1 lbs	31,5 kg / 69,4 lbs
	sans le socle	24,2 kg / 53,4 lbs	24,2 kg / 53,3 lbs
Conditions d'alimentation		AC100-240V~ 50/60Hz 3,0A	
Consommation électrique		250W	
Système TV		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Couverture de programme		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
Impédance de l'antenne extérieure		75 Ω	
Condition d'environnement	Température de fonctionnement	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F	
	Humidité de fonctionnement	Moins de 80%	
	Température de stockage	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F	
	Humidité de stockage	Moins de 85%	

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 76

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 77

3-0323B_2-fr 4/10/06 4:06 PM Page 78

LG Electronics Inc.

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 1

Life's Good

TV LCD | TV AL PLASMA
ISTRUZIONI PER L'USO

MODELLI DI TV LCD
26LC2R*
32LC2R*

MODELLI DI TV AL PLASMA
42PC1RV*
42PC3RV*

Consultare il **Information Manual** (Manuale delle informazioni) fornito in allegato al prodotto prima di consultare il presente manuale ed attivare l'apparecchio.

Solo così si potrà ottenere il funzionamento ottimale dell'apparecchio e mantenerne inalterate nel tempo le caratteristiche e l'affidabilità originali.
Raccomandiamo inoltre di conservare questo manuale in previsione di eventuali consultazioni future.
In qualsiasi caso di dubbio potrete interpellare il vostro abituale rivenditore di prodotti LG, facendo riferimento al modello ed al numero di matricola.

ENGLISH
DEUTSCH
FRANÇAIS
ITALIANO
ESPAÑOL
PORTUGUÊS
NEDERLANDS
Ελληνικά

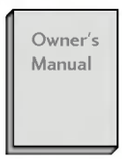
Dichiarazione di conformità

La società LG Electronics Italia S.p.A. dichiara che il televisore a colori LG 26LC2R-ZJ, 26LC2RB-ZJ, 26LC2RA-ZJ / 32LC2R-ZJ, 32LC2RB-ZJ, 32LC2RA-ZJ / 42PC1RV-ZJ, 42PC1RVA-ZJ / 42PC3R-ZJ è costruito in conformità alle prescrizioni del D.M. n°548 del 28/8/95, pubblicato sulla G.U. n°301 del 28/12/95 ed in particolare è conforme a quanto indicato nell'art. 2, comma 1 dello stesso decreto.
Questo apparecchio è fabbricato nel rispetto delle disposizioni di cui al D.M. 26/03/92 ed in particolare è conforme alle prescrizioni del Art. 1 dello stesso decreto ministeriale.

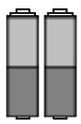
0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 2

ACCESSORI

Assicurarsi che i seguenti accessori siano inclusi con il televisore. Contattare il rivenditore presso il quale è stato effettuato l'acquisto in caso manchino eventuali accessori.



Manuale d'istruzioni



Batterie



Cavo di alimentazione



Cavo di alimentazione

Per 42PC1RV*, 42PC3RV*



2 supporti da parete



2 occhielli



2 bulloni per il gruppo cavalletto
Mappatura verde dei dati 12
Questa caratteristica non è disponibile su tutti i modelli.

Per 26LC2R*, 32LC2R*



2 staffe per la TV
2 staffe a parete



Supporto ritorcitore
Disporre i cavi con il supporto ritorcitore.



Gestione dei cavi

Solo 32LC2R*



4 bulloni per il gruppo cavalletto



2 bulloni

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 2

INDICE

ACCESSORI 1

INTRODUZIONE

Controlli /Opzioni di collegamento 4-9
Funzioni dei pulsanti di controllo del telecomando ..10-11
Installazione delle batterie 11

INSTALLAZIONE

Estensione della base del cavalletto 12-13
Collegamento base /
Metodi di rimozione della gestione cavi 14-15
Metodi di collegamento a parete del gruppo prodotto
per evitare eventuali cadute dell'impianto 17

COLLEGAMENTI ED CONFIGURAZIONE

Collegamento antenna 18
CONFIGURAZIONE DEL VCR 19-20
Collegamenti a dispositivi esterni 21
CONFIGURAZIONE DEL DVD 22-23
Installazione STB (decoder) 24-25
CONFIGURAZIONE DEL PC 26-27
ACCENSIONE DELLA TV 28

FUNZIONI SPECIALI

PIP (Picture-In-Picture)

Visualizzazione PIP 29
Selezione programma per le immagini secondarie ...29
Selezione sorgente
d'ingresso per le immagini secondarie 30
Regolazione delle dimensioni delle
immagini secondarie (solo in modalità PIP) 30
Spostamento delle
immagini secondarie (solo in modalità PIP) ..30

Teletext

Selezione della lingua teletext 31
Accensione/Spegnimento 31
Testo SIMPLE [SEMPLICE] 31
Testo TOP [IN ALTO] 32
FASTTEXT [TESTO VELOCE] 32
Funzioni speciali del teletext 33

MENU TV

Selezione e regolazione
dei menu visualizzati su schermo 34

Configurazione delle stazioni TV

Sintonizzazione automatica dei programmi 35
Sintonizzazione manuale dei programmi 36
Sintonia di precisione 37
Assegnazione di nomi alle stazioni 38
Modifica programmi 39
Programma preferito 40
Definizione della tabella programmi 41

Regolazione dell'immagine

PSM (Memoria impostazioni immagini) 42
Regolazione immagini (PSM-opzione di
personalizzazione) 43
CSM (Memoria impostazioni colori) 44
Controllo manuale della temperatura dei colori
(CSM - opzione di personalizzazione) 45
Funzione XD 46
CINEMA IMPOSTAZIONI AVANZATE 47
LIVELLO DEL NERO IMPOSTAZIONI AVANZATE 48
Reset 49

Regolazione del suono

SSM (Memoria impostazioni audio) 50
Regolazione delle frequenze audio
(SSM - opzione di personalizzazione) 51
AVL (regolazione automatica volume) 52
Regolazione bilanciamento 53
Speaker 54
Stereo/Doppia ricezione 55
Ricezione NICAM 56
Selezione dell'uscita audio degli speaker 56

Opzioni del Menù Orario

Configurazione dell'orologio 57
Orario accensione/spegnimento 58
Orario spegnimento automatico 59
Timer spegnimento 59

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 3

MENU TV

Menù Speciale

Blocco bambini 60
Modalità ISM (Riduzione Latenza Immagini) ..61
Risparmio energia 62
Demo XD 63

Menù SCREEN

Auto Config (RGB [PC]modo solo) 64
Configurazione manuale 65
Regolazione del formato delle immagini ...66-67
Selezione della modalità Wide VGA/XGA 67
Inizializzazione (per ripristinare le
impostazioni originali di fabbrica) 68

APPENDICE

Programmazione del telecomando 69
Programmazione del codice 69-70
Elenco di controllo per
la risoluzione dei problemi 71-72
Manutenzione 73
Specifiche del prodotto 74-75

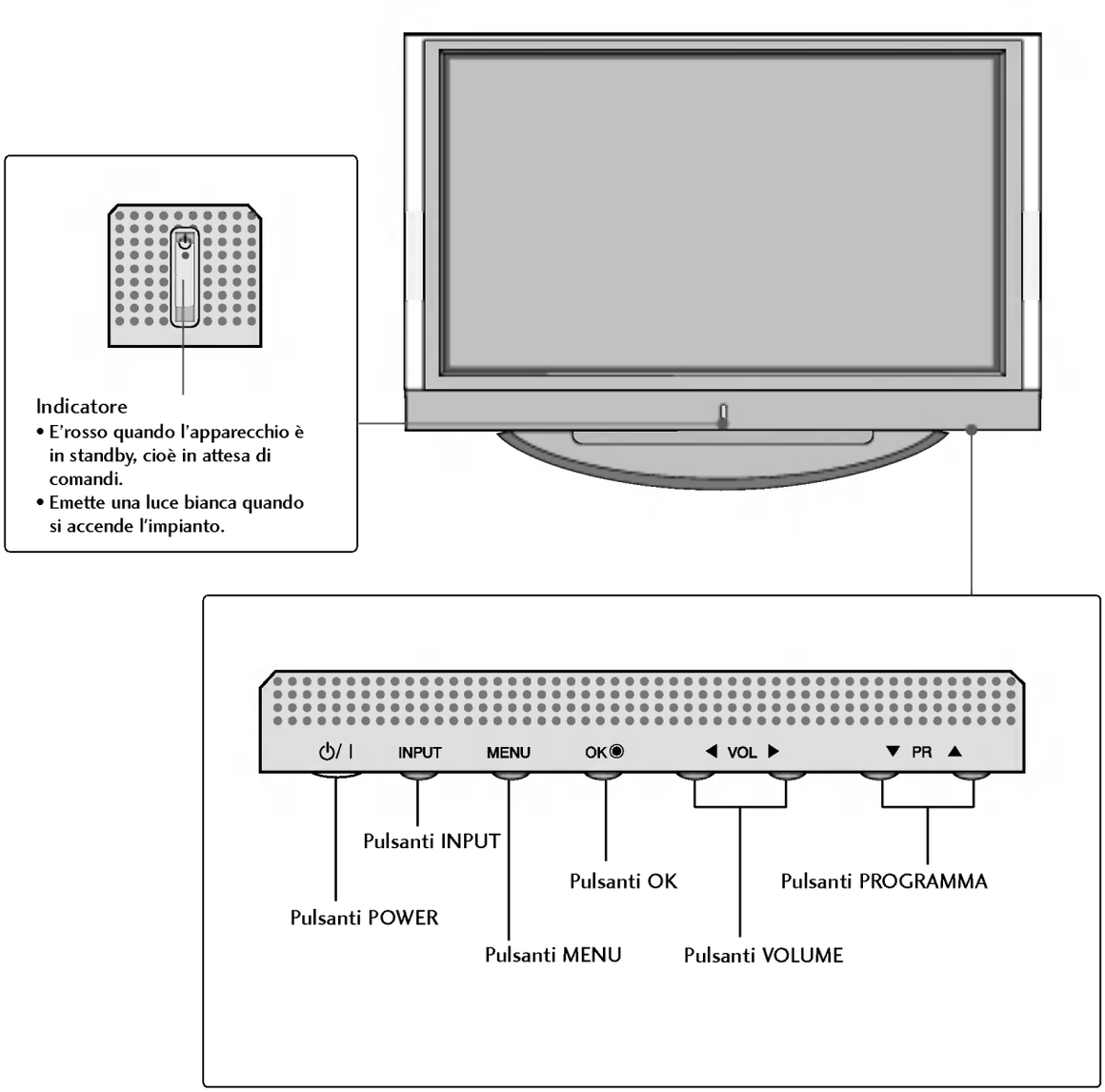
INTRODUZIONE

CONTROLLI

Il presente manuale illustra le caratteristiche disponibili sui modelli di TV **42PC1RV***.

- Si tratta di una rappresentazione semplificata del pannello frontale. In questa rappresentazione ci possono essere eventuali differenze rispetto alla TV fornita.

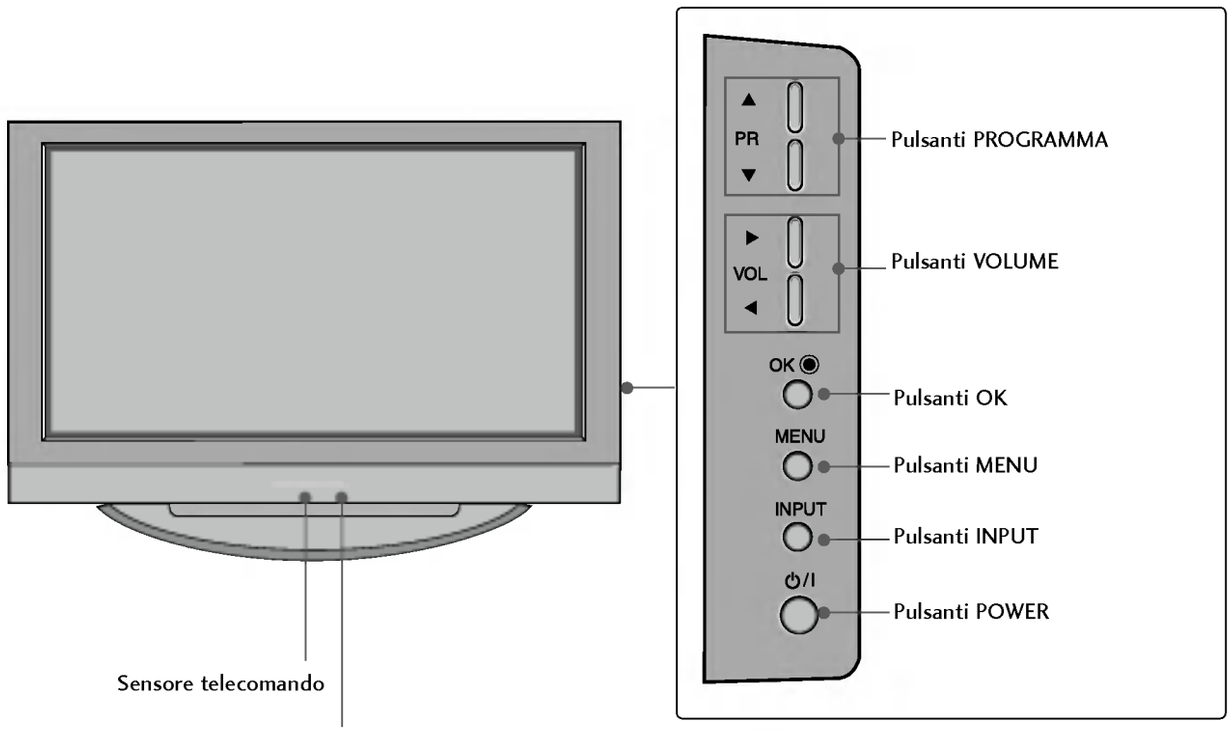
Controlli del pannello frontale



Il presente manuale illustra le caratteristiche disponibili sui modelli di TV **42PC3RV***.

- Si tratta di una rappresentazione semplificata del pannello frontale. In questa rappresentazione ci possono essere eventuali differenze rispetto alla TV fornita.

Controlli del pannello frontale



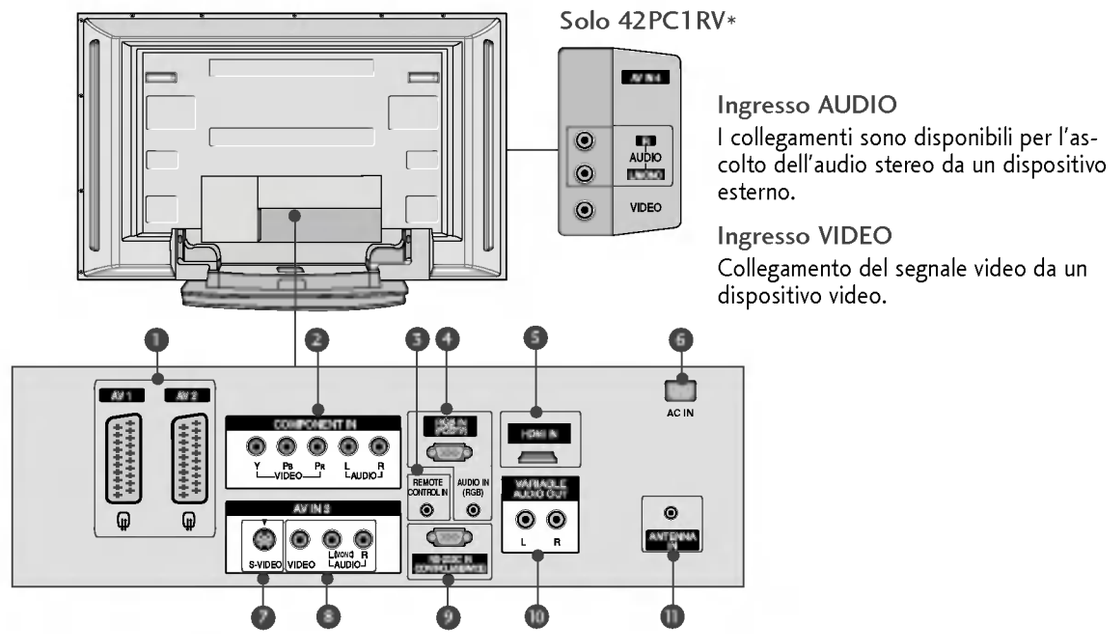
0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 6

INTRODUZIONE

OPZIONI DI COLLEGAMENTO

Di seguito viene riportato il pannello posteriore dei modelli di TV **42PC1RV***, **42PC3RV***.

Pannello posteriore dei collegamenti



Ingresso AUDIO
I collegamenti sono disponibili per l'ascolto dell'audio stereo da un dispositivo esterno.

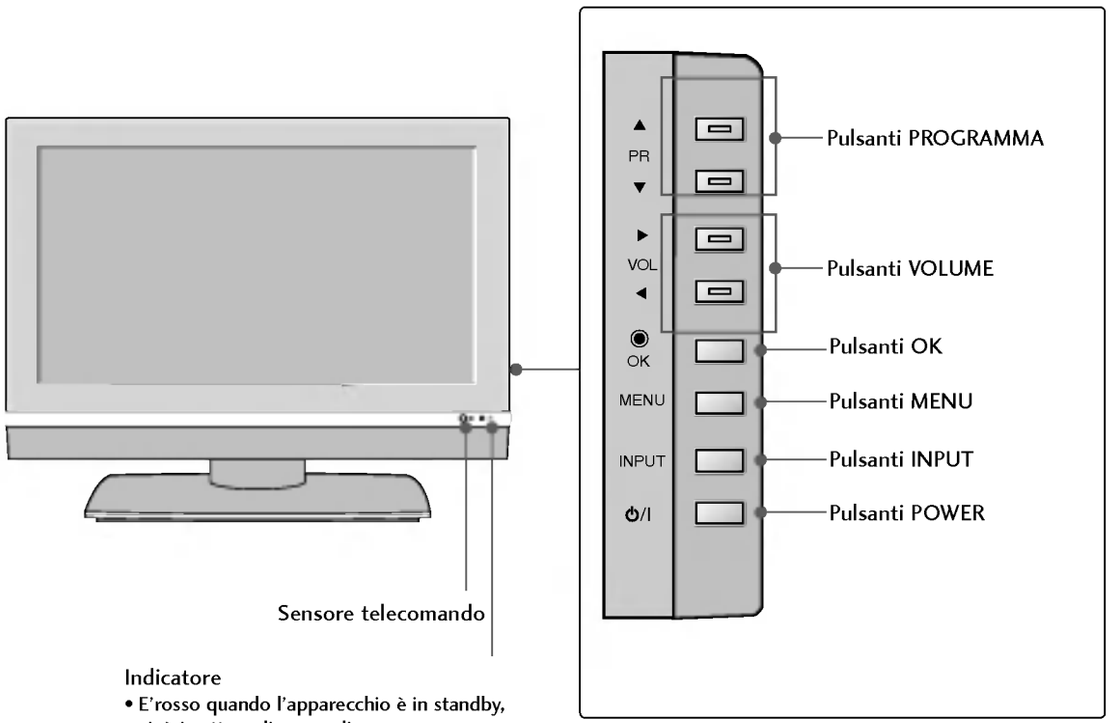
Ingresso VIDEO
Collegamento del segnale video da un dispositivo video.

1. **Presa Euro Scart (AV1/AV2)**
   Collegare l'ingresso o l'uscita della presa scart proveniente da un dispositivo esterno a questi jack.
2. **Ingresso Component**
   Collegare un dispositivo video/audio Component a questi jack.
3. **Porta del telecomando**
   Collegare il telecomando cablato a questo collegamento.
4. **Ingresso RGB/Audio**
   Collegare l'uscita del monitor da un PC alla porta d'ingresso adeguata.
5. **Ingresso HDMI**
   Collegare un segnale HDMI alla porta HDMI con il cavo HDMI.
6. **Presa del cavo di alimentazione**
   La TV funziona con l'alimentazione elettrica AC. La tensione è indicata nella pagina relativa alle Specifiche. Non tentare di attivare la TV utilizzando un'alimentazione elettrica DC.
7. **Ingresso S-Video**
   Collegare l'uscita S-Video da un dispositivo S-VIDEO.
8. **Ingresso Audio/Video**
   Collegare l'uscita audio/video da un dispositivo esterno a questi jack.
9. **PORTA D'INGRESSO RS-232C (CONTROLLO&SERVIZIO)**
   Collegare la porta seriale del dispositivo di controllo al jack RS-232C.
10. **Uscita audio variabile**
    Collegare un amplificatore esterno o aggiungere un subwoofer al sistema audio surround.
11. **Ingresso antenna**
    Collegare i segnali del digitale terrestre a questo jack.

Il presente manuale illustra le caratteristiche disponibili sui modelli di TV 26LC2R*, 32LC2R*.

- Si tratta di una rappresentazione semplificata del pannello frontale. In questa rappresentazione ci possono essere eventuali differenze rispetto alla TV fornita.

Front Panel Controls



Indicatore

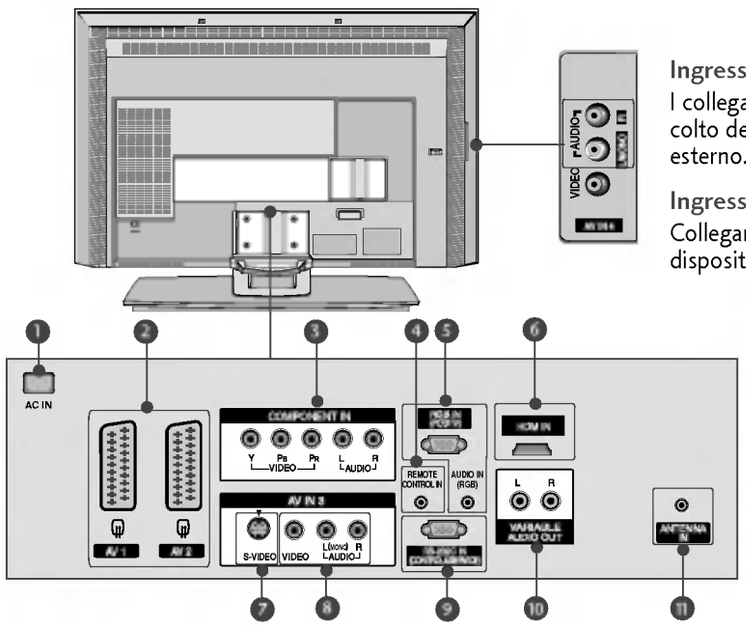
- E'rosso quando l'apparecchio è in standby, cioè in attesa di comandi.
- Emette una luce bianca quando si accende l'impianto.

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 8

OPZIONI DI COLLEGAMENTO

Di seguito viene riportato il pannello posteriore dei modelli di TV **26LC2R***.

Pannello posteriore dei collegamenti



Ingresso AUDIO
I collegamenti sono disponibili per l'ascolto dell'audio stereo da un dispositivo esterno.

Ingresso VIDEO
Collegamento del segnale video da un dispositivo video.

❶ **Presa del cavo di alimentazione**
La TV funziona con l'alimentazione elettrica AC. La tensione è indicata nella pagina relativa alle Specifiche. Non tentare di attivare la TV utilizzando un'alimentazione elettrica DC.

❷ **Presa Euro Scart (AV1/AV2)**
Collegare l'ingresso o l'uscita della presa scart proveniente da un dispositivo esterno a questi jack.

❸ **Ingresso Component**
Collegare un dispositivo video/audio Component a questi jack.

❹ **Porta del telecomando**
Collegare il telecomando cablato a questo collegamento.

❺ **Ingresso RGB/Audio**
Collegare l'uscita del monitor da un PC alla porta d'ingresso adeguata.

❻ **Ingresso HDMI**
Collegare un segnale HDMI alla porta HDMI con il cavo HDMI.

❼ **Ingresso S-Video**
Collegare l'uscita S-Video da un dispositivo S-VIDEO.

❽ **Ingresso Audio/Video**
Collegare l'uscita audio/video da un dispositivo esterno a questi jack.

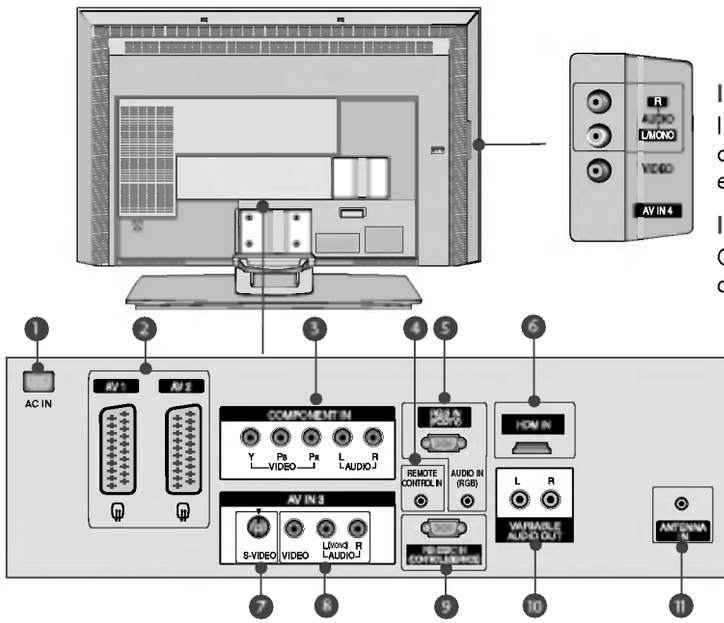
❾ **PORTA D'INGRESSO RS-232C (CONTROLLO&SERVIZIO)**
Collegare la porta seriale del dispositivo di controllo al jack RS-232C.

❿ **Uscita audio variabile**
Collegare un amplificatore esterno o aggiungere un subwoofer al sistema audio surround.

⓫ **Ingresso antenna**
Collegare i segnali del digitale terrestre a questo jack.

Di seguito viene riportato il pannello posteriore dei modelli di TV 32LC2R*.

Pannello posteriore dei collegamenti



Ingresso AUDIO
I collegamenti sono disponibili per l'ascolto dell'audio stereo da un dispositivo esterno.

Ingresso VIDEO
Collegamento del segnale video da un dispositivo video.

1 Presa del cavo di alimentazione
La TV funziona con l'alimentazione elettrica AC. La tensione è indicata nella pagina relativa alle Specifiche. Non tentare di attivare la TV utilizzando un'alimentazione elettrica DC.

2 Presa Euro Scart (AV1/AV2)
Collegare l'ingresso o l'uscita della presa scart proveniente da un dispositivo esterno a questi jack.

3 Ingresso Component
Collegare un dispositivo video/audio Component a questi jack.

4 Porta del telecomando
Collegare il telecomando cablato a questo collegamento.

5 Ingresso RGB/Audio
Collegare l'uscita del monitor da un PC alla porta d'ingresso adeguata.

6 Ingresso HDMI
Collegare un segnale HDMI alla porta HDMI con il cavo HDMI.

7 Ingresso S-Video
Collegare l'uscita S-Video da un dispositivo S-VIDEO.

8 Ingresso Audio/Video
Collegare l'uscita audio/video da un dispositivo esterno a questi jack.

9 PORTA D'INGRESSO RS-232C (CONTROLLO&SERVIZIO)
Collegare la porta seriale del dispositivo di controllo al jack RS-232C.

10 Uscita audio variabile
Collegare un amplificatore esterno o aggiungere un subwoofer al sistema audio surround.

11 Ingresso antenna
Collegare i segnali del digitale terrestre a questo jack.

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 10

CONTROLLI DEL TELECOMANDO

Quando si utilizza il telecomando, puntarlo verso il sensore del telecomando presente sul televisore.



POWER Per accendere il televisore quando è in "stanby"e riportarlo alla funzione di attesa.

TV INPUT Ritorna alla visualizzazione TV da qualsiasi modalità. Accende il set dalla funzione di standby.

INPUT Se si preme il pulsante una volta, viene visualizzato l''OSD della sorgente d'ingresso come riportato in figura. Premere il pulsante ▲ / ▼, quindi il pulsante OK per selezionare la sorgente d'ingresso (TV, AV1, AV2, S-Video2, AV3, AV4 (except 42PC3RV*), Component, RGB, o HDMI).

ARC Seleziona il formato dell 'immagine desiderato.

Regolazione luminosit regola la luminosità dello schermo. Ripristina la luminosità delle impostazioni di default modificando la sorgente della modalità.

PIP Imposta PIP,DW delle immagini secondarie o la modalità off.

SIZE Per regolare il formato della sotto immagine.

POSITION Sposta la sotto immagine.

PIP PR - /+ Per selezionare un programma per la sotto immagine.

PIP INPUT Seleziona la sorgente d'ingresso per le immagini secondarie in modalità immagini PIP/Twin.

PULSANTI COLORATI Questi pulsanti sono impiegati per il teletext.(solo per modelli con TELETEXT)o Sistemazione programmi.

Pulsanti di controllo VCR/DVD Controlla alcuni videoregistratori o lettori DVD un volta selezionato il pulsante della modalit DVD o VCR.

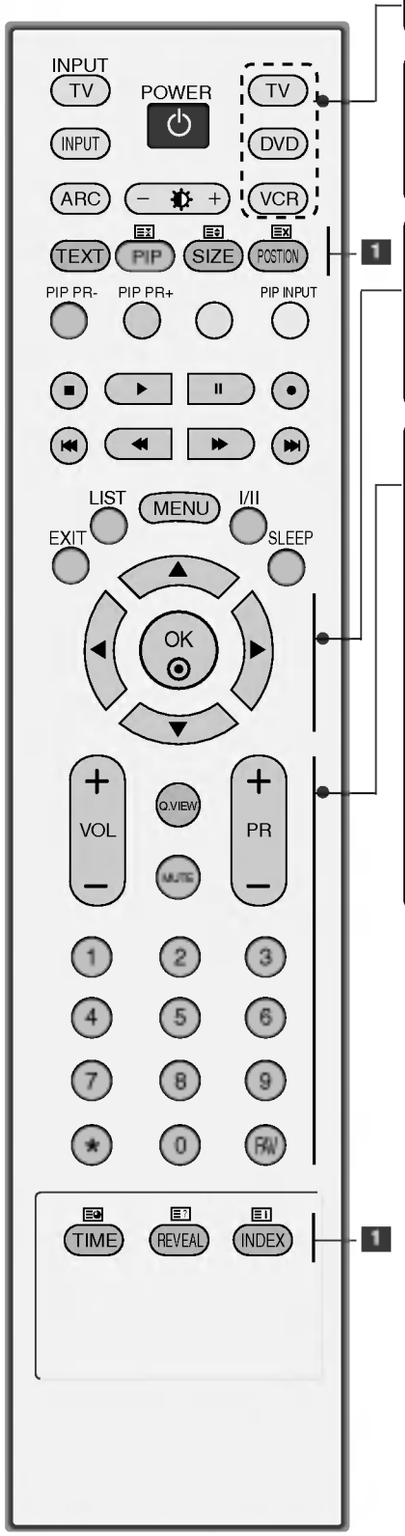
EXIT Schiarire sull 'immagine dello schermo e tornare alla visual izzazione del TV visualizzandolo da qualsiasi menù.

LIST Per far apparire sullo schermo la tavola dei programmi.

MENU Per selezionare un menù.

I/II Per selezionare l 'uscita audio.

SLEEP Per regolare lo spegnimento automatico.



MODE Seleziona le modalità operative del telecomando.

1 TASTI DELTLV Questi tasti vengono utilizzati per il televideo. Per maggiori dettagli vedere il paragrafo riguardante il televideo.

THUMBSTICK (Su/Giù/Sinistra /OK) Consente di navigare i menu visualizzati sullo schermo e di regolare le impostazioni di sistema in base alle proprie esigenze.

OK Per far accettare le vostre selezioni o far apparire sullo schermo il modo corrente.

VOLUME + /- Per regolare il volume.

Q.VIEW Per tornare al programma precedente.

MUTE Per attivare e disattivare l 'audio.

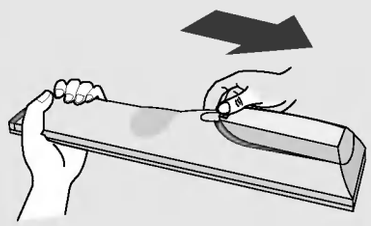
Programme + / - Seleziona un programma. Seleziona un programma.

Pulsanti numerici 0-9 Seleziona gli elementi numerati in un menu.

FAV Visualizza il programma preferito selezionato

***** Nessuna funzione

INSERIMENTO DELLE PILE

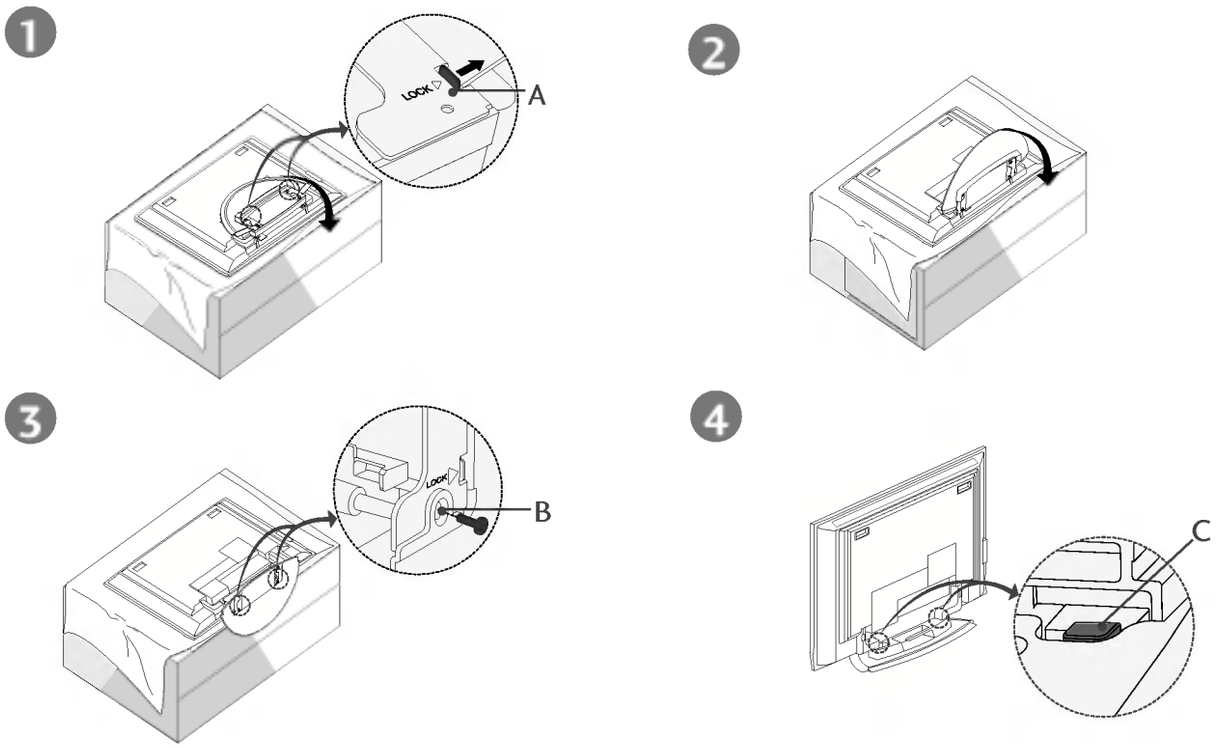


- Aprire il coperchietto del vano batterie sul retro del teleco-mando.
- Inserire due batterie AA da 1.5V osservando la polarità corretta (+ con +, - con -). Non usare bat-terie vecchie e nuove allo stesso tempo.
- Chiudere il coperchietto.

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 12

ESTENSIONE DELLA BASE DEL CAVALLETTO

- **Questa caratteristica non è disponibile su tutti i modelli.**



- Disporre l'impianto con lo schermo rivolto verso il basso appoggiandolo su un cuscino o un panno morbido come mostrato in figura 1.
  Prima di estendere il cavalletto, accertarsi che i due blocchi (A) sul lato inferiore del cavalletto siano rivolti verso l'esterno.
- Estrarre il cavalletto come mostrato nelle figure 2 ~ 3.
  Una volta esteso il cavalletto, inserire e serrare le viti nei fori (B) sul lato inferiore del cavalletto.
- Durante la connessione dei cavi all'impianto, non disinnestare il blocco (C).
  Questa operazione potrebbe provocare la caduta dell'impianto provocando gravi lesioni fisiche e pesanti danni all'impianto.

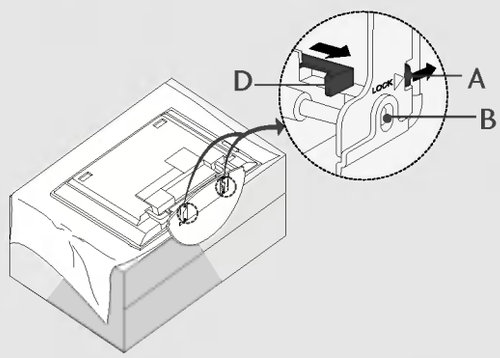
NOTA

Le figure in questa sezione potrebbero presentare eventuali differenze rispetto all'impianto fornito.

Chiusura del cavalletto

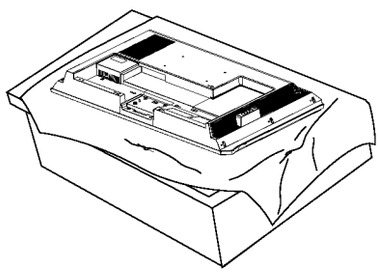
Rimuovere innanzitutto le viti nei fori (B) sul lato inferiore del cavalletto. A questo punto tirare i due ganci (D) della parte inferiore del cavalletto e ripiegare il cavalletto nella parte posteriore dell'impianto.

Una volta ripiegato, premere il due blocchi (A) della parte inferiore del cavalletto verso l'esterno.

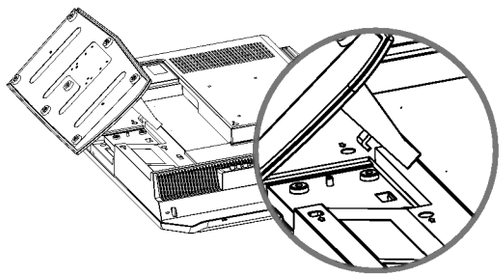


ESTENSIONE DELLA BASE DEL CAVALLETTO (Solo 32LC2R*)

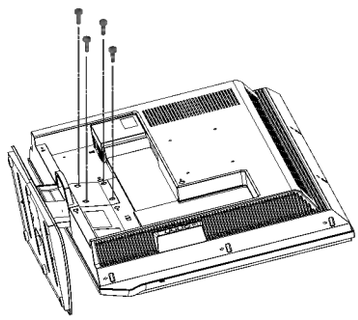
1 Disporre con attenzione il prodotto con lo schermo rivolto verso il basso su una superficie imbottita che protegga il prodotto e lo schermo da eventuali danni.



2 Disporre il cavalletto del prodotto sul prodotto come mostrato in figura.



3 Montare i 4 bulloni con forza nella parte posteriore del prodotto nei fori disponibili.

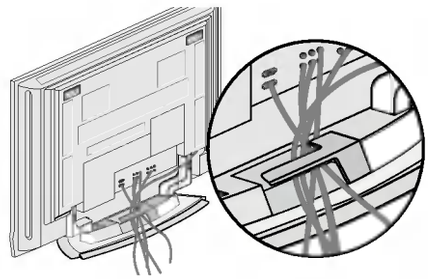


COLLEGAMENTO BASE (42PC1RV*, 42PC3RV*)

- Questi modelli dispongono di due metodi per disporre i cavi a seconda del modello di cavalletto.

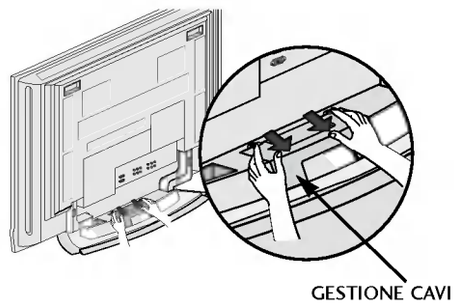
Modello di cavalletto 1

Disporre i cavi come mostrato in figura.



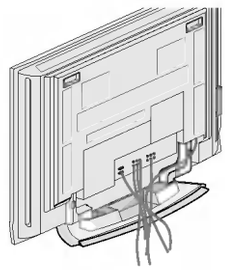
Modello di cavalletto 2

1. Afferrare **CABLE MANAGEMENT [GESTIONE CAVI]** con entrambe le mani e premerlo come mostrato.

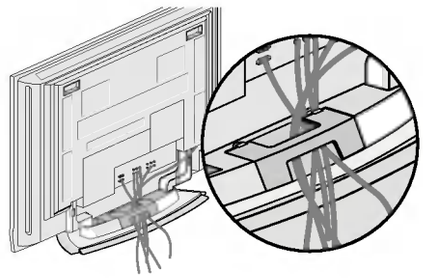


2. Collegare i cavi a seconda delle esigenze.

   Per collegare un dispositivo supplementare, consultare la sezione **Collegamenti a dispositivi esterni.**



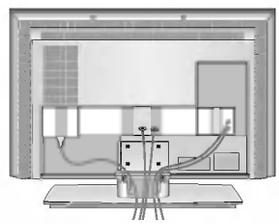
3. Installare nuovamente **CABLE MANAGEMENT [GESTIONE CAVI]** come mostrato.



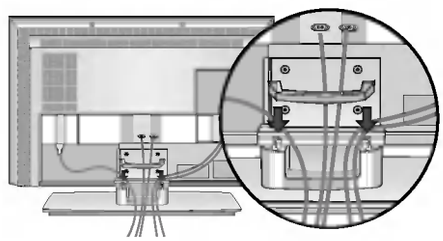
COLLEGAMENTO BASE (Solo 26LC2R*, 32LC2R*)

1 Collegare i cavi a seconda delle esigenze. Una volta collegati i cavi in modo preciso, ordinare i cavi con il fermacavi.

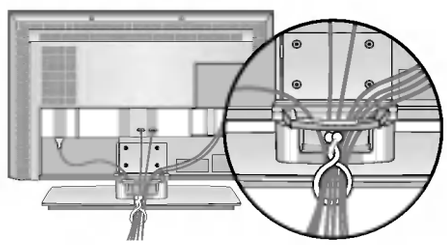
Per collegare un dispositivo supplementare, consultare la sezione **Collegamenti a dispositivi esterni.**



2 Installare **CABLE MANAGEMENT [GESTIONE CAVI]** come mostrato.

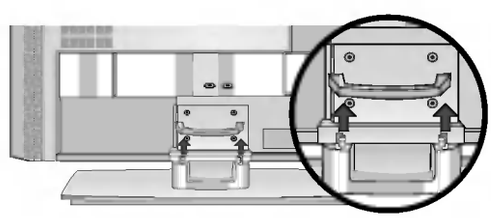


3 Legare i cavi utilizzando il supporto ritorcitore in dotazione.



MODALITÀ DI RIMOZIONE DI CABLE MANAGEMENT

Afferrare **CABLE MANAGEMENT [GESTIONE CAVI]** con entrambe le mani e tirarlo verso l'alto.



NOTA

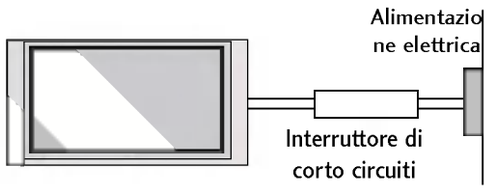
► Non trattenere **CABLE MANAGEMENT [GESTIONE CAVI]** quando si sposta il prodotto.
- Se il prodotto subisce una caduta, si potrebbero riportare lesioni o il prodotto potrebbe rompersi.

INSTALLAZIONE

- È possibile installare la TV in diversi modi come ad es. ad una parete o su una scrivania, ecc.
- La TV è progettata per un montaggio orizzontale.

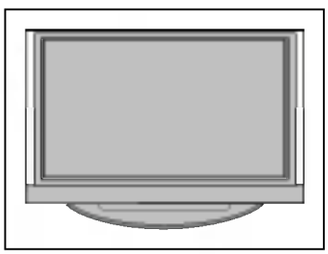
MESSA A TERRA

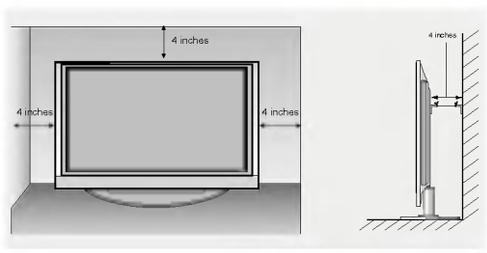
Accertarsi di collegare il filo di terra per impedire eventuali scosse elettriche. Se non è possibile attuare i sistemi di messa a terra, fare installare ad un elettricista qualificato un interruttore separato. Non tentare di mettere a terra l'unità collegandola ai cavi telefonici, agli spinotti d'accensione o ai tubi del gas.



Installazione su una scrivania

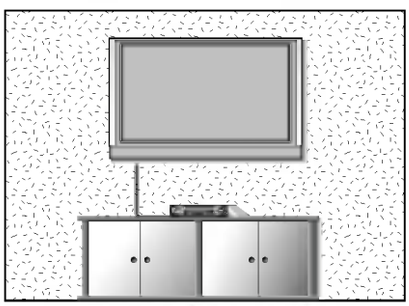
Per garantire un'adeguata ventilazione, disporre uno spazio libero di 4" su ogni lato e da eventuali pareti.

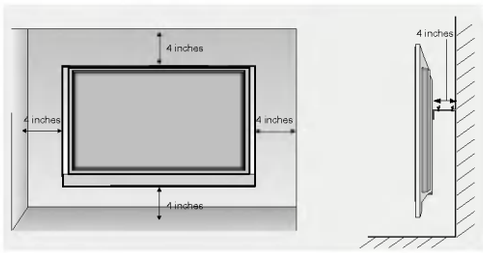


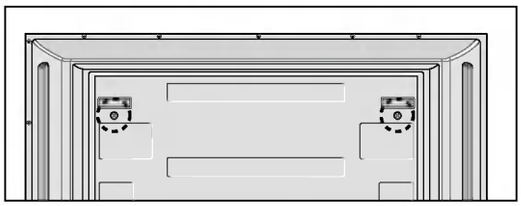


Montaggio a parete: Installazione orizzontale

Per garantire un'adeguata ventilazione, disporre uno spazio libero di 4" su ogni lato e da eventuali pareti. Le istruzioni per l'installazione in dettaglio sono fornite presso il rivenditore, consultare la guida opzionale per l'installazione della staffa da montaggio a parete reclin-abile e per la configurazione.





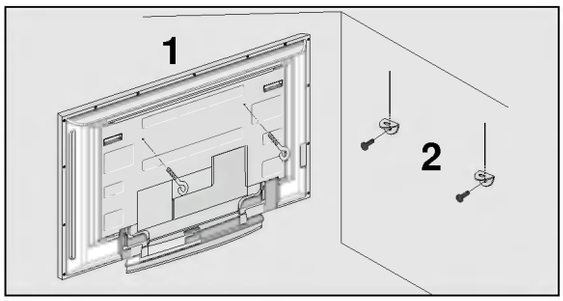


<Solo 42PC1RV*, 42PC3RV*>
Rimuovere le due viti del lato posteriore dell'impianto prima di installare la staffa di montaggio a muro.

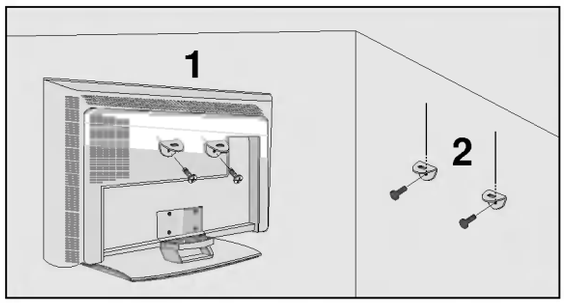
METODI DI COLLEGAMENTO A PARETE DEL GRUPPO PRODOTTO PER EVITARE EVENTUALI CADUTE DELL'IMPIANTO

- Installare vicino alla parete in modo tale che il prodotto non cada quando viene premuto all'indietro.
- Le istruzioni riportate di seguito indicano un metodo sicuro per l'installazione del prodotto che deve essere fissato evitando che il prodotto cada quando viene spostato in avanti. Si impedirà al prodotto di cadere in avanti provocando lesioni alle persone e si eviterà inoltre che il prodotto provochi eventuali danni cadendo. Accertarsi che i bambini non si arrampichino sul prodotto o si appendano a quest'ultimo.

42PC1RV*, 42PC3RV*

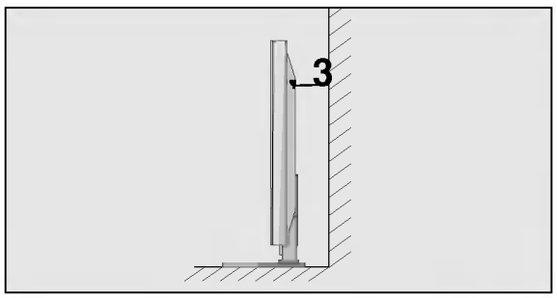


26LC2R*, 32LC2R*



1 Utilizzare gli occhielli o le staffe / i bulloni TV per fissare il prodotto alla parete come mostrato nella figura. (se il prodotto presenta i bulloni nella posizione degli occhielli prima di inserire gli occhielli, svitare i bulloni).
* inserire gli occhielli o le staffe / i bulloni della TV e stringerli a fondo nei fori in alto.

2 Assicurare alla parete le staffe a muro con i bulloni (non forniti come componenti del prodotto e da acquistare a parte). Fare combaciare l'altezza della staffa montata a muro.



3 Utilizzare una fune resistente (non fornito come componente del prodotto, è necessario acquistarlo a parte) per legare il prodotto. È più sicuro annodare la fune in modo che si trovi in posizione orizzontale tra la parete e il prodotto.

NOTA

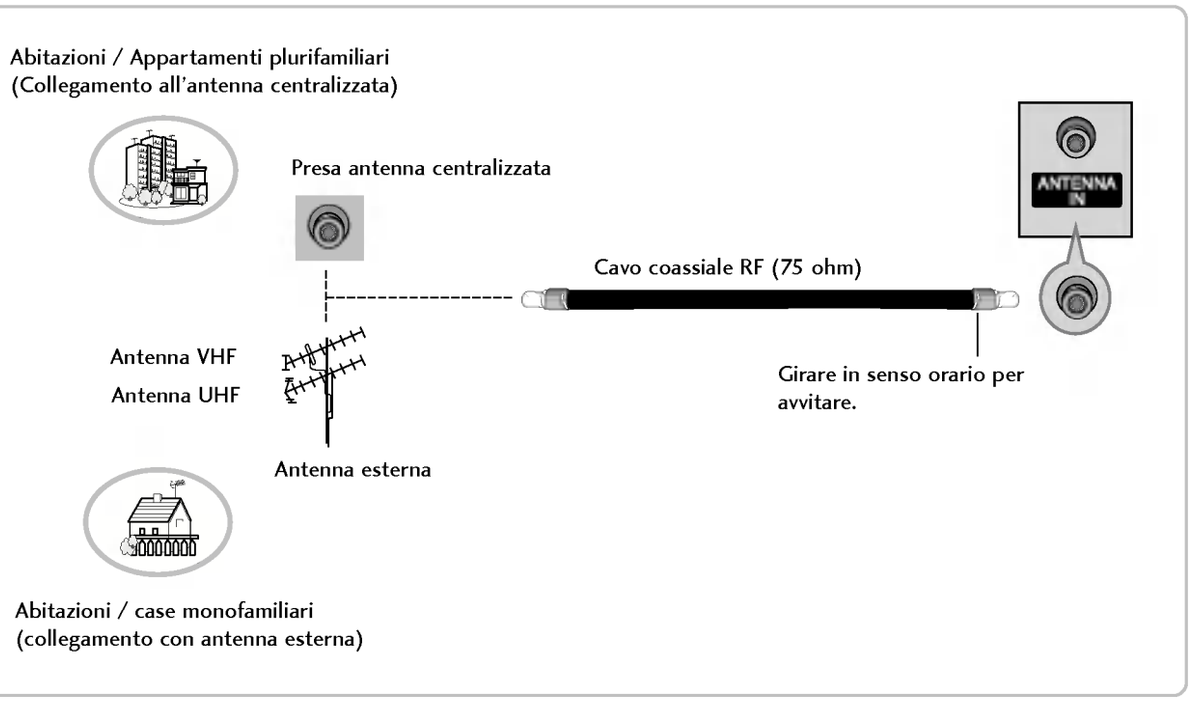
- When moving the product to another place undo the ropes first.
- Use a product holder or a cabinet that is big and strong enough for the size and weight of the product.
- To use the product safely make sure that the height of the bracket that is mounted on the wall is same as that of the product.

COLLEGAMENTI ED CONFIGURAZIONE

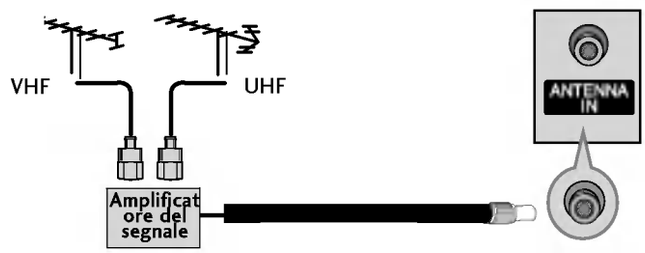
- Per impedire di causare danni al dispositivo, non collegare mai eventuali cavi di alimentazione fino a quando non è stato completato il collegamento di tutti i dispositivi.

COLLEGAMENTO ANTENNA

- For optimum picture quality, adjust antenna direction.
- An antenna cable and converter are not supplied.



- Nelle zone con una scarsa ricezione del segnale installare un amplificare del segnale per l'antenna, come mostrato a destra, per ottenere una migliore qualità delle immagini.
- Se il segnale deve essere suddiviso tra due televisori, utiliz-zare uno sdoppiatore del segnale dell'antenna per stabilire il collegamento.

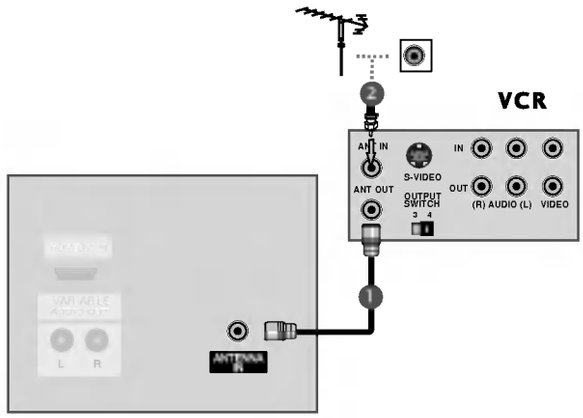


CONFIGURAZIONE DEL VCR

- Per evitare disturbi all'immagine (interferenze), lasciate un'adeguata distanza tra il videoregistratore e il monitor.
- Di solito viene visualizzata un'immagine statica dal VCR. Se viene impiegato il formato immagine 4:3, le immagini fisse ai lati dello schermo potrebbero essere visibili sullo schermo.

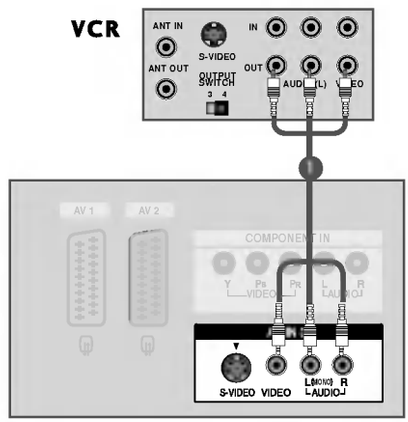
Configurazione del VCR

1. Collegare la presa **ANT OUT** del VCR alla presa **ANTENNA IN** presente sull 'apparecchio.
2. Collegare il cavo dell 'antenna alla presa **ANT IN** del VCR.
3. Premer il pulsante **PLAY** sul VCR e associare il programma adeguato tra televisore e VCR per la visualizzazione.



Collegamento con cavo RCA

1. Collegare i jack **AUDIO/VIDEO** tra il televisore e il VCR.Abbinare i colori dei jack.(Video =giallo,Audio sinistra =bianco,Audio destra =rosso)
2. Inserire una videocassetta nel VCR e premere **PLAY** sul VCR.(Consultare il manuale dell 'u tente del VCR).
3. Selezionare la sorgente dell 'ingresso **AV3** con il pul sante **INPUT** presente sul tele-comando.
   - Se è presente un collegamento **AV IN 4** frontale, **AV4** selezionare la sorgente d'ingresso (tranne 42PC3RV*)



NOTE

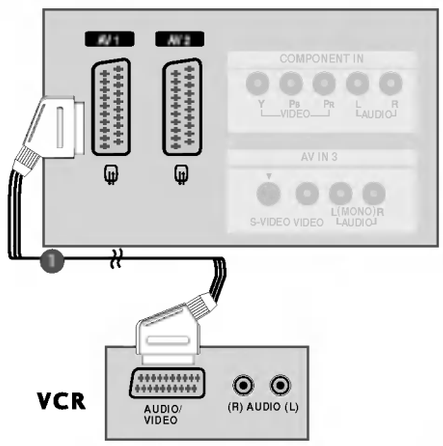
► Se avete un videoregistratore mono,collegate il cavo audio dal videoregistratore all 'ingresso **AUDIO L/MONO** del display al plasma.

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 20

CONFIGURAZIONE DEL VCR

Collegamento con cavo scart

1. Collegare la presa scart del VCR alla presa scart **AV1** presente sull 'apparecchio.
2. Inserire una videocassetta nel VCR e premere PLAY sulVCR. (Consultare il manuale del l 'u tente del VCR.)
3. Selezionare la fonte dell 'ingresso **AV1** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.
   - Se si è collegati ad una presa scart **AV2** selezionare la fonte dell 'ingresso **AV2**.

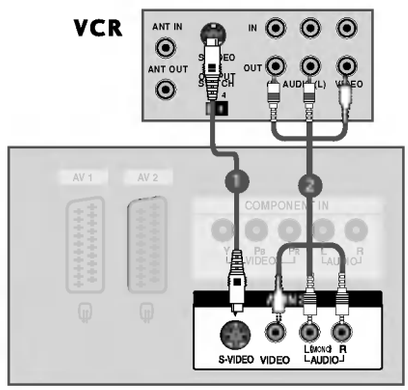


NOTE

- Se il segnale S-VIDEO (Y/C)viene ricevuto attraverso una presa Euroscart 2 (AV2),è necessario passare alla modalità S-Video2.
- Se si desidera utilizzare il cavo Euroscart,è necessario utilizzare il cavo Euroscart schermato.

Collegamento con cavo S-Video

1. Collegare l'uscita S-VIDEO del VCR all'Ingresso **S-VIDEO** presente sull'impianto.La qualità delle immag ini risulta migliore se confrontata con il comune ingresso composito (cavo RCA).
2. Collegare le uscite audio del VCR ai jack d'ingresso **AUDIO** presenti sull 'impianto.
3. Inserire una videocassetta nel VCR e premere PLAY sul VCR.(Consultare il manuale del l'utente del VCR).
4. Selezionare la sorgente d 'ingresso **AV3** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.



NOTA

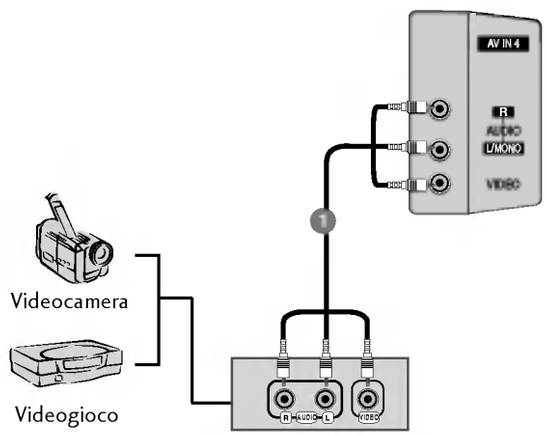
- Se sia la presa S-VIDEO sia quella VIDEO sono state collegate a S-VHS VCR allo stesso tempo,è possibile ricevere solo il segnale S-VIDEO.

COLLEGAMENTI A DISPOSITIVI ESTERNI

1. Collegare i jack **AUDIO/VIDEO** tra il televisore e il VCR.Abbinare i colori dei jack.(Video =giallo, Audio sinistra =bianco,Audio destra =rosso)

2. Selezionare la sorgente dell 'ingresso **AV4** con il pulsante **INPUT** presente sul tele-comando (tranne 42PC3RV*)
   - Se è presente un collegamento **AV IN3** nella parte frontale,selezionare la sorgente d'ingresso **AV3**.

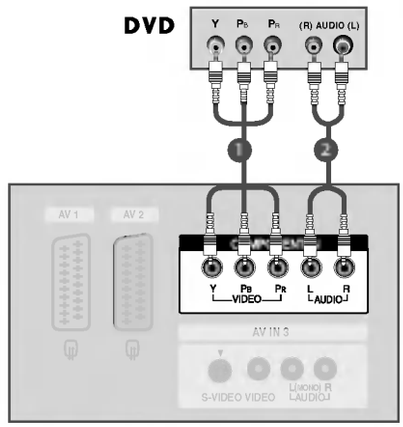
3. Mettete in funzione l 'apparecchiatura esterna corrispondente.



0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 22

CONFIGURAZIONE DEL DVD

Collegamento con cavo component



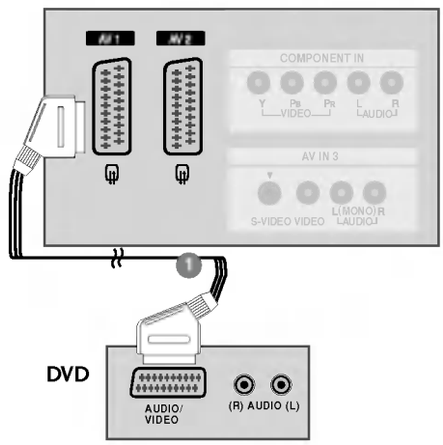
1. Collegare le uscite video (Y,PB,PR)del DVD ai jack **COMPONENT VIDEO** presenti sull 'apparecchio.
2. Collegare le uscite audio del DVD ai jack d'ingresso **COMPONENT AUDIO** presenti sull 'apparecchio.
3. Eseguite dopo aver sintonizzato il Lettore di DVD.
4. Selezionare la fonte dell 'ingresso **Component** il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.
5. Seguite le istruzioni del DVD.

NOTA

► **Ingressi del Componente**
Potete migliorare la qualità dell'immagine se collegate il lettore di DVD all'ingresso "Component" come qui sotto indicato.

Ingressi Component del Monitor	Y	PB	PR
Uscite video del lettore di DVD	Y	Pb	Pr
	Y	B-Y	R-Y
	Y	Cb	Cr
	Y	PB	PR

Collegamento con cavo scart



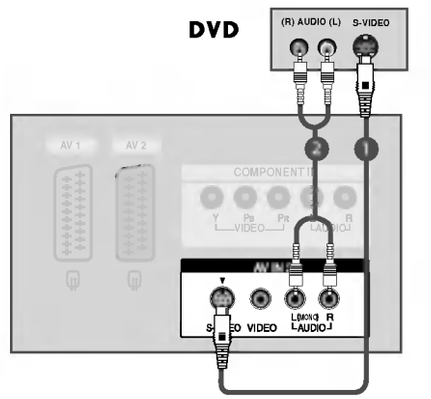
1. Collegare la presa scart del DVD alla presa scart **AV1** presente sull 'apparecchio.Si prega di utilizzare un cavo scart schermato.
2. Eseguite dopo aver sintonizzato il Lettore di DVD.
3. Selezionare la fonte dell 'ingresso **AV1** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.
   - Se si è collegati ad una presa scart **AV2** selezionare la fonte dell 'ingresso **AV2**.

NOTA

► **Utilizzare un cavo scart schermato.**

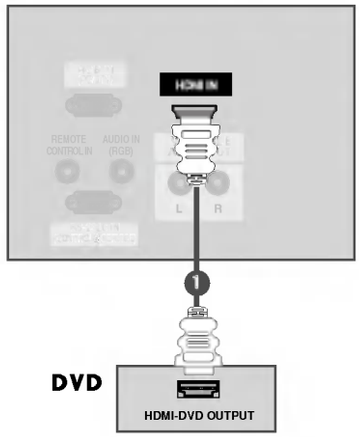
Collegamento con cavo S-Video

1. Collegare l'uscita S-VIDEO del DVD all'Ingresso **S-VIDEO** presente sull'impianto.
2. Collegare le uscite audio del DVD ai jack d'ingresso **AUDIO** presenti sull 'impianto.
3. Attivare il lettore DVD ed inserire un DVD.
4. Selezionare la sorgente d 'ingresso **AV3** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.
5. Consultare il manuale del lettore DVD per trovare le istruzioni per l'uso.



Collegamento con cavo HDMI

1. Collegare l'uscita HDMI del DVD al jack **HDMI IN** pre sente sull 'impianto.
2. Selezionare la sorgente d 'ingresso **HDMI** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.
3. Consultare il manuale del lettore DVD per trovare le istruzioni per l'uso.



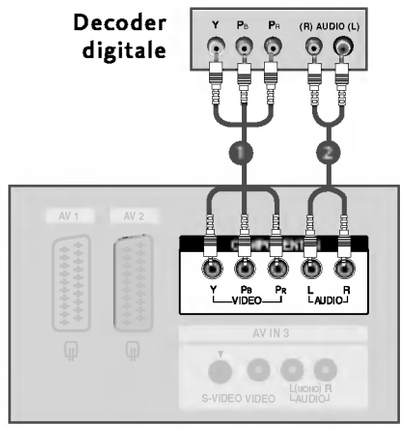
NOTA

- La TV è in grado di ricevere segnali video e audio allo stesso tempo con i cavi HDMI.
- Se il DVD supporta la funzione Auto HDMI, la risoluzione dell'uscita del DVD sarà impostata in modo automatico su 1280x720 p.
- Se il DVD non supporta Auto HDMI, è necessario impostare la risoluzione dell'uscita in modo appropriato. Per ottenere immagini alla migliore qualità, regolare la risoluzione dell'uscita del DVD su 1280x720 p.

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 24

INSTALLAZIONE STB (DECODER)

Collegamento con cavo component

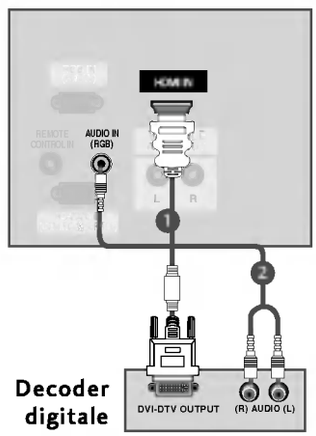


1. Collegare le uscite video (Y,PB,PR)del DVD ai jack **COMPONENT VIDEO** presenti sull 'apparecchio.
2. Collegare le uscite audio del DVD ai jack d'ingresso the **COMPONENT AUDIO** presenti sull 'apparecchio.
3. Accendere il decoder digitale.(Consultare il manuale dell 'utente per il decoder digitale).
4. Selezionare la fonte dell 'ingresso **Component** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.

NOTA

Segnale	Component	RGB-DTV	HDMI
480i/576i	Sì	No	Sì
480p/576p/720p/1080i	Sì	Sì	Sì

Quando si collega un HDMI ad un cavo DVI



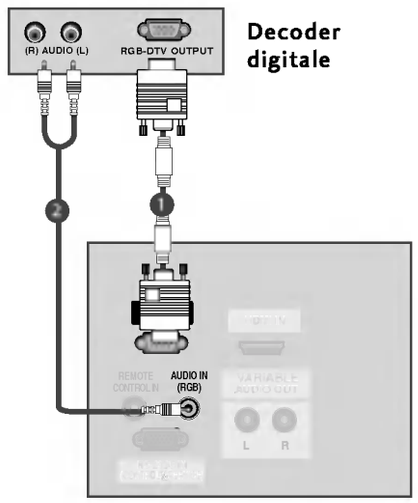
1. Collegare l'uscita DVI del decoder digitale al jack dell'in gresso **HDMI IN** presente sull'apparecchiatura.
2. Collegare le uscite audio del decoder al jack **AUDIO IN (RGB)** presente sull'apparecchiatura.
3. Accendere il decoder digitale.(Consultare il manuale dell 'utente per il decoder digitale).
4. Selezionare la fonte dell 'ingresso **HDMI** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.

NOTA

- Se il decoder digitale dispone di un'uscita DVI, ma di nessuna uscita HDMI, è necessario un collegamento audio separato.
- Se il decoder digitale supporta la funzione Auto DVI, la risoluzione dell'uscita del decoder digitale sarà impostata in modo automatico su 1280x720 p.
- Se il decoder digitale non supporta Auto DVI, è necessario impostare la risoluzione dell'uscita in modo appropriato. Per ottenere immagini alla migliore qualità, regolare la risoluzione dell'uscita del decoder digitale su 1280x720 p.

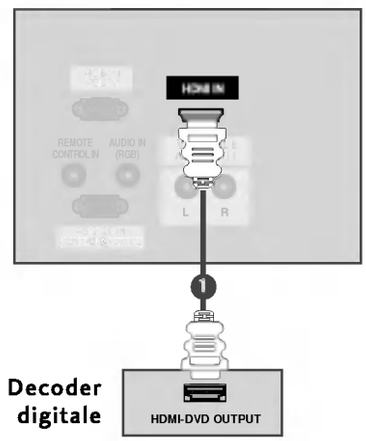
Collegamento con cavo a 15 pin D-sub

1. Collegare l'uscita RGB del decoder digitale al jack **RGB IN (PC/DTV)** presente sull'impianto.
2. Collegare le uscite audio del decoder al jack **AUDIO IN (RGB)** presente sull'impianto.
3. Accendere il decoder digitale (consultare il manuale dell 'utente per il decoder digitale).
4. Selezionare la sorgente d 'ingresso **RGB-DTV** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.



Collegamento con cavo HDMI

1. Collegare l'uscita **HDMI IN** del decoder digitale al HDMI presente sull 'apparecchiatura.
2. Selezionare la fonte dell 'ingresso **HDMI** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.
3. Accendere il decoder digitale.(Consultare il manuale dell 'utente per il decoder digitale).



NOTA

- La TV è in grado di ricevere segnali video e audio allo stesso tempo con i cavi HDMI.
- Se il decoder digitale supporta la funzione Auto HDMI, la risoluzione dell'uscita del decoder digitale sarà impostata in modo automatico su 1280x720 p.
- Se il decoder digitale non supporta Auto HDMI, è necessario impostare la risoluzione dell'uscita in modo appropriato. Per ottenere immagini alla migliore qualità, regolare la risoluzione dell'uscita del decoder digitale su 1280x720 p.

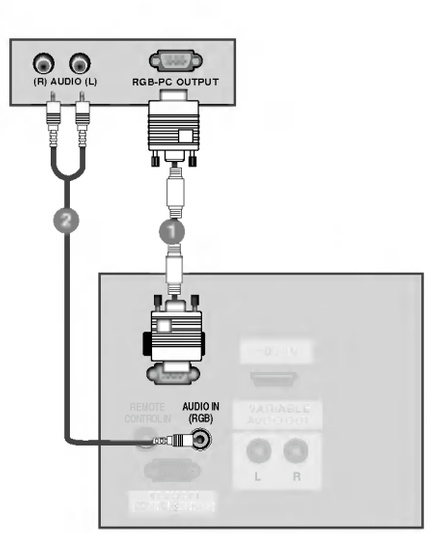
0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 26

CONFIGURAZIONE DEL PC

■ **Questa opzione garantisce la funzionalità Plug-and-Play che consente al PC di adattarsi in modo automatico alle impostazioni della TV.**

Collegamento con cavo a 15 pin D-sub

1. Collegare il televisore al PC con il cavo PC.
2. Collegare l'uscita audio del PC all'ingresso **AUDIO IN (RGB)** del televisore.
3. Accendere il PC.
4. Selezionare la sorgente d'ingresso **RGB** con il pulsante **INPUT** presente sul telecomando.



NOTA

1. Per apprezzare immagini dai colori vivaci ed un audio brillante, collegare il PC all'impianto.
2. Evitare di lasciare immagini fisse sullo schermo dell'impianto per un periodo di tempo prolungato. Le immagini fisse potrebbero risultare impresse in modo permanente sullo schermo; utilizzare un salvaschermo quando è possibile.
3. Collegare il PC alla porta RGB INPUT (INGRESSO PC) dell'impianto; modificare l'uscita della risoluzione del PC in modo adeguato.
4. Potrebbe essere presente un disturbo a seconda a certe risoluzioni, con certi schemi verticali, valori di contrasto o luminosità nella modalità PC. Impostare quindi la modalità PC ad un'altra risoluzione o modificare la velocità di aggiornamento o regolare la luminosità e il contrasto nel menu fino a quando le immagini non risultano nitide. Se non è possibile modificare la velocità d'aggiornamento della scheda grafica, cambiare la scheda grafica del PC o richiedere consulenza al produttore della scheda grafica del PC.
5. La forma dell'ingresso di sincronizzazione per le frequenze orizzontale e verticale è separata.
6. Si consigli di utilizzare una risoluzione di 640x480, 60Hz (42PC1RV*, 42PC3RV*) /1024x768, 60Hz (26LC2R*, 32LC2R*) per la modalità PC perché offrono le immagini alla migliore qualità.
7. Se la risoluzione del PC è superiore a UXGA, l'impianto potrebbe non visualizzare nessuna immagine.
8. Collegare il cavo audio del PC all'ingresso Audio presente sull'impianto. (I cavi audio non forniti in dotazione con l'impianto).
9. Quando si utilizza troppo a lungo il cavo RGB-PC, si potrebbe verificare un disturbo sullo schermo. Si consiglia di utilizzare un cavo con una lunghezza inferiore ai 5 m. In questo modo si garantiscono immagini della migliore qualità.

Risoluzione supportata del display (modalità RGB[PC]) (26LC2R*/ 32LC2R*)

Risoluzione	Frequenza orizzontale (KHz)	Frequenza verticale (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0
1280x768	47,8	59,9
1360x768	47,7	59,8
1366x768	47,7	59,8

Risoluzione supportata del display (modalità RGB[PC]) (42PC1RV*/ 42PC3RV*)

Risoluzione	Frequenza orizzontale (KHz)	Frequenza verticale (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
848x480	31,5	60,0
852x480	31,5	60,0
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 28

ACCENSIONE DELLA TV

Una volta accesa la TV, è possibile utilizzare le sue caratteristiche.

ACCENSIONE DELLA TV

1. Collegare innanzitutto il cavo d'alimentazione elettrica in modo corretto.
   A questo punto la TV passa alla modalità standby.
   - Nella modalità standby premere il pulsante ⏻/I , INPUT, PR ▲ / ▼ sulla TV o premere il pulsante POWER, TV, INPUT, PR ▲ / ▼, un pulsante numerico (0~9) sul telecomando per accendere la TV.

Regolazione del volume

1. Premere il pulsante VOL +/- per regolare il volume.
2. Se si desidera disattivare l'audio, premere il pulsante MUTE.
   È possibile annullare questa funzione premendo il pulsante MUTE, VOL +/- o I/II button.

Selezione del programma

1. Premere il pulsante PR +/- o i pulsanti numerici per selezionare il numero di un programma.

Selezione del linguaggio sullo schermo (opzione)

-Il menù può essere richiamato sullo schermo nella lingua desiderata.
Per prima cosa selezionate la lingua da voi desiderata.

1. Premete il tasto **MENU** e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SPECIALE**.
2. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Lingua**(Language).
3. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare la lingua desiderata.
4. Premete il tasto OK.
5. Premete il tasto **EXIT**per tornare ai normali programmi TV.



NOTA

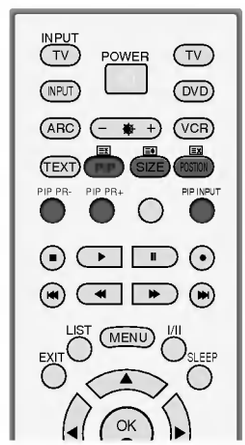
► Se si prevedono eventuali periodi di vacanza, scollegare la spina dalla presa a muro.

FUNZIONI SPECIALI

PIP (PICTURE-IN-PICTURE)

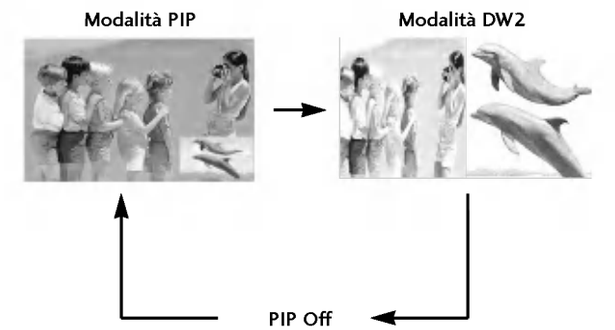
PIP consente di visualizzare 2 diversi ingressi (sorgenti) sullo schermo del televisore allo stesso tempo. Una sor-gente sarà grande mentre l'altra sor-gente presenterà un'immagine d'in-serimento più piccola.

La funzione PIP è disponibile nella modalità Component, RGB, HDMI.
(Tuttavia non è possibile regolare la risoluzione di 480i/576i della modalità Component, HDMI).



Visualizzazione PIP

Premere il pulsante PIP per avere accesso alle immagini secondarie. Ad ogni pressione del pulsante PIP cambiano le opzioni di PIP come riportato di seguito.



Selezione programma per le immagini secondarie

1. Premete il tasto **PIP PR +/-** per selezionare un programma per la sotto immagine.
   Il numero del programma selezionato viene visualizzato proprio sotto al numero di programma dell'immagine principale.

0323B_1-it 4/10/06 5:50 PM Page 30

FUNZIONI SPECIALI

PIP (PICTURE-IN-PICTURE)

Selezione sorgente d'ingresso per le immagini secondarie

Premere il pulsante **PIP INPUT** per selezionare una sorgente d'ingresso per le immagini secondarie.
Tutte le volte che si preme il pulsante **PIP INPUT** viene visualizzata la sorgente d'ingresso per le immagini secondarie.

Regolazione delle dimensioni delle immagini secondarie (solo in modalità PIP)

Premere il pulsante **SIZE** per regolare le dimensioni delle immagini secondarie.

Con il pulsante **SIZE** nella modalità PIP, vengono regolate le immagini secondarie.

Spostamento delle immagini secondarie (solo in modalità PIP)

Premere il pulsante **POSITION**.
Premere ripetutamente il pulsante **POSITION** per spostare a sinistra le immagini secondarie.

TELETEXT

Questa funzionalità non è disponibile in tutti i paesi.

Il Televideo è un servizio gratuito fornito da numerose stazioni televisive che danno in tempo reale notizie, meteo, programmi televisivi, prezzi e altri argomenti.

Il decodificatore di televideo del display al plasma può sostenere i sistemi SIMPLE, TOPe FASTEXT. SIMPLE (televideo standard) consiste in un numero di pagine che vengono selezionate digitando direttamente il numero di pagina corrispondente. TOPe FASTEXTsono metodi pié moderni e permettono una selezione facile e veloce delle informazioni contenute nel televideo.

Selezione della lingua teletext

1. Premere il pulsante **MENU**, quindi utilizzare il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **SPECIALE**.
2. Premere il pulsante ▶, quindi utilizzare il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Lingua**(Language).
3. Premere il pulsante ▶, quindi utilizzare il pulsante ▶ per selezionare **Teletext**.
4. Premere il pulsante ▲ / ▼ per selezionare la lingua desiderata.
5. Premere ripetutamente il pulsante **MENU** per tornare alla normale visione della TV.

NOTA

a. Selezionare la lingua locale del teletext.
b. Se non si esegue questa operazione, il teletext potrebbe non essere visualizzato in modo corretto sullo schermo.
c. Questa funzionalità non è disponibile in tutti i paesi.

Accensione/Spegnimento

Premete il tasto **TEXT** per portarvi su questa funzione.

- La pagina iniziale o quella finale appare sullo schermo. Due numeri di pagina, il nome della stazione televisiva, la data e l'ora appaiono sullo schermo nel titolo. Il primo numero della pagina indica la vostra selezione, mentre il secondo mostra la pagina che appare in quel momento sullo schermo.
  Premete il tasto **TEXT** o **EXIT** per spegnere il televideo.

Testo SIMPLE [SEMPLICE]

■ elezione della pagina

1. Digitate il numero di pagina desiderato, un numero a tre cifre, per mezzo dei tasti NUMEIRICI. Se durante la selezione premete un tasto sbagliato, dovete completare le tre cifre e poi digitare il numero di pagina corretto.
2. Il tasto **PR+/-** puó anche essere utilizzato per selezionare la pagina precedente o quella successiva.

FUNZIONI SPECIALI

TELETEXT

Testo TOP [IN ALTO]

- La guida all'utilizzatore fa apparire in alto sullo schermo quattro campi colorati: rosso, verde, giallo e blu. Il campo giallo denota il prossimo gruppo e quello blu indica il blocco successivo.

■ Selezione Blocco, Gruppo, Pagina

1. Con il tasto blu potete procedere di blocco in blocco.
2. Utilizzate il tasto giallo per procedere al prossimo gruppo con la funzione automatica al blocco successivo.
3. Con il tasto verde potete procedere alla pagina successiva esistente con la funzione automatica al gruppo successivo. (In alternativa potete utilizzare il tasto **PR+**.
4. Il tasto rosso permette di tornare alla selezione precedente. (In alternativa potete utilizzare il tasto **PR-**.

■ Selezione diretta della pagina

Corrisponde alle a funzione SIMPLE text vi permette di selezionare una pagina digitando le tre cifre corrispondenti per mezzo della tastiera numerica con la funzione TOP.

FASTTEXT [TESTO VELOCE]

- Le pagine del televideo sono codificate in colore lungo la parte bassa dello schermo e vengono selezionare premendo il tasto colorato corrispondente.

■ Selezione della pagina

1. Premete il tasto INDEX per selezionare la pagina dell'indice.
2. Potete selezionare le pagine che sono codificate in colore lungo la linea inferiore con i tasti dello stesso colore.
3. Corrisponde alla funzione SIMPLE text e vi permette di selezionare una pagine digitando le tre cifre del numero di pagina per mezzo della tastiera numerica, con la funzione FASTEXT.
4. Il tasto **PR+/-** può essere utilizzato per selezionare la pagina precedente e quella seguente.

Funzioni speciali del teletext



■ REVEAL

Premete questo tasto per far apparire informazioni nascoste, come soluzioni d'indovinelli o puzzle.
Premete questo tasto una seconda volta per rimuovere l'informazione dal display.



■ SIZE

Seleziona il testo con doppia altezza.
Premete questo tasto per ingrandire la mezza pagina in alto.
Premete nuovamente il tasto per ingrandire la mezza pagina in basso.
Premete nuovamente il tasto per tornare al formato normale.



■ UPDATE

Porta l'immagine televisiva sullo schermo mentre aspettate la prossima pagina del televideo. L'indicazione appare nell'angolo in alto a sinistra dello schermo. Quando la pagina richiesta è disponibile l'indicazione viene sostituita dal numero di pagina. Premete questo tasto per vedere la pagina richiamata.



■ TIME

Quando guardate un programma televisivo, premete questo tasto per far apparire sullo schermo l'ora nell'angolo in alto a destra. Premete nuovamente questo tasto per togliere l'ora dallo schermo. Con la funzione televideo, premete questo tasto per selezionare un numero di sotto pagina. Il numero di sotto pagina appare nella parte bassa dello schermo. Per trattenere o cambiare la sotto pagina, premete i tasti **ROSSO/VERDE**, **PR +/-** o i tasti numerici.
Premete nuovamente questo tasto per uscire da questa funzione.



■ HOLD

Blocca il cambio automatico di pagina se la pagina di televideo comprende 2 o più sotto pagine. Il numero delle sotto pagine e la sotto pagina sullo schermo viene, normalmente, indicato sotto il tempo. Quando viene premuto questo tasto il simbolo di stop viene indicato sullo schermo nell'angolo in alto a sinistra e il cambio automatico di pagina viene inibito.
Per continuare, premete nuovamente questo tasto.

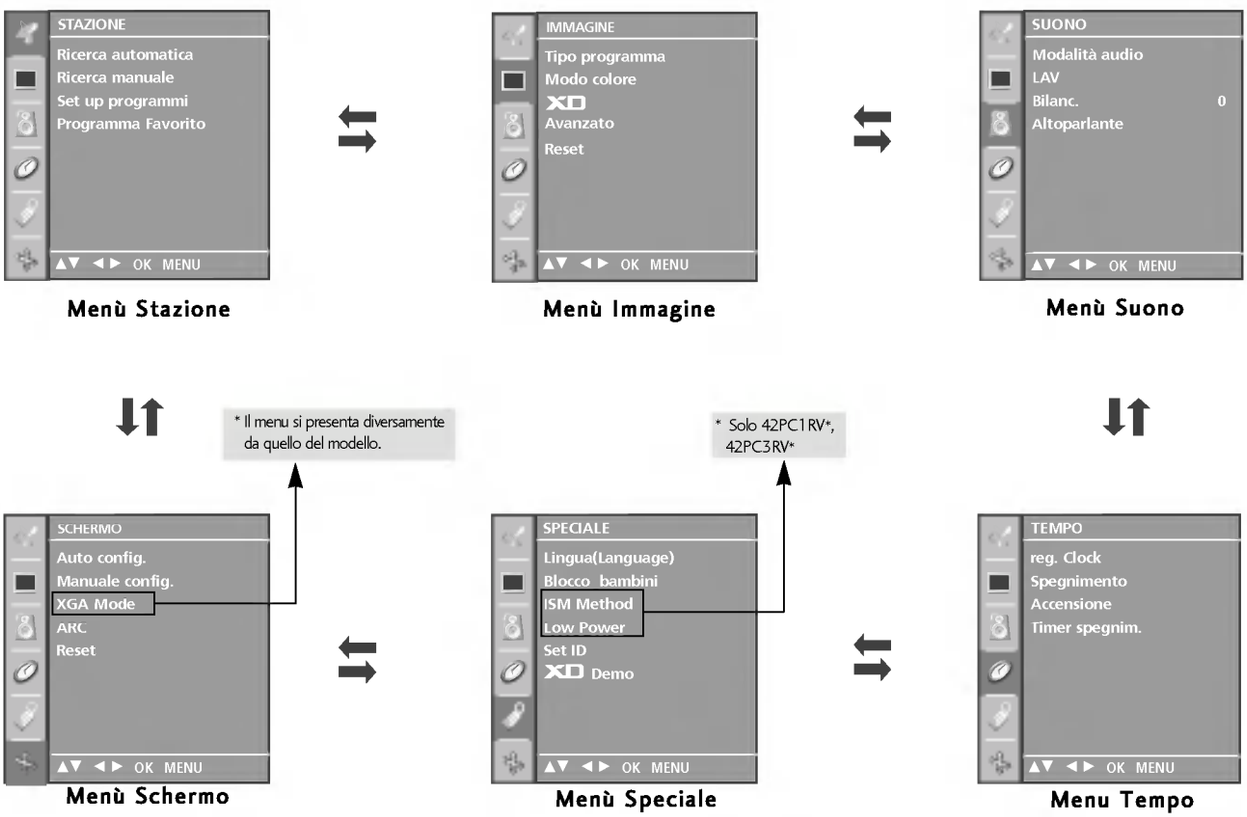
TV MENU Configurazione delle stazioni TV

SELEZIONE E REGOLAZIONE DEI MENU VISUALIZZATI

Il menu OSD (On Screen Display) della TV potrebbe risultare leggermente diverso da quello rappresentato nel manuale.

Il menu OSD utilizza principalmente immagini per 42PC1RV*, 42PC3RV*.

1. Premi il tasto **MENU** e poi il tasto ▲ / ▼ sul Display di ogni menu.
2. Premete il tasto ► e quindi i tasti ▲ / ▼ per selezionare una voce del menù.
3. Cambiate la regolazione di una voce in un sottomenù o in un menù a tendina per mezzo dei tasti ◄ / ►. Potete spostarvi al menù di livello più alto per mezzo del tasto **OK** o **MENU**.



NOTA

a. La funzione OSD (On Screen Display [in visualizzazione su schermo]) consente di regolare lo stato dello schermo in modo adeguato offrendo una visualizzazione grafica.

b. In questo manuale, l'OSD (On Screen Display [in visualizzazione su schermo]) potrebbe essere diverso da quello del televisore dato che si tratta di un semplice esempio mirato a semplificare il funzionamento del televisore.

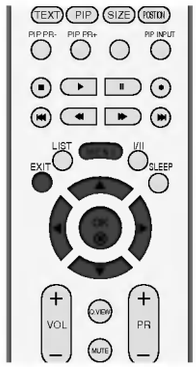
c. Con la funzione televideo, i menù non appaiono sullo schermo.

0323B_2-it 4/10/06 5:40 PM Page 35

SINTONIZZAZIONE AUTOMATICA DEI PROGRAMMI

E'possibile sintonizzare fino a 100 canali e memorizzarli con numeri da 0 a 99. Una volta memorizzati, potete utilizzare i tasti ▲ / ▼ o quelli NUMERICI per effettuare la scansione delle stazioni da voi programmate. Le stazioni possono venire sintonizzate utilizzando la funzione automatica o quella manuale.

Con questo metodo vengono memorizzate tutte le stazioni ricevute. Vi consigliamo di utilizzare la programmazione automatica quando installate questo Display al Plasma.



1 Premete il tasto **MENU** e quindi utilizzate il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **STAZIONE**.



2 Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Ricerca automatica**.

3 Premete i tasti ► per selezionare ▲ / ▼ **Sistema**.



4 Premere il pulsante ▲ / ▼ per selezionare un menu del sistema TV:
L : SECAM L/L'(Francia)
BG : PALB/G, SECAM B/G (Europa/Europa Orientale/Asia/Nuova Zelanda/Medio Oriente/ Africa/Australia)
I : PALI/II (GB/Irlanda/Hong Kong/Sud Africa)
DK : PALD/K, SECAM D/K (Europa Orientale/Cina/Africa/CIS)
M : (USA / Korea / Philippines) (option)

5 Premete il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Mem.da prog**.

6 Premere il pulsante ◄ / ► o i pulsanti numerici per selezionare il numero iniziale della programmazione. Se si utilizzano i pulsanti numerici, gli even-tuali numeri inferiori a 10 devono essere inseriti anteponendo il numero '**0**'ad es. '**05**' per indicare 5.



3 4 5 6 7

7 Premete il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Recerca**.

8 Premete il tasto ► per iniziare la programmazione automatica. Vengono memorizzate tutte le stazioni ricevute. Il nome della stazione viene memorizzato per quelle stazioni che trasmettono VPS (Servizio Programmi Video), PDC (Controllo programmi d'invio) o dati di TELEVIDEO. Se a una stazione non può venire assegnato un nome, viene assegnato un numero di canale e memorizzato preceduto da **C** (V/UHF 01-69) o **S** (Canali via cavo 01-47).

Per fermare la programmazione automatica, premete il tasto **MENU**. Quando la programmazione automatica è completata, il menù di riordino dei programmi appare sullo schermo. Vedere la sezione Riordino dei Programma per riordinare i programmi memorizzati.



8

9 Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

0323B_2-it 4/10/06 5:40 PM Page 36

MANUAL PROGRAMME TUNING

L
a
P



1. Premete il tasto **MENU** e quindi utilizzate il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **STAZIONE**.



2. Premete il tasto ► e poi il tasto ▲ / ▼ per selezionare la **Ricerca Manuale**.

3. Premete il tasto ► e poi il tasto ▲ / ▼ per selezionare la **Memorizza**.

4. Premere il pulsante ◄ / ► o i pulsanti numerici per selezionare il numero di programmazione desiderato (da 0 a 99). Se si uti lizzano i pulsanti numerici, gli eventu ali numeri inferiori a 10 ven gono inseriti anteponendo il numero '**0**'; ad es. '**05**' per indicare 5.

5. Premete il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Sistema**.

6. Premere il pulsante ▲ / ▼ per selezionare un menu del sistema TV:
   L : SECAM L/L'(Francia)
   BG : PALB/G, SECAM B/G (Europa/Europa Orientale/Asia/Nuova Zelanda/Medio Oriente/ Africa/Australia)
   I : PALI/II (GB/Irlanda/Hong Kong/Sud Africa)
   DK : PALD/K, SECAM D/K (Europa Orientale/Cina/Africa/CIS)
   M : (USA / Korea / Philippines) (option)



7. Premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Banda**.

8. Premete i tasti ◄ / ► per selezionare **V/UHF** o **Cavo**.

9. Premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Canale**.

10. È possibile selezionare il numero di programma desiderato con il pulsante ◄ / ► o con i pulsanti numerici. Se possi bile, selezionare il numero di programma direttamente con i pulsanti numerici. Gli eventuali numeri inferiori a10 ven gono inseriti anteponendo il numero '**0**', ad es. '**05**' per indicare 5.



11. Premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Ricerca**.

12. Premete il tasto ◄ / ► per dare inizio alla ricerca nel menù a tendina **Ricerca**. Non appena viene trovata una stazione, la ricerca s'interrompe.

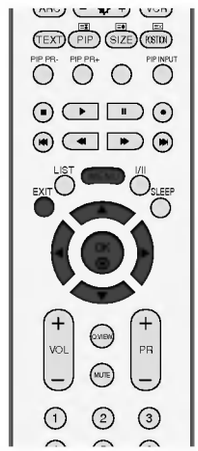
13. Premete il tasto **OK** per memorizzarla.

14. Per memorizzare un'altra stazione, ripetete i punti da **3** a **13**.

15. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

S I N

La sintonizzazione fine è solitamente necessaria soltanto se il segnale è debole.



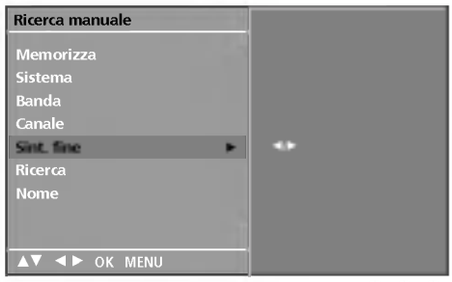
1. Premete il tasto **MENU** e quindi utilizzate il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **STAZIONE**.
2. Premete il tasto ► e quindi i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Ricerca Manuale**.
3. Premete il tasto ► e quindi i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Sint. fine**.
4. Premete il tasto ◄ / ► per la sintonizzazione fine in modo da migliorare limmagine e il suono.
5. Premete il tasto **OK** per memorizzarla.
6. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



1



2

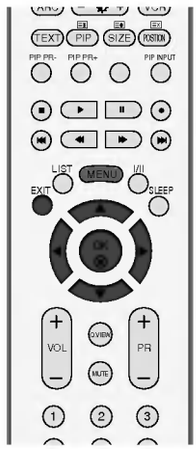


3 4 5

0323B_2-it 4/10/06 5:40 PM Page 38

ASSEGNAZIONE DI NOMI ALLE STAZIONI

You can assign a station name with five characters to each programme number.



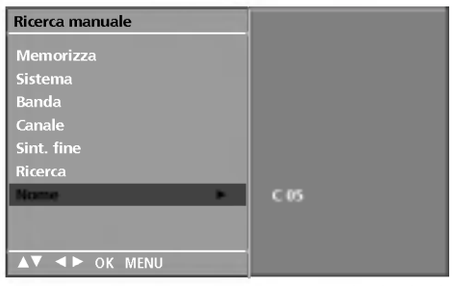
1. Premete il tasto **MENU** e quindi utilizzate il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **STAZIONE**.
2. Premete il tasto ► e quindi i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Ricerca Manuale**.
3. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Nome**.
4. Premete il tasto ►. Potete utilizzare uno spazio bianco, Potete utiliz zare uno spazio, +, - i numeri da **0** a **9** e líalfa beto dalla **A** alla **Z**.
5. Premere il pulsante ◄ / ► per selezionare la posizione ed effettuare la propria selezione del secondo carattere, e così via di seguito.
6. Premete il tasto **OK** per memorizzarla.
7. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



1



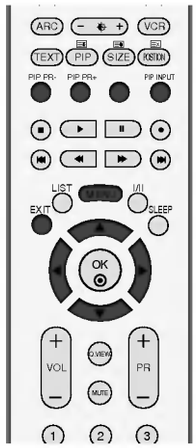
2



3 4 5 6

MODIFICA PROGRAMMI

Questa funzione vi permette di cancellare o saltare i programmi memorizzati. Potete anche spostare alcune stazioni ad altri numeri di programma o copiare i dati di una stazione vuota nel numero di programma selezionato.



1. Premete il tasto **MENU** e quindi utilizzate il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **STAZIONE**.

2. Premete il tasto ► e quindi ▲ / ▼ per selezionare **Set up programmi**.

3. Premete il tasto ► per far apparire sul display il menù **Set up programmi**.



1

■ Per cancellare un programma

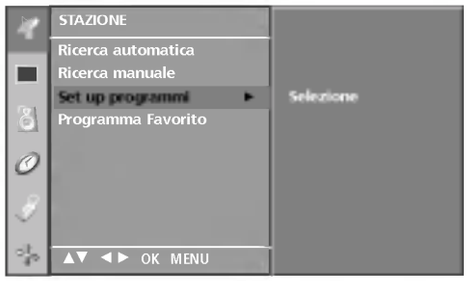
1. Selezionate un programma da cancellare con il tasto ▲ / ▼ o ◄ / ►.
2. Premete il tasto **ROSSO** due volte
   Il programma selezionato è cancellato, tutti i programmi seguenti avanzano di una posizione.

■ Per copiare un programma

1. Selezionate un programma da copiare con il tasto ▲ / ▼ o ◄ / ►.
2. Premete il tasto **VERDE**.
   Tutti i programmi seguenti scalano di una posizione.

■ Per spostare un programma

1. Selezionate un programma da spostare con il tasto ▲ / ▼ o ◄ / ►.
2. Premete il tasto **GIALLO**.
3. Spostate il programma al numero di programma desiderato con il tasto ▲ / ▼ o ◄ / ►.
4. Premete di nuovo il tasto GIALLOper rilasciare questa funzio.



2

■ Per saltare un numero di programma

1. Selezionate un programma da saltare con il tasto ▲ / ▼ o ◄ / ►.
2. Premete il tasto **BLU**. Il programma saltato diventa blu.
3. Premete di nuovo il tasto **BLU** per rilasciare il programma saltato.
   Quando un numero di programma viene saltato significa che non potrete selezionarlo utilizzando il tasto ▲ / ▼ durante i normali programmi TV. Se volete selezionare il programma saltato, inserite direttamente il numero di programma con i tasti NUMERICI o selezionatelo nel menù Riordino dei Programmi o Tavola.



3

4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

0323B_2-it 4/10/06 5:40 PM Page 40

PROGRAMMA PREFERITO

Questa funzione vi permette di richiamare direttamente il vostro programma preferito.

Premete ripetutamente il tasto FAV per selezionare i programmi preferiti.



1. Premete il tasto **MENU** e quindi utilizzate il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **STAZIONE**.

2. Premete il tasto ► e quindi il tasti ▲ / ▼ per selezionare **Programma Favorito**.

3. Premete il tasto ►.

4. Premete il tasti ▲ / ▼ per selezionare -- -----.

5. Selezionate il programma desiderato per mezzo del tasti ◄ / ► o dei tasti NUMERICI. I numeri inferiori a 10 devono essere inseriti preceduti dallo '**0**', cioè '**05**'per 5.

6. Per memorizzare un altro programma, ripetete i punti 4 e 5. Potete memorizzare fino a 8 programmi.

7. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



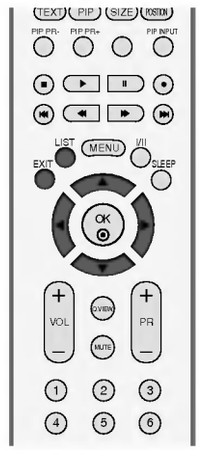
❶



❷ ❸ ❹ ❺

DEFINIZIONE DELLA TABELLA PROGRAMMI

You can check the programmes stored in the memory by displaying the programme table.



Potete controllare i programmi memorizzati visualizzando sul display la tavola dei programmi.



■ Visualizzazione sul display della tavola dei programmi

Premete il tasto LISTper visualizzare il menù della tavola dei programmi.

La tavola dei programmi appare sullo schermo.

Ogni tavola contiene dieci programmi.

NOTA

a. Potreste trovare dei programmi illuminati in blu. Sono quelli installati nel modo ìRiordino dei Programmi.

b. Alcuni programmi con il numero di canale visualizzabile nella tavola dei programmi indicano che non cíè nessun numero di stazione assegnato.

■ Per selezionare un programma nella tavola dei programmi

Selezionate un programma con il tasto ▲ / ▼ o ◄ / ►.

Premete il tasto **OK**.

Il Display al Plasma commuta sul numero di programma scelto.

■ Per sfogliare una tavola di programma

Ci sono 10 pagine di tavole di programma che contengono 100 programmi.

Premete ripetutamente il tasto ▲ / ▼ o ◄ / ► per girare le pagine.

Premete il tasto **LIST** per tornare ai normali programmi TV.

0323B_2-it 4/10/06 5:40 PM Page 42

Opzioni del menu immagini

Tipo programma



Dinamica
Selezionare questa opzione per visualizzare immagini nitide.

Standard
Lo stato della visualizzazione dello schermo più generale e naturale.

Soft
Selezionare questa opzione per visualizzare immagini soft.

Personalizzazione 1/2
Selezionare questa opzione per utilizzare le impostazioni personalizzate.

---

1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **IMMAGINE**.

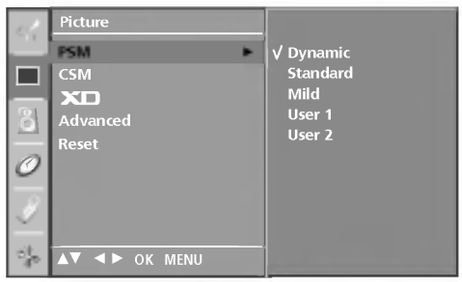


1

---

2. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Tipo programma**.

3. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Dinamica**, **Normale**, **Soft**, **Utente 1**, o **Utente 2**.



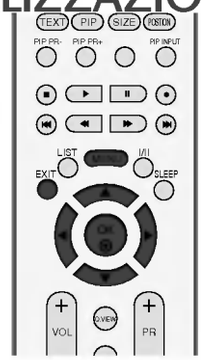
2 3

---

4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

- Utilizzare **Tipo programma** per regolare il Monitor per un'immagine ottimale.
  Selezionare il valore preimpostato nel menu **Tipo programma** a seconda della categoria dei programmi.
- Le immagini **Dinamica**, **Normale**, **Soft** sono programmate in fabbrica per una buona riproduzione dell'immagine e non possono venire modificate.

REGOLAZIONE IMMAGINI (TIPO PROGRAMMA-OPZIONE DI PERSONALIZZAZIONE)



Contrasto Regola la differenza tra i livelli chiari e scuri nelle immagini.

Luminosità Aumenta o diminuisce la quantità di bianco nelle immagini correnti.

Colore Regola l'intensità di tutti i colori.

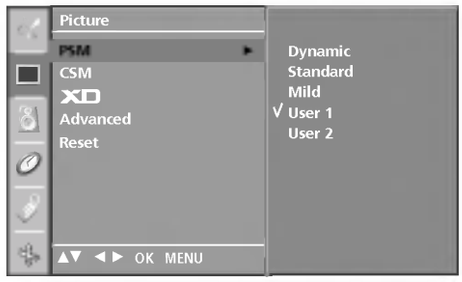
Nitidezza Regola il livello di vivacità dei bordi tra le aree luminose e quelle scure delle immagini. Più il livello è basso e più l'immagine risulta soft.

Tinte Regola il bilanciamento tra i livelli di rosso e di verde.



1

1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **IMMAGINE**.



2 3

2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Tipo programma**.
3. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Utente 1** o **Utente 2**.
4. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare l'opzione relativa alle immagini desiderata (**contrasto**, **luminosità**, **colore**, **nitidezza** o **tinta**).
5. Premere il pulsante ◄ / ► per effettuare le adeguate regolazioni.



4 5

6. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

NOTA

Non è possibile regolare a livelli desiderati il colore, la nitidezza e la tinta nella modalità RGB-PC.

0323B_2-it 4/10/06 5:40 PM Page 44

Modo colore

Per inizializzare i valori (riportare alle impostazioni di default), selezionare l'opzione Neutro.

Selezionare una delle tre regolazioni automatiche del colore. Impostare su caldo per migliorare i colori caldi come ad es. il rosso oppure impostare su freddo per visualizzare i colori meno intensi con una maggiore quantità di blu.



1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **IMMAGINE**.
2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Modo colore**.
3. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Freddo**, **Neutro**, **Caldo**, o **Utente**.
4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



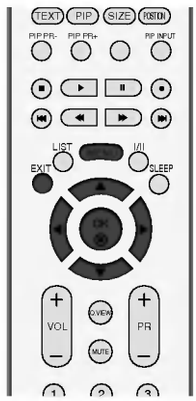
1



2 3

Manual Colour Temperature Control (Modo colore-OPZIONE DI PERSONALIZZAZIONE)

Potete regolare il Ross, la Verdee Bluai livelli da voi preferiti.



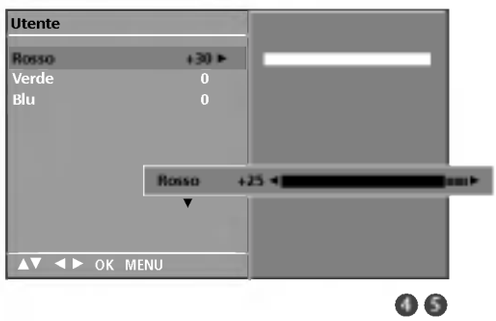
1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **IMMAGINE**.
2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Modo colore**.
3. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Utente**.
4. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Rosso**, **Verde** o **Blu**.
5. Premete il tasto ◄ / ► per effettuare le regolazioni che ritenete opportune.
6. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



1



2 3



4 5

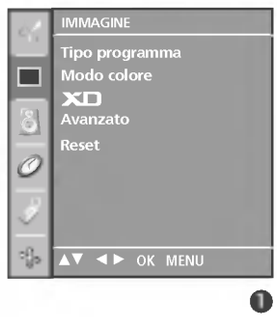
FUNZIONE XD

XD è la straordinaria tecnologia di LG Electronic che consente il miglioramento delle immagini per visualizzare una sorgente HD reale attraverso un avanzato algoritmo di elaborazione dei segnali digitali.

Questa funzione non è disponibile in modalità RGB-PC.



1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **IMMAGINE**.
2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **XD**.
3. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Auto** o **Manuale**.
4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



1

* Selezione dell'opzione Manuale

Questo menu viene attivato dopo aver selezionato **Utente1** o **Utente2** di PSM.

1. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **XD Contrasto**, **XD Colore** o **XD NR**.
2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Acceso** o **Spento**.
3. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



2 3

- **Contrasto XD :** Ottimizzazione del contrasto in modo automatico in base alla luminosità del riflesso.
- **Colore XD :** Regolazione dei colori del riflesso in modo automatico per riprodurre nel modo più preciso possibile i colori naturali.
- **XD NR :** Rimozione del rumore fino al livello in cui non si provocano danni alle immagini originali.



1 2

CINEMA IMPOSTAZIONI AVANZATE

Configurazione della TV per ottenere la migliore visualizzazione delle immagini per la visione dei film.

Quando si attiva Cinema (modalità 3:2 Pull-Down o Cinema Correction [Correzione Cinema]), la TV regolerà il segnale video a 24 fps dei film al segnale video a 30 fps per la visualizzazione.

Questa funzionalità è attiva solo nelle modalità TV analogica, AV, S-Video e Component 480i/576i.

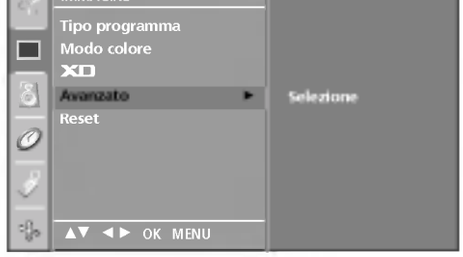


1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **IMMAGINE**.



2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Avanzato**.

3. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Cinema**.



4. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Acceso** o **Spento**.

5. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

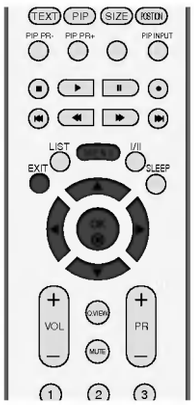


0323B_2-it 4/10/06 5:40 PM Page 48

LIVELLO DEL NERO IMPOSTAZIONI AVANZATE

Quando si guarda un film, questa funzione regola l'impostazione per ottenere la migliore visualizzazione delle immagini. regolazione del contrasto e della luminosità dello schermo utilizzando il livello di nero dello schermo.

Questa funzione opera nelle modalità riportate di seguito: AV (NTSC-M), S-Video (NTSC-M) o HDMI.



1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **IMMAGINE**.



1

2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Avanzato**.

3. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Livello nero**.

4. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Basso** o **Alto**.



2 3

- **Basso: il riflesso dello schermo risulta più luminoso.**
- **Alto: il riflesso dello schermo risulta più scuro.**

5. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



2 3

RESET



1 Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **IMMAGINE**.

2 Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Reset**.

3 Premere il pulsante ► per inizializzare il valore regolato.

- Riporta le impostazioni di default PSM, CSM, XD, Avanzate alle impostazioni di fabbrica.



1



2 3

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 50

Opzioni del menu audio

MODALITÀ AUDIO



È possibile selezionare l'impostazione audio preferita; Neutro, Musica, Cinema o Sport ed è possibile regolare anche la frequenza audio dell'equalizzatore.

SSM consente di apprezzare la migliore qualità audio senza nessuna regolazione specifica perché la TV imposta le opzioni audio adeguate in base ai contenuti del programma.

Quando regolate manualmente le opzioni del suono (alti, bassi e bilanciamento), SSM si porta automaticamente su **Utente**.

Surround Max, **Neutro**, **Musica**, **Cinema** and **Sport** sono preimpostati in fabbrica per un'elevata qualità dell'audio e non possono essere regolati.

Surround Max
Selezionare questa opzione per un audio realistico.

Neutro
L'audio più naturale e con il massimo controllo.

Musica
Selezionare questa opzione per apprezzare l'audio originale quando si ascoltano brani musicali.

Cinema
Selezionare questa opzione per apprezzare un audio di ottimo livello.

Sport
Selezionare questa opzione per guardare le trasmissioni sportive.

Utente
Selezionare questa opzione per utilizzare le impostazioni personalizzate.



1

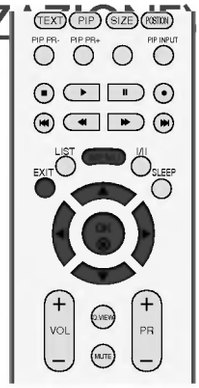


2 3

1. Premete il tasto **MENU** e quindi premete il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SUONO**.
2. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **BBE**.
3. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Surround Max**, **Neutro**, **Musica**, **Cinema**, **Sport** o **Utente**.
4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

REGOLAZIONE DELLE FREQUENZE AUDIO (MODALITÀ AUDIO-OPZIONE DI PERSONALIZZ[illegible])

Adjust the sound equalizer.



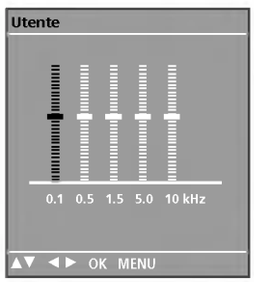
1. Premete il tasto **MENU** e quindi premete il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SUONO**.
2. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **SSM**.
3. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Utente**.
4. Premere il pulsante ►.
5. Premere una banda audio premendo il pulsante ◄ / ►. Adottare il livello audio adeguato con il pulante ▲ / ▼.
6. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



1



2 3 4

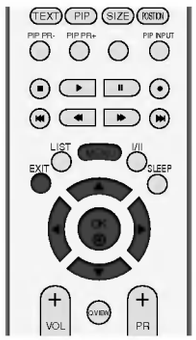


5

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 52

LAV (REGOLAZIONE AUTOMATICA VOLUME)

AVL automatically keeps on an equal volume level even if you change programmes.



1. Premete il tasto **MENU** e quindi premete il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SUONO**.
2. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **LAV**.
3. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Acceso** o **Sepnto**.
4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



1



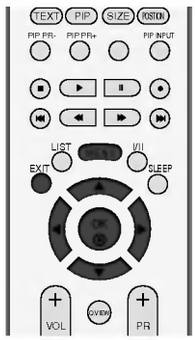
2 3

CZM

EM

REGOLAZIONE BILANCIAMENTO

- **È possibile regolare il bilanciamento audio dei diffusori ai livelli desiderati.**



1. Premete il tasto **MENU** e quindi premete il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SUONO**.

2. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Bilanc.**.

3. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ◄ / ► per effet tuare le regolazioni desiderate.

4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



1



2 3

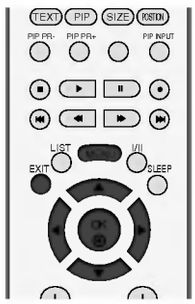
0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 54

SPEAKER

Potete regolare lo stato degli altoparlanti interni.

In modalità AV, COMPONENT, RGB[PC], RGB[DTV] e HDMI l'audio interno degli speaker può essere emesso anche se non è presente nessun segnale video.

Se si desidera utilizzare il sistema stereo hi-fi esterno, disattivare i dif-fusori interni dell'apparecchiatura.





1

1. Premete il tasto **MENU** e quindi premete il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SUONO**.

2. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Altoparlante**.

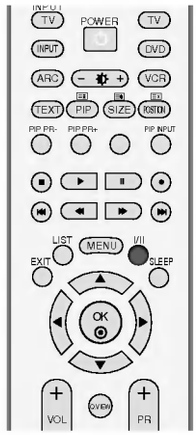
3. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Acceso** o **Sepnto**.

4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



2 3

STEREO/DOPPIA RICEZIONE



-Quando viene selezionato un programma, l'informazione del suono per la stazione appare dopo il numero del programma e il nome della stazione sparisce.

DUAL I invia agli altoparlanti la lingua primaria dell'emit tente.

DUAL II invia agli altoparlanti la seconda lingua del l'emittente.

DUAL I+II invia la prima lingua ad un altoparlante e la seconda all'altro.

Broadcast	Display sullo schermo
Mono	**MONO**
Stereo	**STEREO**
Dual	**DUAL I**

■ SELEZIONE MONO

Durante la ricezione in stereo, se il segnale é debole, potete commutare in mono premendo il tasto **I/II** due volte. In mono, lo spessore del suono viene aumentato. Per tornare alla trasmissione in stereo, premete ancora due volte il tasto **I/II**.

■ SELEZIONE DELLINGUAGGIO PER LE EMITTENTI IN DUE LINGUE

Se un programma viene ricevuto in due lingue (dual language), potete scegliere **DUALI**, **DUALII** oppure **DUALI II** premendo ripetutamente il tastoI/II.

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 56

NICAM RECEPTION

Se il vostro display al plasma è dotato di sintonizzazione PDPper la ricezione NICAM, può ricevere il suono digitale ad alta qualità NICAM.

Il suono in uscita può essere selezionato secondo l'emittente ricevuta, come qui di seguito indicato, premendo ripetutamente il tasto I/II.

1. Quando il suono NICAM viene ricevuto in mono, potete selezionare **NICAM MONO** oppure FM MONO.
2. Quando il suono NICAM viene ricevuto in stereo, potete selezionare **NICAM STEREO** oppure FM MONO. Se il segnale stereo è debole, commutate in FM mono.
3. Quando il suono NICAM viene ricevuto in dual, potete selezionare **NICAM DUALI, NICAM DUALII, NICAM DUALI II** oppure **MONO**. Quando viene selezionato FM mono, sullo schermo appare l'indicazione **MONO**.

CZM

SELEZIONE DELL'USCITA AUDIO DEGLI SPEAKER

Nel modo AV, S-Video, Component, RGB o HDMI potete selezionare l'uscita audio per gli altoparlanti destro e sinistro.

Premete ripetutamente il tasto **I/II** per selezionare l'uscita del suono.

L+R: Segnale audio dall'ingresso audio L(sinistro) viene inviato all'altoparlante sinistro e il segnale audio dall'ingresso audio R (destro) viene inviato all'altoparlante destro.
L+L: Il segnale audio dall'ingresso audio L(sinistro) viene inviato all'altoparlante destro e a quello sinistro.
R+R: Il segnale audio dall'ingresso audio R (destro) viene inviato all'altoparlante destro e a quello sinistro.

IT

MENU TV Opzioni del menu ora

CONFIGURAZIONE DELL'OROLOGIO

Dovete regolare correttamente l'orario prima di utilizzare la funzione on/off temporizzata.

Se l'ora attuale viene cancellata da una sospensione di corrente, se il TV viene scollegato l'orologio viene azzerato.



1. Premete il tasto **MENU** e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menu **TEMPO**.



1

2. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare la funzione **reg. Clock**.

3. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per regolare l'ora.

4. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per regolare i minuti.



2 3 4

5. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

CZM

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 58

ORARIO ACCENSIONE/SPEGNIMENTO

Il Timer Off automaticamente spegne il Tv in Stand By trascorso il tempo preselezionato.

Due ore dopo che l'apparecchio si è acceso grazie alla funzione di accensione automatica verrà automaticamente riportato nel modo "Standby" (Attesa), se non viene premuto nessun tasto.

Una volta che è stato programmato, il timer farà accendere e spegnere tutti i giorni l'apparecchio agli orari prestabiliti.

La funzione "off-timer" (spegnimento) sostituisce la funzione "on-timer" (accensione) se sono state regolate alla stessa ora.

Il monitor deve essere in "Standby" perche la funzione "on-timer" possa attivarsi.





1

1. Premete il tasto **MENU** e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menu **TEMPO**.

2. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare la funzione **Spegnimento** o **Accensione**

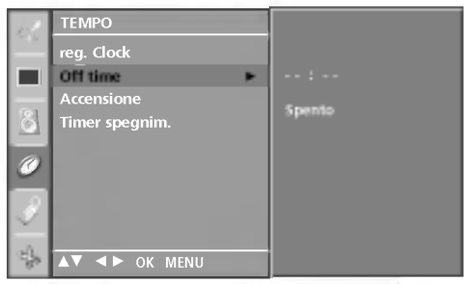
3. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Acceso**.
   - Per cancellare la funzione **Spegnimento/Accensione** Timer, selezionare Spento

4. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per regolare l'ora.

5. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per regolare i minuti.

6. **Solo per la funzione On timer [Timer accensione]**
   - **Programme**: Premere il pulsante ►, quindi premere il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il programma.
   - **Volume**: Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per regolare il livello del volume all'accensione.

7. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



2 3



4 5 6

ORARIO SPEGNIMENTO AUTOMATICO

Se non c'è segnale in ingresso, il monitor si spegne automaticamente dopo 10 minuti.



❶



❷ ❸

1. Premete il tasto **MENU** e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menu **TEMPO**.
2. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare la funzione **Timer spegnim.**.
3. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare la funzione **Acceso** o **Sepnto**.
4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

TIMER SPEGNIMENTO

Non è necessario ricordare di spegnere l'impianto prima di andare a dormire.
Il timer di spegnimento imposta l'impianto in modalità standby in modo automatico una volta trascorso il tempo precedentemente impostato.



1. Premete il tasto **SLEEP** per selezionare il numero dei minuti. Sullo schermo apparirà il simbolo ' **- - -** ' seguito da **10, 20, 30, 60, 90, 120, 180** e **240**. Il timer inizia il conteggio alla rovescia, partendo dai minuti da voi selezionati.
2. Quando il numero di minuti desiderato viene visualizzato sullo schermo, il timer inizia un conto alla rovescia partendo dal numero di minuti selezionato.

NOTA

- ► Per controllare quanto tempo rimane prima che l'apparecchio si spenga, premete il tasto **SLEEP** una volta.
- ► Per cancellare i minuti selezionati,premete ripetutamente il tasto **SLEEP** fino a visualiz zare sullo schermo il simbolo '------'.
- ► Se spegnete l 'apparecchio,la funzione viene annullata.

MENU TV Opzioni del menu Speciale

BLOCCO BAMBINI

E' possibile regolare il televisore in modo che si possa farlo funzionare solo attraverso il telecomando. I bambini non possono quindi guardare quello che vogliono, senza il consenso dei genitori.

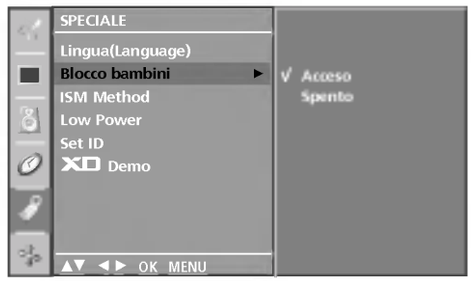
Questo Monitor è programmato per ricordarsi su quale opzione era stato regolato l'ultima volta, anche se viene spento.



1. Premete il tasto **MENU** e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SPECIALE**.
2. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Blocco bambini**.
3. Premete il tasto ► e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Acceso** o **Sepnto**.
4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



❶



❷ ❸

NOTA

- Quando attivate il blocco bambino, se il monitor viene spento con il telecomando, premete il tasto ⏻ / **I**, **INPUT**, **PR ▲ / ▼** del monitor o **POWER**, **INPUT**, **TV**, **PR +/-** del telecomando.
- Quando attivate la funzione "**Blocco bambini**", se viene premuto un tasto qualsiasi del pannello frontale, sullo schermo appare l'indicazione "**Blocco bambini acceso**".

ISM METHOD (RIDUZIONE LATENZA IMMAGINI)

- Un'immagine fissa o bloccata da PC / videogioco che viene visualizzata sullo schermo per un periodo prolungato di tempo produce immagini fantasma che continuano ad essere presenti anche quando si hanno cambi d'immagine. Evitare che immagini fisse rimangano visualizzate sullo schermo dell'impianto per un periodo prolungato di tempo.

  Questa funzione non è disponibile nei modelli 26LC2R*, 32LC2R*.

Refresh PDP

La pulizia del bianco rimuove le immagini latenti dallo schermo.
Nota: un'immagine troppo latente potrebbe risultare impossibile da eliminare completamente con la Pulizia del bianco.

Orbiter

Orbiter potrebbe permettere la prevenzione delle immagini fantasma. Tuttavia la soluzione migliore è quella di non consentire a nessuna immagine fissa di essere visualizzata sullo schermo. Per evitare la presenza di immagini permanenti sullo schermo, la schermata si modificherà ogni 2 minuti.

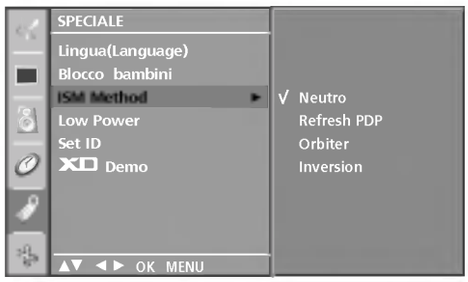
Inversion

Questa funzione è utile ad invertire il colore del pannello dello schermo.
Il colore del pannello viene inverti in modo automatico ogni 30 minuti.





1



2 3

1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **SPECIALE**.
2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **ISM Method**.
3. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Neutro**, **Refresh PDP**, **Orbiter** o **Inversion**. Se non è necessito impostare questa funzione, impostare **Neutro**.
4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 62

RISPARMIO ENERGIA (OPZIONALE)

Questa funzione è utile a ridurre il consumo elettrico dell'impianto.

Questa funzione non è disponibile nei modelli 26LC2R*, 32LC2R*.



1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **SPECIAL**[SPECIALE].
2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **Low power**.
3. Premete il tasto ► e quindi utilizzate il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Acceso** o **Sepnto**.
4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



1



2 3

DEMO XD

Utilizzatelo per vedere la differenza tra demo XD attivato e demo XD disattivato..

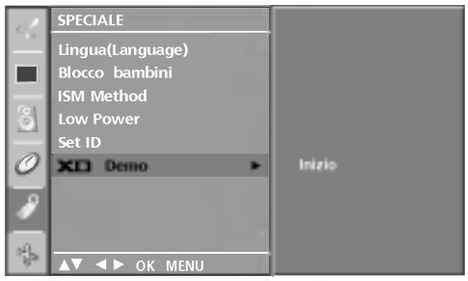
Non è possibile utilizzare questa funzione nei modi RGB[PC].



1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **SPECIALE**.
2. Premere il pulsante ►, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare **XD Demo**.
3. Premete il tasto ► per iniziare **XD Demo**.
4. Per concludere **XD Demo**, premete il tasto **MENU**.



1



2 3

• **XD Demo**



0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 64

CONFIGURAZIONE AUTOMATICA (SOLO IN MODALITÀ RGB [PC])



Regolate automaticamente la posizione dell 'immagine ed eliminate le immagini che saltano.

Anche se l 'immagine non è ancora corretta,il vostro Monitor sta funzionando bene ma ha bisogno di un 'ulteriore regolazione.

Auto configure [Configurazione automatica]
Questa funzione è utile per la regolazione automatica della posizione dello schermo,dell'orologio e della fase.L'immagine visualizzata risulta instabile per alcuni secondi durante l'esecuzione della procedura di configurazione automatica.



❶



❷❸

1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **SCHERMO**.

2. Premere il pulsante ►, quindi utilizzare il pulsante ▲ / ▼ per selezionare la configurazione automatica.

3. Premere il pulsante ► per avviare la configurazione auto matica.

   • Una volta completata la configurazione automatica, viene visualizzato **OK** sullo schermo.
   • Se la posizione delle immagini non è ancora corretta, tentare di eseguire la regolazione automatica ancora una volta.

   • Se sono necessarie ulteriori regolazioni delle immagini dopo la regolazione automatica in RGB (PC), è possibile eseguire la regolazione della configurazione manuale.

4. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

CONFIGURAZIONE MANUALE

Se l'immagine non risulta chiara dopo la regolazione automatica e specialmente se il problema è rappresentato dai caratteri che vibrano, regolate la fase manualmente.

Per correggere le dimensioni dell'immagine, regolare **Tempor.**

Questa funzione opera nelle modalità riportate di seguito: RGB[PC], RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

Le funzioni Fase e Temporizz. non sono disponibili nelle modalità RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

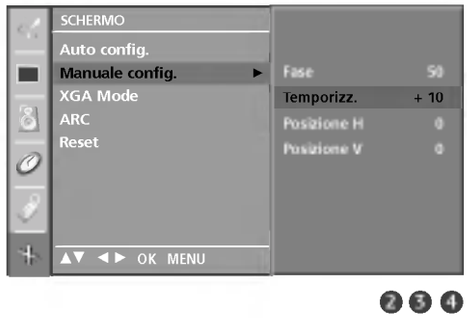


Fase Questa funzione consente di rimuovere gli eventuali disturbi orizzontali rendendo la visualizzazione dei caratteri più pulita e nitida.

Temporizz. Questa funzione è utile per ridurre le even tuali barre o strisce verticali visibili sullo sfondo dello schermo.Allo stesso tempo cambieranno anche le dimensioni orizzontali dello schermo.



1



2 3 4

1. Premete il tasto **MENU** e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SCHERMO**.
2. Premete il tasto ►. e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Manuale config.**.
3. Premete il tasto ►. e premete i tasti ▲ / ▼ per selezionare **Fase**, **Tempor.**, **Posizione H** o **Posizione V**.
4. Utilizzate il tasto ◄ / ► per effettuare le regolazioni che ritenete opportune.
5. Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 66

REGOLAZIONE DEL FORMATO DELLE IMMAGINI

Potete guardare la televisione in vari formati d'immagine ; **Spettacolo, Pieno (opzionale), Originale, 4:3, 16:9, 14:9** o **Zoom**.

Se sullo schermo viene visualizzata un'immagine per un periodo prolungato di tempo, l'immagine potrebbe risultare impressa sullo schermo e continuare ad essere visibile.

Si possono verificare situazioni fastidiose in modalità piena. Passare quindi all'altra modalità.
È possibile regolare la proporzione dell'ingrandimento con il pulsante ▲ / ▼.

Questa funzione opera con il segnale riportato di seguito.



1. Premere il pulsante **MENU**, quindi il pulsante ▲ / ▼ per selezionare il menu **SCHERMO**.

2. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare **ARC**.

3. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Spettacolo**, **Pieno** (opzionale), **Originale**, **4:3**, **16:9**, **14:9**, **Zoom 1** o **Zoom 2.**



1



2 3

- **Spettacolo**
  Una volta che il televisore riceve il segnale di schermo panoramico, Potete godervi i film (formato immagine 16:9) o i normali programmi TV grazie al modo 16:9. Lo schermo 16:9 è come quello 4:3, ma ingrandito a sinistra e a destra, in modo da risultare pieno.

- **Pieno** (opzionale)
  Una volta che il televisore riceve il segnale di schermo panoramico, Potete godervi i film a schermo grande grazie al modo Zoom. Si tratta dello schermo 4:3 ingrandito sia verso l'alto e verso il basso che verso destra e verso sinistra: a tutto schermo. La parte inferiore e quella superiore dell'immagine possono venire perse. (questa funzionalità non è disponibile con il segnale NTSC).

- **Originale**
  Una volta che il televisore riceve il segnale di schermo panoramico, viene automaticamente impostato il formato immagine da inviare.

- **4:3**
  La selezione riportata di seguito comporta la visualiz zazione delle immagini con un rapporto larghezza altezza originale di 4:3 mostrando delle barre grigie sul lato destro e sinistro.

- **16:9**
  La selezione riportata di seguito comporta la regolazione delle immagini in senso orizzontale secondo una pro porzione lineare per riempire tutto lo schermo (utile per la visualizzazione di DVD in formato 4:3).

• **14:9**
Potete godervi i film (formato immagine 16:9) o i normali pro grammi TV grazie al modo 14:9. Lo schermo 14:9 è come questo, ma lo schermo 4:3 ingrandito sia verso l'alto e verso il basso che verso destra e verso sinistra.

• **Zoom 1**
La selezione riportata di seguito porta a visualizzare l'immagine senza nessuna variazione riempiendo tutto lo schermo. Tuttavia le parti superiore ed inferiore dell'immagine risulteranno tagliatte.

• **Zoom 2**
Selezionare Zoom2 quando si desidera modificare l'immag ine sia in senso orizzontale esteso e verticale tagliato. L'immagine assume un bilanciamento medio tra l'alterazione dell'immagine e la copertura dello schermo.

NOTA

► **È possibile selezionare esclusivamente 4:3 e 16:9 (Wide) [Panoramico] in modalità Component, RGB, HDMI.**

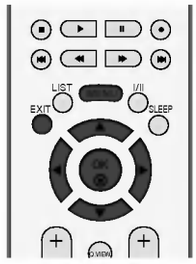
4 Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.

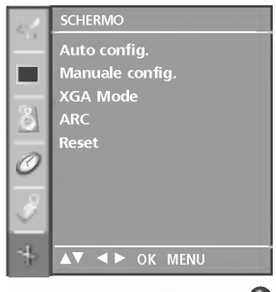
SELEZIONE DELLA MODALITÀ VGA/XGA WIDE [PANORAMICO]

Per visualizzare le immagini normali, unire la risoluzione della modalità RGB e la selezione della modalità VGA/XGA .

Non è possibile utilizzare questa funzione nei modi RGB[PC].

Modalità VGA: 42PC1RV, 42PC3RV*
Modalità XGA: 26C2R*, 32LC2R*



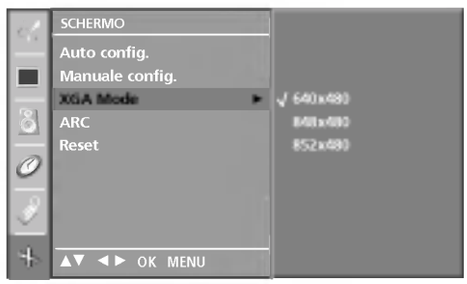


1 Premete il tasto **MENU** e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SCREEN**[SCHERMO].

2 Premere il pulsante ►, quindi utilizzare il pulsante ▲ / ▼ per selezionare la modalità **VGA** (o la modalità **XGA**).

3 Premere il pulsante ►, quindi utilizzare il pulsante ▲ / ▼ per selezionare la risoluzione **VGA** / **XGA** desiderata.

4 Premete il tasto **EXIT** per tornare ai normali programmi TV.



2 3

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 68

INIZIALIZZAZIONE (PER RIPRISTINARE LE IMPOSTAZIONI ORIGINALI DI FABBRICA)

Questa funzione è operativa nella modalità corrente.
Per inizializzare il valore regolato



1. Premete il tasto **MENU** e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare il menù **SCHERMO**.



1

2. Premete il tasto ► e quindi il tasto ▲ / ▼ per selezionare **Reset**. Premete il tasto ►.

3. Premere il tasto ►.
   - È possibile inizializzare la posizione, le dimensioni PIP e la posizione PIP.



2 3

APPENDICE

PROGRAMMAZIONE DEL TELECOMANDO

Il telecomando è un telecomando multimarca o universale. Può essere programmato per attivare i dispositivi gestibili attraverso telecomando di altri produttori.
Si noti che il telecomando potrebbe non controllare tutti i modelli degli altri marchi.

Programmazione dei codici in modalità a distanza

1. Controllare il telecomando.
   Per scoprire se il telecomando è in grado di far funzionare il dispositivo senza pro-grammazione, accendere il dispositivo, ad esempio un VCR e premere il rispettivo pulsante della modalità (ad esempio **DVD** o **VCR**) sul telecomando mentre si punta il dispositivo. Provare i pulsanti **POWER** [alimentazione] e **PR +/-** per ver-ificare che il dispositivo risponda correttamente. È altrimenti necessaria la pro-grammazione del telecomando per gestire il dispositivo.

2. Accendere il dispositivo da programmare, quindi premere il rispettivo pulsante della modalità (come ad esempio DVD o VCR) sul telecomando. Si illumina il pul-sante del telecomando del dispositivo desiderato.

3. Premere i pulsanti **MENU** e **MUTE** allo stesso tempo, il telecomando è pronto per essere programma to per il codice.

4. Inserire numero di codice utilizzando i pulsanti numerici presenti sul telecomando. I numeri del codice di programmazione per il rispettivo dispositivo sono disponibili nelle seguenti pagine. Se il codice è corretto, il dispositivo si disattiverà.

5. Premere il pulsante **MENU** per memorizzare il codice.

6. Provare le funzioni del telecomando per verificare che il dispositivo risponda cor-rettamente.
   Ripetere altrimenti la procedura partendo dal passaggio 2.

PROGRAMMING CODE

DVD

Marchio	Codici	Marchio	Codici	Marchio	Codici
APEX DIGITAL	022	MITSUBISHI	002	RCA	005 006
DENON	020 014	NAD	023	SAMSUNG	011 015
GE	005 006	ONKYO	008 017	SONY	007
HARMAN KARDON	027	PANASONIC	003 009	THOMPSON	005 006
JVC	012	PHILIPS	013	TOSHIBA	019 008
LG	001 010 016 025	PIONEER	004 026	YAMAHA	009 018
MAGNAVOX	013	PROCEED	021	ZENITH	010 016 025
MARANTZ	024	PROSCAN	005 006		

APPENDICE

VCRs

Marchio	Codici				Marchio	Codici				Marchio	Codici			
AIWA	034				MAGNAVOX	031	033	034	041	SAMSUNG	032	040	102	104
AKAI	016	043	046	124		067	068				105	107	109	112
	125	146			MARANTZ	012	031	033	067		113	115	120	122
AMPRO	072					069					125			
ANAM	031	033	103		MARTA	101				SANSUI	022	043	048	135
AUDIO DYNAMICS	012	023	039	043	MATSUI	027	030			SANYO	003	007	010	014
BROKSONIC	035	037	129		MEI	031	033				102	134		
CANON	028	031	033		MEMOREX	003	010	014	031	SCOTT	017	037	112	129
CAPEHART	108					033	034	053	072		131			
CRAIG	003	040	135			101	102	134	139	SEARS	003	008	009	010
CURTIS MATHES	031	033	041		MGA	045	046	059			013	014	017	020
DAEWOO	005	007	010	064	MINOLTA	013	020				031	042	073	081
	065	108	110	111	MITSUBISHI	013	020	045	046		101			
	112	116	117	119		049	051	059	061	SHARP	031	054	149	
DAYTRON	108					151				SHINTOM	024			
DBX	012	023	039	043	MTC	034	040			SONY	003	009	031	052
DYNATECH	034	053			MULTITECH	024	034				056	057	058	076
ELECTROHOME	059				NEC	012	023	039	043		077	078	149	
EMERSON	006	017	025	027		048				SOUNDESIGN	034			
	029	031	034	035	NORDMENDE	043				STS	013			
	036	037	046	101	OPTONICA	053	054			SYLVANIA	031	033	034	059
	129	131	138	153	PANASONIC	066	070	074	083		067			
FISHER	003	008	009	010		133	140	145		SYMPHONIC	034			
FUNAI	034									TANDY	010	034		
GE	031	033	063	072	PENTAX	013	020	031	033	TATUNG	039	043		
	107	109	144	147		063				TEAC	034	039	043	
GO VIDEO	132	136			PHILCO	031	034	067		TECHNICS	031	033	070	
HARMAN KARDON		012	045		PHILIPS	031	033	034	054	TEKNIKA	019	031	033	034
HITACHI	004	018	026	034		067	071	101			101			
	043	063	137	150	PILOT	101				THOMAS	034			
INSTANTREPLAY	031	033			PIONEER	013	021	048		TMK	006			
JCL	031	033			PORTLAND	108				TOSHIBA	008	013	042	047
JCPENNY	012	013	015	033	PULSAR	072					059	082	112	131
	040	066	101		QUARTZ	011	014			TOTEVISION	040	101		
JENSEN	043				QUASAR	033	066	075	145	UNITECH	040			
JVC	012	031	033	043	RCA	013	020	033	034	VECTOR RESEARCH	012			
	048	050	055	060		040	041	062	063	VICTOR	048			
	130	150	152			107	109	140	144	VIDEO CONCEPTS	012	034	046	
KENWOOD	014	034	039	043		145	147			VIDEOSONIC	040			
	047	048			REALISTIC	003	008	010	014	WARDS	003	013	017	024
LG (GOLDSTAR)	001	012	013	020		031	033	034	040		031	033	034	040
	101	106	114	123		053	054	101			053	054	131	
LLOYD	034				RICO	058				YAMAHA	012	034	039	043
LXI	003	009	013	014	RUNCO	148				ZENITH	034	048	056	
	017	034	101	106	SALORA	014					058	072	080	101
MAGIN	040													

ELENCO DI CONTROLLO PER LA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Il funzionamento non è normale.	
Il telecomando nonfunziona.	■ Verificare la presenza di eventuali oggetti tra il prodotto e il telecomando che costituiscano un ostacolo. ■ Le batterie sono installate con la polarità corretta (+ su +, - su -)? ■ Correggere l'impostazione della modalità di funzionamento del telecomando: TV, VCR ecc.? ■ Installare batterie nuove.
L'alimentazione si disattiva improvvisamente	■ È impostato il timer della modalità sleep? ■ Controllare le impostazioni di controllo dell'alimentazione. Alimentazione interrotta. ■ Nessuna trasmissione sulla stazione sintonizzata con Auto off attivato.

La funzione video non funziona.	
Nessuna immagine e nessun suono	■ Verificare che il prodotto sia acceso. ■ Provare un altro canale. Il problema potrebbe essere dovuto alla trasmissione. ■ Il cavo d'alimentazione è inserito nella presa di corrente a muro? ■ Controllare l'orientamento e/o la posizione dell'antenna. ■ Testare la presa di corrente a muro, inserire un altro cavo d'alimentazione del prodotto nella presa in cui è stato inserito il cavo d'alimentazione del prodotto.
L'immagine viene visualizzata lentamente dopo l'accensione	■ Si tratta di un processo normale, l'immagine viene smorzata durante il processo di avvio del prodotto. Contattare il centro d'assistenza se le immagini non vengono visualizzate dopo cinque minuti.
Colori assenti o insufficienti o immagini difettose	■ Regolare il Colore nell'opzione del menu. ■ Mantenere una distanza sufficiente tra il prodotto e il VCR. ■ Provare un altro canale. Il problema potrebbe essere dovuto alla trasmissione. ■ I cavi video sono installati correttamente? ■ Attivare una funzione per ripristinare la luminosità delle immagini.
Barre orizzontali/verticali o immagini con tremolio	■ Controllare la presenza di interferenze locali come ad es. apparecchi elettrici o strumenti d'alimentazione.
Ricezione insufficiente per alcuni canali	■ La stazione o il prodotto del cavo con problemi, sintonizzarsi su un'altra stazione. ■ Il segnale della stazione è debole, orientare nuovamente l'antenna per ricevere le stazioni più deboli. ■ Verificare la presenza di fonti di possibile interferenza.
Linee o strisce nelle immagini	■ Controllare l'antenna (modificare l'orientamento dell'antenna).

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 72

ELENCO DI CONTROLLO PER LA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

La funzione audio non funziona.	
Immagini presenti ma nessun suono	■ Premere il tasto **VOL +/-** . ■ Sound azzerato? Premere il pulsante **MUTE**. ■ Provare un altro canale. Il problema potrebbe essere dovuto alla trasmissione. ■ I cavi audio sono installati correttamente?
Nessun suono da uno dei diffusori	■ Regolare il bilanciamento nell'opzione del menu.
Suoni strani dall'interno del prodotto	■ Un cambiamento dell'umidità ambiente o della temperatura potrebbe provocare un rumore insolito quando il prodotto viene acceso o spento e non rappresen ta un difetto del prodotto.

Si è verificato un problema nella modalità PC. (Applicato solo alla modalità PC)	
Il segnale è fuori portata.	■ Regolare la risoluzione, la frequenza orizzontale o la frequenza verticale. ■ Verificare la fonte dell'ingresso.
Barre verticali o strisce sullo sfondo e rumore orizzontale e posizione errata	■ Impostare la configurazione automatica o regolare l'orologio, la fase o la posizione O/V.
Il colore dello schermo non è sta bile o monocolore	■ Controllare il cavo del segnale. ■ Reinstallare la scheda video del PC.

MANUTENZIONE

È possibile evitare eventuali malfunzionamenti anticipatamente. La pulizia accurata e regolare può aumentare la durata della nuova TV. Accertarsi di spegnere l'impianto e di scollegare il cavo prima di iniziare qualsiasi operazione di pulizia.

Pulizia dello schermo

1. Di seguito viene riportato un metodo per rimuovere la polvere dallo schermo. Inumidire un panno morbido con una miscela di acqua tiepida ed un po' di ammorbidente per tessuti o di detergente per piatti. Strizzare il panno fino a quando non è quasi asciutto, quindi utilizzarlo per pulire lo schermo.

2. Accertarsi che l'acqua in eccesso non sia presente sullo schermo, quindi lasciare asciugare prima di accendere la TV.

Pulizia del telaio

- Per rimuovere lo sporco o la polvere, pulire il telaio con un panno morbido, asciutto, privo di sfilacciature.
- Accertarsi di non utilizzare panni bagnati.

Assenza prolungata

⚠ ATTENZIONE

▶ Se si prevede di lasciare la TV inutilizzata per un periodo prolungato di tempo (come ad es. le vacanze), scollegare il cavo di alimentazione elettrica è una buona idea per proteggersi da eventuali danni derivanti da fulmini e sovratensioni elettriche.

APPENDICE

SPECIFICHE DEL PRODOTTO

MODELLI		26LC2R* 26LC2R-ZJ 26LC2RB-ZJ 26LC2RA-ZJ	32LC2R* 32LC2R-ZJ 32LC2RB-ZJ 32LC2RA-ZJ
Dimensioni (Larghezza x Altezza x Profondità)	Cavalletto incluso	681,0 x 542,0 x 172,0 mm 26,8 x 21,3 x 6,8 pollici	811,0 x 630,0 x 235,0 mm 31,9 x 24,8 x 9,3 pollici
	Cavalletto escluso	681,0 x 490,8 x 119,0 mm 26,8 x 19,3 x 4,6 pollici	811,0 x 566,8 x 123,5 mm 31,9 x 22,3 x 4,9 pollici
Peso	Cavalletto incluso	18,5 kg / 40,8 lbs	21,9 kg / 48,2 lbs
	Cavalletto escluso	15,2 kg / 33,5 lbs	18,5 kg / 40,8 lbs
Requisiti di alimentazione		AC100-240V~ 50/60Hz 1,3A	AC100-240V~ 50/60Hz 1,5A
Consumo elettrico		130W	150W
Sistema televisivo		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Copertura programma		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
Impedenza antenna esterna		75 Ω	
Condizioni ambientali	Temperatura operativa	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F	
	Umidità operativa	Inferiore all' 80%	
	Temperatura di conservazione	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F	
	Umidità di conservazione	Inferiore all' 85%	

■ Le specifiche precedentemente indicate possono essere soggette ad eventuali modifiche senza preavviso allo scopo di apportare miglioramenti qualitativi.

MODELLI		42PC1RV+ 42PC1RV-ZJ 42PC1RVA-ZJ	42PC3RV+ 42PC3RV-ZJ
Dimensioni (Larghezza x Altezza x Profondità)	Cavalletto incluso	1129,0 x 748,5 x 380,0 mm 44,4 x 29,5 x 15,0 pollici	1129,0 x 748,5 x 333,6 mm 44,4 x 29,5 x 13,1 pollici
	Cavalletto escluso	1129,0 x 695.0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 pollici	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 pollici
Peso	Cavalletto incluso Cavalletto escluso	27,7 kg / 61,1 lbs 24,2 kg / 53,4 lbs	31,5 kg / 69,4 lbs 24,2 kg / 53,3 lbs
Requisiti di alimentazione Consumo elettrico Sistema televisivo Copertura programma Impedenza antenna esterna		AC100-240V~ 50/60Hz 3,0A 250W PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L' VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47 75 Ω	
Condizioni ambientali	Temperatura operativa Umidità operativa	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F Inferiore all' 80%	
	Temperatura di conservazione Umidità di conservazione	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F Inferiore all' 85%	

■ Le specifiche precedentemente indicate possono essere soggette ad eventuali modifiche senza preavviso allo scopo di apportare miglioramenti qualitativi.

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 76

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 77

0323B_2-it 4/10/06 5:41 PM Page 78

LG Electronics Inc.

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 1

Life's Good

TELEVISOR LCD | TELEVISOR DE PLASMA

MANUAL DEL USUARIO

MODELOS DE TELEVISORES LCD
26LC2R*
32LC2R*

MODELOS DE TELEVISORES DE PLASMA
42PC1RV*
42PC3RV*

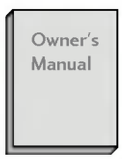
Lea el Information Manual (Manual de información) incluido antes de leer este manual y utilizar la unidad.

Consérvelo para futuras consultas.
Registre el número de modelo y el número de serie del aparato.
Consulte la etiqueta adherida en la cubierta posterior y proporcione dicha información a su proveedor cuando necesite asistencia técnica.

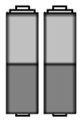
5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 2

ACCESORIOS

Compruebe que los siguientes accesorios vienen incluidos con el televisor. Si falta algún accesorio, póngase en contacto con el distribuidor al que adquirió el producto.



Manual de usuario



pilas



Mando a distancia



Cable de alimentación

Para los modelos 42PC1RV*, 42PC3RV*



2 abrazaderas de pared



2 pernos de anilla



2 pernos para montaje del pie
Consulta la página 12
Esta función no está disponible en todos los modelos.

Para el modelo 26LC2R*, 32LC2R*



2 abrazaderas para el televisor
2 abrazaderas de pared



Fijador de cables
Organice los cables con el fijador de cables.



Organizador de cables

Sólo para el modelo 32LC2R*



4 pernos para montaje del pie



2 pernos

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 2

CONTENIDO

ACCESORIOS 1

INTRODUCCIÓN

Controles/Opciones de conexión 4-9
Funciones de las teclas del mando a distancia ..10-11
Instalación de las pilas 11

INSTALACIÓN

Instalación con pie 12-13
Conexión básica /
Cómo retirar el organizador de cables 14-15
Cómo unir el montaje del producto a la pared
para evitar que se vuelque 17

CONEXIONES Y CONFIGURACIÓN

Conexión de la antena 18
Configuración del VCR 19-20
Conexiones a equipos externos 21
Configuración del DVD 22-23
Configuración del HDSTB 24-25
Configuración del PC 26-27
Encendido del televisor 28

FUNCIONES ESPECIALES

PIP (imagen dentro de imagen)

Recepción de PIP 29
Selección de programas para imágenes
secundarias 29
Selección de fuente de entrada
para imágenes secundarias 30
Ajuste del tamaño de la imagen secundaria
(sólo modo PIP) 30
Desplazamiento de la imagen secundaria
(sólo modo PIP) 30

Teletexto

Selección del idioma del teletexto 31
Entrar / Salir de teletexto 31
Texto SIMPLE 31
Texto SUPERIOR 32
FASTEXT 32
Funciónes teletexto especiales 33

MENÚ DEL TELEVISOR

Selección y ajuste de menús en pantalla 34

Configuración de los canales del TV

Ajuste automática de programas 35
Sintonía manual de programas 36
Sintonización fina 37
Asignación nombres de emisoras 38
Edición de programas 39
Programa favourito 40
Visualización de una tabla de programas 41

Opciones del menú Imagen

PSM (Picture Status Memory:
Memoria de estado de imagen) 42
Ajuste de la imagen (opciones PSM-Usuario) 43
CSM (Colour Status Memory:
Memoria de estado de color) 44
Control manual de la temperatura de color
(opciones CSM - Usuario option) 45
Función XD 46
Función AVANZADO-CINE 47
Función AVANZADO-NIVEL DE OSCURIDAD ...48
Reajuste 49

Opciones del menú Sonido

SSM (Sound Status Memory:
Memoria de estado de sonido) 50
Ajuste de la frecuencia de sonido
(opciones SSM - Usuario) 51
AVL (Auto Volume Leveler:
Nivelador automático de volumen) 52
Ajuste del balance 53
Altavoz 54
Recepción estéreo/dual 55
Recepción NICAM 56
Selección de salida de sonido 56

Opciones del menú Hora Actual

Configuración del reloj 57
A/Off tiempo 58
Auto desconex 59
Temporizador de desconexión 59

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 3

MENÚ DEL TELEVISOR

Opciones del menú Especial

Bloqueo para niños 60
Método ISM (Image Sticking Minimization)-
Reducción de permanencia de imagen) 61
Bajo consumo 62
XD Demo 63

Opciones del menú Pantalla

Ajuste automático (sólo en modo RGB [PC]) 64
Configuración manual 65
Configuración del formato de imagen 66-67
Selección del modo VGA/XGA panorámico ..67
Inicialización
(reajuste de los valores originales de fábrica) 68

APÉNDICE

Programación del mando a distancia 69
Códigos de programación 69-70
Lista de comprobación para solución de problemas .71-72
Mantenimiento 73
Especificaciones del producto 74-75

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 4

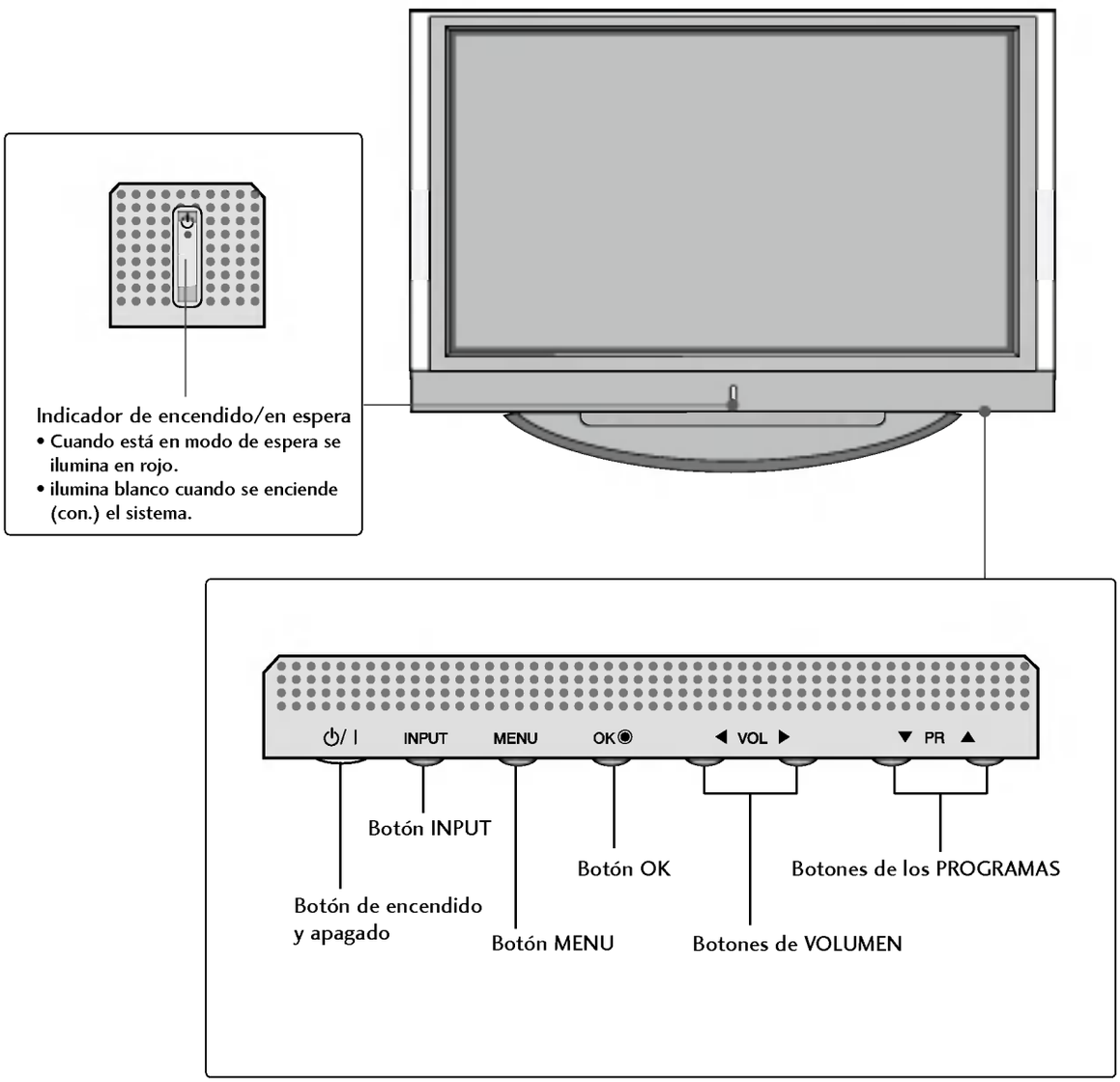
INTRODUCCIÓN

CONTROLES

A continuación se muestra el panel frontal de los televisores del modelo 42PC1RV*.

- A continuación se muestra una representación simplificada del panel frontal. Su aspecto puede diferir ligeramente de la apariencia real del televisor.

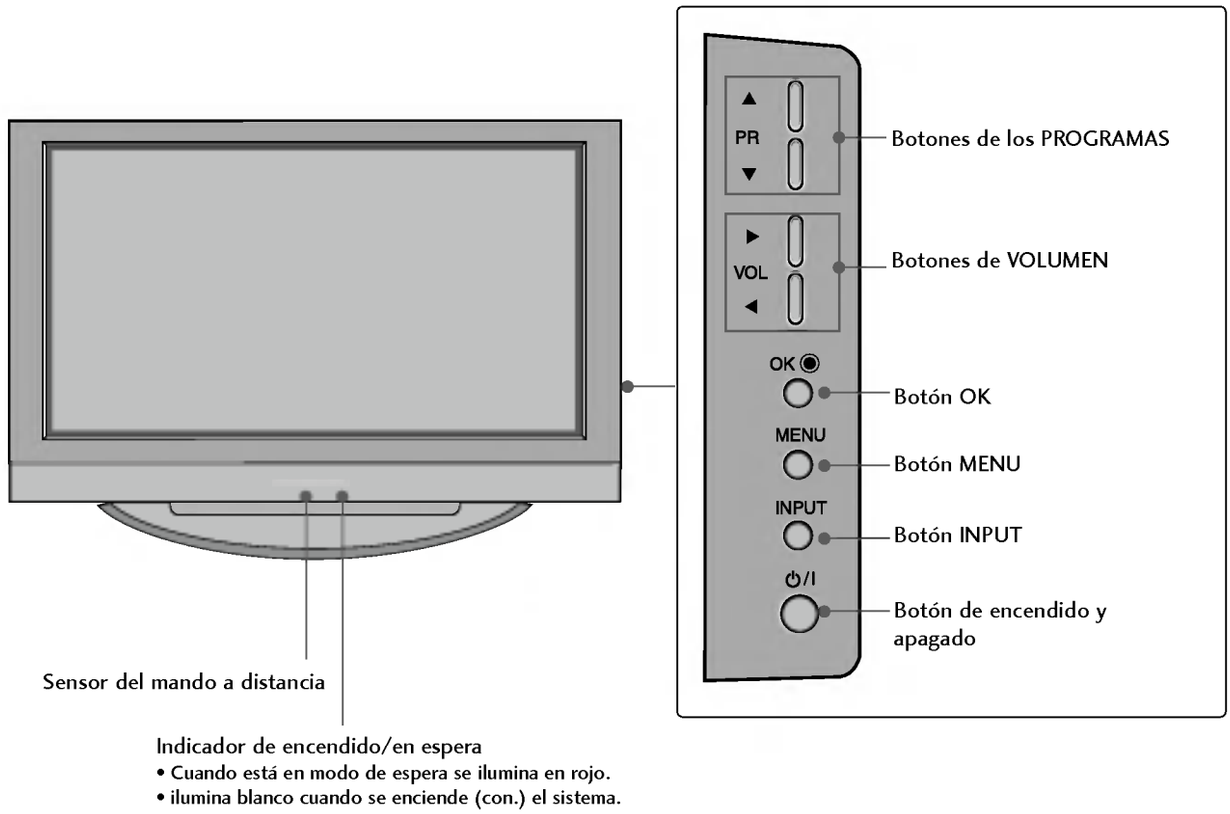
Controles del panel frontal



A continuación se muestra el panel frontal de los televisores del modelo 42PC3RV*.

- A continuación se muestra una representación simplificada del panel frontal. Su aspecto puede diferir ligeramente de la apariencia real del televisor.

Controles del panel frontal



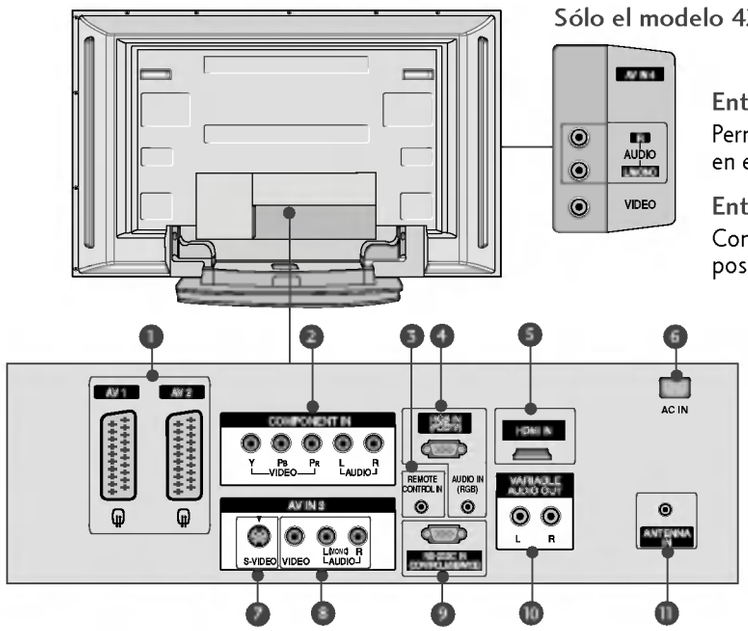
5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 6

INTRODUCCIÓN

OPCIONES DE CONEXIÓN

A continuación se muestra el panel posterior de los televisores de los modelos 42PC1RV*, 42PC3RV*.

Panel de conexiones posteriores



Entrada AUDIO
Permite conexiones para escuchar sonido en estéreo desde un dispositivo externo.

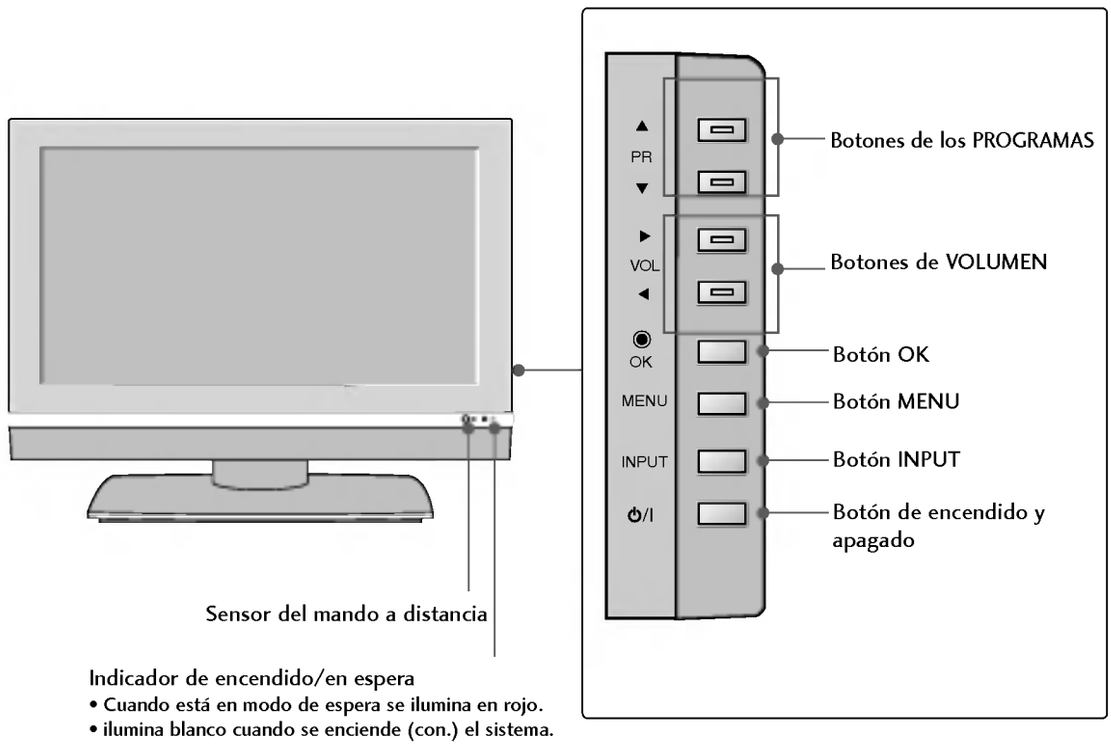
Entrada VIDEO
Conecta la señal de vídeo desde un dispositivo de vídeo.

1. **Toma de euroconector (AV1/AV2)**
   Conecte la entrada o la salida de la toma de euroconector desde un dispositivo externo a estas tomas.
2. **Entrada Component**
   Conecte un dispositivo de componente de vídeo/audio a estas tomas.
3. **Puerto del mando a distancia**
   Conecte el mando a distancia analógico aquí.
4. **Entrada RGB/Audio**
   Conecte la salida del monitor de un PC al puerto de entrada correspondiente.
5. **Entrada HDMI**
   Conecte una señal HDMI a un puerto HDMI con el cable HDMI.
6. **Toma para cable de alimentación**
   Este televisor funciona con corriente alterna. El voltaje se indica en la página Especificaciones. No intente nunca utilizar el televisor con corriente continua.
7. **Entrada S-Video**
   Conecte la señal S-Video desde un dispositivo S-VIDEO.
8. **Entrada Audio/Video**
   Conecte la salida de audio/vídeo desde un dispositivo externo a estas tomas.
9. **PUERTO DE ENTRADA RS-232C (CONTROL/SERVICIO)**
   Conecte el puerto serie de los dispositivos de control a la toma RS-232C.
10. **Salida de audio variable**
    Conecte un amplificador externo o añada un subwoofer al sistema de sonido envolvente.
11. **Entrada de antena**
    Conecte señales aéreas a esta toma.

A continuación se muestra el panel frontal de los televisores del modelo 26LC2R*, 32LC2R*.

- A continuación se muestra una representación simplificada del panel frontal. Su aspecto puede diferir ligeramente de la apariencia real del televisor.

Controles del panel frontal

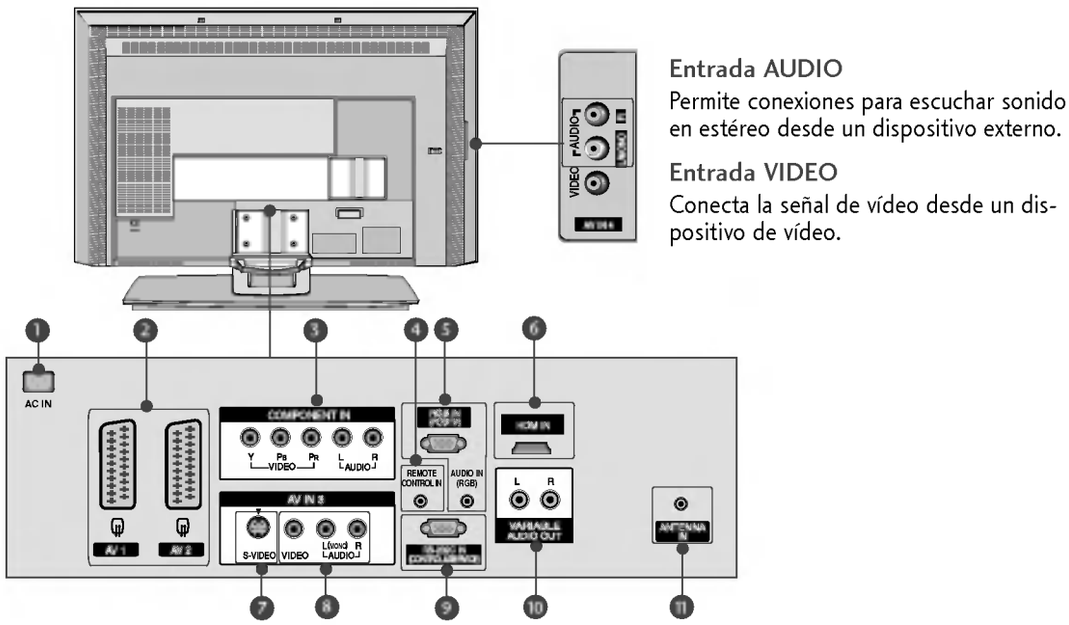


5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 8

OPCIONES DE CONEXIÓN

A continuación se muestra el panel posterior de los televisores de los modelos 26LC2R*.

Panel de conexiones posteriores



Entrada AUDIO
Permite conexiones para escuchar sonido en estéreo desde un dispositivo externo.

Entrada VIDEO
Conecta la señal de vídeo desde un dispositivo de vídeo.

1 Toma para cable de alimentación
Este televisor funciona con corriente alterna. El voltaje se indica en la página Especificaciones. No intente nunca utilizar el televisor con corriente

2 Toma de euroconector (AV1/AV2)
Conecte la entrada o la salida de la toma de euroconector desde un dispositivo externo a estas tomas.

3 Entrada Component
Conecte un dispositivo de componente de vídeo/audio a estas tomas.

4 Puerto del mando a distancia
Conecte el mando a distancia analógico aquí.

5 Entrada RGB/Audio
Conecte la salida del monitor de un PC al puerto de entrada correspondiente.

6 Entrada HDMI
Conecte una señal HDMI a un puerto HDMI con el cable HDMI.

7 Entrada S-Video
Conecte la señal S-Video desde un dispositivo S-VIDEO.

8 Entrada Audio/Video
Conecte la salida de audio/vídeo desde un dispositivo externo a estas tomas.

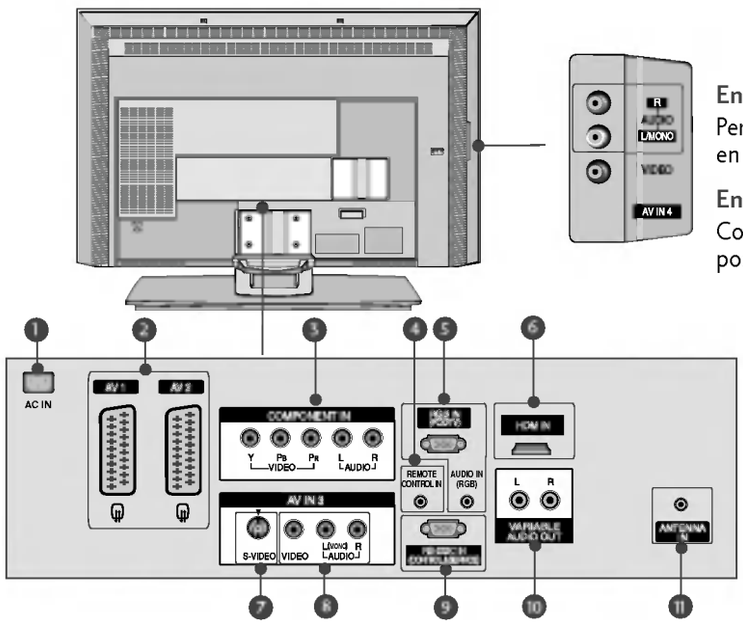
9 PUERTO DE ENTRADA RS-232C (CONTROL/SERVICIO)
Conecte el puerto serie de los dispositivos de control a la toma RS-232C.

10 Salida de audio variable
Conecte un amplificador externo o añada un subwoofer al sistema de sonido envolvente.

11 Entrada de antena
Conecte señales aéreas a esta toma.

A continuación se muestra el panel posterior de los televisores de los modelos 32LC2R*.

Panel de conexiones posteriores



Entrada AUDIO
Permite conexiones para escuchar sonido en estéreo desde un dispositivo externo.

Entrada VIDEO
Conecta la señal de vídeo desde un dispositivo de vídeo.

1 Toma para cable de alimentación
Este televisor funciona con corriente alterna. El voltaje se indica en la página Especificaciones. No intente nunca utilizar el televisor con corriente

2 Toma de euroconector (AV1/AV2)
Conecte la entrada o la salida de la toma de euroconector desde un dispositivo externo a estas tomas.

3 Entrada Component
Conecte un dispositivo de componente de vídeo/audio a estas tomas.

4 Puerto del mando a distancia
Conecte el mando a distancia analógico aquí.

5 Entrada RGB/Audio
Conecte la salida del monitor de un PC al puerto de entrada correspondiente.

6 Entrada HDMI
Conecte una señal HDMI a un puerto HDMI con el cable HDMI.

7 Entrada S-Video
Conecte la señal S-Video desde un dispositivo S-VIDEO.

8 Entrada Audio/Video
Conecte la salida de audio/vídeo desde un dispositivo externo a estas tomas.

9 PUERTO DE ENTRADA RS-232C (CONTROL/SERVICIO)
Conecte el puerto serie de los dispositivos de control a la toma RS-232C.

10 Salida de audio variable
Conecte un amplificador externo o añada un subwoofer al sistema de sonido envolvente.

11 Entrada de antena
Conecte señales aéreas a esta toma.

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 10

FUNCIONES DE LAS TECLAS DEL MANDO A DISTANCIA

Cuando utilice el mando a distancia, oriéntelo hacia el televisor.



POWER (Encendido) Enciende la unidad (On) desde el modo de espera o la apaga (Off) parapasar al modo des espera.

TV INPUT Vuelve a TV desde cualquier modo.
Switches the set on from standby.

INPUT (MODO) Si pulsa este botón una vez, la fuente de entrada OSD aparecerá en pantalla tal como se muestra. Pulse el botón ▲ / ▼ y, después, el botón OK para seleccionar la fuente de entrada que desee (TV, AV1 , AV2, S-Video2 , AV3 , AV4 (excepto 42PC3RV*), Component , RGB o HDMI).

ARC Selecciona el formato de imagen que desee.

Ajuste de la luminosidad Ajusta la luminosidad de la pantalla.
Al cambiar la fuente del modo, vuelve a los valores de luminosidad de fábrica.

PIP Cambia la imagen secundaria entre PIP, DW modo.

SIZE ajusta el tamaño de la imagen secundaria.

POSITION Moves the sub picture.

PIP PR - /+ Desplaza la imagen secundaria.

PIP INPUT Selecciona la fuente de entrada para la imagen secundaria en modo de imagen PIP/Twin.

BOTONES DE COLORES Estos botones se utilizan para el teletexto. (sólo para modelos con **TELETEXTO**) o **Edición de programas**.

Botones de control VCR/DVD Controla algunas grabadoras de vídeo y reproductores de DVD si se ha seleccionado previamente con el botón de modo DVD o VCR.

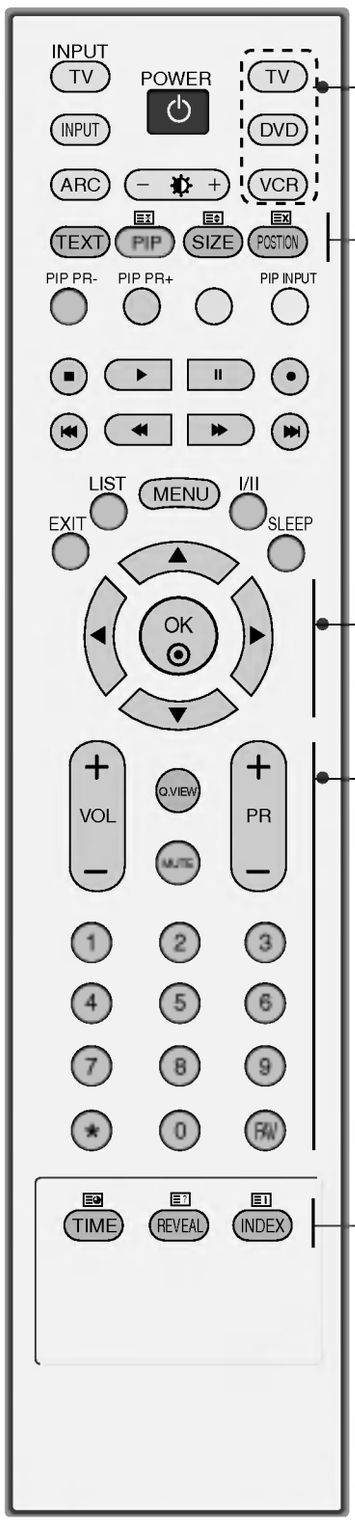
EXIT Borra todos los mensajes de visualización en pantalla y vuelve a la función de TV desde cualquier menú.

LIST muestra la tabla de programas.

MENU Selecciona un menú.

I/II Selecciona la salida de sonido.

SLEEP Ajusta el temporizador.



MODE Selecciona los modos de funcionamiento del mando a distancia

1 TELETEXT Estos botones se utilizan para el teletexto.
Para obtener más información, consulte el apartado "Teletexto".

TECLAS CENTRALES (Arriba/Abajo/Izquierda /Derecha/OK) Permite desplazarse por los menús en pantalla y ajustar la configuración del sistema según sus preferencias.

OK Acepta la selección o muestra el modo actual.

Volumen arriba /abajo Ajusta el volumen.

Q.VIEW Vuelve al programa visto anteriormente.

MUTE Activa y desactiva el sonido.

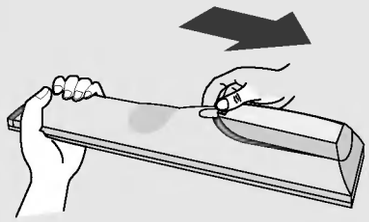
Programas arriba/abajo Selecciona un programa.

Botones numéricos 0-9 Selecciona un programa.
Selecciona los elementos numerados de un menú.

FAV Muestra el programa favorito seleccionado

***** Sin función

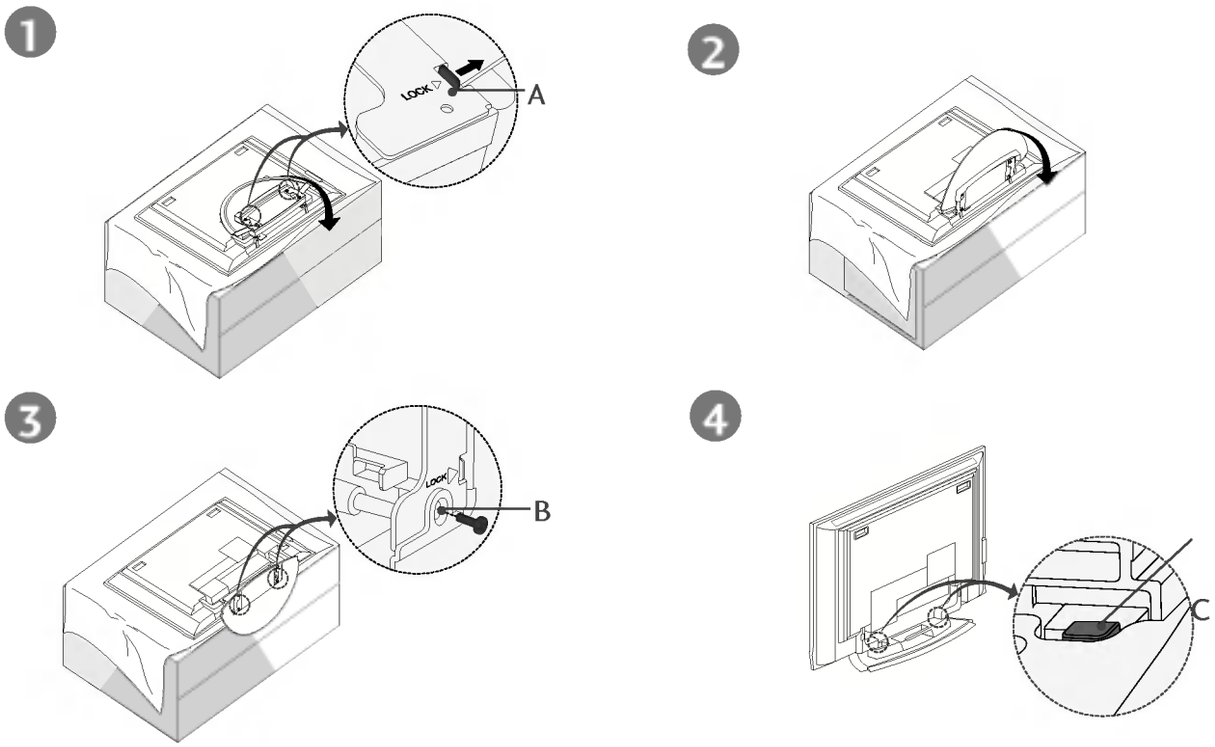
INSTALACIÓN DE LAS PILAS



- Abra la tapa del compartimento de las pilas situada en la parte posterior e introduzca las pulas con la polaridad correcta (+ con +, - with -).
- Inserte dos pilas AA de 1,5 V. No mezcla pilas antiguas y nuevas.
- Cierre la tapa.

INSTALACIÓN

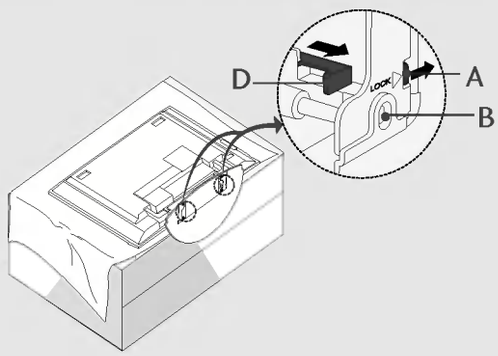
INSTALACIÓN CON PIE



- Coloque la unidad con la pantalla hacia abajo sobre un cojín o un paño suave, tal como se muestra en la figura 1.
  Antes de desplegar el pie, verifique que los dos bloqueos (A) de la parte inferior del pie sobresalen hacia fuera.
- Tire del pie tal como se muestra en las figuras 2 ~ 3.
  Tras desplegar el pie, inserte los tornillos y fíjelos en los orificios (B) de la parte inferior del pie.
- Cuando conecte los cables en la unidad, no suelte el bloqueo (C).
  Si lo hace, la unidad podría caerse y provocar serios daños personales y materiales en la unidad.

NOTA

Las figuras incluidas en este manual pueden diferir ligeramente de la apariencia real de la unidad.



Al cerrar el pie para guardarlo

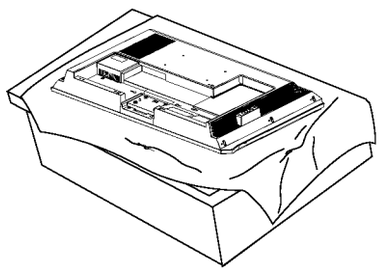
Primero extraiga los tornillos de los orificios (B) de la parte inferior del pie. A continuación, tire de los dos ganchos (D) de la parte inferior del pie y pliéguelo hacia la parte trasera de la unidad.

Una vez plegado, presione los dos bloqueos (A) de la parte inferior del pie hacia fuera.

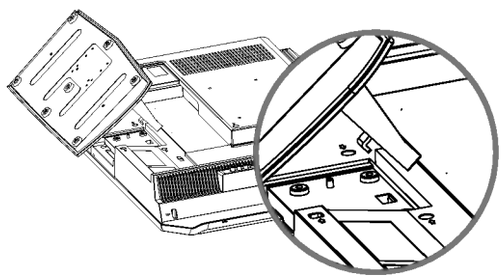
5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 13

INSTALACIÓN CON PIE (Sólo para el modelo 32LC2R*)

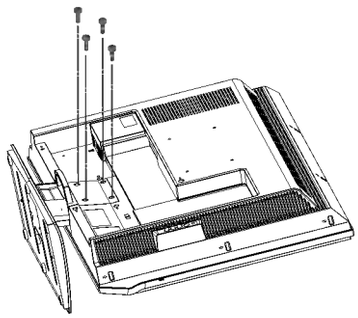
1 Coloque con cuidado el producto apoyado sobre la pantalla en una superficie blanda que lo proteja frente a posibles daños.



2 Coloque el pie del producto tal como se indica.



3 Fije correctamente los 4 pernos en los orificios de la parte posterior del producto.



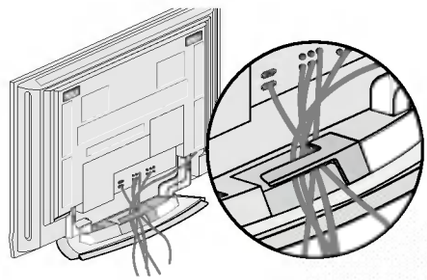
INSTALACIÓN

CONEXIONES BÁSICAS (modelos 42PC1RV*, 42PC3RV*)

- Estos modelos disponen de métodos de organización de cables que dependen de cada tipo de pie.

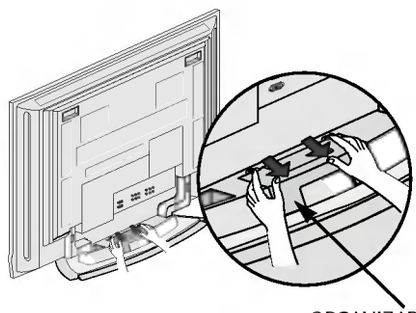
Pie de montaje 1

Coloque los cables tal como se indica en la imagen.



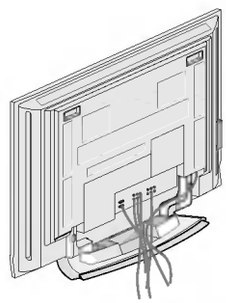
Pie de montaje 2

1. Sujete el **ORGANIZADOR DE CABLES** con las dos manos y presione según las instrucciones.

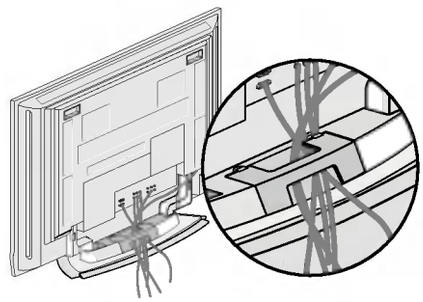


2. Conecte los cables correctamente.

   Para conectar equipos adicionales, consulte el apartado **Conexiones a equipos externos**.



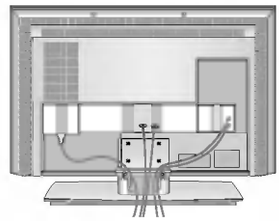
3. Vuelva a instalar el **ORGANIZADOR DE CABLES** tal como se indica.



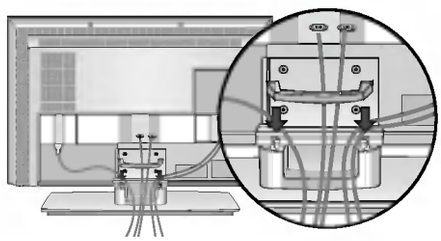
CONEXIONES BÁSICAS (sólo el modelo 26LC2R*, 32LC2R*)

1 Conecte los cables correctamente.
Una vez bien conectados los cables, ordénelos con el fijador de cables.

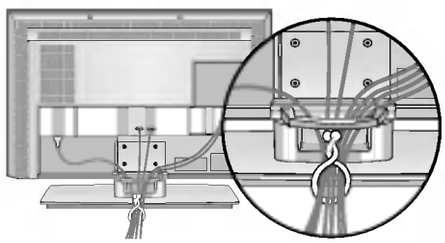
Para conectar equipos adicionales, consulte el apartado **Conexiones a equipos externos**.



2 Instale el **ORGANIZADOR DE CABLES** tal como se indica.

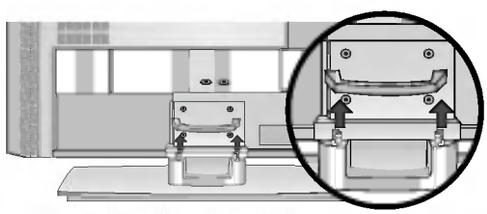


3 Agrupe los cables con ayuda del fijador flexible suministrado.



CÓMO EXTRAER EL ORGANIZADOR DE CABLES

Sujete el **ORGANIZADOR DE CABLES** con las dos manos y tire de él hacia delante.



NOTA

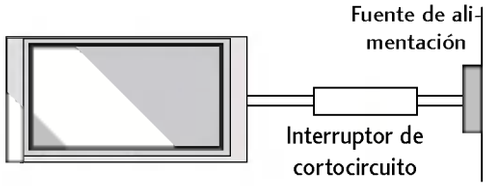
► No tire del **ORGANIZADOR DE CABLES** para mover el producto.
- Si se cae el producto, podría provocar daños personales o romperse.

INSTALACIÓN

- Es posible instalar el televisor de varias formas: en la pared, sobre un mueble, etc.

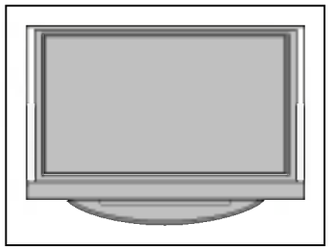
TOMA DE TIERRA

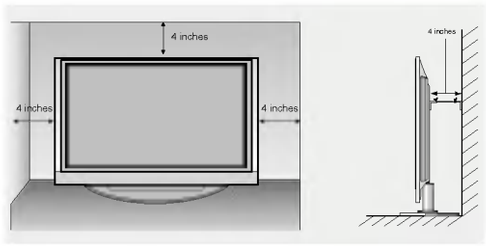
Verifique la conexión del cable de toma de tierra para evitar posibles descargas eléctricas. Si no consigue verificar la conexión de tierra, póngase en contacto con un electricista para que instale un interruptor independiente. No intente llevar la unidad a tierra conectándola a cables de teléfono, de luz o a tuberías de gas.



Instalación en pie sobre escritorio

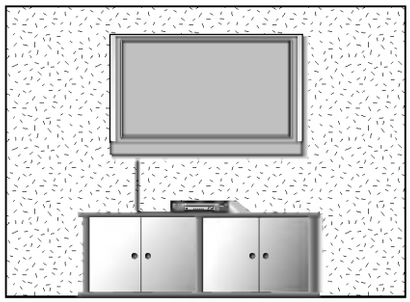
Para una ventilación adecuada, deje un hueco de 4 pulgadas a cada lado de la unidad y entre la unidad y la pared.

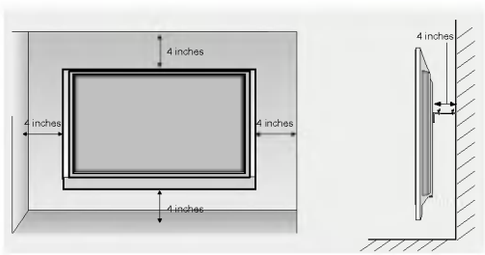


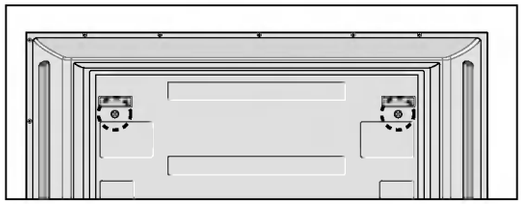


Montaje en pared: Instalación horizontal

Para una ventilación adecuada, deje un hueco de 4 pulgadas a cada lado de la unidad y entre la unidad y la pared. Si desea obtener instrucciones de instalación detalladas facilitadas por el distribuidor, consulte el manual de configuración e instalación en pared opcional con abrazaderas.





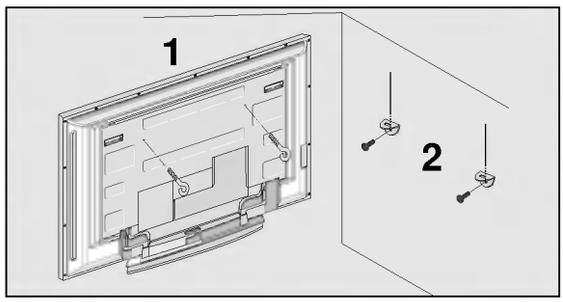


<Sólo modelos 42PC1RV*, 42PC3RV*>
Retire dos tornillos de la parte posterior de la unidad antes de instalar la abrazadera de montaje en pared.

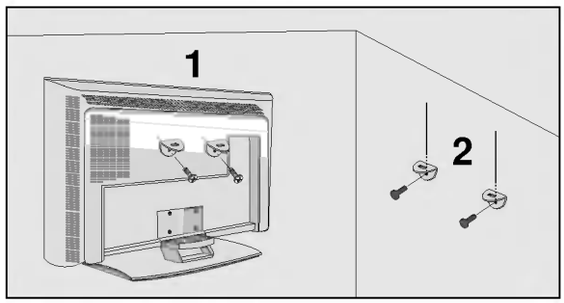
CÓMO UNIR EL MONTAJE DEL PRODUCTO A LA PARED PARA EVITAR QUE SE VUELQUE

- Colóquelo cerca de la pared para que el producto no se caiga si se le empuja hacia atrás.
- Las instrucciones que se muestran abajo son una manera más segura de colocar el producto, que consiste en fijarlo a la pared de manera que el producto no se caiga cuando se tire de él hacia adelante.

42PC1RV*, 42PC3RV*

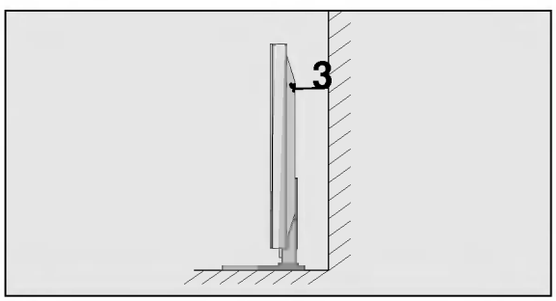


26LC2R*, 32LC2R*



1. Utilice los pernos de anilla o las abrazaderas/pernos del televisor para fijar el producto en la pared tal como se indica en la imagen.
(Si el producto ya tiene los pernos colocados en la posición de los pernos de anilla antes de instalarlos, afloje los pernos.)
* Inserte los pernos de anilla o las abrazaderas/pernos del televisor y fíjelos correctamente en los agujeros superiores.

2. Fije las abrazaderas de pared con los pernos (no se suministran con el producto; se venden por separado) en la pared. Haga coincidir la altura de la abrazadera que está montada en la pared.



3. Use una cuerda robusta (no se facilitan como partes del producto, se deben adquirir de manera separada) para atar el producto. Es más seguro atar la cuerda de manera que quede horizontal entre la pared y el producto.

NOTA

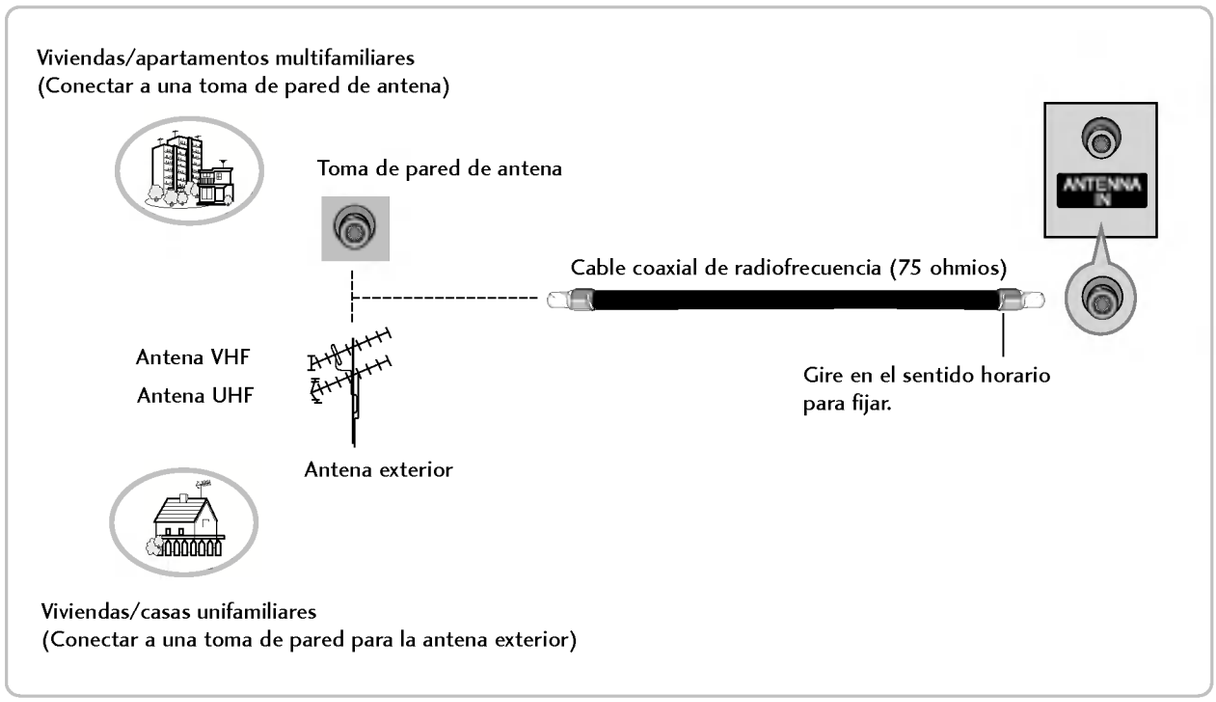
- ► Cuando mueva el producto a otro lugar desate la cuerda primero.
- ► Utilice un pequeño armario o receptáculo de suficiente tamaño y resistencia para el tamaño y peso del producto.
- ► Para usar el producto de manera segura confirme que la altura de la abrazadera montada sobre la pared es igual a la del producto.

CONEXIONES Y CONFIGURACIÓN

■ Para evitar daños en el equipo, nunca conecte ningún cable de alimentación hasta que no haya terminado de conectar

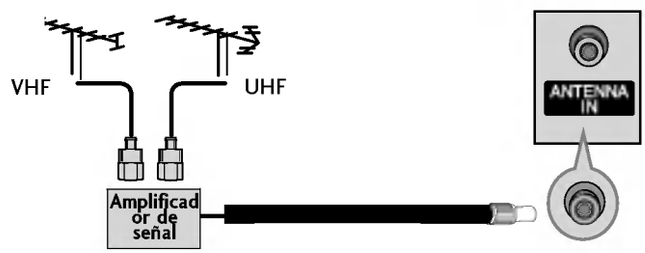
CONEXIÓN DE LA ANTENA

■ Para obtener una calidad de imagen óptima, ajuste la orientación de la antena.



■ En zonas con poca señal, para obtener una mejor calidad de imagen, instale un amplificador de señal en la antena, tal como se muestra a la derecha.

■ Si es preciso dividir la señal para dos TV, utilice un divisor de señal para la conexión.



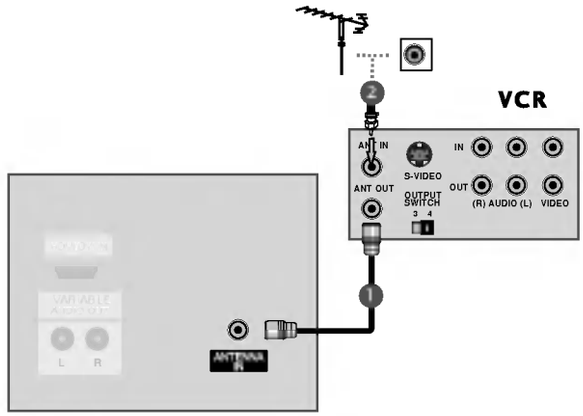
5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 19

CONFIGURACIÓN DEL VCR

- Para evitar ruidos en la imagen (interferencias), deje una distancia adecuada entre el VCR y el TV.
- Por ejemplo, las imágenes en pausa de un VCR. Si utiliza el formato de imagen 4:3, las imágenes fijas de

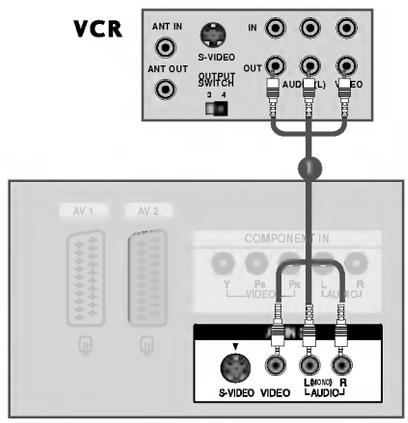
Si realiza la conexión con un cable de antena

1. Conecte la toma **ANT OUT** del VCR a la toma **ANTENNA IN** de la unidad.
2. Conecte el cable de antena en la toma **ANT IN** del VCR.
3. Pulse el botón **PLAY** del VCR y busque el programa común entre el TV y el VCR para la visualización.



Si realiza la conexión con un cable RCA

1. Conecte las tomas de **AUDIO/VIDEO** entre el TV y el VCR. Siga el código de colores de las tomas. (Vídeo = amarillo, Audio izquierdo = blanco y Audio derecho = rojo)
2. Inserte una cinta de vídeo en el VCR y pulse el botón PLAY del VCR. (Consulte el manual de propietario del VCR.)
3. Seleccione la fuente de entrada **AV3** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.
   - Si se conecta a una toma de euroconector **AV IN 4**, en la parte delantera, seleccione **AV4** como fuente de entrada. (excepto 42PC3RV*)



NOTE

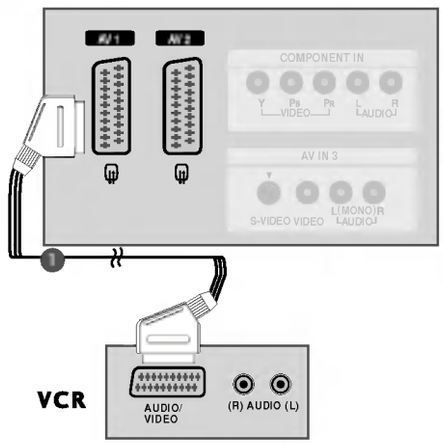
► Si dispone de un VCR mono, conecte el cable de audio desde el VCR a la toma **AUDIO L/MONO** de la unidad.

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 20

CONFIGURACIÓN DEL VCR

Si realiza la conexión con un euroconector

1. Conecte la toma del euroconector del VCR a la toma **AV1** de la unidad.
2. Inserte una cinta de vídeo en el VCR y pulse el botón **PLAY** del VCR. (Consulte el manual de propietario del VCR.)
3. Seleccione la fuente de entrada **AV1** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.
   - Si se conecta a una toma de euroconector **AV2**, seleccione **AV2** como fuente de entrada.

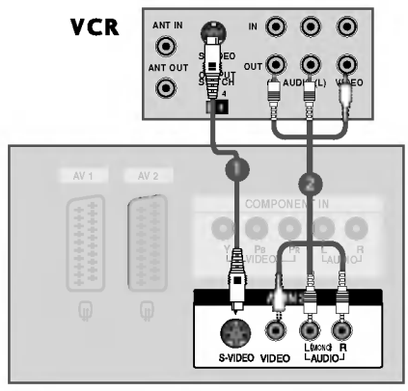


NOTE

- Si la señal S-VIDEO(Y/C) se recibe mediante la toma de euroconector 2 (AV2), deberá cambiar al modo S-Video2.
- Si quiere utilizar el cable euroconector, deberá utilizar un cable euroconector blindado.

Si realiza la conexión con un cable S-Vídeo

1. Conecte la salida S-VIDEO del VCR a la entrada **S-VIDEO** de la unidad. La calidad del sonido mejorará en comparación con la entrada compuesta normal (mediante cable RCA).
2. Conecte las salidas de audio del VCR a las tomas de entrada de **AUDIO** de la unidad.
3. Inserte una cinta de vídeo en el VCR y pulse el botón PLAY del VCR. (Consulte el manual de propietario del VCR.)
4. Seleccione la fuente de entrada **AV3** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.



NOTA

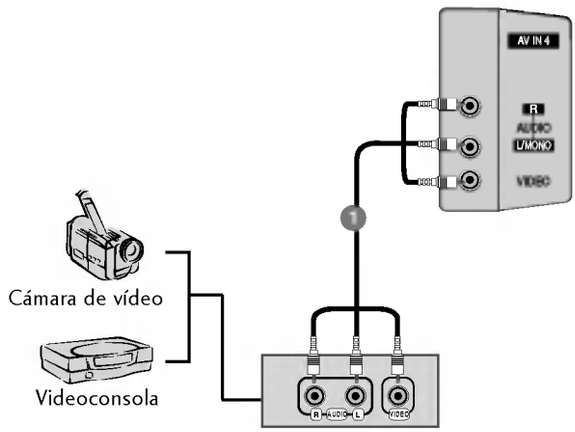
- Si las tomas S-VIDEO y VIDEO se han conectado simultáneamente a S-VHS VCR, sólo podrá recibir la señal S-VIDEO.

CONEXIONES A EQUIPOS EXTERNOS

1. Conecte las tomas de **AUDIO/VIDEO** entre el TV y el VCR. Siga el código de colores de las tomas. (Vídeo = amarillo, Audio izquierdo = blanco y Audio derecho = rojo)

2. Seleccione la fuente de entrada **AV4** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia. (excepto 42PC3RV*)
   - Si se conecta a una toma de euroconector **AV IN3** en la parte delantera, seleccione **AV3** como fuente de entrada.

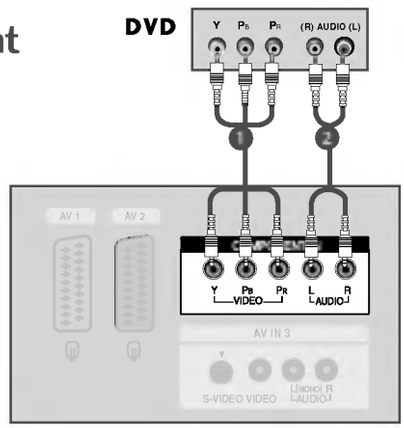
3. Ponga en funcionamiento el equipo externo. Consulte el manual de funcionamiento del equipo externo.



5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 22

CONFIGURACIÓN DEL DVD

Si realiza la conexión con un cable Component



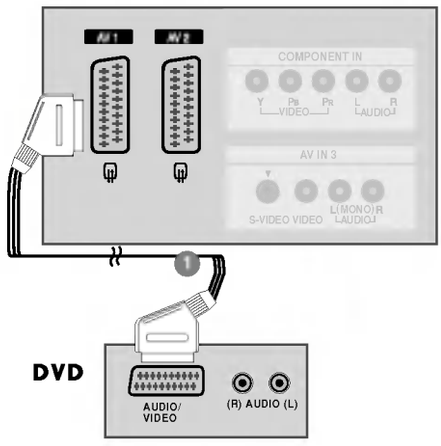
1. Conecte las salidas de vídeo (Y, PB, PR) del DVD a las tomas **COMPONENT VIDEO** de la unidad.
2. Conecte las salidas de audio del DVD a las tomas de entrada de **COMPONENT AUDIO** de la unidad.
3. Encienda el reproductor de DVD e inserte un disco DVD.
4. Seleccione la fuente de entrada **Component** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.
5. Consulte el manual del reproductor de DVD para conocer las instrucciones de funcionamiento.

NOTE

▶ **Puertos de entrada Component**
Para obtener una mejor calidad de imagen, conecte el reproductor de DVD a los puertos de entrada Component, tal como se muestra más abajo.

Puertos Component del TV	Y	PB	PR
Puertos de salida de vídeo del reproductor de DVD	Y	Pb	Pr
	Y	B-Y	R-Y
	Y	Cb	Cr
	Y	PB	PR

Si realiza la conexión con un euroconector



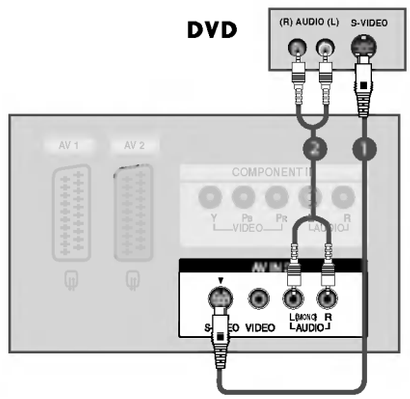
1. Conecte la toma del euroconector del DVD a la toma **AV1** de la unidad. Utilice el cable euroconector blindado.
2. Encienda el reproductor de DVD e inserte un disco DVD.
3. Seleccione la fuente de entrada **AV1** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.
   - Si se conecta a una toma de euroconector **AV2**, seleccione **AV2** como fuente de entrada.

NOTA

▶ **Utilice el cable euroconector blindado.**

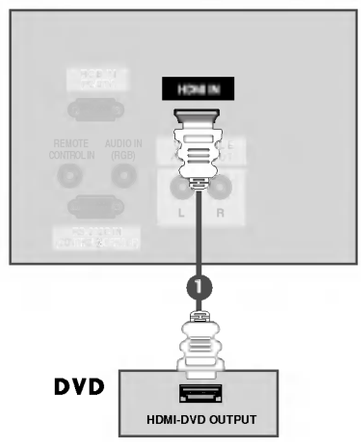
Si realiza la conexión con un cable S-Vídeo

1. Conecte la salida S-VIDEO del DVD a la entrada **S-VIDEO** de la unidad.
2. Conecte las salidas de audio del DVD a las tomas de entrada de **AUDIO** de la unidad.
3. Encienda el reproductor de DVD e inserte un disco DVD.
4. Seleccione la fuente de entrada **AV3** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.
5. Consulte el manual del reproductor de DVD para conocer las instrucciones de funcionamiento.



Si realiza la conexión con un cable HDMI

1. Conecte la salida HDMI del DVD a la toma de entrada de **HDMI IN** de la unidad.
2. Seleccione la fuente de entrada **HDMI** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.
3. Consulte el manual del reproductor de DVD para conocer las instrucciones de funcionamiento.



NOTA

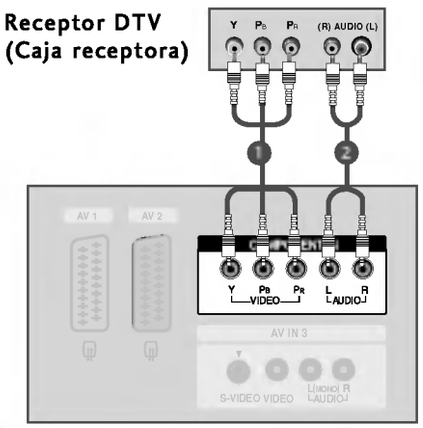
- El televisor puede recibir la señal de vídeo y audio simultáneamente si utiliza un cable HDMI.
- Si el DVD admite la función Auto HDMI, la resolución de salida del DVD se ajustará automáticamente en 1280x720p.
- Si el DVD no es compatible con Auto HDMI, necesitará definir la resolución de salida adecuadamente. Para obtener la mejor calidad de imagen, ajuste la resolución de salida del DVD en 1280x720p.

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 24

CONFIGURACIÓN DEL HDSTB

Si realiza la conexión con un cable Component

1. Conecte las salidas de vídeo (Y, PB, PR) del DVD a las tomas **COMPONENT VIDEO** de la unidad.
2. Conecte las salidas de audio del DVD a las tomas de entrada de **COMPONENT AUDIO** de la unidad.
3. Encienda la caja receptora digital. (Consulte el manual de propietario de la caja receptora digital.)
4. Seleccione la fuente de entrada **Component** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.

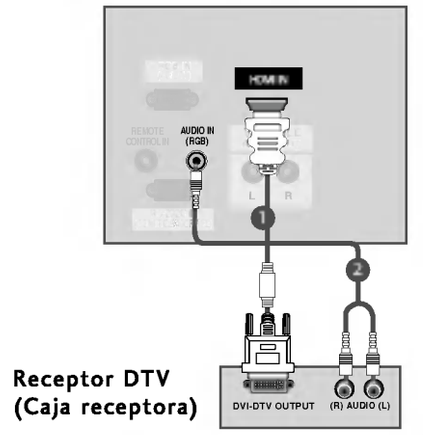


NOTA

Señal	Component	RGB-DTV	HDMI
480i/576i	Sí	No	Sí
480p/576p/720p/1080i	Sí	Sí	Sí

Si realiza la conexión con un cable HDMI a DVI

1. Conecte la salida DVI de la caja receptora digital a la toma de entrada **HDMI IN** de la unidad.
2. Conecte las salidas de audio de la caja receptora digital a la toma **AUDIO IN (RGB)** de la unidad.
3. Encienda la caja receptora digital. (Consulte el manual de propietario de la caja receptora digital.)
4. Seleccione la fuente de entrada **HDMI** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.

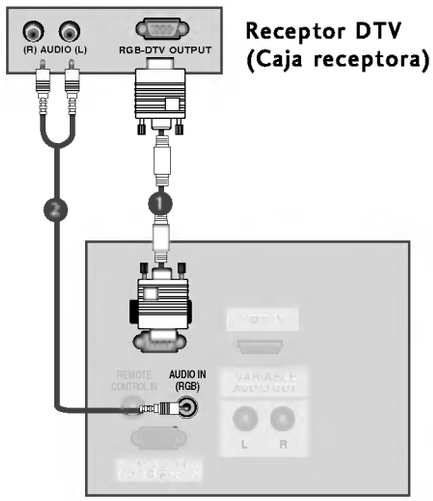


NOTA

- Si la caja receptora digital tiene una salida DVI y no una HDMI, será necesario realizar una conexión de audio independiente.
- Si la caja receptora digital admite la función Auto DVI, la resolución de salida de la caja receptora digital se ajustará automáticamente en 1280x720p.
- Si la caja receptora digital no es compatible con Auto DVI, necesitará definir la resolución de salida adecuadamente. Para obtener la mejor calidad de imagen, ajuste la resolución de salida de la caja receptora digital en 1280x720p.

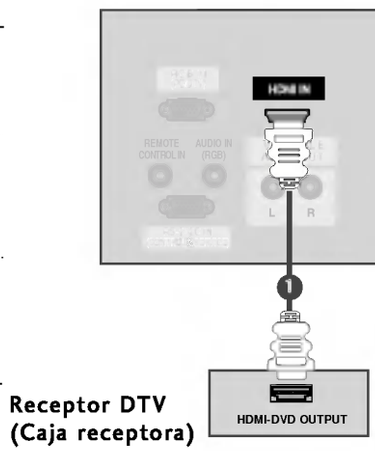
Si realiza la conexión con un cable D-sub de 15 patillas

1. Conecte la salida RGB de la caja receptora digital a la toma de entrada **RGB IN (PC/DTV)** de la unidad.
2. Conecte las salidas de audio de la caja receptora digital a la toma **AUDIO IN (RGB)** de la unidad.
3. Encienda la caja receptora digital. (Consulte el manual de propietario de la caja receptora digital.)
4. Seleccione la fuente de entrada **RGB-DTV** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.



Si realiza la conexión con un cable HDMI

1. Conecte la salida HDMI de la caja receptora digital a la toma de entrada de **HDMI IN** de la unidad.
2. Seleccione la fuente de entrada **HDMI** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.
3. Encienda la caja receptora digital. (Consulte el manual de propietario de la caja receptora digital.)



NOTA

- El televisor puede recibir la señal de vídeo y audio simultáneamente si utiliza un cable HDMI.
- Si la caja receptora digital admite la función Auto HDMI, la resolución de salida de la caja receptora digital se ajustará automáticamente en 1280x720p.
- Si la caja receptora digital no es compatible con Auto HDMI, necesitará definir la resolución de salida adecuadamente. Para obtener la mejor calidad de imagen, ajuste la resolución de salida de la caja receptora digital en 1280x720p.

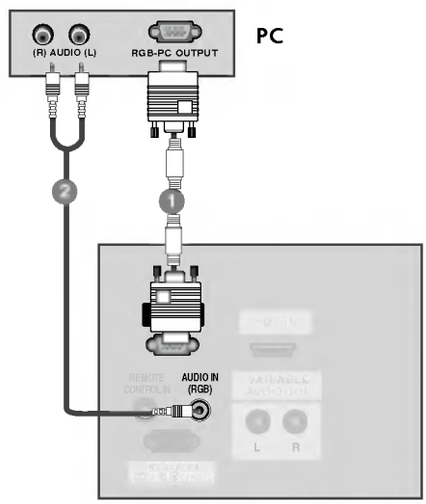
5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 26

CONFIGURACIÓN DEL PC

■ Este televisor está equipado con la funcionalidad Plug and Play, por lo que el PC se ajustará automática-

Si realiza la conexión con un cable D-sub de 15 patillas

1. Conecte el TV al PC con el cable de PC.
2. Conecte la entrada de audio del PC a la entrada **AUDIO IN (RGB)** de la unidad.
3. Encienda el PC.
4. Seleccione la fuente de entrada **RGB** utilizando el botón **INPUT** del mando a distancia.



NOTA

1. Para obtener un sonido e imagen vivos, conecte un PC a la unidad.
2. Haga lo posible por no tener una imagen fija durante mucho tiempo en la pantalla. Las imágenes fijas terminan por quedar impresas para siempre en la pantalla: utilice un salvapantallas siempre que sea posible.
3. Conecte el PC al puerto RGB INPUT(PC INPUT) de la unidad; cambie la salida de resolución del PC según corresponda.
4. Algunas resoluciones introducen interferencias de ruido, franjas verticales y desajustes de contraste y luminosidad en el modo PC. Cambie la resolución del modo PC, modifique la tasa de refresco o ajuste la luminosidad y el contraste desde el menú hasta obtener una imagen clara. Si la tasa de refresco de la tarjeta gráfica del PC no se puede cambiar, cambie de tarjeta gráfica o póngase en contacto con el fabricante de la tarjeta gráfica del PC.
5. La forma de la entrada de sincronización para frecuencias horizontales y verticales es independiente.
6. Recomendamos utilizar los valores 640x480, 60Hz (42PC1RV*, 42PC3RV*) /1024x768, 60Hz (26LC2R*, 32LC2R*) para el modo PC: con ellos se consigue la mejor calidad de imagen.
7. Si la resolución del PC es UXGA, no se observará ninguna imagen en la unidad.
8. Conecte el cable de audio del PC en la entrada de audio de la unidad. (Los cables de audio no se suministran con el televisor).
9. Si utiliza cables RGB-PC demasiado largos, es posible que aparezcan interferencias en la pantalla. Recomendamos utilizar cables de menos de 5 m de longitud. De este modo obtendrá la mejor calidad de imagen.

Resolución de visualización admitida (RGB[PC] modo)
(26LC2R*/ 32LC2R*)

Resolución	Frecuencia horizontal(KHz)	Frecuencia vertical (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0
1280x768	47,8	59,9
1360x768	47,7	59,8
1366x768	47,7	59,8

Resolución de visualización admitida (RGB[PC] modo)
(42PC1RV*/ 42PC3RV*)

Resolución	Frecuencia horizontal(KHz)	Frecuencia vertical (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
848x480	31,5	60,0
852x480	31,5	60,0
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 28

ENCENDIDO DEL TELEVISOR

Para poder utilizar todas sus funciones, el televisor debe estar encendido.

Encendido del televisor

1. En primer lugar, conecte correctamente el cable de alimentación.
   En ese momento, el televisor pasará al modo de espera.
   - Para encender el televisor desde el modo de espera, pulse los botones ⏻/I , INPUT, PR ▲ / ▼ del televisor o pulse POWER, TV, INPUT, PR +/-, teclas numéricas(0~9) del mando a distancia: el televisor se encenderá.

Ajuste del volumen

1. Pulse el botón VOL +/- para ajustar el volumen.
2. Si quiere silenciar el sonido, pulse el botón MUTE.
   Si quiere cancelar esta función, pulse el botón MUTE, VOL +/- o I/II.

Selección de programas

1. Pulse el botón PR +/- o los botones numéricos para seleccionar un número de canal.

Selección del idioma en pantalla

El menú puede aparecer en la pantalla en idioma inglés, alemán, francés, italiano, u español. Para seleccionar el idioma.

1. Pulse el botón **MENU** y, a continuación, el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú de **Especial**.
2. Pulse el botón ▶ y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Idioma (Language)**.
3. Pulse el botón ▶ y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el idioma deseado.
4. Pulse el botón OK .
5. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



NOTA

- Si planea irse de vacaciones, desconecte el cable de la toma de pared.

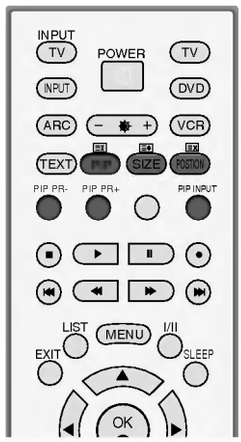
5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 29

FUNCIONES ESPECIALES

PIP (imagen dentro de imagen)

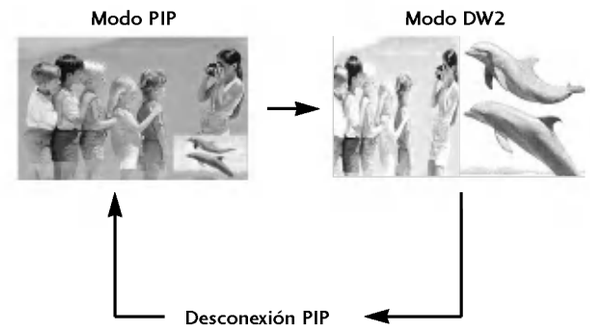
El modo PIP permite al usuario obtener dos entradas distintas (fuentes) en la pantalla del TV al mismo tiempo. Una de las fuentes es grande y la otra más pequeña (muestra una imagen menor insertada).

La función PIP está disponible en los modos Component, RGB y HDMI. (Aunque no se puede ajustar la resolución 480i/576i en el modo Component, HDMI.)



Recepción de PIP

Pulse el botón **PIP** para acceder a la imagen secundaria. Cada vez que pulse PIP cambiarán las opciones de PIP según la secuencia que se indica a continuación.



Selección de programas para imágenes secundarias

1. Pulse el botón **PIP PR +/-** para seleccionar un programa para la imagen secundaria.
   El número de programa seleccionado aparece justo debajo del número de programa de la imagen principal.

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 30

PIP (imagen dentro de imagen)

Selección de fuente de entrada para imágenes secundarias

Pulse el botón **PIP INPUT** para seleccionar una fuente de entrada para la imagen secundaria.
Cada vez que pulse el botón **PIP INPUT**, aparecerá cada una de las fuentes de entrada de la imagen secundaria.

Ajuste del tamaño de la imagen secundaria (sólo modo PIP)

pulse el botón **SIZE** para ajustar el tamaño de la imagen secundaria.

Si utiliza el botón **SIZE** en el modo PIP, se ajustará la imagen secundaria.

Desplazamiento de la imagen secundaria (sólo modo PIP)

Pulse el botón **POSITION**.
Pulse varias veces el botón **POSITION** para desplazar la imagen secundaria hacia la izquierda.

TELETEXTO

Esta función no está disponible en todos los países.

Teletexto es un servicio que se emite gratuitamente por la mayoría de los canales de TV, con el fin de proporcionar la información más reciente sobre noticias, meteorología, programas de televisión, mercado de valores y muchos otros temas.

El decodificador teletexto de este televisor soporta los sistemas SIMPLE, TOP y FASTEXT. El sistema SIMPLE (teletexto estándar) está compuesto por un número de páginas que se seleccionan directamente introduciendo el número de página correspondiente. TOP y FASTEXT son sistemas más modernos, que permiten una selección fácil y rápida de la información teletexto.

Selección del idioma del teletexto

1. Pulse el botón **MENU** y, a continuación, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Especial**.
2. Pulse el botón ▶ y, a continuación, utilice el botón ▲ / ▼ para seleccionar el **Idioma (Language)**.
3. Pulse el botón ▶ y, a continuación, utilice el botón ▶ para seleccionar el **Teletexto**.
4. Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar el idioma que desee.
5. Pulse varias veces el botón **MENU** para volver a la pantalla normal del televisor.

NOTA

a. Seleccione su idioma local para el teletexto.
b. Si no lo hace, es posible que el teletexto no se muestre correctamente en la pantalla.
c. Esta función no está disponible en todos los países.

Entrar / Salir de teletexto

Pulse el botón **TEXT** para cambiar a teletexto. La página inicial, o la última página seleccionada, aparece en la pantalla. Dos números de página. En el encabezamiento de la pantalla aparece el nombre del canal TV, así como la fecha y hora. El primer número de página indica su selección, mientras que el segundo indica la página que se está visualizando.
Pulse el botón **TEXT** o **EXIT** para salir de teletexto. El modo anterior vuelve a aparecer en la pantalla.

Texto SIMPLE

■ Selección de página

1. Introduzca el número de página deseado, compuesto por tres dígitos, mediante las teclas de NÚMEROS. Si pulsa un número equivocado durante la selección, deberá completar el número de tres dígitos y volver a introducir el número de página correcto.
2. El botón **PR+/-** puede utilizarse para seleccionar la página anterior o siguiente.

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 32

TELETEXTO

Texto SUPERIOR

En la guía del usuario aparecen cuatro campos : rojo, verde, amarillo y azul, en la parte inferior de la pantalla. El campo amarillo se refiere al grupo siguiente y el campo azul indica el bloque siguiente.

■ Selección del grupo / bloque / página

1. Mediante el botón AZUL puede pasar de un bloque a otro.
2. Utilice el botón AMARILLO para pasar al grupo siguiente, pasando automáticamente al siguiente bloque.
3. Mediante el botón VERDE podrá pasar a la siguiente página, pasando automáticamente al grupo siguiente. Alternativamente, también se puede utilizar el botón **PR+**.
4. El botón ROJO le permite volver a la anterior selección. Alternativamente, también se puede utilizar el botón **PR-**.

■ Selección directa de la página

En el modo SIMPLE de teletexto, podrá seleccionar una determinada página, introduciendo su número formado por tres dígitos, mediante las teclas de NÚMEROS, en modo TOP.

FASTEXT

Las páginas teletexto están indicadas con un código de color en la parte inferior de la pantalla y se seleccionan pulsando el botón en color correspondiente.

■ Selección de la página

1. Pulse el botón para seleccionar la página de índice.
2. Podrá seleccionar las páginas indicadas con un código de color en la línea inferior de la pantalla, mediante la tecla en color correspondiente.
3. En el modo de teletexto SIMPLE, podrá seleccionar una deter-minada página, introduciendo su número formado por tres dígitos, mediante las teclas de NÚMEROS, en modo FASTEXT.
4. Asimismo, puede utilizar el botón **PR+/-** para seleccionar la página anterior o siguiente.

5_0323B_sp_1 4/10/06 4:17 PM Page 33

Funciónes teletexto especiales



■ REVELAR

Pulse este botón para visualizar información oculta, como por ejemplo la solución a enigmas o puzles.
Vuelva a pulsar este botón para que la información desaparezca de la pantalla.



■ TAMAÑO

Sirve para seleccionar una doble altura de texto.
Pulse este botón para ampliar la mitad superior de la página.
Pulse este botón nuevamente para ampliar la mitad inferior de la página.
Vuélvalo a pulsar para volver a la pantalla normal.



■ ACTUALIZACIÓN

Hace aparecer la imagen de TV en pantalla, mientras espera la página de teletexto siguiente. La indicación aparece en la esquina superior izquierda de la pantalla. Cuando la página actualizada está disponible, la indicación cambia al número de página.
Pulse este botón para visualizar la página de teletexto actualizada.



■ HORA

Cuando visualice un programa de TV, pulse este botón para que aparezca la hora en la esquina superior de la pantalla. Vuelva a pulsar el botón para que desaparezca esta indicación. En el modo teletexto, pulse este botón para seleccionar un número de sub-página. El número de sub página aparece en la parte inferior de la pantalla. Para mantener la sub-página o pasar a otra, pulse los botones Rojo/Verde, **PR+/-** o las teclas de NÚMEROS. Pulse nuevamente para salir de esta función.
Press again to exit this function.



■ RETENER

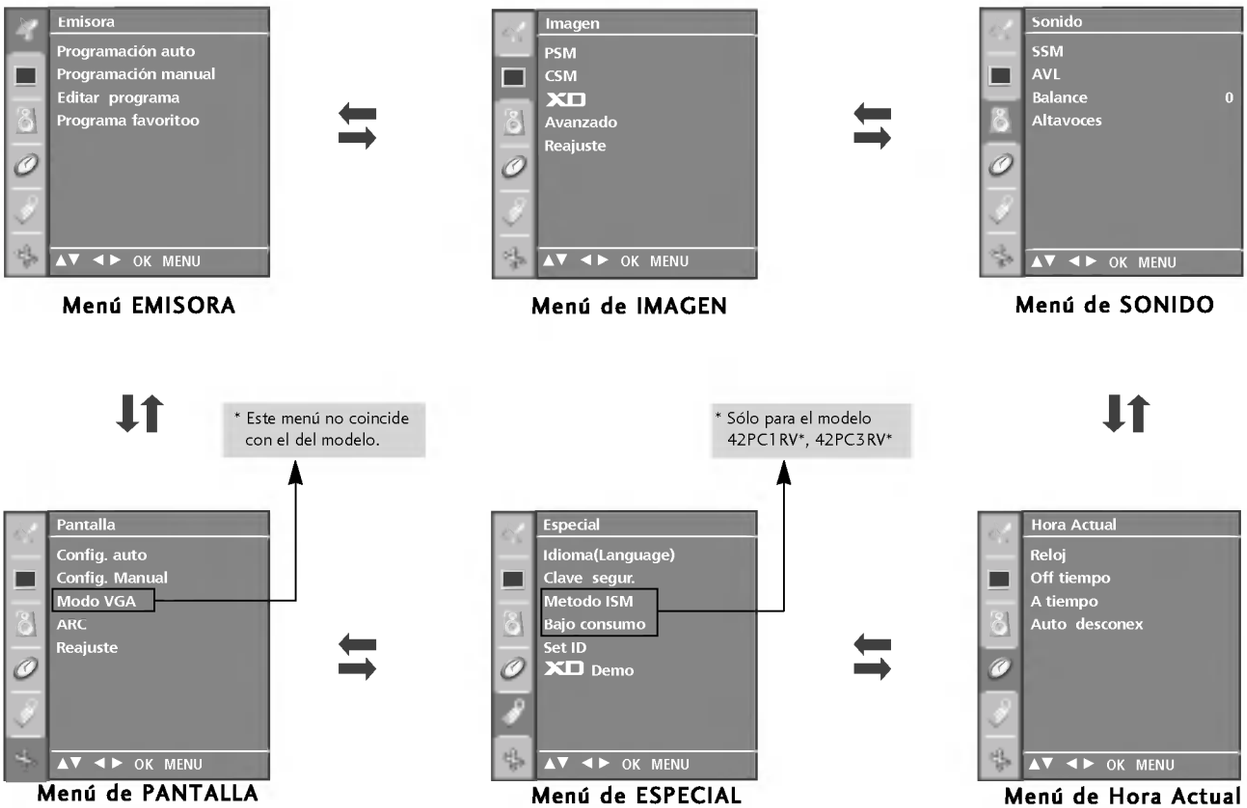
Detiene el cambio de página automático que se produce cuando una página de teletexto está compuesta por 2 o más subpáginas. El número de sub-páginas y la sub-página que se visualiza, aparecen normalmente en la pantalla debajo de la hora. Cuando se pulsa este botón, aparece el símbolo Stop en la esquina superior izquierda de la pantalla y se inhibe el cambio automático de página.
Para seguir, volver a pulsar este botón.

MENÚ DEL TELEVISOR Configuración de los canales del TV

SELECCIÓN Y AJUSTE DE MENÚS EN PANTALLA

El menú en pantalla del televisor (OSD) puede no coincidir exactamente con las imágenes incluidas en este manual. El OSD utiliza, fundamentalmente, imágenes para los modelos 42PC1RV*, 42PC3RV*.

1. Pulse el botón de **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para visualizar cada menú.
2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar un elemento del menú.
3. Cambie la configuración de un item en el submarino o de tirar abajo de menú con ◄ / ►. Puede acceder al menú del nivel superior pulsando el botón **OK** o **MENU**.



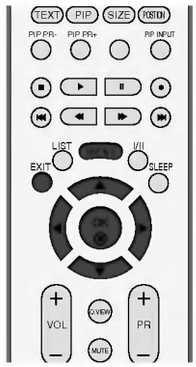
NOTA

a. La función OSD (menú de visualización en pantalla) permite ajustar adecuadamente el estado de la pantalla, ya que proporciona una presentación gráfica.
b. En este manual, la función OSD (menú de visualización en pantalla) puede no coincidir con la de su TV, ya que lo que se incluye es simplemente un ejemplo para ilustrar el funcionamiento del TV.
c. En el modo teletexto, no se visualizan los menús.

AJUSTE AUTOMÁTICO DE PROGRAMAS

La memoria de esta unidad permite almacenar hasta 100 emisoras de TV, mediante los números de programa (0 a 99). Una vez que haya introducido los canales, podrá utilizar los botones ▲ / ▼ o las teclas numéricas para cambiar de un canal a otro.
Los canales se pueden programar de forma automática o manual.

Todos los canales que se puedan recibir se almacenan mediante este método. Se recomienda que utilice la función auto-programa al instalar el aparato.



1 Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú de **Emisora**.

2 Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Programación auto**.

3 Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Sistema**.

4 Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar un menú de sistema del TV;
BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europa / Europa Oriental / Asia / Nueva Zelanda / Oriente Medio / Africa / Australia)
I : PAL I/II (Reino Unido / Irlanda / Hong Kong / Sudáfrica)
DK : PAL D/K, SECAM D/K (Europa Oriental / China / Africa / CIS)
L : SECAM L/L' (Francia)
M : (EE.UU. / Corea / Filipinas) (opcional)



1

5 Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Memoria**.

6 Pulse el botón ◄ / ► o los botones numéricos para seleccionar el primer número de canal. Si utiliza los botones numéricos, cualquier número inferior a 10 que quiera introducir deberá ir precedido de un '0', por ejemplo, '**05**' para 5.



2

7 Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Buscar**.

8 Pulse el botón ► para iniciar la programacióm automática.
Se almacenarán todos los canales que se reciban. Se almacenará el nombre de los canales en aquellos canales que emitan VPS (Servicio de Programas de Vídeo), PDC (Control de Entrega de Programas) o datos de TELETEXTO. Si no se puede asignar un nombre a un canal, el número de canal se asigna y se almacena como C (V/UHF 01-69) o S (Cable 01-47), seguido de un número.

Para detener la programación automática, pulse el botón **MENU**. Cuando la programación automática ha finalizado, aparece en la pantalla el menú **Editar programa**. Vea la sección de edición de programas para editar el programa almacenado.



3 4 5 6 7



8

9 Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 36

SINTONÍA MANUAL DE PROGRAMAS

Esta función le permite introducir de forma manual las emisoras y disponerlas en el orden que usted prefiera. Asimismo, le permitirá asignar un nombre de canal compuesto por cinco caracteres a cada número de programa.



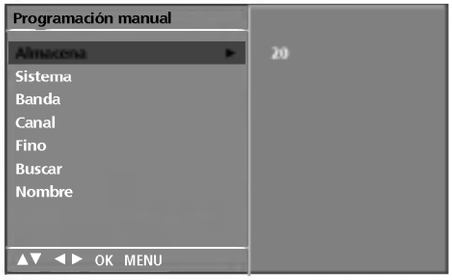
1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú de **Emisora**.
2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Programación manual**.
3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Almacena**.
4. Pulse el botón ◄ / ► o los botones numéricos para seleccionar el número de canal que desee (de 0 a 99). Si utiliza los botones NUMÉRICOS, cualquier número inferior a 10 que quiera introducir deberá ir precedido de un '0', por ejemplo, '05' para 5.
5. Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Sistema**.
6. Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar un menú de sistema del TV;
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europa / Europa Oriental / Asia / Nueva Zelanda / Oriente Medio / Africa / Australia)
   I : PAL I/II (Reino Unido / Irlanda / Hong Kong / Sudáfrica)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (Europa Oriental / China / Africa / CIS)
   L : SECAM L/L' (Francia)
   M : (EE.UU. / Corea / Filipinas) (opcional)
7. Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Banda**.
8. Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar **V/UHF** o **Cable**.
9. Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Canal**.
10. Puede seleccionar el número de programa que desee con el botón ◄ / ► o con los botones numéricos. Si es posible, seleccione el número de programa directamente con los botones numéricos. Los números menores que 10 se introducen con el '0' delante, por ejemplo, '**05**' para 5.
11. Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Buscar**.
12. Pulse el botón ◄ / ► para iniciar la búsqueda. La búsqueda se detendrá cuando se encuentre una emisora.
13. Pulse el botón **OK** para almacenario.
14. Para almacenar otro canal, repita los pasos **3** a **13**.
15. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



1



2

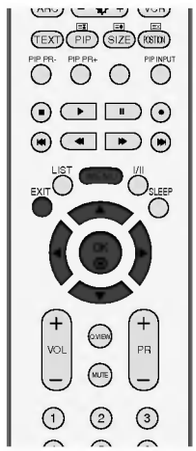


3 4 5 6 7
8 9 10 11 12

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 37

SINTONIZACIÓN FINA

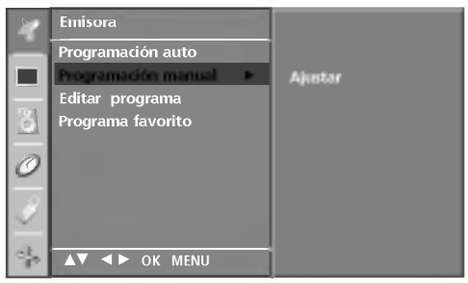
Normalmente, la sintonización fina sólo es necesaria cuando la recepción es pobre.



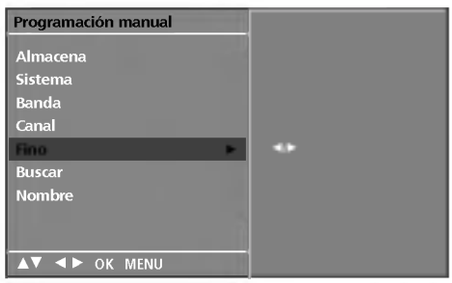
1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú de **Emisora**.
2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Programación manual**.
3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Fino**.
4. Pulse el botón ◄ / ► para realizar una sintonía fina y mejorar la imagen y el sonido.
5. Pulse el botón **OK** para almacenario.
6. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



❶



❷

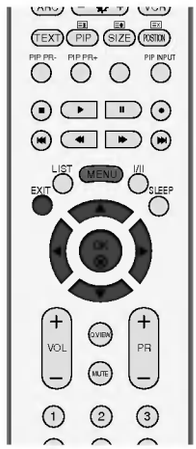


❸ ❹ ❺

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 38

ASIGNACIÓN NOMBRES DE EMISORAS

Le permitirá asignar un nombre de canal compuesto por cinco caracteres a cada número de programa.



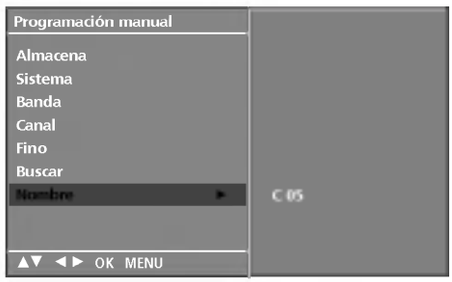
1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú de **Emisora**.
2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Programación manual**.
3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Nombre**.
4. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼. Puede utilizar un espacio en blanco, **+**, **-**, los números **0** al **9** y el alfabeto de la **A** a la **Z**.
5. Pulse el botón ◄ / ► para seleccionar la posición y elija el segundo carácter. Repita el procedimiento para el resto.
6. Pulse el botón **OK** para almacenario.
7. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



1



2

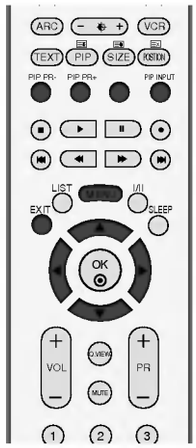


3 4 5 6

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 39

EDICIÓN DE PROGRAMAS

Esta función le permite borrar u omitir los programas almacenados. También puede mover algunos canales a otros números de programa o insertar datos de un canal en blanco en el número de programa seleccionado.



1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú de **Emisora**.

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Editar programa**.

3. Pulse el botón ► para visualizar la pantalla de **Editar programa**.



1

■ Borrar un programa

1. Seleccione el programa a borrar con los botones ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Pulse el botón ROJO dos veces.
   Si se borra el programa seleccionado, todos los demás programas cambian una posición.

■ Copiar un programa

1. Seleccionar el programa a copiar con el botón ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Pulse el botón VERDE.
   Todos los programas siguientes cambiarán una posición.

■ Mover un programa

1. Seleccione el programa a mover con los botones ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Pulse el botón AMARILLO.
3. Mueva el programa al número de programa deseado con el botón ▲ / ▼ / ◄ / ►.
4. Pulse el botón AMARILLO de nuevo para salir de esta función.

■ Saltar un Programa

1. Seleccione el programa a saltar con los botones ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Pulse al botón AZUL. El programa saltado se visualizará en azul.
3. Pulse el botón AZUL de nuevo para salir de esta función.

Cuando se omite un número de programa significa que no podrá seleccionarlo utilizando el botón ▲ / ▼ durante el funcionamiento normal de la televisión. Si quiere seleccionar el número de programa omitido, introduzca directamente el número de programa con los botones NUMÉRICOS o selecciónelo en el menú de edición de programas.



2

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



3

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 40

PROGRAMA FAVORITO

Esta función le permite seleccionar directamente sus programas favoritos.

Presione en varias ocasiones el botón de FAV para seleccionar programas preferidos salvados.



1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú de **Emisora**.

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Programa favorito**.

3. Pulse el botón ►.

4. Pulse el botón ▲ / ▼ para seleccionar - - - - - - -.

5. Seleccione el programa que desee con el botón ◄ / ► o con los botones NUMÉRICOS. Los números menores que 10 se introducen con el '0' delante, por ejemplo, '**05**' para 5.

6. Para almacenar otro canal, repita los pasos **4** a **5**.
   Usted puede salvar hasta 8 programas.

7. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



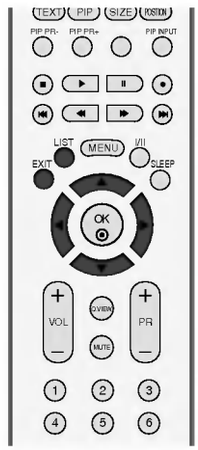
1



2 3 4 5

VISUALIZACIÓN DE UNA TABLA DE PROGRAMAS

Usted puede comprobar los programas almacenados en memoria, mediante la tabla de programas.



■ Para visualizar la lista de programas

Pulse el botón **LIST** para visualizar el modo Resumen programas.

Aparece en la pantalla la tabla de programas.

Una table de programas contiene diez programas, de la manera siguiente:



NOTA

a. Puede que encuentre algunos nombres de programas en gris. Son omitidos durante la programación automática o en el modo de edición de programas.

b. Algunos programas cuyo número de canal aparece en la tabla de programas indican que no se ha asignado nombre de canal.

■ Seleccionar un programa en la tabla de programas

Seleccione un programa superior o inferior con el botón ▲ / ▼ y un programa a la izquierda o a la derecha con el botón ◄ / ►.

Seguidamente, pulse el botón **OK**. El aparato cambia al número de programa elegido.

■ Visualizacion Cuadros de Programa

Para pasar las 10 páginas de programas (contienen 100 programas en total). Pulse los botones ▲ / ▼ / ◄ / ► repetidamente.

Pulse el botón **LIST** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 42

PSM (PICTURE STATUS MEMORY: MEMORIA DEL ESTADO DE IMAGEN)

Dinámico Seleccione esta opción para obtener una imagen definida.

Estándar Estado más general y natural de la imagen en pantalla.

Suave Seleccione esta opción para obtener una imagen suave.

Usuario 1/2 Seleccione esta opción para utilizar los ajustes definidos por el usuario.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Imagen**.



1

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **PSM**.

3. Pulse el botón ► y, a continuación, el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Dinámico**, **Estándar**, **Suave**, **Usuario 1** o **Usuario2**.



2 3

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

- La opción PSM ajusta el televisor para obtener la mejor imagen. Seleccione el valor predefinido en el menú PSM según la categoría del canal.
- Las opciones **Dinámico**, **Estándar** y **Suave** se programan en fábrica para una mejor reproducción de la imagen y no es posible modificarlas.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 43

AJUSTE DE LA IMAGEN (OPCIONES PSM-USUARIO)

Contrast Ajusta la diferencia entre los niveles de claridad y oscuridad de la imagen.

Luminosidad Aumenta o disminuye la cantidad de blanco presente en la imagen.

Color Ajusta la intensidad de todos los colores.

Definición Ajusta el nivel de nitidez en los extremos entre áreas iluminadas y oscuras de la imagen. Cuando menor sea el nivel, más suave será la imagen.

Matiz Ajusta el balance entre los niveles de rojo y verde.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Imagen**.



1

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para selecciona **PSM**.

3. Pulse el botón ► y, a continuación, el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Usuario 1** o **Usuario 2**.

4. Pulse el botón ► y, a continuación, el botón ▲ / ▼ para seleccionar el elemento de imagen que desee. (**Contraste**, **Luminosidad**, **Color**, **Definición** o **Matiz**).

5. Pulse el botón ◄ / ► para realizar los ajustes necesarios.



2 3

6. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



4 5

NOTA

► No es posible ajustar de forma personalizada el color, la definición y el matiz en el modo RGB-PC.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 44

CSM (COLOUR STATUS MEMORY: MEMORIA DE ESTADO DE COLOR)

Para inicializar los valores (restaurar los ajustes predeterminados), seleccione la opción **Flat**.

Elija uno de los tres ajustes automáticos de color. Utilice la opción **Caliente** para mejorar los colores cálidos como el rojo, o seleccione **Frío** para ver los colores menos intensos con más azul.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Imagen**.



1

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **CSM**.

3. Pulse el botón ► y, a continuación, el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Frio**, **Flat**, **Caliente** o **Usuario**.



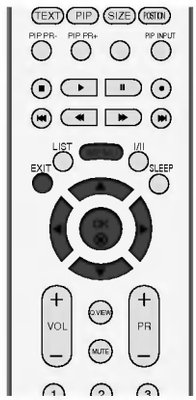
2 3

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 45

CONTROL MANUAL DE LA TEMPERATURA DE COLOR (OPCIONES CSM-USUARIO)

Utilice esta opción para ajustar el rojo, verde y azul a la temperatura de color que desee.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Imagen**.



1

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **CSM**.

3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Usuario**.

4. Pulse el botón ► y, a continuación, el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Rojo**, **Verde** o **Azul**.

5. Pulse el botón ◄ / ► para realizar los ajustes necesarios.



2 3

6. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



4 5

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 46

FUNCIÓN XD

XD es la tecnología de imagen exclusiva de LG Electronic's con la que se consigue mostrar una señal real de alta definición (HD) como algoritmo avanzado de procesamiento de señal digital.

Esta función no está disponible en el modo RGB-PC.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Imagen**.
2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **XD**.
3. Pulse el botón ► y, a continuación, el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Automático** o **Manual**.
4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



1

* Selección de la opción Manual

Este menú se activa tras seleccionar las opciones **Usuario1** o **Usuario2** de **PSM**.

1. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **XD Contraste**, **XD Color** o **XD NR**.
2. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Conex** o **Descon**.
3. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



2 3

- **XD Contraste :** Mejora el contraste automáticamente según la luminosidad del reflejo.
- **XD Color :** Ajusta los colores del reflejo automáticamente para reproducir en la medida de lo posible los colores más naturales.
- **XD NR :** Elimina el ruido para que empeorar la imagen original.



1 2

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 47

FUNCIÓN AVANZADO-CINE

Configura el televisor para obtener la mejor imagen posible al ver películas de cine.

Si utiliza la función Cine (modos 3:2 Pull-Down (3:2 desplegable) o Cinema Correction (Corrección de cine), el televisor pasará de 24 fps de vídeo a 30 fps para mejorar la visualización.

Esta función sólo está disponible en modos de televisión analógica, AV, S-Video y Component 480i/576i.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Imagen**.



1

2. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Avanzado**.

3. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Cine**.



2 3

4. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Conex** o **Descon.**

5. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



4

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 48

FUNCIÓN AVANZADO-NIVEL DE OSCURIDAD



Mientras está viendo una película, esta función ajusta la unidad para obtener la mejor apariencia de imagen. Se ajusta el contraste y la luminosidad de la pantalla gracias al nivel de oscuridad de la pantalla.

La opción funciona en los modos siguientes: AV (NTSC-M), S-Video (NTSC-M) o HDMI.

1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Imagen**.



1

2. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Avanzado**.

3. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Nivel de oscuridad**.

4. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Bajo** o **Alto**.



2 3

■ **Bajo :** El reflejo de la pantalla se oscurece.

■ **Alto :** El reflejo de la pantalla gana en luminosidad.

5. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



2 3

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 49

REAJUSTE



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Imagen**.

2. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar **Reajuste**.

3. Pulse el botón ► para inicializar el valor ajustado.

   • Vuelve a los valores predeterminados de fábrica PSM, CSM, XD, Avanzado.



1



2 3

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 50

SSM (SOUND STATUS MEMORY: MEMORIA DE ESTADO DE SONIDO)



Puede seleccionar el ajuste de sonido que prefiera, Surround Max, Flat, Música, Película o Deportes así como modificar la frecuencia de sonido del ecualizador.

La opción SSM permite al usuario disfrutar del mejor sonido sin necesidad de ningún ajuste especial, ya que el TV configura las opciones de sonido adecuadas en función del contenido del programa.

Las opciones **Surround MAX**, **Flat**, **Música**, **Película** y **Deportes** se presintonizan en fábrica para obtener una buena calidad de sonido y no es posible cambiarlas.



1



2 3

Surround MAX Seleccione esta opción para obtener un sonido más realista.

Flat Tipo de audio más natural y común.

Música Seleccione esta opción para disfrutar del sonido original mientras escucha música.

Película Seleccione esta opción para disfrutar de un sonido sublime.

Deportes Seleccione esta opción para ver la retransmisión de un evento deportivo.

Usuario Seleccione esta opción para utilizar los ajustes de audio definidos por el usuario.

1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Sonido**.

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **SSM**.

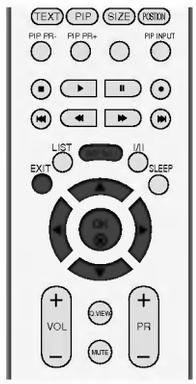
3. Pulse el botón ► y, a continuación, utilice el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Surround MAX**, **Flat**, **Música**, **Película**, **Deportes** o **Usuario** .

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 51

AJUSTE DE LA FRECUENCIA DE SONIDO (OPCIONES SSM-USUARIO)

Ajuste el ecualizador de sonido.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Sonido**.

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **SSM**.

3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Usuario**.

4. Pulse el botón ►.

5. Seleccione una frecuencia de sonido pulsando los botones ◄ / ►.

   Realice los ajustes del nivel de sonido con los botones ▲ / ▼.

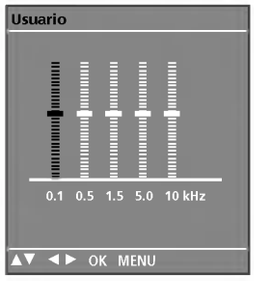
6. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



1



2 3 4



5

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 52

AVL (AUTO VOLUME LEVELER: NIVELADOR AUTOMÁTICO DE VOLUMEN)

Con la opción AVL se mantiene automáticamente un nivel de volumen constante, incluso si cambia de canal.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Sonido**.

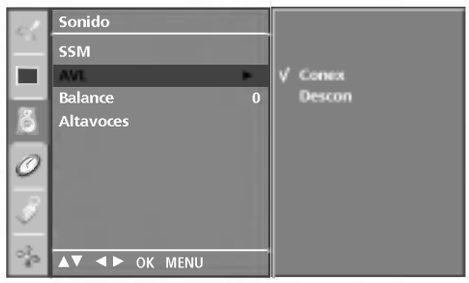
2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **AVL**.

3. Pulse el botón ► y, a continuación, utilice el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Conex** o **Descon**.

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



1

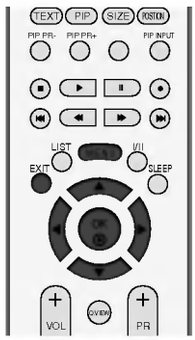


2 3

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 53

AJUSTE DEL BALANCE

Puede ajustar el balance de sonido de los altavoces en los niveles que desee.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Sonido**.

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Balance**.

3. Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ◄ / ► para realizar el ajuste que desee.

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.



1



2 3

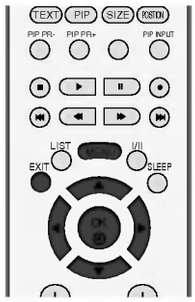
5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 54

ALTAVOCES

Puede ajustar el estado del altavoz interno.

En el modo AV, COMPONENT, RGB[PC], RGB[DTV] y HDMI, el audio del altavoz interno se puede obtener aunque no exista señal de vídeo.

Si desea utilizar un equipo estéreo de alta fidelidad externo, desactive los altavoces internos de la unidad.



1. Pulse el botón **MENU** y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Sonido**.



1

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Altavoces**.

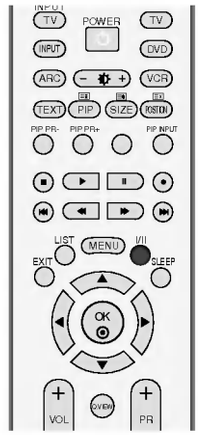
3. Pulse el botón ► y, a continuación, utilice el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Conex** o **Descon**.



2 3

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

RECEPCIÓN ESTÉREO/DUAL



Al seleccionar un programa, la información de sonido para el canal apparece a continuación del número y nombre de programa.

DUAL I Envía el idioma primario emitido a los altavoces.
DUAL II Envía el idioma secundario emitido a los altavoces.
DUAL I+II Envía el idioma a cada altavoz.

Emisión	Información en Pantalla
Mono	**MONO**
Estéreo	**STEREO**
Dual	**DUAL I**

■ Selección de sonido mono

Las emisoras en estéreo cuyas señales son débiles, se podrán cambiar a mono pulsando el botón **I/II** dos veces. La profundidad del sonido es superior en mono. Para volver al modo estéreo, pulse el botón **I/II** de nuevo.

■ Selección de idioma emisiones dual

Durante emisiones bilingües (dual) podrá cambiar entre **DUAL I**, **DUAL II** o **DUAL I+II** pulsando repetidamente el botón **I/II**.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 56

RECEPCIÓN NICAM

Si su unidad está equipada con un receptor para emisiones NICAM (Near Instantaneous Companding Audio Multiplex), la salida de sonido se puede elegir de acuerdo con el tipo de emisión recibida pulsando el botón **I/II** repetidamente:

1. Cuando se reciba NICAM mono, puede seleccionar **NICAM MONO** o FM MONO.
2. Cuando se reciba NICAM estéreo is received, puede seleccionar **NICAM STEREO** o FM MONO.
   Si la señal estéreo es débil, cambie a FM mono.
3. Cuando se reciba NICAM dual, puede seleccionar **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II** o **NICAM DUAL I+II** o **MONO**.

SELECCIÓN DE SALIDA DE SONIDO

En el modo AV, S-Video, Component y RGB, HDMI podrá seleccionar el sonido de salida para los alta-vo-ces izquierdo y derecho.

Pulse repetidamente el botón **I/II** para seleccionar la salida de sonido.

L+R: La señal audio de la entrada L se dirige al altavoz izquierdo y la señal dela entrada R se dirige al altavoz derecho.
L+L: La señal audio de la entrada L se dirige a los altavoces izquierdo y dere-
R+R: La señal audio de la entrada R se dirige a los altavoces izquierdo y derecho.

MENÚ DEL TELEVISOR Opciones del menú Hora Actual

CONFIGURACIÓN DEL RELOJ

Usted tendrá que ajustar el tiempo correctamente antes de utilizar la función de conexión/desconexión de tiempo.

Si la configuración de la hora actual se borra debido a un fallo de alimentación o al desenchufar la unidad, vuelva a ponerlo en hora.



1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Hora Actual**.



1

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Reloj**.

3. Pulse el botón ► y después el botón ▲ / ▼ para ajustar la hora.

4. Pulse el botón ► y después el botón ▲ / ▼ para ajustar el minuto.



2 3 4

5. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 58

A/OFF TIEMPO

El temporizador de apagado automáticamente cambia el equipo al estado de standby después de que transcurra el tiempo programado.

Dos horas después de que el aparato se haya encendido mediante la función de hora de encendido, volverá automáticamente al modo de espera a menos que se haya pulsado un botón.

Una vez que se ha ajustado la hora de encendido y apagado, estas funciones se activan diariamente a la hora preajustada.

La función de desconexión de tiempo anula la función de conexión de tiempo si ambas funciones se activan al mismo tiempo.

El aparato deberá estar en el modo de espera para que se active el temporizador.



1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Hora Actual**.



1

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Off tiempo/A tiempo**.

3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Conex.**
   • Para cancelar la función **A/Off tiempo**, seleccionar **Descon.**

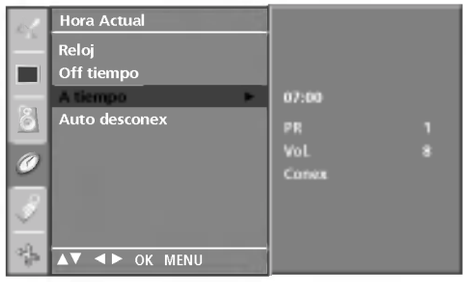
4. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para ajustar la hora.

5. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para ajustar el minuto.



2 3

6. **Sólo para la función A timer (temporizador de conexión)**
   • **Programme (Programa):** Pulse el botón ► y, después, los botones ▲ / ▼ para seleccionar el programa.
   • **Volume (Volumen):** pulse el botón ► y, a continuación, los botones ▲ / ▼ para ajustar el nivel del volumen cuando se enciende el televisor.



4 5 6

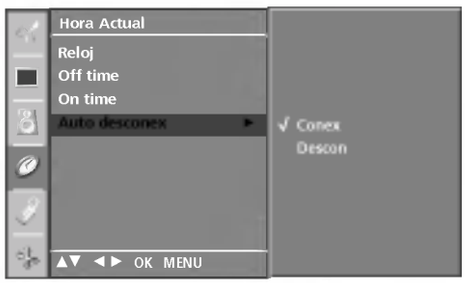
7. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

AUTO DESCONEX

Si esta opción está activada y no hay señal de entrada, el TV se apaga automáticamente transcurridos 10 minutos.



❶



❷ ❸

❶ Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Hora Actual.**

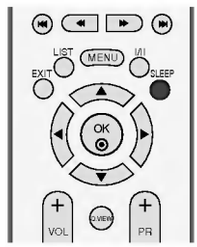
❷ Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Auto desconex.**

❸ Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Conex** o **Descon.**

❹ Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

TEMPORIZADOR DE DESCONEXIÓN

Ya no es necesario que se acuerde de apagar el televisor antes de irse a dormir. El temporizador cambia automáticamente la unidad al modo de espera a la hora preseleccionada.



❶ Pulse el botón **SLEEP** varias veces para seleccionar el número de minutos. Primero aparece la opción ' - - - ' en pantalla, seguida de estas opciones del temporizador: 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180 y 240.

❷ Cuando el número de minutos seleccionado aparezca en pantalla, el temporizador comenzará la cuenta atrás durante el número de minutos seleccionado.

NOTA

- **Para ver el tiempo que falta hasta la desconexión, pulse el botón SLEEP una vez.**
- **Para cancelar el temporizador, pulse el botón SLEEP varias veces hasta que aparezca ' - - - '.**
- **Cuando desconecta el aparato, éste anula el tiempo preseleccionado.**

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 60

MENÚ DEL TELEVISOR Opciones del menú Especial

BLOQUEO PARA NIÑOS

El televisor puede ajustarse de modo a controlarlo exclusivamente mediante el mando a distancia.
Esta característica se puede utilizar para evitar que se mire la televisión sin su permiso.

La unidad está programada para recordar la última opción configurada, incluso si se apaga la unidad.



1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Especial.**



❶

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Clave segur..**

3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Conex** o **Descon.**



❷ ❸

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

NOTA

- Si la opción **Clave segur.** '**Conex**', está activada y la unidad se apaga, pulse los botones ⏻ / **I**, **INPUT**, **PR ▲ / ▼** de la unidad, los botones **POWER**, **INPUT**, **TV**, **PR +/-** o los botones NUMÉRICOS del mando a distancia.
- Si la opción **Clave segur. conex** está activada, aparece la pantalla '**Clave segur. conex**' (Clave de seguridad activada) si se pulsa cualquier botón del panel frontal con la unidad encendida.

MÉTODO ISM (IMAGE STICKING MINIMIZATION) - REDUCCIÓN DE PERMANENCIA DE IMAGEN)

Las imágenes fijas congeladas de fuentes de PC o de videojuegos que aparecen en la pantalla durante mucho tiempo pueden terminar por generar imágenes con neblina que no desaparecen incluso si se cambia de canal. Haga lo posible por no tener una imagen fija durante mucho tiempo en la pantalla.

Esta función no está disponible en los modelos 26LC2R*, 32LC2R*.



Imagen Nítida

La opción White Wash (Imagen nítida) elimina las imágenes permanentes de la pantalla.

Nota: es posible que ciertas imágenes demasiado permanentes no desaparezcan ni siquiera con esta función.

Orbiter

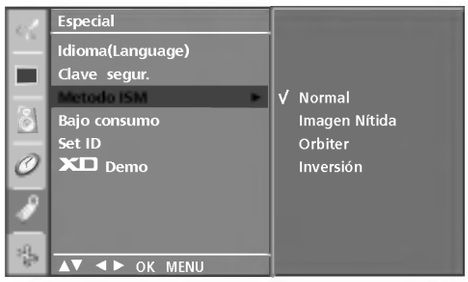
La opción Orbiter ayuda a evitar imágenes con neblina. Sin embargo, lo mejor es no permitir imágenes fijas en pantalla durante mucho tiempo. Para evitar imágenes fijas en pantalla, la pantalla se desplazará cada dos minutos.

Inversión

Se trata de una función para invertir el color del panel de la pantalla. El color del panel se invierte de forma automática cada 30 minutos.



1



2 3

1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Especial.**

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Metodo ISM.**

3. Pulse el botón ► y, a continuación, los botones ▲ / ▼ para seleccionar las opciones **Normal**, **Imagen Nítida**, **Orbiter** o **Inversión.**

   Si no es necesario utilizar ninguna de estas funciones, elija la opción **Normal.**

4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 62

BAJO CONSUMO

Se trata de la función para reducir el consumo de energía de la unidad.

Esta función no está disponible en los modelos 26LC2R*, 32LC2R*.



1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Especial.**



2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Bajo consumo.**

3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Conex** or **Descon.**



4. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

XD DEMO

Use it to see the difference between XD Demo on and XD Demo off.

Esta función no está disponible en el modo RGB-PC.

1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Especial**.
2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **XD Demo**.
3. Pulse el botón ► para iniciar **XD Demo**.
4. Para detener la función **XD Demo**, pulse el botón **MENU**.





1



2 3

• **XD Demo**



CONFIG. AUTOMÁTICO (SÓLO EN MODO RGB [PC])



Ajusta automáticamente la posición de la imagen y minimiza la vibración de la imagen.

Una vez realizados los ajustes, si la imagen sigue sin mostrarse correctamente, significa que el TV funciona adecuadamente pero necesita más ajustes.

Config. automático

Esta función se utiliza para el ajuste automático de la posición, el reloj y la fase de la pantalla. La imagen mostrada se desestabilizará durante unos segundos mientras este proceso esté en curso.



❶



❷❸

❶ Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Pantalla**.

❷ Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Config. auto**.

❸ Pulse el botón ► para iniciar **Config. auto**.

- Cuando la acción de **Config. auto** haya terminado, aparecerá el mensaje **OK** en la pantalla.
- Si la posición de la imagen sigue sin ser correcta, intente realizar el ajuste automático de nuevo.

- Si la imagen necesita más ajustes tras el ajuste automático en modo RGB (PC), puede utilizar la opción **Config. Manual**.

❹ Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 65

CONFIGURACIÓN MANUAL

Si la imagen no es clara después de hacer un ajuste automático y, en concreto, los caracteres siguen vibrando, ajuste manualmente la fase de la imagen.

Para corregir el tamaño de la pantalla, ajuste **Reloj**.

La opción funciona en los modos siguientes: RGB[PC], RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

Las opciones **Fase** y **Reloj** no están disponibles en los modos RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).



Reloj Esta función se utiliza para minimizar la aparición de barras o bandas verticales en el fondo de la pantalla.El tamaño de la pantalla horizontal también cambiará.

Fase Esta función permite eliminar todo el ruido horizontal y limpiar o definir más la imagen de los caracteres.



1



2 3 4

1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Pantalla**.
2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Config. Manual** .
3. Pulse el botón ► y, a continuación, utilice el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Fase**, **Reloj**, **Posición H** o **Posición V**.
4. Pulse el botón ◄ / ► para realizar los ajustes necesarios.
5. Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 66

CONFIGURACIÓN DEL FORMATO DE IMAGEN

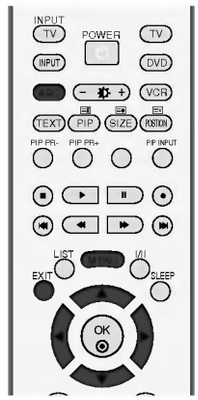
Puede ver Ud. la televisión en varios formatos de imagen; **Espectaculo**, **Pantalla llena**, **Original**, **4:3**, **16:9**, **14:9** y **Zoom**.

Si se deja una imagen fija demasiado tiempo en pantalla, ésta podría quedar impresa y permanecer visible.

Es posible que los resultados no sean buenos en modo completo. Si es así, cambie a otro modo.

Puede ajustar la proporción de ampliación con los botones ▲ / ▼.

La opción funciona con la señal siguiente:



1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Pantalla**.



2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **ARC**.

3. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Espectaculo**, **Pantalla llena**, **Original**, **4:3**, **16:9**, **14:9**, **Zoom1** o **Zoom2**.



- **Espectaculo**
  Cuando el TV recibe la señal de pantalla panorámica, podrá ajustar la imagen horizontalmente, con proporción no lineal, para ocupar toda la pantalla.

- **Pantalla llena**
  Cuando el TV recibe la señal de pantalla panorámica, podrá ajustar la imagen horizontalmente o verticalmente, con proporción lineal, para ocupar toda la pantalla. (Esta función no está disponible con señales NTSC.)

- **Original**
  Cuando el TV recibe la señal de pantalla panorámica, cambiará automáticamente al formato de imagen que deba enviarse.

- **4:3**
  Al realizar la selección podrá ver imágenes con una relación de aspecto original 4:3 y franjas grises a la izquierda y derecha de la imagen.

- **16:9**
  Al realizar la selección podrá ajustar la imagen horizontalmente, con proporciones lineales, para ocupar toda la pantalla (útil para ver DVD con formato 4:3).

- **14:9**
  Usted podrá disfrutar el formato imagen 14:9 o o de cualquier programa de TV a través del modo 14:9. La pantalla 14:9 se ve apenas como ese pero la pantalla 4:3 se magnifica el al superior e inferior e izquierdo/derecho de modo que la pantalla 14:9 sea llena.

• Zoom1
Al realizar la selección podrá ver la imagen sin ninguna alternancia y ocupando toda la pantalla. Sin embargo, las secciones inferior y superior de la imagen aparecerán cortadas.

• Zoom2
Seleccione la opción Zoom 2 si desea ver la imagen alternada: ampliada horizontalmente y cortada verticalmente. La imagen estará a medio cambio entre la alternancia y la cobertura total de la pantalla.

NOTA

► Sólo es posible seleccionar **4:3** y **16:9** (Panorámica) en los modos Component, RGB, HDMI.

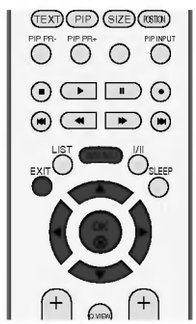
4 Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

SELECCIÓN DEL MODO VGA/XGA PANORÁMICO

Para ver una imagen normal, haga coincidir la resolución del modo RGB y la selección del modo VGA/XGA.

La opción funciona en los modos siguientes: modo RGB[PC].

Modo VGA: 42PC1RV, 42PC3RV*
Modo XGA: 26LC2R*, 32LC2R*





1



2 3

1 Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Pantalla.**

2 Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar el modo **Modo VGA** (o el **Modo XGA**).

3 Pulse el botón ► y, después, utilice los botones ▲ / ▼ para seleccionar la resolución del modo VGA/XGA que desee.

4 Pulse el botón **EXIT** para volver a la pantalla normal del televisor.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 68

INICIALIZACIÓN (REAJUSTE DE LOS VALORES ORIGINALES DE FÁBRICA)

Esta función está operativa en el modo actual.
Para inicializar el valor ajustado



1. Pulse el botón **MENU** y el botón ▲ / ▼ para seleccionar el menú **Pantalla**.

2. Pulse el botón ► y entonces el botón ▲ / ▼ para seleccionar **Reajuste**.

3. Pulse el botón ►.

   • Puede inicializar los modos de posición, tamaño PIP y posición PIP.



1



2 3

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 69

APÉNDICE

PROGRAMACIÓN DEL MANDO A DISTANCIA

El mando a distancia suministrado es un mando genérico o universal. Puede programarse para ser utilizado con la mayoría de dispositivos que utilicen mando a distancia de otros fabricantes.

No obstante, tenga en cuenta que cabe la posibilidad de que este mando a distancia no funcione con todos los modelos de otras marcas.

Programación de un código en un modo de mando a distancia

1. Verifique el funcionamiento del mando a distancia.
   Para comprobar si el mando a distancia funciona con el componente sin necesidad de programación, encienda el dispositivo (una videograbadora, por ejemplo) y pulse el botón de modo correspondiente (**DVD** o **VCR**) del mando a distancia mientras lo orienta hacia el aparato. Pruebe con los botones de encendido y búsqueda de programas **POWER** and **PR + / -** para ver si el aparato responde correctamente. Si no es así, es preciso programar el mando a distancia para que pueda utilizarlo con el dispositivo.

2. Encienda el componente que desea programar y pulse el botón MODE del mando a distancia (**DVD** o **VCR**). El botón del mando a distancia del dispositivo seleccionado se iluminará.

3. Pulse los botones **MENU** y **MUTE** al mismo tiempo: el mando a distancia está listo para la programación del código.

4. Teclee un código numérico utilizando los botones numéricos del mando a distancia. Los números de los códigos de programación de los distintos aparatos se muestran en las páginas siguientes. De nuevo, si el código es correcto, el aparato se apagará.

5. Pulse el botón **MENU** para guardar el código.

6. Compruebe si el mando a distancia funciona verificando que todos los componentes responden correctamente. Si no es así, repita el procedimiento desde el paso 2.

Códigos de programación

DVD

Marca	Códigos	Marca	Códigos	Marca	Códigos
APEX DIGITAL	022	MITSUBISHI	002	RCA	005 006
DENON	020 014	NAD	023	SAMSUNG	011 015
GE	005 006	ONKYO	008 017	SONY	007
HARMAN KARDON	027	PANASONIC	003 009	THOMPSON	005 006
JVC	012	PHILIPS	013	TOSHIBA	019 008
LG	001 010 016 025	PIONEER	004 026	YAMAHA	009 018
MAGNAVOX	013	PROCEED	021	ZENITH	010 016 025
MARANTZ	024	PROSCAN	005 006		

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 70

APÉNDICE

Videograbadoras

Marca	Códigos				Marca	Códigos				Marca	Códigos			
AIWA	034				MAGNAVOX	031	033	034	041	SAMSUNG	032	040	102	104
AKAI	016	043	046	124		067	068				105	107	109	112
	125	146			MARANTZ	012	031	033	067		113	115	120	122
AMPRO	072					069					125			
ANAM	031	033	103		MARTA	101				SANSUI	022	043	048	135
AUDIO DYNAMICS	012	023	039	043	MATSUI	027	030			SANYO	003	007	010	014
BROKSONIC	035	037	129		MEI	031	033				102	134		
CANON	028	031	033		MEMOREX	003	010	014	031	SCOTT	017	037	112	129
CAPEHART	108					033	034	053	072		131			
CRAIG	003	040	135			101	102	134	139	SEARS	003	008	009	010
CURTIS MATHES	031	033	041		MGA	045	046	059			013	014	017	020
DAEWOO	005	007	010	064	MINOLTA	013	020				031	042	073	081
	065	108	110	111	MITSUBISHI	013	020	045	046		101			
	112	116	117	119		049	051	059	061	SHARP	031	054	149	
DAYTRON	108					151				SHINTOM	024			
DBX	012	023	039	043	MTC	034	040			SONY	003	009	031	052
DYNATECH	034	053			MULTITECH	024	034				056	057	058	076
ELECTROHOME	059				NEC	012	023	039	043		077	078	149	
EMERSON	006	017	025	027		048				SOUNDESIGN	034			
	029	031	034	035	NORDMENDE	043				STS	013			
	036	037	046	101	OPTONICA	053	054			SYLVANIA	031	033	034	059
	129	131	138	153	PANASONIC	066	070	074	083		067			
FISHER	003	008	009	010		133	140	145		SYMPHONIC	034			
FUNAI	034									TANDY	010	034		
GE	031	033	063	072	PENTAX	013	020	031	033	TATUNG	039	043		
	107	109	144	147		063				TEAC	034	039	043	
GO VIDEO	132	136			PHILCO	031	034	067		TECHNICS	031	033	070	
HARMAN KARDON		012	045		PHILIPS	031	033	034	054	TEKNIKA	019	031	033	034
HITACHI	004	018	026	034		067	071	101			101			
	043	063	137	150	PILOT	101				THOMAS	034			
INSTANTREPLAY	031	033			PIONEER	013	021	048		TMK	006			
JCL	031	033			PORTLAND	108				TOSHIBA	008	013	042	047
JCPENNY	012	013	015	033	PULSAR	072					059	082	112	131
	040	066	101		QUARTZ	011	014			TOTEVISION	040	101		
JENSEN	043				QUASAR	033	066	075	145	UNITECH	040			
JVC	012	031	033	043	RCA	013	020	033	034	VECTOR RESEARCH	012			
	048	050	055	060		040	041	062	063	VICTOR	048			
	130	150	152			107	109	140	144	VIDEO CONCEPTS	012	034	046	
KENWOOD	014	034	039	043		145	147			VIDEOSONIC	040			
	047	048			REALISTIC	003	008	010	014	WARDS	003	013	017	024
LG (GOLDSTAR)	001	012	013	020		031	033	034	040		031	033	034	040
	101	106	114	123		053	054	101			053	054	131	
LLOYD	034				RICO	058				YAMAHA	012	034	039	043
LXI	003	009	013	014	RUNCO	148				ZENITH	034	048	056	
	017	034	101	106	SALORA	014					058	072	080	101
MAGIN	040													

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 71

LISTA DE COMPROBACIÓN PARA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

La operación no funciona con normalidad.	
El mando a distancia no funciona	■ Verifique si hay algún objeto entre el producto y el mando a distancia que pueda interferir. ■ Ha insertado las pilas siguiendo la polaridad correcta (+ con +, - con -)? ■ El modo del mando a distancia está ajustado correctamente: TV, VCR, etc.? ■ Inserte pilas nuevas.
La unidad se apaga de forma repentina	■ Ha configurado el temporizador? ■ Compruebe los ajustes de control de energía. Se ha interrumpido el suministro eléctrico ■ No hay ninguna emisora sintonizada con la opción de apagado automático activada.

La función de vídeo no funciona.	
No hay imagen ni sonido	■ Compruebe que el producto está encendido. ■ Intente ver otro canal. El problema puede estar en la emisora. ■ Ha enchufado el cable de alimentación en la toma de corriente de la pared? ■ Compruebe la dirección y la ubicación de la antena. ■ Pruebe la toma de corriente de la pared, conecte otros aparatos que funcionen con cable de alimentación a la misma toma a la que estaba conectado el aparato.
La imagen tarda en aparecer tras encender el aparato	■ Esto es normal, ya que la imagen aparece lentamente durante el proceso de arranque del aparato. Póngase en contacto con el centro de asistencia si la imagen no aparece transcurridos cinco minutos.
Apenas aparecen colores o la imagen es de mala calidad	■ Ajuste la opción Color del menú. ■ Mantenga una distancia suficiente entre el producto y la videograbadora. ■ Intente ver otro canal. El problema puede estar en la emisora. ■ Están bien conectados los cables de vídeo? ■ Active cualquier función para restaurar la luminosidad de la imagen.
Aparecen barras horizontales/ verticales o la imagen tiembla	■ Compruebe si existen interferencias locales producidas por otro electrodoméstico o herramienta de potencia.
Algunos canales se reciben con mala calidad	■ La emisora puede estar experimentando problemas; sintonice otro canal. ■ La señal de la emisora es débil; vuelva a orientar la antena para recibir la señal. ■ Compruebe si hay otras posibles fuentes de interferencias.
La imagen se muestra con líneas o rayas	■ Verifique la antena (cambie la dirección de la antena).

APÉNDICE

LISTA DE COMPROBACIÓN PARA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

La función de audio no funciona.	
Hay imagen pero no sonido	■ Pulse el botón **VOL+/- (o Volume)**. ■ No hay sonido? Pulse el botón **MUTE**. ■ Intente ver otro canal. El problema puede estar en la emisora. ■ Están bien conectados los cables de audio?
No hay señal de salida en uno de los altavoces	■ Ajuste la opción Balance del menú.
Se aprecian ruidos extraños que provienen del interior del aparato	■ Los cambios provocados por la humedad y la temperatura pueden producir ruidos extraños al encender y apagar la unidad. Esto no implica ninguna avería.

Existe un problema en el modo PC. (Sólo se aplica al modo PC)	
La señal está fuera de rango.	■ Ajuste la resolución, la frecuencia horizontal o la frecuencia vertical. ■ Verifique la fuente de entrada.
Aparecen barras o rayas de fondo, ruido horizontal y distribución incorrecta	■ Ajuste la configuración automática o el reloj, la fase o la posición H/V.
El color de la pantalla no es estable o se mue stra en un solo color	■ Compruebe el cable de señal. ■ Vuelva a instalar la tarjeta de vídeo del PC.

MANTENIMIENTO

Es posible prevenir funcionamientos defectuoso. La limpieza sistemática y cuidadosa de la unidad puede aumentar el tiempo de duración de la misma. No olvide apagar el televisor y desenchufar el cable de alimentación cuando vaya a realizar la limpieza.

Limpieza de la pantalla

1. A continuación detallamos el mejor procedimiento para mantener la pantalla limpia de polvo. Humedezca un paño suave con una mezcla de agua tibia y detergente suave para ropa o para la vajilla. Escurra el paño hasta que esté casi seco y utilícelo para limpiar la pantalla.

2. Verifique que no queda agua en la pantalla y deje que se seque al aire antes de volver a encender el televisor.

Limpieza de la carcasa

- Para eliminar la suciedad o el polvo, limpie la carcasa con un paño suave, seco y que no deje restos.
- No utilice nunca un paño mojado.

Ausencia prolongada

⚠ PRECAUCIÓN

- Si pretende dejar el televisor apagado durante un periodo de tiempo prolongado (por ejemplo, unas vacaciones), se recomienda desenchufar el cable de alimentación para evitar posibles daños producidos por tormentas eléctricas o picos de tensión.

APÉNDICE

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

MODELOS		26LC2R*	32LC2R*
		26LC2R-ZJ 26LC2RB-ZJ 26LC2RA-ZJ	32LC2R-ZJ 32LC2RB-ZJ 32LC2RA-ZJ
Dimensiones (Ancho x Alto x Profundidad)	pie incluido	681,0 x 542,0 x 172,0 mm 26,8 x 21,3 x 6,8 pulgadas	811,0 x 630,0 x 235,0 mm 31,9 x 24,8 x 9,3 pulgadas
	pie no incluido	681,0 x 490,8 x 119,0 mm 26,8 x 19,3 x 4,6 pulgadas	811,0 x 566,8 x 123,5 mm 31,9 x 22,3 x 4,9 pulgadas
Peso	pie incluido pie no incluido	18,5 kg / 40,8 libras 15,2 kg / 33,5 libras	21.9 kg / 48,2 libras 18.5 kg / 40,8 libras
Requisitos de energía		AC100-240V~ 50/60Hz 1,3A	AC100-240V~ 50/60Hz 1,5A
Consumo de energía		130W	150W
Sistema de televisión		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Cobertura de programas		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
Impedancia de antena externa		75 Ω	
Condiciones del entorno	Temperatura de funcionamiento	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F	
	Humedad de funcionamiento	Menos del 80%	
	Temperatura de almacenamiento	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F	
	Humedad de almacenamiento	Menos del 85%	

■ Las especificaciones mostradas arriba pueden cambiar sin previo aviso para mejorar la calidad.

MODELOS		42PC1RV• 42PC1RV-ZJ 42PC1RVA-ZJ	42PC3RV• 42PC3RV-ZJ
Dimensiones (Ancho x Alto x Profundidad)	pie incluido	1129,0 x 748,5 x 380,0 mm 44,4 x 29,5 x 15,0 pulgadas	1129,0 x 748,5 x 333,6 mm 44,4 x 29,5 x 13,1 pulgadas
	pie no incluido	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 pulgadas	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 pulgadas
Peso	pie incluido pie no incluido	27,7 kg / 61,1 libras 24,2 kg / 53,4 libras	31,5 kg / 69,4 libras 24,2 kg / 53,3 libras
Requisitos de energía Consumo de energía Sistema de televisión Cobertura de programas Impedancia de antena externa		AC100-240V~ 50/60Hz 3,0A 250W PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L' VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47 75 Ω	
Condiciones del entorno	Temperatura de funcionamiento Humedad de funcionamiento	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F Menos del 80%	
	Temperatura de almacenamiento Humedad de almacenamiento	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F Menos del 85%	

■ Las especificaciones mostradas arriba pueden cambiar sin previo aviso para mejorar la calidad.

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 76

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 77

5_0323B_sp_2 4/10/06 5:56 PM Page 78

LG Electronics Inc.

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 1

LG

Life's Good

ENGLISH
DEUTSCH
FRANÇAIS
ITALIANO
ESPAÑOL
PORTUGUÊS
NEDERLANDS
Ελληνικά

TV LCD | TV PLASMA
MANUAL DE INSTRUÇÕES

MODELOS DE TV LCD	MODELOS DE TV PLASMA
26LC2R*	42PC1RV*
32LC2R*	42PC3RV*

Leia o Information Manual (Manual Informativo) incluí-do antes de ler este manual e de accionar o aparelho.

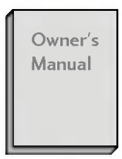
Guarde-o para futuras referências.
Grave o número do modelo e número de série do TV.
Verifique a etiqueta na parte posterior da unidade e sempre que necessitar de um serviço de assistência informe estes dados ao seu fornecedor.

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 2

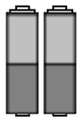
0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 1

ACESSÓRIOS

Certifique-se de que os seguintes acessórios estão incluídos com a TV. Se faltar algum acessório, contacte o fornecedor em que adquiriu o produto.



Manual do Proprietário



Pilhas



Controlo Remoto



Cabo de Alimentação

Para 42PC1RV*, 42PC3RV*



2 Suportes de parede



2 parafusos com olhal



4 parafusos para montagem da coluna
Consulte a página 12
Esta função não está disponível em todos os modelos.

Para 26LC2R*, 32LC2R*



2 Suportes de TV
2 Suportes de parede



2 parafusos



Atilho para Cabos
Agrupe os cabos com o atilho para cabos.



Gestão dos Cabos

Apenas para 32LC2R*



4 parafusos para montagem da coluna

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 2

ÍNDICE

ACESSÓRIOS 1

INTRODUÇÃO

Controlos/Opções de Ligação 4-9
Funções das Teclas do Controlo Remoto 10-11
Instalação das Pilhas 11

INSTALAÇÃO

Instalação da Coluna 12-13
Ligação Básica/
Como Remover a Gestão dos Cabos 14-15
Como fixar o produto montado à parede para
impedir que o televisor caia 17

LIGAÇÕES & CONFIGURAÇÃO

Ligação da Antena 18
Configuração do VCR 19-20
Ligações de Equipamento Externo 21
Configuração do DVD 22-23
Regulação STB (Set-Top Box) 24-25
Configuração do PC 26-27
Ligar a TV 28

FUNÇÕES ESPECIAIS

Ver no modo PIP (Picture-In-Picture)

Ver em modo PIP 29
Selecção de Canais para a Imagem Secundária 29
Selecção da Fonte de Entrada para a Imagem
Secundária 30
Ajuste do Tamanho da Imagem Secundária
(apenas em modo PIP) 30
Mover a Imagem Secundária
(apenas no modo PIP) 30

Teletexto

Selecção do Idioma do Teletexto 31
Ligar/desligar 31
Texto SIMPLE 31
Texto TOP 32
FASTEXT 32
FUNÇÕES ESPECIAIS PARA TELETEXTO 33

MENU TV

Selecção e Ajuste de Menus no Ecrã 34

Memorização de estações de TV

SINTONIZAR COM AUTO-PROGRAMAÇÃO 35
SINTONIZAR COM PROGRAMAÇÃO MANUAL 36
SINTONIA FINA 37
ATRIBUIR UM NOME À ESTAÇÃO 38
EDIÇÃO DA PROGRAMAÇÃO 39
PROGRAMA FAVORITO 40
VER O QUADRO DA PROGRAMAÇÃO 41

Opções do Menu Picture (Imagem)

PSM (MEMÓRIA DE IMAGEM) 42
AJUSTE DA IMAGEM
(OPÇÃO DE UTILIZADOR PSM) 43
CSM (COLOUR STATUS MEMORY) 44
CONTROLO MANUAL DA TEMPERATURA DE COR
(OPÇÃO DE UTILIZADOR CSM) 45
Função XD 46
AVANÇADO - CINEMA 47
AVANÇADO - NÍVEL DE PRETO 48
Reset 49

Opções do Menu Sound (Som)

SSM (Sound Status Memory) 50
Ajuste da Frequência de Som
(Opção de Utilizador SSM) 51
AVL (Auto Volume Leveler) 52
Ajuste do Balanço 53
Colunas 54
Recepção Estéreo/Dual 55
RECEPÇÃO EM NICAM 56
SELECÇÃO DA SAÍDA DO SOM 56

Opções do Menu Time (Horas)

REGULAÇÃO DO RELÓGIO 57
Hora Ligar/Desligar 58
Desligar Automático 59
TEMPORIZADOR DE DESLIGAR 59

Opções do Menu Special (Especial)

Bloqueio crianças 60
Método ISM (Image Sticking Minimization) 61
Baixo Consumo 62
XD Demo 63

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 3

MENU TV

Opções do Menu Screen (Ecrã)

Ajuste automático (apenas no modo RGB [PC]) .64
Configuração Manual 65
Definir o Formato da Imagem 66-67
Seleccionar o modo Wide VGA/XGA.....67
Inicializar (Repor predefinições de origem) 68

APÊNDICE

Códigos IV do Controlo Remoto 69
Programação de Códigos.....69-70
Lista de Verificação de Resolução de Problemas ...71-72
Manutenção 73
Especificações do Produto 74-75

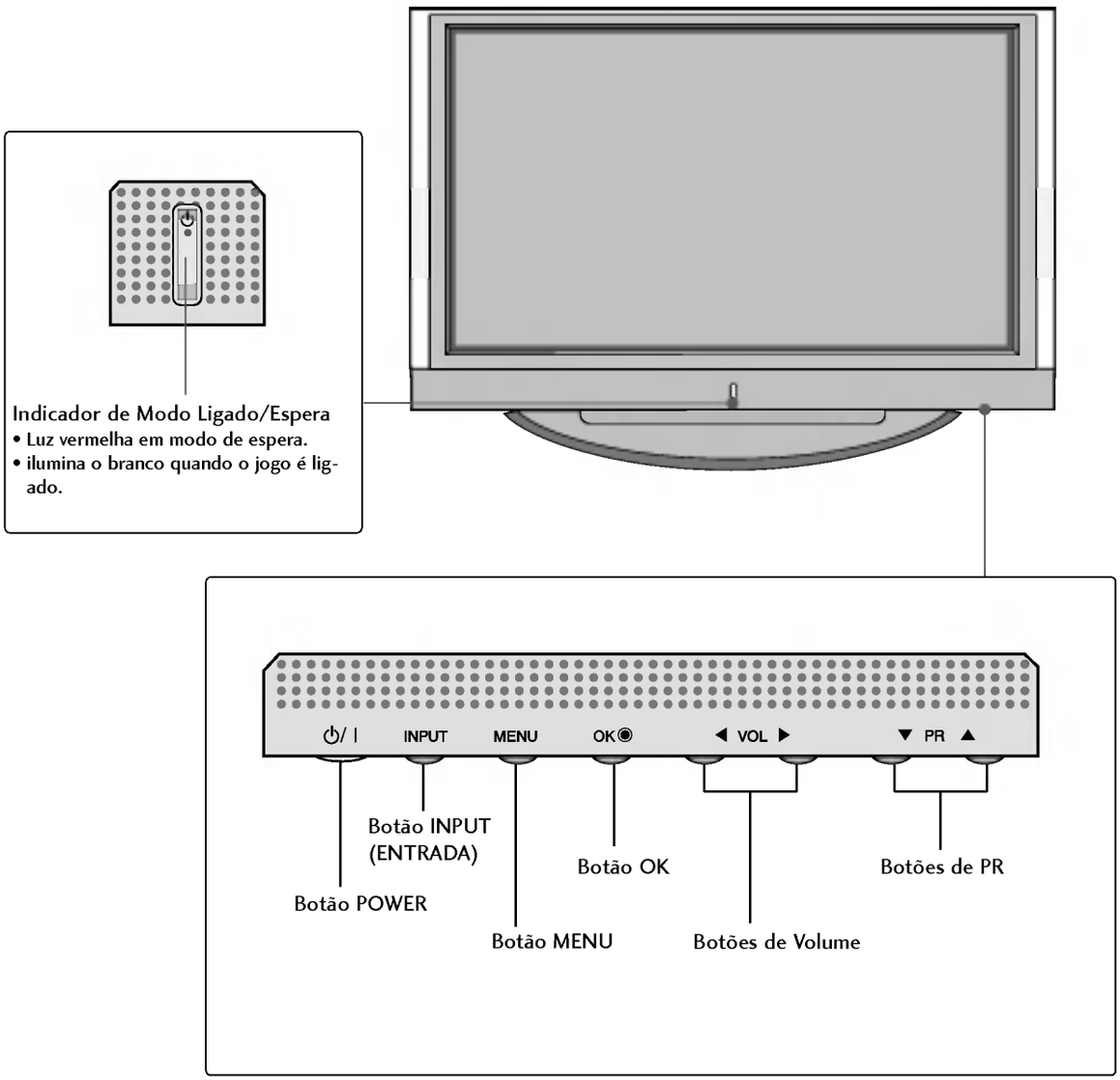
0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 4

CONTROLOS

Este é o painel frontal dos modelos de TV 42PC1RV*.

- Trata-se de uma representação simplificada do painel frontal. A representação pode ser um pouco diferente da sua TV.

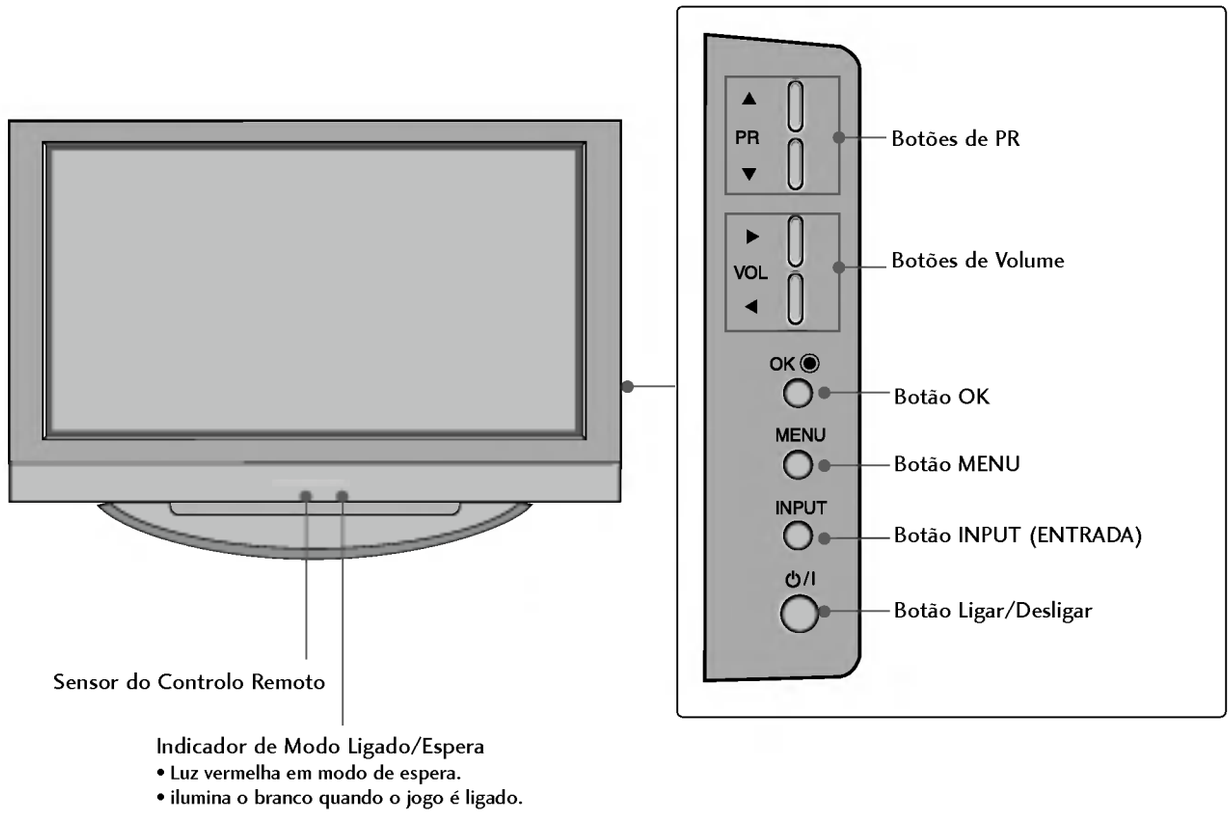
Controlos do Painel Frontal



Este é o painel frontal dos modelos de TV **42PC3RV***.

- Trata-se de uma representação simplificada do painel frontal. A representação pode ser um pouco diferente da sua TV.

Controlos do Painel Frontal

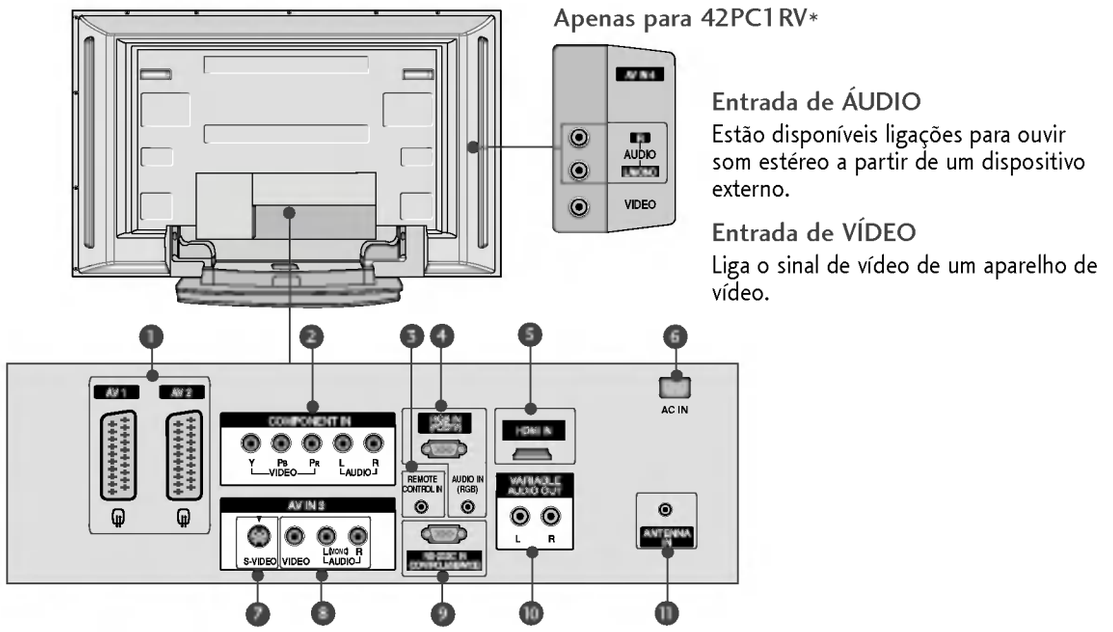


0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 6

OPÇÃO DE LIGAÇÃO

Este é o painel posterior dos modelos de TV 42PC1RV*, 42PC3RV*.

Painel de Ligação Posterior



Entrada de ÁUDIO
Estão disponíveis ligações para ouvir som estéreo a partir de um dispositivo externo.

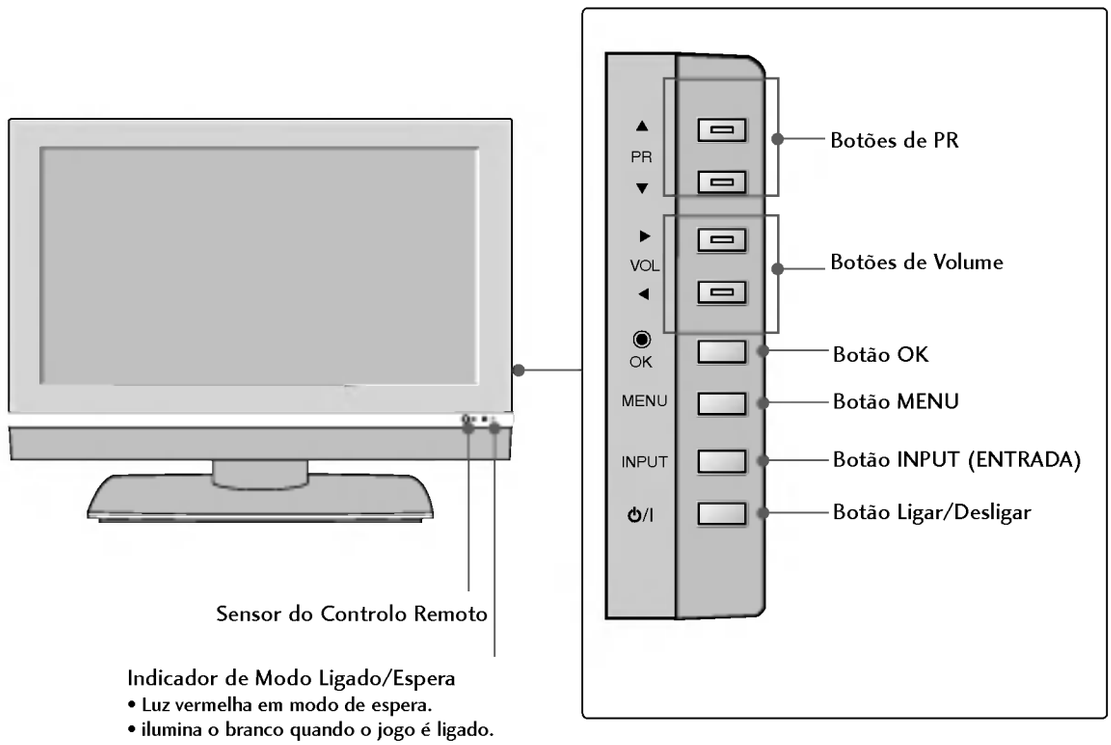
Entrada de VÍDEO
Liga o sinal de vídeo de um aparelho de vídeo.

1. **Tomada Euro Scart (AV1/AV2)**
   Ligue a entrada ou saída da tomada scart de um dispositivo externo a estas tomadas.
2. **Entrada Component (Componente)**
   Ligue um componente de dispositivo vídeo/áudio a estas tomadas.
3. **Porta do Controlo Remoto**
   Ligue o controlo remoto com fio aqui.
4. **Entrada RGB/Áudio**
   Ligue a saída do monitor de um PC à porta de entrada apropriada.
5. **HDMI**
   Ligue um sinal HDMI à porta HDMI com um cabo HDMI.
6. **Tomada do Cabo de Alimentação**
   Esta TV funciona com corrente CA. A tensão é indicada na página de Especificações.
   Nunca tente fazer funcionar a TV com corrente CC.
7. **Entrada S-Video**
   Ligue a saída S-Video de um dispositivo S-VIDEO.
8. **Entrada de Áudio/Vídeo**
   Ligue a saída áudio/vídeo de um dispositivo externo a estas tomadas.
9. **PORTA DE ENTRADA RS-232C (CONTROLO/ASSISTÊNCIA)**
   Ligue a porta série dos dispositivos de controlo à tomada RS-232C.
10. **Saída Áudio Variável**
    fer Ligue um amplificador externo ou adicione um subwoofer ao sistema áudio surround.
11. **Entrada da Antena**
    Ligue sinais por ar a esta tomada.

Este é o painel frontal dos modelos de TV 26/32LC2R*.

- Trata-se de uma representação simplificada do painel frontal. A representação pode ser um pouco diferente da sua TV.

Controlos do Painel Frontal

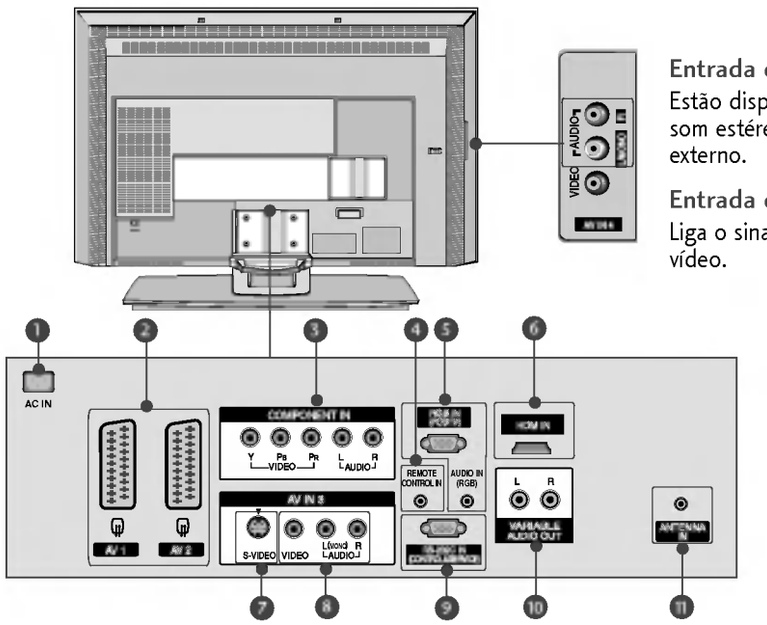


0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 8

CONTROLOS

Este é o painel posterior dos modelos de TV 26LC2R*.

Painel de Ligação Posterior



Entrada de ÁUDIO
Estão disponíveis ligações para ouvir som estéreo a partir de um dispositivo externo.

Entrada de VÍDEO
Liga o sinal de vídeo de um aparelho de vídeo.

❶ **Tomada do Cabo de Alimentação**
Esta TV funciona com corrente CA. A tensão é indicada na página de Especificações.
Nunca tente fazer funcionar a TV com corrente CC.

❷ **Tomada Euro Scart (AV1/AV2)**
Ligue a entrada ou saída da tomada scart de um dispositivo externo a estas tomadas.

❸ **Entrada Component (Componente)**
Ligue um componente de dispositivo vídeo/áudio a estas tomadas.

❹ **Porta do Controlo Remoto**
Ligue o controlo remoto com fio aqui.

❺ **Entrada RGB/Áudio**
Ligue a saída do monitor de um PC à porta de entrada apropriada.

❻ **HDMI**
Ligue um sinal HDMI à porta HDMI com um cabo HDMI.

❼ **Entrada S-Video**
Ligue a saída S-Video de um dispositivo S-VIDEO.

❽ **Entrada de Áudio/Vídeo**
Ligue a saída áudio/vídeo de um dispositivo externo a estas tomadas.

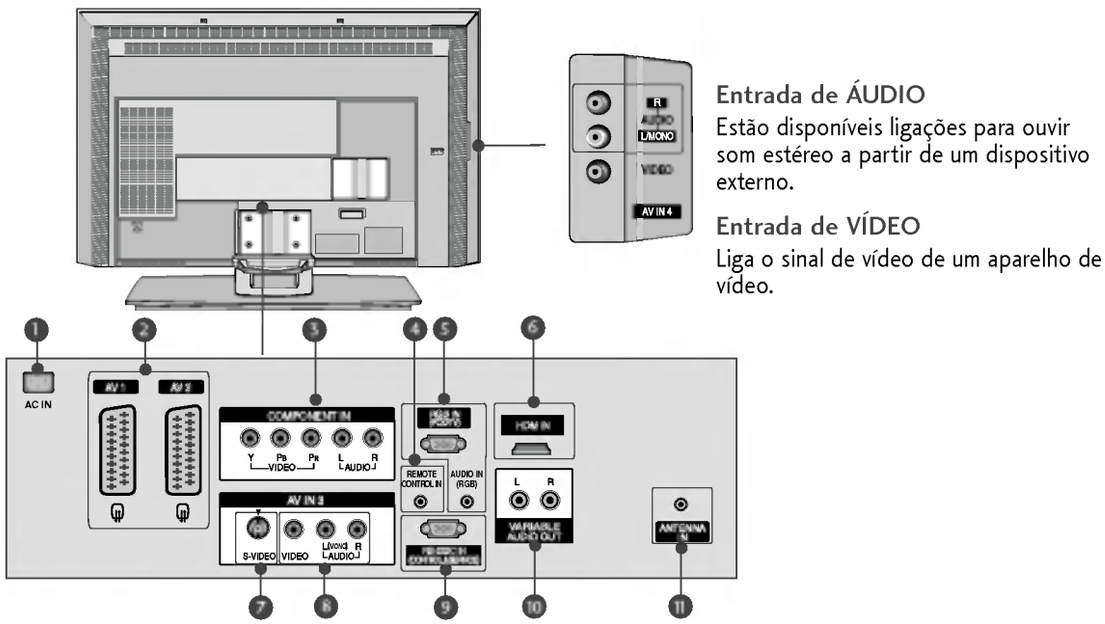
❾ **PORTA DE ENTRADA RS-232C (CONTROLO/ASSISTÊNCIA)**
Ligue a porta série dos dispositivos de controlo à tomada RS-232C.

❿ **Saída Áudio Variável**
fer Ligue um amplificador externo ou adicione um subwoofer ao sistema áudio surround.

⓫ **Entrada da Antena**
Ligue sinais por ar a esta tomada.

Este é o painel posterior dos modelos de TV 32LC2R*.

Painel de Ligação Posterior



Entrada de ÁUDIO
Estão disponíveis ligações para ouvir som estéreo a partir de um dispositivo externo.

Entrada de VÍDEO
Liga o sinal de vídeo de um aparelho de vídeo.

1 Tomada do Cabo de Alimentação
Esta TV funciona com corrente CA. A tensão é indicada na página de Especificações.
Nunca tente fazer funcionar a TV com corrente CC.

2 Tomada Euro Scart (AV1/AV2)
Ligue a entrada ou saída da tomada scart de um dispositivo externo a estas tomadas.

3 Entrada Component (Componente)
Ligue um componente de dispositivo vídeo/áudio a estas tomadas.

4 Porta do Controlo Remoto
Ligue o controlo remoto com fio aqui.

5 Entrada RGB/Áudio
Ligue a saída do monitor de um PC à porta de entrada apropriada.

6 HDMI
Ligue um sinal HDMI à porta HDMI com um cabo HDMI.

7 Entrada S-Video
Ligue a saída S-Video de um dispositivo S-VIDEO.

8 Entrada de Áudio/Vídeo
Ligue a saída áudio/vídeo de um dispositivo externo a estas tomadas.

9 PORTA DE ENTRADA RS-232C (CONTROLO/ASSISTÊNCIA)
Ligue a porta série dos dispositivos de controlo à tomada RS-232C.

10 Saída Áudio Variável
fer Ligue um amplificador externo ou adicione um subwoofer ao sistema áudio surround.

11 Entrada da Antena
Ligue sinais por ar a esta tomada.

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 10

FUNÇÕES DAS FUNÇÕES DAS TECLAS DO CONTROLO

Ao utilizar o controlo remoto, vire-o na direcção do sensor de controlo remoto no aparelho.



POWER (ALIMENTAÇÃO) Muda o televisor do estado de espera para On (Ligado) ou de Off(Desligado) para o modo de espera.

TV INPUT Regressa à visualização de TV a partir de qualquer modo. Liga a unidade do modo Stand-By.

INPUT(ENTRADA) Se premir este botão uma vez, o OSD da fonte de entrada aparecerá no ecrã tal como apresentado.Prima o botão ▲ / ▼ e, em seguida, o botão OK paraseleccionar a fonte de entrada pretendida (TV, AV1 , AV2, S-Video2 , AV3 , AV4 (Excepto 42PC3RV*), Component , RGB, ou HDMI).

ARC Selecciona o formato de imagem pretendido.

Ajuste do brilho Ajusta o brilho do ecrã.
As predefinições de brilho são repostas ao alterar a fonte do modo.

PIP Muda o modo PIP, DW da imagem secundária.

SIZE ajusta o tamanho da imagem secundária.

POSITION move a imagem secundária.

PIP PR - /+ seleciona um canal para a imagem secundária.

PIP INPUT Selecciona a origem de entrada da sub-imagem no modo de imagem PIP/Twin.

BOTÕES COLORIDOS Estes botões são utilizados para teletexto. (apenas modelos com **TELETEXT**) ou **Programme edit**(Edição de canais).

Botões de controlo do VCR/DVD Controla alguns gravadores de video ou leitores de DVD quando já tiver seleccionado o botão de modo do DVD ou VCR.

EXIT (SAIR) Limpa todas as apresentações do ecrã e regressa à TV a partir de qualquer menu.

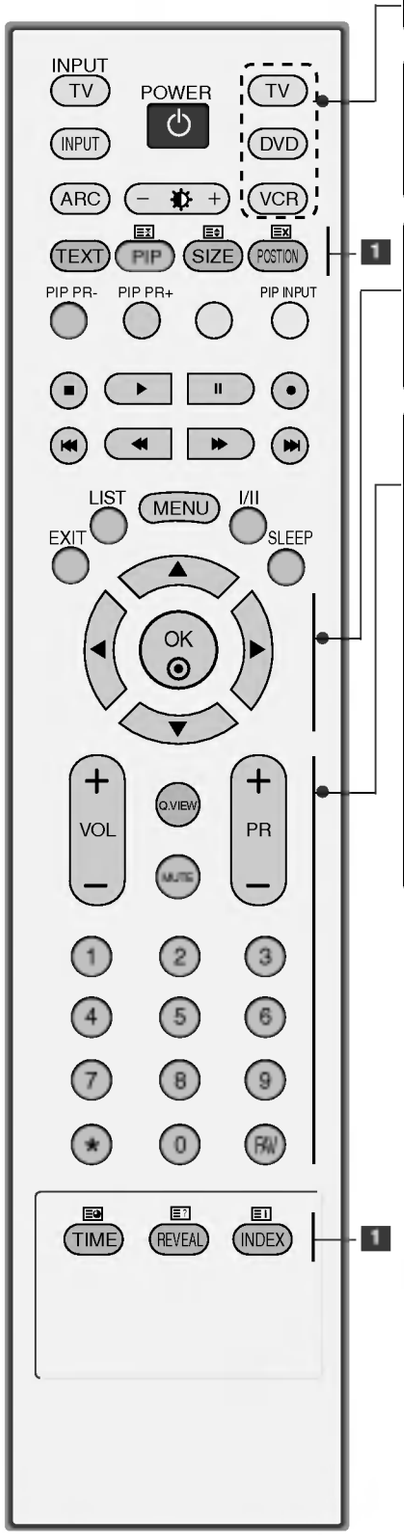
LIST Mostra a tabela de programações.

MENU Selecciona um menu.

I/II Selecciona a saída de som.

SLEEP Define o temporizador de desligamento.

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 11



MODE Selecciona os modos de funcionamento remoto.

1 Botões de TELETEXTO Estes botões são utilizados para teletexto. Para obter mais detalhes, consulte a secção 'Teletexto'.

TECLAS DE COMANDOS (Cima/Baixo/Esquerda/Direita/OK) Permite navegar nos menus no ecrã e ajustar as definições do sistema de acordo com as preferências.

OK Aceita a selecção efectuada ou apresenta o modo actual.

VOL Ajusta o volume.

Q.VIEW Regressa ao canal seleccionado anteriormente.

MUTE Liga ou Desliga o som.

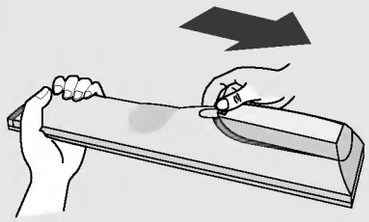
PR Selecciona um canal.

Botões numéricos 0-9 Selecciona um canal. Selecciona itens numerados de um menu.

FAV Apresenta o canal favorito seleccionado.

***** Não funciona

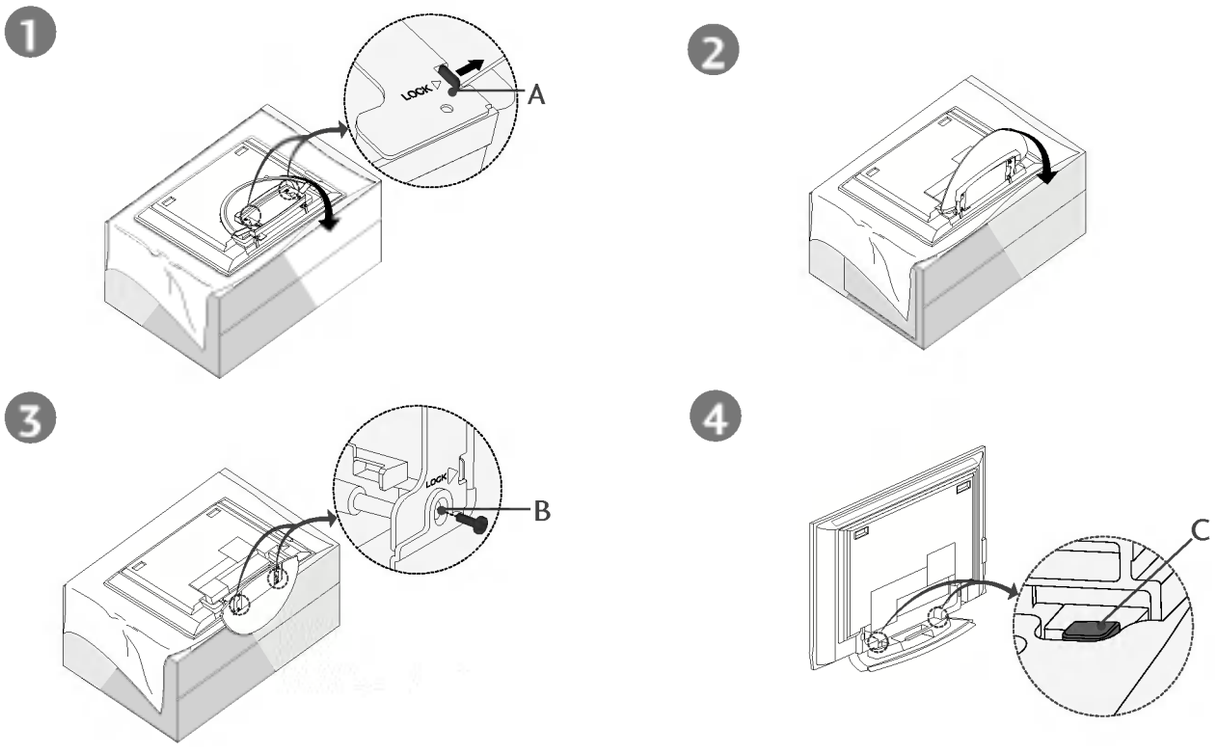
INSTALAÇÃO DAS PILHAS



- Abra a tampa do compartimentodas pilhas na parte posterior.
- Introduza duas pilhas AA de 1,5V com a polaridade correcta (+ com +, - com -). Não misture pilhas velhas ou usadas com novas.
- Feche a tampa.

INSTALAÇÃO

INSTALAÇÃO DA COLUNA



- Coloque o televisor com o ecrã voltado para baixo sobre uma almofada ou um pano macio, como ilustrado na Figura 1.
  Antes de desdobrar a coluna, certifique-se de que os dois bloqueios (A) na parte inferior da coluna estão empurrados para fora.
- Puxe a coluna para fora, como ilustrado acima nas Figuras 2 e 3.
  Depois de desdobrar a coluna, insira e aperte os parafusos nos orifícios (B) da parte inferior da coluna.
- Ao ligar os cabos ao televisor, não liberte o bloqueio (C).

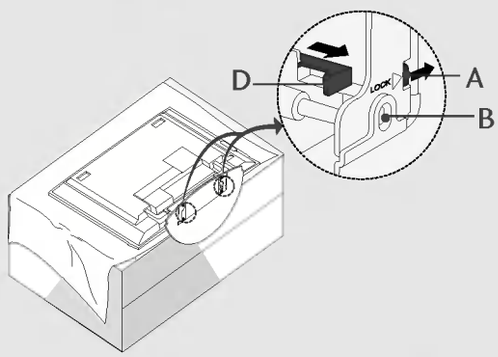
NOTA

As figuras apresentadas podem ser ligeiramente diferentes do seu televisor.

Ao fechar a coluna para arrumação

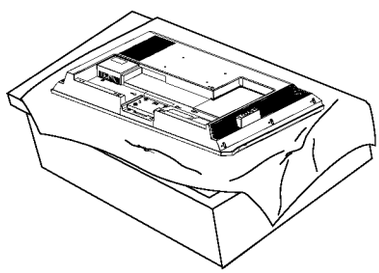
Em primeiro lugar, remova os parafusos dos orifícios (B) na parte inferior da coluna. Em seguida, puxe dois ganchos (D) na parte inferior da coluna e dobre a coluna na parte posterior do televisor.

Depois de dobrar, empurre dois bloqueios (A) na parte inferior da coluna para fora.

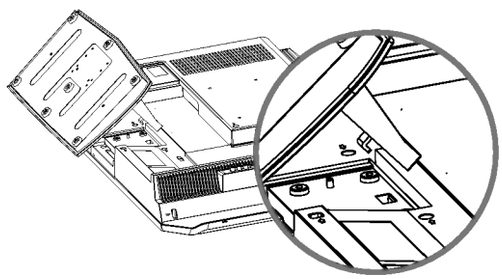


INSTALAÇÃO DA COLUNA (Apenas para 32LC2R*)

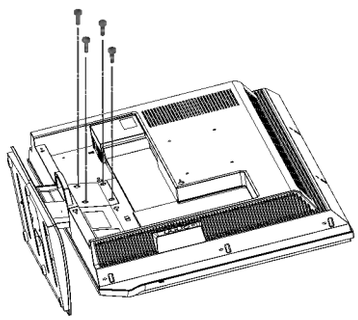
1. Coloque cuidadosamente o produto, com o ecrã voltado para baixo, sobre uma superfície acolchoada que proteja o produto e o ecrã de danos.



2. Coloque a coluna do produto no produto, como ilustrado.



3. Instale os 4 parafusos de forma segura na parte posterior do produto, nos orifícios apropriados.



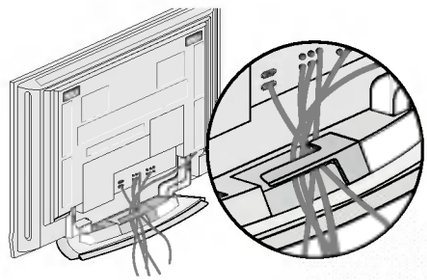
INTRODUÇÃO

LIGAÇÃO BÁSICA (42PC1RV*, 42PC3RV*)

■ **Estes modelos apresentam dois métodos de ligação dos cabos, consoante o tipo de coluna.**

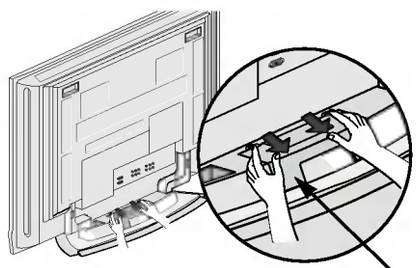
Tipo de coluna 1

Ligue os cabos da forma indicada na figura.



Tipo de coluna 2

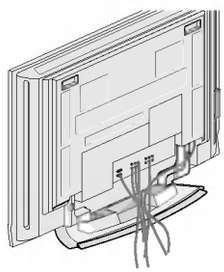
1. Segure a **GESTÃO DOS CABOS** com ambas as mãos e empurre-a, como ilustrado.



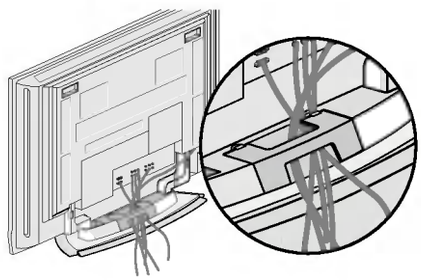
GESTÃO DOS CABOS

2. Ligue os cabos, conforme necessário.

   Para ligar equipamento adicional, consulte a secção **Ligações de Equipamento Externo**.



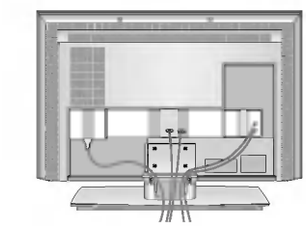
3. Instale novamente a **GESTÃO DOS CABOS,** como é indicado.



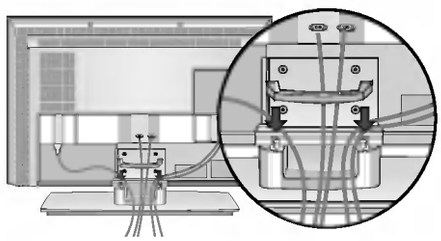
LIGAÇÃO BÁSICA (Apenas para 26LC2R*, 32LC2R*)

1 Ligue os cabos, conforme necessário.
Depois de ligar os cabos de forma correcta, junte-os com o Suporte para Cabos.

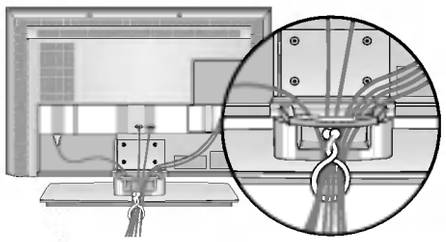
Para ligar equipamento adicional, consulte a secção **Ligações de Equipamento Externo.**



2 Instale a **GESTÃO DOS CABOS**, como é indicado.

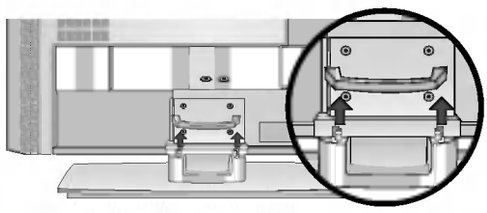


3 Junte os cabos com o atilho para cabos fornecido.



COMO REMOVER A GESTÃO DOS CABOS

Segure a **GESTÃO DOS CABOS** com ambas as mãos e puxe-a para cima.



NOTA

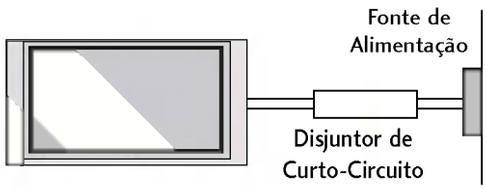
► Não segure a **GESTÃO DOS CABOS** ao deslocar o produto.
- Se o produto cair, podem ocorrer lesões ou danos do produto.

INTRODUÇÃO

- A TV pode ser instalada de várias formas, como numa parede, ou sobre uma mesa, etc.

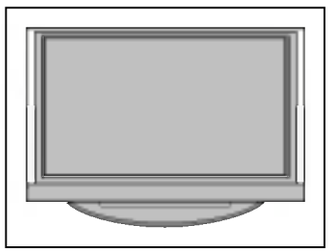
LIGAÇÃO À TERRA

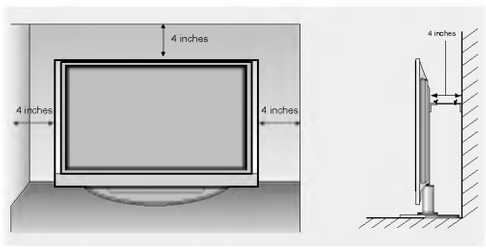
Certifique-se de que liga o fio terra para evitar possíveis choques eléctricos. Se os métodos de ligação à terra não forem possíveis, peça a um electricista qualificado para instalar um disjuntor independente. Não tente ligar o produto à terra ligando-o a fios do telefone, pára-raios ou canos de gás.



Instalação do Pedestal da Televisão

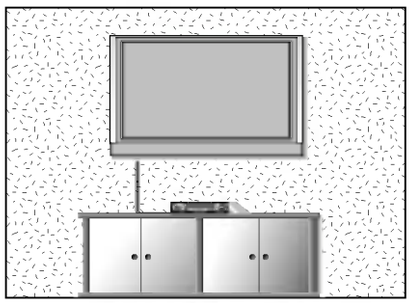
Para ter uma ventilação adequada, deixe um espaço de 10cm de cada lado e até à parede.

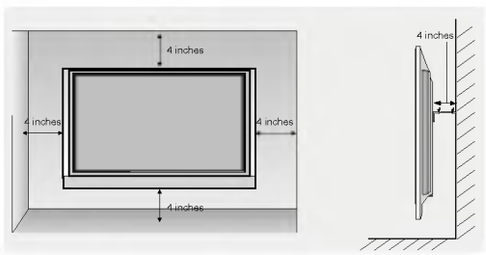


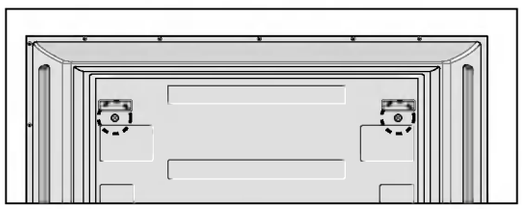


Montagem na Parede: Instalação horizontal

Para ter uma ventilação adequada, deixe um espaço de 10cm de cada lado e até à parede. Poderá encontrar informações detalhadas no seu fornecedor; consulte o Tilt Wall Mounting Bracket Installation and Setup Guide (Manual de Preparação e Instalação do Suporte de Montagem Basculante na Parede) opcional.





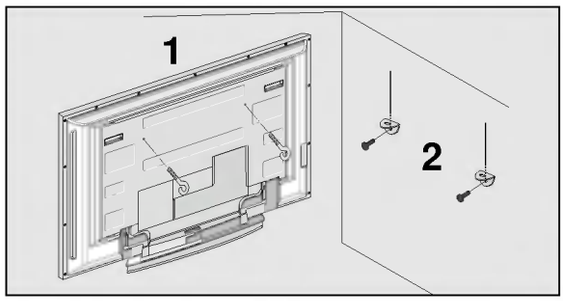


<Apenas para 42PC1RV*, 42PC3RV*>
Remova os dois parafusos da parte posterior do televisor antes de instalar o suporte de parede.

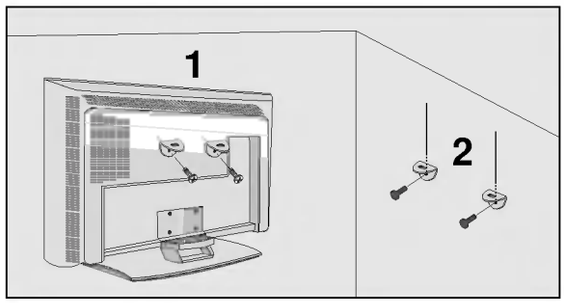
COMO FIXAR O PRODUTO MONTADO À PAREDE PARA IMPEDIR QUE O TELEVISOR CAIA

- **Proceda à montagem perto da parede para que o produto não caia quando empurrado.**
- As instruções abaixo constituem uma forma mais segura de preparar o produto, consistindo em fixá-lo à parede para que não caia quando empurrado para a frente. Isso impedirá que o produto caia para a

42PC1RV*, 42PC3RV*

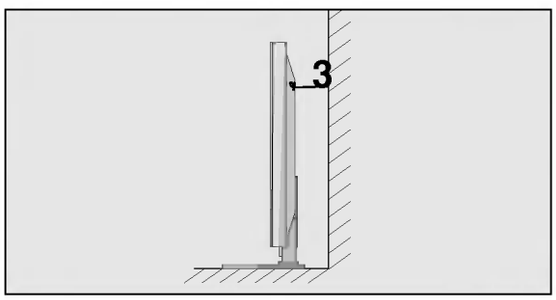


26LC2R*, 32LC2R*



1. Utilize os parafusos com olhal ou suportes/parafusos de TV para fixar o produto à parede, como ilustrado na imagem.
   (Se o produto tiver parafusos na posição dos parafusos com olhal antes de inserir os parafusos com olhal, desaperte os parafusos.)
   * Insira os parafusos com olhal ou suportes/parafusos de TV e atarraxe-os com firmeza nos orifícios superiores apropriados.

2. Fixe os suportes de parede com os parafusos (não incluídos com o produto, devendo ser comprados em separado) à parede. Faça corresponder a altura à altura do suporte montado na parede.



3. Utilize um cabo resistente (não incluído com o produto, devendo ser comprado à parte) para prender o produto. É mais seguro prender a cabo de forma a que fique na horizontal entre a parede e o produto.

NOTA

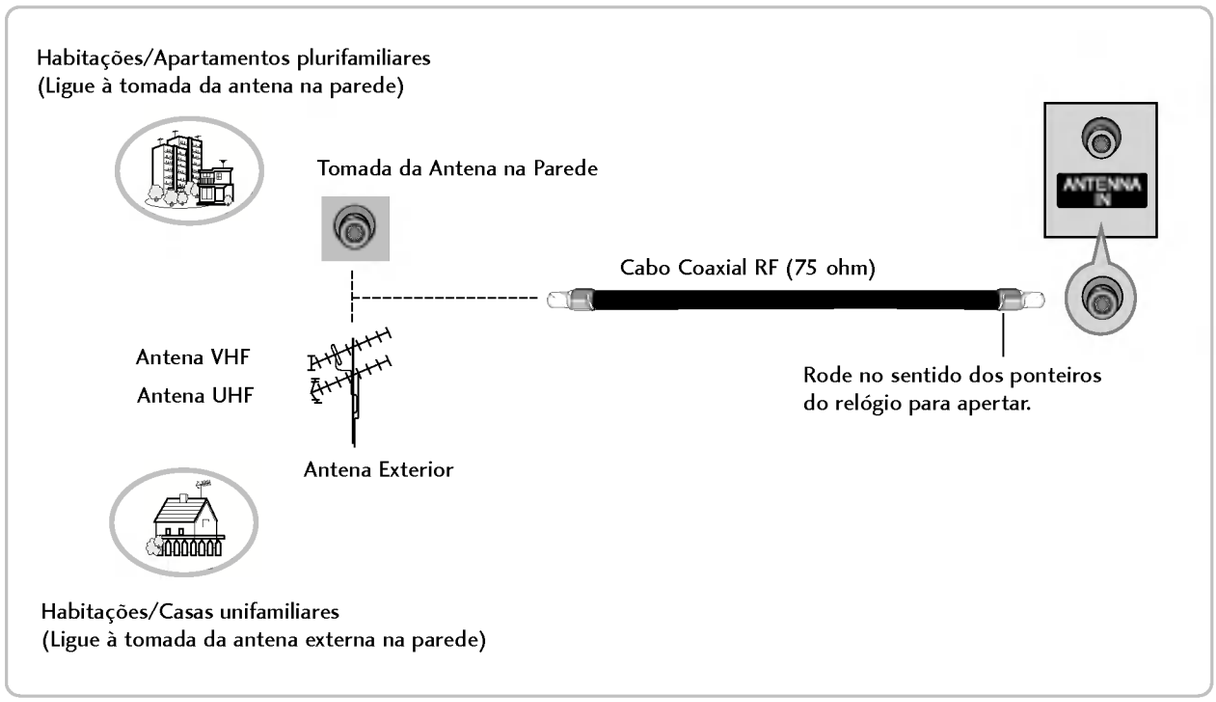
- ► Quando deslocar o produto para outro local, comece por desprender o cabo.
- ► Utilize um suporte ou um armário que seja suficientemente grande e resistente para o tamanho e o peso do produto.
- ► Para utilizar o produto de forma segura, certifique-se de que a altura do suporte montado na parede é igual à do produto.

LIGAÇÕES & CONFIGURAÇÃO

■ Para evitar danos no equipamento, nunca ligue cabos de alimentação enquanto não terminar de ligar todo

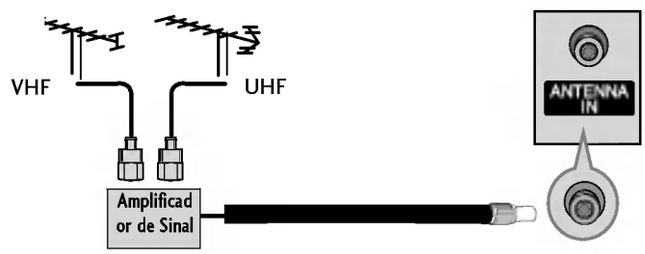
LIGAÇÃO DA ANTENA

■ Para conseguir uma qualidade de imagem óptima, ajuste a direcção da antena.



■ Em áreas com um sinal fraco, para conseguir uma melhor qualidade de imagem, instale um amplificador de sinal na antena, conforme indicado à direita.

■ Se for necessário dividir o sinal por duas TVs, utilize um repartidor de sinal (splitter) para a ligação.

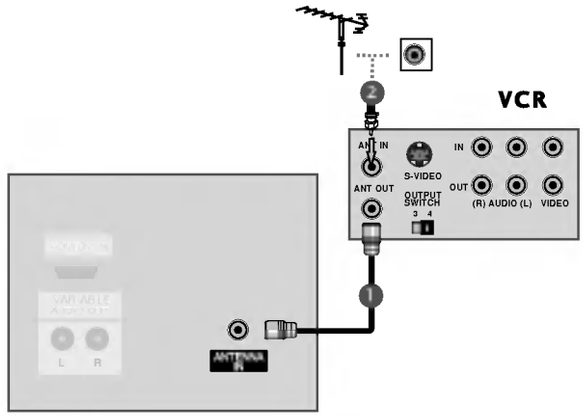


CONFIGURAÇÃO DO VCR

- **Para evitar ruído da imagem (interferência), deixe uma distância adequada entre o VCR e a TV.**
- **Normalmente uma imagem parada fixa de um VCR. Se for utilizado o formato de imagem 4:3; as imagens**

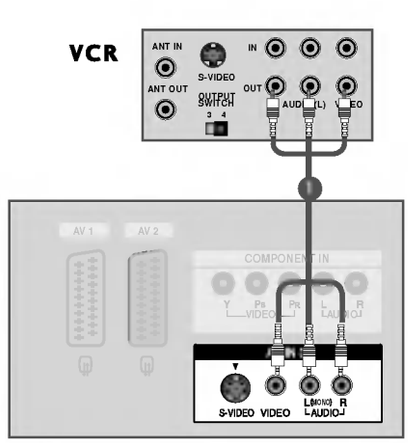
Quanto ligar com um cabo de antena

1. Ligue a tomada **ANT OUT** (saída da antena) do VCR à tomada **ANTENNA IN** do televisor.
2. Ligue o cabo da antena à tomada **ANT IN** do VCR.
3. Prima o botão **PLAY** (REPRODUZIR**)** do VCR e sintonize o canal correcto entre a TV e o VCR para visualização.



Quando ligar com um cabo RCA

1. Ligue as tomadas **AUDIO/VIDEO** entre a TV e o VCR. Associe correctamente as cores das tomadas. (Vídeo = amarelo, Áudio da Esquerda = branco e Áudio da Direita = vermelho)
2. Introduza uma cassete vídeo no VCR e prima PLAY (REPRODUZIR) no VCR. (Consulte o manual do proprietário do VCR.)
3. Seleccione a fonte de entrada **AV3** quando utilizar o botão **INPUT** (ENTRADA) do controlo remoto.
   - Se estiver ligado a **AV IN 4**, à frente, seleccione a fonte **AV4** de entrada. (Excepto 42PC3RV*)



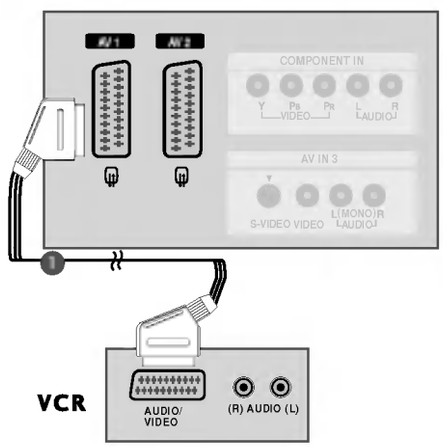
NOTA

► Se tiver um VCR mono, ligue o cabo áudio do VCR à tomada **AUDIO L/MONO** do televisor.

CONFIGURAÇÃO DO VCR

Quando ligar com um cabo Scart

1. Ligue a tomada scart do VCR à tomada scart **AV1** do televisor. Utilize um cabo scart blindado.
2. Introduza uma cassete vídeo no VCR e prima PLAY (REPRODUZIR) no VCR. (Consulte o manual do proprietário do VCR.)
3. Seleccione a fonte de entrada **AV1** quando utilizar o botão **INPUT** do controlo remoto.
   - Se estiver ligado à tomada de scart **AV2**, selec-cione a fonte de entrada **AV2** .

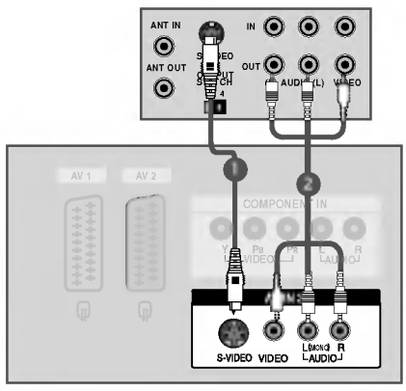


NOTA

- Se o sinal S-VIDEO(Y/C) for recebido através da tomada Euro scart 2 (AV2), é necessário mudar para o modo S-Video2.
- Se pretender utilizar o cabo EURO scart, terá de utilizar o cabo Euro scart blindado.

Quando ligar com um cabo S-Video

1. Ligue a saída S-VIDEO do VCR à entrada **S-VIDEO** do televisor. A qualidade da imagem é melhorada, em comparação com a entrada composta normal (cabo RCA).
2. Ligue as saídas áudio do VCR às tomadas de entrada **AUDIO** do televisor.
3. Introduza uma cassete vídeo no VCR e prima PLAY (REPRODUZIR) no VCR. (Consulteo manual do proprietário do VCR.)
4. Seleccione a fonte de entrada **AV3** utilizando o botão **INPUT** (ENTRADA) do controlo remoto.



NOTA

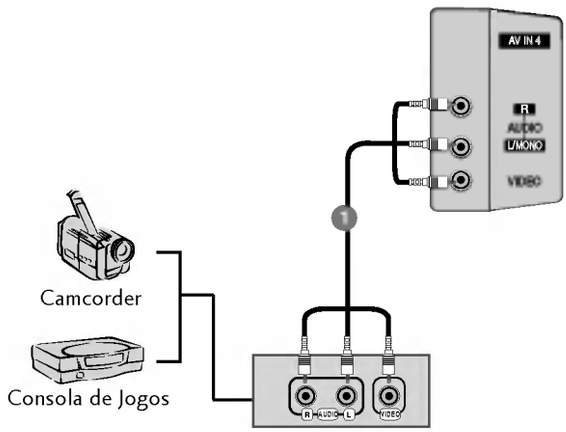
- Se as tomadas S-VIDEO e VIDEO forem ambas ligadas ao VCR S-VHS em simultâneo, apenas será possível receber S-VIDEO.

LIGAÇÕES DE EQUIPAMENTO EXTERNO

1. Ligue as tomadas **AUDIO/VIDEO** entre a TV e o VCR. Associe correctamente as cores das tomadas. (Vídeo = amarelo, Áudio da Esquerda = branco e Áudio da Direita = vermelho)

2. Seleccione a fonte de entrada **AV4** quando utilizar o botão **INPU**T (ENTRADA) do controlo remoto. (Excepto 42PC3RV*)
   - Se estiver ligado a **AV3** à frente, seleccione a fonte de entrada **AV IN3** .

3. Accione o equipamento externo correspondente. Consulte o manual de utilização do equipamento externo.

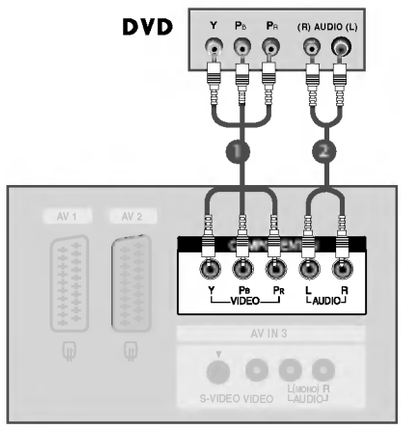


0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 22

REGULAÇÃO DO DVD

Quando ligar com um cabo de componente

1. Ligue as saídas de vídeo (Y, PB, PR) do DVD às tomadas **COMPONENT VIDEO (Y, PB, PR)** (entrada de componente de DVD) do televisor.
2. Ligue as saídas áudio do DVD às tomadas das entradas **COMPONENT AUDIO** do televisor.
3. Ligue o leitor de DVD, introduza um DVD.
4. Seleccione a fonte de entrada **Componete** quando utilizar o botão **INPUT** do controlo remoto.
5. Consulte o manual do leitor de DVD para obter instruções de funcionamento.



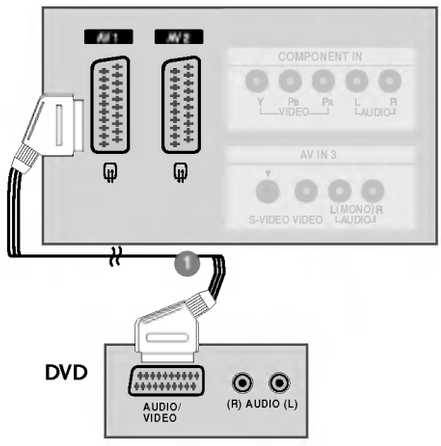
NOTA

► **Portas de Entrada de Componentes**
Para obter uma melhor qualidade de imagem, ligue o leitor de DVD às portas de entrada de compo-nentes, conforme indicado abaixo.

Portas de componentes na TV	Y	PB	PR
Portas de Saída de Vídeo no leitor de DVD	Y	Pb	Pr
	Y	B-Y	R-Y
	Y	Cb	Cr
	Y	PB	PR

Quando ligar com um cabo scart

1. Ligue a tomada scart do DVD à tomada scart **AV1** dotelevisor. Utilize um cabo scart blindado.
2. Ligue o leitor de DVD, introduza um DVD.
3. Seleccione a fonte de entrada **AV1** quando utilizar o botão **INPUT** do controlo remoto.
   - Se estiver ligado à tomada de scart **AV2**, selec-cione a fonte de entrada **AV2** .

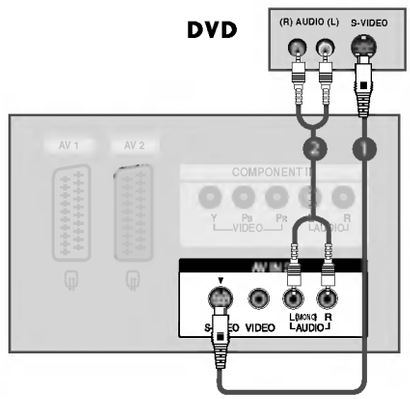


NOTA

► **Utilize um cabo scart blindado.**

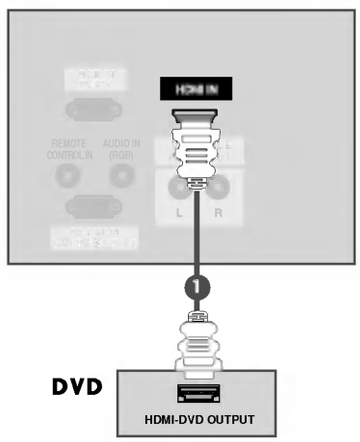
Ao efectuar a ligação com um cabo S-Video

1. Ligue a saída S-VIDEO do DVD à entrada **S-VIDEO** do televisor.
2. Ligue as saídas áudio do DVD às tomadas de entrada **AUDIO** do televisor.
3. Ligue o leitor de DVD, introduza um DVD.
4. Seleccione a fonte de entrada **AV3** utilizando o botão **INPUT** (ENTRADA) do controlo remoto.
5. Consulte o manual do leitor de DVD para obter instruções de funcionamento.



Ao efectuar a ligação com um cabo HDMI

1. Ligue a saída HDMI do DVD à tomada de entrada **HDMI IN** do televisor.
2. Seleccione a fonte de entrada **HDMI** utilizando o botão **INPUT** (ENTRADA) do controlo remoto.
3. Consulte o manual do leitor de DVD para obter instruções de funcionamento.



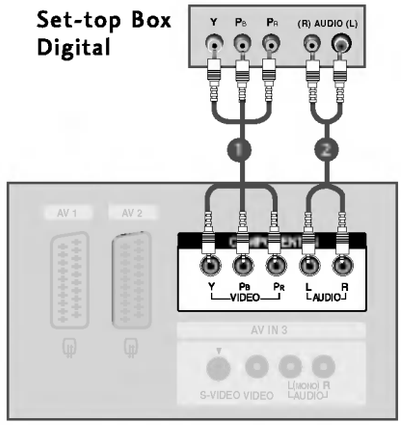
NOTA

- A TV pode receber o sinal de vídeo e de áudio em simultâneo com um cabo HDMI.
- Se o DVD suportar a função Auto HDMI, a resolução de saída do DVD será automaticamente definida para 1280x720p.
- Se o DVD não suportar Auto HDMI, será necessário definir a resolução de saída de forma apropriada. Para obter a melhor qualidade de imagem, ajuste a resolução de saída do DVD para 1280x720p.

REGULAÇÃO STB (SET-TOP BOX)

Quando ligar com um cabo de componente

1. Ligue as saídas de vídeo (Y, PB, PR) do DVD às tomadas **COMPONENT VIDEO (Y, PB, PR)** (entrada de componente de DVD) do televisor.
2. Ligue as saídas áudio do DVD às tomadas das entradas **COMPONENT AUDIO** do televisor.
3. Ligue a set-top box digital. (Consulte o manual do proprietário da set-top box digital.)
4. Seleccione a fonte de entrada **Component** quando utilizar o botão **INPUT** do controlo remoto.

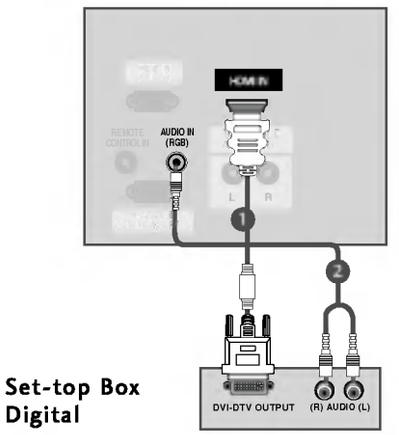


NOTA

Sinal	Component	RGB-DTV	HDMI
480i/576i	Sim	Não	Sim
480p/576p/720p/1080i	Sim	Sim	Sim

Quando ligar com um cabo HDMI para DVI

1. Ligue a saída DVI da set-top box digital à tomada **HDMI IN** do televisor.
2. Ligue as saídas áudio da set-top box à tomada **AUDIO IN (RGB)** do televisor.
3. Ligue a set-top box digital. (Consulte o manual do proprietário da set-top box digital.)
4. Seleccione a fonte de entrada **HDMI** quando utilizar o botão **INPUT** do controlo remoto.

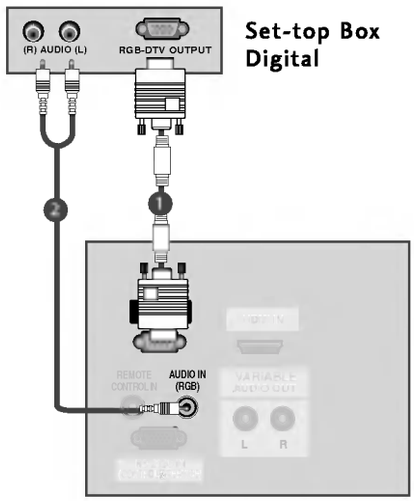


NOTA

- Se a set-top box digital tiver uma saída DVI e nenhuma saída HDMI, será necessária uma ligação áudio diversa.
- Se a set-top box digital suportar a função Auto DVI, a resolução de saída da set-top box digital será automaticamente definida para 1280x720p.
- Se a set-top box digital não suportar Auto DVI, será necessário definir a resolução de saída de forma apropriada. Para obter a melhor qualidade de imagem, ajuste a resolução de saída da set-top box digital para 1280x720p.

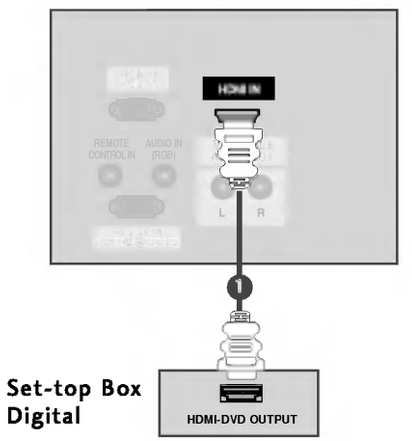
Ao efectuar a ligação com um cabo D-sub de 15 pinos

1. Ligue a saída RGB da set-top box digital à tomada **RGB IN (PC/DTV)** do televisor.
2. Ligue as saídas áudio da set-top box à tomada de entrada **AUDIO IN (RGB)** do televisor.
3. Ligue a set-top box digital. (Consulte o manual do proprietário da set-top box digital.)
4. Seleccione a fonte de entrada **RGB-DTV** utilizando o botão **INPUT** (ENTRADA) docontrolo remoto.



Quando ligar com um cabo de HDMI

1. Ligue a saída HDMI da set-top box digital à tomada **HDMI IN** do televisor.
2. Seleccione a fonte de entrada **HDMI** quando utilizar o botão **INPUT** do controlo remoto.
3. Ligue a set-top box digital. (Consulte o manual do proprietário da set-top box digital.)



NOTA

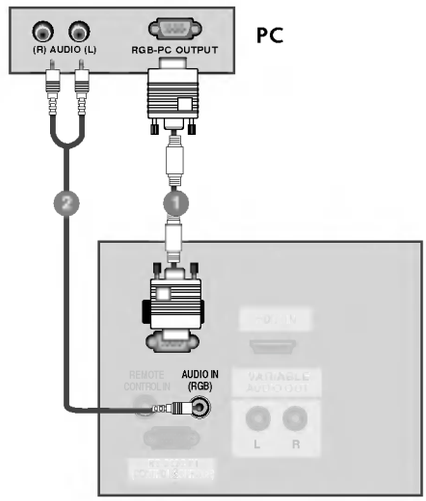
- ▶A TV pode receber o sinal de vídeo e de áudio em simultâneo com um cabo HDMI.
- ▶Se a set-top box digital suportar a função Auto HDMI, a resolução de saída da set-top box digital será automaticamente definida para 1280x720p.
- ▶Se a set-top box digital não suportar Auto HDMI, será necessário definir a resolução de saída de forma apropriada. Para obter a melhor qualidade de imagem, ajuste a resolução de saída da set-top box digital para 1280x720p.

CONFIGURAÇÃO DO PC

■ **Esta TV dispõe da função Plug and Play (Ligar e Reproduzir), o que significa que o PC se ajusta automatica-**

Ao efectuar a ligação com um cabo D-sub de 15 pinos

1. Ligue a TV ao PC com o cabo PC.
2. Ligue a entrada de áudio PC à entrada **AUDIO IN (RGB)**.
3. Ligue o PC.
4. Seleccione a fonte de entrada **RGB** quando utilizar o botão **INPUT** do controlo remoto.



NOTA

1. Para obter imagem e som nítidos, ligue um PC ao televisor.
2. Evite manter uma imagem fixa no ecrã do televisor durante períodos longos. A imagem fixa pode ficar permanentemente marcada no ecrã; utilize uma protecção de ecrã sempre que possível.
3. Ligue o PC à porta RGB INPUT (PC INPUT) do televisor; altere a resolução de saída do PC de forma apropriada.
4. Poderá existir ruído consoante determinada resolução, padrão vertical, contraste ou brilho no modo PC. Nesse caso, altere o modo PC para outra resolução, ou altere a frequência de actualização para outra frequência, ou ajuste o brilho e o contraste no menu até que a imagem seja nítida. Se não for possível alterar a frequência de actualização da placa gráfica do PC, troque a placa gráfica do PC ou consulte o fabricante da placa gráfica do PC.
5. O formato de entrada de sincronização das frequências Horizontal e Vertical é distinto.
6. Recomenda-se a utilização de 640x480, 60Hz (42PC1RV*, 42PC3RV*) /1024x768, 60Hz (26LC2R*, 32LC2R*) para o modo PC, pois proporcionam a melhor qualidade de imagem.
7. Se a resolução do PC for UXGA, não haverá imagem no televisor.
8. Ligue o cabo de áudio do PC à entrada de Áudio do televisor. (Os cabos de áudio não são fornecidos com o televisor).
9. Ao utilizar um cabo RGB-PC demasiado longo, poderá existir ruído no ecrã. Recomenda-se a utilização de um cabo de comprimento inferior a 5m. Este proporciona a melhor qualidade de imagem.

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 27

Supported Display Resolution (modo RGB[PC])
(26LC2R*/ 32LC2R*)

Resolução	Frequência Horizontal (kHz)	Frequência Vertical (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0
1280x768	47,8	59,9
1360x768	47,7	59,8
1366x768	47,7	59,8

Supported Display Resolution (modo RGB[PC])
(42PC1RV*/ 42PC3RV*)

Resolução	Frequência Horizontal (kHz)	Frequência Vertical (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
848x480	31,5	60,0
852x480	31,5	60,0
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0

LIGAÇÕES & CONFIGURAÇÃO

LIGAR A TV

Se ligar a TV, poderá utilizar as suas funções.

Ligar a TV

1. Em primeiro lugar, ligue o cabo de alimentação correctamente.
   Nesse momento, a TV muda para o modo de espera.
   - No modo de espera, para ligar a TV, prima o botãoe ⏻/I , **INPUT (ENTRADA), PR ▲ / ▼** na **TV** , ou prima o botão **POWER** (ALIMENTAÇÃO), **TV** , **INPUT** (ENTRADA) , **PR +/-** , **Number** (Número) (0~9) no controlo remoto, e a TV será ligada.

Regulação do Volume

1. Prima o botão **VOL +/-** para regular o volume.
2. Se pretende desligar o volume, prima o botão **MUTE** (MUDO).
   Pode cancelar esta função premindo o botão **MUTE**, **VOL +/-** ou I/II .

Selecção de canais

1. Prima o botão PR +/- ou os botões NUMÉRICOS para seleccionar um número de canal.

Selecção da linguagem no écran

- O menu pode ser visualizado no écran, primeiro seleccione a sua lingua.

1. Pressione o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ bpara selecionar o menu **Especial.**
2. Carregue no botão ► e depois em ▲ / ▼ para escolher **Idioma (Language)**.
3. Pressione a tecla de ► e depois em ▲ / ▼ para seleccionar a lingua desejada.
4. Carregue no botão **OK**.
5. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



NOTA

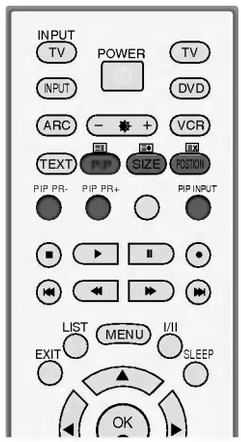
► Se vai viajar, desligue a ficha da tomada de parede.

FUNÇÕES ESPECIAIS

PIP (Picture-In-Picture)

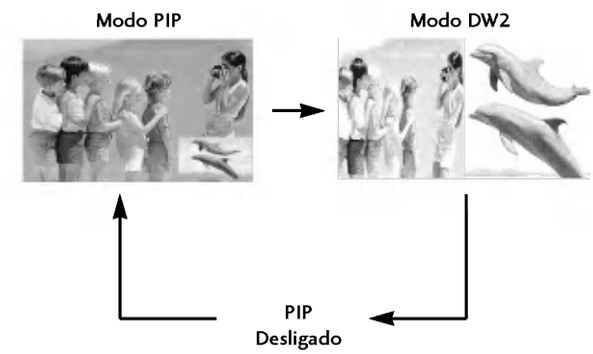
O modo PIP permite ver ao mesmo tempo 2 entradas (origens) diferentes no ecrã da TV. Uma origem será grande e a outra apenas terá uma pequena imagem no canto.

A função PIP está disponível nos modos Component (Componente), RGB, HDMI. (Contudo, não ajusta a resolução 480i/576i do modo Component (Componente), HDMI.)



Ver em modo PIP

Prima o botão **PIP** para aceder à imagem secundária. Sempre que premir PIP, as opções de PIP mudam conforme se segue.



Selecção de Canais para a Imagem Secundária

1. Prima o botão **PIP PR +/-** para seleccionar um canal para a imagem secundária.
   O número do canal seleccionado é apresentado imediatamente abaixo do número do canal da imagem principal.

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 30

PIP (Picture-In-Picture)

Selecção da Fonte de Entrada para a Imagem Secundária

Prima o botão **PIP INPUT** (ENTRADA PIP) para seleccionar a fonte de entrada da imagem secundária.
De cada vez que o botão **PIP INPUT** (ENTRADA PIP) é premido, é apresentada uma fonte de entrada para a imagem secundária.

Ajuste do Tamanho da Imagem Secundária (apenas em modo PIP)

Prima o botão **SIZE** (TAMANHO) para ajustar o tamanho da imagem secundária.

Utilizando o botão **SIZE** (TAMANHO) em modo PIP, a imagem secundária é ajustada.

Mover a Imagem Secundária (apenas em modo PIP)

Prima o botão **POSITION** (POSIÇÃO).
Prima repetidamente o botão **POSITION** (POSIÇÃO) e a imagem secundária move-se para a esquerda.

TELETEXTO

Esta função não está disponível em todos os países.

O Teletexto é uma emissão gratuita de muitas estações de TV que proporciona informação constantemente actualizada sobre notícias, tempo, programas televisivos, bolsa de valores e muitos outros temas.

O descodificador de teletexto deste aparelho de TV aceita os sistemas SIMPLE, TOP e FASTEXT. SIMPLE (o teletexto stan-dard), consiste num dado número de páginas que podem ser escolhidas directamente através do número de página corre-spondente. TOP e FASTEXT são sistemas mais modernos que permitem uma mais fácil e rápida selecção da informação.

Selecção do Idioma do Teletexto

1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Especial**.
2. Prima o botão ▶ e, em seguida, utilize o botão ▲ / ▼ para seleccionar **Idioma(Language)** .
3. Prima o botão ▶ e, em seguida, utilize o botão ▶ para seleccionar **Teletexto**.
4. Prima o botão ▲ / ▼ para seleccionar o idioma pretendido.
5. Prima repetidamente o botão **MENU** para voltar a ver TV normalmente.

NOTA

a. Seleccione o idioma de teletexto local.
b. Caso contrário, o teletexto poderá não ser apresentado correctamente no ecrã.
c. **Esta função não está disponível em todos os países.**

Ligar / Desligar

Carregue no botão **TEXT** para passar para a função de teletexto. No ecrã aparecem a página inicial ou a última. O título do ecrã exibe os números de duas páginas, o nome da estação de TV, a data e a hora. O número da primeira pági-na indica a sua escolha, enquanto o segundo número indica a página presente no ecrã.
Carregue em **TEXT** para desligar o teletexto e retomar o modo anterior.

Texto SIMPLE

■ Selecção de Páginas

1. Introduza o número da página que pretende, composto por três dígitos, através dos BOTÕES NUMÉRICOS. Se durante a escolha se enganar num dos dígitos, terá de completar novamente os três dígitos antes de voltar a
2. intro-duzir o número.
   Pode usar os botões **PR+/-** para seleccionar a página seguinte ou a anterior.

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 32

TELETEXTO

Texto TOP (Esta função não está disponível em todos os países)

O manual do utilizador mostra-lhe quatro campos – encarnado, verde, amarelo e azul – na parte inferior do ecrã. O campo amarelo indica o grupo seguinte e o campo azul indica o bloco seguinte.

■ Bloco / grupo / selecção de páginas

1. Poderá avançar de bloco em bloco com o botão azul.
2. Use o botão amarelo para passar ao grupo seguinte, saltando automaticamente para o bloco que se segue.
3. Com o botão verde pode passar à página seguinte, avançando automaticamente para o grupo seguinte.
   Como alternativa, poderá usar o botão **PR+**.
4. O botão encarnado permite-lhe voltar à escolha anterior. Como alternativa, poderá usar o botão **PR-**.

■ Selecção Directa da Página

Tal como acontece no sistema de teletexto SIMPLE, pode escolher uma página introduzindo um número com-posto por três dígitos, usando para tal os BOTÕES NUMÉRICOS no sistema TOP.

FASTEXT

parte inferior do ecrã e podem ser seleccionadas carregando no botão de cor correspondente.

■ Selecção da Página

1. Carregue no botão  para ver a página do índice.
2. Pode seleccionar as páginas, que vêm indicadas com um código de cor na linha inferior do ecrã, carregando no botão de cor correspondente.
3. Tal como acontece no sistema de teletexto SIMPLE, pode escolher uma página introduzindo o respectivo número com-posto por três dígitos, usando para tal os BOTÕES NUMÉRICOS no sistema FASTEXT.
4. Pode usar os botões **PR+/-** para seleccionar a página seguinte ou a anterior.

0323B_1-po 4/10/06 4:23 PM Page 33

Funções Especiais para Teletexto



■ REVEAL (Revelar)

Carregue neste botão para ver informação oculta, como, por exemplo, soluções para adivinhas ou puzzles.
Volte a carregar no mesmo botão para retirar estas informações do ecrã.



■ SIZE (Dimensão)

Confere ao texto o dobro da altura.
Carregue neste botão para aumentar a metade superior da página.
Carregue novamente para aumentar a metade inferior da mesma página.
Voltando a carregar neste botão, o ecrã regressa ao normal.



■ UPDATE (Actualização)

O ecrã mostra imagens de TV enquanto espera por nova página de teletexto. O símbolo surge no canto superior esquerdo do ecrã. Quando a nova página fica disponível, então o símbolo é substituido pelo número da página. Carregue neste botão para consultar a página actualizada do teletexto.



■ TIME (Hora)

Quando segue um programa televisivo, pode carregar neste botão para ver as horas no canto superior direito do ecrã. Voltando a carregar em TIME, a indicação horária desaparece. Na função de teletexto, este botão serve para escolher o número das subpáginas. O número da subpágina surge na parte inferior do ecrã. Para mantêla ou mudá-la, carregue nos botões PR +/- , ou NUMÉRICOS.
Volte a carregar em TIME para sair desta função.



■ HOLD (Reter)

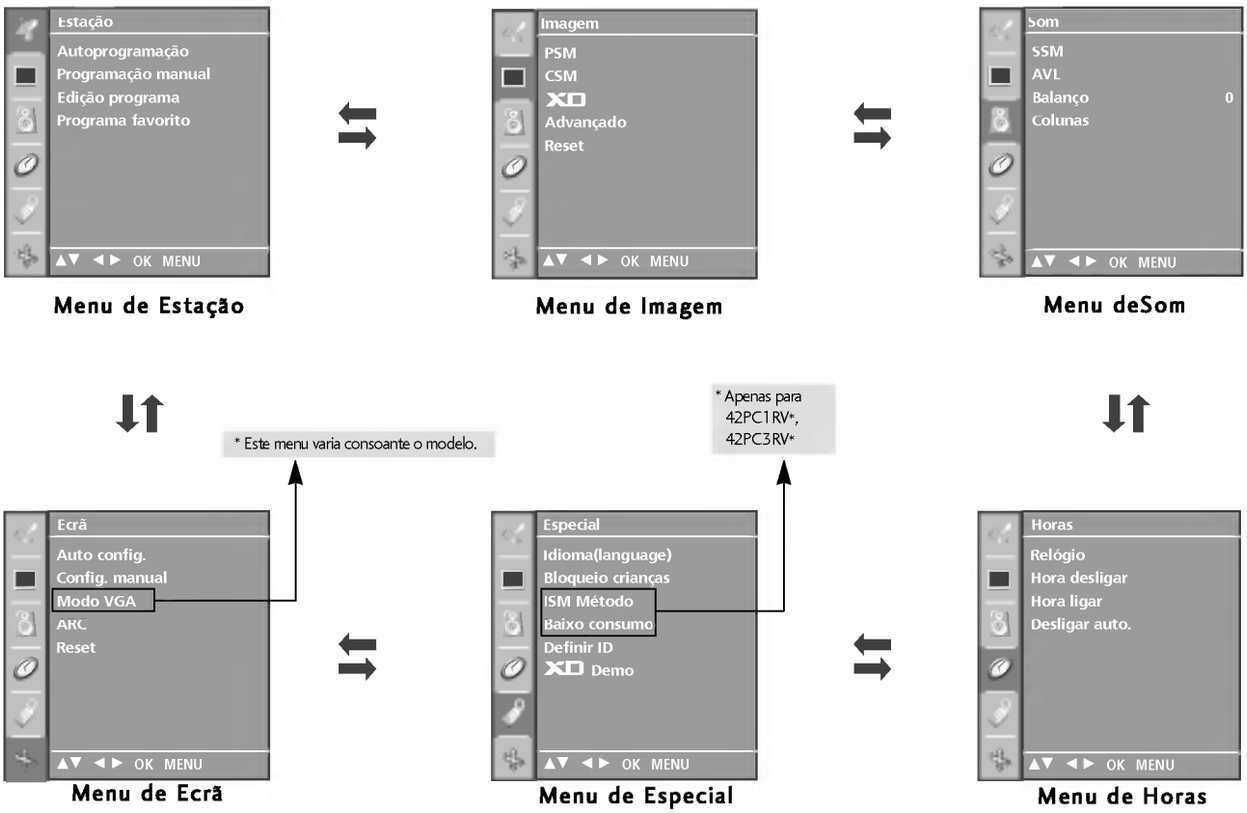
Impede o virar automático das páginas, que ocorre quando uma página do teletexto é constituida por duas ou mais subpáginas. Os números das subpáginas, incluindo a que está a ser visualizada no ecrã, surgem, geralmente, debaixo da legenda das horas. Quando se carrega neste botão, o símbolo de stop surge no canto superior esquerdo do ecrã , impedindo o virar automático da página.Para continuar, volte a carregar no botão.

MENU TV Memorização de estações de TV

SELECÇÃO E AJUSTE DE MENUS NO ECRÃ

O OSD (On Screen Display) da sua TV pode ser um pouco diferente do apresentado nestemanual.
A secção sobre OSD utiliza maioritariamente imagens referentes a modelos 42PC1RV*, 42PC3RV*.

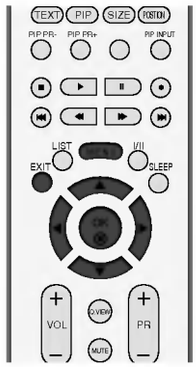
1. Car ue em **MENU** e depois em ▲ / ▼ para ver no ecrã os vários menus principais.
2. Carregue no botão ▶ e depois em ▲ / ▼ para escolher um item do menu.
3. Pode regular os itens no menu secundário ou nas suas janelas com os botões ◀ / ▶.
   Pode passar para o menu de nível superior premindo o botão **OK** ou **MENU**.



NOTA

a. A função OSD (On Screen Display - Janela no Ecrã) permite ajustar o estado do ecrã de forma prática, dado que faculta uma apresentação gráfica.
b. Neste manual, o OSD (On Screen Display) poderá ser diferente do da sua TV, dado que se trata ape-nas de um exemplo para ajudar no funcionamento da TV.
c. Com a função Teletexto, os menus não aparecem.

SINTONIZAR COM AUTO-PROGRAMAÇÃO



Poderá memorizar até 100 estações de TV (de 0 a 99). Assim que tiver terminado a sintonização das estações, pode usar ▲ / ▼ ou os BOTÕES NUMÉRICOS para visionar os canais que programou. As estações podem ser sintonizadas manual ou automaticamente.

Todas as estações que o seu aparelho puder receber ficam memorizadas com este método. Recomenda-se que utilize a autoprogramação quando proceder à instalação do televisor.

1. Prima o botão MENU e o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu de **ESTAÇÃO** .

2. Carregue no botão ► e depois em ▲ / ▼ para escolher **Autoprogramação** .

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar **Sistema**.

4. Prima o botão ▲ / ▼ para seleccionar um menu de sistema da TV;
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europa/Europa de Leste/isia/Nova ZelI,ndia/Médio Oriente/África/Austr·lia)
   I : PAL I/II (R.U./Irlanda/Hong-Kong/África do Sul)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (Europa de Leste/China/África/CIS)
   L : SECAM L/L' (França)
   M: (EUA/Coreia/Filipinas)(opção)

5. Prima o botão ▲ / ▼ para seleccionar **Armazenamento desde** .

6. Prima o botão ◄ / ► ou os botões NUMÉRICOS para seleccionar o número do canal inicial. Se utilizar botões NUMÉRICOS, qualquer número inferior a 10 é introduzido com um '0' antes, como por exemplo, '05' para 5.

7. Carregue em ▲ / ▼ para seleccionar **Busca** .

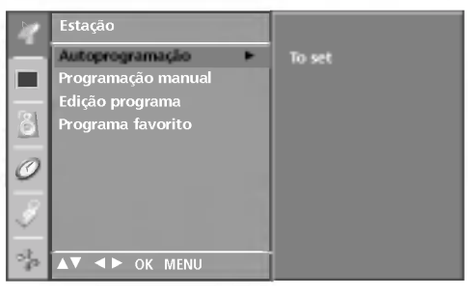
8. Pressione o botão ► para iniciar a auto programação.
   Todas as estações em boas condições de recepção serão memorizadas. O nome de estação é gravado para estações com emissão VPS (Serviço de programa de Video) ou PDC (Controlo de entrega de programa) ou dados de TELETEXTO. Se não se puder sintonizar um nome numa estação, o número de canal é atribuído e guardado como C (V/UHF 01-69) ou S(Cabo 01-47), seguido por um número. C (V/UHF 01-69) or S (Cable 01-47), followed by a number.

   Para parar a auto programação, pressione o botão **MENU**.
   Quando a auto programação está completa, o modo **Edição programa** aparece no écran. Ver secção **Edição programa** para editar o programa gravado.

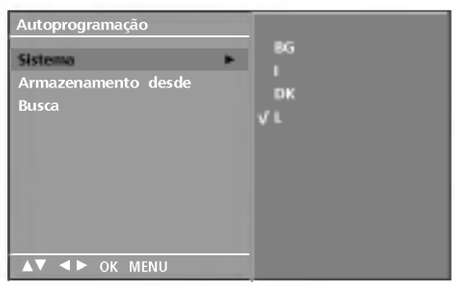
9. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



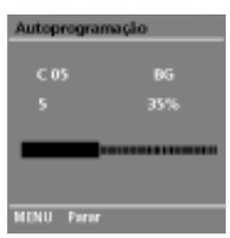
1



2



3 4 5 6 7



8

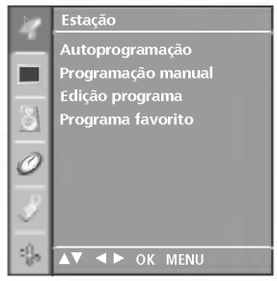
0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 36

SINTONIZAR COM PROGRAMAÇÃO MANUAL

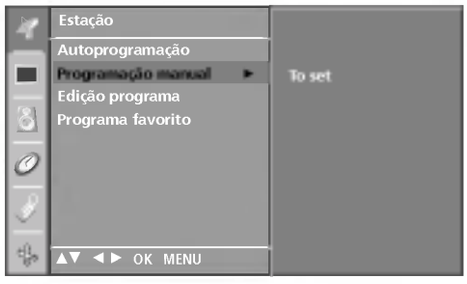
A programação manual permite-lhe manualmente sintonizar as estações pela ordem que desejar.



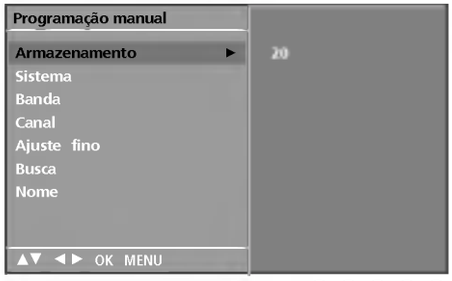
1. Prima o botão **MENU** e o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu de **ESTAÇÃO**.
2. Carregue no botão ► e depois em ▲ / ▼ para escolhe **Programação manual**.
3. Carregue no botão ► e depois em ▲ / ▼ para escolhe **Armazenamento**.
4. Prima o botão ◄ / ► ou os botões NUMÉRICOS para o número do canal pretendido (0 a 99). Se utilizar botões NUMÉRICOS, qualquer número inferior a 10 é introduzido com um '0' antes, como por exemplo, '**05**' para 5.
5. Carregue no botão ▲ / ▼ para seleccionar **Sistema**.
6. Prima o botão ▲ / ▼ para seleccionar um menu de sistema da TV;
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europa/Europa de Leste/isia/Nova Zel□ndia/Médio Oriente/África/Austr·lia)
   I : PAL I/II (R.U./Irlanda/Hong-Kong/África do Sul)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (Europa de Leste/China/África/CIS)
   L : SECAM L/L' (França)
   M: (EUA/Coreia/Filipinas)(opção)
7. Prima o botão ▲ / ▼ para seleccionar **Banda**.
8. Prima o botão ▲ / ▼ para seleccionar **V/UHF** ou **Cabo**.
9. Carregue no botão ▲ / ▼ para seleccionar **Canal**.
10. Pode seleccionar o número do canal pretendido com o botão ◄ / ► ou com os botões numéricos. Se possível, seleccione o número do canal directamente com os botões numéricos. Qualquer número inferior a 10 é introduzido com um '0' numérico à frente, ou seja, '**05**' para 5.
11. Carregue em ▲ / ▼ para seleccionar **Busca**.
12. Pressione o botão ◄ / ► para iniciar a pesquisa. Se for encontrada uma emissora, a pesquisa será interrompida.
13. Carregue em **OK** para guardar.
14. Para armazenar outra estação repita os passos de **3** a **13**.
15. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV



1



2

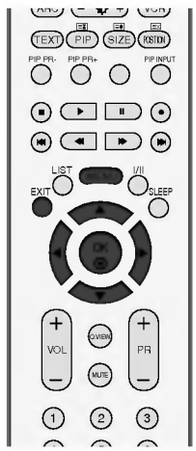


3 4 5 6 7
8 9 10 11 12

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 37

SINTONIA FINA

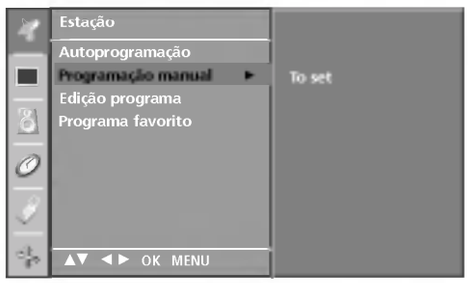
Normalmente, a sintonia fina só será necessária se a recepção for fraca.



1. Prima o botão **MENU** e o botão ▲ / ▼ bpara seleccionar o menu de **ESTAÇÃO**.
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Programação manual** .
3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Ajuste fino** .
4. Pressione o botão ◄ / ► para realizar a sintonia fina da melhor combinação de imagem e som.
5. Carregue em **OK** para guardar.
6. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV



1



2

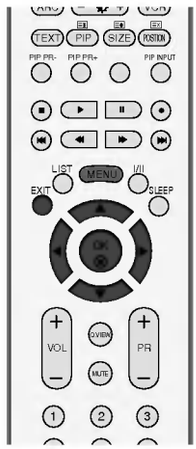


3 4 5

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 38

ATRIBUIR UM NOME À ESTAÇÃO

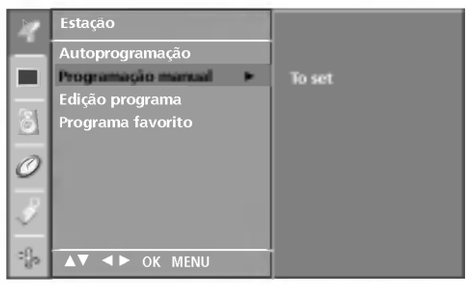
Poderá também sintonizar um nome de estação com os cinco caracteres para cada numero de programa.



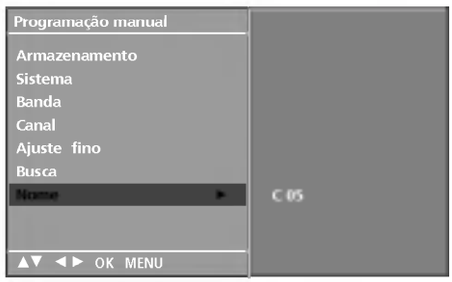
1. Prima o botão **MENU** e o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu de **Estação** .
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Programação manual**.
3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Nome**.
4. Carregue no botão ►. Pode usar espaços em branco, os sinais +, -, os números de 0 a 9 e o alfabeto de A a Z para formar os nomes.
5. Prima o botão ◄ / ► para seleccionar a posição e escolher o segundo carácter e assim sucessivamente.
6. Carregue em **OK** para guardar.
7. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



1



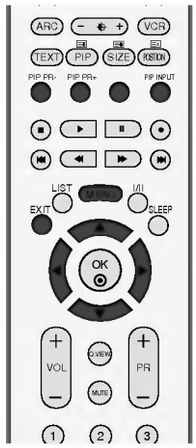
2



3 4 5 6

EDIÇÃO DA PROGRAMAÇÃO

Esta função permite-lhe apagar ou omitir canais na programação memorizada. Pode, igualmente, mudar estações para outros canais ou inserir um canal vazio na programação estabelecida.



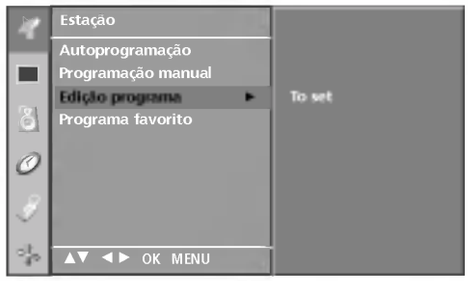
1. Prima o botão **MENU** e o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu de **Estação**.

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Edição programa**.

3. Po botão ► para visualizar o modo de Edição programa.



1



2



3

■ Apagar um canal

1. Carregue em ▲ / ▼ / ◄ / ► para seleccionar o canal que quer apagar.
2. Carregue duas vezes no botão ENCARNADO. O canal escolhido é cancelado e os canais que se seguiam avançam uma posição.

■ Copiar um canal

1. Carregue em ▲ / ▼ / ◄ / ► para seleccionar o canal que pretende copiar.
2. Carregue no botão VERDE. Os canais que se seguiam recuam uma posição.

■ Mover um canal

1. Carregue em ▲ / ▼ / ◄ / ► para escolher o canal que quer mudar de posição.
2. Carregue no botão AMARELO.
3. Com o auxílio dos botões ▲ / ▼ / ◄ / ►, mudeo canal para a posição desejada.
4. Carregue novamente no botão AMARELO para libertar esta função.

■ Omitir um canal

1. Carregue em ▲ / ▼ / ◄ / ► para escolher o canal que quer omitir.
2. Carregue no botão AZUL. O número do canal omitido aparece em cor azul.
3. Carregue novamente no botão AZUL se quiser repor o canal que omitiu. Omitir um canal significa que ele não poderá ser escolhi do com os botões ▲ / ▼ durante o modo normal de TV. No entanto, se pretende seleccionar o canal omitido, pode fazêlo com os BOTÕES NUMÉRICOS ou recorrendo à edição da programação ou ao quadro do menu.

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 40

PROGRAMA FAVORITO

Esta função permite-lhe escolher directamente o seu programa favorito.

Para escolher os programas favoritos guardados, prima o botão FAV as vezes que forem necessárias.



1. Prima o botão **MENU** e o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu de **Estação**.
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Programa favorito** .
3. Prima o botão ►.
4. Carregue no botão ▲ / ▼ para seleccionar -------.
5. Seleccione o canal pretendido com o botão ◄ / ► ou os botões NUMÉRICOS Qualquer número inferior a 10 é i ntroduzido com um '0' numérico à frente, ou seja, '**05**' para 5.
6. Para armazenar outra programa repita os passos de **4** a **5**. Pode guardar até um máximo de 8 programas.
7. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



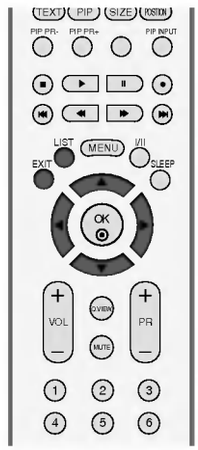
❶



❷ ❸ ❹ ❺

VER O QUADRO DA PROGRAMAÇÃO

Pode verificar as estações memo-rizadas aquando da programação graças ao quadro da programação.



■ Ver o quadro da programação

Carregue em **LIST** para que lhe seja mostrado o menu Quadro da pro gramação.

O quadro da programação aparecerá no ecrã.

Cada quadro contém dez estações, como indica a figura em baixo.



NOTE

a. Poderáencontraralguns canaiscomacor azul. Foram propositada-mente omitidos durante a auto-programação ou pela função edição da programação.

b. Não foi atribuido qualquer nome às estações que aparecem designadas por números no quadro da programação.

■ Escolher uma estação no quadro da programação

Carregue em ▲ / ▼ / ◄ / ► para escolher a estação pretendida.

Em seguida, carregue em **OK.** Imediatamente surgirá no ecrã a estação seleccionada.

■ Folhear o quadro da programação

O quadro da programação é composto por dez páginas que contêm ao todo 100 canais. Carregando repetidamente em ▲ / ▼ / ◄ / ► poderá virar as páginas do quadro.

Carregue no botão **LIST** para voltar ao modo normal de TV.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 42

Opções do Menu Picture (Imagem)

PSM (Memória de Imagem)

Dinâmico Seleccione esta opção para visualizar uma imagem nítida.

Standard O modo de visualização do ecrã mais natural e generalizado.

Suave Seleccione esta opção para visualizar uma imagem suave.

Utilizador 1/2 Seleccione esta opção para utilizar as predefinições de utilizador.



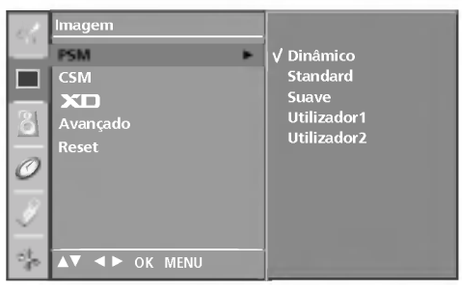
1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Imagem**.



1

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **PSM**.

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Dinâmico**, **Standard**, **Suave**, **Utilizador1**, ou **Utilizador2**.



2 3

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

■ O PSM ajusta a TV para obtenção do melhor aspecto da imagem. Seleccione o valor predefinido no menu PSM com base na categoria de pro grama.

■ **Dinâmico**, **Standard** e **Suav**e são programados de origem para uma reprodução de imagem ideal e não podem ser alterados.

Ajuste da Imagem (Opção de Utilizador PSM)

Contraste Ajusta a diferença entre os níveis de claridade e escuridão da imagem.

Brilho Aumenta ou diminui a quantidade de branco na imagem.

Cor Ajusta a intensidade de todas as cores.

Definição Ajusta o nível de definição dos limites entre as zonas claras e escuras da imagem. Quanto mais baixo for o nível, mais suave será a imagem.

Colorir Ajusta o equilíbrio entre os níveis de vermelho e verde.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Imagem**.
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **PSM**.
3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Utilizador 1**, ou **Utilizador 2**.
4. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar a opção de imagem pretendida (**Contraste**, **Brilho**, **Cor**, **Definição**, e **Colorir**).
5. Prima o botão ◄ / ► para proceder aos ajustes adequa dos.
6. Prima o botão EXIT (SAIR) para voltar a ver TV ou prima o botão MENU para regressar ao menu anterior.



1



2 3



4 5

NOTA

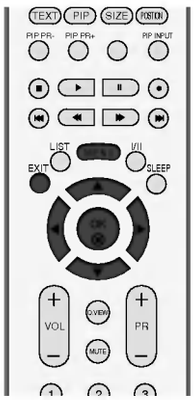
► Não é possível ajustar cor, definição e tonalidade no modo RGB-PC para os níveis pretendidos.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 44

CSM (Colour Status Memory)

Para inicializar os valores (repor as predefinições), seleccione a opção Normal.

Seleccione um dos três ajustes automáticos de cor. Defina como morno para evidenciar as cores quentes como o vermelho, ou defina como frio para visualizar cores menos intensas com mais azul.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Imagem**.

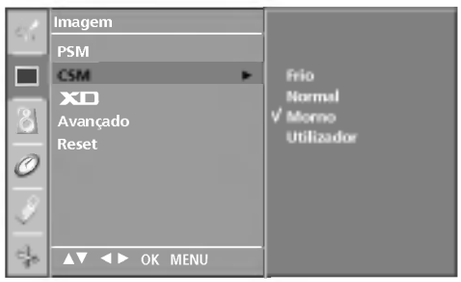
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **CSM**.

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Frio**, **Normal**, **Morno**, ou **Utilizador**.

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



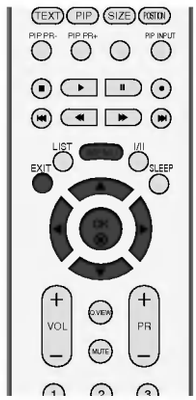
❶



❷ ❸

Controlo Manual da Temperatura de Cor (Opção de Utilizador CSM)

Para ajustar o vermelho, o verde e o azul para qualquer tonal-idade pretendida.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Imagem.**



2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **CSM.**

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Utilizador.**

4. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Encarnado**, **Verde** , ou **Azul.**

5. Prima o botão ◄ / ► bpara proceder aos ajustes adequa dos.



6. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 46

FUNÇÃO XD

O XD é a exclusiva tecnologia de melhoramento da imagem da LG Electronic para apresentar uma fonte HD real através de um algoritmo avançado de processamento de sinais digitais.

Não é possível utilizar esta função no modo RGB-PC.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Imagem.**
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **XD**.
3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Auto** ou **Manual**.
4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



❶

* Seleccionar Manual

- Este menu é activado depois de seleccionar o **Utilizador 1** or **Utilizador 2** de **PSM.**

1. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar **XD Contraste, XD Cor** or **XD NR**.
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar **Ligado** or **Desliga.**.
3. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



❷ ❸

- ■ **XD Contraste :** Optimizar o contraste automaticamente de acordo com o brilho do reflexo.
- ■ **XD Cor :** Ajustar as cores do reflexo automaticamente para reproduzir, tanto quanto possível, as cores naturais.
- ■ **XD NR :** Remover o ruído de forma a não prejudicar a imagem original.



❶ ❷

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 47

AVANÇADO - CINEMA

Definido para o melhor aspecto da imagem para ver filmes.

Ao utilizar Cinema (3:2 Pull-Down Mode (Modo de Conversão em NTSC) ou Cinema Correction Mode (Modo de Correcção de Cinema)), a TV ajusta o vídeo de 24 fps dos filmes para vídeo de 30 fps para visualização.

Esta função só funciona nos modos de TV Analógica, AV, S-Video e Component (Componente) 480i/576i.



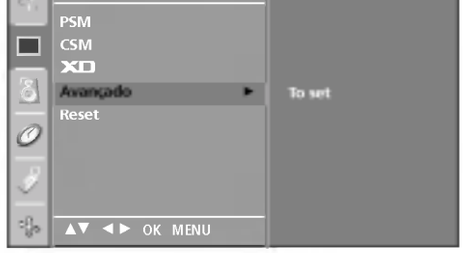
1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Imagem**.



1

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Avançado**.

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Cinema**.



2 3

4. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Ligado** ou **Desliga.**.

5. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

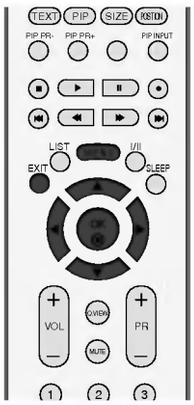


4

AVANÇADO - NÍVEL DE PRETO

Quando vir um filme, esta função ajusta o televisor para obter a melhor imagem possível.
Ajustando o contraste e o brilho do ecrã utilizando o nível de preto do ecrã.

Esta função funciona nos seguintes modos: AV (NTSC-M), S-Video (NTSC-M) ou HDMI.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Imagem.**

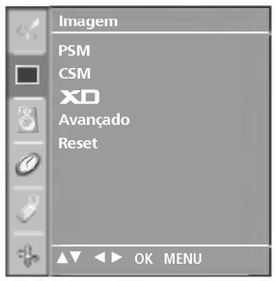
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Avançado.**

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Nível de Preto.**

4. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Baixo** ou **Elevado.**

   ■ **Baixo :** O reflexo do ecrã fica mais escuro.
   ■ **Elevado :** reflexo do ecrã fica mais brilhante.

5. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



1



2 3



2 3

MENU TV

RESET

1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Imagem**.
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Reset**.
3. Prima o botão ► para inicializar o valor ajustado.

   • Repõe as predefinições de PSM, CSM, XD e Avançado de origem.







0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 50

SSM (Sound Status Memory)

É possível seleccionar as definições de som preferidas; Surround Max, Plano, Música, Filme ou Desporto, e também ajustar a frequência de som do equalizador.

O SSM permite apreciar o melhor som sem ajuste especial, pois a TV define as opções de som apropriadas com base no conteúdo do programa.

As opções **Surround MAX**, **Plano**, **Música**, **Filme** e **Desporto** são predefinidas de fábrica para uma boa qualidade de som e não é possível ajustá-las.

Surround MAX Seleccione esta opção para um som realista.

Plano O som mais natural e generalizado.

Música Seleccione esta opção para desfrutar de som original ao ouvir música.

Filme Seleccione esta opção para desfrutar de um som sublime.

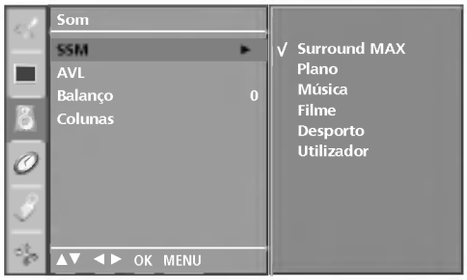
Desporto Seleccione esta opção para assistir a transmissões desportivas.

Utilizador Seleccione esta opção para utilizar as predefinições de som de utilizador.





1



2 3

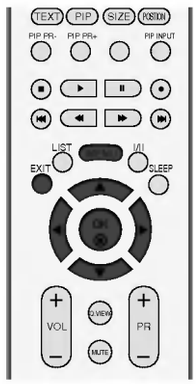
1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Som**.
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar **SSM**.
3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar **Surround MAX**, **Plano**, **Música**, **Filme**, **Desporto** ou **Utilizador**.
4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 51

Opções do Menu Sound (Som)

Ajuste da Frequência de Som (Opção de Utilizador SSM)

Ajustar o equalizador de som.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu Som.



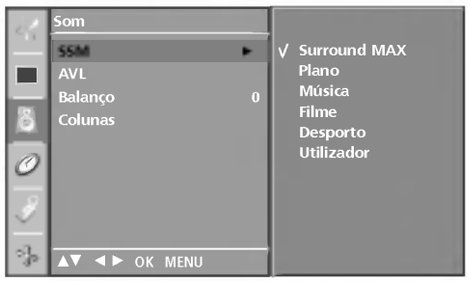
1

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **SSM**.

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Utilizador**.

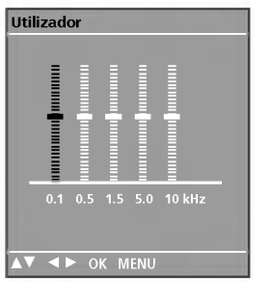
4. Prima o botão ►.

5. Seleccione uma banda de som premindo o botão ◄ / ►. Seleccione o nível de som apropriado com o botão ▲ / ▼.



2 3 4

6. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

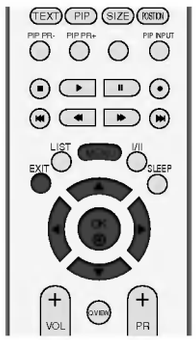


5

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 52

AVL (Auto Volume Leveler)

O AVL mantém automatica-mente um nível de volume igual, mesmo que mude de canal.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Som**.

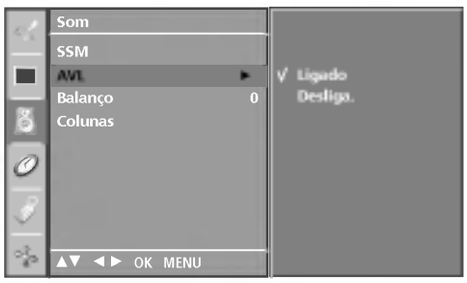
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **AVL**.

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Ligado** ou **Desliga.**.

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



1



2 3

AJUSTE DO BALANÇO

É possível ajustar o balanço de som das colunas para os níveis preferidos.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Som**.

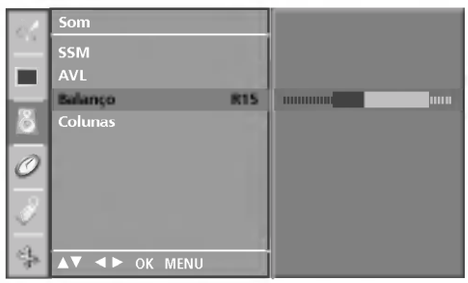
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Balanço**.

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ◄ / ► proceder ao ajuste pre-tendido.

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



1



2 3

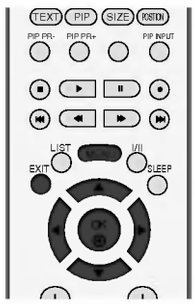
0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 54

COLUNAS

Pode ajustar o estado do altifalante interno.

Nos modos AV, COMPONENT (COMPONENTE), RGB[PC], RGB[DTV] e HDMI, o áudio interno das colunas pode ter saída mesmo que não haja sinal de vídeo.

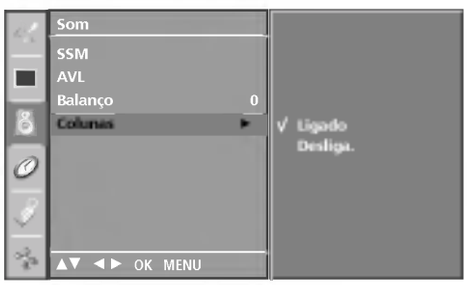
Se pretende utilizar um sistema estéreo hi-fi externo, desligue os altifalantes internos do televisor.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Som**.
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Colunas**.
3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Ligado** ou **Desliga.**.
4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

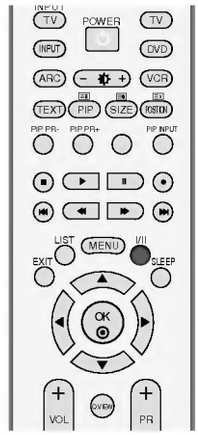


1



2 3

RECEPÇÃO ESTÉREO / DUAL



Quando um canal é escolhido, surge no ecrã a informação respeitante ao som, logo depois de desaparecer a informação do número do canal e nome da estação.

DUAL I envia para as colunas a língua original da emissão
.

DUAL II envia para as colunas a língua secundária da emissão.

DUAL I+II envia uma língua diferente para cada uma das colunas de som.

Emissão	Informação no ecrã
Mono	**MONO**
Estéreo	**STEREO**
Dual	**DUAL I**

■ Selecção de Som Mono

Durante uma emissão, se o som estereofónico for deficiente, poderá mudar para mono carregando duas vezes no botão I/II. Na recepção em mono, a pro-fundidade do som sai melhorada. Para voltar a estéreo, carregue novamente duas vezes em I/II.

■ Selecção do Idioma em Emissões Dual

Se um programa é recebido em duas línguas (Dual), poderá escol-her entre **DUAL I**, **DUAL II** ou DUAL **I/II**, carregando repetidamente no botão I/II.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 56

RECEPÇÃO EM NICAM (ESTA FUNÇÃO NÃO ESTÁ DISPONÍVEL EM TODOS OS PAÍSES)

Se o seu aparelho estiver equipado com o receptor de emissões NICAM (Near Instantaneous Companding Audio Multiplex), poderá receber este som digital de enorme qualidade.

Com a ajuda do botão **I/II**, pode escolher a saída de som de acor-do com o tipo de emissão que está a receber. Por exemplo:

1. Quando a emissão é em NICAM mono, pode seleccionar **NICAM MONO** ou FM MONO.
2. Quando a emissão é em NICAM estéreo, pode seleccionar **NICAM STEREO** ou FM MONO.
   Se o sinal estéreo for defi-ciente, mude para FM.
3. Quando a emissão é em **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II** ou **NICAM DUAL I+II** ou **MONO**.

SELECÇÃO DA SAÍDA DO SOM

Na função AV, S-Video, Component ou, RGB, HDMI poderá escolher a saída do som para as colunas da direita e da esquerda.

Carregue repetidamente no botão I/II para seleccionar a saída do som.

L+R: Sinal Audio do Audio L é enviado para a coluna esquerda e o sinal Audio do Audio R é enviado para a coluna direita.
L+L: Sinal Audio do Audio L é enviado para a coluna direita e esquerda.
R+R: Sinal Audio do Audio R é enviado para a coluna esquerda e direita.

MENU TV Opções do Menu Time (Horas)

REGULAÇÃO DO RELÓGIO

Terá de acertar correctamente as horas antes de usar a função ligar/desligar do temporizador.

ISe a definição de hora desapare-cer devido a uma falha de corrente ou se o televisor for desligado da corrente, volte a acertar o relógio.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Horas.**

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Relógio.**

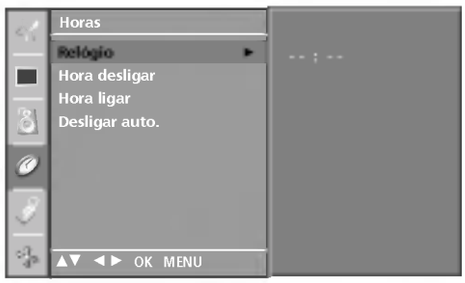
3. **Carregue no botão ► e, em seguida, no botão ▲ / ▼, para regular as horas.**

4. **Carregue no botão ► e, em seguida, no botão ▲ / ▼,para regular os minutos.**

5. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



1



2 3 4

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 58

HORA LIGAR/DESLIGAR

O Temporizador Off coloca auto-maticamenteo aparelho em stand-by passado o tempo pre-definido.

Duas horas depois de o aparelho ser ligado através da função on time, este comutará automaticamente para o modo de espe-ra a menos que um botão seja premido.

Uma vez definida a função on time ou Hora desligar, estas funções entrarão em funcionamento na hora pré-determinada.

A função Desligar do Temporizador sobrepõe-se à função Ligar, se ambas forem escolhidas para a mesma hora.

O aparelho tem que estar em standby para a função Ligar do Temporizador funcionar.

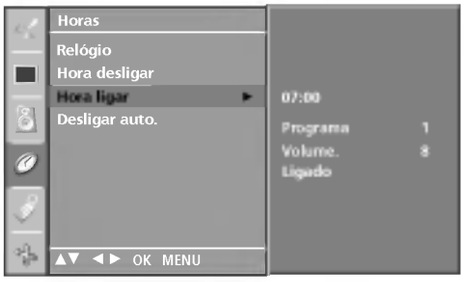




❶



❷ ❸



❹ ❺ ❻

---

❶ Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Horas.**

---

❷ Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Hora desligar/Hora ligar.**

❸ Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Ligado.**

- Para cancelar a função **On/Off timer(Hora desligar / ligar)** function, select **Desliga.**

❹ Carregue no botão ► e, em seguida, no botão ▲ / ▼ button para regular as horas.

❺ Carregue no botão ► e, em seguida, no botão ▲ / ▼ para regular os min-utos.

❻ **Somente a função Hora ligar (hora ativada)**

- **Programa**: Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o programa.
- **Volume** : Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para ajustar o nível do volume no momento da ligação.

---

❼ Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

DESLIGAMENTO AUTOMÁTICO

Se for activado e não existir sinal de entrada, a TV desliga-se automaticamente após 10 minu-tos.



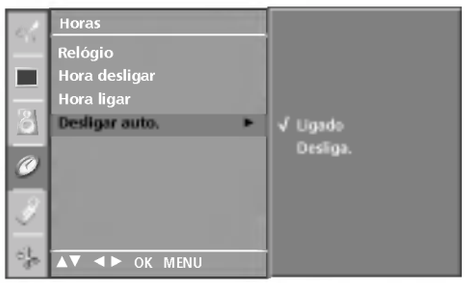
1

1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Horas.**

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Desligar auto..**

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Ligado** ou **Desliga..**

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



2 3

TEMPORIZADOR DE DESLIGAR

Não é necessário lembrar-se de desligar o televisor antes de adormecer. O temporizador de desligamento muda automaticamente o televisor para o modo de espera ao passar a hora predefinida.



1. **Prima repetidamente o botão SLEEP(DESLIGAMENTO) para seleccionar o número de minutos. Aparece primeiro a opção ' - - - ' no ecrã, seguida das seguintes opções para o temporizador de desligamento: 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180 e 240 minutos.**

2. **Quando o número de minutos pretendido for apresentado no ecrã, o temporizador inicia a contagem decrescente a partir do número de minutos seleccionado.**

NOTA

- **Para ver o tempo que resta até o televisor se desligar, carregue uma vez em SLEEP.**
- **Para cancelar o Temporizador de Desligamento, prima repetidamente o botão SLEEP (DESLIGAMENTO) até que apareça ' - - - ' .**
- **Se desligar o aparelho manualmente, este anula a função de Temporizador previamente estabelecida.**

MENU TV Opções do Menu Special (Especial)

BLOQUEIO PARA CRIANÇAS

O seu aparelho pode ser regulado de modo a que passe a ser controla-do exclusivamente pelo telecoman-do.
Esta característica é útil se quis-er impedir alguém de ver a emissão.

Este televisor está programado para recuperar a última definição, mesmo que seja desligado.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Especial.**

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Bloqueio crianças.**

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Ligado** ou **Desliga..**

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



❶



❷ ❸

NOTA

- Em **Bloqueio crianças 'Ligado',**se o televisor for desligado, prima o botão ⏻ **/ I**, **INPUT**, **PR ▲ / ▼** do televisor ou **POWER**, **INPUT**, **TV**, **PR +/-** ou os bot õ es num é ricos no controlo remoto.
- Com **Bloqueio crianças ligado,** ta mensagem 'Bloqueio crianças ligado' aparece no ecrã se qualquer botão do painel frontal for premido enquanto se vê televisão.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 61

MÉTODO ISM (IMAGE STICKING MINIMIZATION)

O congelamento de uma imagem fixa de um jogo de PC/vídeo apresentada no ecrã durante longos períodos resultará numa imagem fantasma que se mantém mesmo depois de mudar a imagem. Evite manter uma imagem fixa no ecrã do televisor durante períodos longos.

Não é possível utilizar esta função nos modelos 26LC2R*, 32LC2R*.



White wash

O White wash remove imagens permanentes do ecrã.
Nota: Poderá ser impossível eliminar completamente uma imagem permanente excessiva com o White Wash.

Orbiter

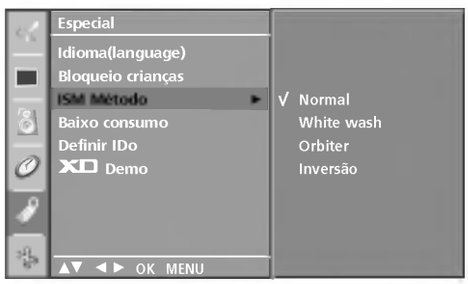
O Orbiter pode ajudar a evitar imagens fantasma. Contudo, o melhor é não manter imagens fixas no ecrã. Para evitar uma imagem permanente no ecrã, o ecrã muda de 2 em 2 minutos.

Inversão

Esta função inverte a cor do painel do ecrã.
A cor do painel é automaticamente invertida de 30 em 30 minutos.



1



2 3

1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Especial**.

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **ISM Método**.

3. Prima o botão ► button and then ▲ / ▼ para selec cionar **Normal**, **White wash**, **Orbiter** ou **Inversão**.
   Se não for necessário utilizar esta função, defina como **Normal**.

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 62

BAIXO CONSUMO

Esta função reduz o consumo de energia do televisor.

Não é possível utilizar esta função nos modelos 26LC2R*, 32LC2R*.



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Especial.**

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Baixo consumo** .

3. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Ligado** ou **Desliga.**.

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



1



2 3

XD DEMO

Utilize-o para ver a diferença entre XD Demo ligado e XD Demo desligado.

Não é possível utilizar esta função no modo RGB-PC.

1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Especial**.
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **XD Demo**.
3. Prima o botão ► para iniciar **XD Demo**.
4. Para parar a função **XD Demo**, prima o botão **MENU**.





1



2 3

• **XD Demo**



Opções do Menu Ecrã

AJUSTE AUTOMÁTICO (apenas no modo RGB [PC])



Ajusta a posição da imagem auto-maticamente e minimiza a tremu-lação da imagem.

Depois de feito o ajuste, se a imagem continuar a não estar correcta, a TV está a funcionar correcta-mente mas precisa de mais ajustes.

Auto configuração

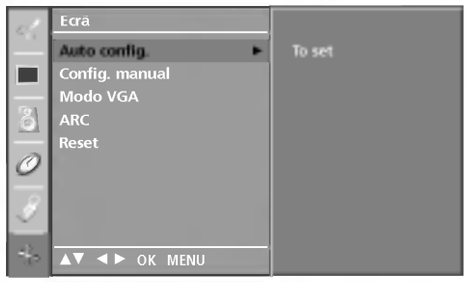
Esta função permite o ajuste automático da posição do ecrã, do relógio e da fase. A imagem apresentada ficará instável durante alguns segundos enquanto a Auto configuração está em curso.



1

1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Ecrã**.

2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Auto config.**.



2 3

3. Prima o botão ► para iniciar a **Auto config.**.
   - Quando a **Auto config.** tiver terminado, surgirá **OK** no ecrã.
   - Se a posição da imagem ainda não estiver correcta, tente de novo o ajustamento automático.

   - Se for necessário ajustar mais a imagem depois do ajuste automático em RGB (PC), poderá ajustar a **Config. manual**.

4. Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 65

CONFIGURAÇÃO MANUAL

Se a imagem não estiver clara após o ajuste automático e especialmente se os caracteres ainda apresentarem tremulação, ajuste a fase da imagem manualmente.

Para corrigir o tamanho da tela, ajuste **Clock(Relógio)**.

Esta função funciona nos seguintes modos: RGB[PC], RGB[DTV], COMPONENT (COMPONENTE) (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

Não é possível utilizar a função Fase, Relógio nos modos RGB[DTV], COMPONENT (COMPONENTE) (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

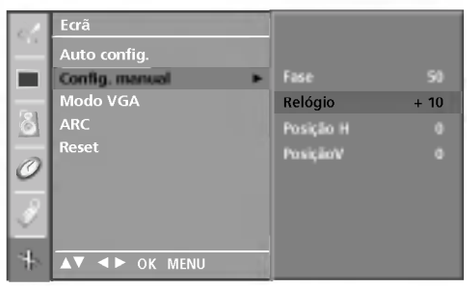


Clock(Relógio) Esta função visa minimizar eventuais barras ou faixas verticais visíveis no fundo do ecrã.O tamanho horizontal do ecrã também mudará.

Fase Esta função permite remover eventuais ruídos horizontais e tornar mais límpida a imagem de caracteres.



❶



❷❸❹

❶ Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Ecrã.**

❷ Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Config. manual**.

❸ Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Fase, Relógio, Posição H** ou **PosiçãoV.**

❹ Pressione o botão ◄ / ► para fazer os ajustes apropria dos.

❺ Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 66

DEFINIR O FORMATO DA IMAGEM

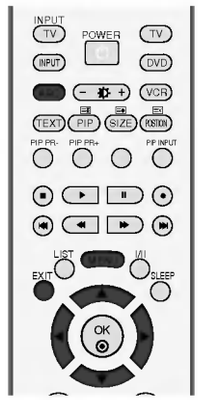
Pode ver televisão em dois formatos de imagem; Espetáculo,Cheio,Original,4:3,16:9,14:9 ou Zoom.

Se uma imagem fixa for apresentada no ecrã durante muito tempo, essa imagem fixa pode ficar marcada no ecrã e manter-se visível.

Pode surgir desconforto no modo cheio. Nesse caso, mude para outro modo.

É possível ajustar a proporção de ampliação utilizando o botão ▲ / ▼.

Esta função funciona no seguinte sinal.



1 Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Ecrã**.

2 Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **ARC**.

3 Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Espectáculo**, **Cheio**, **Original**, **4:3**, **16:9**, **14:9**, **Zoom1** ou **Zoom2**.



1



2 3

- **Espetáculo**
  Quando sua TV recebe o sinal de tela ampla, irá levá-lo ao ajuste da imagem horizontalmente, em uma proporção não linear, para preencher toda a tela.
- **Cheio**
  Quando sua TV recebe o sinal de tela ampla, irá levá-lo ao ajuste da imagem horizontalmente ou verticalmente, em uma proporção linear, para preencher por completo toda a tela.(Esta função não está disponível em sinal NTSC)
- **Original**
  Quando sua TV recebe o sinal de tela ampla, ela automat camente altera para o formato de imagem a ser enviado.
- **4:3**
  Após a selecção, irá visualizar uma imagem com tamanho de aspecto 4:3 original, com barras cinzentas do lado esquerdo e direito.
- **16:9(Wide)**
  Após a selecção, a imagem será ajustada horizontalmente, em proporção linear, de modo preencher todo o ecrã (útil para ver DVDs de formato 4:3).
- **14:9**
  Pode apreciar o formato de imagem de 14:9 ou outros progra mas de TV através do modo 14:9.
  A tela 14:9 é vista apenas como o esse mas a tela 4:3 é amplia da ao superior e inferior e esquerdo / direito.

• Zoom1
Após a selecção, irá visualizar imagens sem alteração, que preenchem todo o ecrã. Contudo, as áreas superior e inferior da imagem ficarão cortadas.

• Zoom2
Seleccione o Zoom 2 quando pretender que a imagem seja alterada, tanto esticada horizontalmente como cortada verticalmente. A imagem é apresentada no meio termo entre a alteração e o preenchimento do ecrã.

NOTA

► Só é possível seleccionar 4:3 e 16:9 (Wide) nos modos Component (Componente), RGB, HDMI.

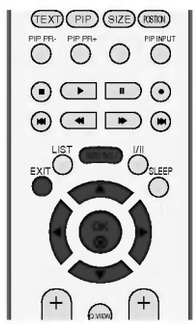
4 Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.

SELECCIONAR O MODO WIDE VGA/XGA

Para visualizar uma imagem normal, faça corresponder a resolução do modo RGB e a selecção do modo VGA/XGA.

Esta função funciona nos seguintes modos: Modo RGB[PC].

Modo VGA:: 42PC1RV, 42PC3RV*
Modo XGA:: 26C2R*, 32LC2R*





1

1 Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Ecrã**.

2 Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o **Modo VGA** (ou o **Modo XGA**).

3 Prima o botão ► e, em seguida, utilize o botão ▲ / ▼ para seleccionar a resolução VGA/XGA pretendida.

4 Carregue no botão **EXIT** para voltar ao modo normal de TV.



2 3

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 68

INICIALIZAR (REPOR PREDEFINIÇÕES DE ORIGEM)

Esta função funciona no modo actual.
Para Inicializar o valor ajustado



1. Prima o botão **MENU** e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para seleccionar o menu **Ecrã.**

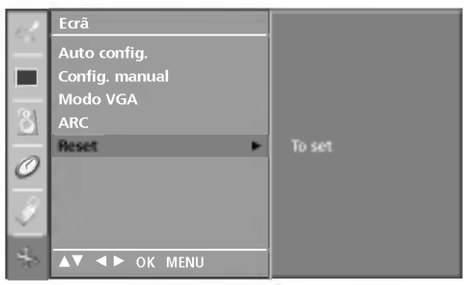
2. Prima o botão ► e, em seguida, o botão ▲ / ▼ para selec cionar **Reset**.

3. Prima o botão ►.

   • É possível inicializar Posição, tamanho PIP, posição PIP.



1



2 3

APÊNDICE

PROGRAMMING THE REMOTE

O controlo remoto pode ser utilizado com várias marcas ou é universal. Pode ser programado para trabalhar com a maior parte dos dispositivos controlados remota-mente de outros fabricantes.
Note que o controlo remoto poderá não controlar todos os modelos de outras mar-cas.

Programação de um código num modo remoto

1. Teste o controlo remoto.
   Para saber se o controlo remoto consegue accionar o componente sem progra-mação, ligue o componente, como um VCR, e prima o botão de modo correspon-dente (como **DVD** ou **VCR**) do controlo remoto, apontando para o componente. Teste os botões **POWER** (ALIMENTAÇÃO) e **PR + /-** para ver se o com-ponente responde de forma adequada. Caso contrário, o controlo remoto terá de ser pro-gramado para accionar o dispositivo.

2. Ligue o componente a programar e, em seguida, prima o botão de modo corre-spondente (como **DVD** ou **VCR**) no controlo remoto. O botão do controlo remoto correspondente ao dispositivo pretendido acende-se.

3. Prima os botões **MENU** e **MUTE** (MUDO) ao mesmo tempo; o controlo remoto está preparado para ser programado para o código.

4. Introduza um número de código com os botões numéricos do controlo remoto. Poderá ver nas próximas páginas como programar números de código para o componente correspondente. Mais uma vez, se o códi-go estiver correcto, o dis-positivo desligar-se-á.

5. Prima o botão **MENU** para memorizar o código.

6. Teste as funções do controlo remoto para saber se o componente responde de forma adequada. Caso con-trário, repita o procedimento a partir do passo 2

Programação de Códigos

DVD

Marca	Códigos	Marca	Códigos	Marca	Códigos
APEX DIGITAL	022	MITSUBISHI	002	RCA	005 006
DENON	020 014	NAD	023	SAMSUNG	011 015
GE	005 006	ONKYO	008 017	SONY	007
HARMAN KARDON	027	PANASONIC	003 009	THOMPSON	005 006
JVC	012	PHILIPS	013	TOSHIBA	019 008
LG	001 010 016 025	PIONEER	004 026	YAMAHA	009 018
MAGNAVOX	013	PROCEED	021	ZENITH	010 016 025
MARANTZ	024	PROSCAN	005 006		

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 70

VCRs

Marca	Códigos	Marca	Códigos	Marca	Códigos
AIWA	034	MAGNAVOX	031 033 034 041	SAMSUNG	032 040 102 104
AKAI	016 043 046 124		067 068		105 107 109 112
	125 146	MARANTZ	012 031 033 067		113 115 120 122
AMPRO	072		069		125
ANAM	031 033 103	MARTA	101	SANSUI	022 043 048 135
AUDIO DYNAMICS	012 023 039 043	MATSUI	027 030	SANYO	003 007 010 014
BROKSONIC	035 037 129	MEI	031 033		102 134
CANON	028 031 033	MEMOREX	003 010 014 031	SCOTT	017 037 112 129
CAPEHART	108		033 034 053 072		131
CRAIG	003 040 135		101 102 134 139	SEARS	003 008 009 010
CURTIS MATHES	031 033 041	MGA	045 046 059		013 014 017 020
DAEWOO	005 007 010 064	MINOLTA	013 020		031 042 073 081
	065 108 110 111	MITSUBISHI	013 020 045 046		101
	112 116 117 119		049 051 059 061	SHARP	031 054 149
DAYTRON	108		151	SHINTOM	024
DBX	012 023 039 043	MTC	034 040	SONY	003 009 031 052
DYNATECH	034 053	MULTITECH	024 034		056 057 058 076
ELECTROHOME	059	NEC	012 023 039 043		077 078 149
EMERSON	006 017 025 027		048	SOUNDESIGN	034
	029 031 034 035	NORDMENDE	043	STS	013
	036 037 046 101	OPTONICA	053 054	SYLVANIA	031 033 034 059
	129 131 138 153	PANASONIC	066 070 074 083		067
FISHER	003 008 009 010		133 140 145	SYMPHONIC	034
FUNAI	034			TANDY	010 034
GE	031 033 063 072	PENTAX	013 020 031 033	TATUNG	039 043
	107 109 144 147		063	TEAC	034 039 043
GO VIDEO	132 136	PHILCO	031 034 067	TECHNICS	031 033 070
HARMAN KARDON	012 045	PHILIPS	031 033 034 054	TEKNIKA	019 031 033 034
HITACHI	004 018 026 034		067 071 101		101
	043 063 137 150	PILOT	101	THOMAS	034
INSTANTREPLAY	031 033	PIONEER	013 021 048	TMK	006
JCL	031 033	PORTLAND	108	TOSHIBA	008 013 042 047
JCPENNY	012 013 015 033	PULSAR	072		059 082 112 131
	040 066 101	QUARTZ	011 014	TOTEVISION	040 101
JENSEN	043	QUASAR	033 066 075 145	UNITECH	040
JVC	012 031 033 043	RCA	013 020 033 034	VECTOR RESEARCH	012
	048 050 055 060		040 041 062 063	VICTOR	048
	130 150 152		107 109 140 144	VIDEO CONCEPTS	012 034 046
KENWOOD	014 034 039 043		145 147	VIDEOSONIC	040
	047 048	REALISTIC	003 008 010 014	WARDS	003 013 017 024
LG (GOLDSTAR)	001 012 013 020		031 033 034 040		031 033 034 040
	101 106 114 123		053 054 101		053 054 131
LLOYD	034	RICO	058	YAMAHA	012 034 039 043
LXI	003 009 013 014	RUNCO	148	ZENITH	034 048 056
	017 034 101 106	SALORA	014		058 072 080 101
MAGIN	040				

LISTA DE VERIFICAÇÃO DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

A operação não funciona normalmente.	
O controle remo-tonão funciona	■ Verifique se há algum objeto entre o aparelho e o controle remoto que possa estar causando uma obstrução.. ■ As pilhas estão instaladas com a polaridade correta (+ para +, - para -)? ■ A configuração do modo de operação do controle remoto está certa: TV, VCR, etc.? ■ Insira pilhas novas.a
A energia édesligada derepente	■ O timer está configurado? ■ Verifique as configurações do controle de energia. Interrupção de energia ■ Nenhuma transmissão no canal sintonizado com o Auto off (desligamento automático) ativado.

A função vídeo não funciona.	
Sem imagem e sem som	■ Verifique se o aparelho está ligado. ■ Tente outro canal. O problema pode ser com a transmissão. ■ O cabo de força está inserido na tomada? ■ Verifique a direção e/ou a posição de sua antena. ■ Teste a tomada da parede: ligue o cabo de força de outro aparelho na mesma tomada onde estava ligado o cabo do produto.
A imagem aparece lentamente após ligar o aparelho	■ Isso é normal, a imagem não tem áudio durante o processo de inicialização do aparelho. Se a imagem não aparecer depois de cinco minutos, entre em contato com o centro de atendimento.
Cor fraca/sem cor ou imagem fraca	■ Ajuste Color (cor) nas opções do menu. ■ Mantenha uma distância suficiente entre o produto e o aparelho de vídeo (VCR). ■ Tente outro canal. O problema pode ser com a transmissão.. ■ Os cabos do vídeo estão instalados apropriadamente? ■ Ative qualquer função para restaurar o brilho da imagem.
Barras horizon-tais/verticais ou imagem tremida	■ Verifique se há interferência local, como um aparelho elétrico ou uma ferramenta elétrica.
Recepção fraca em alguns canais	■ O canal está com problemas de transmissão, sintonize em outro canal. ■ Station signal is weak, reorient antenna to receive weaker station. ■ Procure por possíveis fontes de interferência.
Linhas ou listras na imagem	■ Verifique a antena (mude a direção da antena).

APÊNDICE

LISTA DE VERIFICAÇÃO DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

A função áudio não funciona.	
Imagem OK e semsom	■ Aperte o botão **VOL** ou **VOLUME**. ■ Sem áudio? Aperte o botão **MUTE** (sem áudio). ■ Tente outro canal. O problema pode ser com a transmissão. ■ Os cabos do áudio estão instalados apropriadamente?
Sem saída em um dos alto-falantes	■ Ajuste Balance (equilíbrio) nas opções do menu.
Som estranho dentro do aparelho	■ Uma mudança na umidade ou na temperatura do ambiente pode causar ruídos diferentes na hora de ligar ou desligar o aparelho e isso não é indicação de defeito.

Há um problema no modo PC.(Aplicável somente ao modo PC)	
O sinal está fora dealcance.	■ Ajuste a resolução, a freqüência horizontal ou a freqüência vertical. ■ Verifique a fonte de entrada.
Barra ou listravertical no fundo datela, ruído horizontal e posição incorreta	■ Opere a configuração Auto (automática) ou ajuste o relógio, a fase ou a posição de horizontal/vertical.
A cor da tela está instável ou apresenta uma única cor	■ Verifique o cabo de sinal. ■ Reinstale a placa de vídeo do PC.

MANUTENÇÃO

As avarias precoces podem ser evitadas. A limpeza cuidadosa e regular pode prolongar a duração da sua nova TV. Certifique-se de que desligou a alimentação e desligou o cabo de alimentação antes de iniciar a limpeza.

Limpar o Ecrã

1. Segue-se uma óptima maneira de evitar a acumulação de pó no ecrã durante algum tempo. Humedeça um pano macio com uma mistura de água tépida e um pouco de amaciador de roupa ou detergente de loiça. Esprema o pano até estar quase seco, e depois utilize-o para limpar o ecrã.
2. Certifique-se de que retira o excesso de água do ecrã, e depois deixe-o secar ao ar antes de ligar a TV.

Limpar o Armário

- Para remover sujidade ou pó, limpe o armário com um pano macio, seco e isento de cotão.
- Certifique-se de que não utiliza um pano molhado.

Ausência Prolongada

⚠ ATENÇÃO

- Se prevê deixar a TV inactiva durante muito tempo (como nas férias), é recomendável desligar o cabo de alimentação para protecção contra eventuais danos resultantes de relâmpagos ou picos de corrente.

APÊNDICE

ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO

MODELOS		26LC2R* 26LC2R-ZJ 26LC2RB-ZJ 26LC2RA-ZJ	32LC2R* 32LC2R-ZJ 32LC2RB-ZJ 32LC2RA-ZJ
Dimensões (Largura x Altura x Profundidade)	incluindo coluna	681,0 x 542,0 x 172,0 mm 26,8 x 21,3 x 6,8 inches	811,0 x 630,0 x 235,0 mm 31,9 x 24,8 x 9,3 inches
	excluindo coluna	681,0 x 490,8 x 119,0 mm 26,8 x 19,3 x 4,6 polegadas	811,0 x 566,8 x 123,5 mm 31,9 x 22,3 x 4,9 polegadas
Peso	incluindo coluna	18,5 kg / 40,8 lbs	21,9 kg / 48,2 lbs
	excluindo coluna	15,2 kg / 33,5 lbs	18,5 kg / 40,8 lbs
Requisito de alimentação		AC100-240V~ 50/60Hz 1,3A	AC100-240V~ 50/60Hz 1,5A
Consumo de Energia		130W	150W
Sistema de Televisão		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Cobertura de Programas		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
Temperatura de Funcionamento		75 Ω	
Temperatura de Funcionamento	Temperatura de Funcionamento	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F	
	Humidade de Funcionamento	Menos de 80%	
	Temperatura de Armazenamento	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F	
	Humidade de Armazenamento	Menos de 85%	

■ As especificações apresentadas anteriormente podem ser alteradas sem aviso prévio para efeitos de melhoria de qualidade.

MODELOS		42PC1RV* 42PC1RV-ZJ 42PC1RVA-ZJ	42PC3RV* 42PC3RV-ZJ
Dimensões (Largura x Altura x Profundidade)	incluindo coluna	1129,0 x 748,5 x 380,0 mm 44,4 x 29,5 x 15,0 polegadas	1129,0 x 748,5 x 333,6 mm 44,4 x 29,5 x 13,1 polegadas
	excluindo coluna	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 polegadas	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 polegadas
Peso	incluindo coluna excluindo coluna	27,7 kg / 61,1 lbs 24,2 kg / 53,4 lbs	31,5 kg / 69,4 lbs 24,2 kg / 53,3 lbs
Requisito de alimentação Consumo de Energia Sistema de Televisão Cobertura de Programas Temperatura de Funcionamento		AC100-240V~ 50/60Hz 3,0A 250W PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L' VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47 75 Ω	
Temperatura de Funcionamento	Temperatura de Funcionamento Humidade de Funcionamento	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F Menos de 80%	
	Temperatura de Armazenamento Humidade de Armazenamento	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F Menos de 85%	

■ As especificações apresentadas anteriormente podem ser alteradas sem aviso prévio para efeitos de melhoria de qualidade.

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 76

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 77

0323B_2-po 4/10/06 6:00 PM Page 78

LG Electronics Inc.

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 1

Life's Good

LCD-tv | Plasma-tv
GEBRUIKSAANWIJZING

LCD-tv-modellen	Plasma-tv-modellen
26LC2R*	42PC1RV*
32LC2R*	42PC3RV*

Lees de bijgevoegde Information Manual (informatiehandleiding) voordat u deze handleiding leest en uw apparaat bedient.

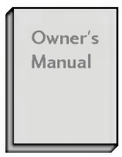
Noteer het modelnummer en het serienummer van het toestel. Zie hiervoor het etiket op het achterpaneel en meld deze informatie aan uw dealer bij elk verzoek om onderhoud.

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 2

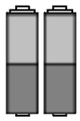
7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 1

ACCESSOIRES

Controleer of de volgende accessoires bij uw tv zijn geleverd. Als er iets ontbreekt, neemt u contact op met de dealer waar u het product hebt gekocht.



Gebruikershandleiding



batterijen



Afstandsbediening



Netsnoer

Voor 42PC1RV*, 42PC3RV*



2 muurhaakjes



2 oogbouten



2 bouten voor steunmontage
zie pagina 12
Deze functie is niet op alle modellen beschikbaar.

Voor 26LC2R*, 32LC2R*



2 tv-beugels
2 muurhaakjes



Kabelhouder
Bundel de kabels met behulp van de kabelhouder.



Kabelmanager

Alleen 32LC2R*



4 bouten voor steunmontage



2 bouten

INHOUD

ACCESSOIRES 1

INLEIDING

Bediening/aansluitopties 4-9
Toetsfuncties van de afstandsbediening 10-11
Batterijen plaatsen 11

INSTALLATIE

Installatie van de steun 12-13
Basisaansluiting/De kabelmanager verwijderen ..14-15
Bevestiging van het product aan de wand om omvallen van het toestel te voorkomen 17

AANSLUITINGEN EN SETUP

Aansluiting antenne 18
Videorecorder instellen 19-20
Aansluiting externe av-bron 21
Dvd aansluiten 22-23
STB (SET-TOP BOX) AANSLUITEN 24-25
Pc aansluiten 26-27
De tv inschakelen 28

SPECIALE FUNCTIES

PIP (Picture-In-Picture)

PIP bekijken 29
Zenderselectie voor subbeeld 29
Ingangsselectie voor subbeeld 30
Aanpassing van de grootte van het subbeeld (alleen in de PIP-modus) 30
Het subbeeld verplaatsen (alleen in de PIP-modus) 30

Teletekst

Taalselectie teletekst 31
In-/uitschakelen 31
SIMPLE-tekst 31
TOP-tekst 32
FASTEXT 32
Speciale teletekstfuncties 33

TV-MENU

Schermmenu's selecteren en aanpassen 34

Tv-stations instellen

Automatisch programma's zoeken 35
Handmatig programma's zoeken 36
Fijnafstemming 37
Naam aan zender toewijzen 38
Programma bewerken 39
Favoriet programma 40
Programmalijst opvragen 41

Opties van het menu Picture (Beeld)

PSM (Picture Status Memory, geheugen beeldstatus) 42
Beeld instellen (PSM - gebruikersoptie) 43
CSM (Color Status Memory, geheugen kleurstatus) 44
Handmatige kleurtemperatuurregeling (CSM - gebruikersoptie) 45
XD -functie 46
GEAVANCEERD-BIOSCOOP 47
GEAVANCEERD-ZWART NIVEAU 48
Resetten 49

Opties van het menu Sound (Geluid)

SSM (Sound Status Memory, geheugen audiostatus) .50
Geluidsfrequentie-instelling (SSM - gebruikersoptie) ...51
AVL (Auto Volume Leveler, automatische volumeregeling) 52
Balansinstelling 53
Luidspreker 54
Stereo/Dual-ontvangst 55
NICAM-ontvangst 56
Geluidsweergaveselectie luidsprekers 56

Opties van het menu Time (Tijd)

Klok instellen 57
On/Off Time (Tijd Aan/Uit) 58
Auto Sleep (Automatische slaapstand) 59
Sleep timer (Slaaptimer) 59

Opties van het menu Special (Extra)

Kinderslot 60
ISM Methode (Image Sticking Minimization) .61
Lage spanning 62
XD Demo 63

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 3

TV-MENU

Opties van het menu Screen (Scherm)

Automatisch Configureren (alleen in de modus RGB [PC]) 64
Handmatig configureren 65
Beeldformaat instellen 66-67
Modus Wide VGA/XGA selecteren 67
Initialiseren (de oorspronkelijke fabrieksinstellingen herstellen) 68

BIJLAGE

De afstandsbediening programmeren 69
Programmeringscode 69-70
Controlelijst bij problemen 71-72
Onderhoud 73
Specificaties van het product 74-75

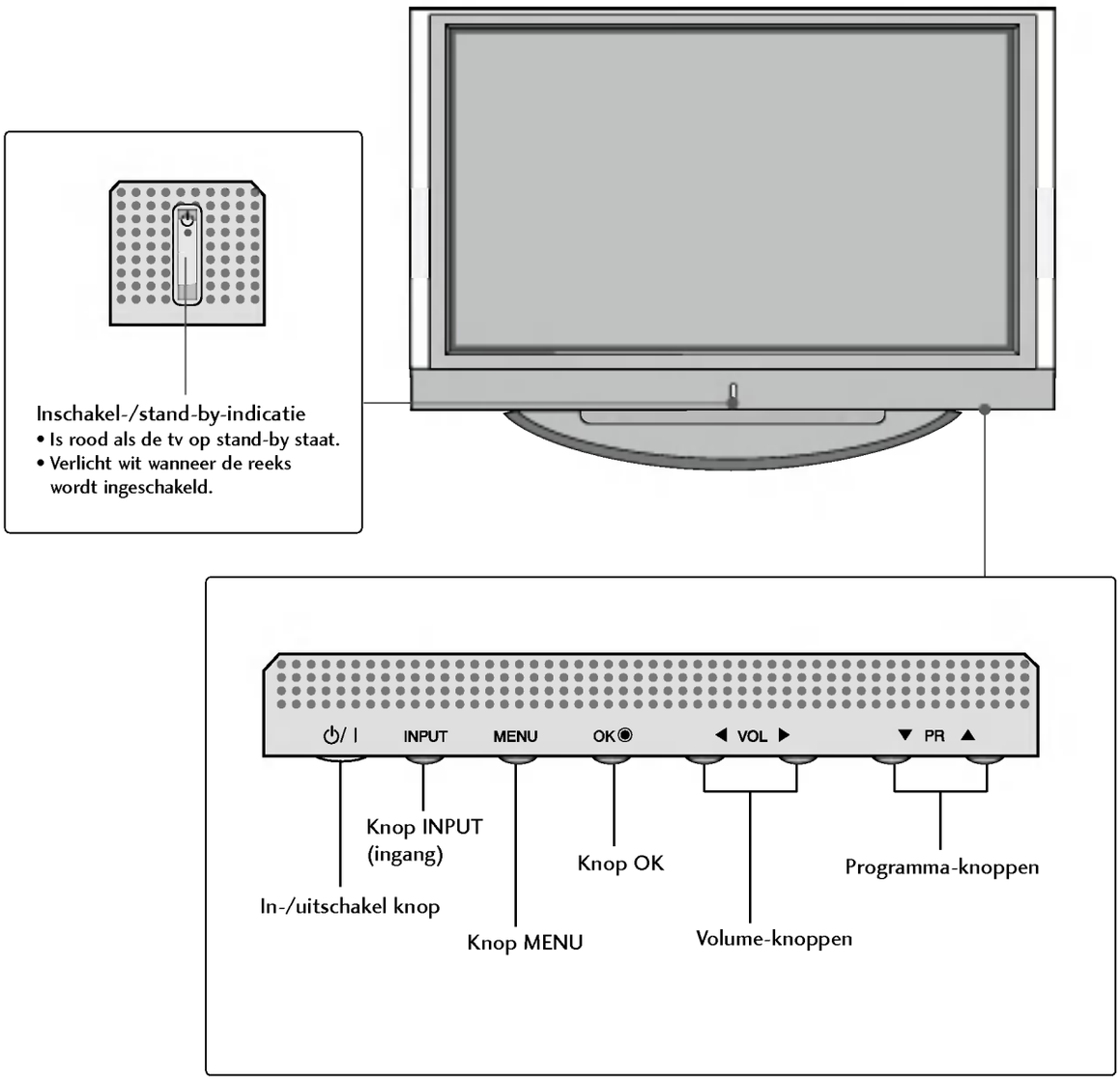
INLEIDING

BEDIENING

Dit is een voorpaneel van tv-model 42PC1RV*.

- Dit is een vereenvoudigde weergave van een voorpaneel. Wat u hier ziet, kan enigszins afwijken van hoe uw tv er in werkelijkheid uitziet.

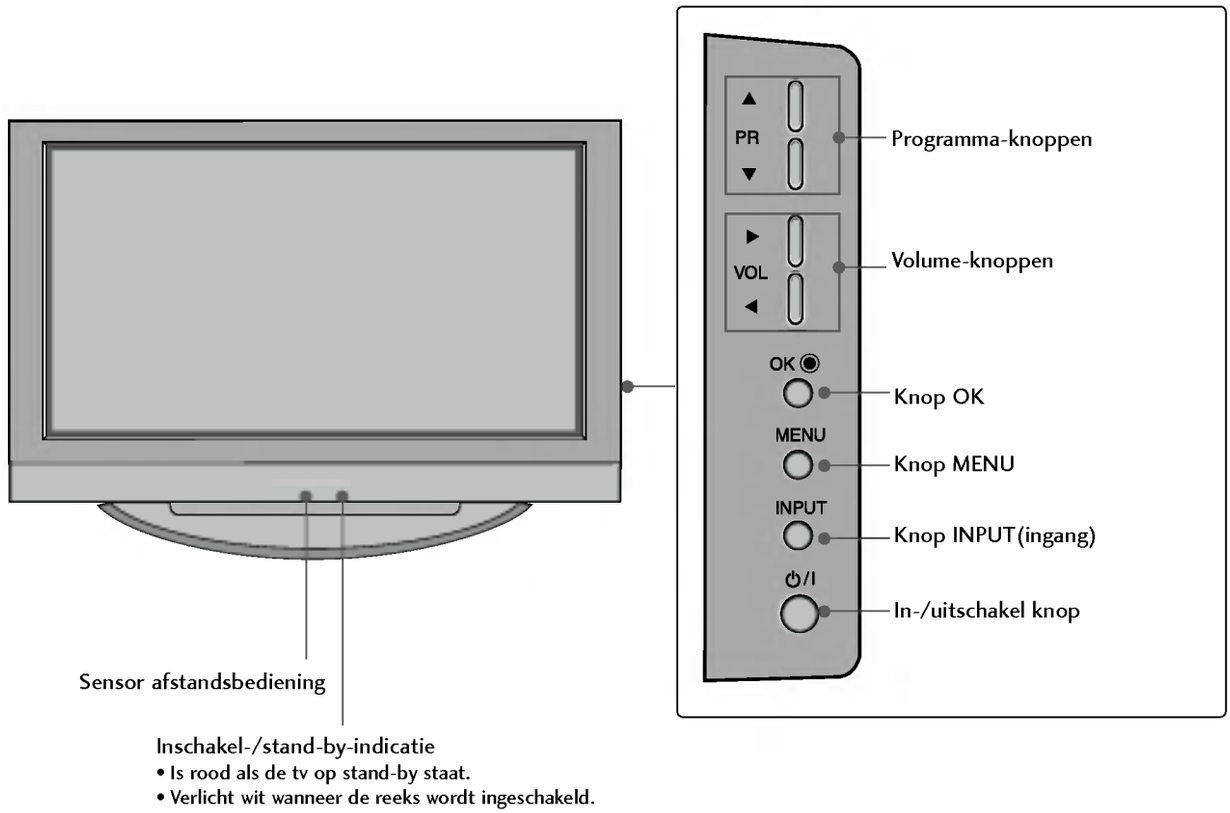
Bediening op het voorpaneel



Dit is een voorpaneel van tv-model 42PC3RV*.

- Dit is een vereenvoudigde weergave van een voorpaneel. Wat u hier ziet, kan enigszins afwijken van hoe uw tv er in werkelijkheid uitziet.

Bediening op het voorpaneel

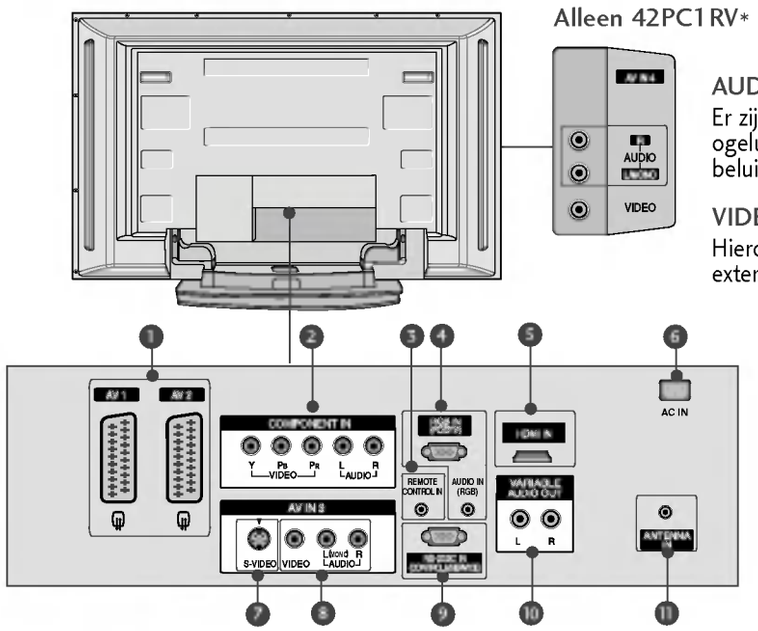


7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 6

AANSLUITOPTIE

Dit is een achterpaneel van tv-modellen 42PC1RV* en 42PC3RV*.

Aansluitpaneel achterzijde



AUDIO-ingang
Er zijn aansluitingen waarmee u stereogeluid van een extern apparaat kunt beluisteren.

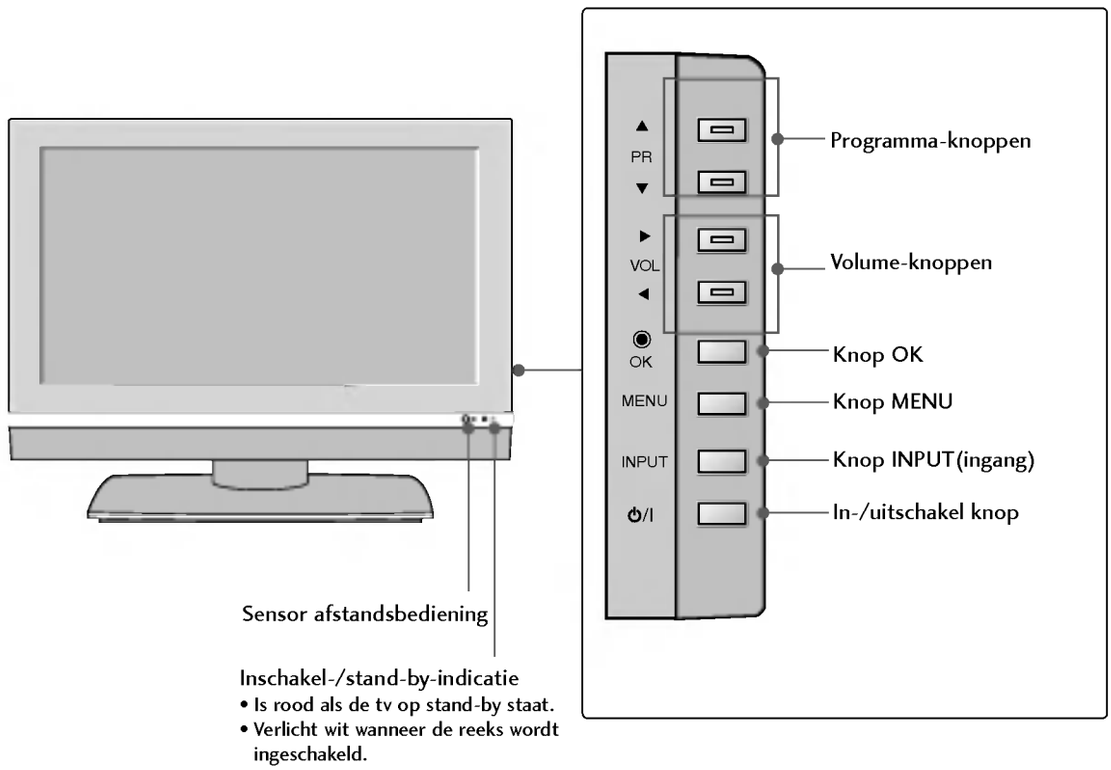
VIDEO-ingang
Hierop sluit u het videosignaal van een extern apparaat aan.

1. **Euro-scartaansluiting (AV1/AV2)**
   Sluit scartingang of -uitgang van een extern apparaat aan op deze aansluitingen.
2. **Component-ingang**
   Sluit een componentapparaat voor video/audio aan op deze aansluitingen.
3. **Aansluiting voor afstandsbediening**
   Sluit hier uw afstandsbediening met draad aan.
4. **RGB/Audio-ingang**
   Sluit de monitoruitgang van een pc aan op de desbetreffende ingang.
5. **HDMI-aansluiting**
   Sluit een HDMI-signaal op de HDMI-aansluiting aan met een HDMI-kabel.
6. **Aansluiting voedingskabel**
   Deze tv werkt op netvoeding (wisselstroom). Het voltage wordt aangegeven op de pagina met de specificaties. Probeer nooit de tv aan te sluiten op gelijkstroom.
7. **S-Video-ingang**
   Sluit S-Video out van een S-VIDEO-apparaat aan.
8. **Audio/video-ingang**
   Sluit de audio/video-uitgang van een extern apparaat aan op deze aansluitingen.
9. **RS-232C-ingang (BEDIENING/SERVICE)**
   Verbind de seriële poort van de bedieningsapparaten met de RS-232C-aansluiting.
10. **Variabele audio-uitgang**
    Sluit een externe versterker aan of breid uw surround sound systeem uit met een subwoofer.
11. **Antenne-ingang**
    Sluit hier de antenne aan.

Dit is een voorpaneel van tv's van de tv-modellen 26LC2R*, 32LC2R*.

- Dit is een vereenvoudigde weergave van een voorpaneel. Wat u hier ziet, kan enigszins afwijken van hoe uw tv er in werkelijkheid uitziet.

Bediening op het voorpaneel

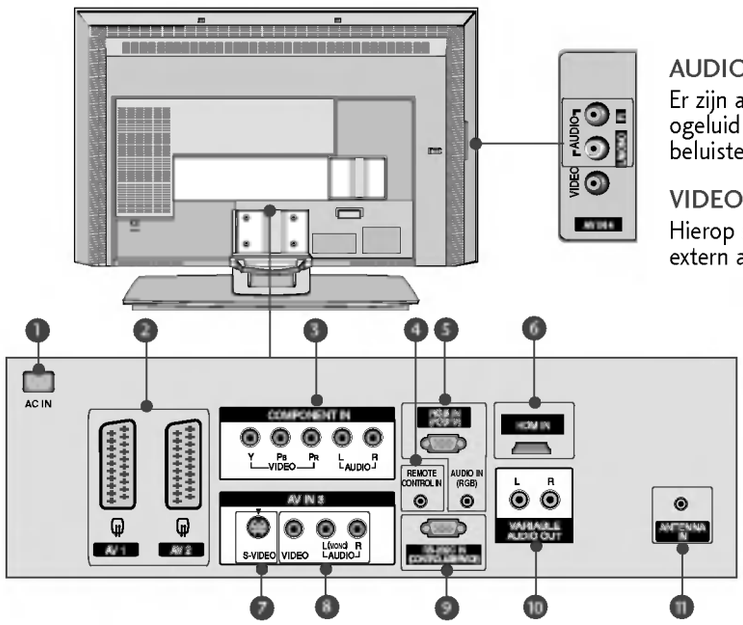


7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 8

AANSLUITOPTIE

Dit is een achterpaneel van tv-model 26LC2R*.

Aansluitpaneel achterzijde



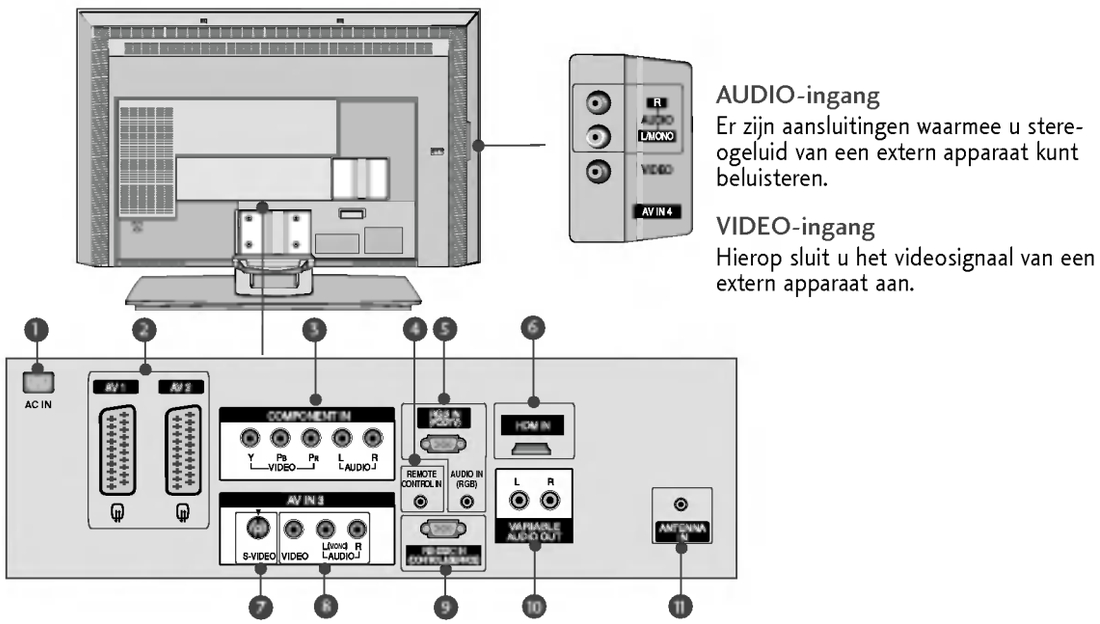
AUDIO-ingang
Er zijn aansluitingen waarmee u stereogeluid van een extern apparaat kunt beluisteren.

VIDEO-ingang
Hierop sluit u het videosignaal van een extern apparaat aan.

1. **Aansluiting voedingskabel**
   Deze tv werkt op netvoeding (wisselstroom). Het voltage wordt aangegeven op de pagina met de specificaties. Probeer nooit de tv aan te sluiten op gelijkstroom.
2. **Euro-scartaansluiting (AV1/AV2)**
   Sluit scartingang of -uitgang van een extern apparaat aan op deze aansluitingen.
3. **Component-ingang**
   Sluit een componentapparaat voor video/audio aan op deze aansluitingen.
4. **Aansluiting voor afstandsbediening**
   Sluit hier uw afstandsbediening met draad aan.
5. **RGB/Audio-ingang**
   Sluit de monitoruitgang van een pc aan op de desbetreffende ingang.
6. **HDMI-aansluiting**
   Sluit een HDMI-signaal op de HDMI-aansluiting aan met een HDMI-kabel.
7. **S-Video-ingang**
   Sluit S-Video out van een S-VIDEO-apparaat aan.
8. **Audio/video-ingang**
   Sluit de audio/video-uitgang van een extern apparaat aan op deze aansluitingen.
9. **RS-232C-ingang (BEDIENING/SERVICE)**
   Verbind de seriële poort van de bedieningsapparaten met de RS-232C-aansluiting.
10. **Variabele audio-uitgang**
    Sluit een externe versterker aan of breid uw surround sound systeem uit met een subwoofer.
11. **Antenne-ingang**
    Sluit hier de antenne aan.

Dit is een achterpaneel van tv-model 32LC2R*.

Aansluitpaneel achterzijde



❶ Aansluiting voedingskabel

Deze tv werkt op netvoeding (wisselstroom). Het voltage wordt aangegeven op de pagina met de specificaties. Probeer nooit de tv aan te sluiten op gelijkstroom.

❷ Euro-scartaansluiting (AV1/AV2)

Sluit scartingang of -uitgang van een extern apparaat aan op deze aansluitingen.

❸ Component-ingang

Sluit een componentapparaat voor video/audio aan op deze aansluitingen.

❹ Aansluiting voor afstandsbediening

Sluit hier uw afstandsbediening met draad aan.

❺ RGB/Audio-ingang

Sluit de monitoruitgang van een pc aan op de desbetreffende ingang.

❻ HDMI-aansluiting

Sluit een HDMI-signaal op de HDMI-aansluiting aan met een HDMI-kabel.

❼ S-Video-ingang

Sluit S-Video out van een S-VIDEO-apparaat aan.

❽ Audio/video-ingang

Sluit de audio/video-uitgang van een extern apparaat aan op deze aansluitingen.

❾ RS-232C-ingang (BEDIENING/SERVICE)

Verbind de seriële poort van de bedieningsapparaten met de RS-232C-aansluiting.

❿ Variabele audio-uitgang

Sluit een externe versterker aan of breid uw surround sound systeem uit met een subwoofer.

⓫ Antenne-ingang

Sluit hier de antenne aan.

TOETSFUNCTIES VAN DE AFSTANDSBEDIENING

Richt de afstandsbediening naar de sensor voor de afstandsbediening op de monitor.



POWER Hiermee schakelt u het apparaat in vanuit stand-by of uit naar stand-by.

TV INPUT Hiermee keert u vanuit elke stand weer terug naar de tv-weergave.
Hiermee vergroot of verkleint u het formaat van het hoofdbeeld.

INPUT (Invoeren) Als u één keer op deze knop drukt verschijnt de ingangsbron OSD op het scherm, zoals weergegeven. Druk op de knop ▲ / ▼ en vervolgens op de knop OK om de gewenste ingangsbron te selecteren (TV, AV1, AV2, S-Video2, AV3 , AV4 (behalve 42PC3RV*), Component, RGB, of HDMI).

ARC Hiermee selecteert u het gewenste beeldformaat.

Helderheidsregeling Hiermee past u de helderheid van het scherm aan.
Wanneer u de modusbron wijzigt, worden de standaardinstellingen hersteld.

GEKLEURDE KNOPPEN met deze knoppen bedient u teletekst (alleen op **TELETEKST**-modellen) of **Programmalijst**.

PIP Hiermee schakelt u naar de stand PIP, DW of uit.

SIZE De grootte van het subbeeld instellen.

POSITION Het subbeeld in de richting ▲ / ▼ of ◄ / ► verplaatsen.

PIP PR - /+ Een kanaal voor het subbeeld selecteren.

PIP INPUT Selecteert de ingangsbron voor het subbeeld in de beeldmodus PIP/Twin.

Bedieningsknoppen voor videorecorder en dvd-speler Met deze knoppen kunt u sommige videorecorders of dvd-spelers bedienen wanneer u de modusknop DVD of VCR al hebt geselecteerd.

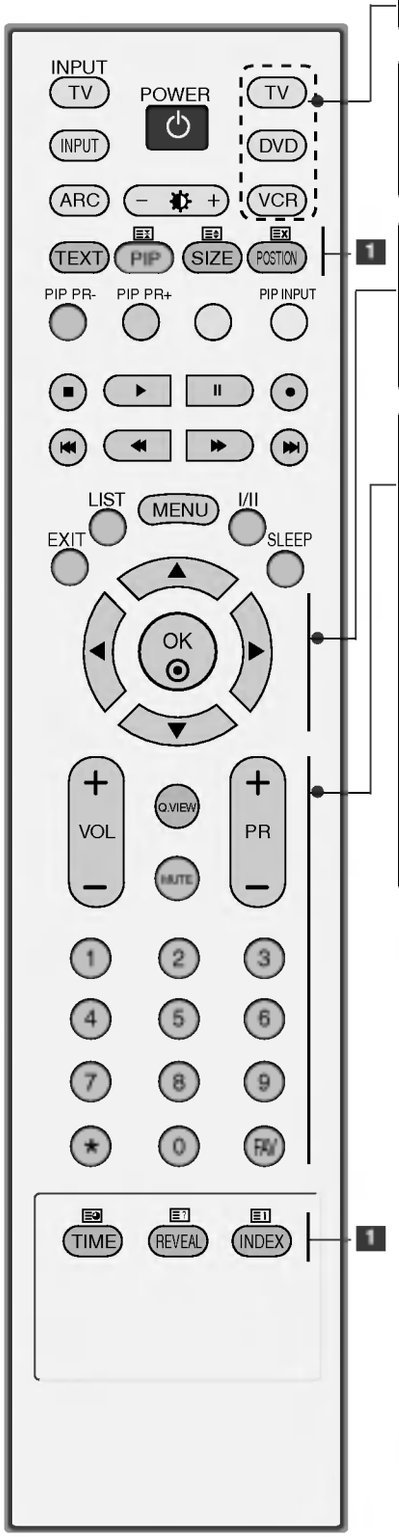
EXIT Hiermee verwijdert u alle schermmenu's en gaat u vanuit elk willekeurig menu terug naar de tv-weergave.

LIST De kanaaltabel weergeven.

MENU Hiermee selecteert u een menu.

I/II Hiermee selecteert u de audio-uitgang.

SLEEP Hiermee stelt u de slaaptimer in.



MODE Hiermee selecteert u de standen op de afstandsbediening.

1 TELETEXT BUTTONS Met deze knoppen bedient u teletekst.
Zie voor meer informatie het onderwerp 'Teletekst'.

THUMBSTICK (omhoog/omlaag /links/rechts/OK) Hiermee kunt u navigeren in de schermmenu's en de systeeminstellingen aan uw voorkeuren aanpassen.

OK Hiermee accepteert u de geselecteerde optie of geeft u de huidige modus weer.

VOLUME UP /DOWN Hiermee regelt u het volume.

Q.VIEW Hiermee gaat u terug naar het programma dat u hiervoor hebt bekeken.

MUTE Hiermee schakelt u het geluid in of uit.

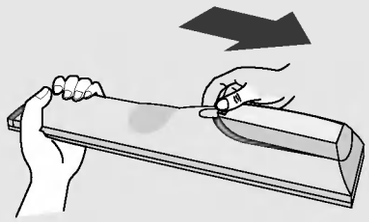
Programme UP/DOWN Hiermee selecteert u een programma.

0~9 number button Hiermee selecteert u een programma.
Hiermee selecteert u een genummerde optie in een menu.

FAV Hiermee geeft u de geselecteerde, favoriete zender weer.

* Geen functie

BATTERIJEN PLAATSEN

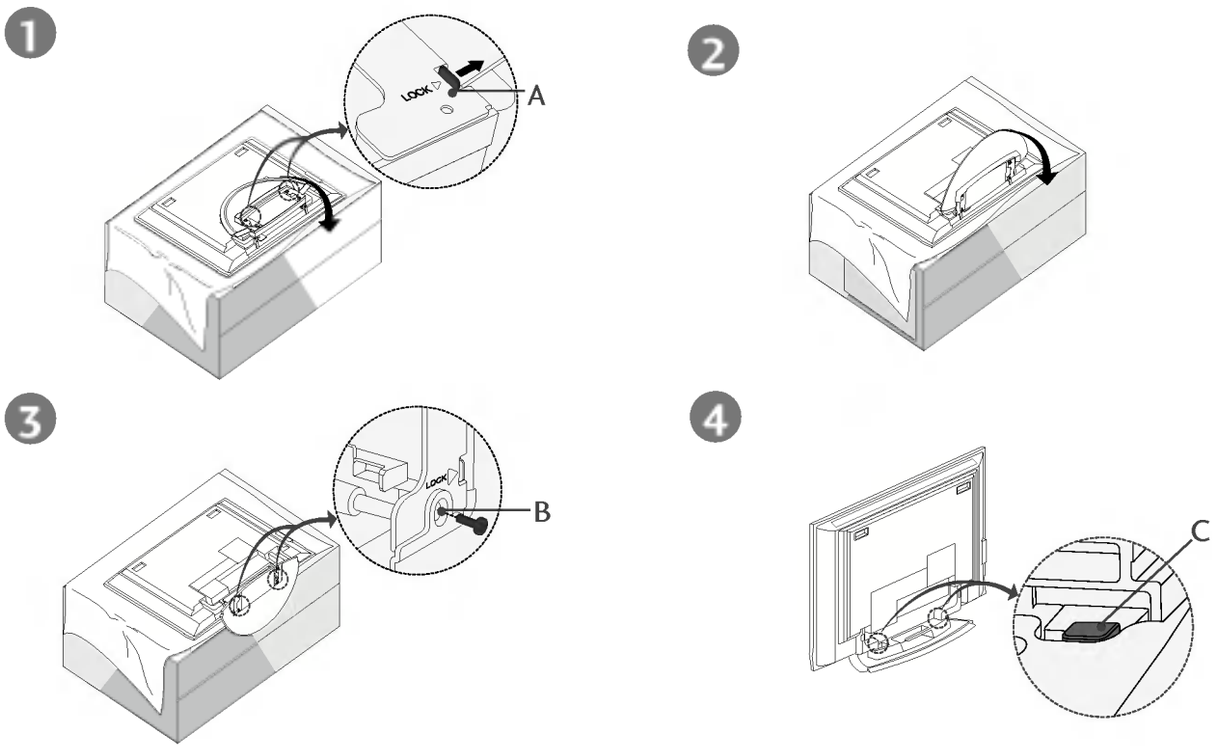


- Open het klepje van het batterijvak aan de achterzijde.
- Plaats twee AA-batterijen van 1,5V. Let daarbij op de polen (+ bij +, - bij -). Gebruik geen oude of gebruikte batterijen en nieuwe batterijen door elkaar.
- Sluit het klepje.

INSTALLATIE

INSTALLATIE VAN DE STEUN

- **Deze functie is niet op alle modellen beschikbaar.**



- Plaats het toestel met het scherm omlaag op een kussen of zachte doek, zoals is te zien in Afbeelding 1. Controleer voordat u de steun uitklapt of de twee vergrendelingen (A) onder aan de steun naar buiten zijn geduwd.
- Trek de steun naar buiten, zoals hierboven is weergegeven in Afbeeldingen 2 en 3. Plaats na het uitklappen van de steun de schroeven in de gaten (B) onder aan de steun en draai de schroeven vast.
- Zorg dat u de vergrendeling (C) niet losmaakt wanneer u kabels aansluit op de tv. Hierdoor kan het toestel vallen, met als gevolg lichamelijk letsel of ernstige schade aan het toestel.

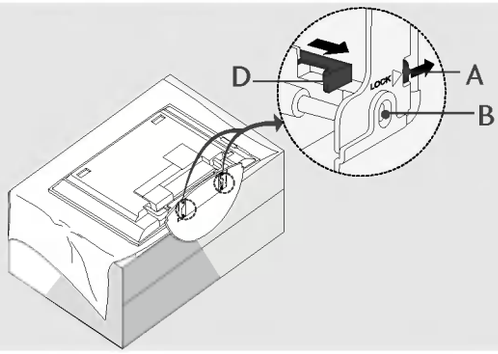
Opmerkingen

De afbeeldingen kunnen enigszins afwijken van hoe uw apparaat er in werkelijkheid uitziet.

De steun dichtklappen voor opslag

Verwijder eerst de schroeven in de gaten (B) onder aan de steun. Trek vervolgens aan twee haken (D) in de onderzijde van de steun en vouw de steun in de achterzijde van het toestel.

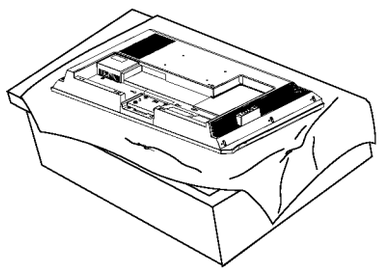
Duw na het vouwen twee vergrendelingen (A) van de onderzijde van de steun naar buiten.



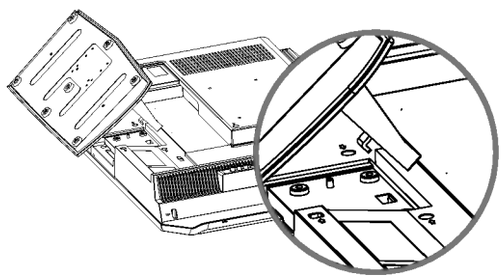
7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 13

INSTALLATIE VAN DE STEUN (Alleen 32LC2R*)

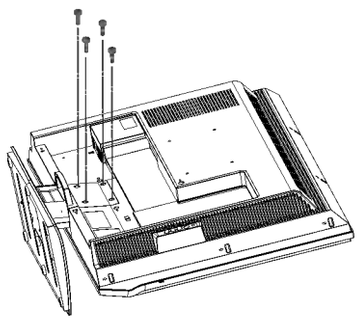
1 Plaats het product voorzichtig met de schermzijde omlaag op een zacht oppervlak dat het product en het scherm beschermt tegen beschadiging.



2 Plaats de steun op het product zoals is weergegeven.



3 Monteer de 4 bouten stevig in de daarvoor bestemde gaten aan de achterzijde van het product.



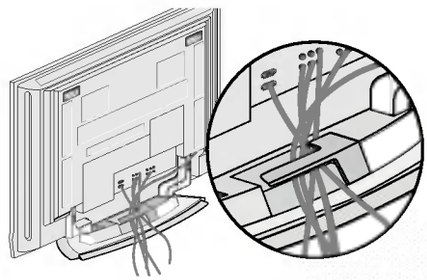
INSTALLATIE

BASISAANSLUITING (42PC1RV*, 42PC3RV*)

- **Bij deze modellen worden, afhankelijk van het type steun, de kabels op twee manieren gebundeld.**

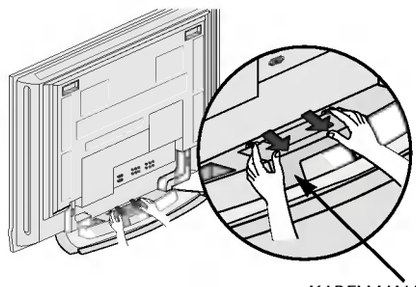
Steun type 1

Bundel de kabels zoals is te zien op de afbeelding.



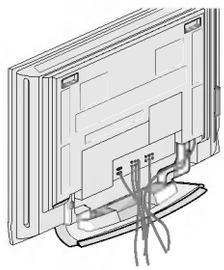
Steun type 2

1. Houd de **kabelmanager** met beide handen vast en trek eraan zoals op de afbeelding is te zien.

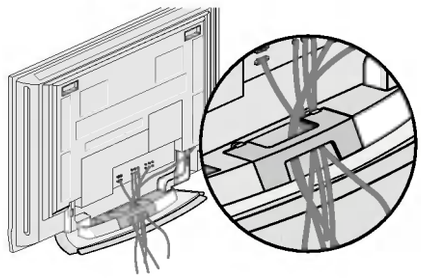


2. Sluit de gewenste kabels aan.

   Zie het gedeelte AANSLUITINGEN EN SETUP als u andere apparaten wilt aansluiten.



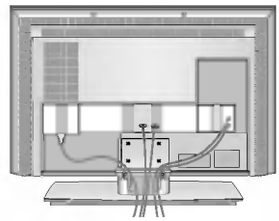
3. Bevestig de **kabelmanager** weer zoals op de afbeelding is weergegeven.



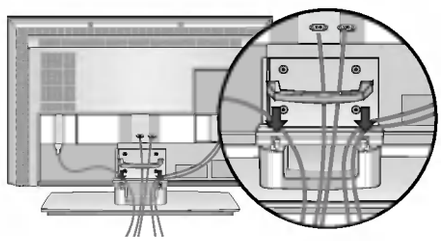
BASISAANSLUITING (alleen 26LC2R*, 32LC2R*)

1 Sluit de gewenste kabels aan.
Nadat u de kabels hebt aangesloten, leidt u de kabels door de kabelhouder.

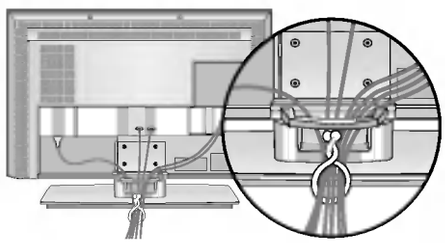
Zie het gedeelte AANSLUITINGEN EN SETUP als u andere apparaten wilt aansluiten.



2 Bevestig de **kabelmanager** zoals op de afbeelding is weergegeven.

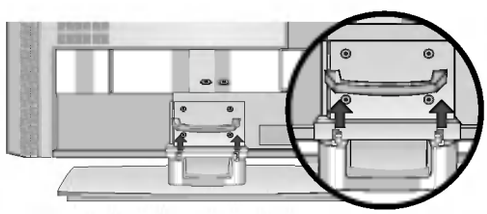


3 Bundel de kabels met behulp van de meegeleverde kabelhouder.



DE KABELMANAGER VERWIJDEREN

Houd de **kabelmanager** met beide handen vast en trek deze omhoog.



Opmerkingen

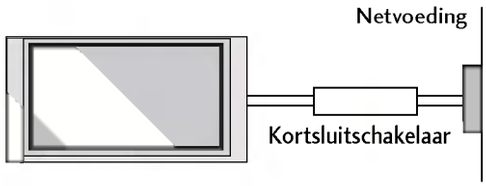
► Het product niet aan de **kabelmanager** vastpakken bij verplaatsen.
- Als het product valt, kunt u persoonlijk letsel oplopen of kan het product worden beschadigd.

INSTALLATIE

- De tv kan op verschillende manieren worden geïnstalleerd, bijvoorbeeld tegen een muur of op een bureaublad.
- De tv is ontworpen om horizontaal te worden bevestigd.

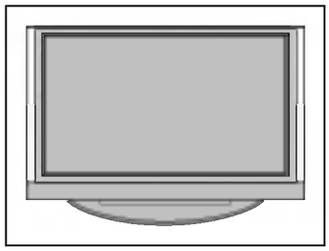
AARDING

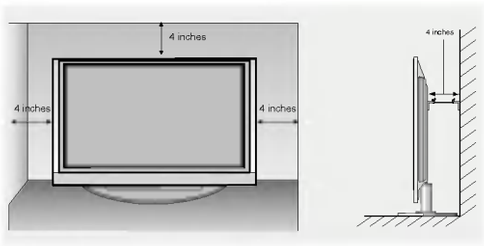
Zorg dat u de aardedraad aansluit om mogelijke elektrische schokken te vermijden. Als aarding niet mogelijk is, moet u door een erkend elektricien een aparte kortsluitvoorziening laten installeren. Probeer het apparaat niet te aarden door het te verbinden met telefoondraden, bliksemafleiders of gasleidingen.



Desktop Pedestal Installation

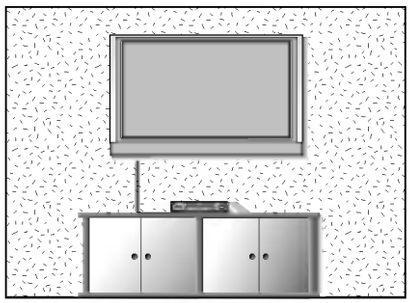
Zorg voor een goede ventilatie door aan beide zijden en ten opzichte van de muur een afstand van ongeveer 10 cm aan te houden.

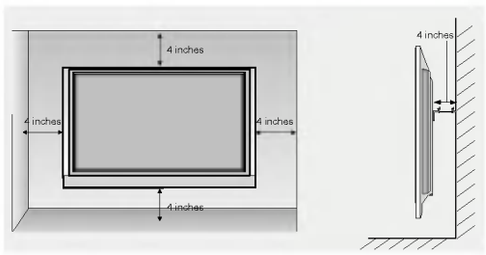


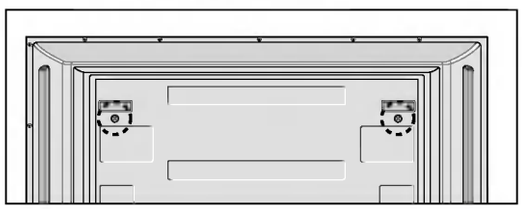


Wandmontage: horizontale installatie

Zorg voor een goede ventilatie door aan beide zijden en ten opzichte van de muur een afstand van ongeveer 10 cm aan te houden. Neem voor uitgebreidere instructies contact op met uw dealer. Zie de installatiehandleiding van de optionele kantelbare wandmontagebeugel.





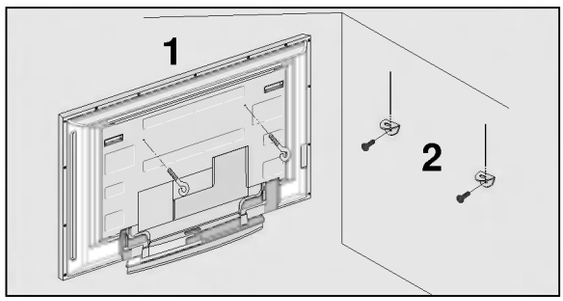


<Alleen 42PC1RV*, 42PC3RV*>
Verwijder twee schroeven aan de achterzijde van het toestel voordat u de wandmontagebeugel monteert.

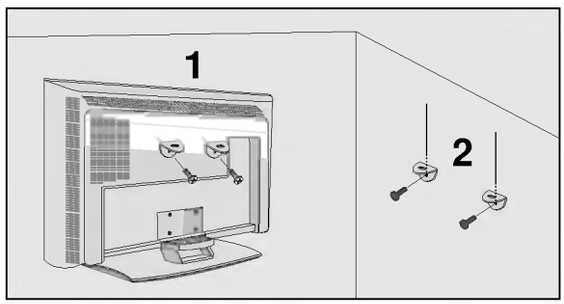
BEVESTIGING VAN HET PRODUCT AAN DE MUUR OM OMVALLEN VAN HET PRODUCT TE VOORKOMEN

- **Bevestig het product dicht tegen de muur aan, zodat het product niet omvalt als het naar achteren wordt geduwd.**
- **Deinstructies hieronder laten zien hoe het product op een veilige manier kan worden geplaatst. Het product wordt hierbij aan de muur bevestigd, zodat het niet voorovervalt als het product naar voren wordt getrokken. Hierdoor wordt voorkomen dat het product omvalt, waardoor mensen gewond kunnen**

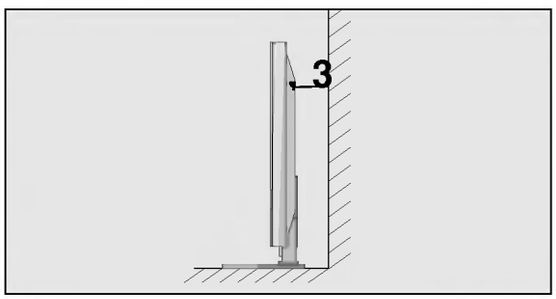
42PC1RV*, 42PC3RV*



26LC2R*, 32LC2R*



1. Gebruik de oogbouten of tv-haakjes/bouten om het product aan de muur te bevestigen (zoals in de afbeelding wordt getoond).
(Als de bouten zich bij uw product in de oogboutpositie bevinden, moet u voor het plaatsen van de oogbouten de bouten losdraaien.)
* Plaats de oogbouten of tv-haakjes/bouten en draai ze stevig vast in de bovenste gaten.
2. Bevestig de muurhaakjes met de bouten in de muur. (Deze bouten worden niet bij het product geleverd en zijn los verkrijgbaar.) Pas de hoogte aan van het haakje dat in de muur wordt bevestigd.



3. Gebruik een stevig touw om het product met de muur te verbinden. (Het touw wordt niet bij het product geleverd en is los verkrijgbaar.) De veiligste manier is ervoor te zorgen dat het touw horizontaal tussen de muur en het product loopt.

Opmerkingen

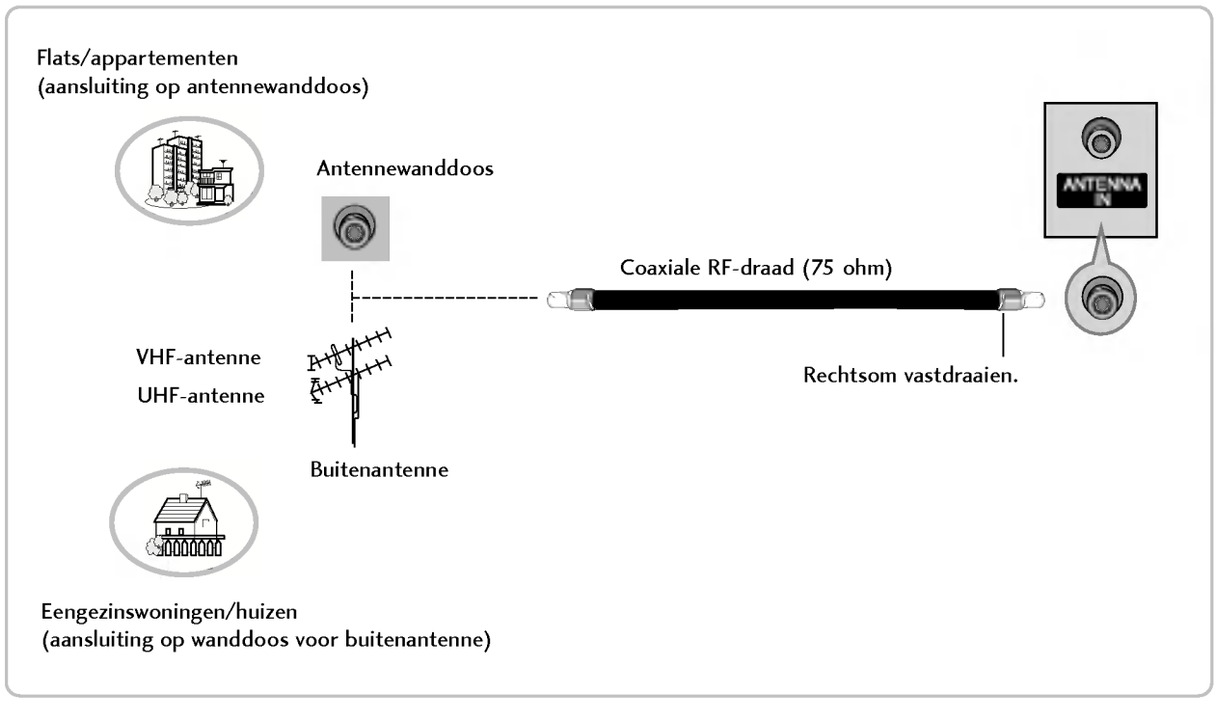
- **Maak eerst de touwen los voordat u het product verplaatst.**
- **Plaats het product op een houder of op een kast die groot en stevig genoeg is om het formaat en het gewicht van het product te kunnen dragen.**
- **Voor een veilig gebruik van het product dient u ervoor te zorgen dat de haakjes aan de muur op dezelfde hoogte zijn gemonteerd als de haakjes/beugel op het product.**

AANSLUITINGEN EN SETUP

■ Breng om beschadiging van uw apparatuur te voorkomen geen netsnoeren aan voordat u alle apparatuur hebt aanges-

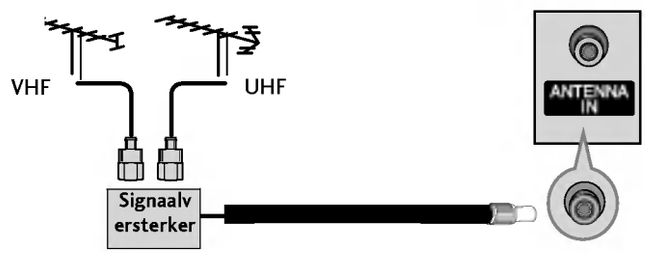
AANSLUITING ANTENNE

■ Richt de antenne voor een optimale beeldkwaliteit.



■ Als het signaal zwak is, kunt u op de hiernaast aangegeven manier een signaalversterker voor de antenne aansluiten om de beeldkwaliteit te verbeteren.

■ Als het signaal naar twee tv's moet worden gesplitst, kunt u hiervoor een antennesplitter gebruiken.



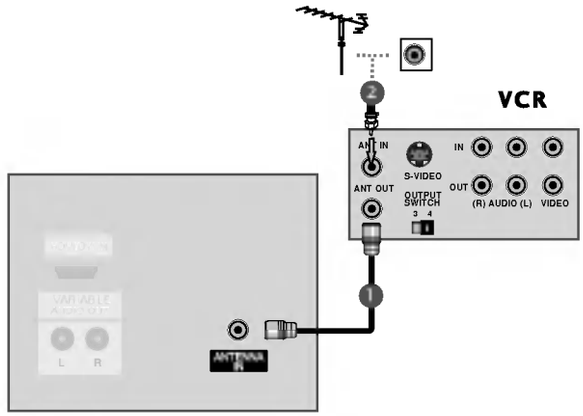
7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 19

VIDEORECORDER INSTELLEN

- **U kunt beeldruis (interferentie) voorkomen door voor voldoende afstand tussen de videorecorder en de tv te zorgen.**
- **Als in het 4:3-beeldformaat het beeld van een videorecorder wordt stilgezet, kan het bevroren beeld aan**

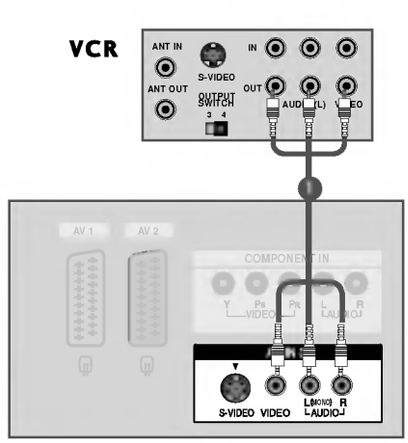
Aansluiting met een antennekabel

1. Verbind de **ANT OUT**-aansluiting van de videorecorder met de **ANTENNA IN**-aansluiting van de tv.
2. Sluit de antennekabel aan op de **ANT IN**-aansluit-ing van de videorecorder.
3. Druk op de knop **PLAY**(afspelen) van de videorecorder en stem de tv op de videorecorder af om de opname te bekijken.



Aansluiting met een RCA-kabel

1. Verbind de **AUDIO/VIDEO**-aansluitingen van de tv en de videorecorder. Zorg ervoor dat de kleuren van de aansluitingen overeenkomen. (video = geel, audio links = wit en audio rechts = rood)
2. Plaats een videoband in de videorecorder en druk op PLAY (afspelen) op de videorecorder. (raadpleeg de handleiding van de videorecorder).
3. Selecteer de **AV3**-ingang met de knop **INPUT**(ingang) op de afstandsbediening.
   - Selecteer de **AV4**-ingang als de videorecorder is aangesloten op de **AV IN 4** -ingang aan de voorzijde van de tv. (behalve 42PC3RV*)



Opmerkingen

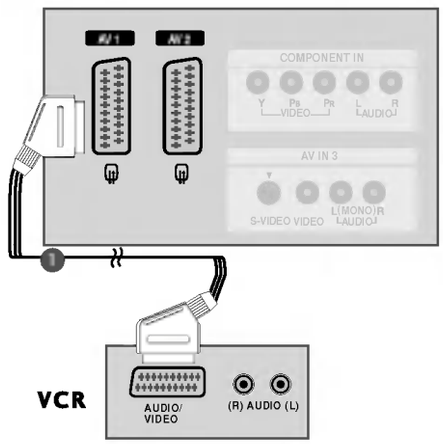
- Als u een monovideorecorder hebt, sluit u de audiokabel van de recorder aan op de **AUDIO L/MONO**-aansluiting van de tv.

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 20

VIDEORECORDER INSTELLEN

Aansluiting met een scartkabel

1. Verbind de scartaansluiting van de videorecorder met de **AV1**-scartaansluiting van de tv. Gebruik een afgeschermde scartkabel.
2. Plaats een videoband in de videorecorder en druk op **PLAY** (afspelen) op de videorecorder (raadpleeg de handleiding van de videorecorder).
3. Selecteer de **AV1** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.
   - Selecteer de **AV2**-ingang als u het apparaat op de **AV2** -scartaansluiting hebt aangesloten.

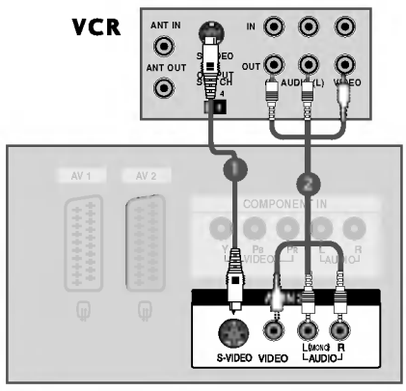


Opmerkingen

- Als het S-VIDEO-signaal (Y/C) wordt ontvangen via de Euro-scartaansluiting 2 (AV2), moet u de modus S-Video2 instellen.
- Als u een Euro-scartkabel wilt gebruiken, moet u een afgeschermde Euro-scartkabel gebruiken.

Aansluiting met een S-Video-kabel

1. Verbind de S-VIDEO-uitgang van de videorecorder met de **S-VIDEO**-ingang van de tv. De beeldkwaliteit is nu beter dan wanneer u een normale composietingang (kabel met tulpstekkers) aansluit.
2. Verbind de audio-uitgangen van de videorecorder met de **AUDIO**-ingangen van de tv.
3. Plaats een videoband in de videorecorder en druk op PLAY (Afspelen) op de videorecorder (raadpleeg de handleiding van de videorecorder).
4. Selecteer de **AV3** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.



Opmerkingen

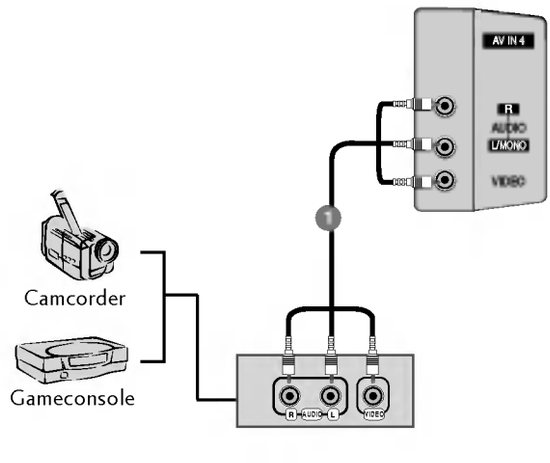
- Als de S-VIDEO en VIDEO-aansluitingen allebei met de S-VHS-Videorecorder zijn verbonden, kan er alleen via de S-VIDEO-ingang ontvangst plaatsvinden.

AANSLUITING EXTERNE AV-BRON

1. Verbind de **AUDIO/VIDEO**-aansluitingen van de tv en de videorecorder. Zorg ervoor dat de kleuren van de aansluitingen overeenkomen. (video = geel, audio links = wit en audio rechts = rood)

2. Selecteer de AV4 -ingang met de knop INPUT (ingang) op de afstandsbediening (behalve 42PC3RV*).
   - Selecteer de **AV3**-ingang als de videorecorder is aangesloten op de **AV IN3** -ingang aan de voorzijde van de tv.

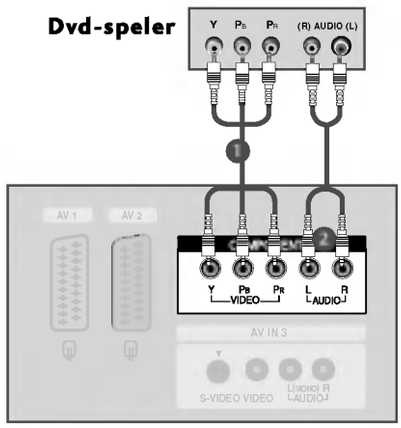
3. Bedien het externe apparaat.
   Zie de handleiding van het externe apparaat.



7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 22

DVD AANSLUITEN

Aansluiting met een componentkabel



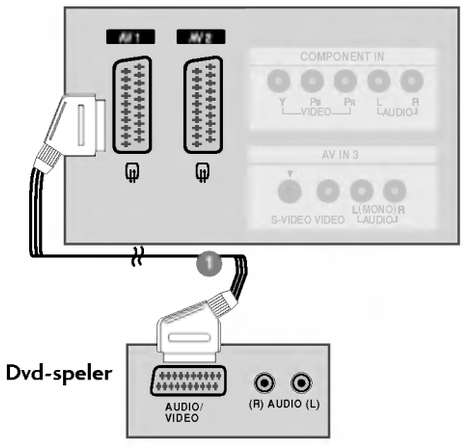
1. Verbind de video-uitgangen (Y, PB, PR) van de dvd-speler met de **COMPONENT VIDEO** (Y, PB, PR) van de tv.
2. Verbind de audio-uitgangen van de dvd-speler met de **COMPONENT AUDIO**-ingangen van de tv.
3. Schakel de dvd-speler in en plaats een dvd.
4. Selecteer de **Component** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.
5. Zie de handleiding van de dvd-speler voor bedien-ingsinstructies.

Opmerkingen

► **Componentingangen**
U kunt de beeldkwaliteit verbeteren door een dvd-speler op de hieronder aangegeven manier op de componentingangen aan te sluiten.

Componentingangen op de tv	Y	PB	PR
Video-uitgangen op de dvd-speler	Y	Pb	Pr
	Y	B-Y	R-Y
	Y	Cb	Cr
	Y	PB	PR

Aansluiting met een scartkabel



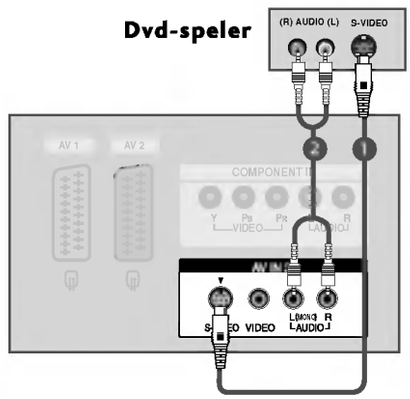
1. Verbind de scartaansluiting van de dvd-speler met de **AV1**-scartaansluiting van de tv.
2. Schakel de dvd-speler in en plaats een dvd.
3. Selecteer de **AV1** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.
   - Selecteer de **AV2**-ingang als de speler op de **AV2** -scartaansluiting is aangesloten.

Opmerkingen

► **Gebruik de afgeschermde scartkabel.**

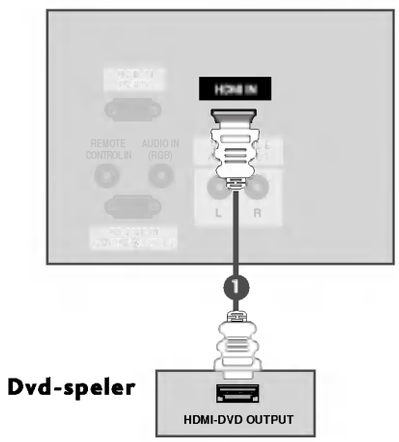
Aansluiting met een S-Video-kabel

1. Verbind de S-VIDEO-uitgang van de dvd-speler met de **S-VIDEO**-ingang van de tv.
2. Verbind de audio-uitgangen van de dvd-speler met de **AUDIO**-ingangen van de tv.
3. Schakel de dvd-speler in en plaats een dvd.
4. Selecteer de **AV3** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.
5. Zie de handleiding van de dvd-speler voor bedieningsinstructies.



Aansluiting met een HDMI-kabel

1. Verbind de HDMI-uitgang van de dvd met de **HDMI IN**-aansluiting op de tv.
2. Selecteer de **HDMI**-ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.
3. Zie de handleiding van de dvd-speler voor bedieningsinstructies.



Opmerkingen

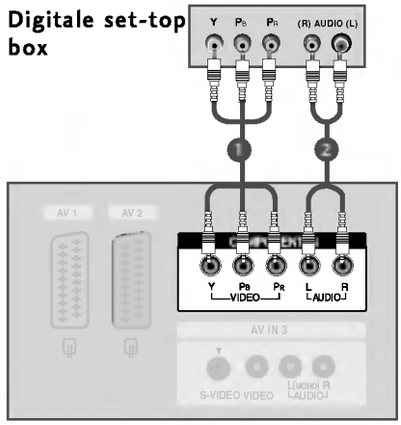
- De tv kan het video- en audiosignaal gelijktijdig ontvangen als u een HDMI-kabel gebruikt.
- Als de dvd-speler de functie Auto HDMI ondersteunt, wordt de uitgangsresolutie van de dvd-speler automatisch ingesteld op 1280x720.
- Als de dvd-speler geen Auto HDMI ondersteunt, moet u zelf de juiste uitgangsresolutie instellen. Stel de uitgangsresolutie van de dvd-speler in op 1280x720 voor de beste beeldkwaliteit.

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 24

STB (SET-TOP BOX) AANSLUITEN

Aansluiting met een componentkabel

1. Verbind de video-uitgangen (Y, PB, PR) van de dvdspeler met de **COMPONENT VIDEO** (Y, PB, PR) van de tv.
2. Verbind de audio-uitgangen van de dvd-speler met de **COMPONENT AUDIO**-ingangen van de tv.
3. Schakel de digitale set-top box in. (Raadpleeg de gebruikershandleiding van de digitale set-top box.)
4. Selecteer de **Component** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.

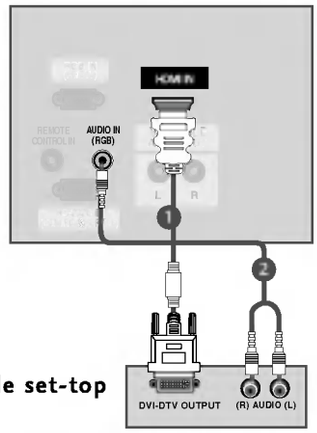


Opmerkingen

Signaal	Component	RGB-DTV	HDMI
480i/576i	Ja	Nee	Ja
480p/576p/720p/1080i	Ja	Ja	Ja

Als u voor de verbinding een HDMI-naar-DVI-kabel gebruikt

1. Verbind de DVI-uitgang van de digitale set-top box met de **HDMI IN**-aansluiting op de tv.
2. Verbind de audio-uitgangen van de set-top box met de **AUDIO IN(RGB)**-aansluiting op de tv.
3. Schakel de digitale set-top box in. (Raadpleeg de gebruikershandleiding van de digitale set-top box.)
4. Selecteer de **HDMI** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.

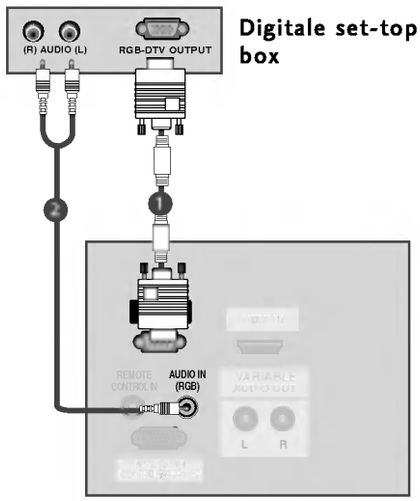


Opmerkingen

- Als de digitale set-top box een DVI-uitgang heeft en geen HDMI-uitgang, is een afzonderlijke audioverbinding noodzakelijk.
- Als de digitale set-top box de functie Auto DVI ondersteunt, wordt de uitgangsresolutie van de digitale set-top box automatisch ingesteld op 1280x720.
- Als de digitale set-top box geen Auto DVI ondersteunt, moet u zelf de juiste uitgangsresolutie instellen. Stel de uitgangsresolutie van de digitale set-top box in op 1280x720 voor de beste beeldkwaliteit.

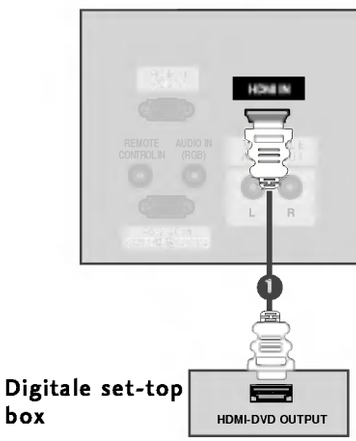
Aansluiting met een 15-pins D-sub-kabel

1. Verbind de RGB-uitgang van de digitale set-top box met de **RGB IN (PC/DTV)**-aansluiting op de tv.
2. Verbind de audio-uitgangen van de set-top box met de **AUDIO IN (RGB)**-aansluiting op de tv.
3. Schakel de digitale set-top box in. (Raadpleeg de gebruikershandleiding van de digitale set-top box.)
4. Selecteer de **RGB-DTV** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.



Aansluiting met een HDMI kabel

1. Verbind de HDMI-uitgang van de digitale set-top box met de **HDMI IN**-aansluiting op de tv.
2. Selecteer de **HDMI**-ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.
3. Schakel de digitale set-top box in. (Raadpleeg de gebruikershandleiding van de digitale set-top box.)



Opmerkingen

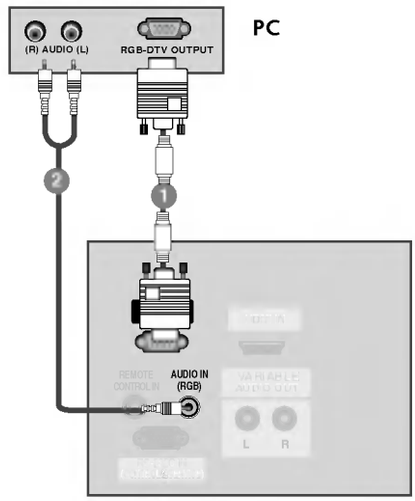
- De tv kan het video- en audiosignaal gelijktijdig ontvangen als u een HDMI-kabel gebruikt.
- Als de digitale set-top box de functie Auto HDMI ondersteunt, wordt de uitgangsresolutie van de digitale set-top box automatisch ingesteld op 1280x720.
- Als de digitale set-top box geen Auto HDMI ondersteunt, moet u zelf de uitgangsresolutie instellen. Stel de uitgangsresolutie van de digitale set-top box in op 1280x720 voor de beste beeldkwaliteit.

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 26

PC AANSLUITEN

Aansluiting met een 15-pins D-sub-kabel

1. Sluit de tv met de pc-kabel op de pc aan.
2. Verbind de audio-ingang van de pc met de **AUDIO IN(RGB)**-ingang van de tv.
3. Schakel de pc in.
4. Selecteer de **RGB** -ingang met de knop **INPUT** op de afstandsbediening.



Opmerkingen

1. Sluit een pc aan op de tv om te genieten van een helder beeld en geluid.
2. Voorkom dat een stilstaand beeld lang op het scherm wordt weergegeven. Het stilstaande beeld kan inbranden op het scherm. Gebruik wanneer mogelijk een screensaver.
3. Sluit de pc aan op de RGB INPUT (PC INPUT)-poort van de tv. Kies de juiste uitgangsresolutie op de pc.
4. Er kan ruis zijn overeenkomstig een resolutie, verticaal patroon, contrast of helderheid in pc-modus. Verander dan de pc-modus in een andere resolutie, wijzig de verversingsfrequentie of pas de helderheid en het contrast aan in het menu totdat het beeld goed is. Als de verversingsfrequentie van de grafische kaart van de pc niet kan worden gewijzigd, vervangt u deze grafische kaart of raadpleegt u de fabrikant van de grafische kaart.
5. Voor de horizontale en de verticale frequentie wordt een aparte synchronisatie-ingang gebruikt.
6. We adviseren 640x480, 60Hz (42PC1RV*, 42PC3RV*) of 1024x768, 60Hz (26LC2R*/ 32LC2R*) te gebruiken voor de pc-modus. Hiermee krijgt u de beste beeldkwaliteit.
7. Als de resolutie van de pc hoger dan UXGA is, is er geen beeld op de tv.
8. Verbind de audio-kabel van de pc met de Audio-ingang van de tv (geluidskabels worden niet meegeleverd bij de tv).
9. Wanneer u een te lange RGB-PC-kabel gebruikt, is er mogelijk ruis op het scherm. We adviseren u een kabel korter dan 5 meter te gebruiken. Hierdoor krijgt u de beste beeldkwaliteit.

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 27

Ondersteunde beeldschermresolutie (RGB [PC]-modus) (26LC2R*/ 32LC2R*)

Resolutie	Horizontale frequentie(kHz)	Verticale frequentie(Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0
1280x768	47,8	59,9
1360x768	47,7	59,8
1366x768	47,7	59,8

Ondersteunde beeldschermresolutie (RGB [PC]-modus) (42PC1RV*/ 42PC3RV*)

Resolutie	Horizontale frequentie(kHz)	Verticale frequentie(Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
848x480	31,5	60,0
852x480	31,5	60,0
800x600	37.9	60.3
1024x768	48.4	60.0

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 28

DE TV INSCHAKELEN

Als uw tv wordt ingeschakeld, kunt u de functies ervan gebruiken.

De tv inschakelen

1. Sluit eerst het netsnoer op de juiste wijze aan.
   Hierna schakelt de tv in op stand-by.
   - Druk in de stand-by modus op de knop ⏻/I , INPUT, PR ▲ / ▼ van de tv of druk op de knop **POWER, TV, INPUT, PR +/-** of op **een van de** cijfertoetsen van de afstandsbediening om de tv in te schakelen.

Volume regelen

1. Druk op de knop **VOL +/-** om het volume te regelen.
2. U kunt het geluid uitschakelen door op de knop **MUTE** (dempen) te drukken.
   U kunt deze functie weer annuleren door op de knop **MUTE**, **VOL +/-** of I/II te drukken.

Programma selecteren

1. Druk op de knop **PR +/-** of op de cijfertoetsen om een programmanummer te selecteren.

De taal van de schermmenu's kiezen

- De menu's kunnen in de gekozen taal op het scherm worden weergegeven. Kies eerst uw taal.

1. Druk op de toets **MENU** en vervolgens op de toets ▲ / ▼ om het menu **Extra** te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Taal(Language)** te selecteren.
3. Druk op de toets ►- en vervolgens op de toets ▲ / ▼ om de gewenste taal te selecteren.
4. Druk op de **OK**-toets.
5. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



Opmerkingen

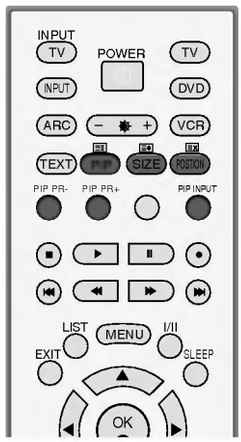
- Als u op vakantie gaat, kunt u de stekker het beste uit het stopcontact halen.

SPECIALE FUNCTIES

PIP (Picture-In-Picture)

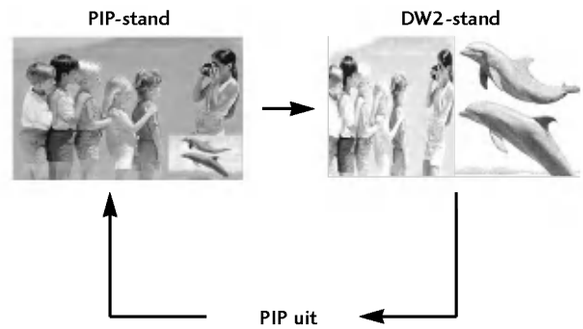
Met PIP kunt u tegelijkertijd 2 verschil-lende ingangen (bronnen) op uw tv-scherm weergeven. Met de ene bron wordt een groot beeld en met de andere bron een kleiner inzetbeeld weergegeven.

De PIP-functie is beschikbaar in de modus Component, RGB en HDMI. (In deze modus kan de 480i/576i-resolutie van de modus Component, HDMI niet worden ingesteld.)



PIP bekijken

Druk op de knop **PIP** om het subbeeld weer te geven. Telkens wanneer u op de knop PIP drukt, veranderen de PIP-opties, zoals hierna wordt weergegeven.



Zenderselectie voor subbeeld

1. Druk op de knop **PIP PR +/-** om een zender voor het subbeeld te selecteren.
   Het geselecteerde zendernummer wordt onder het zendernummer van het hoofdbeeld weergegeven.

7-0323B_1-ne 4/10/06 4:30 PM Page 30

SPECIALE FUNCTIES

PIP (Picture-In-Picture)

Ingangsselectie voor subbeeld

Druk op de knop **PIP INPUT** (PIP-ingang) om de ingang voor het subbeeld te selecteren.
Telkens wanneer op de knop **PIP INPUT** (PIP-ingang) wordt gedrukt, wordt elke ingang voor het subbeeld weergegeven.

Aanpassing van de grootte van het subbeeld (alleen in de PIP-stand)

Druk op de knop **SIZE** (Grootte) om de grootte van het subbeeld aan te passen.

Als u de knop **SIZE** (Grootte) in de PIP-modus gebruikt, wordt het subbeeld gewijzigd.

Het subbeeld verplaatsen (alleen in de PIP-stand)

Druk op de knop **POSITION** (positie).
Druk herhaaldelijk op de knop **POSITION** (Positie) om het subbeeld naar links te verplaatsen.

TELETEKST

Deze functie is niet in alle landen beschikbaar.

Teletekst is een gratis service die door de meeste TV-zenders wordt uitgezonden en die tot op de minuut actuele informatie verschaft over nieuws, weer, televisieprogramma's, aandelenkoersen en nog veel meer.

De teletekst-decoder van dit TV-toestel ondersteunt de systemen SIMPLE, TOP en FASTEXT. SIMPLE (standaard-teletekst) bestaat uit een aantal pagina's die worden geselecteerd door rechtstreeks het overeenkomstige paginanummer in te voeren. TOP en FASTEXT zij n modernere systemen die een snelle en eenvoudige selectie van teletekstinformatie mogelijk maken.

Taalselectie teletekst

1. Druk op de knop **MENU** en selecteer vervolgens met de knop ▲ / ▼ het menu **Extra**.
2. Druk op de knop ▶ en selecteer vervolgens met de knop ▲ / ▼ **Taal (Language)**.
3. Druk op de knop ▶ en selecteer vervolgens met de knop ▶ **Teletext**.
4. Druk op de knop ▲ / ▼ om de gewenste taal te selecteren.
5. Druk herhaaldelijk op de knop **MENU** om terug te keren naar de normale tv-weergave.

Opmerkingen

a. Selecteer uw locale teletekstaal.
b. Als u dit niet doet, wordt teletekst mogelijk niet juist op het scherm weergegeven.
c. Deze functie is niet in alle landen beschikbaar.

In-/uitschakelen

Druk op de **TEXT**-toets om teletekst in te schakelen.
De beginpagina of de laatst gekozen pagina verschijnt op het scherm.
Twee paginanummers, de naam van de TV-zender, de datum en de tijd worden in de kopregel van het scherm weergegeven. Het eerste paginanummer geeft uw keuze aan, het tweede is het nummer van de huidige pagina.
Druk op de **TEXT** of **EXIT**-toets om teletekst uit te schakelen. Het toestel keert terug naar de vorige modus.

SIMPLE-tekst

■ Pagina kiezen

1. Voer het gewenste paginanummer in als een getal van drie cijfers met behulp van de NUMMER-toetsen. Als u tijdens het kiezen een verkeerd cijfer indrukt, moet u eerst het getal van drie cijfers afmaken en vervolgens het juiste paginanummer kiezen.
2. Met de toetsen **PR+/-** kan u de vorige of de volgende pagina selecteren.

SPECIALE FUNCTIES

TELETEKST

TOP-tekst

De gebruiksaanwijzing toont vier velden - rood, groen, geel en blauw - onderaan op het scherm. Het gele veld duidt de volgende groep aan, het blauwe veld het volgende blok.

■ Blok / groep / pagina kiezen

1. Met de blauwe toets gaat u van het ene blok naar een ander.
2. Met de gele toets gaat u naar de volgende groep, met een automatische overgang naar het volgende blok.
3. Met de groene toets gaat u naar de volgende bestaande pagina, met een automatische overgang naar de volgende groep.
   U kan hiervoor ook de **PR+** -toets gebruiken.
4. Met de rode toets keert u terug naar de vorige keuze. U kan hiervoor ook de **PR-** -toets gebruiken.

■ Rechtstreeks een pagina kiezen

Net als in de teletekstmodus SIMPLE kan u in de TOP-modus een pagina selecteren door ze in te voeren als een getal van drie cijfers met behulp van de NUMMER-toetsen.

FASTEXT

De teletekstpagina's zijn met een kleurcode aangegeven onderaan op het scherm en worden geselecteerd door de overeenkomstige kleurtoets in te drukken.

■ Pagina kiezen

1. Druk op de toets ☰i om de indexpagina te kiezen.
2. U kan de met een kleur aangeduide pagina's op de onderste regel selecteren met de overeenkomstige kleurtoetsen.
3. Net als in de teletekstmodus SIMPLE kan u in de FASTEXT-modus een pagina selecteren door ze in te voeren als een getal van drie cijfers met behulp van de NUMMER-toetsen.
4. Met de toetsen **PR+/-** kan u de vorige of de volgende pagina selecteren.

Speciale teletekstfuncties



■ REVEAL

Druk op deze toets om verborgen informatie, zoals oplossingen van raadsels of puzzels weer te geven.
Druk nogmaals op deze toets om de informatie van het scherm te doen verdwijnen.



■ SIZE

Selecteert de dubbele teksthoogte.
Druk op deze toets om de bovenste helft van de pagina te vergroten.
Druk nogmaals op deze toets om de onderste helft van de pagina te vergroten.
Druk nogmaals op deze toets om terug te keren naar de normale weergave.



■ UPDATE

Toont het TV-beeld op het scherm terwijl u wacht op de nieuwe teletekstpagina. De aanduiding verschijnt in de linker bovenhoek van het scherm. Wanneer de nieuwe pagina beschikbaar is, verandert de aanduiding in het paginanummer.
Druk op deze toets om de nieuwe teletekstpagina te bekijken.



■ TIME

Druk tijdens het bekijken van een TV-programma op deze toets om de tijd weer te geven in de rechter bovenhoek van het scherm. Druk nogmaals op deze toets om de tijdsaanduiding te doen verdwijnen. Druk in de teletekstmodus op deze toets om een subpaginanummer te selecteren. Het subpaginanummer wordt onderaan op het scherm getoond. Druk op de toet-sen **PR+/-** of op de NUMMER-toetsen om de subpagina stil te zetten of te veranderen.
Druk nogmaals op de toets om deze functie te annuleren



■ HOLD

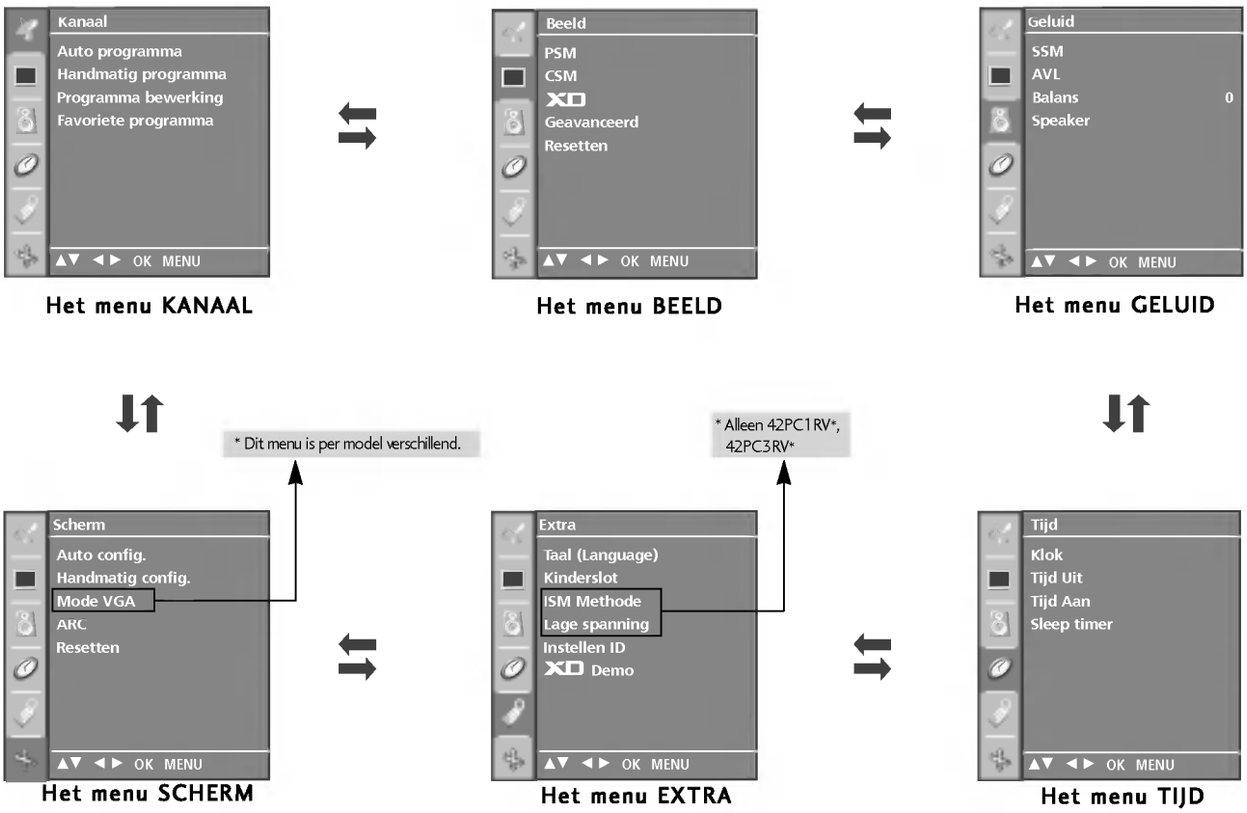
Zet de automatische paginaverandering die plaatsvindt als een teletekstpagina uit 2 of meer subpagina's bestaat stil. Het aantal subpagina's en de huidige subpagina worden gewoonlijk onder de tijd weergegeven op het scherm. Wanneer deze toets wordt ingedrukt, verschijnt het stopsymbool in de linker bovenhoek van het scherm en wordt de automatische paginaverandering stilgezet.
Druk nogmaals op deze toets om voort te gaan.

TV-MENU Tv-stations instellen

SCHERMMENU'S SELECTEREN EN AANPASSEN

Het OSD (Schermmenu) van uw tv kan enigszins afwijken van de afbeeldingen in deze handleiding.
In het OSD worden voornamelijk afbeeldingen voor de 42PC1RV* en 42PC3RV* gebruikt.

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om elk menu weer te geven.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om een menu-item te selecteren.
3. Wijzig de instelling van een functie in het sub- of rolmenu met de toetsen ◄ / ►.
   U kunt naar een hoger menu gaan door op de knop **OK** of **MENU** te drukken.



Opmerking

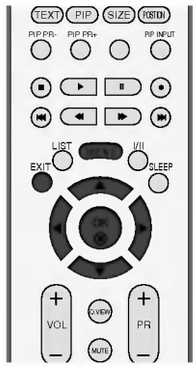
a. Met de functie OSD (On Screen Display) kunt u de schermstatus op een eenvoudige manier wijzigen omdat u met deze functie over een grafische weergave beschikt.
b. De OSD (On Screen Display) in deze handleiding kan verschillen van de OSD op uw tv omdat het hier slechts om een voorbeeld gaat om u te helpen bij de bediening van de tv.
c. In de teletekstmodus worden geen menu's getoond.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 35

AUTOMATISCH PROGRAMMA'S ZOEKEN

In dit toestel kunnen tot 100 TV-zenders worden opgeslagen in de vorm van programmanummers (0 t/m 99).
Zodra u de zenders hebt ingesteld, kan u met de toets ▲ / ▼ of met de NUMMER-toetsen de zenders die u hebt geprogrammeerd overlopen. U kan zenders instellen door automatische of handmatige programmering.

worden ontvangen. Het verdient aanbeveling de automatische programmering te gebruiken wanneer u dit toestel installeert.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Kanaal** -menu te selecteren.



1

2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Auto programma** te selecteren.

3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Systeem** te selecteren.

4. Druk op de knop ◄ / ► om een tv-systeemmenu te selecteren;
   - **BG** : PAL B/G, SECAM B/G (Europa/Oost-Europa/Azië/Nieuw-Zeeland/Midden-Oosten/Afrika/Australië)
   - **I** : PAL I/II (V.K./Ierland/Hongkong/Zuid-Afrika)
   - **DK** : PAL D/K, SECAM D/K (Oost- Europa/China/Afrika/CIS)
   - **L** : SECAM L/L' (Frankrijk)
   - **M** : (USA/Korea/Filipijnen) (optie)



2

5. Druk op de toetsen ▲ / ▼ om **Opslag van** te selecteren.

6. Druk op de knop ◄ / ► of op de cijfertoetsen om het eerste zendernummer te selecteren. Als u cijfertoetsen gebruikt, wordt elk nummer onder de 10 voorafgegaan door een 0 (nul), bijvoorbeeld **'05'** voor 5.

7. Druk op de toetsen ▲ / ▼ om **Zoeken** te selecteren.



3 4 5 6 7

8. Druk op de ►-toets om automatisch programmeren te beginnen. Alle zenders die ontvangen kunnen worden, worden opgeslagen. De naam van de zender wordt opgeslagen in het geval van zenders die VPS (Video Programma Service), PDC (Programma Delivery Control) of TELETEKST gegevens uitzenden. Wanneer er geen naam aan een zender kan toegekend worden, wordt het kanaalnummer toegekend en opgeslagen als **C** (V/UHF 01-69) of **S** (Kabel 01-47) gevolgd door een nummer.

   Op de toets **MENU** drukken om automatisch programmeren te stoppen. Wanneer automatisch programmeren afgelopen is, wordt het menu **Programma bewerking** afgebeeld op het scherm. Zie het hoofdstuk 'Programma's editen' om het opgeslagen programma te editen.



8

9. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 36

HANDMATIG PROGRAMMA'S ZOEKEN

Deze methode stelt u in staat handmatig af te stemmen op zenders en de zenders in de gewenste volgorde te rangschikken.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Kanaal** -menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Handmatig programma** te selecteren.
3. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Opslag** te selecteren.
4. Druk op de knop ◄ / ► of op de cijfertoetsen om het gewenste zendernummer te selecteren (0 tot en met 99). Als u cijfertoetsen gebruikt, wordt elk nummer onder de 10 voorafgegaan door een 0 (nul), bijvoorbeeld '**0 5**' voor 5.
5. Druk op de toetsen ▲ / ▼ om **Systeem** te selecteren.
6. Druk op de knop ◄ / ► om een tv-systeemmenu te selecteren;
   BG : PAL B/G, SECAM B/G (Europa/Oost-Europa/Azië/Nieuw-Zeeland/Midden-Oosten/Afrika/Australië)
   I : PAL I/II (V.K./Ierland/Hongkong/Zuid-Afrika)
   DK : PAL D/K, SECAM D/K (Oost- Europa/China/Afrika/CIS)
   L : SECAM L/L' (Frankrijk)
   M : (USA/Korea/Filipijnen) (optie)
7. Druk op de toetsen ▲ / ▼ om **Band** te selecteren.
8. Druk op de knop ◄ / ► om **V/UHF** of **Kabel** te selecteren.
9. Druk op de toetsen ▲ / ▼ om **Kanaal** te selecteren.
10. U kunt het gewenste zendernummer selecteren met de knop ◄ / ► of met de cijfertoetsen. Selecteer, indien mogelijk, het zendernummer rechtstreeks met de cijfertoetsen. Elk nummer onder de 10 wordt voorafgegaan door een 0 (nul), bijvoorbeeld '**05**' voor 5.
11. Druk op de toetsen ▲ / ▼ om **Zoeken** te selecteren.
12. Druk op de ◄ / ►-toets om het zoeken te starten. Wanneer er een station wordt gevonden, stopt de set met zoeken.
13. Druk op de **OK**-toets om de zender op te slaan.
14. Herhaal stappen **3** t/m **13** om een andere zender op te slaan.
15. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



1



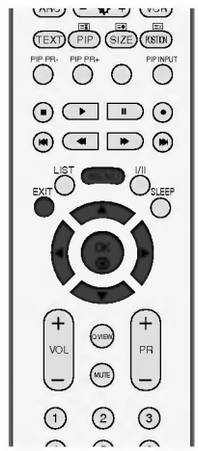
2



3 4 5 6 7
8 9 10 11 12

FIJNAFSTEMMING

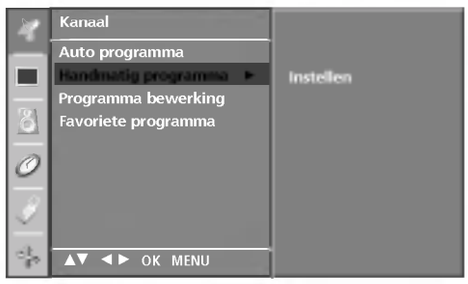
Normaliter is fijnafstemming alleen noodzakelijk bij een slechte ontvangst.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Kanaal** -menu te selecteren.



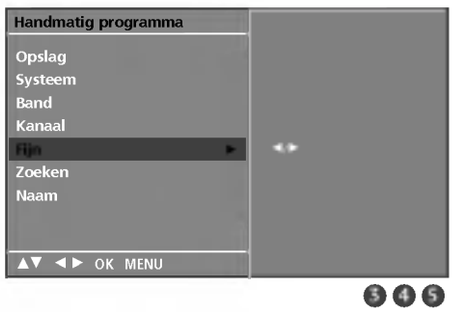
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Handmatig programma** te selecteren.



3. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Fijn** te selecteren.

4. Druk op de ◄ / ►-toets om een zo goed mogelijk beeld en geluid te krijgen.

5. Druk op de **OK**-toets om de zender op te slaan.

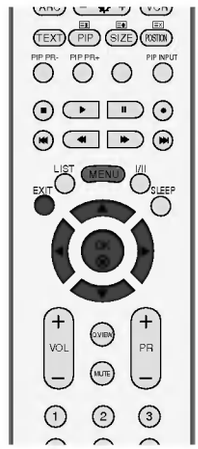


6. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 38

NAAM AAN ZENDER TOEWIJZEN

U kan ook aan elk programmanummer een zendernaam van vijf tekens toekennen.



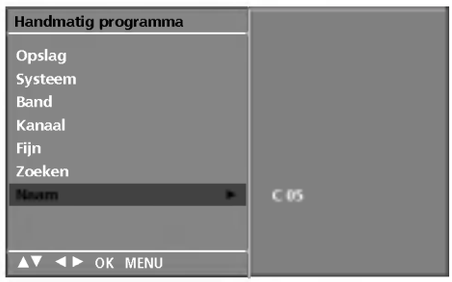
1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Kanaal** -menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Handmatig programma** te selecteren.
3. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Naam** te selecteren.
4. Druk op de ►-toets. U kan een spatie, **+**, **-**, cijfers van **0** t/m **9** en letters van **A** tot **Z** invoeren.
5. Druk op de knop ◄ / ► om de positie te selecteren, kies het tweede teken, enzovoort.
6. Druk op de **OK**-toets om de zender op te slaan.
7. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



1



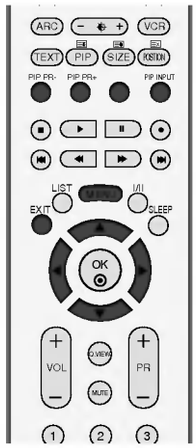
2



3 4 5 6

PROGRAMMA BEWERKEN

Met deze functie kan u opgeslagen programma's wissen of overslaan. U kan ook zenders naar andere programmanummers verplaatsen of lege zenderinformatie invoegen op het geselecteerde programmanummer.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Kanaal** -menu te selecteren.



2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Programma bewerking** te selecteren.



3. Druk op de ►-toets om het menu **Programma bewerking** weer te geven.



■ Een programma wissenë

1. Selecteer het te wissen programma met de toetsen ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Druk tweemaal op de RODE toets.
   Het geselecteerde programma wordt gewist en alle volgende programma's schuiven één positie op naar boven.

■ Een programma kopiëen.

1. Selecteer het te kopiëen programma met de toetsen ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Druk op de GROENE toets.
   Alle volgende programma's schuiven één positie op naar onder.

■ Een programma verplaatsen

1. Selecteer het te verplaatsen programma met de toetsen ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Druk op de GELE toets.
3. Verplaats het programma naar het gewenste programmanummer met de toetsen ▲ / ▼ / ◄ / ►.
4. Druk nogmaals op de GELE toets om de functie te annuleren.

■ Een programmanummer overslaan

1. Selecteer het programma dat moet worden overgeslagen met de toetsen ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2. Druk op de BLAUWE toets. Het overgeslagen programma wordt blauw.
3. Druk nogmaals op de BLAUWE toets om de functie te annuleren.
   Wanneer een programmanummer wordt overgeslagen, betekent dit dat u het niet langer kan selecteren met de toetsen ▲ / ▼ tijdens de normale TV-bediening. Om het overgeslagen programma te selecteren, moet u het programmanummer rechtstreeks invoeren met de NUMMER-toetsen of het selecteren in het menu programma's bewerken of in de programmatabel.

4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

FAVORIET PROGRAMMA

Met deze functie selecteert u rechtstreeks uw favoriete programma's.

Druk meerdere malen op de toets pro-FAV om de opgeslagen favoriete programma's te selecteren.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Kanaal** -menu te selecteren.

2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Favoriete programma** te selecteren.

3. Druk op de knop ► .

4. Druk op de toetsen ▲ / ▼ om -- ----- te selecteren.

5. Selecteer de gewenste zender met de knop ◄ / ► of met de cijfertoetsen. Elk nummer onder de 10 wordt voorafgegaan door een 0 (nul), bijvoorbeeld **'05'** voor 5.

6. Om een ander programma op te slaan, herhaalt u stappen **4** tot **5**.
   U kunt maximaal 8 programma's opslaan.

7. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



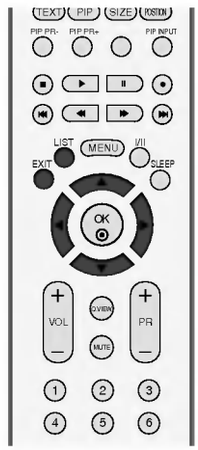
1



2 3 4 5

PROGRAMMALIJST OPVRAGEN

U kan controleren welke programma's in het geheugen zijn opgeslagen door de programmatabel weer te geven.



■ De programmatabel weergeven

Druk op de **LIST**-toets om het menu **Programmatabel** weer te geven. De programmatabel verschijnt op het scherm. Eë programmatabel bevat tien programma's, zoals u hieronder kan zien.



Opmerking

a. Mogelijk staan sommige programma's in het blauw. Dit zijn programma's die zijn ingesteld om te worden overgeslagen door de functie automatische programmering of in de programmabewerkingsfunctie.
b. Sommige programma's worden in de tabel weergegeven met hun kanaalnummer. Dit zijn programma's waaraan geen zendernaam is toegekend.

■ Een programma selecteren in de programmatabel

Selecteer een programma met de toetsen ▲ / ▼ / ◄ / ►. Druk daarna op de **OK**-toets.
Het toestel stemt af op het gekozen programmanummer.

■ Bladeren door de programmatabel

Er zijn 10 pagina's met programmatabellen die in totaal 100 programma's bevatten.
Druk herhaaldelijk op de toetsen ▲ / ▼ / ◄ / ► om de pagina's om te slaan.

Druk op de **LIST**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

TV-MENU Opties van het menu Picture (Beeld)

PSM (Picture Status Memory, geheugen beeldstatus)

Dynamisch Selecteer deze optie om een scherp beeld te krijgen.

Standaard De meest gebruikelijke en natuurlijke status van de schermweergave.

Mild Selecteer deze optie om een zacht beeld te krijgen.

Gebruiker 1/2 Selecteer deze optie als u uw eigen instelling wilt toepassen.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Beeld** menu te selecteren.

2. Druk op de ▶-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **PSM** te selecteren.

3. Druk op de knop ▶ en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Dynamisch**, **Standaard**, **Mild**, **Gebruiker 1** of **Gebruiker 2** te selecteren.

4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



1



2 3

- Met PSM stelt u de tv in op de best mogelijke beeldkwaliteit. Selecteer de fabrieksinstelling in h et menu PSM op basis van de programmacategorie.
- **Dynamisch**, **Standaard** en **Mild** worden in de fabriek geprogrammeerd voor een optimale beeldweergave en kunnen niet worden gewijzigd.

Beeld instellen (PSM-gebruikersoptie)

Contrast Hiermee stelt u het verschil in tussen de lichte en donkere niveaus in het beeld.

Helderheid Hiermee verhoogt of verlaagt u de hoeveelheid wit in uw beeld.

Kleur Hiermee regelt u de intensiteit van alle kleuren.

Scherpte Hiermee regelt u het niveau van helderheid in de randen tussen de lichte en donkere gebieden van het beeld. Hoe lager het niveau, hoe zachter het beeld.

Tint Hiermee regelt u de balans tussen rood- en groenniveaus.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Beeld** menu te selecteren.

2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **PSM** te selecteren.

3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Gebruiker 1** of **Gebruiker 2** te selecteren.

4. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om de gewenste beeldoptie (**Contrast**, **Helderheid**, **Kleur**, **Scherpte** en **Tint**) te selecteren.

5. Druk op de knop ◄ / ► om de benodigde wijzigingen aan te brengen.

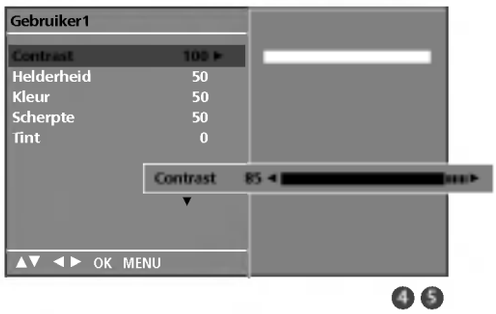
6. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



1



2 3



4 5

Opmerking

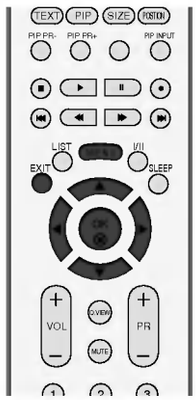
► U kunt kleur, scherpte en tint in de modus RGB-PC niet aanpassen aan de niveaus van uw voor keur.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 44

CSM (Color Status Memory, geheugen kleurstatus)

U kunt waarden initialiseren (de fabrieksinstellingen herstellen) door de optie Normaal te selecteren.

Kies een van drie automatische kleuraanpassingen. Selecteer Warm om warmere kleuren zoal s rood te versterken. Selecteer Cool (Koel) om minder intense kleuren met meer blauw weer te geven.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Beeld** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **CSM** te selecteren.
3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Koel**, **Normaal**, **Warm** of **Gebruiker** te selecteren.
4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



1

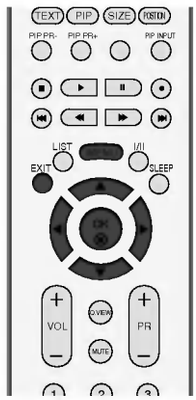


2 3

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 45

Handmatige kleurtemperatuurregeling (CSM - gebruikersoptie)

Voor het wijzigen van de kleuren rood, groen en blauw in de kleurtemperatuur van uw voorkeur.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Beeld** menu te selecteren.



2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **CSM** te selecteren.

3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Gebruiker** te selecteren.

4. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Rood**, **Groen** of **Blauw** te selecteren.

5. Druk op de knop ◄ / ► om de benodigde wijzigingen aan te brengen.



6. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



XD-FUNCTIE

XD is de unieke beeldverbeteringstechnologie van LG Electronic waarmee een echte HD-bron via een geavanceerd digitaal signaalverwerkingsalgoritme kan worden weergegeven.

Deze functie is niet beschikbaar in de modus RGB-PC.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Beeld** menu te selecteren.
2. Druk op de ▶-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **XD** te selecteren.
3. Druk op de knop ▶ en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Automatisch** of **Handmatig** te selecteren.
4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



1

* Manual (Handmatig) selecteren

Dit menu wordt geactiveerd nadat u **Gebruiker1** of **Gebruiker2** van **PSM** hebt g eselecteerd.

1. Druk op de knop ▶ en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **XD Kontrast**, **XD Kleur** of **XD NR** te selecteren.
2. Druk op de knop ▶ en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Aan** of **Uit** te selecteren.
3. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



2 3

- **XD Kontrast :** het contrast automatisch optimaliseren afhankelijk van de helderheid van de reflectie.
- **XD Kleur :** de kleuren van de reflectie automatisch aanpassen om de kleuren zo natuurgetrouw mogelijk te reproduceren.
- **XD NR :** de ruis in zoverre verwijderen dat het oorspronkelijke beeld niet wordt aangetast.



1 2

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 47

GEAVANCEERD-BIOSCOOP

Stel de tv in op de best mogelijke beeldkwaliteit voor het weergeven van films.

Wanneer u Cinema gebruikt (modus 3:2 Pull-Down of Cinema Correction), wordt door de tv 24 fps video van films automatisch aangepast aan 30 fps video voor weergave.

Deze functie werkt alleen in de modus Analog TV (Analoge tv), AV, S-Video en Component 480i/576i.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Beeld** menu te selecteren.



2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Geavanceerd** te selecteren.

3. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Bioscoop** te selecteren.



4. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Aan** of **Uit** te selecteren.

5. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

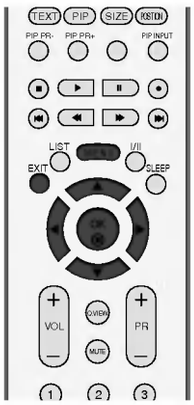


7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 48

GEAVANCEERD-ZWART NIVEAU

Wanneer u een film bekijkt, kunt u met deze functie het optimale beeld voor de tv instellen. Het contrast en de helderheid van het scherm aanpassen met het zwart niveau van het scherm.

Deze functie werkt in de volgende modus: AV (NTSC-M), S-Video (NTSC-M) of HDMI.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Beeld** menu te selecteren.



2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Geavanceerd** te selecteren.

3. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Zwart niveau** te selecteren.

4. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Laag** of **Hoog** te selecteren.



- ■ **Laag :** de reflectie van het scherm wordt donkerder.
- ■ **Hoog :** de reflectie van het scherm wordt helderder.

5. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



RESETTEN



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Beeld** menu te selecteren.

2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Resetten** te selecteren.

3. Druk op de knop ► om de ingestelde waarde te activeren.

   • De fabrieksinstellingen voor **PSM**, **CSM**, **XD** en **Geavanceerd** worden hersteld.



1



2 3

TV MENU Opties van het menu Sound (Geluid)

SSM (Sound Status Memory, geheugen audiostatus)

U kunt uw favoriete audio-instelling selecteren (Surround MAX, Flat (Plat), Music (Muziek), Movie (Film) of Sports (Sport)). U kunt ook de geluidsfrequentie van de equalizer aanpassen.

Met SSM kunt u zonder speciale aanpassingen genieten van prachtig geluid omdat op de tv de juiste geluidsopties worden ingesteld op basis van de programma-inhoud.

Surround MAX, **Plat**, **Muziek**, **Film** en **Sport** worden voor een goede geluidskwaliteit vooraf in de fabriek ingesteld en kunnen niet worden gewijzigd.

Surround MAX	Selecteer deze optie voor een realistisch geluid.
Plat	Voor de meest indrukwekkende en natuurlijke audio.
Muziek	Selecteer deze optie als u van het originele geluid wilt genieten bij het beluisteren van muziek.
Film	Selecteer deze optie voor een sublieme geluidskwaliteit.
Sport	Selecteer deze optie als u naar een sportuitzending kijkt.
Gebruiker	Selecteer deze optie als u eigen audio-instellingen wilt toepassen.





❶



❷ ❸

❶ Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Geluid** menu te selecteren.

❷ Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **SSM** te selecteren.

❸ Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Surround MAX**, **Plat**, **Muziek**, **Film**, **Sport** of **Gebruiker** te selecteren.

❹ Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

Aanpassing geluidsfrequentie (SSM - gebruikersoptie)

Pas de equalizer aan.



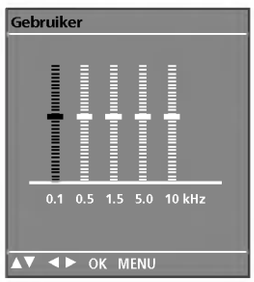
1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Geluid** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **SSM** te selecteren.
3. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Gebruiker** te selecteren.
4. Druk op de knop ►.
5. Selecteer een band door op de knop ◄ / ► te drukken. Stel het gewenste geluidsniveau in met de knop ▲ / ▼ .
6. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



1

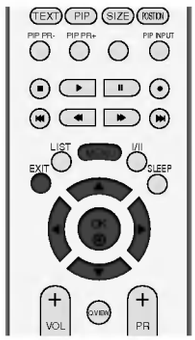


2 3 4



5

AVL (Auto Volume Leveler, automatische volumeregeling)



Met AVL wordt automatisch een gelijk volumeniveau aangehouden, zelfs als u naar een ander zender overschakelt.

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Geluid** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **AVL** te selecteren.
3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Aan** of **Uit** te selecteren.
4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



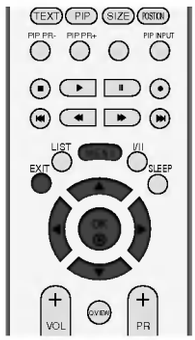
1



2 3

BALANSINSTELLING

U kunt de balans van de luidsprekers aanpassen aan uw wensen.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Geluid** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Balans** te selecteren.
3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ◄ / ► om de gewenste wijziging aan te brengen.
4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



1



2 3

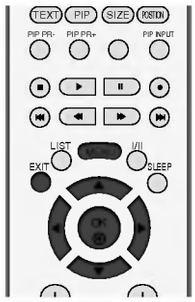
7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 54

LUIDSPREKER

U kunt de status van de interne luidsprekers aanpassen.

In de modus AV, COMPONENT, RGB[PC], RGB[DTV] en HDMI kan geluid via de interne luidsprekers worden weergegeven ook al is er geen videosignaal.

Als u uw externe hifi-stereosysteem wilt gebruiken, schakelt u de interne luidsprekers van de tv uit.





1

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Geluid** menu te selecteren.

2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Speaker** te selecteren.

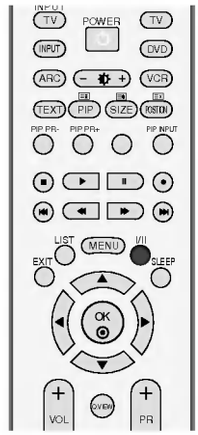
3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Aan** of **Uit** te selecteren.

4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



2 3

STEREO/DUAL-ONTVANGST



Wanneer een programma wordt geselecteerd, verschijnt de gelu-idsinformatie voor de zender nadat het programmanummer en de zendernaam zijn verdwenen.

DUAL I zendt de hoofduitzendtaal naar de luidsprekers.

DUAL II zendt de secundaire uitzendtaal naar de luidsprekers.

DUAL I+II zendt een afzonderlijke taal naar elke luidspreker.

Uitzending	Weergave op het scherm
Mono	MONO
Stereo	STEREO
Dual	DUAL I

■ Monogeluid kiezen

Als bij stereo-ontvangst het stereosignaal zwak is, kan u over-schakelen op mono door tweemaal op de toets **I/II** te drukken. In de mono-ontvangst verbetert de diepte van het geluid. Om opnieuw de stereomodus in te stellen, drukt u nogmaals tweemaal op de toets **I/II**.

■ Taal kiezen voor uitzending in twee talen

Als een programma wordt ontvangen in twee talen, kan u over-schakelen op **DUAL I**, **DUAL II** of **DUAL I+II** door herhaaldelijk op de toets I/II te drukken.
DUAL I zendt de hoofduitzendtaal naar de luidsprekers.
DUAL II zendt de secundaire uitzendtaal naar de luidsprekers.
DUAL I+II zendt een afzonderlijke taal naar elke luidspreker.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 56

NICAM-ONTVANGST

Als uw toestel is uitgerust met een NICAM-ontvanger, kan het kwal-itatief hoogstaande digitale NICAM-geluid (Near Instantaneous Companding Audio Multiplex) worden ontvangen.

Door herhaaldelijk op de toets I/II te drukken, kan u de geluidsuit-voer instellen overeenkomstig het type uitzending, zoals hieronder beschreven.

1. Bij ontvangst van **NICAM-mono** kan u **NICAM MONO** of **FM MONO** selecteren.
2. Bij ontvangst van **NICAM-stereo** kan u **NICAM STEREO** of **FM MONO** selecteren. Schakel over op **FM-mono** als het stere-osignaal zwak is.
3. Bij ontvangst van **NICAM** in twee talen kan u **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II** of **NICAM DUAL I+II** of **MONO** selecteren.

GELUIDSWEERGAVESELECTIE LUIDSPREKERS

In de AV, S-Video, Component of RGB, HDMI-modus kan u de geluidsuitvoer uit de linkse en de rechtse luidspreker instellen.

Druk herhaaldelijk op de toets I/II om de geluidsuitvoer te selecteren.

L+R: Het audiosignaal van de audio-ingang L wordt naar de linkse luidspreker gezonden en het audiosignaal van de audio-ingang R wordt naar de rechtse luidspreker gezonden.
L+L: Het audiosignaal van de audio-ingang L wordt naar de linkse en de rechtse luidspreker gezonden.
R+R: Het audiosignaal van de R-audio-ingang wordt naar de linker en rechter luidsprekers gestuurd.

TV-MENU Opties van het menu Time (Tijd)

KLOK INSTELLEN

U moet de tijd correct instellen alvorens de aan/uit-tijdfunctie te gebruiken.

Als de huidige instelling voor de tijd verloren gaat door een stroomstoring of omdat de stekker van de tv uit het stopcontact wordt gehaald, moet u de klok opnieuw instellen.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Tijd** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Klok** te selecteren.
3. Druk op de toets ► en daarna op de toets ▲ / ▼ om het uur in te stellen.
4. Druk op de toets ► en daarna op de toets ▲ / ▼ om de minuten in te stellen.
5. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



❶



❷ ❸ ❹

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 58

ON/OFF TIME (TIJD AAN/UIT)



De uit-timer schakelt het toestel automatisch in stand-by nadat de ingestelde tijd verstreken is.

Wanneer geen enkele toets van de afstandsbediening wordt ingedrukt tijdens de twee uren die op het inschakelen volgen, wordt het toestel automatisch uitgeschakeld.

Begin- en Eind-uur worden per dag geprogrammeerd.

De uitschakelfunctie heeft voorrang op de inschakelfunctie als ze op dezelfde tijd zijn ingesteld.

Het toestel moet in de waakstand staan, anders werkt de inschakelfunctie niet.



1

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Tijd** menu te selecteren.

2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Tijd Uit** of **Tijd Aan** te selecteren.

3. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Aan** te selecteren.
   Om de **Tijd Uit/Tijd Aan** te annuleren, druk op de toets ▲ / ▼ om **Uit** te selecteren.

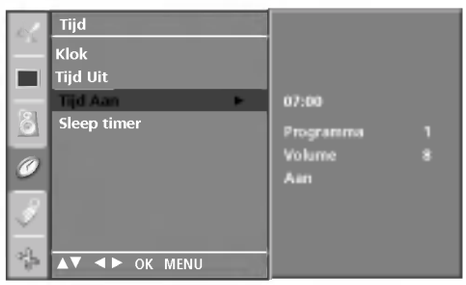


2 3

4. Druk op de toets ► en daarna op de toets ▲ / ▼ om het uur in te stellen.

5. Druk op de toets ► en daarna op de toets ▲ / ▼ om de minuten in te stellen.

6. **Alleen bij functie On time (Tijd aan):**
   - **Programma:** druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om het programma te selecteren.
   - **Volume**: druk op de knop ► en stel vervolgens met de knop ▲ / ▼ het volumeniveau bij inschakeling in.



4 5 6

7. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

AUTO SLEEP (AUTOMATISCHE SLAAPSTAND)

Als de slaapstand is ingesteld op aan en er geen ingangssignaal is, wordt de tv automatisch na 10 minuten uitgeschakeld.



1



2 3

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Tijd** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Sleep timer** te selecteren.
3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Aan** of **Uit** te selecteren.
4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

SLEEP TIMER (SLAAPTIMER)

U hoeft er niet aan te denken om de tv uit te schakelen voordat u gaat slapen. De slaaptimer schakelt de tv automatisch naar stand-by nadat de vooraf ingestelde tijd is verstreken.



1. Druk enkele malen op de knop **SLEEP** (slaapstand) om het aantal minuten te selecteren. Eerst verschijnt de optie ' - - - ' Minuut op het scherm, gevolgd door de volgende sleeptimeropties: 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180 en 240 minuten.
2. Wanneer het gewenste aantal minuten op het scherm wordt weergegeven, begint de timer af te tellen tot-dat het ingestelde aantal minuten is verstreken.

Opmerking

- Om de resterende sluimertijd weer te geven, drukt u eenmaal op de **SLEEP** -toets.
- U kunt de sleeptimer annuleren door enkele malen op de knop **SLEEP**(slaapstand) te drukken totdat ' - - - ' Minuut wordt weergegeven.
- Wanneer u het toestel uitschakelt, annuleert het toestel de ingestelde sluimertijd.

TV-MENU Opties van het menu Special (Extra)

KINDERSLOT

Het TV-toestel kan zo worden ingesteld dat men het enkel met de afstandsbediening kan bedienen.
Met deze functie kan u verhinderen dat zonder toestemming TV wordt gekeken.

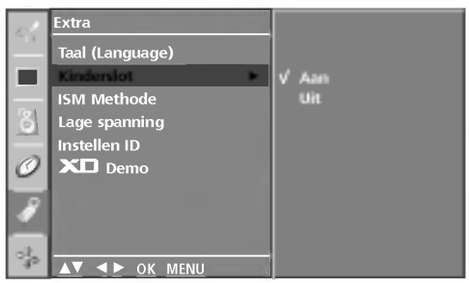
Dit toestel onthoudt de laatst gebruikte optie, zelfs wanneer het wordt uitgeschakeld.



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Extra** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Kinderslot** te selecteren.
3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Aan** of **Uit** te selecteren.
4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.



❶



❷ ❸

Opmerking

- Als **Kinderslot** op het toestel is ingesteld op **Aan**, kunt u het toestel uitschakelen met de knop **⏻ / I**, **INPUT**, **PR ▲ / ▼** op de tv of met **POWER**, **INPUT**, **TV**, **PR +/-** of de cijfertoetsen op de afstandsbediening.
- Als het **Kinderslot** is ingeschakeld, verschijnt **Kinderslot aan** op het scherm als er tijdens het tv-kijken op een willekeurige knop op het voorpaneel wordt gedrukt.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 61

ISM METHODE (IMAGE STICKING MINIMIZATION)

Een gepauzeerd beeld van een pc/videogame dat gedurende langere perioden op het scherm wordt weergegeven, resulteert in een echobeeld dat ook nog te zien is nadat het beeld is verdwenen. Voorkom dat een stilstaand beeld lang op het scherm van het toestel wordt weergegeven.

Deze functie is niet beschikbaar bij 26LC2R*, 32LC2R*-modellen.



White wash

White wash verwijdert ingebrande beelden van het scherm.

Opmerking: Een ingebrand beeld dat te lang op het scherm is weergegeven, kan soms niet volledig worden verwijderd met White wash.

Orbiter

Orbiter kan helpen om echobeelden te voorkomen. Het is echter het beste om geen vaste beelden op het scherm te laten staan. Om een ingebrand beeld op het scherm te voorkomen, wordt het beeld elke 2 minuten verplaatst.

Inversie

Dit is de functie waarmee de schermkleur wordt geïnverteerd. De schermkleur wordt automatisch elke 30 minuten geïnverteerd.



1



2 3

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Extra** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **ISM Methode** te selecteren.
3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Normaal**, **White wash**, **Orbiter** of **Inversie** te selecteren. Stel deze functie in op Normal (Normaal) als u deze functie niet wilt gebruiken.
4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

LAGE SPANNING

Dit is de functie waarmee het energieverbruik van het toestel wordt verminderd.

Deze functie is niet beschikbaar bij 26LC2R*, 32LC2R* -modellen.

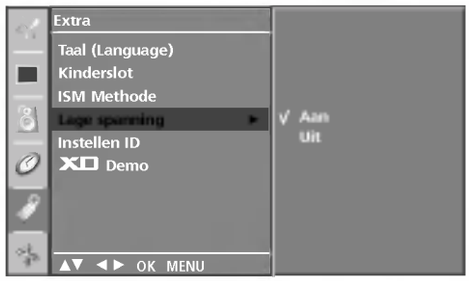


1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Extra** menu te selecteren.



2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Lage spanning** te selecteren.

3. Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Aan** of **Uit** te selecteren.



4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

XD DEMO

Gebruik de functie om na te gaan wat het verschil is tussen XD demo aan een XD Demo uit.

Deze functie is niet beschikbaar in de modus RGB-PC.

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Extra** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **XD Demo** te selecteren.
3. Druk op de knop ► om **XD Demo** te starten.
4. Druk op de knop **EXIT** (afsluiten) om **XD Demo** te stoppen.





1



2 3

• **XD Demo**



7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 64

AUTOMATISCH CONFIGUREREN (ALLEEN IN DE MODUS RGB [PC])

Automatisch de beeldpositie instellen en beeldtrillingen minimaliseren.

Als u de positie van het beeld hebt aangepast en het beeld nog steeds niet correct wordt weergegeven, ligt dit niet aan uw tv, maar moet het beeld nog verder worden aangepast.

Auto config. (automatisch configureren)

Met deze functie kunt u de klok, de fase en de positie van het scherm automatisch aanpassen. Het weergegeven beeld verdwijnt enkele seconden terwijl de automatische configuratie wordt uitgevoerd.





1



2 3

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Scherm** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Auto config.** te selecteren.
3. Druk op de knop ► om de automatische configuratie te starten.
   - Wanneer de automatische configuratie is voltooid, wordt op het scherm **OK** weergegeven.
   - Als de positie van het beeld nog niet juist is, probeert u nogmaals de automatische aanpassing.
   - Als het beeld na automatische aanpassing verder moet worden aangepast in RGB (PC), kunt u de handmatige configuratie uitvoeren.
4. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 65

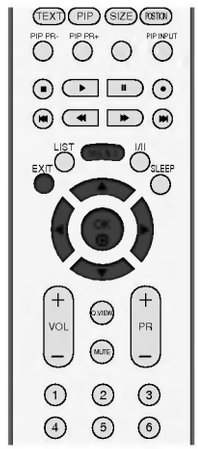
HANDMATIGE CONFIGURATIE

Indien het beeld na automatische instelling niet duidelijk is en de tekens nog steeds trillen, kunt u de beeldfase handmatig instellen.

Om de schermgrootte te cor-rigeren, stelt u Klok in.

Deze functie werkt in de volgende modus: RGB[PC], RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

Phase (Fase) en Clock (Kloksnelh.) zijn niet beschikbaar in RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

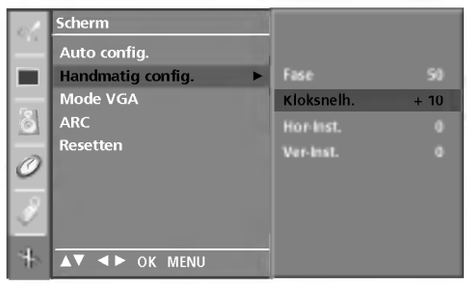


Kloksnelh. Met deze functie kunt u eventuele verticale balken of strepen minimaliseren die op de schermachtergrond zichtbaar zijn. Het horizontale schermformaat verandert dan ook.

Fase Met deze functie kunt u eventuele horizontale ruis verwijderen en tekens scherper weergeven.



1



2 3 4

1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Scherm** menu te selecteren.
2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Handmatig config.** te selecteren.
3. Druk op de knop ► en gebruik vervolgens de knop ▲ / ▼ om **Fase**, **Kloksnelh.**, **Hor-Inst.** of **Ver-Inst.** te selecteren.
4. Druk op de toets ◄ / ► om de gewenste instellingen te maken.
5. Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 66

BEELDFORMAAT INSTELLEN

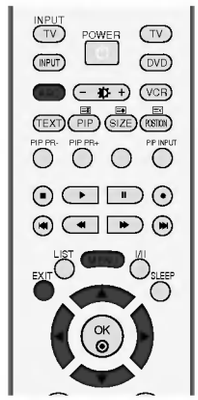
U kan TV kijken in verschillende beeldformaten; Spectakel, Volledig Beeld, Origineel, 4:3, 16:9, 14:9, Zoomen.

Als een stilstaand beeld lang op het scherm wordt weergegeven, kan dit beeld ingebrand worden op het scherm.

De volledige modus is mogelijk niet de prettigste. Schakel in dat geval een andere modus in.

U kunt de vergrotingsfactor aanpassen met de knop ▲ / ▼.

Deze functie werkt bij het volgende signaal.



1 Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Scherm** menu te selecteren.

2 Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **ARC** te selecteren.

3 Druk op de knop ► en vervolgens op de knop ▲ / ▼ om **Spectakel**, **Volledig Beeld**, **Origineel**, **4:3**, **16:9**, **14:9**, **Zoomen1** of **Zoomen2** te selecteren.



1



2 3

- **Spectakel**
  Als uw tv het breedbeeldsignaal ontvangt, zal dit voor gevolg hebben dat u het beeld horizontaal aanpast in een niet-lineaire verhouding, zodat het volledige scherm wordt gevuld.
- **Volledig Beeld**
  Als uw tv het breedbeeldsignaal ontvangt, zal dit voor gevolg hebben dat u het beeld horizontaal of verticaal aanpast in een lineaire verhouding, zodat het volledige scherm helemaal wordt gevuld.(Deze functie is niet beschikbaar in NTSC-signaal.)
- **Origineel**
  Als uw tv het breedbeeldsignaal ontvangt, wordt dit automatisch omgezet in het beeldformaat dat moet worden uitgezonden.
- **4:3**
  Na selectie wordt een beeld weergegeven met een oorspronkelijke beeldverhouding 4:3, waarbij aan de rechter- en aan de linkerzijde een grijze balk wordt weergegeven.
- **16:9**
  Na selectie wordt het beeld horizontaal in een lineaire verhouding aangepast zodat het volledige scherm wordt gevuld (handig bij het bekijken van dvd's in de indeling 4:3).
- **14:9**
  U kan films (het beeldformaat 14:9) of gewone TV-programma's bekijken via de modus 14:9. Het 14:9- scherm ziet eruit als een 4:3-beeld dat is vergroot naar boven/onder links/rechts.

• **Zoomen1**
Na selectie wordt het beeld zonder wijziging weergegeven, terwijl het volledige scherm wordt gevuld. Het bovenste en onderste gedeelte van het beeld worden echter afgesneden.

• **Zoomen2**
Kies **Zoomen2** wanneer u het beeld wilt wijzigen, zowel horizontaal uitgerekt en verticaal afgesneden Het resultaat is een compromis tussen beeldaanpassing en schermdekking.

Opmerking

► **U kunt alleen 4:3 en 16:9 (Breed) selecteren in Component-, RGB- en HDMI-modus.**

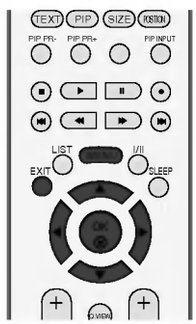
4 Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

MODUS WIDE VGA/XGA SELECTEREN

Voor een normaal beeld moet u de resolutie van RGB-modus en de selectie van VGA/XGA-modus aanpassen.

Deze functie werkt in de volgende modus: RGB[PC]-modus.

- VGA Mode (Mode VGA): 42PC1RV, 42PC3RV*
- XGA Mode (Mode XGA): 26C2R*, 32LC2R*





1



2 3

1 Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Scherm** menu te selecteren.

2 Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Mode VGA**(of **Mode XGA**) te selecteren.

3 Druk op de knop ► en selecteer vervolgens met de knop ▲ / ▼ de gewenste VGA/XGA-resolutie.

4 Druk op de **EXIT**-toets om terug te keren naar het normale TV-beeld.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 68

INITIALISEREN (DE OORSPRONKELIJKE FABRIEKSINSTELLINGEN HERSTELLEN)

Deze functie werkt in de huidige modus.
De gewijzigde waarde initialiseren:



1. Druk op de **MENU**-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om het **Scherm** menu te selecteren.

2. Druk op de ►-toets en vervolgens de toetsen ▲ / ▼ om **Resetten** te selecteren.

3. Druk op de ►-toets om de functie **Resetten** (Beginwaarden terugzetten) uit te voeren.

   • U kunt Position (Positie), PIP size (PIP-grootte) en PIP position (PIP-positie) initialiseren.



1



2 3

BIJLAGE

DE AFSTANDSBEDIENING PROGRAMMEREN

De afstandsbediening is van een universeel type. Het kan voor de meeste op afstand bedienbare apparaten van andere fabrikanten worden geprogrammeerd.

Let op: de afstandsbediening is mogelijk niet voor alle modellen van andere merken geschikt.

Afstandsbedieningscode programmeren

1. Test de afstandsbediening.
   Controleer of u met de afstandsbediening het apparaat kunt bedienen zonder de afstandbediening te programmeren door het apparaat, zoals een videorecorder, in te schakelen en op de afstandsbediening op de juiste knop voor de stand te drukken (bijvoorbeeld **DVD** of **VCR**) terwijl u de afstandsbediening op het apparaat richt. Test de knoppen **POWER** (aan/uit) en **PR + / -** om te controleren of het apparaat goed reageert. Als dit niet het geval is, moet de afstandsbediening worden geprogrammeerd om het apparaat te bedienen.

2. Schakel het apparaat in dat moet worden geprogrammeerd en druk vervolgens op de afstandsbediening op de overeenkomende knop voor de stand (zoals **DVD** of **VCR**). De knop van het gewenste apparaat op de afstandsbediening gaat branden.

3. Druk tegelijkertijd op de knoppen **MENU** en **MUTE** (dempen). De afstandsbediening kan nu worden geprogrammeerd.

4. Voer een codenummer in met de cijfertoetsen van de afstandsbediening.
   Welke code u voor een apparaat moet programmeren, vindt u op de volgende pagina's. Als de code correct is, wordt het apparaat uitgeschakeld.

5. Druk op de knop **MENU** om de code op te slaan.

6. Test de functies van de afstandsbediening om te controleren of het apparaat correct reageert. Herhaal de procedure anders vanaf stap 2.

Programmeringscodes

DVD

Merk	Codes	Merk	Codes	Merk	Codes
APEX DIGITAL	022	MITSUBISHI	002	RCA	005 006
DENON	020 014	NAD	023	SAMSUNG	011 015
GE	005 006	ONKYO	008 017	SONY	007
HARMAN KARDON	027	PANASONIC	003 009	THOMPSON	005 006
JVC	012	PHILIPS	013	TOSHIBA	019 008
LG	001 010 016 025	PIONEER	004 026	YAMAHA	009 018
MAGNAVOX	013	PROCEED	021	ZENITH	010 016 025
MARANTZ	024	PROSCAN	005 006		

BIJLAGE

VCRs

Merk	Codes				Merk	Codes				Merk	Codes			
AIWA	034				MAGNAVOX	031	033	034	041	SAMSUNG	032	040	102	104
AKAI	016	043	046	124		067	068				105	107	109	112
	125	146			MARANTZ	012	031	033	067		113	115	120	122
AMPRO	072					069					125			
ANAM	031	033	103		MARTA	101				SANSUI	022	043	048	135
AUDIO DYNAMICS	012	023	039	043	MATSUI	027	030			SANYO	003	007	010	014
BROKSONIC	035	037	129		MEI	031	033				102	134		
CANON	028	031	033		MEMOREX	003	010	014	031	SCOTT	017	037	112	129
CAPEHART	108					033	034	053	072		131			
CRAIG	003	040	135			101	102	134	139	SEARS	003	008	009	010
CURTIS MATHES	031	033	041		MGA	045	046	059			013	014	017	020
DAEWOO	005	007	010	064	MINOLTA	013	020				031	042	073	081
	065	108	110	111	MITSUBISHI	013	020	045	046		101			
	112	116	117	119		049	051	059	061	SHARP	031	054	149	
DAYTRON	108					151				SHINTOM	024			
DBX	012	023	039	043	MTC	034	040			SONY	003	009	031	052
DYNATECH	034	053			MULTITECH	024	034				056	057	058	076
ELECTROHOME	059				NEC	012	023	039	043		077	078	149	
EMERSON	006	017	025	027		048				SOUNDESIGN	034			
	029	031	034	035	NORDMENDE	043				STS	013			
	036	037	046	101	OPTONICA	053	054			SYLVANIA	031	033	034	059
	129	131	138	153	PANASONIC	066	070	074	083		067			
FISHER	003	008	009	010		133	140	145		SYMPHONIC	034			
FUNAI	034									TANDY	010	034		
GE	031	033	063	072	PENTAX	013	020	031	033	TATUNG	039	043		
	107	109	144	147		063				TEAC	034	039	043	
GO VIDEO	132	136			PHILCO	031	034	067		TECHNICS	031	033	070	
HARMAN KARDON		012	045		PHILIPS	031	033	034	054	TEKNIKA	019	031	033	034
HITACHI	004	018	026	034		067	071	101			101			
	043	063	137	150	PILOT	101				THOMAS	034			
INSTANTREPLAY	031	033			PIONEER	013	021	048		TMK	006			
JCL	031	033			PORTLAND	108				TOSHIBA	008	013	042	047
JCPENNY	012	013	015	033	PULSAR	072					059	082	112	131
	040	066	101		QUARTZ	011	014			TOTEVISION	040	101		
JENSEN	043				QUASAR	033	066	075	145	UNITECH	040			
JVC	012	031	033	043	RCA	013	020	033	034	VECTOR RESEARCH	012			
	048	050	055	060		040	041	062	063	VICTOR	048			
	130	150	152			107	109	140	144	VIDEO CONCEPTS	012	034	046	
KENWOOD	014	034	039	043		145	147			VIDEOSONIC	040			
	047	048			REALISTIC	003	008	010	014	WARDS	003	013	017	024
LG (GOLDSTAR)	001	012	013	020		031	033	034	040		031	033	034	040
	101	106	114	123		053	054	101			053	054	131	
LLOYD	034				RICO	058				YAMAHA	012	034	039	043
LXI	003	009	013	014	RUNCO	148				ZENITH	034	048	056	
	017	034	101	106	SALORA	014					058	072	080	101
MAGIN	040													

CONTROLELIJST BIJ PROBLEMEN

De bediening werkt niet goed	
De afstandsbediening werkt niet	■ Controleer of er zich tussen het product en de afstandsbediening een object bevindt waardoor het signaal wordt geblokkeerd. ■ Zijn de batterijen op de juiste manier geplaatst (polariteit + bij +, en - bij -)? ■ Controleer of de afstandsbediening in de juiste stand staat: tv, video, enzovoort? ■ Installeer nieuwe batterijen.
De stroom wordt plotseling uit-geschakeld	■ Is de timer voor de slaapstand ingeschakeld? ■ Controleer de instellingen voor stroomvoorziening. De stroom is mogelijk onderbroken. ■ Geen uitzending op zender die is ingesteld met 'Auto off' ingeschakeld.

De videofunctie werkt niet	
Geen beeld en geen geluid	■ Controleer of het product is ingeschakeld. ■ Probeer een andere zender. Er kan een storing zijn opgetreden bij de uitzending. ■ Zit de stekker van het netsnoer in het stopcontact? ■ Controleer de richting en/of locatie van uw antenne. ■ Test het stopcontact door de stekker van een ander product in het stopcontact te steken waarin eerst de stekker van dit product zat.
Beeld verschijnt langzaam na inschakelen	■ Dit is normaal. Het beeld bevat geen geluid tijdens het opstartproces. Als het beeld na vijf minuten nog steeds niet is verschenen, neemt u contact op met uw servicecenter.
Geen of slechte kleur of slecht beeld	■ Wijzig **Kleur** in de menuoptie. ■ Houd voldoende afstand tussen het product en het videoapparaat. ■ Probeer een andere zender. Er kan een storing zijn opgetreden bij de uitzending. ■ Zijn de videokabels goed aangesloten? ■ Activeer de desbetreffende functie om de helderheid van het beeld te herstellen.
Horizontale/verticale strepen of trillend beeld	■ Controleer of er lokale interferentie optreedt door elektrische apparaten of gereed-schappen.
Slechte ontvangst op sommige zenders	■ Als bij de zender of kabel problemen optreden, probeert u naar een andere zender te schakelen. ■ Als het signaal van zender zwak is, verandert u de antenne van richting zodat deze zender wel goed wordt ontvangen. ■ Controleer of er mogelijke storingsbronnen zijn.
Lijnen of strepen in beelden	■ Controleer de antenne (wijzig de richting van de antenne).

BIJLAGE

CONTROLELIJST BIJ PROBLEMEN

De geluidsfunctie werkt niet	
Beeld is goed, maar geen geluid	■ Druk op de knop **VOL+/-** of **VOLUME**. ■ Geluid gedempt? Druk op de knop **MUTE**. ■ Probeer een andere zender. Er kan een storing zijn opgetreden bij de uitzending. ■ Zijn de geluidskabels goed aangesloten?
Er komt geen geluid uit een van de luidsprekers	■ Wijzig Balans in de menuoptie.
Vreemd geluid uit de binnenkant van het product	■ Een verandering in de vochtigheid of temperatuur van de omgeving kan een vreemd geluid veroorzaken wanneer het product wordt in- of uitgeschakeld. Dit betekent niet dat er een probleem is met het product.

Er is een probleem in de pc-stand (Alleen bij pc-modus)	
Signaal is buiten bereik.	■ Wijzig de resolutie, horizontale frequentie of verticale frequentie. ■ Controleer de ingangsbron.
Verticale balk of streep op achtergrond, horizontale ruis en onjuiste positie	■ Gebruik de automatische configuratie of wijzig de klok, fase of H/V-positie.
Schermkleur is instabiel of bestaat uit een enkele kleur	■ Controleer de signaalkabel. ■ Installeer de pc-videokaart opnieuw.

ONDERHOUD

Vroegtijdige storingen kunnen worden voorkomen. Uw nieuwe tv gaat langer mee als u deze voorzichtig en regelmatig reinigt. Schakel het toestel uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u de tv gaat reinigen.

Het scherm reinigen

1. Op de volgende manier houdt u het scherm enige tijd stofvrij. Bevochtig een zachte doek met een mengsel van lauw water en een beetje wasverzachter of vaatwasmiddel. Wring de doek uit totdat deze bijna droog is en veeg het scherm ermee af.

2. Zorg ervoor dat u overtollig water van het scherm verwijdert en laat het scherm aan de lucht drogen voordat u de tv inschakelt.

De behuizing reinigen

- Veeg de behuizing schoon met een zachte, droge, pluisvrije doek om vuil of stof te verwijderen.
- Gebruik vooral geen natte doek.

Langere afwezigheid

⚠ Pas op

- Als u verwacht uw tv gedurende langere tijd niet te gebruiken (bijvoorbeeld tijdens een vakantie), kunt u het beste de stekker uit het stopcontact halen om het toestel te beschermen tegen blikseminslag en stroompieken.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 74

BIJLAGE

SPECIFICATIES VAN HET PRODUCT

MODELLEN		26LC2R*	32LC2R*
		26LC2R-ZJ 26LC2RB-ZJ 26LC2RA-ZJ	32LC2R-ZJ 32LC2RB-ZJ 32LC2RA-ZJ
Afmetingen (breedte x hoogte x diepte)	inclusief steun	681,0 x 542,0 x 172,0 mm 26,8 x 21,3 x 6,8 inches	811,0 x 630,0 x 235,0 mm 31,9 x 24,8 x 9,3 inches
	exclusief steun	681,0 x 490,8 x 119,0 mm 26,8 x 19,3 x 4,6 inches	811,0 x 566,8 x 123,5 mm 31,9 x 22,3 x 4,9 inches
Gewicht	inclusief steun	18,5 kg / 40,8 lbs	21,9 kg / 48,2 lbs
	exclusief steun	15,2 kg / 33,5 lbs	18,5 kg / 40,8 lbs
Netspanning		AC100-240V~ 50/60Hz 1,3A	AC100-240V~ 50/60Hz 1,5A
Energieverbruik		130W	150W
Televisiesysteem		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Zenderbereik		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
Externe antenne-impedantie		75 Ω	
Omgevingsvereisten	Bedrijfstemperatuur	0 ~ 40°C	
	Bedrijfsvochtigheidsgraad	Minder dan 80%	
	Opslagtemperatuur	-20 ~ 60°C	
	Opslagvochtigheidsgraad	Minder dan 85%	

- De specificaties die hierboven worden vermeld, kunnen voor een verbetering van de kwaliteit zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

MODELLEN		42PC1RV* 42PC1RV-ZJ 42PC1RVA-ZJ	42PC3RV* 42PC3RV-ZJ
Afmetingen (breedte x hoogte x diepte)	inclusief steun	1129,0 x 748,5 x 380,0 mm 44,4 x 29,5 x 15,0 inches	1129,0 x 748,5 x 333,6 mm 44,4 x 29,5 x 13,1 inches
	exclusief steun	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 inches	1129,0 x 695,0 x 103,7 mm 44,4 x 27,4 x 4,1 inches
Gewicht	inclusief steun exclusief steun	27,7 kg / 61,1 lbs 24,2 kg / 53,4 lbs	31,5 kg / 69,4 lbs 24,2 kg / 53,3 lbs
Netspanning Energieverbruik Televisiesysteem Zenderbereik Externe antenne-impedantie		AC100-240V~ 50/60Hz 3,0A 250W PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L' VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47 75 Ω	
Omgevingsvereisten	Bedrijfstemperatuur Bedrijfsvochtigheidsgraad	0 ~ 40°C Minder dan 85%	
	Opslagtemperatuur Opslagvochtigheidsgraad	-20 ~ 60°C Minder dan 85%	

■ De specificaties die hierboven worden vermeld, kunnen voor een verbetering van de kwaliteit zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 76

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 77

7-0323B_2-ne 4/10/06 6:03 PM Page 78

LG Electronics Inc.

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:01 PM Page 1

Life's Good

ENGLISH
DEUTSCH
FRANÇAIS
ITALIANO
ESPAÑOL
PORTUGUÊS
NEDERLANDS
Ελληνικά

ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ LCD | ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ PLASMA
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΕΙΡΙΣΜΟΥ

ΜΟΝΤΕΛΑ ΤΗΛΕΟΡΑΣΕΩΝ LCD	ΜΟΝΤΕΛΑ ΤΗΛΕΟΡΑΣΕΩΝ PLASMA
26LC2R*	**42PC1RV***
32LC2R*	**42PC3RV***

Διαβάστε το **Information Manual** (Εγχειρίδιο Πληροφοριών) που συμπεριλαμβάνεται στη συσκευασία πριν διαβάσετε το παρόν εγχειρίδιο και αρχίστε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή.

Φυλάξτε το για μελλοντική χρήση.
Καταγράψτε τον κωδικό του μοντέλου και τον σειριακό αριθμό του. Συμβουλευθείτε την ετικέτα στο πίσω κάλυμμα και αναφέρετε αυτές τις πληροφορίες στο κατάστημα που θα ζητήσετε την επισκευή της συσκευής.

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:01 PM Page 2

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:08 PM Page 2

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ 1

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Χειριστήρια/ Επιλογές σύνδεσης 4-9
Λειτουργίες πλήκτρων τηλεχειριστηρίου .10-11
Τοποθέτηση των Μπαταριών 11

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Εγκατάσταση βάσης 12-13
Βασική σύνδεση/ Αφαίρεση συστήματος διαχείρισης καλωδίων 14-15
Πώς να προσαρμόσετε το προϊόν στον τοίχο και να αποτρέψετε την πτώση της τηλεόρασης 17

ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Σύνδεση κεραίας 18
Εγκατάσταση συσκευής βίντεο 19-20
Εγκατάσταση Εξωτερικής Πηγής AV 21
Εγκατάσταση συσκευής DVD 22-23
Εγκατάσταση ψηφιακού αποκωδικοποιητή (STB) 24-25
Εγκατάσταση υπολογιστή 26-27
Άνοιγμα τηλεόρασης 28

ΕΙΔΙΚΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

PIP (Picture in Picture - Εικόνα μέσα σε εικόνα)

Προβολή PIP (Εικόνα μέσα σε εικόνα) 29
Επιλογή προγράμματος για τη δευτερεύουσα εικόνα .29
Επιλογή πηγής εισόδου για δευτερεύουσα εικόνα .30
Ρύθμιση μεγέθους δευτερεύουσας εικόνας(μόνο σε κατάσταση PIP – Εικόνα μέσα σε εικόνα) . .30
Μετακίνηση της δευτερεύουσας εικόνας (μόνο σε κατάσταση PIP) 30

Teletext

Επιλογή γλώσσας Teletext 31
Εμφάνιση/Απόκρυψη (ON - OFF) 31
Κείμενο SIMPLE 31
Κείμενο TOP 32
FASTEXT 32
Ειδικές λειτουργίες Teletext 33

Μενού τηλεόρασης

Επιλογή και ρύθμιση μενού οθόνης 34

Ρύθμιση τηλεοπτικών σταθμών

Αυτόματος συντονισμός προγραμμάτων 35
Μη αυτόματος συντονισμός προγραμμάτων .36
Συντονισμός ακριβείας 37
Ορισμός ονόματος σταθμού 38
Επεξεργασία προγραμμάτων 39
Αγαπημένο πρόγραμμα 40
Εμφάνιση του πίνακα προγραμμάτων 41

Επιλογές μενού εικόνας

PSM (Picture Status Memory - Μνήμη κατάστασης εικόνας) 42
Ρύθμιση εικόνας (PSM-Επιλογή χρήστη) 43
CSM (Colour Status Memory - Μνήμη κατάστασης χρώματος) 44
Μη αυτόματος έλεγχος θερμοκρασίας χρώματος (Επιλογή χρήστη - CSM) 45
Λειτουργία XD 46
ADVANCED-CINEMA (ΠΡΟΧΩΡΗΜΕΝΟ-ΣΙΝΕΜΑ) 47
ADVANCED-BLACK LEVEL (ΠΡΟΧΩΡΗΜΕΝΟ-ΣΤΑΘΜΗ ΜΑΥΡΟΥ) 48
Reset (Επαναφορά) 49

Επιλογές μενού ήχου

SSM (Sound Status Memory - Μνήμη κατάστασης ήχου) 50
Ρύθμιση συχνότητας ήχου (SSM - Επιλογή χρήστη) 51
AVL (Auto Volume Leveler – Αυτόματη προσαρμογή έντασης ήχου) 52
Ρύθμιση ισορροπίας 53
Ηχείο 54
Στερεοφωνική/ Δίγλωσση λήψη 55
Λήψη NICAM 56
Επιλογή εξόδου ήχου ηχείου 56

Επιλογές μενού ώρας

Ρύθμιση ρολογιού 57
Λειτουργία προγραμματισμένης ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης 58
Αυτόματο σβήσιμο 59
Χρονοδιακόπτης απενεργοποίησης 59

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:08 PM Page 3

Μενού τηλεόρασης

Ειδικές επιλογές μενού

Child Lock (Γονικό κλείδωμα) 60
Μέθοδος ISM (Image Sticking Minimization - Ελαχιστοποίηση ειδώλου εικόνων).....61
Low Power (Χαμηλή τροφοδοσία).....62
Επίδειξη XD 63

Επιλογές μενού οθόνης

Αυτόματη ρύθμιση (Μόνο για την κατάσταση λειτουργίας RGB [PC]).....64
Manual configure (Χειροκίνητη διαμόρφωση) ...65
Ρύθμιση μορφής εικόνας 66-67
Επιλογή κατάστασης λειτουργίας ευρείας οθόνης VGA/XGA 67
Αρχικοποίηση (Επαναφορά των εργοστασιακών ρυθμίσεων).....68

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Προγραμματισμός τηλεχειριστηρίου.....69
Κωδικός προγραμματισμού.....69-70
Λίστα ελέγχου για την αντιμετώπιση προβλημάτων 71-72
Συντήρηση.....73
Τεχνικά χαρακτηριστικά.....74-75

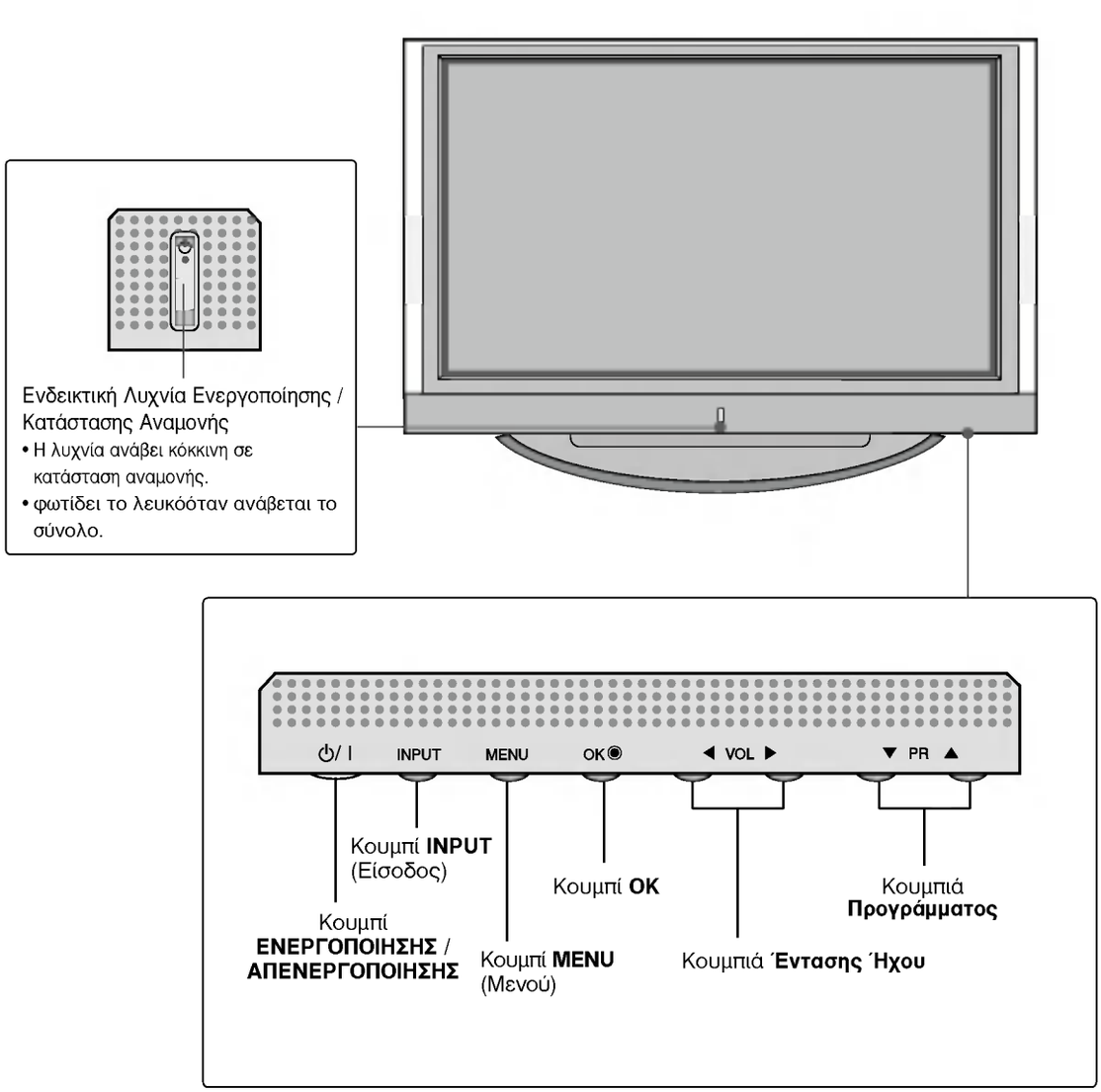
ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Χειριστήρια

Αυτή είναι η πρόσοψη του μοντέλου 42PC1RV*.

- Αυτή είναι μια απλοποιημένη αναπαράσταση της πρόσοψης. Τα παρακάτω σχήματα μπορεί να διαφέρουν από την τηλεόρασή σας.

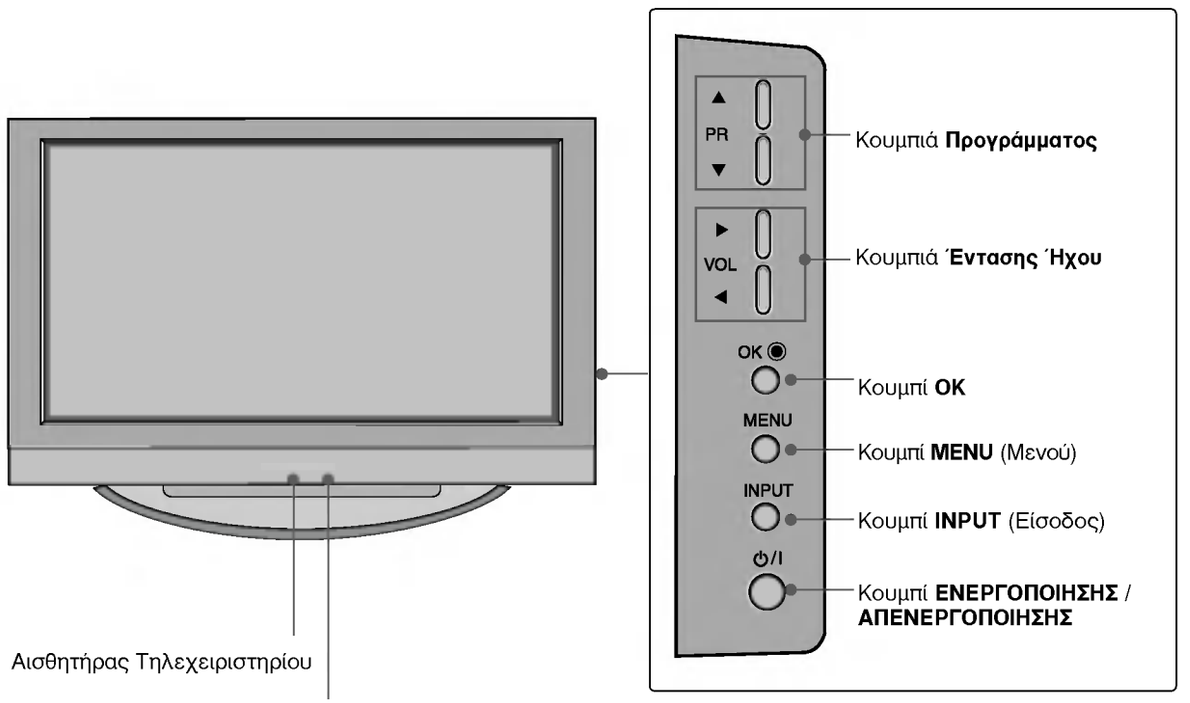
Στοιχεία ελέγχου πρόσοψης



Αυτή είναι η πρόσοψη του μοντέλου 42PC3RV*.

- Αυτή είναι μια απλοποιημένη αναπαράσταση της πρόσοψης. Τα παρακάτω σχήματα μπορεί να διαφέρουν από την τηλεόρασή σας.

Στοιχεία ελέγχου πρόσοψης



Ενδεικτική Λυχνία Ενεργοποίησης / Κατάστασης Αναμονής

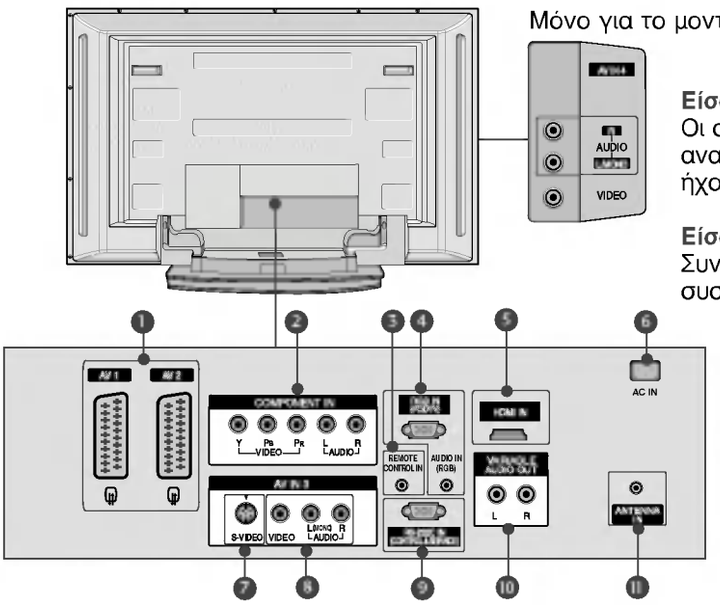
- Η λυχνία ανάβει κόκκινη σε κατάσταση αναμονής.
- φωτίδει το λευκόόταν ανάβεται το σύνολο.

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Επιλογές σύνδεσης

Αυτή είναι η πίσω όψη των μοντέλων 42PC1RV*, 42PC3RV*.

Πίσω όψη συνδέσεων



Μόνο για το μοντέλο 42PC1RV*

Είσοδος AUDIO (Ήχος)
Οι συνδέσεις διατίθενται για αναπαραγωγή στερεοφωνικού ήχου από εξωτερική συσκευή.

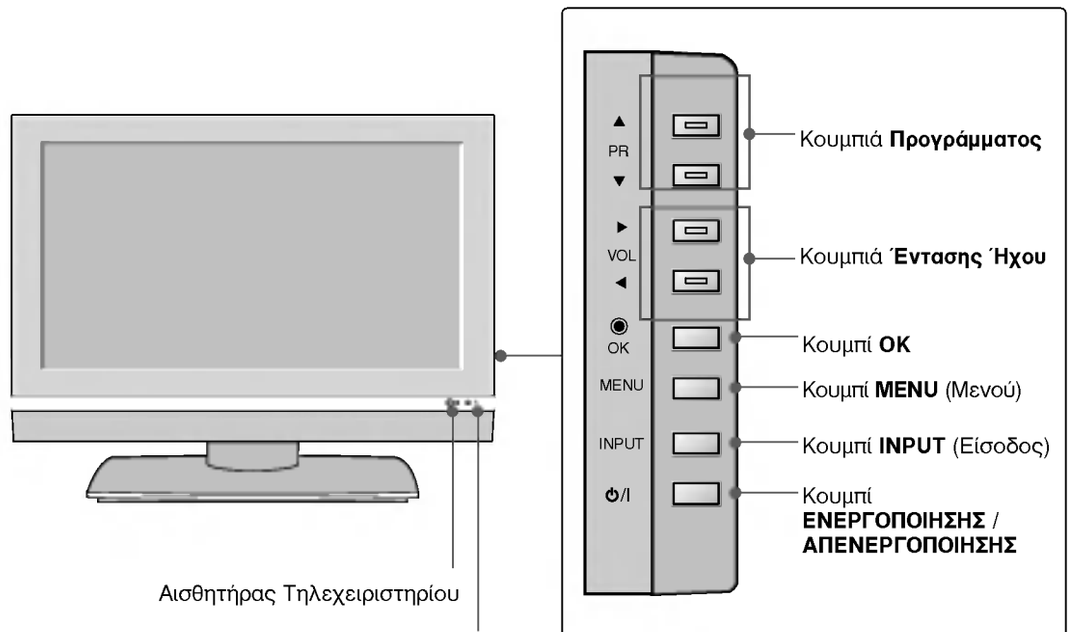
Είσοδος VIDEO (Βίντεο)
Συνδέει το σήμα βίντεο από μια συσκευή αναπαραγωγής βίντεο.

1. **Υποδοχή Euro Scart (AV1/AV2)**
   Συνδέστε την είσοδο ή την έξοδο της υποδοχής scart μιας εξωτερικής συσκευής σε αυτά τα βύσματα.
2. **Είσοδος Component (Σύνθετο σήμα)**
   Συνδέστε μια συσκευή ήχου/εικόνας με σύνθετη είσοδο σε αυτά τα βύσματα.
3. **Θύρα τηλεχειριστηρίου**
   Συνδέστε εδώ το ενσύρματο τηλεχειριστήριό σας.
4. **Είσοδος RGB/Audio (RGB/Ήχος)**
   Συνδέστε την έξοδο της οθόνης ενός υπολογιστή στην κατάλληλη θύρα εισόδου.
5. **HDMI**
   Συνδέστε ένα σήμα HDMI στη θύρα HDMI με το καλώδιο HDMI.
6. **Υποδοχή καλωδίου τροφοδοσίας**
   Αυτή η τηλεόραση λειτουργεί με εναλλασσόμενο ηλεκτρικό ρεύμα (AC). Η τάση υποδεικνύεται στη σελίδα των τεχνικών χαρακτηριστικών. Ποτέ μην επιχειρείτε να θέσετε την τηλεόραση σε λειτουργία τροφοδοτώντας τη με συνεχές ηλεκτρικό ρεύμα (DC).
7. **Είσοδος S-Video**
   Συνδέστε την έξοδο S-Video μιας συσκευής S-VIDEO.
8. **Είσοδος Audio/Video (Ήχος/Εικόνα)**
   Συνδέστε την είσοδο audio/video (ήχου/εικόνας) μιας εξωτερικής συσκευής σε αυτά τα βύσματα.
9. **ΘΥΡΑ ΕΙΣΟΔΟΥ RS-232C (ΕΛΕΓΧΟΥ-ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ)**
   Συνδέστε τη σειριακή θύρα των συσκευών ελέγχου με την υποδοχή RS-232C.
10. **Μεταβλητή έξοδος ήχου**
    Συνδέστε έναν εξωτερικό ενισχυτή ή προσθέστε ένα subwoofer στο σύστημα ήχου surround.
11. **Είσοδος ANTENNA (Κεραία)**
    Συνδέστε τα σήματα OTA (Over-the-Air) με αυτό το βύσμα.

Αυτή είναι η πρόσοψη του μοντέλου 26LC2R*, 32LC2R*.

- Αυτή είναι μια απλοποιημένη αναπαράσταση της πρόσοψης. Τα παρακάτω σχήματα μπορεί να διαφέρουν από την τηλεόρασή σας.

Στοιχεία ελέγχου πρόσοψης

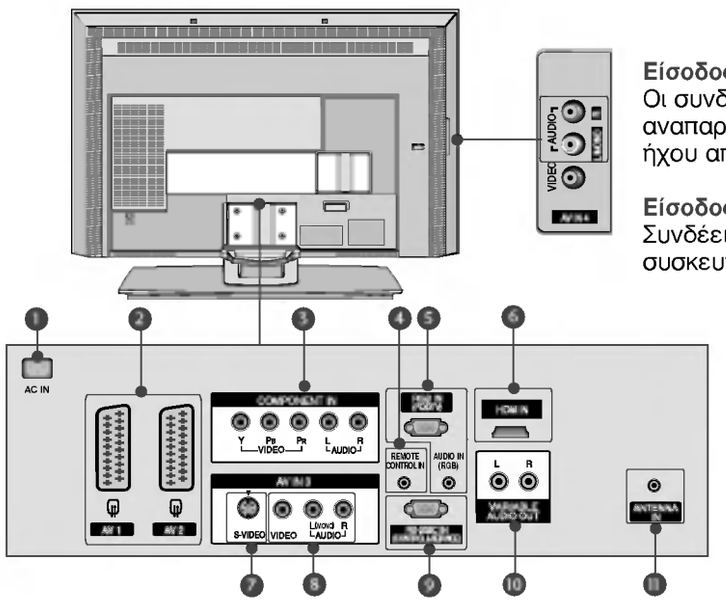


ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Επιλογές σύνδεσης

Αυτή είναι η πίσω όψη του μοντέλου 26LC2R*.

Πίσω όψη συνδέσεων



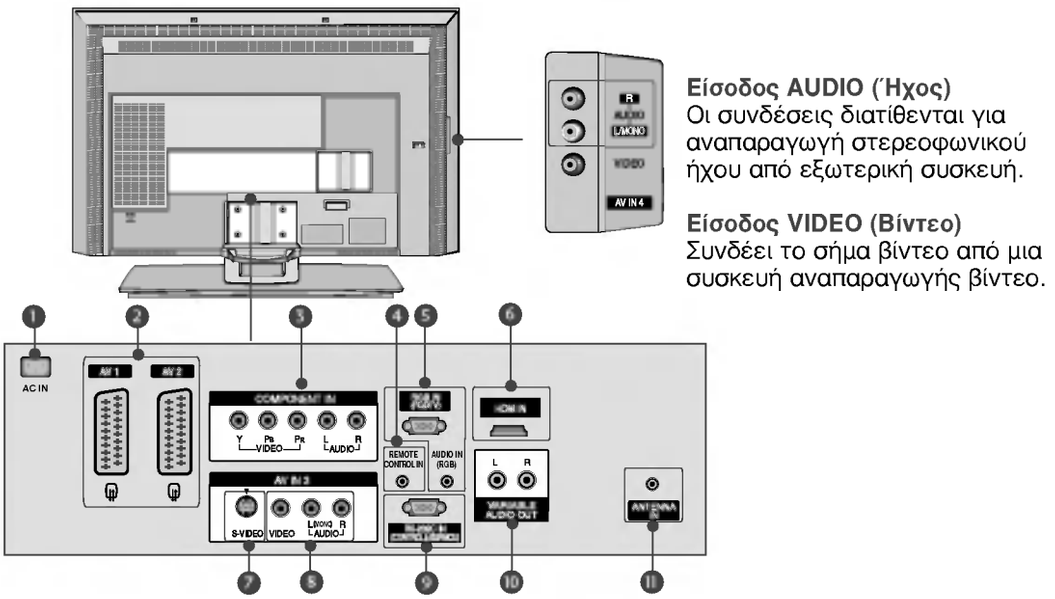
Είσοδος AUDIO (Ήχος)
Οι συνδέσεις διατίθενται για αναπαραγωγή στερεοφωνικού ήχου από εξωτερική συσκευή.

Είσοδος VIDEO (Βίντεο)
Συνδέει το σήμα βίντεο από μια συσκευή αναπαραγωγής βίντεο.

1. **Υποδοχή καλωδίου τροφοδοσίας**
   Αυτή η τηλεόραση λειτουργεί με εναλλασσόμενο ηλεκτρικό ρεύμα (AC). Η τάση υποδεικνύεται στη σελίδα των τεχνικών χαρακτηριστικών. Ποτέ μην επιχειρείτε να θέσετε την τηλεόραση σε λειτουργία τροφοδοτώντας τη με συνεχές ηλεκτρικό ρεύμα (DC).
2. **Υποδοχή Euro Scart (AV1/AV2)**
   Συνδέστε την είσοδο ή την έξοδο της υποδοχής scart μιας εξωτερικής συσκευής σε αυτά τα βύσματα.
3. **Είσοδος Component (Σύνθετο σήμα)**
   Συνδέστε μια συσκευή ήχου/εικόνας με σύνθετη είσοδο σε αυτά τα βύσματα.
4. **Θύρα τηλεχειριστηρίου**
   Συνδέστε εδώ το ενσύρματο τηλεχειριστήριό σας.
5. **Είσοδος RGB/Audio (RGB/Ήχος)**
   Συνδέστε την έξοδο της οθόνης ενός υπολογιστή στην κατάλληλη θύρα εισόδου.
6. **HDMI**
   Συνδέστε ένα σήμα HDMI στη θύρα HDMI με το καλώδιο HDMI.
7. **Είσοδος S-Video**
   Συνδέστε την έξοδο S-Video μιας συσκευής S-VIDEO.
8. **Είσοδος Audio/Video (Ήχος/Εικόνα)**
   Συνδέστε την είσοδο audio/video (ήχου/εικόνας) μιας εξωτερικής συσκευής σε αυτά τα βύσματα.
9. **ΘΥΡΑ ΕΙΣΟΔΟΥ RS-232C (ΕΛΕΓΧΟΥ-ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ)**
   Συνδέστε τη σειριακή θύρα των συσκευών ελέγχου με την υποδοχή RS-232C.
10. **Μεταβλητή έξοδος ήχου**
    Συνδέστε έναν εξωτερικό ενισχυτή ή προσθέστε ένα subwoofer στο σύστημα ήχου surround.
11. **Είσοδος ANTENNA (Κεραία)**
    Συνδέστε τα σήματα OTA (Over-the-Air) με αυτό το βύσμα.

Αυτή είναι η πίσω όψη του μοντέλου 32LC2R*.

Πίσω όψη συνδέσεων



Είσοδος AUDIO (Ήχος)
Οι συνδέσεις διατίθενται για αναπαραγωγή στερεοφωνικού ήχου από εξωτερική συσκευή.

Είσοδος VIDEO (Βίντεο)
Συνδέει το σήμα βίντεο από μια συσκευή αναπαραγωγής βίντεο.

1. **Υποδοχή καλωδίου τροφοδοσίας**
   Αυτή η τηλεόραση λειτουργεί με εναλλασσόμενο ηλεκτρικό ρεύμα (AC). Η τάση υποδεικνύεται στη σελίδα των τεχνικών χαρακτηριστικών. Ποτέ μην επιχειρείτε να θέσετε την τηλεόραση σε λειτουργία τροφοδοτώντας τη με συνεχές ηλεκτρικό ρεύμα (DC).
2. **Υποδοχή Euro Scart (AV1/AV2)**
   Συνδέστε την είσοδο ή την έξοδο της υποδοχής scart μιας εξωτερικής συσκευής σε αυτά τα βύσματα.
3. **Είσοδος Component (Σύνθετο σήμα)**
   Συνδέστε μια συσκευή ήχου/εικόνας με σύνθετη είσοδο σε αυτά τα βύσματα.
4. **Θύρα τηλεχειριστηρίου**
   Συνδέστε εδώ το ενσύρματο τηλεχειριστήριό σας.
5. **Είσοδος RGB/Audio (RGB/Ήχος)**
   Συνδέστε την έξοδο της οθόνης ενός υπολογιστή στην κατάλληλη θύρα εισόδου.
6. **HDMI**
   Συνδέστε ένα σήμα HDMI στη θύρα HDMI με το καλώδιο HDMI.
7. **Είσοδος S-Video**
   Συνδέστε την έξοδο S-Video μιας συσκευής S-VIDEO.
8. **Είσοδος Audio/Video (Ήχος/Εικόνα)**
   Συνδέστε την είσοδο audio/video (ήχου/εικόνας) μιας εξωτερικής συσκευής σε αυτά τα βύσματα.
9. **ΘΥΡΑ ΕΙΣΟΔΟΥ RS-232C (ΕΛΕΓΧΟΥ-ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ)**
   Συνδέστε τη σειριακή θύρα των συσκευών ελέγχου με την υποδοχή RS-232C.
10. **Μεταβλητή έξοδος ήχου**
    Συνδέστε έναν εξωτερικό ενισχυτή ή προσθέστε ένα subwoofer στο σύστημα ήχου surround.
11. **Είσοδος ANTENNA (Κεραία)**
    Συνδέστε τα σήματα OTA (Over-the-Air) με αυτό το βύσμα.

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:08 PM Page 10

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Λειτουργίες πλήκτρων τηλεχειριστηρίου

Όταν χρησιμοποιείτε το τηλεχειριστήριο σκοπεύετε τον αισθητήρα τηλεχειρισμού της Οθόνης.



POWER **Ενεργοποίηση** της τηλεόρασης από την κατάσταση αναμονής ή **απενεργοποίησή** της σε κατάσταση αναμονής.

TV INPUT Επιστροφή σε προβολή τηλεόρασης από οποιαδήποτε λειτουργία.
θέτει σε λειτουργία από την κατάσταση αναμονής.

INPUT Αν πατήσετε μία φορά το κουμπί, θα εμφανιστεί στην οθόνη η πηγή εισόδου OSD όπως φαίνεται στην εικόνα. Πατήστε το κουμπί ▲ / ▼ και στη συνέχεια το κουμπί **OK** για να επιλέξετε την επιθυμητή πηγή εισόδου (**TV, AV1, AV2, S-Video2, AV3, AV4** (εκτός από 42PC3RV*), **Component** (Σύνθετο σήμα), **RGB** ή **HDMI**).

ARC Επιλογή του φορμά εικόνας που προτιμάτε.

Ρύθμιση φωτεινότητας Προσαρμόζει τη φωτεινότητα της οθόνης. Επιστρέφει στις προεπιλεγμένες ρυθμίσεις φωτεινότητας αλλάζοντας την πηγή της κατάστασης λειτουργίας.

PIP Αλλάζει τη λειτουργία δευτερεύουσας εικόνας PIP, DW ή ανενεργή.

SIZE ρύθμιση του μεγέθους της δευτερεύουσας εικόνας.

POSITION μετακίνηση της δευτερεύουσας εικόνας σε κατευθύνσεις.

PIP PR - /+ επιλογή προγράμματος για τη δευτερεύουσα εικόνα.

PIP INPUT Επιλέγει την προέλευση εισόδου για τη δευτερεύουσα εικόνα στη λειτουργία PIP/Twin picture (Δευτερεύουσα εικόνα/Δεύτερο παράθυρο).

ΧΡΩΜΑΤΙΣΤΑ ΚΟΥΜΠΙΑ Αυτά τα κουμπιά χρησιμοποιούνται για το teletext. (μόνο στα μοντέλα **TELETEXT**) ή **Λίστα προγραμμάτων** (Επεξεργασία προγραμμάτων).

Κουμπιά ελέγχου VCR/DVD Ελέγχει ορισμένες συσκευές εγγραφής βιντεοκασετών ή συσκευές αναπαραγωγής DVD όταν έχετε ήδη επιλέξει το κουμπί λειτουργίας DVD ή VCR.

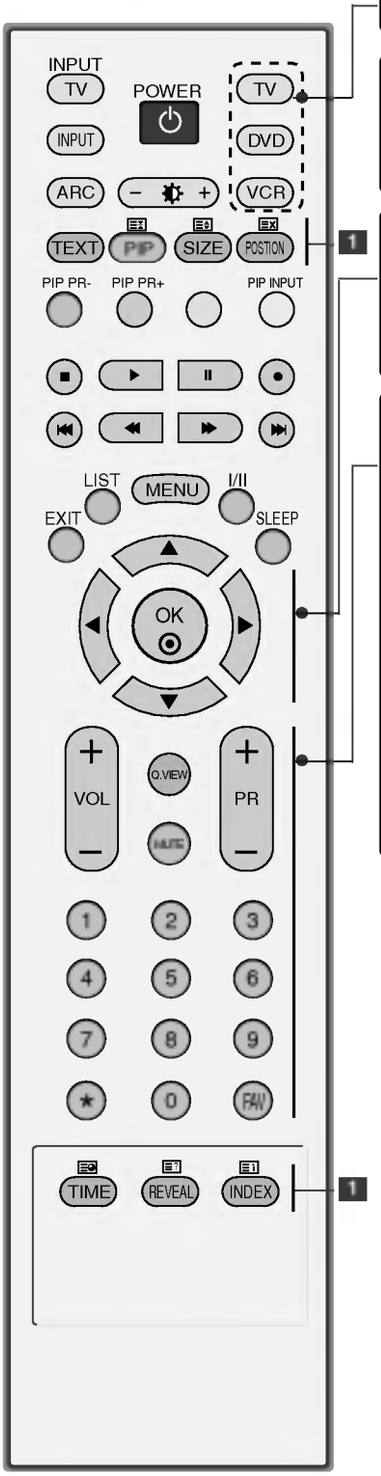
EXIT Διαγράφει όλα τα μηνύματα που εμφανίζονται στην οθόνη και επιστρέφει στη λειτουργία τηλεόρασης από όλα τα μενού.

LIST εμφάνιση του πίνακα προγραμμάτων.

MENU Επιλογή ενός μενού.

I/II Επιλογή εξόδου ήχου.

SLEEP Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη.



MODE Επιλέγει την κατάσταση λειτουργίας του τηλεχειριστηρίου.

1 TELETEXT BUTTONS Αυτά τα κουμπιά χρησιμοποιούνται για το teletext. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα **"Teletext"**.

THUMBSTICK (Πάνω/Κάτω/Αριστερά/Δεξιά/OK) Σας επιτρέπει να πλοηγηθείτε στα μενού της οθόνης και να προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις του συστήματος σύμφωνα με τις προτιμήσεις σας.

OK Αποδοχή των επιλογών σας ή εμφάνιση της τρέχουσας κατάστασης λειτουργίας.

VOLUME UP /DOWN Ρύθμιση της έντασης του ήχου.

Q.VIEW Επιστροφή στο προηγούμενο πρόγραμμα.

MUTE **Ενεργοποίηση** ή **απενεργοποίηση** του ήχου.

Programme UP/DOWN Επιλογή ενός προγράμματος.

0-9 αριθμητικά κουμπιά Επιλογή ενός προγράμματος. Επιλογή αριθμημένων στοιχείων ενός μενού.

FAV Εμφανίζει το αγαπημένο πρόγραμμα που έχετε επιλέξει.

* ΚΑΜΜΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Τοποθέτηση των Μπαταριών

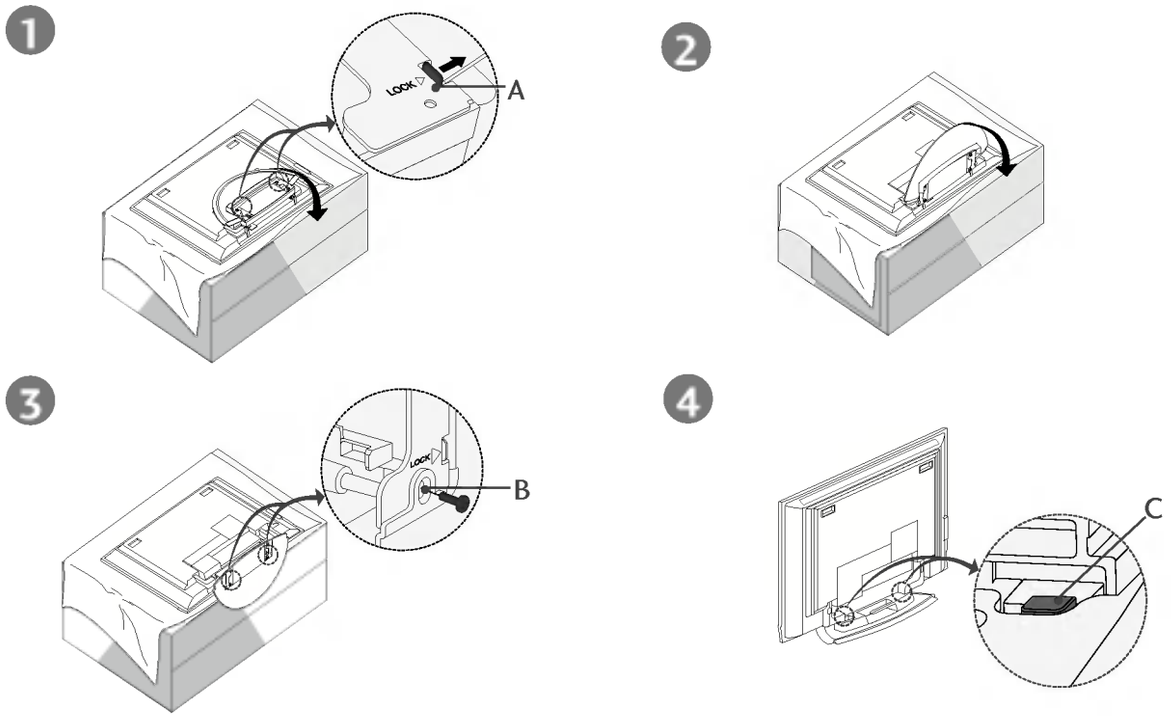


- Ανοίξτε το κάλυμμα της θήκης των μπαταριών στο πίσω μέρος.
- Τοποθετήστε δύο μπαταρίες 1.5V μεγέθους AA με τους πόλους στη σωστή θέση (+ με +, - με -). Μη συνδυάζετε παλιές ή χρησιμοποιημένες με νέες μπαταρίες.
- Κλείστε το κάλυμμα.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Εγκατάσταση βάσης

- Η λειτουργία αυτή δεν είναι διαθέσιμη σε όλα τα μοντέλα.



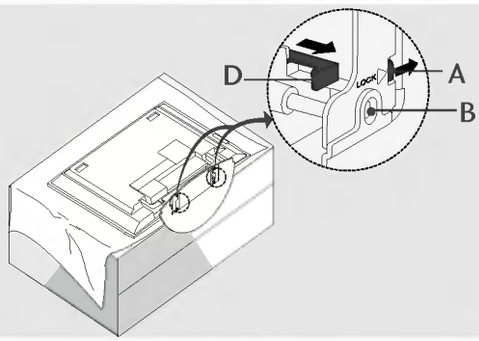
- Τοποθετήστε την τηλεόραση με την οθόνη πάνω σε ένα μαξιλάρι ή σε ένα μαλακό πανί όπως φαίνεται στην Εικόνα 1.
  Πριν ξεδιπλώσετε τη βάση, βεβαιωθείτε ότι οι δύο ασφάλειες (A) που βρίσκονται στο κάτω μέρος της βάσης είναι στραμμένες προς τα έξω.
- Τραβήξτε τη βάση έξω όπως φαίνεται στις παραπάνω Εικόνες 2 ~ 3.
  Μόλις ξεδιπλώσετε τη βάση, τοποθετήστε και σφίξτε τις βίδες στις τρύπες (B) που βρίσκονται στο κάτω μέρος της βάσης.
- Όταν συνδέετε τα καλώδια στην τηλεόραση, μην απασφαλίζετε την κλειδαριά (C).
  Αυτό μπορεί να προκαλέσει πτώση της τηλεόρασης και κατά συνέπεια προσωπικό τραυματισμό ή βλάβη στη συσκευή.

Σημειώσεις

Τα σχήματα που φαίνονται εδώ μπορεί να διαφέρουν από την τηλεόρασή σας.

Όταν θέλετε να κλείσετε τη βάση για να την αποθηκεύσετε

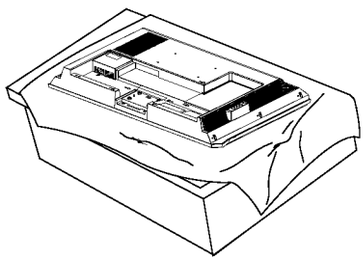
Πρώτα βγάλτε τις βίδες από τις τρύπες (B) στο κάτω μέρος της βάσης. Στη συνέχεια τραβήξτε τα δύο άγκιστρα (D) στο κάτω μέρος της βάσης και διπλώστε τη στο πίσω μέρος της τηλεόρασης.
Μόλις τη διπλώσετε, σπρώξτε τις δύο κλειδαριές (A) του κάτω μέρους της βάσης προς τα έξω.



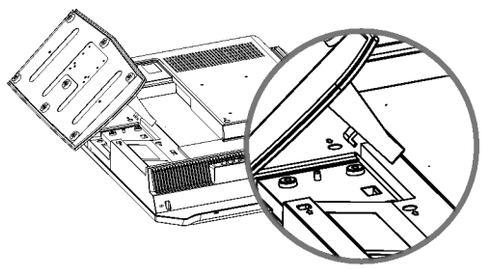
8_0323Bgr_1 4/10/06 7:08 PM Page 13

Εγκατάσταση βάσης (Μόνο για το μοντέλο 32LC2R*)

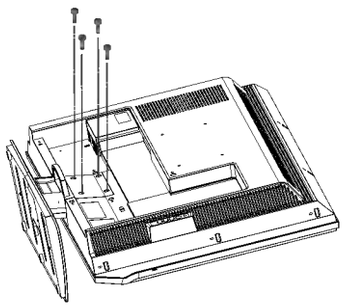
1 Τοποθετήστε προσεκτικά την οθόνη του προϊόντος πάνω σε μια μαλακή επιφάνεια (μαξιλάρι), η οποία θα το προστατέψει από τυχόν βλάβες.



2 Τοποθετήστε τη βάση του προϊόντος στο προϊόν όπως φαίνεται στην εικόνα.



3 Τοποθετήστε με ασφάλεια τις 4 βίδες στο πίσω μέρος του προϊόντος στις υπάρχουσες τρύπες.



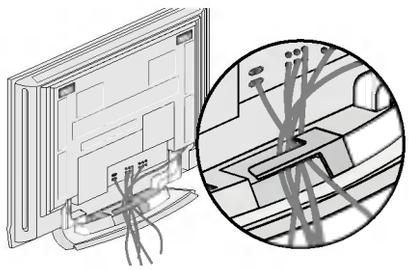
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Βασική σύνδεση (42PC1RV*, 42PC3RV*)

- Αυτά τα μοντέλα προσφέρουν δύο τρόπους διαχείρισης καλωδίων σύμφωνα με τον τύπο της βάσης.

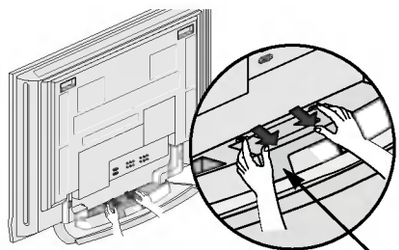
Είδος βάσης 1

Τακτοποιήστε τα καλώδια όπως φαίνεται στην εικόνα.



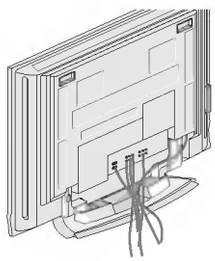
Είδος βάσης 2

1. Κρατήστε το **ΣΥΣΤΗΜΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΚΑΛΩΔΙΩΝ** με τα δύο χέρια και ωθήστε το όπως απεικονίζεται.

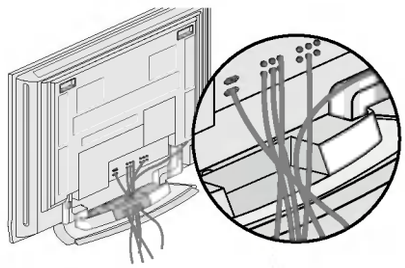


2. Συνδέστε τα καλώδια όπως απαιτείται.

   Για να συνδέσετε πρόσθετο εξοπλισμό, ανατρέξτε στην ενότητα Συνδέσεις εξωτερικών συσκευών.



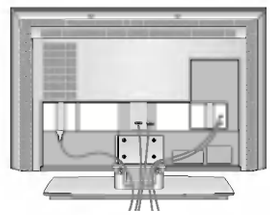
3. Εγκαταστήστε ξανά το **ΣΥΣΤΗΜΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΚΑΛΩΔΙΩΝ**, όπως απεικονίζεται.



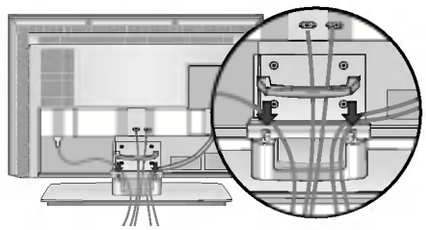
Βασική σύνδεση (μόνο για το μοντέλο 26LC2R*, 32LC2R*)

1 Συνδέστε τα καλώδια όπως απαιτείται. Αφού συνδέσετε προσεκτικά τα καλώδια, περάστε τα μέσα από την υποδοχή καλωδίων.

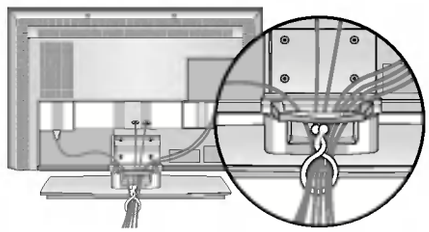
Για να συνδέσετε πρόσθετο εξοπλισμό, ανατρέξτε στην ενότητα Συνδέσεις εξωτερικών συσκευών.



2 Εγκαταστήστε το **ΣΥΣΤΗΜΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΚΑΛΩΔΙΩΝ**, όπως απεικονίζεται.

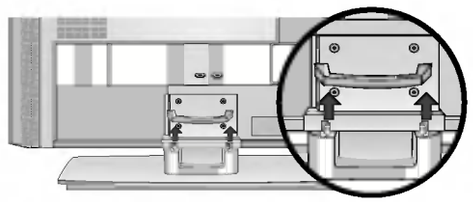


3 Δέστε τα καλώδια χρησιμοποιώντας τον σφιγκτήρα που παρέχεται.



Αφαίρεση συστήματος διαχείρισης καλωδίων

Κρατήστε το **ΣΥΣΤΗΜΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΚΑΛΩΔΙΩΝ** με τα δύο χέρια και τραβήξτε το προς τα πάνω.



Σημειώσεις

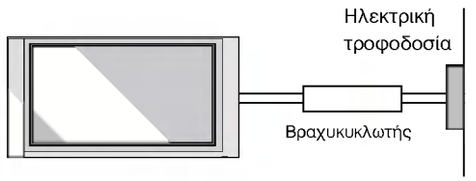
► Μην κρατάτε το **ΣΥΣΤΗΜΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΚΑΛΩΔΙΩΝ** όταν μετακινείτε το προϊόν.
- Αν το προϊόν πέσει κάτω, μπορεί να τραυματιστείτε ή να προκληθεί βλάβη στη συσκευή.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- Η τηλεόραση μπορεί να εγκατασταθεί με διάφορους τρόπους, όπως να αναρτηθεί στον τοίχο ή να τοποθετηθεί σε μια επιφάνεια εργασίας, κ.λπ.
- Η τηλεόραση έχει σχεδιαστεί ώστε να αναρτάται οριζόντια.

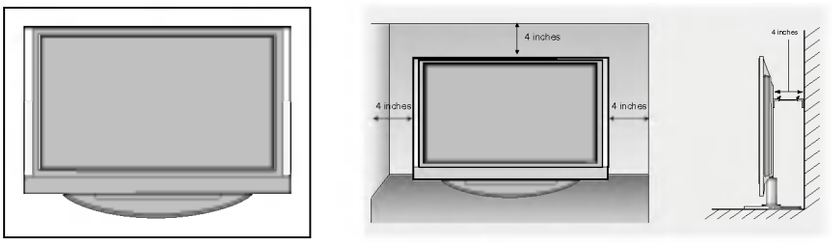
ΓΕΙΩΣΗ

Βεβαιωθείτε ότι έχετε συνδέσει το καλώδιο γείωσης για την αποφυγή πιθανής ηλεκτροπληξίας. Αν δεν διατίθενται τρόποι γείωσης, ζητήστε από έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο να εγκαταστήσει ένα ξεχωριστό βραχυκυκλωτή. Μην προσπαθήσετε να γειώσετε τη μονάδα συνδέοντάς τη με καλώδια τηλεφώνου, ράβδους φωτισμού ή αγωγούς αερίου.



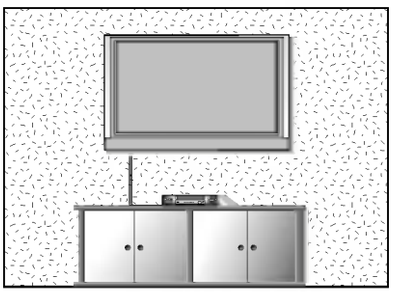
Τοποθέτηση Επιτραπέζιας Βάσης

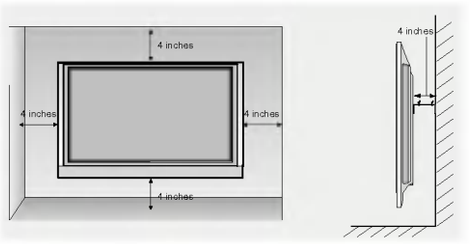
Για το σωστό εξαερισμό, αφήστε χώρο 4" (10 εκ.) από κάθε πλευρά και από τον τοίχο.

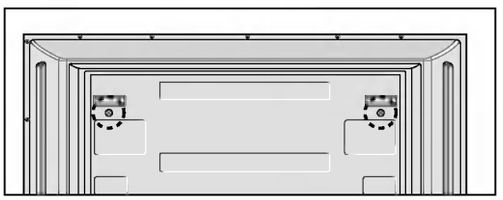


Βάση στήριξης τοίχου: Οριζόντια εγκατάσταση

Για το σωστό εξαερισμό, αφήστε χώρο 4" (10 εκ.) από κάθε πλευρά και από τον τοίχο. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την εγκατάσταση απευθυνθείτε στον προμηθευτή σας και ανατρέξτε στις οδηγίες εγκατάστασης και ρύθμισης που συνοδεύουν τη βάση στήριξης τοίχου με δυνατότητα κλίσης (διατίθεται ξεχωριστά).







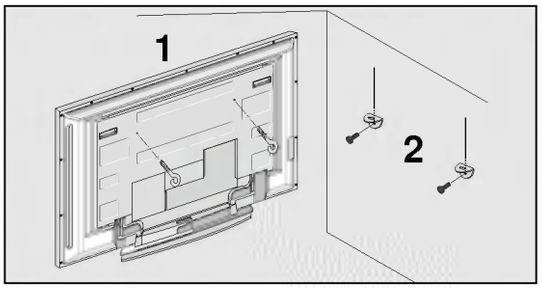
<Μόνο για τα μοντέλα 42PC1RV*, 42PC3RV*>
Βγάλτε τις δύο βίδες στην πίσω πλευρά της μονάδας πριν εγκαταστήσετε το υποστήριγμα ανάρτησης στον τοίχο.

Πώς να προσαρμόσετε το προϊόν στον τοίχο και να αποτρέψετε την πτώση της τηλεόρασης

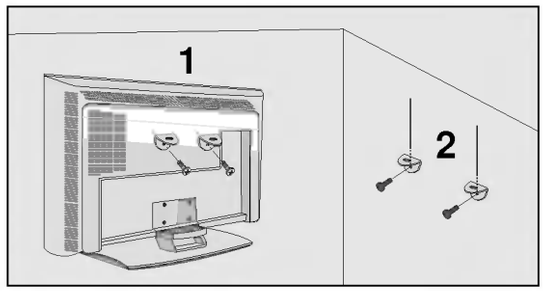
- Τοποθετήστε το προϊόν κοντά στον τοίχο, ώστε να μην πέσει εάν το σπρώξετε προς τα πίσω.
- Οι οδηγίες που ακολουθούν υποδεικνύουν έναν ασφαλέστερο τρόπο τοποθέτησης του προϊόντος, δηλαδή τη στερέωσή του στον τοίχο, ώστε να μην πέσει εάν το τραβήξετε προς τα εμπρός. Έτσι θα αποφύγετε την πτώση του προϊόντος και τον τραυματισμό ατόμων. Επίσης, θα αποφύγετε τη ζημιά που μπορεί να προκληθεί στο προϊόν λόγω πτώσης. Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν σκαρφαλώνουν στο προϊόν ούτε κρέμονται από αυτό.

Τοποθετήστε το προϊόν κοντά στον τοίχο, ώστε να μην πέσει εάν το σπρώξετε προς τα πίσω. Οι οδηγίες που ακολουθούν υποδεικνύουν έναν ασφαλέστερο τρόπο τοποθέτησης του προϊόντος, δηλαδή τη στερέωσή του στον τοίχο, ώστε να μην πέσει εάν το τραβήξετε προς τα εμπρός. Έτσι θα αποφύγετε την πτώση του προϊόντος και τον τραυματισμό ατόμων. Επίσης, θα αποφύγετε τη ζημιά που μπορεί να προκληθεί στο προϊόν λόγω πτώσης. Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν σκαρφαλώνουν στο προϊόν ούτε κρέμονται από αυτό.

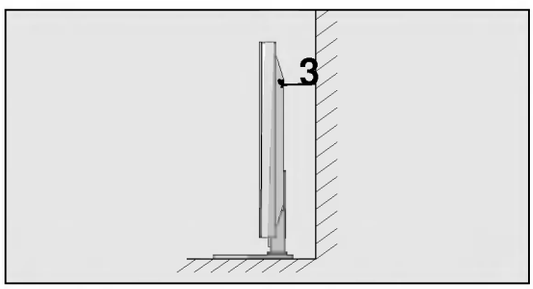
42PC1RV*, 42PC3RV*



26LC2R*, 32LC2R*



1. Χρησιμοποιήστε τους κρίκους ανάρτησης ή τα υποστηρίγματα/βίδες της τηλεόρασης για να στερεώσετε το προϊόν στον τοίχο, όπως απεικονίζεται.
(Αν το προϊόν σας έχει ήδη τοποθετημένες τις βίδες στη θέση των κρίκων ανάρτησης, πριν τοποθετήσετε τους κρίκους, χαλαρώστε τις βίδες).
* Τοποθετήστε τους κρίκους ανάρτησης ή τα υποστηρίγματα/βίδες της τηλεόρασης και σφίξτε τα καλά στις επάνω τρύπες.α
2. Στερεώστε στον τοίχο τα υποστηρίγματα με τις βίδες (δεν παρέχονται μαζί με το προϊόν, πρέπει να αγοραστούν χωριστά). Ρυθμίστε το ύψος του υποστηρίγματος που έχετε τοποθετήσει στον τοίχο.



3. Χρησιμοποιήστε ένα γερό σκοινί (δεν παρέχεται μαζί με το προϊόν, πρέπει να αγοραστεί χωριστά) για να δέσετε το προϊόν. Είναι ασφαλέστερο να δέσετε το σκοινί με τέτοιο τρόπο ώστε να είναι βρίσκεται σε οριζόντια θέση μεταξύ του τοίχου και του προϊόντος.

Σημειώσεις

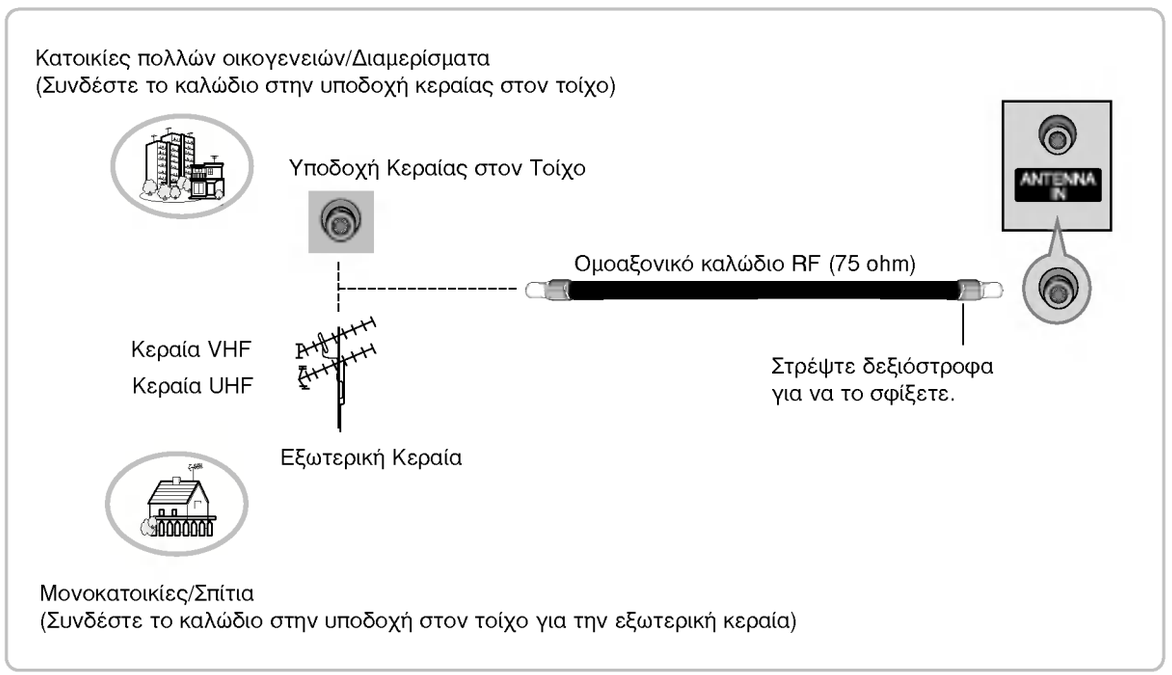
- ► Για να μετακινήσετε το προϊόν σε άλλη θέση, λύστε πρώτα το σκοινί.
- ► Χρησιμοποιήστε κάποιο έπιπλο ή βάση στήριξης που να είναι αρκετά μεγάλο και ανθεκτικό για το μέγεθος και το βάρος του προϊόντος.
- ► Για ασφαλή χρήση του προϊόντος, βεβαιωθείτε ότι το υποστήριγμα που είναι στερεωμένο στον τοίχο βρίσκεται στο ίδιο ύψος με το υποστήριγμα του προϊόντος

ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

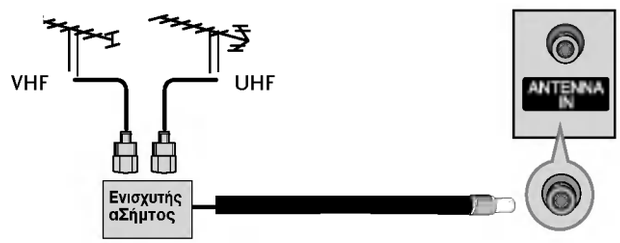
- **Για την αποφυγή βλάβης των συσκευών, ποτέ μη συνδέετε τα καλώδια τροφοδοσίας στην παροχή ρεύματος προτού ολοκληρώσετε τη σύνδεση όλων των συσκευών.**

Σύνδεση Κεραίας

- Για βέλτιστη ποιότητα εικόνας, ρυθμίστε την κατεύθυνση της κεραίας.
- Δεν παρέχεται καλώδιο κεραίας και μετατροπέας.



- Σε περιοχές όπου η λήψη σήματος δεν είναι ισχυρή, για να έχετε καλύτερη ποιότητα εικόνας, εγκαταστήστε έναν ενισχυτή σήματος στην κεραία όπως φαίνεται στα δεξιά.
- Αν το σήμα πρέπει να μοιραστεί σε δύο τηλεοράσεις, χρησιμοποιήστε ένα διαχωριστή σήματος κεραίας για τη σύνδεση.

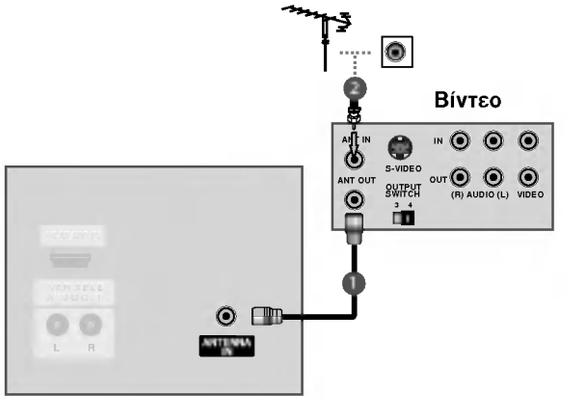


Εγκατάσταση Συσκευής Βίντεο

- Για την αποφυγή θορύβου εικόνας (παρεμβολές), αφήστε επαρκή απόσταση μεταξύ της συσκευής βίντεο και της τηλεόρασης
- Συνήθως είναι μια στατική εικόνα από βίντεο. Αν χρησιμοποιείτε το φορμά εικόνας 4:3, οι στατικές εικόνες ενδέχεται να παραμείνουν ορατές στα πλαϊνά της οθόνης.

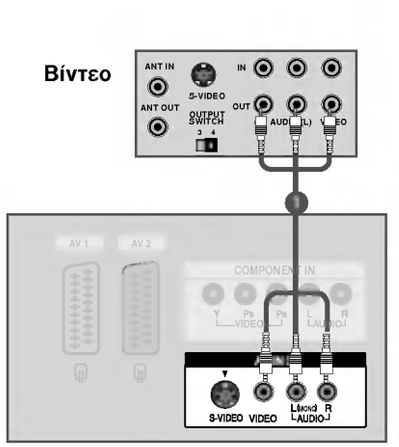
Σύνδεση με καλώδιο κεραίας

1. Συνδέστε την υποδοχή **ANT OUT** της συσκευής βίντεο με την υποδοχή **ANTENNA IN** της τηλεόρασης.
2. Συνδέστε το καλώδιο κεραίας με την υποδοχή **ANT IN** της συσκευής βίντεο.
3. Πατήστε το κουμπί **PLAY** (Αναπαραγωγή) στη συσκευή βίντεο και αντιστοιχίστε το κατάλληλο πρόγραμμα μεταξύ της τηλεόρασης και της συσκευής βίντεο για την προβολή.



Σύνδεση με καλώδιο RCA

1. Συνδέστε τις υποδοχές **AUDIO/VIDEO** (Ήχος/εικόνα) στην τηλεόραση και το βίντεο. Αντιστοιχίστε τα χρώματα των υποδοχών. Εικόνα = κίτρινο, Ήχος αριστερά = λευκό και Ήχος δεξιά = κόκκινο)
2. Εισαγάγετε μια κασέτα βίντεο στη συσκευή βίντεο και πατήστε PLAY (Αναπαραγωγή) στη συσκευή βίντεο. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη της συσκευής βίντεο.)
3. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV3** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** (Είσοδος) στο τηλεχειριστήριο.
   - Αν στην πρόσοψη έχετε συνδεθεί με την **AV IN 4**, επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV4** (εκτός από 42PC3RV*).



Σημειώσεις

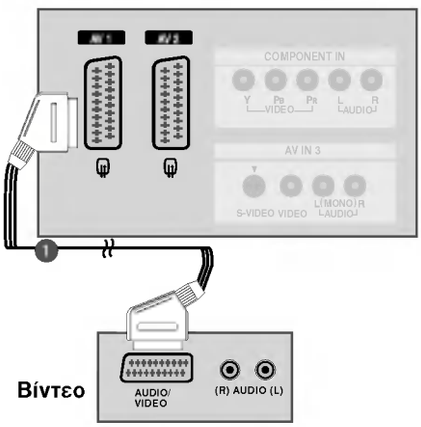
▶ Αν έχετε μονοφωνική συσκευή βίντεο, συνδέστε το καλώδιο ήχου της συσκευής με την υποδοχή **AUDIO L/MONO** (Ήχος αριστερά/Μονοφωνική) της τηλεόρασης.

ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Εγκατάσταση Συσκευής Βίντεο

Σύνδεση με καλώδιο Scart

1. Συνδέστε την υποδοχή scart της συσκευής βίντεο με την υποδοχή scart **AV1** της τηλεόρασης. Χρησιμοποιήστε ένα καλώδιο scart με θωράκιση.
2. Εισαγάγετε μια κασέτα βίντεο στη συσκευή βίντεο και πατήστε **PLAY** (Αναπαραγωγή) στη συσκευή βίντεο. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής βίντεο.)
3. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV1** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.
   - Αν την έχετε συνδέσει με την υποδοχή scart **AV2**, επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV2**.

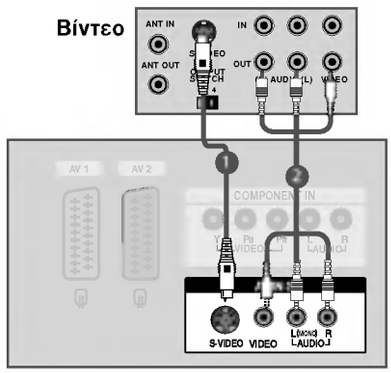


Σημειώσεις

- Αν το σήμα S-VIDEO (Y/C) λαμβάνεται μέσω της υποδοχής Euro scart 2 (AV2), πρέπει να αλλάξετε την κατάσταση λειτουργίας σε S-Video2.
- Αν θέλετε να χρησιμοποιήσετε το καλώδιο EURO scart, αυτό θα πρέπει να παρέχει προστασία.

Σύνδεση με καλώδιο S-Video

1. Συνδέστε την έξοδο S-VIDEO της συσκευής βίντεο με την είσοδο **S-VIDEO** της τηλεόρασης. Η ποιότητα της εικόνας βελτιώνεται συγκριτικά με την κανονική σύνθετη είσοδο (καλώδιο RCA).
2. Συνδέστε τις εξόδους ήχου της συσκευής βίντεο με τις υποδοχές εισόδου **AUDIO** IN της τηλεόρασης.
3. Εισαγάγετε μια κασέτα βίντεο στη συσκευή βίντεο και πατήστε **PLAY** (Αναπαραγωγή) στη συσκευή βίντεο. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής βίντεο.)
4. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV3** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.



Σημειώσεις

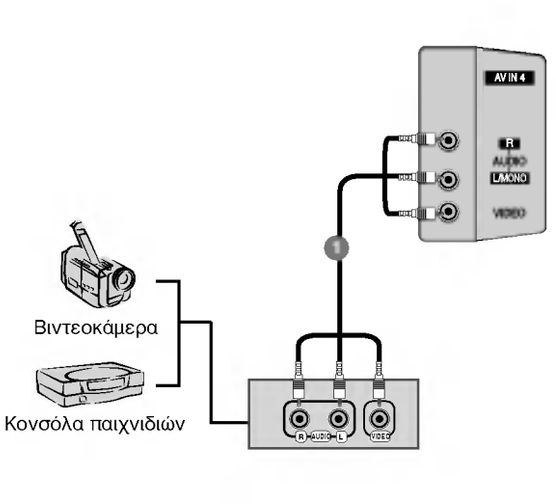
- Αν έχουν συνδεθεί ταυτόχρονα και οι δύο υποδοχές S-VIDEO και VIDEO μέσω του βίντεο S-VHS, μπορεί να γίνει λήψη μόνο S-VIDEO.

Εγκατάσταση Εξωτερικής Πηγής AV

1. Συνδέστε τις υποδοχές **AUDIO/VIDEO** (Ήχος/εικόνα) στην τηλεόραση και το βίντεο. Αντιστοιχίστε τα χρώματα των υποδοχών. Εικόνα = κίτρινο, Ήχος αριστερά = λευκό και Ήχος δεξιά = κόκκινο)

2. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV4** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** (Είσοδος) στο τηλεχειριστήριο (εκτός από 42PC3RV*).
   - Αν στην πρόσοψη έχετε συνδεθεί με την **AV IN3**, επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV3.**

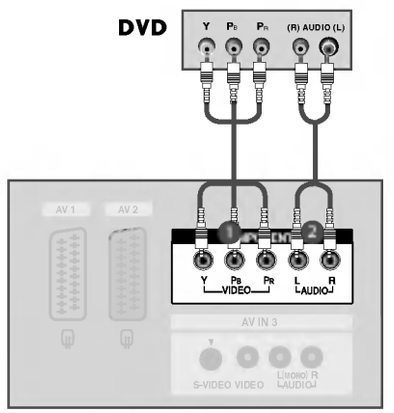
3. Χειριστείτε την αντίστοιχη εξωτερική συσκευή. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της εξωτερικής συσκευής.



ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Εγκατάσταση συσκευής DVD

Σύνδεση με καλώδιο σύνθετου σήματος



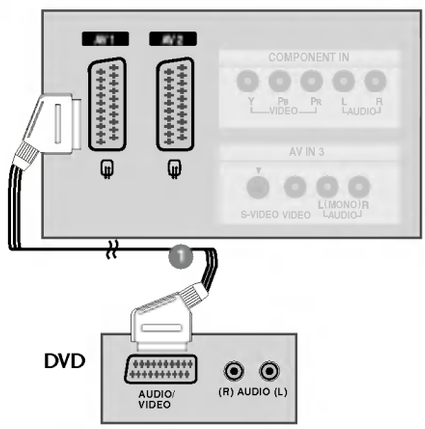
1. Συνδέστε τις εξόδους εικόνας (Y, PB, PR) της συσκευής DVD στις υποδοχές **COMPONENT VIDEO (Y, PB, PR)** της τηλεόρασης.
2. Συνδέστε τις εξόδους ήχου της συσκευής DVD με τις υποδοχές εισόδου **COMPONENT AUDIO** της τηλεόρασης.
3. Ενεργοποιήστε τη συσκευή αναπαραγωγής DVD και εισαγάγετε ένα δίσκο DVD.
4. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **Component** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.
5. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής αναπαραγωγής DVD για οδηγίες σχετικά με τη λειτουργία της.

Σημειώσεις

► **Θύρες Εισόδου Σύνθετου Σήματος**
Για να έχετε καλύτερη ποιότητα εικόνας, συνδέστε μια συσκευή αναπαραγωγής DVD στις θύρες εισόδου σύνθετου σήματος όπως φαίνεται παρακάτω.

Θύρες σύνθετου σήματος στην τηλεόραση	Y	PB	PR
Θύρες εξόδου εικόνας στη συσκευή αναπαραγωγής DVD	Y	Pb	Pr
	Y	B-Y	R-Y
	Y	Cb	Cr
	Y	PB	PR

Σύνδεση με καλώδιο scart



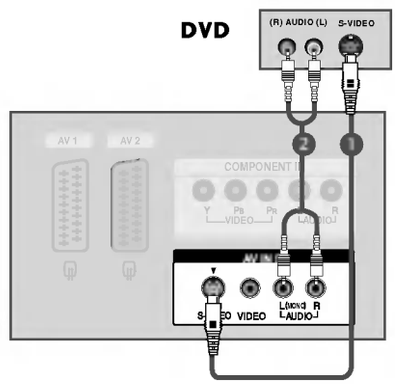
1. Συνδέστε την υποδοχή scart της συσκευής DVD με την υποδοχή scart **AV1** της τηλεόρασης.
2. Ενεργοποιήστε τη συσκευή αναπαραγωγής DVD και εισαγάγετε ένα δίσκο DVD.
3. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV1** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.
   - Αν την έχετε συνδέσει με την υποδοχή scart **AV2**, επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV2**.

Σημειώσεις

► Χρησιμοποιήστε ένα καλώδιο scart με θωράκιση.

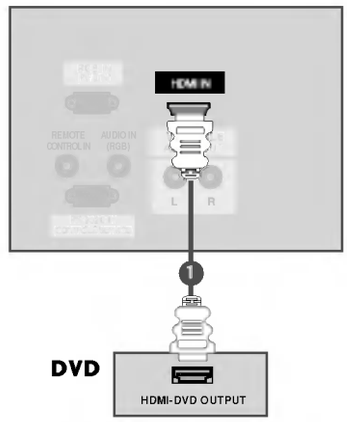
Σύνδεση με καλώδιο S-Video

1. Συνδέστε την έξοδο S-VIDEO της συσκευής DVD με την είσοδο **S-VIDEO** της τηλεόρασης.
2. Συνδέστε τις εξόδους ήχου της συσκευής DVD με τις υποδοχές εισόδου **AUDIO** της τηλεόρασης.
3. Ενεργοποιήστε τη συσκευή αναπαραγωγής DVD και εισαγάγετε ένα δίσκο DVD.
4. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **AV3** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.
5. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής αναπαραγωγής DVD για οδηγίες σχετικά με τη λειτουργία της.



Σύνδεση με καλώδιο HDMI

1. Συνδέστε την έξοδο HDMI της συσκευής DVD με την υποδοχή **HDMI IN** της τηλεόρασης.
2. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **HDMI** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.
3. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής αναπαραγωγής DVD για οδηγίες σχετικά με τη λειτουργία της.



Σημειώσεις

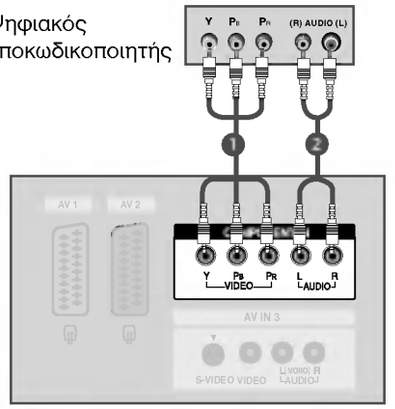
- Η τηλεόραση μπορεί να λαμβάνει συγχρόνως σήματα ήχου και εικόνας χρησιμοποιώντας καλώδιο HDMI.
- Αν η συσκευή DVD υποστηρίζει τη λειτουργία Auto HDMI, η ανάλυση εξόδου του DVD θα ρυθμιστεί αυτόματα στην τιμή 1280x720p.
- Αν ο υπολογιστής δεν υποστηρίζει τη λειτουργία Auto HDMI, θα πρέπει να ρυθμίσετε ανάλογα την ανάλυση της εξόδου. Για βέλτιστη ποιότητα εικόνας ρυθμίστε την ανάλυση εξόδου της συσκευής DVD στα 280x720p.

ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Εγκατάσταση ψηφιακού αποκωδικοποιητή (STB)

Σύνδεση με καλώδιο σύνθετου σήματος

Ψηφιακός αποκωδικοποιητής

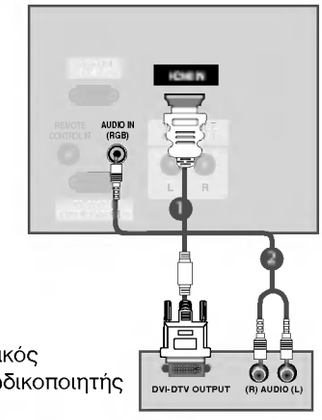


1. Συνδέστε τις εξόδους εικόνας (Y, PB, PR) της συσκευής DVD στις υποδοχές **COMPONENT VIDEO (Y, PB, PR)** της τηλεόρασης.
2. Συνδέστε τις εξόδους ήχου της συσκευής DVD με τις υποδοχές εισόδου **COMPONENT AUDIO** της τηλεόρασης.
3. Ανοίξτε τον ψηφιακό αποκωδικοποιητή. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη του ψηφιακού αποκωδικοποιητή.)
4. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **Component** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.

Σημειώσεις

Σήμα	Component	RGB-DTV	HDMI
480i/576i	Ναι	Όχι	Ναι
480p/576p/720p/1080i	Ναι	Ναι	Ναι

Σύνδεση με καλώδιο HDMI σε DVI



Ψηφιακός αποκωδικοποιητής

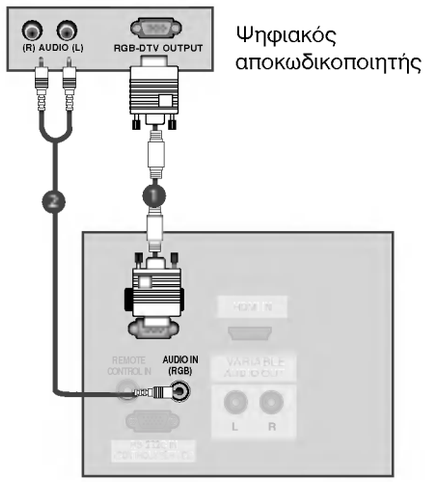
1. Συνδέστε την έξοδο DVI του ψηφιακού αποκωδικοποιητή με την υποδοχή **HDMI IN** της τηλεόρασης.
2. Συνδέστε τις εξόδους ήχου του ψηφιακού αποκωδικοποιητή με την υποδοχή **AUDIO IN(RGB)** της τηλεόρασης.
3. Ανοίξτε τον ψηφιακό αποκωδικοποιητή. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη του ψηφιακού αποκωδικοποιητή.)
4. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **HDMI** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.

Σημειώσεις

- Σε περίπτωση που ο ψηφιακός αποκωδικοποιητής έχει έξοδο DVI αλλά δεν έχει έξοδο HDMI, πρέπει να δημιουργήσετε μια ξεχωριστή σύνδεση ήχου.
- Αν ο ψηφιακός αποκωδικοποιητής υποστηρίζει τη λειτουργία Auto DVI, η ανάλυση εξόδου του θα ρυθμιστεί αυτόματα στα 1280x720p.
- Αν ο ψηφιακός αποκωδικοποιητής δεν υποστηρίζει τη λειτουργία Auto DVI, θα πρέπει να ρυθμίσετε κατάλληλα την ανάλυση της εξόδου. Για βέλτιστη ποιότητα εικόνας ρυθμίστε την ανάλυση εξόδου του ψηφιακού αποκωδικοποιητή στα 1280x720p.

Σύνδεση με καλώδιο D-sub 15 ακίδων

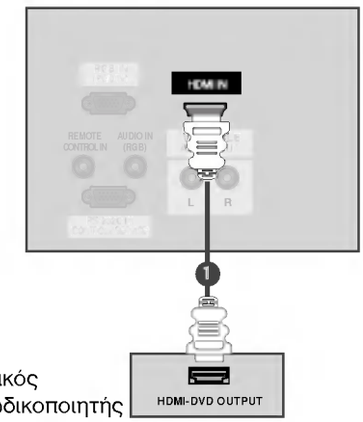
1. Συνδέστε την έξοδο RGB του ψηφιακού αποκωδικοποιητή με την υποδοχή **RGB IN (PC/DTV)** της τηλεόρασης.
2. Συνδέστε τις εξόδους ήχου του ψηφιακού αποκωδικοποιητή με την υποδοχή **AUDIO IN (RGB)** (Είσοδος ήχου) της τηλεόρασης.
3. Θέστε σε λειτουργία τον ψηφιακό αποκωδικοποιητή. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη του ψηφιακού αποκωδικοποιητή).
4. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **RGB-DTV** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** (Είσοδος) στο τηλεχειριστήριο.



Ψηφιακός αποκωδικοποιητής

Σύνδεση με καλώδιο HDMI

1. Συνδέστε την έξοδο HDMI του ψηφιακού αποκωδικοποιητή με την υποδοχή **HDMI IN** της τηλεόρασης.
2. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **HDMI** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.
3. Ανοίξτε τον ψηφιακό αποκωδικοποιητή. (Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη του ψηφιακού αποκωδικοποιητή.)



Ψηφιακός αποκωδικοποιητής

Σημειώσεις

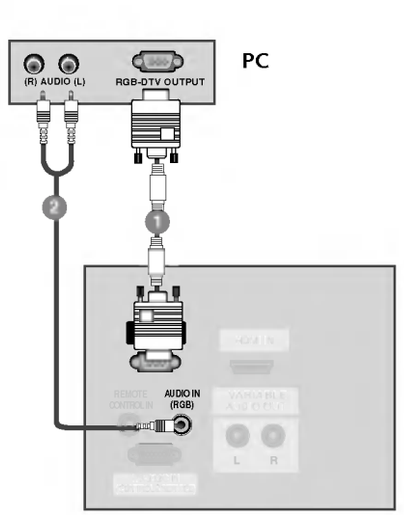
- Η τηλεόραση μπορεί να λαμβάνει συγχρόνως σήματα ήχου και εικόνας χρησιμοποιώντας καλώδιο HDMI.
- Αν ο ψηφιακός αποκωδικοποιητής υποστηρίζει τη λειτουργία Auto HDMI, η ανάλυση εξόδου του θα ρυθμιστεί αυτόματα στα 1280x720p.
- Αν ο ψηφιακός αποκωδικοποιητής δεν υποστηρίζει τη λειτουργία Auto HDMI, θα πρέπει να ρυθμίσετε κατάλληλα την ανάλυση της εξόδου. Για βέλτιστη ποιότητα εικόνας ρυθμίστε την ανάλυση εξόδου του ψηφιακού αποκωδικοποιητή στα 1280x720p.

ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Εγκατάσταση υπολογιστή

Σύνδεση με καλώδιο D-sub 15 ακίδων

1. Συνδέστε την έξοδο RGB του υπολογιστή με την υποδοχή **RGB IN (PC/DTV)** της τηλεόρασης.
2. Συνδέστε τις εξόδους ήχου του αποκωδικοποιητή με την υποδοχή **AUDIO IN (RGB)** (Είσοδος ήχου) της τηλεόρασης.
3. Ανοίξτε τον υπολογιστή.
4. Επιλέξτε την πηγή εισόδου **RGB** χρησιμοποιώντας το κουμπί **INPUT** στο τηλεχειριστήριο.



Σημειώσεις

1. Για άριστη εικόνα και ήχο συνδέστε την τηλεόραση με έναν υπολογιστή.
2. Μην αφήνετε μια στατική εικόνα να παραμένει στην οθόνη της τηλεόρασης για μεγάλο χρονικό διάστημα. Η στατική εικόνα ενδέχεται να αποτυπωθεί μόνιμα στην οθόνη. Χρησιμοποιήστε προφύλαξη οθόνης όποτε είναι εφικτό.
3. Συνδέστε τον υπολογιστή στη θύρα RGB INPUT (PC INPUT) (Είσοδος RGB) (Είσοδος υπολογιστή) της τηλεόρασης. Αλλάξτε την έξοδο ανάλυσης του υπολογιστή ανάλογα.
4. Ίσως δημιουργηθεί θόρυβος ανάλογα με την ανάλυση, το κάθετο πλέγμα, την αντίθεση ή τη φωτεινότητα στην κατάσταση λειτουργίας PC (Υπολογιστής). Στη συνέχεια αλλάξτε την κατάσταση λειτουργίας PC (Υπολογιστής) επιλέγοντας κάποια άλλη ανάλυση ή αλλάξτε το ρυθμό ανανέωσης δίνοντας άλλη τιμή ή ρυθμίστε τη φωτεινότητα ή την αντίθεση στο μενού έως ότου εμφανιστεί η εικόνα καθαρή. Αν ο ρυθμός ανανέωσης της κάρτας γραφικών του υπολογιστή δεν μπορεί να αλλάξει, αλλάξτε την κάρτα γραφικών ή συμβουλευτείτε τον κατασκευαστή της.
5. Το σήμα εισόδου συγχρονισμού για τις οριζόντιες και κάθετες συχνότητες είναι ξεχωριστό.
6. Σας συνιστούμε να χρησιμοποιήσετε ανάλυση 640x480, 60Hz (42PC1RV*, 42PC3RV*) /1024x768, 60Hz (26LC2R*, 32LC2R*) για την κατάσταση λειτουργίας PC (Υπολογιστή) επειδή παρέχει άριστη ποιότητα εικόνας.
7. Αν η ανάλυση του υπολογιστή είναι μεγαλύτερη του UXGA, στην οθόνη της τηλεόρασης δεν θα υπάρχει εικόνα.
8. Συνδέστε το καλώδιο ήχου από τον υπολογιστή στην είσοδο Audio (Ήχος) της τηλεόρασης. (Τα καλώδια ήχου δεν παρέχονται με την τηλεόραση).
9. Όταν χρησιμοποιείτε πολύ μακρύ καλώδιο RGB-PC, ίσως δημιουργηθεί θόρυβος στην οθόνη. Σας συνιστούμε να χρησιμοποιείτε καλώδιο μήκους μικρότερου των 5 μέτρων. Έτσι θα έχετε τη δυνατότητα να απολαύσετε άριστη ποιότητα εικόνας.

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:08 PM Page 27

Υποστηριζόμενη ανάλυση οθόνης (σε κατάσταση RGB[PC] (26LC2R*/ 32LC2R*)

Ανάλυση	Οριζόντια Συχνότητα (kHz)	Κατακόρυφη Συχνότητα (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0
1280x768	47,8	59,9
1360x768	47,7	59,8
1366x768	47,7	59,8

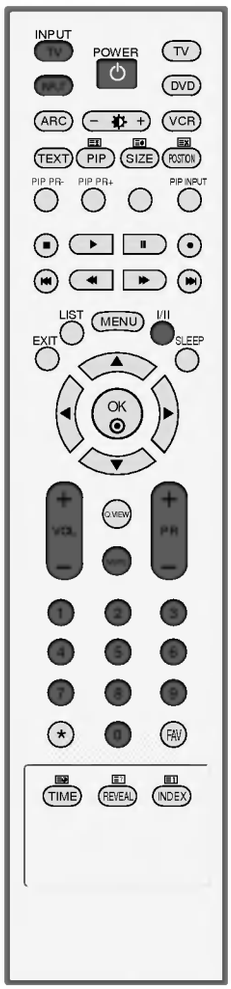
Υποστηριζόμενη ανάλυση οθόνης (σε κατάσταση RGB[PC] (42PC1RV*/ 42PC3RV*)

Ανάλυση	Οριζόντια Συχνότητα (kHz)	Κατακόρυφη Συχνότητα (Hz)
640x350	31,5	70,8
720x400	31,5	70,8
640x480	31,5	59,9
848x480	31,5	60,0
852x480	31,5	60,0
800x600	37,9	60,3
1024x768	48,4	60,0

ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Άνοιγμα τηλεόρασης

Με το άνοιγμα της τηλεόρασης μπορείτε να χρησιμοποιήστε τις δυνατότητες της.



Άνοιγμα τηλεόρασης

1. Πρώτα συνδέστε σωστά το καλώδιο τροφοδοσίας.
   Σε αυτό το σημείο, η τηλεόραση θα μεταβεί σε κατάσταση αναμονής.
   - Για να ανοίξετε την τηλεόραση σε κατάσταση λειτουργίας αναμονής, πατήστε το κουμπί ⏻/I , INPUT (Είσοδος), PR ▲ / ▼ (Πρόγραμμα) στην τηλεόραση ή το κουμπί POWER (Τροφοδοσία), TV, INPUT (Είσοδος), PR +/- (Πρόγραμμα), Αριθμητικό πληκτρολόγιο (0~9) στο τηλεχειριστήριο.

Ρύθμιση Έντασης Ήχου

1. Πατήστε το κουμπί **VOL +/-** (Ένταση ήχου) για να ρυθμίσετε την ένταση του ήχου.

2. Αν θέλετε να κλείσετε τελείως τον ήχο, πατήστε το κουμπί **MUTE** (Σίγαση).
   Μπορείτε να ακυρώσετε την ενέργεια αυτή πατώντας τα κουμπιά **MUTE** (Σίγαση), **VOL +/-** (Ένταση ήχου) ή **I/II.**

Επιλογή προγράμματος

1. Πατήστε τα κουμπιά **PR +/-** (Πρόγραμμα) ή τα ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΑ κουμπιά για να επιλέξετε έναν αριθμό προγράμματος.

Επιλογή γλώσσας εμφάνισης

- Τα μενού μπορούν να προβληθούν στην οθόνη στην επιλεγμένη γλώσσα. Πρώτα επιλέξτε την γλώσσα σας.

1. Πατήστ το κουμπί **MENU** (Μνού) και στη συνέχια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτ το μνο **Ειδικές λειτ**.

2. Πιέστε το πλήκτρο ▶ και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Γλώσσα(Language)**.

3. Πιέστε το πλήκτρο ▶ και κατόπιν πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε την επιθυμητή γλώσσα.

4. Πιέστε το πλήκτρο **OK**.

5. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

Σημειώσεις

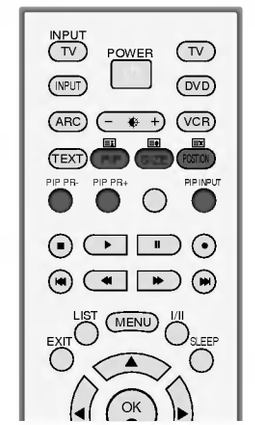
► Αν σκοπεύετε να φύγετε για διακοπές, αποσυνδέστε το βύσμα από την πρίζα τοίχου.

ΕΙΔΙΚΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

PIP (Picture in Picture - Εικόνα μέσα σε εικόνα)

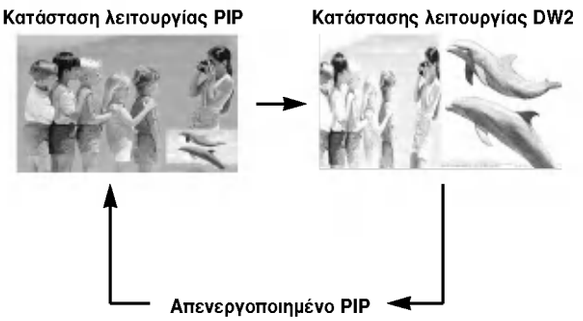
Το PIP (Δευτερεύουσα εικόνα) σας επιτρέπει να βλέπετε δύο διαφορετικές εισόδους (πηγές) στην οθόνη της τηλεόρασης την ίδια στιγμή. Η μία πηγή θα είναι μεγάλη και η άλλη πηγή θα εμφανίζει μια μικρότερη ένθετη εικόνα.

Η λειτουργία PIP (Εικόνα μέσα σε εικόνα) διατίθεται στις εξής καταστάσεις λειτουργίας: Component, RGB και HDMI. (Στην κατάσταση Component, HDMI δεν μπορεί να ρυθμιστεί σε ανάλυση 480i/576i).



Προβολή PIP (Εικόνα μέσα σε εικόνα)

Πατήστε το κουμπί **PIP** για να μπείτε στη δευτερεύουσα εικόνα. Κάθε πάτημα του PIP αλλάζει τις επιλογές PIP όπως φαίνεται παρακάτω.



Επιλογή προγράμματος για τη δευτερεύουσα εικόνα

1. Πιέστε το κουμπί **PIP PR +/-** (Πρόγραμμα δευτερεύουσας εικόνας) για επιλογή προγράμματος για τη δευτερεύουσα εικόνα.
   Ο επιλεγμένος αριθμός προγράμματος εμφανίζεται ακριβώς κάτω από τον αριθμό προγράμματος της κύριας εικόνας.

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:08 PM Page 30

ΕΙΔΙΚΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

PIP (Picture in Picture - Εικόνα μέσα σε εικόνα)

Επιλογή πηγής εισόδου για δευτερεύουσα εικόνα

Πατήστε το κουμπί PIP INPUT (Είσοδος εικόνας μέσα σε εικόνα) για να επιλέξετε την πηγή εισόδου για τη δευτερεύουσα εικόνα.
Με κάθε πάτημα του κουμπιού PIP INPUT (Είσοδος εικόνας μέσα σε εικόνα) εμφανίζεται η πηγή εισόδου της δευτερεύουσας εικόνας.

Ρύθμιση μεγέθους δευτερεύουσας εικόνας (μόνο σε κατάσταση PIP – Εικόνα μέσα σε εικόνα)

Πατήστε το κουμπί **SIZE** (Μέγεθος) για να ρυθμίσετε το μέγεθος της δευτερεύουσας εικόνας.

Η δευτερεύουσα εικόνα ρυθμίζεται σε κατάσταση λειτουργίας PIP (Εικόνα μέσα σε εικόνα), με το κουμπί **SIZE** (Μέγεθος).

Μετακίνηση της δευτερεύουσας εικόνας (μόνο σε κατάσταση PIP)

Πατήστε το κουμπί **POSITION** (Θέση).
Πατήστε επανειλημμένα το κουμπί **POSITION** (Θέση) για να μετακινηθεί η δευτερεύουσα εικόνα προς τα αριστερά.

Teletext

Αυτή η λειτουργία δεν είναι διαθέσιμη σε όλες τις χώρες.

Το Teletext είναι μία δωρεάν υπηρεσία εκπομπής από τους περισσότερους σταθμούς που παρέχει άμεσες πληροφορίες στα νέα γεγονότα, τον καιρό, τα τηλεοπτικά προγράμματα, τιμές και διάφορα άλλα θέματα.

Ο αποκωδικοποιητής Teletext αυτής της συσκευής υποστηρίζει τα συστήματα SIMPLE, TOP και FASTTEXT. Το σύστημα SIMPLE (σύνηθες Teletext) αποτελείται από έναν αριθμό σελίδων που επιλέγονται με άμεση εισαγωγή του αντίστοιχου αριθμού σελίδας. Τα συστήματα TOP και FASTEXT είναι περισσότερο σύγχρονες μέθοδοι επιτρέποντας την γρήγορη και εύκολη επιλογή των πληροφοριών Teletext.

Επιλογή γλώσσας Teletext

1. Πατήστε το κουμπί **MENU** (Μενού) και στη συνέχεια χρησιμοποιήστε τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ειδικές λειτ.**
2. Πατήστε το κουμπί ▶ και έπειτα χρησιμοποιήστε το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Γλώσσα(Language)**.
3. Πατήστε το κουμπί ▶ και έπειτα χρησιμοποιήστε το κουμπί ▶ για να επιλέξετε **Teletext.**
4. Πατήστε το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε την επιθυμητή γλώσσα.
5. Πατήστε επανειλημμένα το κουμπί **MENU** (Μενού) για να επιστρέψετε στην κανονική προβολή της τηλεόρασης.

Σημειώσεις

α. Επιλέξτε την τοπική γλώσσα Teletext.
β. Αν δεν επιλέξετε τοπική γλώσσα, το Teletext ενδέχεται να μην εμφανίζεται σωστά στην οθόνη.
c. Αυτή η λειτουργία δεν είναι διαθέσιμη σε όλες τις χώρες.

Εμφάνιση/Απόκρυψη (ON - OFF)

Πιέστε το πλήκτρο **TEXT** για να ενεργοποιήσετε το Teletext. Η αρχική ή τελευταία σελίδα εμφανίζεται στην οθόνη.
Δύο αριθμοί σελίδων, το όνομα του σταθμού, η ημερομηνία και ώρα προβάλλονται στην επικεφαλίδα της οθόνης. Ο πρώτος αριθμός σελίδας δείχνει την επιλογή σας, ενώ ο δεύτερος δείχνει τον αριθμό της τρέχουσας σελίδας.
Πιέστε το πλήκτρο **TEXT** ή EXIT για να απενεργοποιήσετε το Teletext. Επανεμφανίζεται η προηγούμενη λειτουργία.

Κείμενο SIMPLE

■ Επιλογή σελίδας

1. Εισάγετε τον επιθυμητό αριθμό σελίδας ως ένα τριψήφιο αριθμό με τα ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΑ πλήκτρα. Εάν κατά τη διάρκεια της επιλογής πιέσετε λάθος αριθμό, πρέπει να ολοκληρώσετε τον τριψήφιο αριθμό και κατόπιν να ξαναεισάγετε τον σωστό.
2. Τα πλήκτρα **PR +/-** μπορούν να χρησιμοποιηθούν για να επιλέξετε την προηγούμενη ή επόμενη σελίδα.

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:08 PM Page 32

ΕΙΔΙΚΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

Teletext

Κείμενο TOP

Ο οδηγός χρήσης εμφανίζει τέσσερα πεδία –κόκκινο, πράσινο, κίτρινο και μπλε– στο κάτω μέρος της οθόνης. Το κίτρινο πεδίο υποδηλώνει την επόμενη ομάδα και το μπλε πεδίο το επόμενο μπλοκ.

■ **Επιλογή μπλοκ / ομάδας / σελίδας**

1. Με το μπλε πλήκτρο μπορείτε να μετακινηθείτε από μπλοκ σε μπλοκ.
2. Χρησιμοποιήστε το κίτρινο πλήκτρο για να μεταβείτε στην επόμενη ομάδα με αυτόματη εμφάνιση του επόμενου μπλοκ.
3. Με το πράσινο πλήκτρο μπορείτε να μεταβείτε στην επόμενη σελίδα εάν υπάρχει, με αυτόματη εμφάνιση της επόμενης ομάδας.
   Εναλλακτικά μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το πλήκτρο **PR +**.
4. Το κόκκινο πλήκτρο επιτρέπει την επιστροφή στην προηγούμενη επιλογή. Εναλλατικά μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το πλήκτρο **PR -**.

■ **Άμεση επιλογή σελίδας**

Με τον ίδιο τρόπο όπως στην λειτουργία SIMPLE teletext, μπορείτε να επιλέξετε μία σελίδα εισάγοντας την σαν ένα τριψήφιο αριθμό χρησιμοποιώντας τα ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΑ πλήκτρα στη λειτουργία TOP.

FASTEXT

Οι σελίδες στη λειτουργία FASTEXT είναι χρωματικά κωδικοποιημένες στο κάτω μέρος της οθόνης και επιλέγονται πιέζοντας το αντίστοιχο έγχρωμο πλήκτρο.

■ **Επιλογή σελίδας**

1. Πιέστε το πλήκτρο για να επιλέξετε την σελίδα ευρετηρίου.
2. Μπορείτε να επιλέξετε τις σελίδες που είναι χρωματικά κωδικοποιημένες στο κάτω μέρος της οθόνης με τα αντίστοιχα χρωματικά πλήκτρα.
3. Με τον ίδιο τρόπο όπως στην λειτουργία SIMPLE teletext, μπορείτε να επιλέξετε μία σελίδα εισάγοντας την σαν ένα τριψήφιο αριθμό χρησιμοποιώντας τα ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΑ πλήκτρα στη λειτουργία FASTEXT.
4. Τα πλήκτρα **PR +/-** μπορούν να χρησιμοποιηθούν για να επιλέξετε την προηγούμενη ή την επόμενη σελίδα.

8_0323Bgr_1 4/10/06 7:08 PM Page 33

Ειδικές λειτουργίες Teletext



■ **REVEAL - ΛΥΣΕΙΣ**

Πιέστε αυτό το πλήκτρο για να εμφανίσετε κρυμμένες πληροφορίες, όπως οι λύσεις σε γρίφους ή παζλ. Ξαναπιέστε το πλήκτρο για να αποκρύψετε τις πληροφορίες από την οθόνη.



■ **SIZE - ΜΕΓΕΘΟΣ**

Επιλέγει διπλό μέγεθος κειμένου.
Πιέστε αυτό το πλήκτρο για να μεγενθύνετε το επάνω μισό κομμάτι της σελίδας.
Ξαναπιέστε αυτό το πλήκτρο για να μεγενθύνετε το κάτω μισό κομμάτι της σελίδας.
Ξαναπιέστε αυτό το πλήκτρο για να επιστρέψετε στην κανονική προβολή.



■ **UPDATE - ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ**

Προβάλλει την εικόνα της τηλεόρασης ενώ περιμένετε για την εμφάνιση της νέας σελίδας Teletext. Το ενδεικτικό
θα εμφανιστεί στην επάνω αριστερή γωνία της οθόνης. Όταν η ενημερωμένη σελίδα είναι διαθέσιμη η ένδειξη θα αλλάξει και θα εμφανίζει τον αριθμό της σελίδας.
Πιέστε αυτό το πλήκτρο για να εμφανίσετε την ενημερωμένη σελίδα.



■ **TIME - ΩΡΑ**

Όταν παρακολουθείτε ένα πρόγραμμα στην τηλεόραση, πιέστε αυτό το πλήκτρο για να εμφανίσετε την ώρα στην επάνω δεξιά γωνία της οθόνης. Ξαναπιέστε αυτό το πλήκτρο για να αποκρύψετε την ώρα. Στη λειτουργία Teletext πιέστε αυτό το πλήκτρο για να επιλέξετε έναν αριθμό υποσελίδας. Ο αριθμός υποσελίδας προβάλλεται στο κάτω μέρος της οθόνης. Για να κρατήσετε ή αλλάξετε την υποσελίδα, πιέστε τα ΚΟΚΚΙΝΟ / ΠΡΑΣΙΝΟ, **PR +/-**, ή τα ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΑ πλήκτρα.
Ξαναπιέστε πάλι για να εξέλθετε από τη λειτουργία.



■ **HOLD - ΠΑΓΩΜΑ**

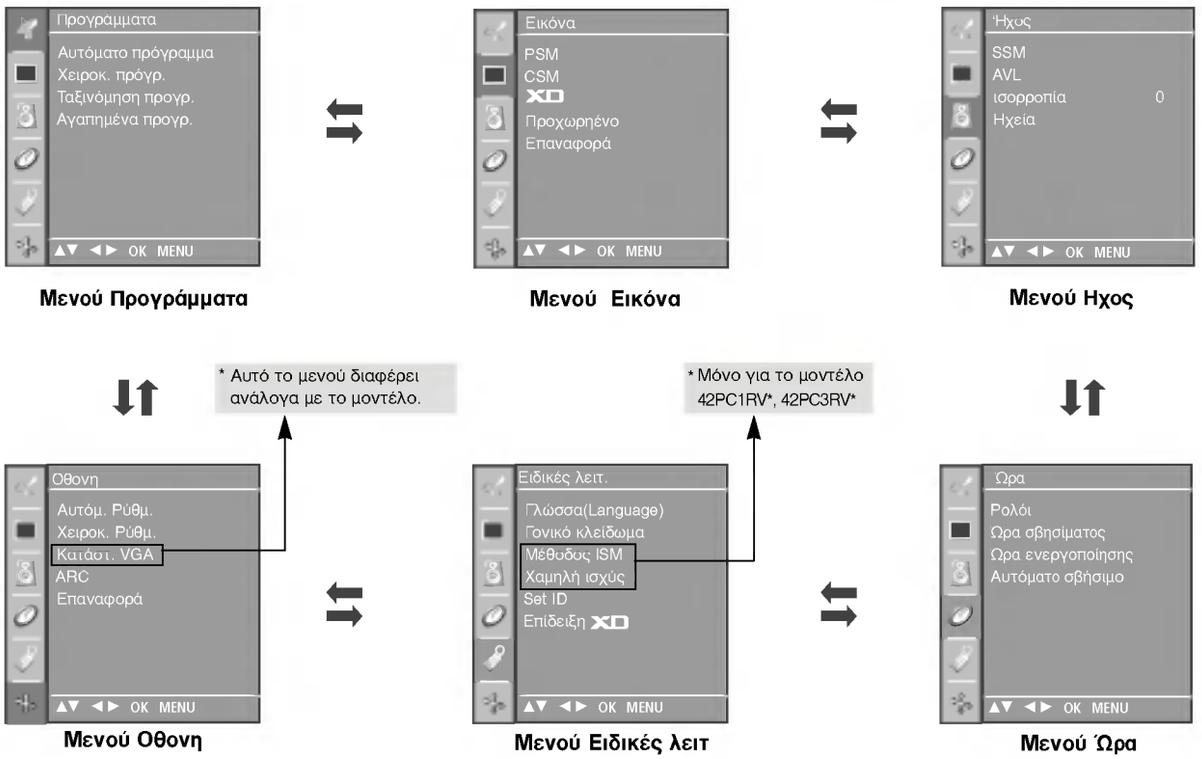
Σταματά την αυτόματη εναλλαγή προβολής μεταξύ των σελίδων που συμβαίνει εάν η προβαλλόμενη σελίδα αποτελείται από 2 ή περισσότερες υποσελίδες. Ο αριθμός των υποσελίδων και ο αριθμός της προβαλλόμενης υποσελίδας, συνήθως, εμφανίζεται στην οθόνη κάτω από την ένδειξη της ώρας.
Για να συνεχίσετε πιέστε αυτό το πλήκτρο ξανά.

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 34

Επιλογή και ρύθμιση μενού οθόνης

Το μενού ρυθμίσεων επί της οθόνης (OSD) της τηλεόρασής σας ενδέχεται να διαφέρει ελάχιστα από αυτό που απεικονίζεται στο παρόν εγχειρίδιο.
Το OSD χρησιμοποιεί κυρίως εικόνες για τα μοντέλα 42PC1RV*, 42PC3RV*.

1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να προβάλετε τα μενού.
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε ένα στοιχείο ενός μενού.
3. Αλλάξτε τη ρύθμιση ενός στοιχείου του υπομενού ή του αναδιπλούμενου μενού με τα πλήκτρα ◄ / ►.
Μπορείτε να μεταβείτε σε υψηλότερο επίπεδο του μενού πατώντας το κουμπί **OK** ή **MENU** (Μενού).



Σημειώσεις

a. Η λειτουργία OSD (Ρύθμιση επί της οθόνης) σας παρέχει τη δυνατότητα να ρυθμίσετε εύκολα την κατάσταση της οθόνης, χάρη στις γραφικές αναπαραστάσεις.
b. Σε αυτό το εγχειρίδιο, η λειτουργία OSD (Ρύθμιση επί της οθόνης) ίσως να είναι διαφορετική από αυτή της τηλεόρασής σας, καθώς αποτελεί υπόδειγμα για τη λειτουργία της τηλεόρασης.
c. Στη λειτουργία Teletext δεν προβάλλονται τα μενού.

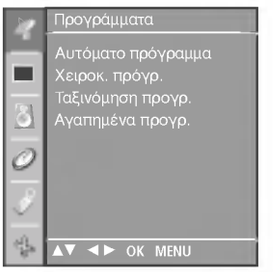
8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 35

Αυτόματος συντονισμός προγραμμάτων



Μπορείτε να αποθηκεύσετε μέχρι και 100 τηλεοπτικούς σταθμούς στην τηλεόραση σε αριθμούς προγραμμάτων (0 έως 99). Εφ' όσον έχετε συντονίσει τους σταθμούς, μπορείτε χρησιμοποιώντας τα πλήκτρα ▲ / ▼ ή τα ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΑ πλήκτρα να επιλέξετε τους σταθμούς που έχετε προγραμματίσει.
Οι σταθμοί μπορούν να συντονιστούν χρησιμοποιώντας την αυτόματη ή χειροκίνητη λειτουργία.

Όλοι οι σταθμοί που μπορούν να ληφθούν αποθηκεύονται μ' αυτή τη μέθοδο. Συνιστάται να χρησιμοποιείτε τον αυτόματο προγραμματισμό κατά την εγκατάσταση της συσκευής.



1

Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Προγράμματα.**

2

Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αυτόματο πρόγραμμα.**

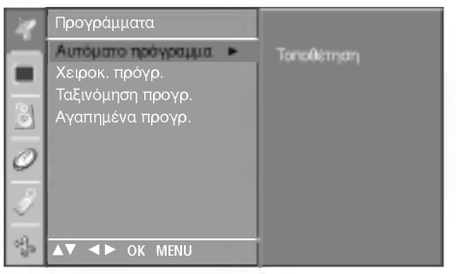
3

Πιέστε το κουμπί ► και μετά τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Σύστημα.**

4

Πιέστε τα κουμπιά ◄ / ► για να επιλέξετε ένα μενού συστήματος τηλεόρασης;

BG : PAL B/G, SECAM B/G (Ευρώπη/Ανατολική Ευρώπη/Ασία/Νέα Ζηλανδία/Μ. Ανατολή/Αφρική/Αυστραλία)
I : PAL I/II (Ηνωμένο Βασίλειο/Ιρλανδία/Χονγκ Κονγκ/ Νότια Αφρική)
DK : PAL D/K, SECAM D/K (Ανατολική Ευρώπη/Κίνα/Αφρική/CIS)
L : SECAM L/L' (προαιρετικά)
M : (Ηνωμένες Πολιτείες/Φιλιππίνες) (προαιρετικά)



2

5

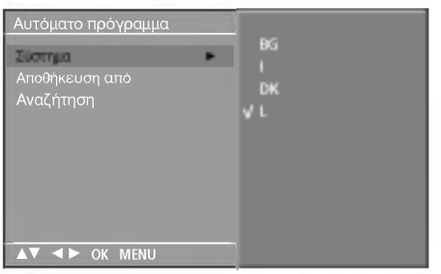
Πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αποθήκευση από.**

6

Πατήστε τα κουμπιά ◄ / ► ή τα κουμπιά (NUMBER) (Αριθμός) για να επιλέξετε τον αριθμό του αρχικού προγράμματος. Αν χρησιμοποιήσετε τα κουμπιά NUMBER (Αριθμός), κάθε αριθμός μικρότερος του 10 καταχωρείται εισάγοντας το αριθμητικό ψηφίο '0' μπροστά από αυτό, π.χ. '**05**' για το 5.

7

Πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αναζήτηση.**



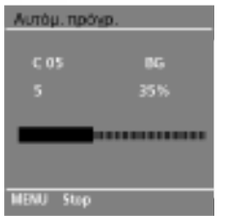
3 4 5 6 7

8

Πιέστε το πλήκτρο ► για να ξεκινήσει ο αυτόματος συντονισμός των καναλιών.
Αποθηκεύονται όλοι οι σταθμοί που λαμβάνεται το σήμα τους. Το όνομα του σταθμού αποθηκεύεται για όσους σταθμούς εκπέμπουν σήμα VPS (Υπηρεσία Προγραμμάτων Βίντεο), PDC (Σήμα Ελέγχου Λήψης Προγράμματος) ή δεδομένα TELETEXT. Εάν δεν μπορεί να αντιστοιχιστεί όνομα για έναν αποθηκευμένο σταθμό, ορίζεται ο αριθμός του καναλιού και αποθηκεύεται ως **C** (V/UHF 01-69) ή **S** (Καλωδιακό 01-47), ακολουθούμενο από έναν αριθμό.

Για να σταματήσετε τον αυτόματο προγραμματισμό, πιέστε το πλήκτρο **MENU**.

Όταν ολοκληρωθεί ο αυτόματος προγραμματισμός, εμφανίζεται το μενού **Ταξινόμηση πρόγρ.** (Επεξεργασία προγραμματισμών) στην οθόνη. Συμβουλευθείτε το κεφάλαιο "**Ταξινόμηση πρόγρ.**" για να επεξεργαστείτε το αποθηκευμένο πρόγραμμα.



8

9

Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

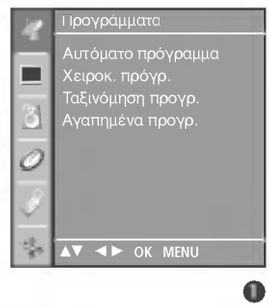
8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 36

Μη αυτόματος συντονισμός προγραμμάτων

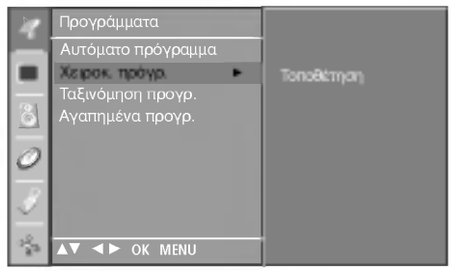
Ο χειροκίνητος προγραμματισμός επιτρέπει τον χειροκίνητο συντονισμό και την ταξινόμηση των σταθμών με τη σειρά που επιθυμείτε.



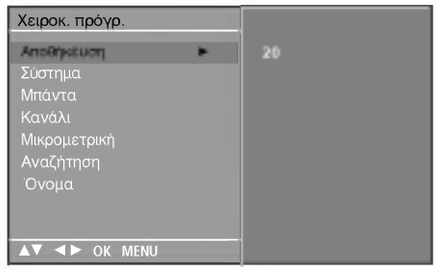
1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Προγράμματα.**
2. Πιέστε το πλήτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χειροκ. πρόγρ.** (Χειροκίνητος Προγραμματισμός).
3. Πιέστε το πλήτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αποθήκευση**.
4. Πατήστε τα κουμπιά ◄ / ► ή τα κουμπιά NUMBER (Αριθμός) για να επιλέξετε τον αριθμό του επιθυμητού προγράμματος (0 έως 99). Αν χρησιμοποιήσετε τα κουμπιά NUMBER (Αριθμός), κάθε αριθμός μικρότερος του 10 καταχωρείται εισάγοντας το αριθμητικό ψηφίο '0' μπροστά από αυτό, π.χ. '**05**' για το 5.
5. Πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Σύστημα**.
6. Πιέστε τα κουμπιά ◄ / ► για να επιλέξετε ένα μενού συστήματος τηλεόρασης;
   - BG : PAL B/G, SECAM B/G (Ευρώπη/Ανατολική Ευρώπη/Ασία/Νέα Ζηλανδία/Μ. Ανατολή/Αφρική/Αυστραλία)
   - I : PAL I/II (Ηνωμένο Βασίλειο/Ιρλανδία/Χονγκ Κονγκ/ Νότια Αφρική)
   - DK : PAL D/K, SECAM D/K (Ανατολική Ευρώπη/Κίνα/Αφρική/CIS)
   - L : SECAM L/L' (προαιρετικά)
   - M : (Ηνωμένες Πολιτείες/Φιλιππίνες) (προαιρετικά)
7. Πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Μπάντα**.
8. Πιέστε τα κουμπιά ◄ / ► για να επιλέξετε **V/UHF** ή **Cable** (Καλωδιακή).
9. Πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Κανάλι**.
10. Μπορείτε να επιλέξετε τον αριθμό του προγράμματος που θέλετε με τα κουμπιά ◄ / ► ή τα κουμπιά αριθμών. Εάν είναι δυνατόν, επιλέξτε τον αριθμό του προγράμματος απευθείας από τα κουμπιά αριθμών. Κάθε αριθμός μικρότερος από 10 καταχωρείται εισάγοντας το αριθμητικό ψηφίο '0' μπροστά από αυτόν, π.χ. '**05**' για το 5.
11. Πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αναζήτηση**.
12. Πιέστε τα κουμπιά ◄ / ► για να ξεκινήσετε την αναζήτηση. Η αναζήτηση σταματά μόλις βρεθεί κάποιος σταθμός.
13. Πιέστε το πλήκτρο **OK** για να τον αποθηκεύσετε.
14. Για να αποθηκεύσετε άλλον σταθμό, επαναλάβετε τα βήματα **3** έως **13**.
15. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



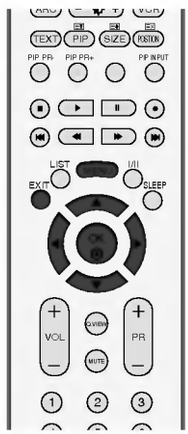
2



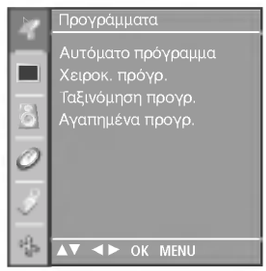
3 4 5 6 7
8 9 10 11 12

Συντονισμός ακριβείας

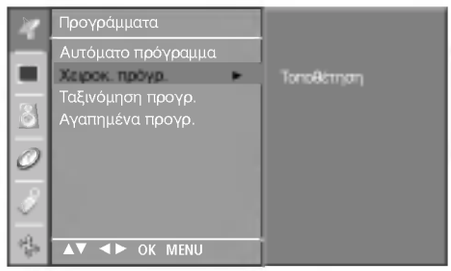
Συνήθως ο συντονισμός ακριβείας είναι απαραίτητος μόνο όταν η λήψη είναι κακή.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Προγράμματα.**
2. Πιέστε το πλήτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χειροκ. πρόγρ.** (Χειροκίνητος Προγραμματισμός).
3. Πιέστε το πλήτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Μικρομετρική**.
4. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά ◄ / ► για εκτέλεση συντονισμού ακριβείας με σκοπό την καλύτερη εικόνα και ήχο.
5. Πιέστε το πλήκτρο **OK** για να τον αποθηκεύσετε.
6. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2



3 4 5

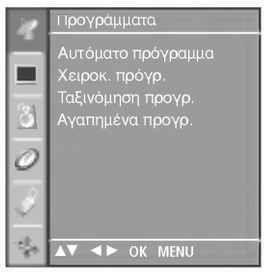
8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 38

Ορισμός ονόματος σταθμού

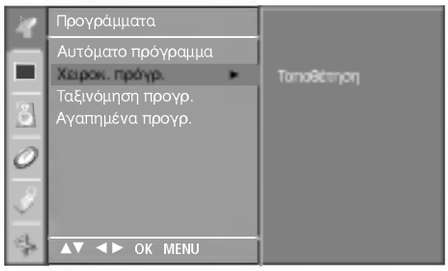
Επίσης μπορείτε να ορίσετε ένα όνομα σταθμού μήκους 5 χαρακτήρων για κάθε αριθμό προγράμματος.



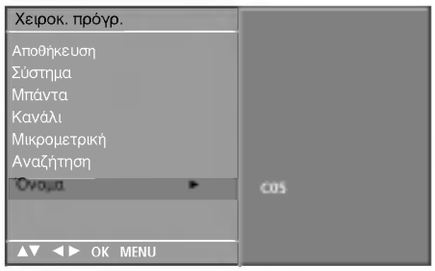
1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Προγράμματα.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χειροκ. πρόγρ.** (Χειροκίνητος Προγραμματισμός).
3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Όνομα**.
4. Πιέστε το πλήκτρο ►. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τους χαρακτήρες κενό, **+**, **-**, τους αριθμούς **0** έως **9** και τα γράμματα της αγγλικής αλφαβήτου **A** έως **Z**.
5. Επιλέξτε τη θέση πατώντας τα κουμπιά ◄ / ► και στη συνέχεια επιλέξτε το δεύτερο χαρακτήρα, κ.ο.κ.
6. Πιέστε το πλήκτρο **OK** για να τον αποθηκεύσετε.
7. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2



3 4 5 6

Επεξεργασία προγραμμάτων

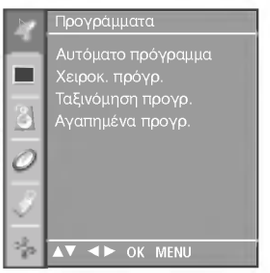
Η λειτουργία αυτή σας επιτρέπει να διαγράψετε ή παραλείψετε τα αποθηκευμένα προγράμματα. Επίσης μπορείτε να μετακινήσετε κάποιους σταθμούς σε άλλο αριθμό προγράμματος ή να εισάγετε τα στοιχεία ενός κενού σταθμού σε επιλεγμένο αριθμό προγράμματος.



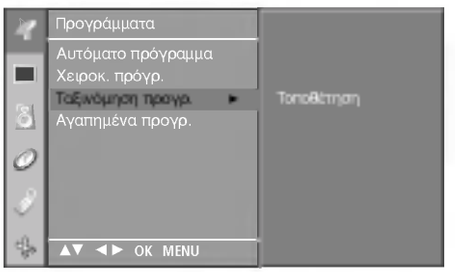
1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Προγράμματα.**

2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Ταξινόμηση προγρ.** (Επεξεργασία Προγραμμάτων).

3. Πατήστε ► για να εμφανίσετε το μενού **Ταξινόμηση προγρ.** (Επεξεργασία Προγραμμάτων).



1



2



3

■ **Διαγραφή ενός προγράμματος**

1.Επιλέξτε το πρόγραμμα που θέλετε να διαγράψετε με τα πλήκτρα ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2.Πιέστε το ΚΟΚΚΙΝΟ πλήκτρο δύο φορές.
Το επιλεγμένο πρόγραμμα διαγράφεται, όλα τα επόμενα προγράμματα ανεβαίνουν μία θέση.

■ **Αντιγραφή ενός προγράμματος**

1.Επιλέξτε το πρόγραμμα που θέλετε να αντιγράψετε με τα πλήκτρα ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2.Πιέστε το ΠΡΑΣΙΝΟ πλήκτρο.
Όλα τα επόμενα προγράμματα κατεβαίνουν μία θέση.

■ **Μετακίνηση ενός προγράμματος**

1.Επιλέξτε το πρόγραμμα που θα μετακινήσετε με τα πλήκτρα ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2.Πιέστε το ΚΙΤΡΙΝΟ πλήκτρο.
3.Μετακινήστε το πρόγραμμα στον επιθυμητό αριθμό προγράμματος με τα πλήκτρα ▲ / ▼ / ◄ / ►.
4.Πιέστε πάλι το ΚΙΤΡΙΝΟ πλήκτρο για να εγκαταλείψετε τη λειτουργία.

■ **Παράλειψη ενός αριθμού προγράμματος**

1.Επιλέξτε τον αριθμό προγράμματος που θα παραλείψετε με τα πλήκτρα ▲ / ▼ / ◄ / ►.
2.Πιέστε το ΜΠΛΕ πλήκτρο. Το παραλειπόμενο πρόγραμμα γίνεται μπλε.
3.Πιέστε το ΜΠΛΕ πλήκτρο πάλι για να παραλείψετε το επιλεγμένο πρόγραμμα.

Όταν παραλείπεται ένας αριθμός προγράμματος σημαίνει ότι δεν θα έχετε τη δυνατότητα να το επιλέξετε με τα πλήκτρα ▲ / ▼ κατά την κανονική λειτουργία παρακολούθησης τηλεόρασης. Εάν θέλετε να επιλέξετε ένα πρόγραμμα που έχει παραλειφθεί, εισάγετε άμεσα τον αριθμό προγράμματος με τα ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΑ πλήκτρα ή επιλέξτε το στην επεξεργασία προγραμμάτων ή το μενού πίνακα.

4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 40

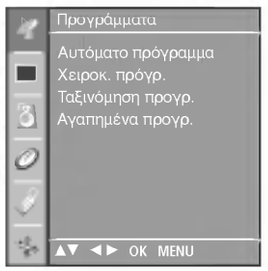
Αγαπημένο πρόγραμμα

Η λειτουργία αυτή σας επιτρέπει να επιλέγετε άμεσα τα προγράμματα που προτιμάτε.

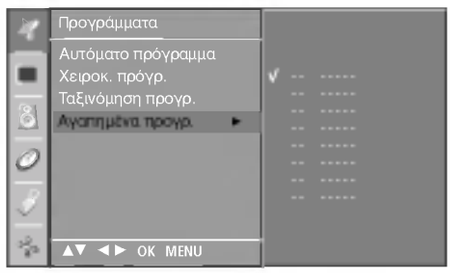
Πιέστε επαναλαμβανόμενα το πλήκτρο **FAVOURITE** για να επιλέξετε τα αποθηκευμένα προγράμματα που προτιμάτε.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Προγράμματα.**
2. Πιέστε το πλήτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αγαπημένα προγρ.**.
3. Πατήστε το κουμπί ►.
4. Πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε -- -----.
5. Επιλέξτε το πρόγραμμα που θέλετε με τα κουμπιά ◄ / ► ή τα κουμπιά NUMBER (Αριθμός). Κάθε αριθμός μικρότερος από 10 καταχωρείται εισάγοντας το αριθμητικό ψηφίο '0' μπροστά από αυτόν, π.χ. '**05**' για το 5.
6. Για να αποθηκεύσετε άλλο πρόγραμμα, επαναλάβατε τα βήματα **4** έως **5**.
   Μπορείτε να αποθηκεύσετε μέχρι 8 προγράμματα.
7. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



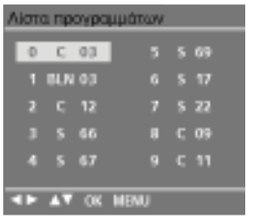
2 3 4 5

Εμφάνιση του πίνακα προγραμμάτων

Μπορείτε να ελέγξετε τα προγράμματα που είναι αποθηκευμένα στη μνήμη προβάλλοντας τον πίνακα προγραμμάτων.



■ **Προβολή πίνακα προγραμμάτων**
Πιέστε το πλήκτρο **LIST** για να προβάλετε τον πίνακα **Programme table**.
Ο πίνακας προγραμμάτων εμφανίζεται στην οθόνη. Ένας πίνακας προγραμμάτων περιέχει 10 προγράμματα όπως φαίνεται στην παρακάτω εικόνα.



Σημειώσεις

α. Πιθανόν να βρείτε κάποια μπλε προγράμματα. Έχουν οριστεί να παραλειφθούν, από τον αυτόματο προγραμματισμό ή στην επεξεργασία προγραμμάτων.
β. Κάποια προγράμματα που στον πίνακα προγραμμάτων εμφανίζονται με τον αριθμό καναλιού δεν έχουν προγραμματισμένη ονομασία.

■ **Επιλογή ενός προγράμματος στον πίνακα προγραμμάτων**
Επιλέξτε ένα πρόγραμμα με τα πλήκτρα ▲ / ▼ ή ◄ / ►. Κατόπιν πιέστε το πλήκτρο **OK**. Η τηλεόραση επιστρέφει στον επιλεγμένο αριθμό προγράμματος.

■ **Μετακίνηση στις σελίδες του πίνακα προγραμμάτων**
Υπάρχουν 10 σελίδες με πίνακες προγραμμάτων που περιέχουν 100 προγράμματα.
Πιέζοντας τα πλήκτρα ▲ / ▼ ή ◄ / ► επαναλαμβανόμενα μετακινείστε στις σελίδες.

Πιέστε το πλήκτρο **LIST** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 42

PSM (Picture Status Memory - Μνήμη κατάστασης εικόνας)



Δυναμικό Επιλέξτε το για προβολή εικόνας υψηλής ευκρίνειας.

Κανονικό Για εικόνα φυσιολογική, χωρίς ιδιαίτερες ρυθμίσεις.

Απαλό Επιλέξτε το για να είναι η εικόνα πιο ομαλή.

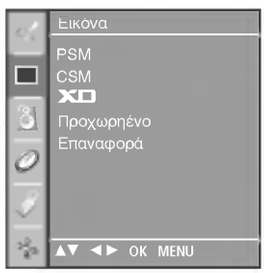
Χρήστης1/2 Κάντε αυτήν την επιλογή για να χρησιμοποιήσετε ρυθμίσεις που καθορίζονται από το χρήστη.

1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Εικόνα.**

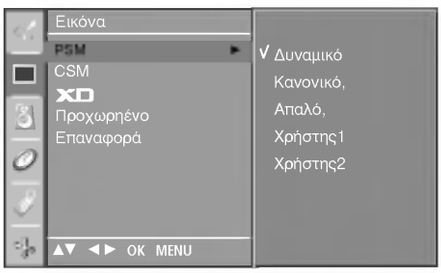
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **PSM**.

3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Δυναμικό**, **Κανονικό**, **Απαλό**, **Χρήστης1** ή **Χρήστης2.**

4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3

- Το PSM ρυθμίζει την τηλεόραση για άριστη προβολή εικόνας. Επιλέξτε την προ-ρυθμισμένη τιμή στο μενού PSM βάσει της κατηγορίας προγράμματος.
- Οι ρυθμίσεις Dynamic (Δυναμικό), Standard (Κανονικό) και Mild (Ομαλό) είναι προγραμματισμένες εργοστασιακές ρυθμίσεις για βέλτιστη αναπαραγωγή της εικόνας και δεν μπορούν να τροποποιηθούν.

Ρύθμιση εικόνας (PSM-Επιλογή χρήστη)

Αντίθεση Ρυθμίζει τη διαφορά μεταξύ των φωτεινών και σκούρων επιπέδων στην εικόνα.

Φωτεινότητα Αυξάνει ή μειώνει το ποσοστό άσπρου χρώματος στην εικόνα.

Χρώμα Ρυθμίζει την ένταση όλων των χρωμάτων.

Ευκρίνεια Ρυθμίζει το επίπεδο ακρίβειας των άκρων μεταξύ των φωτεινών και σκούρων περιοχών της εικόνας. Όσο πιο χαμηλό είναι το επίπεδο, τόσο πιο ομαλή είναι η εικόνα.

Απόχρωση Ρυθμίζει την ισορροπία μεταξύ του κόκκινου και του πράσινου χρώματος.

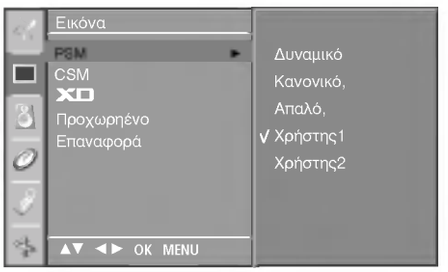


1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Εικόνα.**



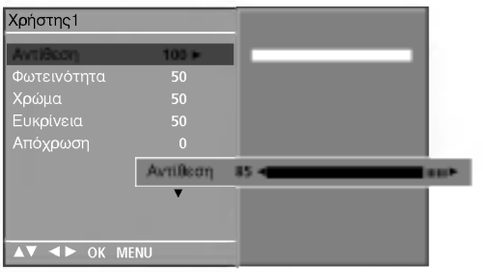
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **PSM**.

3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χρήστης1** ή **Χρήστης2.**



4. Πατήστε το κουμπί ► και έπειτα το ▲ / ▼ για να επιλέξετε (Αντίθεση, Φωτεινότητα, Χρώμα, Ευκρίνεια και Απόχρωση).

5. Πατήστε το κουμπί ◄ / ► για να κάνετε τις απαραίτητες ρυθμίσεις.



6. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

Σημειώσεις

- Δεν μπορείτε να ρυθμίσετε το χρώμα, την ευκρίνεια και τη χροιά σε κατάσταση λειτουργίας RGB-PC στα επίπεδα που επιθυμείτε.

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 44

CSM (Colour Status Memory - Μνήμη κατάστασης χρώματος)

Για να επαναφέρετε τις τιμές (επαναφορά στις προεπιλεγμένες ρυθμίσεις), επιλέξτε Normal (Κανονικό).

Επιλέξτε μία από τις τρεις αυτόματες ρυθμίσεις χρώματος. Ρυθμίστε στην τιμή warm (θερμό) για να ενισχύσετε τα θερμότερα χρώματα όπως το κόκκινο ή στην τιμή cool (ψυχρό) για λιγότερο έντονα χρώματα με περισσότερο μπλε.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Εικόνα.**

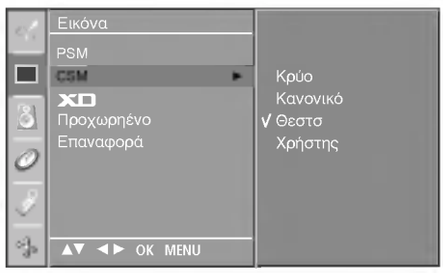
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **CSM**.

3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Κρύο**, **Κανονικό**, **Θεστσ** ή **Χρήστης**.

4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3

Μη αυτόματος έλεγχος θερμοκρασίας χρώματος (Επιλογή χρήστη - CSM)

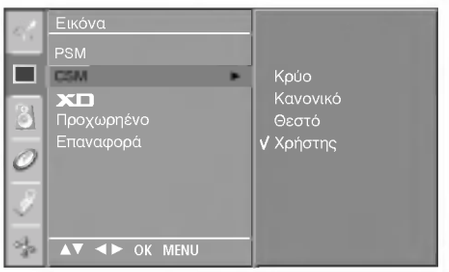
Μπορείτε να ρυθμίσετε το κόκκινο, πράσινο και μπλε χρώμα σε όποια θερμοκρασία χρώματος προτιμάτε.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Εικόνα.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **CSM**.
3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χρήστης**.
4. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Κόκκινο**, **Πράσινο** ή **Μπλε**.
5. Πατήστε τα κουμπιά ◄ / ► για να κάνετε τις απαραίτητες ρυθμίσεις.
6. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3



4 5

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 46

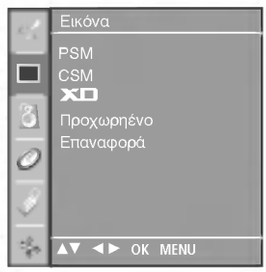
Λειτουργία XD

Η τεχνολογία **XD** είναι μια τεχνολογία βελτίωσης της εικόνας της LG Electronic και επιτρέπει την προβολή σήματος από μια πραγματική πηγή σήματος HD (υψηλής ευκρίνειας) μέσω ενός προηγμένου αλγόριθμου επεξεργασίας ψηφιακού σήματος.

Αυτή η λειτουργία δεν διατίθεται για χρήση στην κατάσταση λειτουργίας RGB-PC.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Εικόνα.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **XD.**
3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αυτόματο** ή **Χειροκίνητο**.
4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

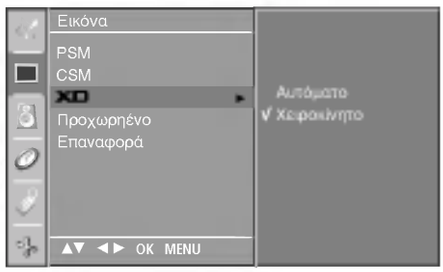


1

* Επιλογή του εγχειριδίου

Αυτό το μενού ενεργοποιείται μόλις επιλέξετε τον **Χρήστη1** ή τον **Χρήστη2** του **PSM** (Μνήμη κατάστασης εικόνας).

1. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αντίθεση XD**, **Χρώμα XD** ή **XD NR**.
2. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **On** ή **Off.**
3. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



2 3

- **Αντίθεση XD :** Βελτιστοποιεί αυτόματα την αντίθεση σύμφωνα με τη φωτεινότητα της αντανάκλασης.
- **Χρώμα XD :** Ρυθμίζει αυτόματα τα χρώματα της αντανάκλασης ώστε να αναπαραχθούν όσο το δυνατόν πιο πιστά στα φυσικά χρώματα.
- **XD NR :** Αφαιρεί το θόρυβο σε σημείο όπου δεν καταστρέφει την αρχική εικόνα.

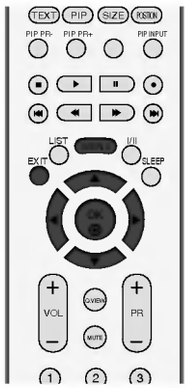


1 2

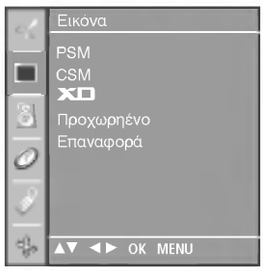
ADVANCED-CINEMA (ΠΡΟΧΩΡΗΜΕΝΟ-ΣΙΝΕΜΑ)

Ρυθμίζει την τηλεόραση ώστε να εμφανίζει την καλύτερη δυνατή εικόνα για την προβολή ταινιών.

Όταν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Cinema (Σινεμά) (σε κατάσταση λειτουργίας 3:2 Pull-Down ή Cinema Correction), η τηλεόραση θα προσαρμόσει 24 καρέ ανά δευτερόλεπτο σε 30 καρέ ανά δευτερόλεπτο της ταινίας για προβολή.
Αυτό το χαρακτηριστικό λειτουργεί μόνο σε κατάσταση Analog TV (Αναλογική τηλεόραση), AV, S-Video και Component 480i/576i.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Εικόνα.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Προχωρημένο.**
3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Σινωμά.**
4. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **On** ή **Off.**
5. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3



4

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 48

ADVANCED-BLACK LEVEL (ΠΡΟΧΩΡΗΜΕΝΟ-ΣΤΑΘΜΗ ΜΑΥΡΟΥ)



Όταν παρακολουθείτε μια ταινία, αυτή η λειτουργία ρυθμίζει την τηλεόραση στην καλύτερη δυνατή εμφάνιση εικόνας. Ρύθμιση αντίθεσης και φωτεινότητας με τη χρήση της στάθμης μαύρου στην οθόνη.

Αυτή η λειτουργία χρησιμοποιείται στις παρακάτω καταστάσεις: AV (NTSC-M), S-Video (NTSC-M) ή HDMI.

1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Εικόνα.**



2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Προχωρηένο.**

3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Στάθμη Μαύρου.**



4. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χαμηλό** ή **Υψηλό.**

- **Χαμηλό** : Η αντανάκλαση της οθόνης γίνεται πιο σκούρα.
- **Υψηλό** : Η αντανάκλαση της οθόνης γίνεται πιο φωτεινή.

5. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 49

Reset (Επαναφορά)

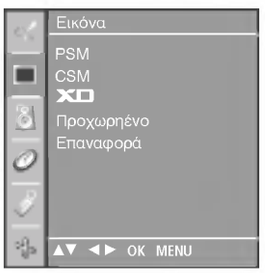


1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Εικόνα.**

2. Πιέστε το πλήκτρο G και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Επαναφορά.**

3. Πατήστε το κουμπί ► για να επαναφέρετε την προσαρμοσμένη τιμή.

   ■ Επιστρέφει στις προεπιλεγμένες εργοστασιακές ρυθμίσεις PSM, CSM, XD, Advanced (Προχωρημένο).



1



2 3

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:04 PM Page 50

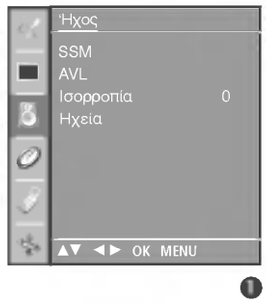
SSM (Sound Status Memory - Μνήμη κατάστασης ήχου)

Μπορείτε να επιλέξετε τη ρύθμιση ήχου που προτιμάτε: Surround MAX, Επίπεδος, Μουσική, Ταινία ή Σπορ και επίσης να ρυθμίσετε τη συχνότητα ήχου του ισοσταθμιστή.

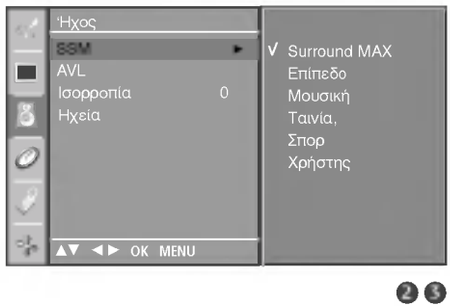
Το SSM σας δίνει τη δυνατότητα να απολαμβάνετε τον καλύτερο δυνατό ήχο χωρίς ειδικές ρυθμίσεις, αφού η τηλεόραση ρυθμίζει τις ανάλογες επιλογές ήχου με βάση το περιεχόμενο του προγράμματος.

Οι εργοστασιακές ρυθμίσεις **Surround MAX, Επίπεδο**, **Μουσική**, **Ταινία** και **Σπορ** έχουν επιλεγεί για την καλύτερη ποιότητα ήχου και δεν είναι δυνατό να τροποποιηθούν.





1



2 3

Surround MAX Επιλέξτε αυτό το χαρακτηριστικό για ρεαλιστικό ήχο.

Επίπεδο Για τον πλέον επιβλητικό και φυσικό ήχο.

Μουσική Επιλέξτε για να απολαύσετε μουσική με αυθεντικό ήχο.

Ταινία Επιλέξτε για να απολαύσετε μεγαλειώδη ήχο.

Σπορ Με αυτή την επιλογή μπορείτε να παρακολουθήσετε αθλητικές εκπομπές.

Χρήστης Επιλέξτε για να έχετε πρόσβαση στις ρυθμίσεις ήχου που ορίζονται από το χρήστη.

1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ηχος.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **SSM.**
3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Surround MAX, Επίπεδο**, **Μουσική**, **Ταινία**, **Σπορ** ή **Χρήστης**.
4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

Ρύθμιση συχνότητας ήχου (SSM - Επιλογή χρήστη)

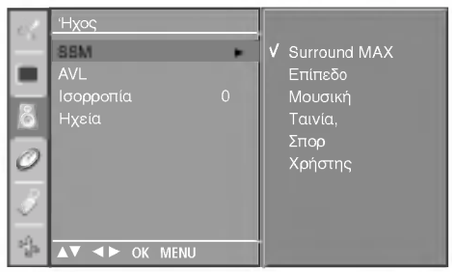
Ρύθμιση του ήχου του ισοσταθμιστή.



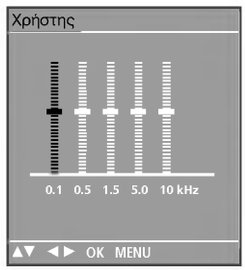
1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ηχος.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **SSM.**
3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χρήστης**.
4. Πατήστε το κουμπί ► .
5. Επιλέξτε μια ομάδα ρυθμίσεων ήχου πατώντας τα κουμπιά ◄ / ►. Κάντε την κατάλληλη επιλογή επιπέδου του ήχου με τα κουμπιά ▲ / ▼.
6. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3 4



5

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 52

AVL (Auto Volume Leveler – Αυτόματη Προσαρμογή Έντασης Ήχου)

Το **AVL** διατηρεί αυτόματα ένα ίσο επίπεδο έντασης ακόμη και όταν αλλάζετε προγράμματα.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ηχος.**

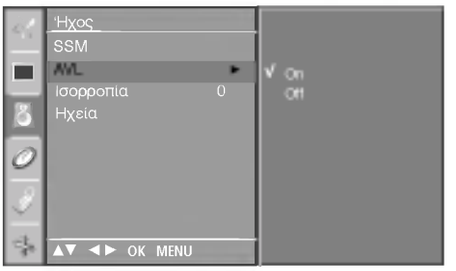
2. Πιέστε το πλήκτρο ▶ και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **AVL.**

3. Πατήστε το κουμπί ▶ και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **On** ή **Off.**

4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



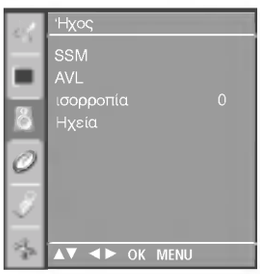
2 3

Ρύθμιση ισορροπίας

Μπορείτε να ρυθμίσετε την εξισορρόπηση του ήχου του ηχείου στα επίπεδα που επιθυμείτε.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ηχος.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **ισορροπία.**
3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ◄ / ► για να κάνετε τις ανάλογες ρυθμίσεις.
4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3

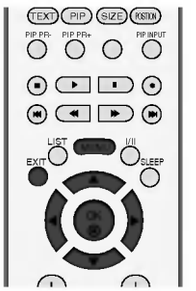
8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 54

Ηχείο

Μπορείτε να ρυθμίσετε την κατάσταση των εσωτερικών ηχείων.

Σε κατάσταση λειτουργίας AV, COMPONENT, RGB[PC], RGB[DTV] και HDMI ο ήχος του εσωτερικού ηχείου μπορεί να αναπαραχθεί ακόμα κι αν δεν υπάρχει σήμα βίντεο.

Αν θέλετε να χρησιμοποιήσετε το εξωτερικό στερεοφωνικό σας σύστημα, απενεργοποιήστε τα εσωτερικά ηχεία της τηλεόρασης.





1

1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ηχος.**

2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε Ηχεία.

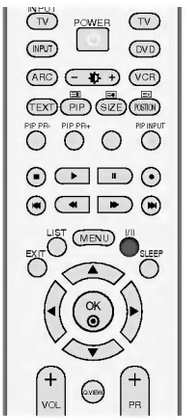
3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **On** ή **Off.**

4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



2 3

Στερεοφωνική/ Δίγλωσση λήψη



Όταν επιλέγετε ένα πρόγραμμα εμφανίζονται οι πληροφορίες ήχου για τον σταθμό μετά την εξαφάνιση του αριθμού προγράμματος και του ονόματος του σταθμού.

DUAL I οδηγεί την πρωτεύουσα γλώσσα στα ηχεία.
DUAL II οδηγεί την δευτερεύουσα γλώσσα στα ηχεία.
DUAL I+II οδηγεί μία γλώσσα σε κάθε ηχείο.

Εκπομπή	Μήνυμα οθόνης
Μονοφωνική	**MONO**
Στερεοφωνική	**STEREO**
Δίγλωσση	**DUAL I**

■ **Επιλογή μονοφωνικού ήχου**

Σε στερεοφωνική λήψη εάν το στερεοφωνικό σήμα είναι ασθενές, μπορείτε να μεταπηδήσετε σε μονοφωνικό σύστημα πιέζοντας το πλήκτρο **I/II** δύο φορές. Στη μονοφωνική λήψη το βάθος του ήχου βελτιώνεται. Για να επανέλθετε σε στερεοφωνικό σύστημα, πιέστε πάλι το πλήκτρο **I/II** δύο φορές.

■ **Επιλογή γλώσσας για δίγλωσσες εκπομπές**

Εάν ένα πρόγραμμα λαμβάνεται σε δύο γλώσσες, μπορείτε να επιλέξετε **DUAL I**, **DUAL II** ή **DUAL I+II** πιέζοντας το πλήκτρο **I/II** επαναλαμβανόμενα.

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 56

Λήψη NICAM

Εάν η συσκευή σας είναι εφοδιασμένη με δέκτη για λήψη NICAM μπορείτε να λάβετε ψηφιακό ήχο υψηλής ποιότητας NICAM.

Η έξοδος ήχου μπορεί να επιλεγεί σύμφωνα με τον τύπο της λαμβανόμενης εκπομπής ως ακολούθως πιέζοντας το πλήκτρο **I/II** επαναλαμβανόμενα.

1. Όταν λαμβάνεται μονοφωνικός ήχος NICAM, μπορείτε να επιλέξετε **NICAM MONO** ή FM MONO.
2. Όταν λαμβάνεται στερεοφωνικός ήχος NICAM, μπορείτε να επιλέξετε **NICAM STEREO** ή FM MONO. Εάν το στερεοφωνικό σήμα είναι ασθενές, επιλέξτε FM MONO.
3. Όταν λαμβάνεται ήχος NICAM dual (Δίγλωσσος NICAM), μπορείτε να επιλέξετε **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II** ή **NICAM DUAL I+II** ή **MONO**. Όταν επιλέξετε FM MONO η ένδειξη **MONO** εμφανίζεται στην οθόνη.

Επιλογή εξόδου ήχου ηχείου

Στην λειτουργία **AV1, S-Video, Component** (Σύνθετο σήμα) ή **RGB, HDMI** μπορείτε να επιλέξετε έξοδο ήχου για το αριστερό και δεξιό ηχείο.

L+R : Ακουστικό σήμα από την αριστερή (L) είσοδο ήχου μεταβιβάζεται στο αριστερό ηχείο και ακουστικό σήμα από την δεξιά (R) είσοδο ήχου μεταβιβάζεται στο δεξιό ηχείο.

L+L : Ακουστικό σήμα από την αριστερή (L) είσοδο μεταβιβάζεται και στα δύο ηχεία (δεξί και αριστερό).

R+R : Ακουστικό σήμα από την δεξιά (R) είσοδο μεταβιβάζεται και στα δύο ηχεία (δεξί και αριστερό).

Μενού τηλεόρασης

Επιλογές μενού ώρας

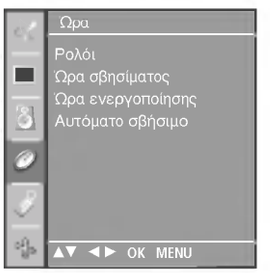
Ρύθμιση ρολογιού

Πρέπει να ρυθμίσετε σωστά την ώρα για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία.

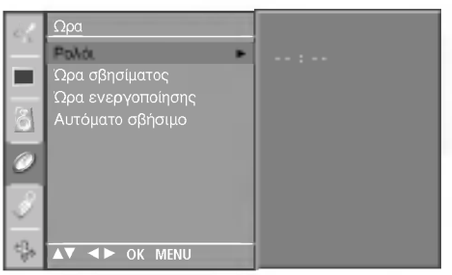
ΙΑν διαγραφεί η τρέχουσα ρύθμιση ώρας εξαιτίας διακοπής ρεύματος ή αποσύνδεσης της τηλεόρασης από την πηγή ρεύματος, ρυθμίστε ξανά το ρολόι.



1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ώρα.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Ρολόι** .
3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν το πλήκτρο ▲ / ▼ για να ρυθμίσετε την ώρα.
4. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν το πλήκτρο ▲ / ▼ για να ρυθμίσετε τα λεπτά της ώρας.
5. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3 4

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 58

Λειτουργία προγραμματισμένης ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης



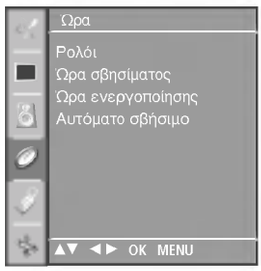
Ο χρονοδιακόπτης σβησίματος θέτει αυτόματα τη συσκευή σε κατάσταση αναμονής μετά την πάροδο του προκαθορισμένου χρόνου.

Δύο ώρες μετά το άνοιγμα της συσκευής με τη λειτουργία ανοίγματος, αυτή θα περιέλθει αυτόματα σε κατάσταση αναμονής εκτός και πιέσετε οποιοδήποτε πλήκτρο.

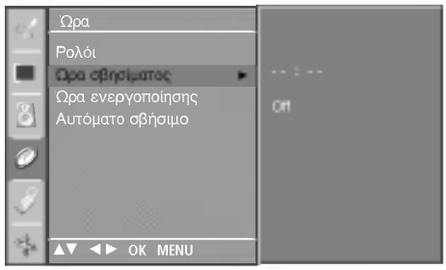
Ο χρονικός προγραμματισμός ανοίγματος/σβησίματος θα παραμείνει ενεργός καθημερινά εφ' όσον έχετε καθορίσει αυτόματο άνοιγμα ή σβήσιμο.

Η λειτουργία του χρονοδιακόπτη Off Timer υπερκαλύπτει τη λειτουργία του On Timer εάν έχουν οριστεί την ίδια ώρα.

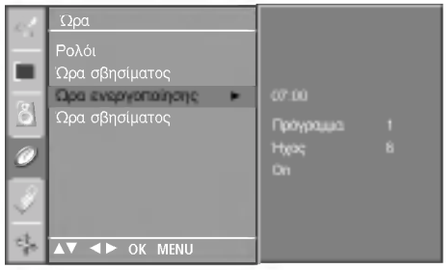
Η ρύθμιση πρέπει να γίνει στην κατάσταση αναμονής για να λειτουργήσει ο χρονοδιακόπτης ανοίγματος On Timer.



1



2 3



4 5 6

1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ώρα.**

2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Ώρα σβησίματος** ή **Ώρα ενεργοποίησης**.

3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **On**.
Για να ακυρώσετε τη λειτουργία **Ώρα σβησίματος**/**Ώρα ενεργοποίησης** Πιέστε τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Off**.

4. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν το πλήκτρο ▲ / ▼ για να ρυθμίσετε την ώρα.

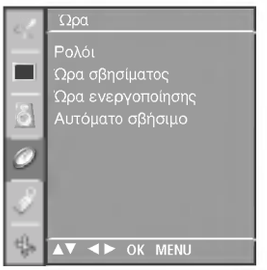
5. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν το πλήκτρο ▲ / ▼ για να ρυθμίσετε τα λεπτά της ώρας.

6. Μόνο για τη λειτουργία On timer (Χρονοδιακόπτης ενεργοποίησης)
   - **Πρόγραμμα** : Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε το πρόγραμμα.
   - **Ήχος** : Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια το κουμπί ▲ / ▼ για να ρυθμίσετε το επίπεδο της έντασης ήχου.

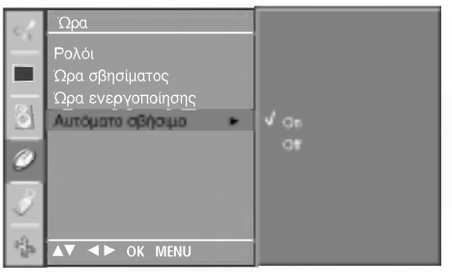
7. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

Αυτόματο σβήσιμο

Αν είναι ενεργοποιημένη αυτή η λειτουργία και δεν υπάρχει σήμα εισόδου, η τηλεόραση απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 10 λεπτά.



1



2 3

1. Πιέστε το πλήκτρο **MENU** και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε το μενού **Ώρα.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αυτόματο σβήσιμο**.
3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **On** (Ενεργοποίηση) ή **Off** (Απενεργοποίηση).
4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

Χρονοδιακόπτης απενεργοποίησης

Δεν χρειάζεται να θυμάστε να σβήνετε την τηλεόραση πριν πέσετε για ύπνο. Ο χρονοδιακόπτης θέτει αυτόματα τη συσκευή σε κατάσταση αναμονής μετά από συγκεκριμένο χρονικό διάστημα.



1. Πατήστε το κουμπί **SLEEP** (Χρονοδιακόπτης) για να επιλέξετε μετά από πόσα λεπτά θα απενεργοποιηθεί η τηλεόραση.
   Πρώτα εμφανίζεται η επιλογή ' **- - -** ' (απενεργοποίηση), και στη συνέχεια οι εξής επιλογές του χρονοδιακόπτη: 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180, και 240 λεπτά.
2. Όταν εμφανιστεί στην οθόνη ο επιθυμητός χρόνος, ο χρονοδιακόπτης θα αρχίσει την αντίστροφη μέτρηση της επιλεγμένης ώρας.

Σημειώσεις

- ► Για να δείτε τον εναπομένοντα χρόνο, πιέστε το πλήκτρο **SLEEP** μία φορά.
- ► Για να ακυρώσετε το Χρονοδιακόπτη, πατήστε το κουμπί **SLEEP** (Χρονοδιακόπτης) επανειλημμένα μέχρι να εμφανιστεί η επιλογή ' **- - -** ' (απενεργοποίηση).
- ► Εάν σβήσετε τη συσκευή, ο προσδιορισμένος χρόνος σβησίματος της συσκευής ακυρώνεται.

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 60

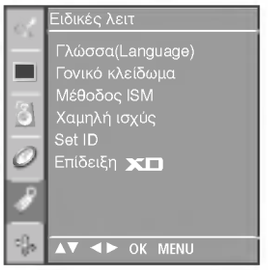
Child Lock (Γονικό κλείδωμα)

Η τηλεόραση μπορεί να ρυθμιστεί ώστε να χρειάζεται το τηλεχειριστήριο για να λειτουργήσει. Το χαρακτηριστικό αυτό μπορεί να χρησιμοποιηθεί ώστε να απαγορεύεται η παρακολούθηση σε μη εξουσιοδοτημένους χρήστες.

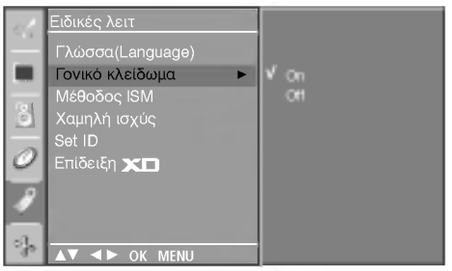
Αυτή η τηλεόραση είναι προγραμματισμένη να απομνημονεύει την τελευταία επιλογή στην οποία είχε ρυθμιστεί, ακόμα και αν τη θέσετε εκτός λειτουργίας.



1. Πατήστε το κουμπί **MENU** (Μενού) και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτε το μενο **Ειδικές λειτ.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ▶ και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Γονικό κλείδωμα**.
3. Πιέστε το πλήκτρο ▶ και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **On** (Ενεργοποίηση) ή **Off** (Απενεργοποίηση).
4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3

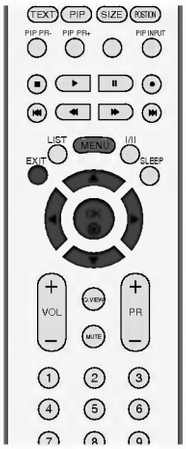
Σημειώσεις

- Όταν είναι ενεργοποιημένη ('**On**') η επιλογή **Γονικό κλείδωμα**, εάν η τηλεόραση είναι εκτός λειτουργίας, πατήστε τα κουμπιά ⏻ **/ I**, **INPUT**, **PR▲ / ▼** της τηλεόρασης ή τα κουμπιά **POWER**, **TV**, **INPUT**, **PR+/-** ή τα ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΑ κουμπιά του τηλεχειριστηρίου.
- Όταν είναι ενεργοποιημένη (on) η επιλογή **Γονικό κλείδωμα**, εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη '**Κλείδωμα ενεργό**' (Ενεργοποίηση κλειδώματος ασφαλείας) κάθε φορά που πατάτε ένα κουμπί στον μπροστινό πίνακα ενώ παρακολουθείτε τηλεόραση.

Μέθοδος ISM (Image Sticking Minimization - Ελαχιστοποίηση ειδώλου εικόνων)

Μια στατική εικόνα ενός βιντεοπαιχνιδιού ή υπολογιστή που εμφανίζεται στην οθόνη για μεγάλο χρονικό διάστημα θα δημιουργήσει φαινόμενο ειδώλου εικόνας, το οποίο θα παραμένει στην οθόνη ακόμα κι αν η εικόνα αλλάξει. Μην αφήνετε μια στατική εικόνα να παραμένει στην οθόνη για μεγάλο χρονικό διάστημα.

Αυτή η λειτουργία δεν είναι διαθέσιμη στο μοντέλο 26LC2R*/32LC2R*.



Λευκό

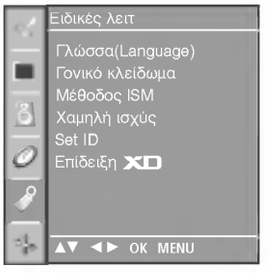
Το χαρακτηριστικό αυτό απομακρύνει τις μόνιμες εικόνες από την οθόνη.
Σημείωση: Μια υπερβολικά μόνιμη εικόνα ενδέχεται να μην μπορεί να απομακρυνθεί τελείως με τη χρήση του χαρακτηριστικού White Wash (Λευκό).

Μετακίνηση

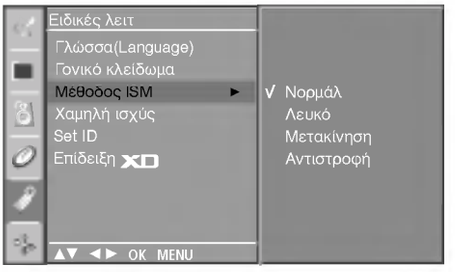
Η λειτουργία Orbiter (Μετακίνηση) βοηθάει στην αποφυγή της δημιουργίας ειδώλων εικόνας. Πάρ' όλα αυτά, καλύτερα να μην αφήνετε μια στατική εικόνα να παραμένει στην οθόνη. Για να αποφευχθούν οι μόνιμες εικόνες στην οθόνη, η οθόνη θα κινείται κάθε 2 λεπτά.

Αντιστροφή

Αυτή είναι η λειτουργία που χρησιμοποιείται για την αντιστροφή του χρώματος του πίνακα της οθόνης.
Το χρώμα του πίνακα αντιστρέφεται αυτόματα κάθε 30 λεπτά.



1



2 3

1. Πατήστ το κουμπί **MENU** (Μνού) και στη συνέχια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτ το μνο **Ειδικές λειτ.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Μέθοδος ISM.**
3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Νορμάλ, Λευκό, Μετακίνηση** ή **Αντιστροφή**. Εάν δεν είστε σίγουροι για την επιλογή αυτής της λειτουργίας, ρυθμίστε τη στο Normal (Νορμάλ).
4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 62

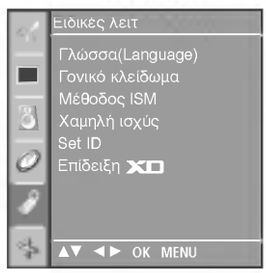
Low Power (Χαμηλή τροφοδοσία)

Αυτή είναι η λειτουργία για τη μείωση της κατανάλωσης ενέργειας της τηλεόρασης.

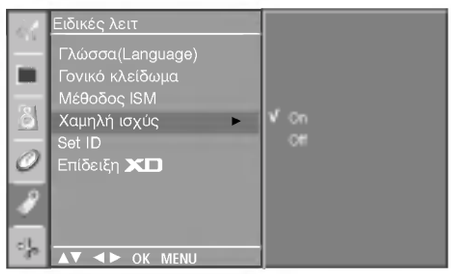
Αυτή η λειτουργία δεν είναι διαθέσιμη στα μοντέλα 26LC2R*, 32LC2R*.



1. Πατήστε το κουμπί **MENU** (Μενού) και στη συνέχεια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτε το μενο **Ειδικές λειτ.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χαμηλή ισχύς.**
3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **On** (Ενεργοποίηση) ή **Off** (Απενεργοποίηση).
4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



1



2 3

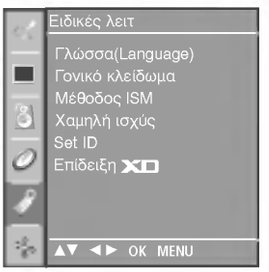
Επίδειξη XD

Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία αυτή για να δείτε τη διαφορά μεταξύ ενεργοποιημένου και απενεργοποιημένου XD demo.

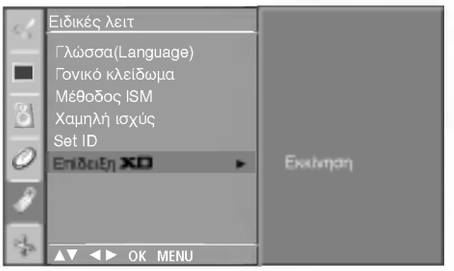
Αυτή η λειτουργία δεν διατίθεται για χρήση στην κατάσταση λειτουργίας RGB-PC.

1. Πατήστ το κουμπί **MENU** (Μνού) και στη συνέχια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτ το μνο **Ειδικές λειτ.**
2. Πιέστε το πλήκτρο ▶ και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Επίδειξη XD**.
3. Πατήστε το κουμπί ▶ για να ξεκινήσει το **Επίδειξη XD**.
4. Για να διακόψετε το **Επίδειξη XD**, πατήστε το κουμπί **EXIT** (Έξοδος).





1



2 3

• **XD Demo**



8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 64

Αυτόματη ρύθμιση (Μόνο για την κατάσταση λειτουργίας RGB [PC])



Ρυθμίζει αυτόματα τη θέση της εικόνας και ελαχιστοποιεί το τρέμουλο.

Αν η εικόνα συνεχίζει να μην είναι σωστή μετά τη ρύθμιση, η τηλεόρασή σας θα λειτουργεί κανονικά, ωστόσο χρειάζεται περαιτέρω ρύθμιση.

Auto-configure (Αυτόματη διαμόρφωση)

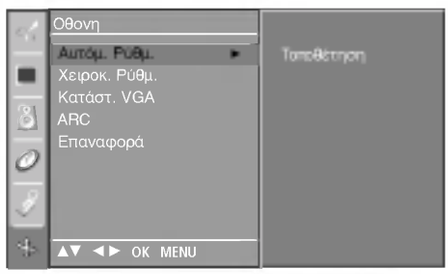
Η λειτουργία αυτή χρησιμοποιείται για την αυτόματη ρύθμιση της θέσης της οθόνης, της συχνότητας κατακόρυφης (clock) και οριζόντιας (phase) σάρωσης της εικόνας. Η εικόνα που εμφανίζεται στην οθόνη θα παραμείνει ασταθής για λίγα δευτερόλεπτα ενώ η λειτουργία auto configuration (Αυτόματη διαμόρφωση) βρίσκεται σε εξέλιξη.



1

1. Πατήστ το κουμπί **MENU** (Μνού) και στη συνέχια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτ το μνο **Οθονη.**

2. Πατήστε ξανά το κουμπί ► και στη συνέχεια χρησιμοποιήστε το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αυτόμ. Ρύθμ.**.



2 3

3. Πιέστε το κουμπί ► για να ξεκινήσει η **Αυτόμ. Ρύθμ.**.
   - Μόλις ολοκληρωθεί η λειτουργία Auto config. (Αυτόματη διαμόρφωση), στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη OK.
   - Αν η θέση της εικόνας δεν είναι και πάλι σωστή, πραγματοποιήστε ξανά την αυτόματη ρύθμιση.
   - Αν η εικόνα πρέπει να ρυθμιστεί περαιτέρω μετά την αυτόματη ρύθμιση σε RGB (PC), μπορείτε να τη ρυθμίσετε χρησιμοποιώντας την επιλογή Manual config. (Χειροκίνητη ρύθμιση).

4. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

Manual configure (Χειροκίνητη διαμόρφωση)

Αν η εικόνα δεν είναι ευκρινής μετά την αυτόματη ρύθμιση και ειδικά όταν οι χαρακτήρες τρεμοπαίζουν, ρυθμίστε μη αυτόματα το χρονισμό της οριζόντιας σάρωσης της εικόνας.

Για να διορθώσετε το μέγεθος της εικόνας, ρυθμίστε το **Clock** (Χρονισμός οριζόντιας σάρωσης).

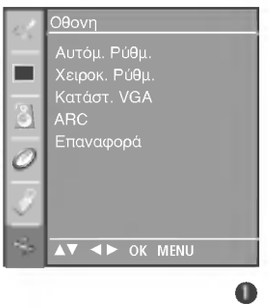
Αυτή η λειτουργία χρησιμοποιείται στις παρακάτω καταστάσεις: RGB[PC], RGB[DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i), HDMI (480p/576p/720p/1080i).

Οι λειτουργίες Phase (Συχνότητα οριζόντιας σάρωσης) και Clock (Συχνότητα κατακόρυφης σάρωσης) δεν διατίθενται στην κατάσταση λειτουργίας RGB [DTV], COMPONENT (480p/576p/720p/1080i) και HDMI (480p/576p/720p/1080i).

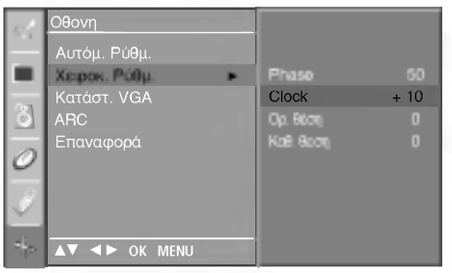
Clock (Χρονισμός κατακόρυφης σάρωσης)
: Η λειτουργία αυτή ελαχιστοποιεί τις κατακόρυφες γραμμές ή λωρίδες που είναι ορατές στο φόντο της εικόνας.Θα αλλάξει επίσης η οριζόντια διάσταση της εικόνας.

Phase (Χρονισμός οριζόντιας σάρωσης)
: Αυτή η λειτουργία σας επιτρέπει να απαλείψετε τον οριζόντιο θόρυβο και να αυξήσετε την ευκρίνεια και την καθαρότητα της εικόνας.





1



2 3 4

1. Πατήστ το κουμπί **MENU** (Μνού) και στη συνέχια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτ το μνο **Οθονη.**

2. Πατήστε ξανά το κουμπί ► και στη συνέχεια χρησιμοποιήστε το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Χειροκ. Ρύθμ.**.

3. Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια χρησιμοποιήστε τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Phase** (Χρονισμός οριζόντιας σάρωσης), **Clock** (Χρονισμός κατακόρυφης σάρωσης), **Ορ. θέση** (Οριζόντια θέση) ή **Καθ. θεση** (Κατακόρυφη θέση).

4. Πιέστε τα πλήκτρα ◄ / ► για να κάνετε τις κατάλληλες ρυθμίσεις.

5. Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

Ρύθμιση μορφής εικόνας

Μπορείτε να παρακολουθήσετε τηλεόραση σε διάφορες μορφές προβολής εικόνας ; **Αναμόρφωση, Πλήρης Εικόνα, Κανονική, 4:3, 16:9, 14:9, Zoom.**

Αν εμφανίζεται στην οθόνη μια στατική εικόνα για μεγάλο χρονικό διάστημα, αυτή θα αποτυπωθεί στην οθόνη και θα είναι πάντα ορατή.

Η ποιότητα ενδέχεται να μην είναι καλή σε κατάσταση πλήρους οθόνης. Στην περίπτωση αυτή, αλλάξτε κατάσταση λειτουργίας.

Μπορείτε να ρυθμίσετε την αναλογία μεγέθυνσης χρησιμοποιώντας το κουμπί ▲ / ▼.

Αυτή η λειτουργία χρησιμοποιείται στο παρακάτω σήμα.

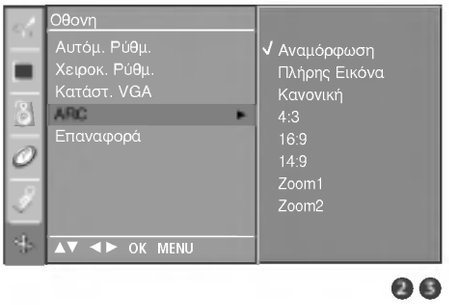


1. Πατήστ το κουμπί **MENU** (Μνού) και στη συνέχια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτ το μνο **Οθονη.**



2. Πατήστε ξανά το κουμπί ► και στη συνέχεια χρησιμοποιήστε το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε **ARC.**

3. Πιέστε το πλήκτρο ► και κατόπιν τα πλήκτρα ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Αναμόρφωση, Πλήρης Εικόνα, Κανονική, 4:3, 16:9, 14:9, Zoom1** ή **Zoom2.**



- **Αναμόρφωση**
  Όταν η τηλεόρασή σας λαμβάνει ένα σήμα ευρείας εικόνας, θα σας καθοδηγήσει να ρυθμίσετε την εικόνα οριζόντια, σε μη γραμμική αναλογία, για να χωράει σε ολόκληρη την οθόνη.
- **Πλήρης Εικόνα**
  Όταν η τηλεόρασή σας λαμβάνει ένα σήμα ευρείας εικόνας, θα σας καθοδηγήσει να ρυθμίσετε την εικόνα οριζόντια ή κάθετα, σε γραμμική αναλογία, για να χωράει σε ολόκληρη την οθόνη.(Αυτό το χαρακτηριστικό δεν είναι διαθέσιμο για το σήμα NTSC.)
- **Κανονική**
  Όταν η τηλεόρασή σας λαμβάνει ένα σήμα ευρείας εικόνας, θα αλλάξει αυτόματα στη μορφή εικόνας που θα αποσταλεί.
- **4:3**
  Η επιλογή που ακολουθεί θα σας καθοδηγήσει ώστε να προβάλετε μια εικόνα με αρχικό λόγο διαστάσεων 4:3, με γκρίζες γραμμές στη δεξιά και την αριστερή πλευρά της.
- **16:9**
  Η επιλογή που ακολουθεί θα σας καθοδηγήσει ώστε να ρυθμίσετε την εικόνα οριζόντια, σε γραμμική αναλογία, ώστε να χωράει σε ολόκληρη την οθόνη (είναι χρήσιμη για την προβολή 4:3 διαμορφωμένων δίσκων DVD).
- **14:9**
  Μπορείτε να απολαύσετε την μορφή προβολής 14:9 ή διάφορα τηλεοπτικά προγράμματα στη λειτουργία προβολής 14:9.
  Η προβολή μορφής 14:9 προβάλλεται αυτούσια αλλά η προβολή 4:3 μεγενθύνεται προς τα αριστερά, δεξιά, πάνω και κάτω.

• **Zoom 1 (Ζουμ1)**
Ακολουθεί μια επιλογή που θα σας καθοδηγήσει να προβάλετε την εικόνα χωρίς καμία εναλλαγή, ενώ θα χωράει σε ολόκληρη την οθόνη. Ωστόσο, το επάνω και το κάτω τμήμα της εικόνας θα περικοπεί.

• **Zoom 2 (Ζουμ2)**
Επιλέξτε Zoom2 όταν θέλετε να μεταβληθεί η εικόνα, να επεκταθεί οριζόντια και να περικοπεί κάθετα. Η εικόνα θα προσαρμοστεί ανάλογα με την αλλοίωση και την κάλυψη οθόνης.

Σημειώσεις

► Μπορείτε να επιλέξετε μόνο 4:3 και 16:9 (Ευρεία εικόνα) στην κατάσταση λειτουργίας Component (Σύνθετο σήμα), RGB και HDMI.

4 Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.

Επιλογή κατάστασης λειτουργίας ευρείας οθόνης VGA/XGA

Για να έχετε κανονική εικόνα, ρυθμίστε την ανάλυση της κατάστασης λειτουργίας RGB και την επιλογή της κατάστασης λειτουργίας VGA/XGA ώστε να ταιριάζουν.

Αυτή η λειτουργία χρησιμοποιείται στις παρακάτω καταστάσεις: RGB[PC].

-VGA: 42PC1RV*, 42PC3RV*
-XGA: 26C2R*, 32LC2R*





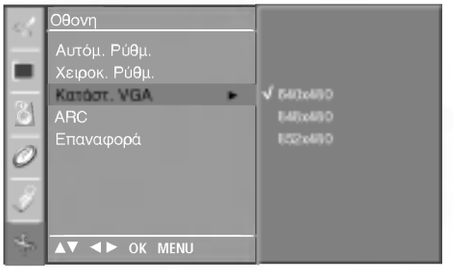
1

1 Πατήστ το κουμπί **MENU** (Μνού) και στη συνέχια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτ το μνο **Οθονη.**

2 Πατήστε ξανά το κουμπί ► και στη συνέχεια χρησιμοποιήστε το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Κατάστ. VGA** (ή **Κατάστ. XGA**).

3 Πατήστε το κουμπί ► και στη συνέχεια χρησιμοποιήστε τα κουμπιά ▲ / ▼ για να επιλέξετε την επιθυμητή ανάλυση VGA/ XGA.

4 Πιέστε το πλήκτρο **EXIT** για να επανέλθετε στην κανονική προβολή τηλεόρασης.



2 3

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 68

Αρχικοποίηση (Επαναφορά των εργοστασιακών ρυθμίσεων)

Αυτή η λειτουργία είναι διαθέσιμη στην τρέχουσα κατάσταση λειτουργίας.
Για να επαναφέρετε τη ρυθμισμένη τιμή.

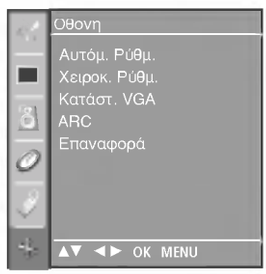


1. Πατήστ το κουμπί **MENU** (Μνού) και στη συνέχια τα κουμπιά ▲ / ▼ για να πιλέξτ το μνο **Οθονη.**

2. Πατήστε ξανά το κουμπί ► και στη συνέχεια χρησιμοποιήστε το κουμπί ▲ / ▼ για να επιλέξετε **Επαναφορά.**

3. Πιέστε το κουμπί ► για να ξεκινήσει η **Επαναφορά**.

   • Μπορείτε να επαναφέρετε τις εξής τιμές: Position (Θέση), PIP size (Μέγεθος εικόνας μέσα σε εικόνα) και PIP position (Θέση εικόνας μέσα σε εικόνα).



1



2 3

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Προγραμματισμός τηλεχειριστηρίου

Το τηλεχειριστήριο είναι κατάλληλο για πολλαπλές μάρκες και χρήσεις. Μπορεί να προγραμματιστεί για τη λειτουργία των περισσότερων συσκευών άλλων κατασκευαστών με δυνατότητα τηλεχειρισμού.
Σημειώστε ότι το τηλεχειριστήριο ενδέχεται να μην είναι συμβατό με όλα τα μοντέλα άλλων κατασκευαστών.

Προγραμματισμός ενός κωδικού στο τηλεχειριστήριο

1. Δοκιμάστε το τηλεχειριστήριό σας.
Για να διαπιστώσετε αν το τηλεχειριστήριό σας μπορεί να θέσει σε λειτουργία το σύνθετο σήμα χωρίς προγραμματισμό, ανοίξτε ένα σύνθετο σήμα όπως τη συσκευή του βίντεο και πατήστε το αντίστοιχο κουμπί κατάστασης λειτουργίας (όπως **DVD** ή **VCR**) στο τηλεχειριστήριο, στρέφοντάς το στο σύνθετο σήμα. Πατήστε τα κουμπιά **POWER** (Ενέργεια) και **PR** (Πρόγραμμα) ▲ / ▼ για να ελέγξετε αν το σύνθετο σήμα ανταποκρίνεται κανονικά. Αν όχι, πρέπει να προγραμματίσετε το τηλεχειριστήριο για να ελέγξετε τη συσκευή.

2. Ενεργοποιήστε το σύνθετο σήμα που θέλετε να προγραμματίσετε και στη συνέχεια πατήστε το αντίστοιχο κουμπί κατάστασης λειτουργίας (όπως **DVD** ή **VCR**) στο τηλεχειριστήριο.
Το κουμπί του τηλεχειριστηρίου για τη συσκευή που θέλετε είναι φωτισμένο.

3. Πιέστε ταυτόχρονα τα κουμπιά **MENU** (Μενού) και **MUTE** (Σίγαση). Το τηλεχειριστήριο είναι έτοιμο να δεχτεί τον κωδικό.

4. Καταχωρήστε έναν κωδικό χρησιμοποιώντας τα αριθμητικά κουμπιά στο τηλεχειριστήριο.
Στις σελίδες που ακολουθούν θα βρείτε κωδικούς για κάθε συσκευή. Αν ο κωδικός είναι σωστός, η συσκευή θα απενεργοποιηθεί.

5. Πατήστε το κουμπί **MENU** (Μενού) για αποθήκευση του κωδικού.

6. Δοκιμάστε τις λειτουργίες του τηλεχειριστηρίου για να διαπιστώσετε αν η συσκευή ανταποκρίνεται σωστά. Αν όχι, επαναλάβετε τη διαδικασία από το βήμα 2.

Κωδικοί προγραμματισμού

DVD

Κατασκευαστής	Κωδικοί	Κατασκευαστής	Κωδικοί	Κατασκευαστής	Κωδικοί
APEX DIGITAL	022	MITSUBISHI	002	RCA	005 006
DENON	020 014	NAD	023	SAMSUNG	011 015
GE	005 006	ONKYO	008 017	SONY	007
HARMAN KARDON	027	PANASONIC	003 009	THOMPSON	005 006
JVC	012	PHILIPS	013	TOSHIBA	019 008
LG	001 010 016 025	PIONEER	004 026	YAMAHA	009 018
MAGNAVOX	013	PROCEED	021	ZENITH	010 016 025
MARANTZ	024	PROSCAN	005 006		

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

VCRs

Κατασκευαστής	Κωδικοί				Κατασκευαστής	Κωδικοί				Κατασκευαστής	Κωδικοί			
AIWA	034				MAGNAVOX	031	033	034	041	SAMSUNG	032	040	102	104
AKAI	016	043	046	124		067	068				105	107	109	112
	125	146			MARANTZ	012	031	033	067		113	115	120	122
AMPRO	072					069					125			
ANAM	031	033	103		MARTA	101				SANSUI	022	043	048	135
AUDIO DYNAMICS	012	023	039	043	MATSUI	027	030			SANYO	003	007	010	014
BROKSONIC	035	037	129		MEI	031	033				102	134		
CANON	028	031	033		MEMOREX	003	010	014	031	SCOTT	017	037	112	129
CAPEHART	108					033	034	053	072		131			
CRAIG	003	040	135			101	102	134	139	SEARS	003	008	009	010
CURTIS MATHES	031	033	041		MGA	045	046	059			013	014	017	020
DAEWOO	005	007	010	064	MINOLTA	013	020				031	042	073	081
	065	108	110	111	MITSUBISHI	013	020	045	046		101			
	112	116	117	119		049	051	059	061	SHARP	031	054	149	
DAYTRON	108					151				SHINTOM	024			
DBX	012	023	039	043	MTC	034	040			SONY	003	009	031	052
DYNATECH	034	053			MULTITECH	024	034				056	057	058	076
ELECTROHOME	059				NEC	012	023	039	043		077	078	149	
EMERSON	006	017	025	027		048				SOUNDESIGN	034			
	029	031	034	035	NORDMENDE	043				STS	013			
	036	037	046	101	OPTONICA	053	054			SYLVANIA	031	033	034	059
	129	131	138	153	PANASONIC	066	070	074	083		067			
FISHER	003	008	009	010		133	140	145		SYMPHONIC	034			
FUNAI	034									TANDY	010	034		
GE	031	033	063	072	PENTAX	013	020	031	033	TATUNG	039	043		
	107	109	144	147		063				TEAC	034	039	043	
GO VIDEO	132	136			PHILCO	031	034	067		TECHNICS	031	033	070	
HARMAN KARDON		012	045		PHILIPS	031	033	034	054	TEKNIKA	019	031	033	034
HITACHI	004	018	026	034		067	071	101			101			
	043	063	137	150	PILOT	101				THOMAS	034			
INSTANTREPLAY	031	033			PIONEER	013	021	048		TMK	006			
JCL	031	033			PORTLAND	108				TOSHIBA	008	013	042	047
JCPENNY	012	013	015	033	PULSAR	072					059	082	112	131
	040	066	101		QUARTZ	011	014			TOTEVISION	040	101		
JENSEN	043				QUASAR	033	066	075	145	UNITECH	040			
JVC	012	031	033	043	RCA	013	020	033	034	VECTOR RESEARCH	012			
	048	050	055	060		040	041	062	063	VICTOR	048			
	130	150	152			107	109	140	144	VIDEO CONCEPTS	012	034	046	
KENWOOD	014	034	039	043		145	147			VIDEOSONIC	040			
	047	048			REALISTIC	003	008	010	014	WARDS	003	013	017	024
LG (GOLDSTAR)	001	012	013	020		031	033	034	040		031	033	034	040
	101	106	114	123		053	054	101			053	054	131	
LLOYD	034				RICO	058				YAMAHA	012	034	039	043
LXI	003	009	013	014	RUNCO	148				ZENITH	034	048	056	
	017	034	101	106	SALORA	014					058	072	080	101
MAGIN	040													

Λίστα ελέγχου για την αντιμετώπιση προβλημάτων

Η λειτουργία δεν είναι κανονική.	
Το τηλεχειριστήριο δεν δουλεύει	■ Ελέγξτε αν υπάρχουν εμπόδια μεταξύ του προϊόντος και του τηλεχειριστηρίου. ■ Οι μπαταρίες έχουν τοποθετηθεί με τη σωστή πολικότητα (+ στο +, - στο -); ■ Έχει ρυθμιστεί η σωστή απομακρυσμένη κατάσταση λειτουργίας: TV, VCR κ.λπ.; ■ Τοποθετήστε νέες μπαταρίες.
Ξαφνική διακοπή τροφοδοσίας	■ Έχει ρυθμιστεί ο χρονοδιακόπτης; ■ Ελέγξτε τις ρυθμίσεις λειτουργίας. Η τροφοδοσία διακόπηκε ■ Δεν πραγματοποιείται μετάδοση σε σταθμό που έχει συντονιστεί με ενεργοποιημένη τη ρύθμιση Auto off (αυτόματη απενεργοποίηση).

Η λειτουργία βίντεο δεν λειτουργεί.	
Δεν υπάρχει εικόνα & ήχος	■ Ελέγξτε αν το προϊόν είναι ενεργοποιημένο. ■ Δοκιμάστε ένα άλλο κανάλι. Το πρόβλημα μπορεί να δημιουργείται από τη μετάδοση. ■ Το καλώδιο τροφοδοσίας έχει συνδεθεί σε πρίζα; ■ Ελέγξτε την κατεύθυνση ή/και τη θέση της κεραίας. ■ Δοκιμάστε αν η πρίζα παρέχει τροφοδοσία ρεύματος, συνδέοντας το καλώδιο ενός άλλου προϊόντος.
Καθυστέρηση στην εμφάνιση της εικόνας μετά την ενεργοποίηση της συσκευής	■ Αυτό είναι φυσιολογικό, η εικόνα δεν έχει ήχο κατά τη διάρκεια εκκίνησης του προϊόντος. Ζητήστε τεχνική υποστήριξη, αν δεν εμφανιστεί η εικόνα μετά από πέντε λεπτά.
Κανένα χρώμα ή κακή ποιότητα χρωμάτων ή εικόνας	■ Ρυθμίστε κατάλληλα την επιλογή μενού **Color** (Χρώμα). ■ Κρατήστε μια επαρκή απόσταση μεταξύ του προϊόντος και του βίντεο. ■ Δοκιμάστε ένα άλλο κανάλι. Το πρόβλημα μπορεί να δημιουργείται από τη μετάδοση. ■ Τα καλώδια βίντεο έχουν συνδεθεί σωστά; ■ Ενεργοποιήστε οποιαδήποτε λειτουργία για να επαναφέρετε τη φωτεινότητα της εικόνας.
Οριζόντιες/κάθετες γραμμές ή τρεμούλιασμα της εικόνας	■ Ελέγξτε για παρεμβολές στο γύρω χώρο, που προκαλούνται, για παράδειγμα, από ηλεκτρονικές συσκευές ή ηλεκτρικά εργαλεία.
Κακή λήψη ορισμένων καναλιών	■ Ο σταθμός ή το καλώδιο παρουσιάζουν προβλήματα, συντονιστείτε σε άλλο σταθμό. ■ Το σήμα του σταθμού είναι αδύναμο. Αλλάξτε την κατεύθυνση της κεραίας για λήψη ενός πιο αδύναμου σήματος σταθμού. ■ Ελέγξτε για πηγές ενδεχόμενων παρεμβολών.
Γραμμές ή ραβδώσεις στις εικόνες	■ Ελέγξτε την κεραία (Αλλάξτε την κατεύθυνση της κεραίας).

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Λίστα ελέγχου για την αντιμετώπιση προβλημάτων

Ο ήχος δεν ακούγεται.	
Σωστή εικόνα χωρίς ήχο	■ Πιέστε το κουμπί **VOL/VOLUME** (Ένταση ήχου). ■ Έχει ενεργοποιηθεί η σίγαση; Πιέστε το κουμπί **MUTE** (Σίγαση). ■ Δοκιμάστε ένα άλλο κανάλι. Το πρόβλημα μπορεί να δημιουργείται από τη μετάδοση. ■ Τα καλώδια ήχου έχουν συνδεθεί σωστά;
Καμία έξοδος από ένα ηχείο	■ Ρυθμίστε κατάλληλα την επιλογή μενού Balance (Εξισορρόπηση).
Μη φυσιολογικός ήχος από το εσωτερικό του προϊόντος	■ Όταν υπάρχει αλλαγή στην υγρασία ή τη θερμοκρασία του χώρου, μπορεί να ακουστεί ένας μη φυσιολογικός ήχος κατά την ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση του προϊόντος. Δεν πρόκειται για ελάττωμα του προϊόντος.

Υπάρχει πρόβλημα στην κατάσταση λειτουργίας PC. (Ισχύει μόνο για την κατάσταση λειτουργίας PC)	
Το σήμα βρίσκεται εκτός εύρους.	■ Ρυθμίστε την ανάλυση, την οριζόντια συχνότητα ή την κάθετη συχνότητα. ■ Ελέγξτε την πηγή εισόδου.
Οριζόντια γραμμή ή λωρίδα στο φόντο & Οριζόντιος θόρυβος & Λανθασμένη θέση εικόνας	■ Ενεργοποιήστε τη ρύθμιση Auto configure (Αυτόματη ρύθμιση) ή ρυθμίστε το χρονισμό κατακόρυφης και οριζόντιας σάρωσης και τη θέση της εικόνας.
Ασταθές χρώμα στην οθόνη ή μονόχρωμη εικόνα	■ Ελέγξτε το καλώδιο σήματος. ■ Εγκαταστήστε πάλι την κάρτα βίντεο στον υπολογιστή.

Συντήρηση

Είναι δυνατόν να προλάβετε τυχόν πρώιμες δυσλειτουργίες. Ο προσεκτικός και τακτικός καθαρισμός μπορεί να επεκτείνει τη διάρκεια ζωής της νέας σας τηλεόρασης. Βεβαιωθείτε ότι έχετε σβήσει την τηλεόραση και ότι έχετε βγάλει το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό.

Καθαρισμός οθόνης

1. Παρακάτω αναγράφεται ένας καλός τρόπος για να διατηρήσετε τη σκόνη μακριά από την οθόνη σας για καιρό. Βρέξτε ένα μαλακό πανί σε μείγμα από χλιαρό νερό και απαλό καθαριστικό ρούχων ή απορρυπαντικό για τα πιάτα. Στραγγίστε καλά το πανί ώστε να μην είναι υγρό και έπειτα χρησιμοποιήστε το για να σκουπίσετε την οθόνη.
2. Βεβαιωθείτε ότι δεν έχετε βρέξει υπερβολικά την οθόνη και έπειτα αφήστε τη να στεγνώσει πριν χρησιμοποιήσετε την τηλεόραση.

Καθαρισμός επίπλου

- Για να απομακρύνετε τη βρομιά ή τη σκόνη, σκουπίστε το έπιπλο με ένα μαλακό, στεγνό και χωρίς χνούδια πανί.
- Μην βρέξετε το πανί σε καμία περίπτωση.

Παρατεταμένη απουσία

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

- Αν πρόκειται να αφήσετε την τηλεόρασή σας κλειστή για μεγάλο χρονικό διάστημα (π.χ. για διακοπές), σας συνιστούμε να βγάλετε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα για την αποφυγή τυχόν βλάβης λόγω καταιγίδας ή αυξομειώσεων της ηλεκτρικής τάσης.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Τεχνικά χαρακτηριστικά

ΜΟΝΤΕΛΑ		26LC2R* 26LC2R-ZJ 26LC2RB-ZJ 26LC2RA-ZJ	32LC2R* 32LC2R-ZJ 32LC2RB-ZJ 32LC2RA-ZJ
Διαστάσεις (Πλάτος x Ύψος x Βάθος)	με τη βάση	681,0 x 542,0 x 172,0 χλστ. 26,8 x 21,3 x 6,8 ίντσες	811,0 x 630,0 x 235,0 χλστ. 31,9 x 24,8 x 9,3 ίντσες
	χωρίς τη βάση	681,0 x 490,8 x 119,0 χλστ. 26,8 x 19,3 x 4,6 ίντσες	811,0 x 566,8 x 123,5 χλστ. 31,9 x 22,3 x 4,9 ίντσες
Βάρος	με τη βάση	18,5 κιλά / 40,8 λίβρες	21,9 κιλά / 48,2 λίβρες
	χωρίς τη βάση	15,2 κιλά / 33,5 λίβρες	18,5 κιλά / 40,8 λίβρες
Ενεργειακές απαιτήσεις		AC100-240V~ 50/60Hz 1,3A	AC100-240V~ 50/60Hz 1,5A
Κατανάλωση ενέργειας		130W	150W
Σύστημα τηλεόρασης		PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L'	
Κάλυψη προγραμμάτων		VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47	
Σύνθετη αντίσταση εξωτερικής κεραίας		75 Ω	
Συνθήκες περιβάλλοντος	Θερμοκρασία κατά τη λειτουργία	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F	
	Υγρασία κατά τη λειτουργία	Λιγότερο από 80%	
	Θερμοκρασία κατά την αποθήκευση	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F	
	Υγρασία κατά την αποθήκευση	Λιγότερο από 85%	

- Τα παραπάνω χαρακτηριστικά είναι πιθανό να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση για τη βελτίωση της ποιότητας.

ΜΟΝΤΕΛΑ		42PC1RV• 42PC1RV-ZJ 42PC1RVA-ZJ	42PC3RV• 42PC3RV-ZJ
Διαστάσεις (Πλάτος x Ύψος x Βάθος)	με τη βάση	1129,0 x 748,5 x 380,0 χλστ. 44,4 x 29,5 x 15,0 ίντσες	1129,0 x 748,5 x 333,6 χλστ. 44,4 x 29,5 x 13,1 ίντσες
	χωρίς τη βάση	1129,0 x 695,0 x 103,7 χλστ. 44,4 x 27,4 x 4,1 ίντσες	1129,0 x 695,0 x 103,7 χλστ. 44,4 x 27,4 x 4,1 ίντσες
Βάρος	με τη βάση	27,7 κιλά / 61,1 λίβρες	31,5 κιλά / 69,4 λίβρες
	χωρίς τη βάση	24,2 κιλά / 53,4 λίβρες	24,2 κιλά / 53,3 λίβρες
Ενεργειακές απαιτήσεις Κατανάλωση ενέργειας Σύστημα τηλεόρασης Κάλυψη προγραμμάτων Σύνθετη αντίσταση εξωτερικής κεραίας		AC100-240V~ 50/60Hz 3.0A 250W PAL/SECAM B/G/D/K, PAL I/II, SECAM L/L' VHF: E2 ~ E12, UHF: E21 ~ E69, CATV: S1 ~ S20, HYPER: S21 ~ S47 75 Ω	
Συνθήκες περιβάλλοντος	Θερμοκρασία κατά τη λειτουργία Υγρασία κατά τη λειτουργία	0 ~ 40°C / 32 ~ 104°F Λιγότερο από 80%	
	Θερμοκρασία κατά την αποθήκευση Υγρασία κατά την αποθήκευση	-20 ~ 60°C / -4 ~ 140°F Λιγότερο από 85%	

■ Τα παραπάνω χαρακτηριστικά είναι πιθανό να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση για τη βελτίωση της ποιότητας.

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 76

8_0323Bgr_2 4/10/06 6:05 PM Page 77